# ПОВОЛЖСКИЙ ЦЕНТР КУЛЬТУР ФИННО-УГОРСКИХ НАРОДОВ РАВ КУЖЕНЬ ФИННО-УГОРСКЯЙ НАРОДТНЕНЬ КУЛЬТУРАНЬ КУДСНА РАВ КУЖОНЬ ФИННЭНЬ-УГРАНЬ РАСЬКЕНЬ КУЛЬТУРАНЬ КУРОСЬ

### РУССКО-МОКШАНСКО-ЭРЗЯНСКИЙ СЛОВАРЬ

#### РУЗОНЬ-МОКШЕНЬ-ЭРЗЯНЬ ВАЛКС РУЗОНЬ-МОКШОНЬ-ЭРЗЯНЬ ВАЛКС

Более 14 тысяч слов

**Составители**: В. И. Щанкина (русская, мокшанская части), А. М. Кочеваткин, С. А. Мишина (эрзянская часть)

Руководитель проекта, ответственный редактор В. И. Щанкина

Научный редактор Ю. А. Мишанин

#### УДК 81.374(038)=511.152 ББК 81.2P-4 P 89

Council of Europe Conseil de l'Europe



European Union Union européenne



Данный документ подготовлен на средства гранта, полученного в рамках реализации Совместной Программы Европейского Союза и Совета Европы для Российской Федерации "Национальные меньшинства в России: Развитие языков, культуры, СМИ и гражданского общества". Мнение автора (авторов) данного документа не отражает официальную позицию Совета Европы или Европейского Союза.

Рецензенты: Р. Н. Бузакова, доктор филологических наук, профессор кафедры эрзянского языка ГОУ ВПО «Мордовский государственный университет им. Н.П. Огарёва»; О. Е. Поляков, доктор филологических наук, профессор, зав. кафедрой мокшанского языка ГОУ ВПО «Мордовский государственный университет им. Н.П. Огарёва»; Сиркка Сааринен, доктор философии, профессор, Директор Института языкознания Туркуского университета (Финляндия); М. П. Чеснокова, кандидат филологических наук, профессор, зав. кафедрой русского языка МАДИ (Москва)

**Русско-мокшанско-эрзянский словарь** – более 14 тысяч слов /Составители: В. И. Щанкина, А. М. Кочеваткин, С. А. Мишина. Науч. ред. Ю. А. Мишанин.

Поволжский центр культур финно-угорских народов. – Саранск, 2011. - 532 с.

Настоящий Русско-мокшанско-эрзянский словарь предназначен для лиц, изучающих мордовские языки как генетически родные, как родственные, как государственные языки Республики Мордовия. Он может быть использован в школьной и вузовской практике преподавания мокшанского и эрзянского языков, при переводе русского текста на мордовские языки, а также в исследовательской деятельности в области сравнительного и сопоставительного языкознания.

ISBN 978-5-91940-080-6

#### ПРЕДИСЛОВИЕ

Настоящий Русско-мокшанско-эрзянский словарь является первым опытом создания трёхъязычного русско-мордовского словаря, в котором учитываются интересы широкого круга читателей, в том числе и не имеющих филологического образования. Основная задача словаря — помочь мокшанам и эрзянам, не владеющим родным языком, познать его через русский язык, показать общее и особенное в лексике близкородственных языков.

Словарь может быть использован в практике школьного и вузовского преподавания. В нём находят отражение основные положения новых Правил орфографии мордовского (мокшанского, эрзянского) литературного языка, утверждённые Постановлением Правительства Республики Мордовия, № 422 от 01.11.2010 г.

При подборе лексического материала для русского словника составители ориентировались на современный русский литературный язык. В словарь включены наиболее распространённые общеупотребительные слова, как однозначные, так и многозначные. Функционирование слова или отдельного его значения со стилистической окраской отмечается соответствующей пометой: книжн., поэт., прост., разг. (книжный, разговорный, поэтический, просторечный стиль).

- В работе над настоящим словарём использованы следующие лексикографические издания:
  - С. И. Ожегов. Словарь русского языка. М: Русский язык, 1985;

Словарь русского языка в четырёх томах (гл. ред. А. П. Евгеньева). АН СССР/Институт русского языка. Издание исправленное и дополненное. М.: Русский язык, 1981-1984;

- В. И. Щанкина. Мокшень-рузонь валкс. Русско-мокшанский словарь. Учебное издание. Саранск: Мордовскяй книжнай издательствась, 1993;
- В. С. Щемерова. Эрзянь-рузонь валкс. Русско-эрзянский словарь. Саранск: Мордовской книжной издательствась, 1993;

Эрзянь-рузонь валкс (составители: Р. Н. Бузакова, Р. С. Ширманкина, Е. Н. Лисина, В. П. Цыпкайкина, Н. С. Адушкина) под редакцией академика Б. А. Серебренникова, Р. Н. Бузаковой, М. В. Мосина. М: Русский язык, 1993;

Мокшень-рузонь валкс (составители: Н. С. Алямкин, Р. В. Бабушкина, В. М. Имярекова, А. Н. Келина, С. И. Липатов, П. Г. Матюшкин, О. Е. Поляков, В. И. Щанкина). Под редакцией академика Б. А. Серебренникова, О. Е. Полякова, А. П. Феоктистова. М: Русский язык, 1998;

Reverse Dictionary of Mordvin/ Обратный словарь мордовских языков. Jorma Luutonen, Mikhail Mosin, Valentina Shchankina/Йорма Луутонен, Михаил Мосин, Валентина Щанкина. SOCIETE FINNO-UGRIENNE Helsinki, 2004.

#### О пользовании словарём

Все русские заглавные слова расположены в словаре в строго алфавитном порядке, выделены полужирным шрифтом. На всех многосложных заглавных словах (словах, состоящих из двух и более слогов) поставлено ударение, например: надре'зать, надреза'ть, наклони'ться и др.

В мордовской части словаря ударение не проставлено: в эрзянском языке оно свободное, а в мокшанском языке ударение падает, как правило, на первый слог, за исключением случаев, когда в первом слоге гласный заднего ряда, а в последующем (последующих) - переднего или среднего ряда. Например: куля' (весть, известие, слух); кулуя'мс (испачкаться в золе); кума'ць (цветная полоска ткани по нижнему краю мокшанской рубахи); кушма'нь (хрен); кучка' (середина); куя'р (огурец); ульма'мс (удить) и т.п.

Слова-омонимы (слова, одинаковые по звучанию и написанию, но имеющие разные значения) даны в отдельных словарных статьях и помечены арабскими цифрами справа сверху, например:

**наступать** <sup>1</sup> 1. шятнемс, аськолямс (шагать); 1. чалгсемс, эськелямс;

2. въръгятнемс (нападать) 2. эцемс, каявомс, эртевемс

**наступать** <sup>2</sup> сашендомс, ушедкшнемс (начинаться: о времени)

самс/сакшномс, ушодовомс/ ушодокшномс

При омонимах возможно указание на принадлежность слова к определённой части речи, например:

печь 1 сущ. пянакуд

каштомо

**печь** <sup>2</sup> глаг. 1. пидемс-панемс (выпекать, стряпать); 1. пидемс-панемс;

2. пидемс, эждемс (палить, греть) 2. пидемс, эждемс

Многозначные русские слова даны с переводом отдельного значения на мокшанский и эрзянский языки под одинаковыми цифровыми обозначениями. Разные значения слова отделяются знаком «точка с запятой». Смотрите в качестве примера словарные статьи  $\mathbf{hactynath}^1$ ,  $\mathbf{nevb}^2$  и т. л.

В конце отдельных словарных статей полужирным шрифтом приведены русские устойчивые сочетания и крылатые выражения с переводом их на мокша и эрзя языки или с приведением идентичного выражения из мордовских языков. Например:

рак рака (пресноводное животное) рака Когда рак свистнет

Мъзярда ракась вяшки/Вазнянь нарама ковть; мъзярдонга аф (в месяц стрижки телят; никогда)

Зярдо ракась вешксты; зярдояк

Синонимичные слова, формы и сочетания подаются через вертикальную косую ( / ), например: **наба**т пайгонь шавома баягас/баягань чавома **навык** маштома/маштомоши маштома/маштомачи.

#### РУССКИЙ АЛФАВИТ

Аа Бб Вв Гг Дд Ее Ёё Жж Зз Ии Йй Кк Лл Мм Нн Оо Пп Рр Сс ТТ Уу Фф Хх Цц Чч Шш Щщ Ъъ Ыы Ьь Ээ Юю Яя

Мордовское (мокшанское и эрзянское) письмо строится на этом же алфавите.

Примечание. В мокшанском языке буква Ъъ используется не только в качестве разделительного твёрдого знака, как в русском и эрзянском языках, но и для обозначения гласного звука среднего ряда среднего подъёма. Например: върьга'з (волк), мърда'мс (вернуться), мъ'рдсемс (возвращаться), пърда'мс (спрятать), пъ'рдсемс (прятать), въ'рнофтомс (выбросить) и т. д.

#### Условные сокращения

анат. - анатомический термин

безл. - в безличном значении

биол. – биологический термин

бот. - ботанический термин

бран. – бранное

в знач. сказ. - в значении сказуемого

в повелит. накл. - в повелительном наклонении

в ф-ции – в функции

вводн. сл. – вводное слово

винит. - винительный падеж

вносит. - вносительный падеж

воен. - военный термин

высок. - высокое

геогр. - географический термин

глаг. – глагол

грамм. - грамматическое значение

дат. - дательный падеж

диал. – диалектное употребление

ед. ч. – единственное число

знач. - значение

зоол. - зоологический термин

изъят. – изъятельный падеж

ирон. - ироническое

исходн. - исходный падеж

книжн. - книжный стиль

кратк. ф. – краткая форма

кс - категория состояния

лингв. – лингвистический термин

личн. местоим. - личное местоимение

матем. - математический термин

мед. - медицинский термин

местн. - местный падеж

местоим. - местоимение

миф. – мифологический термин

мн. ч. - множественное число

многокр. ф. – многократная форма

мокш. - мокшанский

муз. - музыкальный термин

направит. - направительный падеж

нареч. – наречие

неодобр. - неодобрительное

обращ. - обращение

отложит. - отложительный падеж

офиц. - официальный стиль

п-жа – палежа

п-жом - падежом

переместит. - переместительный падеж

перен. - в переносном значении

повелит. накл. - повелительное наклонение

полигр. – полиграфический термин

полит. - политический термин

поэт. - поэтическое

превосходн. - превосходная степень

превратит. – превратительный падеж

прилаг. - прилагательное

причаст. - причастие

причин. - причинный падеж

произвед. - произведение

прост. – просторечное употребление

разг. – разговорный стиль

родит. – родительный падеж

см. - смотри

собир. - собирательное

спец. - специальный термин

спорт. - спортивный термин

СПП – сложноподчинённое предложение

сравн. ст. - сравнительная степень

сравнит. - сравнительный падеж

сущ. - существительное

творит. - творительный падеж

техн. - технический термин

тк. мн. ч. - только множественное число

тк. ед. ч. – только единственное число

ткацк. - ткацкий термин

уменьш. ф. – уменьшительная форма

устар. - устаревшее значение

ф. – форма

физ. - физический термин

филос. - философский термин

финанс. - финансовый термин

хим. - химический термин

числит. - числительное

электрич. - электрический

эрз. - эрзянский

юрид. - юридический термин

Компьютерный набор, техническая редакция – Е. В. Пискайкина

#### $\mathbf{A}$

	$\mathbf{A}$	
аво'сь	ШЯТЬ	паряк
адреса'нт	сёрмань кучи	сёрмань кучиця
адреса'т	сёрмань получай	сёрмань получиця
аза'рт	мялень кеподема	мелень кепедема
аза'ртный	мялень кеподи	мелень кепедиця
ака'ция	акша куфтолкс	ацака
але'ть	якстердемс, якстерьгодкш- немс	якстердемс, якстерьгалемс
а'лый	якстерь	якстере
аляпова'тый	сюрду-сярду, аф мазы	сюрдов-сярдов, а мазый
амба'р	утом	утом
амби'ция	эсь прянь няема	эсь прянь неема
ампути'ровать	керомс	керямс
аналоги чный	тяфтама, тянь/сянь кодяма	истямо жо, тень/сень кондя- мо
анало'гия	фкя лаца улема, фкаксши	истямокс жо улема, вей- кетьксчи
ана'рхия	азорфтомоши	азортомочи
аннули'ровать	лоткафтомс, машфтомс, азомс аф кондястикс	лоткавтомс
анони'мный	лемфтома, апак аст кинь	лемтеме, апак ёвта кинь
аплоди'ровать	цяпамс	цяпамс
аплодисме'нты	кядень цяпамат, цяпамат	цяпамот
арестова'ть	пякстамс, кундамс	пекстамс, кундамс
арома'т	танцти шине	тантей чине
аспе'кт	ванф, шире	ёнкс, вановт
ата'ка	1. върьгятема (наступление,	1. каявома; куродома;
	нападение); куродома; 2. <i>перен</i> . анама, вешфксонь сатома (просьба)	2. перен. вешема
атакова'ть	1. върьгятемс; куродомс (на-	1. каявомс; куродомс;
	ступать, нападать); 2. <i>перен</i> . анамс, сатомс вешфкс (просить)	2. перен. вешемс
а'хать	вайкснемс, ойкснемс	вайкснемс, ойкснемс
	Б	
ба'бка <sup>1</sup>	см. бабушка	см. бабушка

козна

козна (сустав ноги животного; кость этого сустава)

**ба'бка** <sup>2</sup>

ба'бочка	мелав, мелавня	нимиляв
ба'бушка	1. сире ава, баба (пожилая	1. баба, бабине; 2. васоло ба-
	женщина); 2. щава (бабушка	ба, вечкабаба (бабушка по
	по матери); баба (бабушка	матери); маласо баба (ба-
	по отцу); 3. бабай, щавай	бушка по отцу);
	(обращение)	3. сырькай, бабай (обраще-
		ние)
бага'ж	канкс	кандст
бага'жный	канксонь	кандстонь
багро'вый	шобда-якстерь	чопода-якстере
байда'рка	венеж	венч
баклу'ши: бить	ащемс тевфтома, мезевок аф	аштемс тевтеме, мезеяк а те-
баклуши	тиендемс, пря кайсемс, ват-	емс, пря кайсемс, ватракшт
	ракшт шавондомс	чавномс
ба'лка <sup>1</sup>	балка, брус	балка
<b>ба'</b> лка <sup>2</sup>	лашма, коське лотка (лощи-	лашмо, латко
	на, овраг)	
балова'ть	<ol> <li>анелямс (нежить);</li> <li>разг.</li> </ol>	1. анелямс, кольневтемс;
	колендемс (шалить)	2. разг. кольнемс, озямс
балова'ться	колендемс	кольнемс, кольнекшнемс,
		озякшномс
ба'ловень	анелька	кольневкс, анелькс
баловни'к	коленди	кольниця
баловство'	анеляма, колендема	кольнема, озямо
бана'льный	аф од, сембонди содаф	аволь од, сеедьстэ ледстне-
		виця, весенень содавикс
банда'ж	1. соткс, каркс (пояс);	1. карке; 2. пинке
	2. кшнинь пингокс (обруч)	
бара'н	боран	баран
бара'ний	боранонь	баранонь
бара'нина	боранонь сиволь, учань си-	баранонь сывель
	воль	
бара'хтаться	чёмболямс, пульхкомс ведь-	пулькамс, чопавтнемс
	ca	
бара'шек	1. борання (баранчик); 2. ве-	1. бараннэ; 2. ревине, вирез;
	розкя (ягнёнок); 3. верозонь	3. ревень кедь
	кедь (мерлушка)	-
бара'шки	1. ведьуськонят (пенистые	1. ведьчавовкст; 2. ашо ко-
	волны); 2. акша коволнят	волнэть
	(белые тучки)	
	•	

6Y		
бара'шковый	верозонь кедень	ревень кедень
ба'рский	баяронь	бояронь
ба'рыня	баярава	боярава
баси'ть	корхтамс эчке вайгяльса	кортамс эчке вайгельсэ
баснопи'сец.	ёфксонь сёрмады	ёвксонь сёрмадыця
ба'тюшка	1. аля, аляй <i>см.</i> <b>отец</b> ; 2. поп,	1. тетя, тетяй, тетякай;
	бачка (священник)	2. поп, бачка
бахрома'	сюролда, сюролдат	сурепуло, цёко
баю'кать	нюряфнезь-люкштиезь ма- томс	нурсемс, мадстемс нурсезь, оймавтомс
бди'тельность	зиянонь инголдама, вась- кафтомада ванфтома	эськирдемачи
бди'тельный	аф васькафтови, зиянонь инголдай	аманявиця, эськирдемачинь
бег	1. ласькома (передвижение бегом); 2. ардома (скачка; скольжение на лыжах/коньках)	1. чиема; 2. ардома
<b>бега'</b> 1	кильдезь алашаса арнемат	кильдезь лишмесэ ардтнемат
<b>001</b>	(спортивные скачки)	mining esp minimutes upginemut
<b>бега'</b> <sup>2</sup>	1. тевонь якафтома (решение проблем); 2. куляфтома якама-шяяма; ворьгодема (бродяжничество; бегство)	1. тевень якавтома; 2. якамо, злыдамо, шатамо; чийнема, оргодема
бе'гать	1. ласькондемс (передви- гаться бегом); 2. арнемс (скакать: о животных; сколь- зить на лыжах/коньках) 3. ворьгодькшнемс (убе- гать); 4. <i>перен</i> . налхкомс (играть: о глазах)	1. чийнемс; 2. ардтнемс; 3. орголемс; 4. <i>перен</i> . кайсевемс, ёмболдомс
бегле'ц	ворьгоди	оргодиця, орголиця
бе'гло	ланга-лунга; эряскодозь	ланга-прява, ланга-вакска; капшазь, эрязкадозь
бе'глый	1. ланга-лунга; эряскодозь (поверхностный); 2. юмай (выпадающий: о звуке); 3. <i>см.</i> <b>беглец</b>	1. ланга-прява, ланга-вакска; 2. ёмай; 3. <i>см.</i> <b>беглец</b>
бегово'й	1. арнема, арнемань (о до- рожке); 2. арни (о спортив- ной лошади)	1. ардтнема; 2. ардтниця

бего'м	ласькозь	чиезь
беготня'	ласькондема	чийнема
бе'гство	ворьгодема	оргодема
беда'	ник	ЗЫЯН
бедне'ть	ашиямс, ашулгодомс	кажовгадомс, ёмавтомс сю-
		павчи
бе'дно	ашуста	кажовсто, арасьчисэ
бе'дность	ашуши	кажовчи, арасьчи
беднота'	ашуфт	кажовт, кажовчисэ/
		арасьчисэ эрицят
бе'дный	ашу	кажов, арасьчисэ эриця
бедня'га	ямбар	пиштяка
бедня'к	ашу, ашу ломань	кажов, кажов ломань
бедня'цкий	ашувонь	кажовонь
бе'дственный	кальдяв, стака	берянь, стака
бе'дствовать	няемс ашуши, эрямс ашуста	эрямс кажовсто/стакачисэ
бежа'ть	1. ласькомс (идти бегом);	1. чиемс; ардомс; 2. орго-
	ардомс (скакать: о живот-	демс; 3. чадомс, оргодемс;
	ных; скользить на лы-	4. чудемс; 5. уемс;
	жах/коньках); 2. ворьгодемс	6. ютамс <b>бежать рысью</b>
	(сбежать, скрыться); 3. ша-	ласьказь чиемс; бежать сло-
	домс, ворьгодемс (литься	мя голову чиемс прянь-
	через край: о чём-либо ки-	полдань синдезь
	пящем); 4. шудемс (течь: о	
	реке, ручье; о жидкости);	
	5. уемс (плыть: о тучах);	
	6. ётамс (идти: о годах) <b>бе-</b>	
	жать рысью курокста лась-	
	комс; <b>бежать сломя голову</b>	
	ласькомс пильгонь-прянь	
- \	синдезь	
без предлог, в мокш.	без дома кудфтома; без ноги	без дома кудовтомо; без но-
и эрз. языках его се- мантике соответ- ствует значение	пильгфтеме	ги пильгевтеме
суффикса изъятель- ного падежа суще-		
ствительного		
безбе'дный	козя, ашушинь аф содай $c$ м.	козя, сюпав, аволь кажовтне-
	богатый	де, арасьчинь анеиця
безболе'зненный	1. аф сяряди, аф маряй (без	1. середькстэме; 2. перен. зы-

безбоя'зненно	боли); 2. <i>перен</i> . зиянфтома (беспроблемный) аф пелезь, апак пельхть	янтомо, стакачивтеме, шожда апак пеле
безбре'жный	пефтома, кели	певтеме, келей, чиревтеме
безве'стный	аф содаф	асодавикс
безве'тренный	сетьме, вармафтома	сэтьме, вармавтомо
безвку'сица	1. таньффтомоши, аф танц-	1 . тансттемечи, расттомочи,
•	ти (о еде); 2. перен. мазы-	танстень арасьчи;
	шинь аф шарьхкодема (об	2. перен. мазычинь а чарько-
	одежде, интеръере)	дема
безвозме'здный	стак/лезксонди максф, пит-	стяконь, питневтеме
	нефтома	
безвре'менный	аф эсь пингста, пингта инго-	а шкастонзо, шкадо икеле
	ле	
безгра'мотность	1. сёрмас аф содама (неуме-	1. сёрмас а содамо; 2. ильве-
	ние читать/писать); 2. эль-	девкс маро сёрмадома
	бядьксуста сёрмадома (сла-	
۶×	бое знание орфографии)	1 2
безгра'мотный	1. сёрмас аф содай (не	1. сёрмас асодыця; 2. ильве-
	умеющий читать/писать);	девкс маро сёрмадыця; 3. ильведевксэв
	2. эльбядьксуста сёрмады (пишущий с ошибками);	э. ильведевксэв
	3. эльбядьксу (неправиль-	
	ный)	
безграни'чный	1. пефтома <i>см</i> . <b>безбрежный</b> ;	1. певтеме; 2. пек покш, а ёв-
0401 Pwillia	2. пяк оцю, пяк вии (о чувст-	тавишка покш, пек виев
	вах)	,
безда'рный	усолфтома, пряфтома, ёньф-	превтеме, ёнтомо, колтомо
_	тома	
безде'йствие	нюрьксема, тевфтома ащема,	тевтемечи, тевтеме аштема,
	мезевок аф тиендема	мезеяк а теема
безде'йствовать	нюрьксемс, стак ащекш-	тевтеме аштемс, мезеяк а те-
	немс, тевфтома ащемс, мезе-	емс, стяко аштекшнемс
<i>-</i> .	вок аф тиендемс	
безде'лье	нюрьксема, стак ащема;	стяко аштема, тевтеме аште-
6I	нолгодома	ма; тевтемечи, нузялдома
безде'льник	нола, тевонь аф кельги	нузякс, тевтеме аштиця
бе'здна	1. томба, омад, кърхка васта	1. потмакстомо, отьма;
	(омут); 2. <i>разг</i> . пефтома, пяк лама (очень много)	2. разг. певтеме, ламодояк ламо
	Jama (OPCHS MHOIO)	Jawo

бездо'мный	1. кудфтома (о человеке);	1. кудовтомо; 2. азортомо
	2. азорфтома (о животном)	
безду'шный	седифтома, седифтома-	оймевтеме, седейтеме, казя-
	ваймофтома, казяма	MO
беззаве'тно	седивакска, эсь прянь аф	седейшкава, оймень мак-
	ужяльдезь	созь/путозь
беззаве'тный	седиваксстонь, ваймонь пу-	седейшкавань, оймень мак-
	тозь	созь/путозь
беззако'ние	закононь колсема, закон-	койтемечи, законтомочи
	фтомоши	
беззасте'нчивый	визьксфтома, аф визди	визькстэме, авиздиця
беззащи'тный	вийфтома, аралайфтома	кородомавтомо, ванстыцяв-
		томо
беззву'чный	потмара, вайгяльфтома	гайттеме, вайгельтеме
безземе'льный	модафтома	модавтомо
беззу'бый	пейфтома	пейтеме
безме'рный	пефтома-келефтома	певтеме, аонкставикс
безмо'лвный	1. сятяв, аф корхтафкшу; аш	1. чатьмониця, каштмолиця;
	валоц, аш кафтоц, кашт аф	2. перен. сэтьме, каштмолиця
	моли (тихий, спокойный,	
	немногословный); 2. перен.	
	сетьме, кашт аф моли (ти-	
	хий, безветренный);	
безмяте'жный	озадонь седи	сэтьме
безобра'зный	пяк аф мазы, пяк кальдяв,	пек а мазый, пек берянь, тан-
	пяк аф цебярь	давкс
безогово'рочный	каршек валфтома	каршо валтомо
безотве'тный	СЯТЯВ	сэтьме, каршо валтомо
безотве'тственный	тевонкса аф сяряди	тевень кисэ амелявтыця
безотка'зный	виде вайме	виде ойме, свал лездыця
безоши'бочный	эльбядьксфтома, виде	ильведевкстэме, виде
безрабо'тица	тевфтомоши	тевтемечи, важодемань
		арасьчи
безразли'чно	1. кс сембе сяка; 2. нареч.	1. кс ялатеке; 2. нареч. мель-
	мяльфтома, мялень апак	теме, мелень апак яво/апак
	шарфтт	путо
безразли'чный	мяльфтома	мельтеме
безрассу'дный	апак арьсек	апак арсе, а арсиця
безро'дный	уроз	раськевтеме, роднявтомо-
		раськевтеме, урозке

безро'потно	апак пеняцяк, валонь апак	апак корта, апак пеняця, ва-
	аст, виде ваймот	лонь апак мере, чатьмонезь
безу'держный	аф кирдеви, аф кирдемшка	акирдевиця
безукори'зненный	афсатыксфтома, пяк пара,	асатыкстэме, пек паро, паро-
	пяк цебярь	дояк парсте теезь
безу'мец	ёньфтома, ёньцта лисьф, ша-	превтеме, превстэ лисезь, ча-
	ва пря; пяляз	во пря; пеляза
безу'мие	ёньфтомоши, ёньцта лисема,	превстэ лисема, превтемечи;
	прявийста лисема; пяляско-	пелязкадома
	дома	
безу'мный	1. ёньфтома, шава пря; пяляз	1. пеляз, пеляза, пелязкадозь;
	(о человеке); 2. апак арьсек,	азаргадозь, превтеме; 2. апак
	пряфтома тиф (о деле, о по-	арсе; 3. перен. разг. пек виев
	ступке); 3. <i>перен. разг.</i> пяк вии (о желании, чувстве)	
, , v	` ' '	
безупре'чный	афсатыксфтома, пяк цебярь,	асатыкстэме, пек вадря, паро;
,	шнама васта	пек ванькс
безусло'вно	мезе афоль уле, афкукс, аш	нама, алкукс, валт арасть, а
	месть корхтамска	мезть кортамскак
безуспе'шный	шава, стаконь	чаво, стяконь, лезэвтеме
безуте'шный	седиень пълхтай, ваймонь	аладсевиця
	косьфтай	
безуча'стный	тевфтома ащи	мелень аявиця, мельтеме
безымя'нный	лемфтома	лемтеме
белена'	пяляз тише	ормаза тикше, азарсь тикше,
v	•	идемкапста, дурактикше
белё'ный	акшептф	ашолгавтозь
беле'ть	акшелдомс	ашолдомс
белизна'	акшаши, акшелдома	ашочи, ашолкс, ашолдома
бели'ла	акшептомат	ашолгавтомат
бели'ть	акшептомс	ашолгавтомс
бе'личий	уронь	уронь
бе'лка	ур	ур
белобры'сый	акша пря, акша шяярь	ашо пря, ашназа черь; разг.
<i>-</i> .	1 ( ) 2	капста пря
бело'к	1. алакша (о яйце); 2. сель-	1. алашо; 2. сельмеашо;
	макша (о глазе); 3. биол.,	3. биол., хим. белок
	хим. белок	
белоку'рый см.	акша пря, акша шяярь	ашо пря, ашназа
белобры'сый		
белору'чка	тевда пели, тевонь аф кельги	тевень авечкиця, ашо кедне

бе'лый	акша средь бела дня шинь	ашо средь бела дня чинь
ос лыи	кучкать	куншкава
бе'лая горя'чка	пси урма	пси орма
бельё'	1. алгань щапт (нательная	1. алгапанар, алгапонкст;
OCTIBE	одежда); 2. удома вастс	2. ацамот, ацавкст;
	ацамат (постельные принад-	3. муськемат
	лежности); 3. муськопт (ве-	3. My obnomu
	щи на стирку)	
бельмо'	акша как бельмо на глазу	абельсельме как бельмо на
	кода сарда сельмоса, мялень	глазу кода сардо сельмесэ,
	мольфти	мельмольстиця
бе'рег	търва	чире
береди'ть	сюволямс, токсемс	токшемс
бережли'вость	ванфтома	ванстомачи, таштамочи
бережли'вый	ванфты	ванстыця, таштаза
бе'режно	ванфтозь, ужяльдезь	ванстозь, таштазь
берё'за	келу	килей
березня'к	келунал, келувирь	килейпуло
берё'зовый	келувонь	килеень
бере'менеть	пекиямс	пекиямс
бере'менная	пеки, пяшксса	пешксесэ, пекесэ, покш пеке
бере'менность	пекияма	пекиямо, пешксесэчи, пеке-
		сэчи
берёста	кевгор, куйгор	гигерь, килейкерь
бере'чь	1. ванфтомс (не расходо-	1. ванстомс; 2. ванстомс, жа-
	вать); 2. ужяльдемс (жалеть,	лямс; 3. кирдемс, а ёвтамс,
	оберегать); 3. кирдемс, аф	сёпомс
	азондомс, сёпомс (умалчи-	
<i>-</i>	вать, хранить)	
берло'га	ута	овтопизэ
бес	идемэвозь, сюру, сюру-пулу	идемевсь, сюро марто, пуло
бесе'да	Manyyaya	марто
* *	корхнема	кортнема
бесе'довать беси'ть	корхнемс пяляскофтомс	кортнемс; диал. басямс
беси ть	_	пелязкавтомс, азаргавтомс ормазкалемс, азаргалемс, ак-
UCCH IDCH	пяляскодкшнемс	ормазкалемс, азаргалемс, ак-
бесконе'чный	пефтома, пяк кувака	певтеме, пек кувака
бескоры'стный	1. пандомафтома (без лич-	1. пандомавтомо; 2. чевте се-
осскоры стиым	ной выгоды); 2. лямбе седи	дей
	поп выгоды, 2. личос седи	A***

	(доброжелательный, отзыв-	
£	чивый)	
бескра'йний	пефтома	певтеме
бескро'вный	<ol> <li>верфтома (без крови);</li> <li>перен. лофтана (бледный)</li> </ol>	1. вертеме; 2. <i>перен</i> . ловтаня
беснова'ться	пяляскодкшнемс	пелязкалемс, азаргалемс
беспа'мятный	мялямфтома; ёжефтома	варяв пря, мельсэ акирдиця, стувтыця; ёжовтомо
беспа'мятство	ёжефтома ащема	ёжовтомо аштема
бесперебо'йно	фалу, апак лотксек	свал, апак лотксе
бесперспекти'в- ный	аф эрявксты, аф ярашты, аф кондясти	ковгак амаштовикс
беспе'чно	апак пичедть, апак ризнак, прянь апак сярядьфтть	мелявкстомо, апак мелявто, апак ризнэ, прянь апак сэре- девте/сэредсте
беспе'чный	1. мезенксонга аф пичеди/аф ризнай (очень спокойный); 2. шары пря, шары ёнь (легкомысленный)	<ol> <li>амелявтыця, мелявкстомо;</li> <li>чары пря, чары реве</li> </ol>
беспла'тно	питнефтома, стак, ярмак- фтома	стякодо, истяк, питневтеме, ярмактомо
беспло'дный	1. идьфтома; аф шачфни	1. эйкакштомо; ачачтыця;
	(бездетный; женщина, не способная родить); 2. аф кондясти (неплодородный); 3. стаконь (бесполезный)	2. араштыця/ачачтыця; 3. стяконь
бесповоро'тный	аф полафтови, кеме	аполавтовиця, кеме
бесподо бный	аф азовомшка цебярь, пяк цебярь	пек паро, пек вадря
беспоко'ить	1. токсемс, аф кадомс ваймама, <i>диал</i> . тъмашиндамс (трогать, нарушать покой); 2. пичефтемс, ризнафтомс (огорчать); 3. шорсемс (отвлекать)	1. а максомс, а кадомс оймамо; 2. ризнэвтемс; 3. мешамс
беспоко'иться беспоко'йный	пелемс, пичедемс, ризнамс 1. пичеди, ризнай (заботливый, сострадающий); 2. пичефксу, ризфу (неспокойный, трудный); 3. васт-	мелявтомс, ризнэмс, пелемс 1. мелявтыця, ризныця; 2. мелявксов, ризксэв; 3. аволь сэтьме, таркасо а аштиця; 4. берянь

	са/судорксса аф ащи, коленди (очень подвижный); 4. кальдяв (плохой, чуткий:	
	о сне)	
беспоко'йство	пелема, пичедема, ризнама	мелявкс, ризкс, пелема
бесполе'зный	аф эрявикс, стаконь	аэрявикс, стяконь, лезэвтеме
беспо'мошный	вийфтома, лафча; сёлак, аф	лавшо, вийтеме; цёлак,
occito monquibin	машты	амаштыця
беспо'чвенный	аф виде, тевфтома, стаконь	аволь виде, стяконь
беспоща'дно	апак ужяльдть	апак вансто, апак жаля
беспра'вный	аф аралави, правафтома	прававтомо
беспреде'льный	пефтома, пяк оцю	певтеме, пек покш
беспрепя'тствен-	панжада, шоряфксфтома	кирдевкстэме
ный		
беспреры'вный	апак лотксек, апак лоткаф-	апак лотксе, апак лоткавто,
	нек	свалшкань
беспризо'рный	1. уроз, тядяфтома-аляфтома	1. уроз, тетявтомо-ававтомо;
	(сирота); 2. азорфтома (бес-	2. азортомо
	хозный)	
беспристра'стный	виде	виде
беспричи'нный	туфталфтома	тувталтомо, стяконь
беспробу'дный	апак съргозькшнек	апак сыргозе
беспросве'тный	<ol> <li>шобда (тёмный);</li> <li>перен.</li> </ol>	1. чопода; 2. перен. валдов-
	стака (тяжёлый)	томо, кеняркстомо, стака
беспу'тный	юмаф-араф	злыдарь, эвтиця, ёмазь
бессвя'зный	аф шарьхкодеви, тапарязь	лувтомо, ачарькодевикс, та-
	•	парязь
бессерде'чный	седифтома, казяма седи	седейтеме, казямо седей
бесси'лие	вийфтомоши	вийтемечи, илыктемечи
бесси'льный	вийфтома, лафча	вийтеме, илыктеме
бесслове'сный	1. кяльфтома-валфтома	1. валтомо, кельтеме-
	(безъязыкий); 2. аф кор-	валтомо; 2. акортыця, а кор-
бессмы'сленный	хтафкшу (немногословный)	TAKIHOB
оессмы сленный	1. смузьфтома (неразумный)	1. смусттеме, превтемень;
6	2. аф эрявикс (ненужный)	2. аэрявикс
бессмы'слица бессо'вестный	смузьфтомоши, мезе повсь	мезть понгсть, шайтят мезть
бессо вестныи бессодержа'-	визьксфтома шава, мезьска аф тонафты	визькстэме
оессодержа - тельный	смузьфтома	лувтомо, чаво
тельныи бессозна'тельный	1. ёжефтома (беспамятный);	1. ёжовтомо; 2. апак арсе
occoma icidildin	i. exceptoma (occilamning),	1. emobiono, 2. anak apec

	2. апак арьсек, аф ёру (не-	
	продуманный)	
бессо'нница	аф удома	а удома, удомавтомочи
бессо'нный	апак удок	апак удо, удомавтомо
бесспо'рный	афкуксонь	алкуксонь
бесстра'шие	аф пелема, эрекши	а пелема
бесстра'шный	аф пели, эрек	апелиця
бессты'дный	визьксфтома	визькстэме
бестолко'вый	1. аф ёню, шава пря (непо-	1. превтеме, чаво пря;
	нятный); 2. апак арьсек (не	2. апак арсе
	продуманный)	
бесхи'тростный	1. аф ёжу, виде (без хитро-	1. аволь ёжов, виде;
	сти, прямой); 2. панжада се-	2. панжадо ойме/седей
	ди, виде вайме (открытый,	
	душевный)	_
бесхозя'йственный	кальдявста азорондай, азор-	берянь азор, азортомочинь
	фтомошинь	
бесце'нный	1. пяк питни, питнидонга	1. пек питней, питнейдеяк
	питни, пяк эрявикс, питнеф-	питней, питневтеме;
	тома (очень дорогой);	2. питневтеме, стяко, ярмак-
	2. питнефтома, апак пандт,	томо
	стак, ярмакфтома (бесплат-	
	ный; неоплачиваемый)	
бесчелове'чный	аф ломанень, пяк стака	а ломанень, пек стака
бесче'стить	визькее вятеме	визькеэе пачтяме
бесчи'сленный	пефтома, пяк лама	певтеме, алововикс
бесчу'вственный	1. ёжефтома, кула (мёрт-	1. ёжовтомо, кулозь; 2. <i>перен</i> .
	вый); 2. перен. кельме седи,	кельме седей, седейтеме
<i>.</i>	седифтома (бессердечный)	
бесшу'мный	сетьме, кашт аф моли	сэтьме, каштмолиця, амаря-
~		викс
бечёвка	карькс, пикс	карькс, пикс
бе'шенство	ёньста лисема, пяляскодома,	превстэ лисема, пелязкадома,
~ · · · ·	шоворема	азаргадома, азарсьчи
бе'шеный	1. пяляз (взбесившийся); 2.	1. пеляза, азаргадозь;
	перен. пяк вии, пяк оцю, пяк	2. перен. пек покш, пек виев
	вишке (очень большой;	бешеные деньги пек ламо
	очень сильный) бешеные	ярмак
£1	деньги пяк лама ярмак	
бие'ние	тотнама, шавома	токнома, чавома

би'сер	ёмла ожнанят	човалят
би'тва	тюрема	тюрема
битко'м	матразь, эцезь, пяшксе	тыц, пешксе, эцезь
би'тый	1. пиксф (избитый); 2. печкф	1. чавозь, пиксазь; 2. печкезь;
	(зарезанный: о скоте); 3. ко-	3. колазь, лазозь, тапазь,
	лаф, лазф, тапаф, яжаф (раз-	яжазь битый час часонь-
	битый, расколотый) <b>битый</b>	перть, кувать, умок
	час часоньперьф, ламос, ку-	
_	нара	
бить	1. пиксомс (избить); 2. печ-	1. чавомс, пиксамс; 2. печ-
	ксемс (резать: о скоте);	ксемс; 3. колсемс, лазномс,
	3. колсемс, лазондомс, та-	тапамс; 4. сорномс, чавомс;
	памс (разбивать); 4. калгомс,	5. вачкоемс, чавомс; 6. ця-
	шавомс (о припадке); 5. вач-	памс; 7. чавомс бить в ко- локола баягас чавомс; бить
	киемс, чакамс, эрьхнемс (вбивать);	тревогу половт чавомс;
	(воивать), 6. цяпамс (хлопать); 7. ля-	жизнь бьёт ключом эрямось
	цемс (о струе жидкости)	лаказь-лаки
	бить в колокола пайкне	Jukusb Jukn
	пиксомс; бить тревогу риз-	
	намс; жизнь бьёт ключом	
	эряфсь лаказь-лакай	
би'ться	1. тюремс (бороться, сражать-	1. тюремс; 2. пелькстамс;
	ся); 2. пялькстамс (состязать-	3. калтаявомс, вачкоевемс,
	ся); 3. калтыемс, чакиемс	чавовомс; 4. токномс, ча-
	(стукаться о что-либо); 4. тот-	вомс; 5. порксневемс, тапсе-
	намс, пиксомс (стучать: о сердце); 5. колсевомс, тапсе-	вемс, колсевемс; 6. <i>перен</i> . чавомс пря
	вомс (раскалываться, разби-	воме при
	ваться);	
	6. перен. шавомс пря (сильно	
	стараться)	
бич	1. локша (кнут); 2. <i>тк. ед. ч.</i>	1. кшнань локшо; 2. <i>тк. ед. ч.</i>
1	зиян (беда)	нкис
<b>бла'го<sup>1</sup></b> сущ.	пара, парши (добро) Всех	паро, парочи Всех благ! Ар-
<b>-</b> . ?	благ! Арьсян пара!	сян паро!
<b>бла'го</b> <sup>2</sup> союз	сяс мес; бъди, къда; пара	секс мекс; бути, кода; паро
	нинге (так как; если; хорошо	
биогонов!	ещё)	avavavava äpmassa avavaa -
благодари'ть	сюконямс, азомс сюконяма,	сюконямс, ёвтамс сюкпря
	азомс сюкпря	

благода'рность	сюконяма, сюконяма вал, сюкпря	сюконямо, сюкпрянь ёвтамо, сюкпря
благода'рствен- ный	сюконямань, сюкпрянь	сюконямонь, сюкпрянь
благода'ть благоду'шный благозву'чный	паваз, павазуши пара вайме мазыста кайги, пара кулемс	чансть, уцяска чевте седей, паро ойме мазыйстэ гайгиця, мазыйстэ
благонадёжность благонадёжный благополу'чие	кемафтома, мялень кеподема кемафты, мялень кеподи афсатыксфтома эряма, пар- ста эряма	морыця кемевиксчи, кемевтема кемевикс, кемевтиця парсте/вадрясто эрямо
благополу'чный благоприя'тный	удалаф, пара, цебярь вешфксс коре, ладяй, эря- викс	паро, вадря вадря, паро
благоразу'мие благоразу'мный благоро'дный	ёнюши, смузь пряви, ёню, смузю 1. лац прянь вяти, шнама (высоконравственный, вели- кодушный); 2. питни (драго- ценный)	превейксчи, превейчи превей 1. паронь арсиця, парсте прянь ветиця; 2. питней
благоро'дство	лац прянь вятема	паронь арсема, парсте прянь ветямо
благоскло'нно благоскло'нный благослове'ние благослови'ть благосостоя'ние благоустро'енный благоустро'ить благоуха'ние блаже'нный	паронь арьсезь паронь арьси бъславама бъславамс уликсши, козяши лац тиф-петьф, вешфксс коре урядаф лац тиемс-петемс, вешфксс коре урядамс танцти шине 1. пяк павазу (счастливый); 2. разг. аф пяк ёню, ляпе пря (умственноотсталый) в блаженном неведении мезевок аф шарьхкодемс, мезевок аф	паронь арсезь, паро мельсэ паронь арсиця баславамо баславамс уликсчи, сюпавчи, козячи парсте теезь, парсте аравтозь парсте теемс, парсте аравтомс тантей чине 1. уцяскав, чанстев; 2. разг. аволь пек превей в блаженном неведении мезеяк а чарькодемс, мездеяк а содамс
бледне'ть	содамс 1. лофташкодомс, акшемомс	1. ловташкадомс, ашолга-

	(побелеть); 2. перен. лафче-	домс; 2. перен. лавшомомс
<i>5</i> 1	момс (ослабеть)	1
бле'дность	<ol> <li>лофтанаши (белизна);</li> <li>лерен. лафчеши (слабость)</li> </ol>	1. ловтанячи, ловташкадома;
бле'дный	<ol> <li>лерен. лафчеши (слаоость)</li> <li>лофтана (белый); 2. перен.</li> </ol>	<ol> <li>лерен. лавшочи</li> <li>ловтаня; 2. перен. лавшо</li> </ol>
оле диын	лафча (слабый)	1. ловтани, 2. перен. лавшо
блёклый	1. олаф, тюс юмаф (выцвет-	1. олазь; 2. пужозь
	ший, полинявший); 2. пужф	, , <b>,</b>
	(вялый, увядший)	
блёкнуть	1. оламс, юмафтомс тюс	1. оламс; 2. пужомс
	(выцвести, полинять); 2. пу-	
	жемс (вянуть)	
бле'ск	пиндолдома, пиндолф	пиндолдома, цитнема, цив-
блесну'ть	1 HAMADARONO ET DUGADA	тёрдома 1. пиндолдомс, цивтёрдомс,
олесну ть	1. пиндолгодомс, къфчядемс (сверкнуть); 2. тихтедемс,	цить теемс; кивчкадемс,
	эвондамс (появиться: о мыс-	кивчк теемс; 2. кивчкадемс,
	ли); 3. перен. няфтемс эсь	лисемс, самс;
	пряцень/мазышицень	3. перен. невтемс эсь
		прят/мазычит
блесте'ть	пиндолдомс, цифтордомс	пиндолдомс, цивтёрдомс, цитнемс
блёстка	тенька	цитнемка
блестка	1. пиндолды (сияющий,	1. пиндолдыця, цитниця;
VVIV 121 122 112	сверкающий); 2. пяк па-	2. пек паро/пек вадря; домка
	ра/пяк цебярь (выдающийся,	
	превосходный); кърхка (глу-	
	бокий: об уме/ знаниях)	
бле'яние	парама	парамо
бле'ять	парамс	парамс
ближа'йший	маластонь, пяк мала, сембо-	сехте малавикс
бли'жний	да мала/сембода малавикс	1 1/07007011 0 00007011110
оли жнии	1. мала, мала пингонь; мала ётконь, маластонь, аф ич-	1. маластонь, а васолонь; малавикс шкань, а умонь; 2. ма-
	коздень (близлежащий; не-	лавикс шкань, а умонь, 2. ма-
	давний);	Jublico
	2. малавикс (приближённый:	
	о человеке)	
близ	ваксса, маласа	вакссо, маласо
бли'зиться	маладкшнемс	малавгадомс

бли'зкие	малавикст	малавикст
оли зкис бли'зкий	1. аф ичкоздень, мала, мала-	1. а васолонь, маласо;
	стонь (не дальний); 2. мала-	2. малавикс; 3. <i>в кратк. ф-ме</i> ,
	викс, седи вакскань (сердеч-	в ф-ции сказуемого курок,
	ный); 3. в кратк. ф-ме, в ф-	курок карми/ули
	ции сказуемого курок, курок	
£!	кармай/ули	1
бли'зко	1. <i>нареч</i> . маласа, аф ичкозе (неподалёку: находиться);	1. <i>нареч</i> . маласо, а васоло; малава, а васолга; 2. <i>нареч</i> .
	малава, аф ичкозьге (рядом:	седейшкава, парсте, вадрч-
	пройти, проехать, проле-	сто; 3. прил. маласо, аволь
	теть); 2. нареч. малава, лац,	васоло
	цебярьста, седида-седис	
	(душевно);	
	3. прил. маласа, аф ичкозе	
, , v	(рядом)	
близлежа'щий	маластонь, маласа ащи	маласонь, маласо аштиця
близнецы' близору'кий	кафтасть пялес сокор, ичкози аф няи,	кавтаськеть
олизору кии	маласта няи	пельссокор, васов анеиця, ансяк маласто неиця
близору'кость	пялес сокорши, ичкози аф	пельссокорчи, васов а неема,
1 0	няема, маласта няема	ансяк маласто неема
бли'зость	малаши, малавиксши	малавиксчи
блин	пача <b>первый блин комом</b>	пачалксе <b>первый блин ко-</b>
	тевсь ушедсь кальдявста	мом тевесь ушодовсь бе-
_		ряньстэ
блонди'н	акша пря, акша шяярь	ашо черь, ашназа
(блонди'нка) блоха'	шичав	чичав
олох <i>а</i> блужда'ть	шичав  1. якамс-шяямс (бродить);	1. якамс; 2. кадовомс;
олужда ть	2. эрьгодькшнемс (терять	3. лытамс, злыдардемс
	дорогу, плутать); 3. лытамс	,
	(странствовать)	
блю'до	1. шава, шаваня (большая	1. вакан, чакш; 2. ярсамопель
	тарелка); 2. ярхцампяль	
	(кушанье)	
блюсти'	ваномс, кирдемс	ванстомс, кирдемс
боб	бабань снав остаться на бо-	бобка остаться на бобах ка-
	бах илядомс шава/шавонь	довомс чавонь кедть
	кядть	

бог	шкай бог его знает разг. кие	паз бог его знает разг. ки со-
	содасы, шкай содасы	ды, паз соды
богате'ть	козякодомс, козякодкшнемс	сюпалгалемс
бога'тство	козяши	сюпавчи, козячи
		,
бога'тый	1. козя (зажиточный);	1. сюпав, козя; 2. питней;
	2. питни (дорогой); 3. козяля	3. сюпав, козя
	(богач)	
богаты'рь	пяк вии и шумбра ломань	мараля
бога'ч	козя, козяля	сюпав, козя
боготвори'ть	пяк кельгомс, пяк шнамс	пек вечкемс
бода'ть	кячкорямс, кучкорямс	кечкеремс
бодли'вый	кячкорди, кучкорди	кечкериця
бодри'ть	кеподемс мяль, шнамс	кепедемс мель, шнамс
бодри'ться	ащемс кепотьф мяльхть, аф	аштемс кепедень мельть
	няфтемс колаф мяль, эрек-	
	ламс	
бо'дро	эрекста	эрекстэ
бо'дрость	эрекши	эрекчи
бо'дрствовать	аф удомс, аф матодовомс	а удомс
бо'дрый	эрек, кепотьф мяльса	эрек
бодря'щий	мялень кепотьфти	мелень кепедиця
боево'й	1. анок (готовый выполнить)	1. анок; 2. эрек, апелиця
	; 2. аф пели, эрек, аф визди	
	(смелый)	
боеспосо'бность	тюрема вий, тюреманди	тюрема вий, тюреманень
	анокши	анокчи
боеспосо'бный	вии тюремаса, анок тюрема	анок тюреме
бое'ц	1. тюри, солдат (защитник);	1. ушмо, тюриця, солдат;
	2. спец. ракшань печкси (ра-	2. спец. ракшань печксиця
<b>.</b>	ботник бойни)	
бой	1. тюрема (борьба); 2. та-	1. тюрема; 2. тапавкст;
	пафкст (разбитое: о стекле,	3. печкема
	посуде);	
~ 10 0	3. печкома (заготовка мяса)	1 2
бо'йкий	1. эрек, отькорь, аф нувай	1. эрек; 2. ломанев
	(смелый); 2. ломаню (люд-	
6-1×	ный)	
бо'йкость	эрекши, отъкорьши	эрекчи
бок	1. бок, бокпяль (часть тела);	1. бока; 2. чире <b>под боком</b>

бо'лее	2. шире (сторона) под боком маласа, аф ичкозе, тязк 1. нареч. сяда лама, сяда пяк (больше) всё более и более сембе сяда лама; сембе сяда пяк; 2. при образовании сравнительной степени сяда более сильный сяда вии	маласо, а васоло, теске  1. нареч. седе ламо, седе пек всё более и более яла седе ламо/пек; 2. при образовании сравнительной степени седе более сильный седе виев
боле'зненно: бо-	пичедезь, ризназь: пяк пи-	пек ризнэмс/мелявтомс ме-
лезненно пережи-	чедемс/ризнамс мезенксо-	зеньгак кисэ, пек мельс саемс
вать что-либо	вок	мезеяк
боле'зненный	1. сярядиень (характерный	1. сэредицянь; 2. сэредиця;
	для больного); 2. сярядьк- шни (часто болеющий); 3. сярядемань (свойствен- ный болезни); 4. <i>перен</i> . пи- чефти, ризнафты (волную- щий)	3. сэредемань; 4. <i>перен</i> . ризнэвтиця, аволь паро
боле'знь	урма, сярядема	орма, сэредема
боле'ть	1. сярядемс (быть нездоровым); 2. пичедемс, ризнамс (переживать)	1. сэредемс; 2. ризнэмс
болеутоля'ющий	сярятьфонь ётафты	сэредьксэнь оймавтыця, ор- маменьксэнь
боло'тистый	лебоню, пезкс, шяю	чеев, пезнака
боло'тный	шяень, шяйге якамань	чеень
боло'то	1. шяй (водоём); 2. перен. тапаряфкс, туфкс, тевонь аф молема (тупиковое положение)	1. чей, чеядавкс, чейпуло; 2. перен. тевень а молема
болта'ть <sup>1</sup>	лама корхтамс, шотнамс, азондомс мезе аш, лавгамс, лабордомс (говорить лишнее)	шлебердемс, лавгамс, лабор- домс, лавцыемс
<b>болта'ть</b> <sup>2</sup>	1. шольдерямс (взбалтывать); 2. пъсьтерфтомс, яфиемс (брыкаться)	<ol> <li>шолдорямс, болдорямс;</li> <li>пстиемс, юхаемс</li> </ol>
болта'ться	1. нутолдомс, нюрьгомс (свисать); 2. бралгомс, юргомс, якамс тевфтома (шататься без дела); 3. улемс	1. нурьгемс, лыйнемс; 2. якамс-пакамс, бралгамс; 3. улемс келейкс/покшокс, а ладямс

	келикс, аф ладямс (не под-	
	ходить по размеру)	
болтовня'	васькафнема, аф виде кор-	лавгамо, лабордома
1	хтама	
болту'н <sup>1</sup>	васькафни (обманщик)	варяв кель, лавгиця
болту'н <sup>2</sup>	лотнай ал (выеденное яйцо)	болтун
боль	сярядьф, маряма	сэредькс
бо'льно	1. маряйста, сярядиста (бо-	1. пек, виевстэ; 2. <i>разг</i> . пек;
	лезненно); 2. <i>разг</i> . пяк	3. кс мари, пек <b>мне больно</b>
	(очень, сильно); 3. <i>кс</i> маряй	монень пек/ мари; <i>разг</i> . <b>не</b>
	мне больно тейне маряй;	делать больно а теемс сэ-
	<i>разг</i> . <b>не делать больно</b> аф	редькс
	тиемс сярятьф	
бо'льше	1. <i>сравн. ст.</i> (к <b>большой</b> )	1. <i>сравн. ст.</i> (к большой) се-
	сяда оцю; 2. <i>сравн. ст.</i> (к	де покш; 2. <i>сравн. ст.</i> (к
	много) сяда лама; 3. нареч.	много) седе ламо; 3. нареч.
	оду, сяда тов (в другой раз)	одов, седе тов
большинство'	ламоц, сяда ламось	ламотне, ламот
большо'й	оцю: <b>большой палец</b> пяльх-	покш: большой палец пель-
	кя	ка
боля'чка	сыяфкс, урмань сельгф	сыявкс, сэредькс
бо'ндарь	парень тии	парень теиця
бор¹	оцю пичевирь (лес)	покш пичевирь, пичепуло,
		пичеконя
бор <sup>2</sup>	бор (хим. элемент)	бор
боре'ц	1. видешинкса ащи/тюри	1. видечинть кисэ ашти-
	(выступающий за справед-	ця/тюриця; 2. спорт. тюриця,
	ливость); 2. спорт. тюри,	бороциця
	бороцяй	
бормота'нье	мътордома	моткодема
бормота'ть	мътордомс, корхтамс аф	моткодемс, кортамс ачарько-
	шарьхкодевиста	девиксстэ
бо'ров	урозь, атятува	атяка туво
борови'к	акша панга	ашо панго
борода'	сакал	сакал
борода'вка	цильге	сильге
борода'тый	сакалу	сакалов
борозда'	1. сокаки, боразна (канавка	1. сокакикс, борозда;
	от плуга); 2. <i>перен</i> . китькс	2. перен. кикс
	(полоса)	

борозди'ть сокамс (пахать): 2. кялен-1. сокамс, таргамс сокакикс: 2. чалгсемс, тапамс; 3. перен. демс-тапсемс, кадондомс мельгат кит (топтать, оставкерсемс, вельтнемс лять следы); 3. перен. керсемс, вельхнемс (покрывать морщинами) борона' инзама изамо борони'ть инзамс изамс боронова'ние инзама изамо боронова'ть инзамс изамс боро'ться 1. тюремс (драться); 1. тюремс; 2. *спорт*. боро-2. спорт. бороцямс, тюремс цямс, тюремс, пелькстамс (состязаться) борщ лям ям, якстерькаям, эмежъям борьба' 1. бороцямо, тюрема; 1. тюрема (активное действие, состязание, отстаиваспорт. бороцямо: 3. перен. душевная борьба седеень ние): 2. спорт. бороцяма, тюрема; кавтолдома 3. перен. душевная борьба седиень кафтолдома босико'м кяпе кепе босо'й кяпе кепе босоно'гий кяпе пильге кепе пильге бося'к ашу, кяпе-кърхтапа галах, нулав, кепе ломань ботва' кодоркст, нетькст кодоркст, недькст бо'чка боцькя боцька бочо'нок боцькяня боцькине боязли'вый пели, аф отькорь пелиня боя'знь пелема пелема боя'рин баяр бояр, чиряз боя'рский баяронь бояронь, чирязонь боя'рыня баярава боярава, чирязава бра'га поза поза брак<sup>1</sup> ърьвяяма (женитьба); ърьурьвакстома (женитьба); вакс тума (замужество) мирденень лисема (замуже-

гастяфкст (производствен-

гастяф, аф кондясти, аф

ная недоработка)

пъчкяй

**брак** <sup>2</sup>

брако'ванный

ство)

колавкс

колазь, колавозь, амаштовикс

#### бракова'ть

брако'вка браковщи'к бракоде'л брандспо'йт брани'ть брани'ться

**бра'нный брань**  $^{1}$  **брань**  $^{2}$  *высок*.

брасле'т брат

брата'ние брата'ться бра'тский

бра'тство

брать

бра'ться

лувомс аф кондястикс

гастяфксонь аф нолдама гастяфксонь аф нолдай гастяфксонь тии толонь матома насос сюцемс, сюцекшнемс 1. сялондомс, сялонкшнемс (ругаться); 2. сюцемс (русюцемань, сялондомань сюцема, сялондома (ругань) тюрема, война (борьба) на поле брани войнаса кядькс дуган, пяльне (о младшем), патя (о старшем) мирендама, ладяма мирендамс, ладямс 1. мала ломанень, ялгань (дружественный); 2. дуганонь, патянь (братов) братская могила марстонь кал-

1. ладязь эряма, кеме соткс (содружество); 2. ялгаксши (дружба)

сявондемс брать верх сяськомс; брать начало ушедомс

1. кундсемс, кярьмодькшнемс (хвататься); 2. сявондемс, токсемс (брать); 3. ушедкшнемс, кундамс (начинать) **браться за дело** кундамс тевс; 4. сявондевомс, эвондакшнемс (появ-

ляться) откуда что берётся? коста тя сембе? браться за ум ёниякшнемс

коламс, ловомс амаштовикс-

колавксонь а нолдамо колавксонь анолдыця колавксонь теиця толонь мадстема насос сёвномс, мурнемс

1. сёвномс; 2. сёвномс, мурнемс

сёвномань, мурнемань сёвнома, мурнема тюрема, война на поле брани войнасо кедькс дуга, леля (о старшем), ялакс (о младшем) ладямо, мирямо ладямс, мирямс 1. малавикс ломанень, ялгань; 2. лелянь, ялаксонь братская могила вейсэнь

1. кеме содкс; 2. леляксчи, ялгаксчи, ояксчи

калмо

## сайнемс брать верх изнямс; брать начало ушодомс

- 1. кундсемс, кундакшномс;
- 2. сайнемс, токшемс;
- 3. ушодомс, ушолемс, кундамс, кундсемс браться за дело кундамс тевс; 4. саевемс, лисемс откуда что берётся? косто те весе саеви? браться за ум превейгадомс

бра'чный ърьвакс тумань, ърьвяямань урьвакстомань, мирденень лисемань бреве'нчатый шочконь чочконь бревно' шочка чочко бред 1. ёжефтома ащезь корхтама 1. моткодема, бредямо, онсто (речь в беспамятстве); 2. пекортамо; 2. перен. аволь вирен. аф виде корхтама, васьдестэ кортамо, мезде понгсь кафнема (абсурд) кортамо бре'дить корхтамс ёжефтома ащезь, моткодемс, бредямс, онсто корхтамс онцта кортамс бре'згать туткодомс, безярдемс, нильнулгодемс годемс брезгли'вость туткодома, безярдема, нильнулгодема годема брезгли'вый туткоды, безярди, нильгоди нулгодиця бре'зжить валдашкодкшнемс, ушедомс валдосо лазовомс, ашолгавалдашкодома бре'мя сталма сталмо, стакачи, стака канст, бренча'ть динькиемс, тренькиемс динькаемс, тренькиемс брести' молемс савор, стакаста молемс састо, стакасто брешь 1. варя, лазкс, колафкс (ды-1. варя, лазкс, колавкс; ра); 2. зиян, афсатыкс (не-2. асатыкс достача, ущерб) бре'ющий: пяк алга лиема пек алга ливтямо бре'ющий полёт бри'тый нараф наразь брить нарамс нарамс бри'ться нарамс нарамс бровь сельмокаба и бровью не посельмечирьке и бровью не вести афи варжакстомс повести а варштамскак брод маця васта мазя тарка броди'ть<sup>1</sup> шарондомс, якамс-шяямс якамс-пакамс, злыдамс, ша-(ходить) тамс, эвтемс **броди'ть** <sup>2</sup> сърхкамс, работамс, шапаякамс, сыргамс момс (о тесте, закваске и т.п.) бродя'га кудфтома, тевфтома ломань кудовтомо, злыдарь, шатыця, эвтиця броже'ние сърхкама, работама, шапачапаксонь сыргамо, якамо

мома

броса'ть	1. ёрямс (кидать); 2. кадондомс (оставлять, покидать);	1. ёртнемс; 2. кадномс; 3. лоткамс бросать слова на
	3. лоткамс (перестать) бро-	ветер а кирдемс эсь валот
	сать слова на ветер аф кирдемс эсь валцень	
броса'ться	1. комотнемс, юпиемс, ёрямс	1. кирнявтнемс; 2. ёртнемс,
•	пря (прыгать); 2. ёрямс (ки-	ёртневемс бросаться в глаза
	даться ) <b>бросаться в глаза</b>	пек неявомс
	пяк няевомс, повондомс	
бро'сить	сельминголи 1. ёрдамс (выкинуть); 2. ка-	1. ёртомс; 2. кадомс;
оро сить	домс (оставить); 3. лоткамс	3. лоткамс <b>бросить взгляд</b>
	(перестать) бросить взгляд	варштамс
	варжакстомс	
бро'ситься	комотемс, ёрдамс пря	ёртовомс
брошь	сюлгам, шюрьхкс	сюлгамо
брусни'ка	пичемарь	пичумарь
бры'згать	пъргамс, пърксемс	пургсемс
бры'згаться	пърксемс, валондомс	пургсемс
бры'зги	пъргафкст	пургавкет
бры'знуть	пъргамс, пъркштадемс	пургамс
брыка'ть	пъстиемс	пстиемс
брыка'ться	пъстядемс, улемс пъстядикс	пстиемс, улемс пстидицякс
брюзга'	анзяй, изгоркс	сырниця, музгордиця
брюзгли'вый	изгорды	сырниця, музгордиця
брюзжа'ть	анзямс, изгордомс, мътор- домс	музгордемс, сырнемс
брюне'т	равжа шяярь	раужо черь
брюне'тка см.		
брюнет		
брю'хо	пеке	пеке
брюши'на	пеккедь	пекекедь
бубе'нчик	коряйня	горниповне
буго'р	губор, пандоня, вярьгак вас-	губорь, губорькс, пандыне,
	та	мар
бугри'стый	губору, пандоняву, лушму-	губорьксэв, пандов, лушмов-
бу'дет!	лашму саты! панде!	лашмов, латков-лутков саты! пандя!
буди'ть	1. стяфнемс, съргозьфнемс	1. стявтнемс, сыргозтнемс,
оуди ів	(поднимать со сна); 2. пе-	пувтнемс; 2. перен. кепедемс,
	(подпимать со спа), 2. не-	пувтнеме, 2. перен. конодеме,

	рен. кепсемс, сърхкафнемс	сыргавтомс
	(возбуждать)	
бу'дни	стакши, стакшит	стякочи, стякочить
бу'дничный	стакшинь	стякочинь
будора'жить	бъзмолямс, токсемс	бизмолгавтомс
бу'дущий	сай, сай пингонь	икелепелень, сычи
бу'дущность	будущее	икелепелькс, сыця шка
бузина'	баяронь шуфта	саразонь кулома чувто
бу'йный	1. вии, вишке (сильный);	1. виев; 2. азаргадозь, пеляза,
	2. тюри-сялонды, аф лястя-	тюрьган, тюриця
	ви, пяляскодф (разгневан- ный)	
бу'йство	тюрема-сялондома, пяля- скодкшнема, пяляскодома	азаргадома, пелязкадома
бука'шка	унжаня, $\partial u a n$ . инжаня	унжине
буква'льно	1. валда-валс (дословно);	1. валдо-валс; 2. допрок, ов-
	2. ёфси (абсолютно)	ce
буке'т	пусма	пусмо
букси'р	1. мельгат ускома (буксиро-	1. мельга ускома; 2. мельга
	вание); 2. мельгат ускомань	ускомань пикс; 3. перен. лез-
	пикс (верёвка для буксиро-	дамо
	вания);	
	3. перен. лезкс, лездома (по-	
	мощь)	
букси'ровать	1. ускомс мельгат (тянуть за	<ol> <li>мельга ускомс;</li> <li>перен.</li> </ol>
	собой); 2. перен. лездомс	лездамс
	(помогать)	
буксова'ть	пезомс, ваямс, аф лисевомс	пезнамс, ваямс, а лисевемс
бултыха'ться	чёмбалямс, чёпафнемс,	пулькамс ведьсэ, чопавтнемс
	пульхкомс ведьса	
бултыхну'ться	чёпафтомс, комотемс ведти	чопавтомс
булы'жник	оцю кев	покш кев, салкев
бу'лькать	жольдердемс	чольдерьдемс
бульо'н	пидеф сиволень /пангонь	пидезь сывелень/пангонь
•	ведь	ведь
бума'га	1. кагод (материал из дре-	1. конёв; 2. сёрма, сёрмадозь
•	весной массы); 2. сёрма,	куля; 3. <i>тк. мн. ч.</i> конёвт,
	сёрмадф куля (письменное	питней конёвт
	сообщение); 3. тк. мн. ч. ка-	
	годт, питни кагодт (доку-	

менты, финансовые доку-

менты, денежные знаки)

бума'жный каголонь конёвонь

**бунт** 1 тюрема кеподема (восстатюреме кепедема

ние)

**бунт** <sup>2</sup> мимс аноклаф оцю канкст анокстазь покш кандст

(тюки, штабель)

бура'вить пялемс пелемс

бура'н порф, давол кандылов, давол

вармань синнеф вирь бурело'м даволсо/вармасо синдтрезь

вирь

лоподемс

буре'ние пелема пяпема

бури'ть пялемс, шувомс пелемс, чувомс бурли'ть комболдомс, лакамс лакамс, лажномс

бу'рно вишкста, вииста виевстэ бу'рный вишке, вии виев бурья'н сери кочкома тише керчть бу'ря давол давол бу'сы кърганят, цифкст эрьгеть буты'лка сюлека сулика

 $\mathbf{6v'xhvтb}^1$ лоподемс, пайгодемс; турго-

демс (набухать)

бу'хнуть<sup>2</sup> 1. лама каямс (много налить, 1. ламо каямс; 2. *разг*. ёвтамс

> насыпать); 2. разг. азомс апак арсе

апак арьсек (ляпнуть)

бушева'ть 1. синнемс-колсемс (разру-1. синдтремс-колсемс, азар-

шать); 2. вишкста уфамс галемс; 2. пек пувамс

(сильно дуть)

бы ба бу

быва'ло инголе, тънярс ульнесь, эрсесь

быва'лый эряфонь содай эрямонь содый/содыця быва'ть улендемс, эрсемс Не бывать ульнемс, эрсемс Не бывать

этому! Аф улемс тянди! этому! А улемс тенень! бы'вший ингольдень икелень

бык бука бука были'нка тише недькскя олгине было'е ётай пинге ютазь шка

было'й ётай ютазь

быль мезе ульсь, уликс мезе ульнесь, уликс

бы'стро вишкста, курокста, эрязста веркасто, куроксто, бойкасто,

быстј	рота'	
быст	рохо'д	ный

эряскодома вишкста арды (о наземном водном транспорте) бы'стрый 1. вишке, вии (сильный); 2. эрек, отькорь (бойкий) быт эряма-ащема

транспорте); вишкста уи (о уиця эрямань-ащемань улемс

В

эрязасто бойкачи, веркачи веркасто ардыця; веркасто 1. виев; 2. бойка, верка, эряза эрямо-аштема, эрямоёнкс

эрямонь-аштемань, эрямоёнксонь

улемс

быть

бытово'й

в предлог

1. эс, потмос (*или ф. напра*вит. п-жа): в дом кудть эс, кудть потмос, кудс/куду; 2. эса, потмоса (*или ф*. местн. п-жа): в доме кудть эса/потмоса, кудса; 3.  $\phi$ . сравнит. п-жа: в два километра кафта вайгяльпешка; 4. ф. исх. n-жа: **в этот** день тя шиста, тя шиня: 5. ф. превратит. n-жа: **пре**вратить в сказку тиемс ёфксокс; 6. сяда в два раза больше кафксть сяда оцю/лама; в течение дня шиньперьф няемс пря, оцюлгофнемс 1. эряви (нужно): это важно ивкее атан онжав знаке кт 1. эрявиксши (нужность, не-

1. эйс, потс (*или ф. напра*вит., вносит. п-жей): в дом кудонть эйс, кудос/кудов; 2. эйсэ, потсо (*или ф. местн*. *n-жа*): **в доме** кудонть эйсэ/потсо, кудосо; 3. ф. сравнит. п-жа: в два километра кавто вайгельпешка;  $4. \phi$ . исх. п-жа: в этот день те чистэнть; 5. ф. превратит. пжа: превратить в сказку теемс ёвксокс; 6. седе в два раза больше кавксть седе покш/ламо; в течение дня чинь перть

ва'жничать ва'жно

> содамс; 2. прянь няезь, оцюлгофнезь (высокомерно): сидеть важно ащемс прянь няезь обходимость); 2. прянь няема, оцюлгофнема (высокомерие)

каштангалемс, покшкавтнемс 1. эряви: это важно те эряви; важно знать эряви содамс; 2. каштансто, покшкавтнезь: силеть важно аштемс каштансто/ покшкавтнезь 1. эрявиксчи; 2. каштанчи, покшкавтнема

ва'жность

ва'жный	1. эрявикс (нужный); 2. прянь няи (высокомерный)	1. эрявикс; 2. каштан, по-кшкавтниця
вака'нсия	шава покодема васта	чаво важодема тарка
вака'нтный	шава	чаво
вале'жник	коське тарадт, кархчт	коське тарадт, карчт
валёк	лапама, валёк	валёк
ва'ленки	валенцят, тёплайхть	понань кемть, лембе кемть
вали'ть	1. веляфтомс, сявардемс (сломать); 2. прафтомс (ронять; уронить)	1. сявордомс; 2. правтомс
вали'ться	1. прамс, пяяремс (падать); 2. каладомс (развалиться; износиться)	1. прамс; 2. каладомс
валя'ть	кеворямс	кевердемс
валя'ться	1. усксевомс (о вещах);	1. усксевемс; 2. кеверьк-
	2. коварямс (о человеке, животном)	шнемс
ва'режки (вареж-	варягат	варьгат
ка)	·· <b>r</b>	·· <b>·</b>
варёный	пидеф	пидезь
вари'ть	пидемс	пидемс
вари'ться	пидевомс	пидевемс
варьи'ровать	полафнемс	полавтневемс
василёк	розьпанчф	розьцеця, сэнь цеця
ва'тный	ватань	ватань
ватру'шка	кургоня, шраськя	панжакай, каймак
вбежа'ть	ласькозь сувамс	чиезь совамс, капшазь совамс
вбить	вачкодемс, шавомс вбить	чавомс вбить себе в голову
	себе в голову разг. пряс сявомс	разг. пряс саемс
вблизи'	маласа, аф ичкозе, тяка ёткса	маласо, а васоло, теске
вбро'д	кялезь, мацява (ётамс)	алка/мазя таркава
ввали'ться	1. ваямс, прамс потму (про-	<ol> <li>прамс, ваямс; 2. перен.</li> </ol>
	валиться); 2. перен. эцемс, сувамс (войти, вторгнуться)	эцемс, совамс
введе'ние	1. тк. ед. сувафтома (добав-	<ol> <li>тк. ед. совавтома;</li> </ol>
	ление); 2. ингольдень вал (вступление)	2. икельце вал

ввезти'	ускомс, пачфтемс	ускомс, пачтямс
вверну'ть	пяльдемс, пяльдезь вачко- демс	чаравтозь путомс
вверх	вяри вверх по реке вяри-	верев вверх по реке верев-
	ведть; вверх дном прянц	ведть; вверх дном прянзо
	лангс	лангс
ввести'	сувафтомс ввести в заблу-	совавтомс ввести в заблуж-
	ждение васькафтомс, кяль-	дение манямс; ввести в курс
	готнемс; ввести в курс дела	дела содавтомс
	азомс ладта, азондомс тевть	
вдави'ть	люпштамс; шунгодьфтемс	лепштямс
вдалеке' (вдали)	ичкозе	васоло
вда'ль	ичкози	васов, васолов
вдво'е	1. кафксть, кафтонь-кърда (в	1. кавксть, кавтонькирда;
	два раза); 2. кафту, кафтова	2. кавтов вдвое больше
	(надвое) вдвое больше	кавксть седе ламо
	кафксть сяда лама	
вдвоём	кафонза	кавоненек (мы вдвоём), ка-
		воненк (вы вдвоём), кавонест
		(они вдвоём)
вдвойне'	кафксть, кафтонь-кърда	кавксть, кавтонькирда
вде'лать	ладямс, путомс потму	ладямс, путомс/теемс потс
вдеть	навамс, тонгомс	тонгомс
вдова'	удава	дова
вдове'ц	авафтома аля	ававтомо цёра
вдо'воль	1. ламос, топодемс (долго);	1. куватьс, топодемас, до-
	2. лама, сатомшка (много)	воль; 2. ламо, сатомшка, до-
		ВОЛЬ
вдого'нку	туень мельге	мельга
$вдоль^1$ нареч.	кувалмос <b>вдоль и поперёк</b>	кувалт <b>вдоль и поперек</b>
2	нучк-пачк, туркс-накось	нучк-пачк
$\mathbf{B}$ доль $^2$ $n$ редлог	кувалмова, кувалма	кувалма
вдох	ваймонь таргама	лекстямо, оймень таргамо
вдохнове'ние	кеподьф мяль	мелень кепедема
вдохнови'тель	мялень съргозьфти, мялень	мелень кепедиця, паро тевс
	кеподи	сыргавтыця
вдохнови'ть	бъславамс, съргозьфтемс	кепедемс мель, сыргавтомс
	мяль пара тевс	паро тевс
вдохну'ть	вайме таргамс вдохнуть	лекстямс, таргамс ойме

	жизнь (мужество) эреклаф-	вдохнуть жизнь (мужество)
	томс, виияфтомс	виевгавтомс, максомс вийть
вдре'безги	педа-пес, скрось	допрок, педе-пес
вдру'г	1. апак учт (неожиданно);	1. апак учо; 2. <i>разг</i> . вейсэ, ве
	2. разг. марса, фкя пингть	шкасто; 3. разг. пелян
	(одновременно); 3. разг. на-	
	чес, пелян (а если, боюсь)	
вду'маться	арьсезевомс	арсезевемс
вду'мчивость	лац арьсема	кеместэ/парсте арсема
ве'рхний	вярдень, вярце	верце
верхо'вный	верховнай	прявт
верхово'дить	азорондамс, улемс вятикс,	азоркстамс, улемс вети-
•	оцюнякс	цякс/азорокс
верхово'й	<ol> <li>прил. ластя (о езде);</li> </ol>	1. <i>прил</i> . ласте; 2. <i>сущ</i> . ласте
•	2. сущ. ластя ломань (наезд-	ломань
	ник)	
верхо'вье	ляйпря	лейпря
ве рхом	1. вярьге (поверху); 2. <i>разг</i> .	1. верьга; 2. <i>разг</i> . пряс,
1	вельф, пряда/пряс (доверху)	склень
верхо'м	ластя	ласте
верху'шка	<ol> <li>пря, тёкш (конёк); 2. разг.</li> </ol>	1. пря, тёкш; 2. <i>разг</i> . прявтт,
1 0	азорхне, оцюнятне (правите-	азорт
	ли)	1
верши'на	<ol> <li>пря (верхняя точка);</li> <li>пе-</li> </ol>	1. пря; 2. <i>перен</i> . сехте покш
1	рен. инь оцю сатфкс (дости-	изнявкс
	жение)	
вес	<ol> <li>сталма (тяжесть);</li> <li>лерен.</li> </ol>	<ol> <li>сталмо;</li> <li>перен. питне</li> </ol>
	питне (ценность)	, 1
весели'ть	весялгофнемс, пеедьфнемс,	пейдевтнемс, ракавтнемс, ве-
	рахафнемс	сёлгавтнемс
весели'ться	весялгодкшнемс, пеедьк-	пейдемс, раксемс, киштемс-
	шнемс, рахсемс, кштимс-	морамс, весёлгалемс
	морамс	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
весе'лье	пеедькшнема-рахсема, ве-	пеедькшнема, раксема, киш-
	сялгодкшнема, кштима-	тема-морамо, весёлгалема
	морама	
весе'нний	тундань	тундонь
ве'сить	1. улемс сталмоса, таргамс/	1. улемс сталмосо; 2. онк-
	ускомс сталма (иметь вес);	стамс
	<ol> <li>уекоме станиа (иметь все);</li> <li>ункстамс (взвесить)</li> </ol>	
	, (232001112)	

ве'ский 1. кеме, кемевтиця: 2. *vcm*. 1. кеме, надияфты (убедительный); 2. уст. стака (тястака жёлый) весло' миле милё весна' тунда тундо весно'й тунда тунда весну'шка пъзьгонал пизьгата весовши'к ункстай, унксни онкстыця вести' вятемс вести начало ушедветямс вести начало ушодокшневомс, ушедкшнемс вести'сь 1. вятевомс, молемс (идти, 1. ветявомс, молемс; продолжаться); 2. улендемс, 2. ульнемс, эрсемс эрсемс (иметься, бывать) ве'стник кулянь канды/пачфты кулянь кандыця/пачтиця куля (известие) весть <sup>1</sup> куля весть<sup>2</sup>: бог весть кие повсь кие понгсь, ки соды кие (не весть) какой, кто... весы' ункст, вест онкст марнек, сембе весь гол кивесь весе; перть (в знач. времени) зоньперьф; весь день шиньвесь год иень перть; весь перьф лень чинь-чоп весьма' пяк пек ветви'стый тараду тарадов ветвь тарад тарад ве'тер варма ветер в голове шава варма ветер в голове чаво пря, юфт прясонза; бросать пря; бросать слова на ветер слова на ветер аф кирдемс а кирдемс вал

тарад тарад ве'тошь ташта щапт, лоскодт нулат-валат ве'треный вармав ветреный человек вармав ветреный человек шары пря ломань чары пря, чары реве ветряно'й варма, вармань варма, вармань ве'тхий калада, ташта каладо, ташто

вал

илядь!

ве'тка

ве'чер

 чокшне;
 перен. промкс 1. илядь (конец дня); 2. *ne*рен. пуромкс (собор, торже-Добрый вечер! Шумбрат! ство) Добрый вечер! Шум-Шумбратадо! Паро чокшне! брат! Шумбратада! Пара

вечере'ть	шоподемс, шоподькшнемс	чопотемс/чоподемс, чопотекшнемс/чоподекшнемс
вече'рний	иналоги	чокшнень
вече рнии ве'чером	илядень	
ве чером ве'чно	ИЛЯТЬ	чокшне
ве чно	1. эряфоньперьф (всю	1. эрямонь перть, пингеде
	жизнь); 2. <i>разг</i> . фалу (всегда, постоянно)	пингес; 2. разг. свал
ве'чный	пефтома, фалунь	
ве чныи ве'шать		пингеде пингень, свалшкань
ве шать	1. повфнемс, ламбафнемс	1. поволемс, понгавтнемс;
	(развешивать); 2. повсемс,	2. понгавтнемс, повсемс;
	поннемс (убивать); 3. ункс-	3. онкстнемс вешать голову
	немс (взвешивать) вешать	нолдамс пря, аштемс нол-
	голову нолямс пря, ащемс	дань прят
ве'шаться	нолданьпрят  1. повфневомс, ламбафне-	1 породоромо померртно
ве шаться	вомс (развешиваться);	1. поволевемс, понгавтневемс; 2. понгав-
	2. поннемс пря (лишать себя	
		томс/понгавтнемс пря, по-
	жизни);	вамс; 3. онкстневемс ве-
	3. унксневомс (взвешивать-	шаться на шею поволемс
	ся) вешаться на шею ашко-	кирьгас
ве'шний	рямс къргас	TWINDLY DOWNER DOWN WORK
ве шнии	тундань вешние воды ша-	тундонь вешние воды чады-
ве'ялка	даведь	ведь
ве ялка ве'яние	понжафтома	понжавтома
везние	1. понжафтома (просеивание); 2. уфама (дуновение)	1. понжавтома; 2. пувамо
		веяние времени эрямонь
	веяние времени эряфонь вешфкст	вешевкст
ве'ять	1. понжафнемс, понжафтомс	1. понжавтомс; 2. пувамс,
рс итр	(прсеивать); 2. уфамс, уф-	пувсемс; 3. лыйнемс
	семс (дуть: о ветре); 3. ли-	пувсемс, 3. лыинемс
	бордемс (развеваться)	
рээл• ни рээл ни	фталу, меки: аф меки аф ин-	удалов, мекев: а тей а тов хо-
взад: ни взад ни	голи ходить взад и вперёд	дить взад и вперёд якамс
вперёд	якамс мековасу	мекев-васов
взаи'мно	каршек, кафцьке пяльде,	
DJAH MHU	каршек, кафцьке пяльде, фкя-фкянди	кавто пельде, вейке- вейкенень
взаимопо'мощь	фкя-фкянди лездома, каршек	вейке-вейкенень лездамо
взаимини мищь	фкя-фкянди лездома, каршек лезкс	венке-венкенень лездамо
взаймы'		панномга
DJANNIDI	пандомда	пандомга

взаме'н взаперти' взбеси'ться взбира'ться взби'ть	вастс, эземс пякстазь, пякстафста, сёлгф- ста пяляскодомс куцендемс 1. ляпфтемс (придать объём: о подушках); 2. пикссемс, шорямс (взболтать: о яйце, сливках); 3. бъзоргофтомс	таркас пекстазь, сёлгозь азаргадомс, пелязкадомс кузнемс 1. чевтелгавтомс; 2. чавомс, човорямс; 3. пондашкавтомс, бизамс
взболта'ть взбрести': взбре- сти на ум взвали'ть	(распушить: о волосах) жольдерьфтемс, шорямс самс/лядемс мяльс, эрьхтемс пряс 1. кеподемс, путомс (поднять: о ноше); 2. сявордемс, каямс (повалить); 3. перен. ламбафтомс, каямс, масомс (переложить на кого-либо)	човорямс самс/ледемс мельс  1. кепедемс, путомс; 2. сявордомс, каямс; 3. перен. каямс, максомс
взве сить	1. ункстамс (измерить, определить вес); 2. <i>перен</i> . арьсемс (подумать)	1. онкстамс; 2. <i>перен</i> . арсемс
взвива'ться взви'згнуть взволно'ванный взволнова'ть взгля'д	кепсемс, лийкснемс пешкодомс, ювадемс таяскодф, эводьф/тандадф, ризфу ризнафтомс, таяскофтомс, эвфтемс 1. варжафкс, сельмованф (взор); 2. перен. арьсема, мяль (мнение, убеждение) на наш взгляд минь кой- сонк	кепсевемс, ливтнемс цийнезевемс, цирнезевемс талакадозь, тандадозь, толкундазь талакавтомс, тандавтомс, толкундавтомс 1. варштавкс, сельмевановт/вановт/ вановкс; 2. перен. арсема, вановт, вановкс, мель на наш взгляд минек койсэ/коряс, меленек коряс
взгляну'ть вздор вздо'рный вздорожа'ть вздох	варжакстомс лаборкс, мезе аш/мезе повсь 1. аф виде (нелепый); 2. <i>разг</i> . изгорды (сварливый) питниямс лекстома, ваймонь таргама	варштамс, каямс вановт лаборкс, мезе/мезть понгсь 1. а виде; 2. разг. музгордиця питниямс лекстямо, укстамо, оймень таргамо

вздохну'ть	1. таргамс вайме (сделать вдох); 2. <i>перен., разг.</i> ваймамс, таргамс вайме (передохнуть)	1. лекстямс, укстамс, таргамс ойме; 2. <i>перен.</i> , <i>разг</i> . оймамс, таргамс ойме
вздра'гивать вздремну'ть	търнатозевкшнемс, эводък- шнемс матодовомс, нувазевомс	тарнозевкшнемс, соракалемс, соркстнемс, тарск тейнемс сутямомс, нуваземемс, ма-
водрениј тв	матодовоме, пувазовоме	тедвемс
вздро'гнуть	търнатозевомс, эводемс	тарнозевемс, соракадомс, соркстамс, тарск теемс
взду'мать	арьсемс, сърхкамс	арсемс, сыргамс
взду'ть	1. уфамс, кеподемс васт-	1. пувамс, кепедемс тарка-
	стонза, срафтомс келес	стонзо, сравтомс келес;
	(сдуть); 2. <i>безл</i> . паймошко-	2. <i>безл.</i> пувавомс; 3. <i>прост.</i>
	домс (вздуться: о животе);	кирвазтемс; 4. разг. кепедемс
	3. прост. кърьвястемс (раз-	
	жечь); 4. разг. кеподемс (по-	
	высить)	1
вздыха'ть	1. таргсемс вайме (дышать); 2. <i>перен</i> . куфцемс, лажнамс,	1. лекстнемс, таргсемс ойме; 2. <i>перен</i> . кувсемс, лажномс,
	лажносемс (переживать)	гажнокшномс лажномс, лажномс,
взима'ть	кирнемс, сявондемс	сайнемс
взира'ть	ванондомс не взирая на это	ванномс не взирая на это
DShpu 1D	аф ваномок тянь лангс, тянь лангс апак вана	тень лангс апак вано
взла'мывать	синнемс, тапсемс, яжсемс	яжакшномс, тапсемс, панжт-
	,	немс
взлёт	лийкстама	ливтямо
взлета'ть	лийкснемс	ливтнемс
взлете'ть	лийкстамс	ливтямс
взлом	синнема, тапама, яжама	тапамо, яжамо, панжома
взлома'ть	синнемс, тапамс, яжамс	тапамс, яжамс, панжомс
взлохма'тить	бъзоргофтомс, тапарямс	пондашкавтомс, бизамс, почаксамс
взма'х	яфодема	аволдамо, юхадема, яходема
взма'хивать	яфиемс	аволямс, юхаемс, яхоемс
взмахну'ть	яфодемс	аволдамс, юхадемс, яходемс
взмы'ленный	шовияфтф, шовияф, сизеф	човов, човиязь
взнос	каяма, пандома	каямо, пандома
взнузда'ть	онкстамс, овостамс	онкстямс

взойти'	1. куцемс (подняться); 2. лисемс, стямс (о солнце, семенах); 3. кеподемс (подняться: о тесте)	1. куземс; 2. лисемс, стямс; 3. кепетемс
взор	сельмованф, сельмовар- жафкс потупить взор нол- дамс сельмот	сельмевановт, варштавкс потупить взор нолдамс сельметь
взорва'ть	1. сяземс, калафтомс (разрушить); 2. <i>перен</i> . кяжияфтомс, сялгадфтомс (разозлить)	1. сеземс; 2. <i>перен</i> . кежт савтомс, кежейгавтомс
взорва'ться	1. сязевомс, лопадемс (разрушиться); 2. <i>перен</i> . кяжиямс, сялгадомс (разозлиться, разругаться); пяк рахазевомс (рассмеяться)	1. сезевемс; 2. <i>перен</i> . кежи- явтомс, сёлгадомс; раказе- вемс
взро'слый	оцю, эзра, кизу <b>взрослый</b> человек оцю ломань	покш <b>взрослый человек</b> покш ломань
взрыв	1. сязевома, лопадема (разрушение); 2. <i>перен</i> . <b>взрыв ненависти</b> кяжияма, тюрема кеподема; <b>взрыв смеха</b> пяк рахама	1. сезевема; 2. <i>перен</i> . <b>взрыв ненависти</b> кежде сезевема, тюреме кепетема; <b>взрыв смеха</b> ракамодо сезевема, пек ракамо
взрыва'ть	сязендемс, лопиемс	сезнемс
взъеро'шить	бъзоргофтомс, почаксамс, тапарямс	пондашкавтомс, кизырьгавтомс, почаксамс, бизамс
взыва'ть	энялькшнемс	энялдокшномс, энялдомс
взыска'тельный	вешфксу	вешевксэв, ламо вешиця
взыска'ть	1. пантфтомс (заставить за- платить); 2. кизефтемс, сю- цемс (спросить с кого-либо, поругать)	1. пандовтомс; 2. вешемс, кевкстемс, сёлномс/сёвномс
взя'тие	сявома	саема
взять	сявомс взять себя в руки кирдемс эсь пря; ни дать ни взять разг. фкат, фкя лацот	саемс взять себя в руки кирдемс эсь пря, эсь пря са- емс кедьс-коморос; ни дать ни взять разг. вейкеть
взя'ться	1. кундамс, кярьмодемс (приняться); 2. сявовомс,	1. кундамс, кундавомс, кармамс; 2. саевемс, лисемс

взяться за дело кундамс

эвондамс, лисемс (появить-

	ся) взяться за дело кундамс	тевс
вибри'ровать вид	тевс търнатомс, тяремс 1. ванф, шама (внешность,	тарномс 1. чама, чачо; 2. вановт/
	лицо); 2. сельмованф, сельмоваржафкс (взгляд);	сельмевановт, вановкс/ сельмевановкс; 3. биол. вид;
	3. <i>биол</i> . вид; 4. <i>грамм</i> . вид; <b>иметь в виду</b> мяляфтомс,	4. <i>грамм</i> . вид <b>иметь в виду</b> кирдемс прясо/мельсэ, со-
	содамс, кирдемс мяльса; ни	дамс; ни под каким видом
	под каким видом коданга	кодаяк арась; терять из виду
	аф; терять из виду юмаф-	ёмавтнемс сэльме икельде
	немс сельме ингольде	
ви'деть	няемс	неемс
ви'деться	васедькшнемс, няендемс	вастневемс, некшневемс
ви'димо $^{1}$ нареч.	няевиста, няемшка видимо-	неяви видимо-невидимо ла-
. 2	невидимо лама, пефтома	мо, певтеме
<b>ви'димо <sup>2</sup></b> вводн. сл.	улема, шять	улема, нама
ви'димость	1. няевомоши (обзор); 2. <i>ne</i> -	1. неявиксчи, неявома;
	рен. васькафнема, кяльгот- нема (неискренность, не- правда)	2. перен. манчема
ви'димый	няеви, няевикс	неявикс, неявиця
видне'ться	няевомс	неявомс
<b>ви'дно<sup>1</sup></b> $\kappa c$ , $n p u \pi$ .	няеви, няевихть	неяви
<b>ви'дно</b> <sup>2</sup> вводн. сл.	улема, шять	улема, кода неяви, нама
ви'дный	1. няеви, няевикс (видимый);	1. неявикс, неявиця;
	2. оцю, содаф (известный);	2. покш, ине, содавикс;
	3. мазы, цебярь (красивый)	3. мазый, паро
видоизмене'ние	лиякстоптома, полафтома	лиякстомома, полавтовома
видоизмени'ться	лиякс арамс, полафтомс	лиякстомомс, полавтовомс
видоизмени'ть	лиякс тиемс, полафтомс	лиякстомтомс, полавтомс
визг	1. цинняма (звук пилы);	1. цийнема, цирнема;
	2. пижеста пешкодома (ис-	2. пиже-ожо вайгельсэ пиж-
	тошный крик)	нема, пижеть пургамо
визжа'ть	1. циннямс (звенеть); 2. пи-	1. цийнемс, цирнемс;
	жеста пешкодомс (истошно	2. пиже-ожо вайгельсэ пиж-
	кричать)	немс, пижеть пургамс
ви'лка	цянгоня	сянгине
ви'лы	цянга	сянго
виля'ть	1. ёладамс (махать хвостом);	1. юхаемс, аволямс; 2. <i>перен</i> .

	2. перен. шаромс кинь-кинь	чарамс перька
	перьф (юлить)	
вина'	муворши	чумочи
вини'ть 	лувомс муворкс	чумондомс, ловомс чумокс
винова'тый	мувор	чумо
вино'вность	муворши	чумочи
висе'ть	1. нюрьгомс (быть в висячем положении); 2. <i>перен</i> . улемс сталмокс (быть обузой)	1. нурьгемс; аштемс понгавтозь; 2. <i>перен</i> . улемс сталмокс
вита'ть: витать в	лиендемс менель ала, аф со-	ливтнемс: ливтнемс менель-
облаках	дамс эряфонь сталмот	га; арсемс мездеяк пародо, а содамс стакачить
вить	1. понамс (о веревке); 2. ашкодомс (о нитках); 3. кодамс (плести: о венке на голову); 4. тиемс (о гнезде)	<ol> <li>понамс;</li> <li>ашкодомс;</li> <li>кодамс;</li> <li>теемс</li> </ol>
ви'ться	1. понавомс (о верёвке); 2. ашкодовомс (о нитках); 3. кодавомс (плестись: о венке на голову); 4. тиевомс (о гнезде); 5. лиендемс (летать); 6. шарозь кепсемс (кружить, выожить); 7. мянцевомс (извиваться); 8. улемс кудрявкс (кудрявиться)	1. понавомс; 2. ашкодовомс; 3. кодавомс; 4. теевемс; 5. ливтнемс; 6. кандомс, чаразь кепсемс; 7. менчевемс; 8. улемс кудрявокс
вкати'ть	кевордемс	кевердемс
вкла'д	1. путкс, каяфкс (то, что вложено, внесено); 2. <i>перен</i> . сатфкс (достижение)	1. путовкс, каявкс; 2. <i>перен</i> . изнявкс, сатовкс
вкле'ить	петфтамс	педявтомс
вкли'нить	1. вачкодемс, сувафтомс ицьколкс (вбить); 2. <i>перен</i> . эцемс, путомс, сувафтомс (всунуть)	1. вачкодемс, совавтомс; 2. <i>перен</i> . эцемс, тулкадемс, путомс
включи'тельно включи'ть	молемс, самс 1. сувафтомс, путомс, ла- дямс, арафтомс (поместить); 2. нолдамс работама (пус- тить в действие); 3. кърьвяз- темс (зажечь)	молемс, самс 1. совавтомс, путомс, ладямс, аравтомс; 2. нолдамс; 3. кирвазтемс

вколоти'ть	вачкодемс, шавомс	чавомс
вкопа'ть	озафтомс модати	озавтомс
вкось	кичкорста, кичкор-мячкор,	чирьстэ, кичкерестэ
	ширемста	
вкра'дчивый	салавань суски	салава сускиця
вкра'сться	1. сувамс салава, сувамс	1. салава совамс; 2. перен.
	апак няйхть (войти тайком);	понгомс, лисемс
	2. повомс, эвондамс, лисемс	
•	(появиться: об ошибке)	
вкра'тце	нюрьхкяняста	нурькинестэ
вкруту'ю	покарявста пидеф	пек пидезь
вкус	1. таньф; 2. <i>перен</i> . мазышинь	1. тансть, тантейчи; 2. перен.
	шарьхкодема (чувство пре-	мазычинь чарькодема по
	красного; чувство моды) по	вкусу прийтись мельс ту-
	вкусу прийтись мяльс тумс	емс
вку'сно	танцти, танцтиста	тантей, тантейстэ
вку'сный	танцти	тантей
вкусово'й	таньфонь	танстень
вла'га	летьке	летьке
владе'лец	азор	азор, кирдиця
владе'ние	1. азорондама, кирдема	1. азоркстамо, кирдема;
	(управление; обладание);	2. азоронь кудо, мода;
	2. азоронь куд, мода (поме-	3. маштома, маштомачи
	стье); 3. маштома (умение)	
владе'ть	1. азорондамс, кирдемс кядь	1. азоркстамс, кирдемс кедь
	ала (управлять; обладать);	ало; 2. перен. содамс, маш-
	2. содамс, маштомс (уметь,	томс владеть собой кирдемс
	знать); владеть собой кир-	эсь пря
	демс эсь пря	•
вла'жность	летьке, летькоши	летьке, летькечи
вла'жный	летьке, начка	летьке, начко
вла'ствовать	азорондамс, улемс азоркс	азоркстамс, улемс азорокс
вла'сть	азорондама, азорксши	азорксчи
вле'во	кержи пяли, кержи шири	керш пелев/ёнов
влезть	1. куцемс (подняться);	1. куземс; 2. кельгемс;
	2. тяльгомс (поместиться);	3. эцемс
	3. эцемс (втиснуться)	
влете'ть	1. лийкстамс (залететь);	1. ливтямс; 2. перен. эрязасто
	2. разг. сувамс эрязста (бы-	совамс, кеверемс;

	стро войти); 3. <i>безл.</i> , <i>разг</i> . повомс, улемс сюцеф/ пиксоф (достаться, быть наказанным)	3. <i>безл., разг</i> . понгомс, улемс сёвнозь/чавозь
влече'ние	1. тердема, ускома (зов, тяга); 2. таколдома, кельгома (желание)	1. тердема, ускома; 2. вечкема, бажамо
влечь	1. ускомс (вести); 2. тердемс, таколфтомс седи (манить)	1. ветямс, ускомс, тердемс; 2. таргамс, таргамс мель, тердемс
влить	1. каямс, нолдамс, нюрьх- тямс (налить); 2. <i>перен</i> . су- вафтомс (вместить)	1. каямс, нолдамс, нуртямс; 2. <i>перен</i> . совавтомс
вли'ться	1. каявомс, нолдавомс, нюрьхтявомс (налиться); 2. <i>перен</i> . сувамс (стать своим в новом коллективе)	1. каявомс, нолдавомс, нуртявомс; 2. <i>перен</i> . совамс
влия'ть	1. тиемс эстейть кулхцон- дыкс, кирдемс эсь эшкссот (подчинять); 2. лиякстоп- томс, полафтомс (внести из- менения)	1. саемс/таргамс эсеть пелев; 2. лиякстомтомс, полавтомс
вложе'ние	путома	путома
вложи'ть	путомс	путомс
влюби'ться	васьфтемс кельгома, кель- гомс	вастомс вечкема, вечкевемс
влюблённый	кельги	вечкиця
вме'сте	марса, марс; вместе с тем тяка пингть, тяконь шовор	вейсэ, вейс вместе с тем теке марто вейсэ
вмести'мость	тяльгома	кельгема
вмести'тельный	оцю, лама тяльгфтай	покш, ламо кельгстиця
вмести'ть	тяльгфтамс	кельгстямс
вмести'ться	тяльгомс	кельгемс
вме'сто	вастс, эземс	таркас
вмеша'тельство	шоворема, эцема	човорявома, эцема
вме'шивать	шоворькшнемс, эцекшнемс	човорямс, эцнемс
вме'шиваться	шоворькшнемс, эцекшнемс	човорявомс, эцнемс
вмеща'ть	тяльгфнемс	кельгстямс
вмеща'ться	тяльгондемс, тяльгомс	кельгстявомс, кельгемс
внаём, внаймы'	питнеда, сиводезь	сиведезь

внача'ле	васенда	васня
вне	1. ушеса, аф потмоса (сна-	1. ушосо, аволь потсо;
	ружи); 2. вельф, башка	2. велькска, башка; 3. пере-
	(сверх, кроме); 3. передаёт-	дается ф. изъят. п-жа по-
	ся ф. изъят. п-жа получить	лучить вне очереди саемс
	вне очереди сявомс оче-	чиполавтомо вне себя
	редьфтома вне себя (быть)	(быть) лисемс ёжосто/койстэ
	улемс ёжефтома	
внедре'ние	сувафтома, кемокстама,	совавтома, кемекстамо
•	юронзафтома	
внедри'ть	сувафтомс, кемокстамс,	совавтомс, кемекстамс
•	юронзамс	
внеза'пный	апак учт, апак учсек	апак учо
внести'	1. сувафтомс (занести;	1. совавтомс; 2. пандомс, пу-
	включить); 2. пандомс (за-	томс, каямс; 3. кандомс, те-
	платить); 3. кандомс, тиемс	емс; 4. ёвтамс
	(сделать вклад); 4. азомс	
	(предложить);	
вне'шне	ланга, лангс ванозь, няемс,	ушоёндо/ушопельде, лангс
	шамас, ронгс-пондс	ваномс/ванозь, чамас
вне'шний	1. няеви, лангса ащи (види-	1. ушоёнксонь, лангсо ашти-
	мый, наружный); 2. офиц.	ця; 2. офиц. омбомастор/лия
	лия мастор мархта (межго-	мастор марто
	сударственный, междуна-	
•	родный)	
вне'шность	шама, шамаванф	чачо, чама, ушо-
		ёнкс/ушопелькс
вниз	алу	алов
внизу'	ала, алува	ало
вни'кнуть внима'ние	тонадомс, шарьхкодемс 1. кулхцондома (слушание);	тонадомс, чарькодемс 1. кунсолома; 2. мель, ме-
внима нис	2. мяль, мялень явома (инте-	лень явома
	рес)	лень явома
внима'тельный	1. кулхцонды, лац прянь вя-	1. кунсолыця, парсте прянь
внима извный	ти (послушный); 2. лезды,	ветиця; 2. лездыця, паронь
	паронь тии (услужливый)	теиця
вновь	одукс, тага	одов, одс, таго
внук	унок	нуцька
вну'тренний	потма, потмонь	потмо, потмонь
вну тренний	потма, сюлот-потмот	сюлот-пекеть, потмот
J - F	,	

<b>внутри'</b> 1 нареч.	потмоса	потсо
внутри' <sup>2</sup> предлог	потмоса, эса	потсо, эйсэ
<b>внутрь¹</b> нареч.	потмос, потму	потс, потмов
<b>внутрь</b> $^{2}$ <i>предлог</i>	потмос, потму, эс	потс, потмов, эйс
вну'чка	унок, уноконя	нуцька
внуши'ть	кемафтомс	кемевтемс
вня'тно	шарьхкодевиста	чарькодевиксстэ
вня'тный	шарьхкодеви	чарькодевикс
вобра'ть	кочкамс, анамс потму	кочкамс, пурнамс
вовле'чь	кошардомс, тердемс, таргамс, сявомс, сувафтомс	совавтомс, тердемс, саемс
во'время	эсь пингстонза	шкастонзо
во'все	ёфси, впинь	допрок, тунь, овсе
во-вторы'х	омбоцекс	омбоцекс
вогна'ть	1. панемс, сувафтомс (вме-	1. панемс, совавтомс;
	стить); 2. вачкодемс, шавомс	2. вачкодемс, чавомс во-
	(вбить); <b>вогнать в гроб</b> ку-	гнать в гроб куловтомс
во'гнутый	лофтомс мяндезь, потму мяндьф	MAHIROT HOTMOD MAHIROT
вогнутый вогнуть	мяндемс потму	мендязь, потмов мендязь мендямс потмов/потс
вогну ть вода'	•	, ,
вода	ведь в воду кануть ведьс	ведь в воду кануть ведьс ва-
	ваямс, юмамс; вывести на	ямс, ёмамс; вывести на чис-
	<b>чистую воду</b> лихтемс ланг- ти, няфтемс афсатыкснень	тую воду ливтемс лангс, невтемс асатыкстнэнь
po i populti	1. панемс эряма (вселить);	
водвори'ть	2. <i>перен</i> . ладямс, тиемс (ус-	<ol> <li>панемс, озавтомс эрямо;</li> <li>перен. ладямс, теемс</li> </ol>
		2. перен. падямс, теемс
води'тель	тановить)	ротина
води тель води'ть	вяти  1. вятнемс (сопровождать);	ветиця 1. ветнемс; 2. ветямс, панемс;
води ть	2. вятемс, панемс (управлять	3. якавтомс; 4. вешнемс
	транспортным средством);	сельмесэ водить за нос вет-
		, ,
	3. якафтомс (водить чем- либо по чему-либо); 4. ве-	немс судодо, манчемс
	шендемс сельмоса (искать	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	глазами) водить за нос	
n o zavlav a –	васькафнемс	1
води'ться	1. улемс, улендемс, эрямс, эрьсекшнемс (бывать в на-	1. улемс, эрсемс, эрсекш-
	эрьсекшнемс (оывать в на- личии); 2. <i>разг</i> . яксекш-	немс; 2. разг. яксемс, тей-
	немс, тиендемс ялгакс (дру-	немс оякс/ялгакс
	неме, гиендеме или аке (дру-	

жить, знаться)

во'дный ведень велень водово'з ведень ускси ведень усксиця водоворо'т ведень шарома ведень чарамо, ведень пурдавкс, ведьвелявкс волоём ведень кирдема васта, ведьведень кирдема тарка, ведьпотка латко вололече'ние ведьса пъчкафтома вельсэ пичкавтома водонепрониведень аф нолдай ведень анолдыця па'емый волопа'л ведень прама васта ведень прамо волопо'й 1. симдема (поение); 2. сим-1. симдема; 2. симдедема/симома васта (место ма/симема тарка поения) во'доросль нюрень, ведьпарьхци ведьпарсей водосто'к ведень шудема васта ведень чудема тарка водрузи'ть кеподемс, стяфтомс кепедемс, стявтомс воляни'стый ведю, начка, летьке ведев, начко, летьке воляно'й ведень ведень воева'ть тюремс тюремс вожа'к вяти ветиця во'жжи твижов ождят B03 vcd улав возбрани'ть аф мярьгомс а меремс возбуди'ть 1. касфтомс (о желании); 1. савтомс, пизякавтомс; 2. юрид. кеподемс, сърхкаф-2. юрид. кепедемс, сыргавтомс (начать, открыть); томс: 3. кежейгавтомс 3. кяжияфтомс (рассердить) возвра'т мърдафтома, меки максома мурдавтома, мекев максома/велявтома возврати'ть 1. мърдафтомс, веляфтомс 1. мурдавтомс, велявтомс; (попросить или заставить 2. пандомс, мекев веляввернуться); 2. пандомс (о томс/максомс долге), меки максомс, мърдафтомс (отдать назад) возврати'ться мърдамс мурдамс, велявтомс возвы'сить касфтомс, кеподемс кепедемс, кастомс возвы'ситься касомс, кеподемс кепедемс, касомс возвыше'ние 1. касома, кеподема (рост, кепедема, касома;
 ве-

ре/сэрей тарка

подъём); 2. вярьгак/сери

васта (возвышенность)

возвы'шенность губорь, вере/сэрей тарка губор, сери васта возвы'шенный 1. сери (высокий); 2. перен. 1. сэрей; 2. перен. мелень кемялень кеподи/ касфты пелиня/кастыня (нежный; высококультурный) возгла'вить арамс вятикс арамс/кармамс прявтокс/ ветипякс возглавля ть улемс прявтокс/ветицякс улемс вятикс во'зглас серьгядема, ювадема серьгедема возла'ть пандомс пандомс воздви'гнуть кеподемс, тиемс, стяфтомс кепедемс, путомс, стявтомс возле'лать сокамс-урядамс, сокамссокамс, сокамс-видемс видемс воздержа'ние кирдема кирдема возде'ржанность прянь кирдема кирдемачи возде'ржанный эсь прянь кирди эсь прянь кирдиця воздержа'ться 1. кирдемс, аф эряскодомс 1. кирдемс эсь пря, а кап-(не поспешить); 2. аф макшамс; 2. а максомс вайгель, а сомс вайгяль, аф кеподемс кепедемс кедь, а ёвтамс мель кядь, аф азомс мяль (не высказаться ни за, ни против) во'здух кожф кошт воздухопла'вание лиендема ливтнема возду'шный 1. кожфонь (относящийся к коштонь;
 лерен. сувонь, воздуху); 2. перен. тёждя шожда (лёгкий) воззва'ние кошардома, тердема тердема, кармавтома воззре'ние арьсема, мяль арсема, мель вози'ть усксемс усксемс вози'ться камозямс озямс **во'зле**<sup>1</sup> *нареч*. маласа, ваксса маласо **во'зле** <sup>2</sup> предлог ваксса вакссо возложи'ть 1. путомс (положить, уста- путомс;
 перен. кемемс, новить); 2. максомс, надияфмаксомс томс (доверить, поручить) возлю'бленный кельгома ломань вечкевикс возме'злие кяжень пандома кежень пандома

пандомс

пандома

ули кода, тееви

пандомс

пандома, пандфтома

ули кода, тиеви

возмести'ть

прил.

возмеше'ние

**возмо'жно** <sup>1</sup> кс.

<b>возмо'жно</b> <sup>2</sup> вводн.	пади, шять	паряк
СЛ.		
возмути'тельный	кяжияфты, кяжень сафты 1. кяжияфтомс (разозлить);	1 можей портом с может сор
возмути'ть	2. <i>уст.</i> кеподемс, сърхкаф-	1. кежейгавтомс, кежть савтомс; 2. <i>уст.</i> сыргавтомс
	томс (поднять, побудить)	Tome, 2. yem. cupitablome
возмути'ться	1. кяжиямс (разозлиться);	1. кежиямс, кежиявтомс;
возмути ться	2. <i>уст.</i> кеподемс (восстать)	2. <i>уст.</i> кепедемс
возмуще'ние	кяжияма	кежиямо, кежиявтома
возмущённый	фимки	кежиязь, кежиявтозь
вознагради'ть	каземс	каземс
вознагражда ть	казендемс	каземс
вознагражде ние	казема, казне	
вознагражде нис возненави'деть	сельмоса аф няемс, аф кель-	казема, казне сельмесэ а неемс, а вечкемс
возненави детв	гомс	сельмесэ а несме, а вечкеме
возни'кнуть	лисемс, эвондамс, тихтедемс	лисемс
возня'	камозяма, пингонь таргсема	ОМКО
возобнови'ть	1. одукс ушедомс (продол-	1. одс/одов ушодомс;
	жить); 2. одкстоптомс (об-	2. одкстомтомс
	новить)	
возомни'ть: во-	няемс эсь пря	марямс эсь пря
зомнить о себе (се-		
бя)		
возража'ть	молемс каршек, аф кирдемс	молемс каршо, ёвтамс каршо
	кинь-кинь ширенц	вал
возраже'ние	каршек молема/ащема	каршо молема, каршо валонь
		ёвтамо
возрази'ть	азомс каршек вал, аф кир-	молемс каршо, ёвтамс каршо
	демс кинь-кинь ширенц	вал
во'зраст	эряфонь пинге, эряф кизот	пинге, шка старческий воз-
	старческий возраст сиреши	раст сыречи
возрасти'		
	касомс, оцюлгодомс; ламол-	касомс, покшолгадомс; ла-
возроди'ть	касомс, оцюлгодомс; ламол-	касомс, покшолгадомс; ла-
возроди'ть	касомс, оцюлгодомс; ламолгодомс	касомс, покшолгадомс; ла- молгадомс вельмевтемс, кепедемс
возроди'ть вой	касомс, оцюлгодомс; ламолгодомс меки ладямс; одукс кеподемс 1. уркодома (о волке); 2. ув-	касомс, покшолгадомс; ламолгадомс вельмевтемс, кепедемс  1. урнома; 2. увнома, увт;
•	касомс, оцюлгодомс; ламолгодомс меки ладямс; одукс кеподемс 1. уркодома (о волке); 2. увнама, увф (о ветре); 3. авар-	касомс, покшолгадомс; ла- молгадомс вельмевтемс, кепедемс
вой	касомс, оцюлгодомс; ламолгодомс меки ладямс; одукс кеподемс 1. уркодома (о волке); 2. ув-	касомс, покшолгадомс; ламолгадомс вельмевтемс, кепедемс  1. урнома; 2. увнома, увт;
вой во'йлок	касомс, оцюлгодомс; ламолгодомс меки ладямс; одукс кеподемс 1. уркодома (о волке); 2. увнама, увф (о ветре); 3. авар-	касомс, покшолгадомс; ламолгадомс вельмевтемс, кепедемс  1. урнома; 2. увнома, увт;
вой	касомс, оцюлгодомс; ламолгодомс меки ладямс; одукс кеподемс 1. уркодома (о волке); 2. увнама, увф (о ветре); 3. авардема, ольксема (о плачущем)	касомс, покшолгадомс; ламолгадомс вельмевтемс, кепедемс  1. урнома; 2. увнома, увт; 3. авардема, лайшема

войти'	1. сувамс (зайти); 2. тяльгомс (уместиться) войти в привычку арамс койкс	1. совамс; 2. кельгемс войти в привычку арамс коекс, совамс койс
<b>вокру'г¹</b> нареч.	перьфпяле; перьфпяли	пертьпеле; пертьпельга
вокру'г <sup>2</sup> предлог	перьф, перьфке	перька
ВОЛ	бука <b>работать как во</b> л ша-	бука <b>работать как во</b> л ва-
	вомс алашакс	жодемс лишмекс/алашакс
волды'рь	ведьпайге, ведьпайге пу-	путкотевкс
	воркс	
волево'й	кеме, вии	кеме, виев
волк	върьгаз	верьгиз
волне'ние	1. комболдома (шевеление,	1. лымбамо; 2. тюреме кепе-
	колыхание); 2. сетьмонь	дема; сэтьмечинь колсема;
	колсема, тюрема кеподема	шалтонь кепедема;
	(нарушение тишины); 3. пе-	3. перен. седеень сэредема,
	рен. седиень сярядема, пи-	ризнэма, талнома, пиштема
	чедема, ризнама, лажнама	
_	(переживание)	
волнова'ть	1. комболфтомс (шевелить);	1. лымбакстневтемс;
	2. колсемс сетьмоть; кепо-	2. колсемс сэтьмечи; кепе-
	демс жалф (нарушать тиши-	демс шалт; 3. талновтомс,
	ну); 3. ризнафтомс, лажнаф-	ризнэвтемс
	томс (оставлять пережива-	
	ния, расстраивать)	
волнова'ться	1. комболдомс (шевелиться);	1. лымбамс, лымбакстнемс;
	2. ризнамс, лажнамс (пере-	2. талномс, ризнэмс, пиш-
	живать, расстраивать)	темс
волокно'	мушка, сяльге	сэльге
во'лос	шяярь	черь
волоса'тый	понав, шяярю	понав, черев
волочи'ть	ускомс мельгат	ускомс мельгат
волочи'ться	усковомс	усковомс
во'лчий	върьгазонь	верьгизэнь
волчи'ха	ававърьгаз	авака верьгиз
(волчи'ца)		
волчо'к	дърняма	чарамка
во'льность	1. воляши (свобода); 2. аф	1. олячи; 2. беряньстэ прянь
	лац прянь вятема (лёгкое	ветямо
! ×	поведение)	1
во'льный	1. воляшиса эряй (свобод-	1. оля, олячисэ эриця;

	ный); 2. аф лац прянь вяти (лёгкого поведения) вольный воздух ару кожф; вольный перевод аф валда валс ётафтома	2. беряньстэ прянь ветиця вольный воздух ванькс кошт; вольный перевод а валдо валс ютавтома
во'ля	1. воляши (свобода); 2. мяль, арьсема (желание) волей- неволей сембе сяка	1. олячи; 2. мель, арсема волей-неволей ялатеке
<b>BOH</b> 1	ворьхть Вон отсюда!	ва/тук Вон отсюда! Ва/Тук
	Ворьхть тяста! из рук вон	тестэ! из рук вон плохо пек
	плохо пяк кальдявста	беряньстэ
<b>BOH</b> <sup>2</sup>	вов, вона, она вон там во-	оно вон там оно тосо
	на/она тоса	
вонзи'ть	пезфтамс, сялгомс	пезнавтомс, сялгомс
вонзи'ться	пезомс	сялговомс, пезнамс
вонь	кальдяв шине	апаро чине
воню'чий	кальдяв шини	чинев
вообража'ть	1. арьсемс, кирдемс мяльса	1. арсемс, марямс, кирдемс
	(чувствовать); 2. перен.,	мельсэ; 2. перен., разг. каш-
	разг. няемс пря, кепсемс	тангалемс, кепсемс судо,
<u>.</u> .	шалхка (быть чванливым)	кандомс пря верьга
вообще'	1. марнек (абсолютно всё);	1. весеме; 2. овсе/тунь мезеяк
	2. ёфси мезевок аш/аф (аб-	
	солютно ничего)	
воодушеви'ть	кеподемс мяль, сърхкафтомс	кепедемс мель, сыргавтомс
	тевс	тевс
воодушевле'ние	мялень кеподе-	мелень кепедема, мельспаро-
!	ма/сърхкафтома	со аштема
воо'чию	эсь сельмоса	эсь сельмесэ
во-пе'рвых вопи'ть	васенцекс, васенцесь	васняяк, васенцекс
вопию'щий	авардемс, рангомс аф азовомшка кальдяв, ковга	пижнемс, рангомс, авардемс а ёвтавишка берянь, ковгак
вопию щии	аф кондясти	а евтавишка осрянь, ковтак амаштовикс
воплоти'ть	тиемс арьсефть, ётафтомс	теемс арсезенть, совавтомс
DOMINOIN 1P	эряфс	эрямос
вопль	авардема, ольксема, явсема	пижнема, рангома, авардема
вопреки'	апак вана, аф ваномок	каршо, апак вано
вопрски вопро'с	кизефкс	кевкстема
вопроси'тельный	кизефтемань	кевкстемань
вопроси тельный	салай	сальщя
~~P		**********

ворва'ться эцемс, куроксто/апак учо соэцемс, вихца сувамс вамс воробе'й кирьхкс стреляный вороозяз стреляный воробей сыбей сире кирьхкс, аф васьре озяз, а манчеви кафтови ворова'ть саламс, салсемс саламс, салсемс воровство' салама саламо ворожба' воражендама, содама омкижодо, омкнум вороже'я воражия муниця, орожия ворожи'ть воражендамс, содамс мунямс, орожиямс во'рон кранч кренч воро'на варси варсей, варака во'рот сиве сиве воро'та ортат (ед. ч.: орта) ортат (*eд. ч.:* орта) воротни'к сиве сиве во'рох мар (куча);
 лерен. лама, 1. оровт, мар; 2. перен. ламо, пефтома (много) певтеме воро'чать 1. веляфнемс омба шири, 1. велявтнемс; 2. кирдемс, шарфнемс (переворачивать); нолдтнемс тевс; 3. разг. ста-2. кирдемс, нолямс тевс касто важолемс (применять); 3.разг. стакаста покодемс (тяжело работать) воро'чаться шарфнемс, аф ащемс фкя вавелявтнемс, а аштевемс ве стса, аф матодовомс таркасо, а матедевемс вороши'ть 1. бъзмолямс, шарфнемс 1. сокарямс, поксарямс, ве-(переворачивать); 2. перен. лявтнемс; 2. перен. ледстлятфнемс (вспоминать) 1. изгордомс, мътордомс ворча'ть 1. музгордемс, моткодемс; (быть недовольным); 2. ирнэмс 2. ърнамс (рычать) ворчли'вый 1. изгорды (недовольный, 1. моткодиця, музгордиця; зануда); 2. ърнай (рычащий) 2. ирныця восемна'дпатый кемгафксувоце кемгавксовоце кемгафксува восемна'дцать кемгавксово во'семь кафкса кавксо во'семьлесят кафксогемонь кавксоньгемень восемьсо'т кафкса сядт кавксосядт

шта

серьгедемс

шта

ювалемс

воск

воскли'кнуть

восклица'ние	тора пама	cani rahawa
восклица ние восклица тельный	ювадема 1 городомум (другурумуй);	серьгедема
восклица тельный	1. ювадемань (призывный);	1. серьгедемань; 2. грамм.
восково'й	2. грамм. восклицательнай	серьгедемань
	штань	штань
воскресе'ние	живолгодома, вельмома	вельмема
воскресе'нье	недляши	недлячи
воскреси'ть	живолгофтомс, эреклаф- томс, вельмофтемс	вельмевтемс
воскре'снуть	живолгодомс, эрекламс, вельмомс	вельмемс
воспале'ние	сярядькстома, урмаськодома	таргозема
воспе'ть	морамс, шнамс	моравтомс, шнамс
воспита'ние	тонафтома, тряма-касфтома	тонавтома, трямо-кастома
воспи'танный	лац прянь вяти, лац тонафтф	парсте прянь ветиця, парсте тонавтозь
воспита'тель	тонафты, тряй-касфты	тонавтыця, триця-кастыця
воспита'ть	тонафтомс, трямс-касфтомс	тонавтомс, трямс-кастомс
воспламени'ться	кърьвяземс	кирваземс, сыремемс
воспо'лнить	пяшкодемс, касфтомс, мумс	топавтомс, кастомс, муемс
	афсатыть	асатыкст
воспо'льзоваться	нолдамс тевс, аф юмафтомс,	нолдамс тевс, а ёмавтомс
	аф кадомс апак няйхть	
воспомина'ние	лятфнема	ледстнема
воспрепя'тство-	шорямс, аф нолдамс, молемс	молемс каршо, а нолдамс
вать	каршек	
восприня'ть	сявомс мяльс; шарьхкодемс	саемс мельс; чарькодемс
восприя'тие	мяльс сявома; шарьхкодема	мельс саема; чарькодема
воспроизвести'	1. нолдамс, тиемс (выпус-	1. нолдамс, теемс; 2. лед-
	тить); 2. лятфтамс, няфтемс	стямс мельс, невтемс
	(восстановить в памяти; по-	
	казать)	
воспроти'виться	молемс каршек	молемс каршо
воспря'нуть	1. кенярдемс, улемс кеподьф	<ol> <li>кенярдозевемс;</li> <li>уст.</li> </ol>
	мяльхть (обрадоваться);	сыргоземс
	2. уст. съргоземс (проснуть-	
	ся)	
воссоедине'ние	меки/одукс шоворда-	одс сюлмавома
no occupance where	ма/шоворема	1
восстанови'ть	1. меки ладямс, мърдафтомс	1. мекев ладямс, путомс тар-
	вастозонза (запустить вновь,	казонзо; 2. ледстямс

восста'ть	вернуть на место); 2. лят- фтамс (вспомнить, обновить в памяти) стямс/кеподемс каршек, аф	стямс/сыргамс/кепетемс
	кулхцондомс, тараськодомс	каршо
восто'к	шинь стяма шире	чилисема
восто'рг	кенярдема	кенярдома
восторга'ться	кенярдемс, пяк шнамс	кенярдомс, пек шнамс
восхище'ние	пяк кенярдема, пяк шнама	пек кенярдома, пек шнамо
восхо'д	лисема, стяма	чилисема, стямо
восхожде'ние	кеподема, куцема	кепедема, кузема
восьмидеся'тый	кафксогемонце	кавксоньгеменце
восьмисо'тый	кафкса сядоце	кавксосядоце
восьмо'й	кафксоце	кавксоце
ВОТ	вага, вов, нява	вана, ват
воткну'ть	сялгомс; навамс, тонгомс, эцемс	пезнавтомс, сялгомс; эцемс
воткну'ться	пезомс, сялговомс (вонзиться); тонговомс, эцевомс	пезнамс, сялговомс; тонго- вомс, эцевемс
	(вдеться; втиснуться)	
вошь	СИ	сий
впада'ть	1. прашендомс/ прамс/тумс	1. пракшномс/прамс/туемс
	потму (делаться впалым); 2. шудемс (втекать, вливать-	потмов; 2. чудемс, прамс
	ся)	
впа'дина	1. лотконя (выбоина); 2. лунгодькс (вмятина)	1. латко; 2. мендявкс
впа'лый	потму праф	потмов празь/туезь
впа'сть	1. ваямс, прамс потму (вва-	1. ваямс, прамс потмов;
	литься); 2. перен. прамс ста-	2. перен. прамс стака арсемас
	ка арьсемас (глубоко заду-	впасть в детство прамс эй-
	маться) впасть в детство	какшчис, тейнемс/
	шабакс веляфтомс/тиендемс	велявтомс эйкакшокс
впервы'е	васенцеда	васенцеде
вперева'лку	вельсезь, ёколдозь	авол-увол, ёколдозь
вперегонки'	фкя-фкянь ётазь	вейкень-вейкень сасазь
вперёд	1. инголи (впереди кого- че-	1. икелев; 2. васня
* **	го-либо); 2. васенда (снача- ла)	,

впереди' <sup>1</sup> нареч.	инголе	икеле
впереди' <sup>2</sup> предлог	инголе	икеле
впереме'жку	ётконьшовор	човор, ютконь-ютконь
впереме'шку	шорязь, кода повсь	човорязь, кода понгсь
впечатле'ние	мяль, мяльс тума/мяльс аф	мельс туема/мельс а туема
	тума	
впечатли'тельный	мяльс сяви	мельс саиця
вписа'ть	сёрмадомс, сувафтомс сёр-	сёрмадомс, совавтомс
	мадфс	
вписа'ться	1. сёрмадовомс, сувафто-	1. сёрмадовомс, совавтовомс;
	вомс сёрмадфс (включиться	2. перен. ладямс
	в текст); 2. перен. ладямс,	•
	лац ащемс (прижиться, быть	
	к месту)	
впита'ть	анамс, симомс, шокшемс	потямс, саемс, симемс
впи'ться	1. педемс, пезфтавомс, пу-	1. пезнамс, пупамс, сускомс;
	памс, сускомс (вцепиться);	2. перен. пштистэ ваномс
	2. перен. оржаста ваномс	•
	(пристально смотреть)	
впла'вь	уезь	уезь
вплести'	понамс	кодамс
вплотну'ю	пяк малав, пяк малати	пек малав
·	,	
вплоть	1. частица мянь+ существи-	1. существительное в роди-
	тельное в направительном	тельном падеже + послелог
	падеже (вариант: + глагол	видьс (вариант: существи-
	самс/молемс): вплоть до	тельное в направительном
	Москвы мянь Москуву	падеже + глагол самс, мо-
	(мянь Москуву	лемс): вплоть до Москвы
	самс/молемс); 2. <i>мянь</i> + су-	Московонть видьс, Московов
	ществительное в дательном,	молемс/ Московов самс;
	вносительном падежах (ва-	2. существительное в роди-
	риант: существительное в	тельном падеже с глаголом
	родительном падеже + гла-	самс (вариант: существи-
	гол <i>самс)</i> : <b>вплоть до утра</b>	тельное во вносительном па-
	мянь шобдавати/шобдавас	деже): вплоть до утра вал-
	(вариант: мянь шобдавать	скес, валскень самс
	(вариант. мянь шоодавать	
	самс)	ekee, Bastekens came
вполго'лоса	самс)	сэтьместэ, састо, салава,
вполго'лоса	· •	

вполне' вельф сатышкасто впопыха'х кенордампачк, эряскодомкапшамонь пачк, капшазь, эрязкадозь впору коряс, корява, вчёк коряс впосле'дствии меле, сяда меле, сяльде мейле, седе мейле впотьма'х шобдаса, шобдаста чоподава впра'вить петемс, путомс вастозонза витемс, путомс тарказонзо впра'во види шири вить пелев впре'дь оду, тяда меле; мъзярдонга икелепелев, одов вприпры'жку комотнезь кирнявтнезь впро'голодь пялес вачела пельсвачо впрок инголенди, сай пингонди икелепелев впряга'ть кильнемс кильдтнемс впрячь кильдемс кильдемс впуск нолдама, сувама тердема, нолдамо, совамо тердема, сосувафтома вавтома впусти'ть нолдамс, тердемс сувама, нолдамс, тердемс совамо, сосувафтомс вавтомс тапарямс, шорямс впу'тать човорямс впятеро'м ветенза: ветенек (мы), ветеветененек (мы), ветененк нент (вы), ветенест (они) (вы), ветенест (они) враг каршек тюри, враг, душман ят, душман вражда' аф ладяма а ладямо враждова'ть аф ладямс, эрямс аф ладязь а ладямс, сёвномс вразби'вку ётконьшовор човорязь, човор вразбро'д срадозь-каладозь, башка срадозь, башка-башка вразуми'тельно шарьхкодевиста чарькодевиксстэ враньё васькафнема, кяльготнема кенгелема, манчема враспло'х апак учт, аф анокста апак учо врассыпну'ю сембе шири, келес срадозь эрьва ёнов, келес срадозь врать васькафнемс, кяльготнемс кенгелемс, манчемс шарфнемс враща'ть чаравтомс, велявтнемс враща'ться 1. шаромс; шарфневомс 1. чарамс, велямс; чаравтне-(крутиться); 2. книжн. уленвемс, велявтневемс; демс, шарондомс (бывать) 2. книжн. ульнемс, чарамс враще'ние шарома, шарондома, шарчарамо-велямо, чарамо, вефтома лямо, чаравтома, велявтома вред нкиг нкис вреди'тель зиянонь тии/канды зыянонь/апаронь теи-

ия/кандыця

вреди'ть теемс/кандомс зыян/апаро тиендемс зиян вре'дный 1. пелькс, зиянонь канни 1. пелькс, зыянонь теи-(опасный); 2. прост. паронь ця/кандыця; 2. прост. паронь аф арьси (недоброжелательа арсиця ный) вре'заться 1. эрьхтевомс, тостядевомс 1. эртевемс, тостядевемс, эшкевемс; 2. перен. эрязасто (столкнуться); 2. перен. совамс; 3. перен. парсте пряс эрязста сувамс (ворваться); 3. перен. лац мяляфтовомс, путовомс/совамс пряс путовомс (запомниться) времена'ми ётконь-ётконь, пингоньшкань-шкань пингонь вре'менно аф фалу, аф ламос, аф кушкас, зярыя шкань перть, ватьс, пингс аволь свал, а куватьс вре'менный аф фалунь, аф куватьсонь, аволь свалшкань пингонь вре'мя пинге шка, пинге врождённый шачемань чачомань, чачозь башка, аф марса башка, аволь вейсэ; срадозь врозь вруче'ние максома максома вручи'ть максомс максомс вручну'ю кядьса, кядьвийса кедьсэ, кедьвийсэ врыва'ться сувсемс, эцекшнемс совсемс, эцнемс ластя, ластя ломань вса'лник ласте ломань сембе весе **всё** <sup>1</sup> нареч. коль, нинге (пока, ещё) всё яла всё равно ялатеке равно сембе сяка всё<sup>2</sup> местоим сембе, марнек (все, вместе весе, весеме Всего лучшего! взятые) Всего лучшего! Арсян паро! Арьсян пара! всевозмо'жный кодама кельк эрьва кодамо всегла' фалу, най, яла, прокс свал, пачк всего' сембоц, марнек, аньцек весемезэ, ансяк вселе'ние эряма сувама/нолдама эрямо совамо/нолдамо всели'ть нолдамс/сувафтомс эряма нолдамс/совавтомс эрямо вселить надежду кемафвселить надежду кемевтемс, томс; вселить страх эвалтамс; вселить страх танфтемс давтомс всели'ться сувамс эряма совамс эрямо

всемеро'м	сисемонза: сисемнек (мы), сисемнент (вы), сисемнест (они)	сисемненек (мы), сисемненк (вы), сисемнест (они)
всеми'рный	сембе масторонь	масторлангонь
всенаро'дный	марстонь, сембе ломанень	вейсэнь, весе ломантнень
всео'бщий	марстонь, сембонди фкя ла-	вейсэнь
	ца ащи	
всерьёз	видекс, апак рахсек, апак пе-	алкукс, видестэ, апак раксе,
•	едькшнек	апак пейде
всесторо'нний	сембе ширдень, сембе ширде	эрьва ёндонь/ёнксонь
всё-таки	сембе сяка, сякокс	ялатеке
всеце'ло	марнек, педа-пес	весемезэ, педе-пес
всилу	кувалма, сяс мес	коряс, кувалма, секс мекс
вска'пывать	шувондомс	чувномс, чувомс
вскачь	ардозь, шанчек, комболфса	кополсо, ардозь
вскипе'ть	1. лаказевомс (закипеть);	1. лаказевемс, лакамс;
	2. перен. кяжиямс, кърьвя-	2. перен. кирваземс, кежияв-
	земс (возмутиться, рассер-	томс
	диться)	
вскипяти'ть	лакафтомс	лакавтомс
всколыхну'ть	1. люкафтомс, шерьфтемс	1. чирькавтомс, лыкавтомс;
	(расшевелить); 2. перен. ке-	2. стявтомс, кепедемс; сыр-
	подемс, стяфтомс, съргозьф-	гозевтемс, сыргозтемс
	темс (пробудить, напомнить)	
вско'льзь	ланга-лунга	ланга-прява, ланганясто
вскопа'ть	шувондомс, шувомс	чувномс
вско'ре	курок, курокста	курок, куроксто
вскорми'ть	касфтомс, трямс	кастомс, трямс
вскочи'ть	1. комотемс (прыгнуть; под-	1. кирнявтомс; 2. лисемс
	прыгнуть); 2. лисемс, эвон-	
	дамс (появиться: опрыще,	
	шишке)	
вскри'кнуть	ювадемс, пешкодомс	сергедемс, пижакадомс
вскружи'ть:	шаракофтомс пря	чаракавтомс пря
вскружи'ть голову		
вскры'ть	1. панжемс (открыть);	1. панжомс; 2. <i>мед</i> . теемс
	2. мед. тиемс операция, ке-	операция, керямс; 3. перен.
	ромс (прооперировать);	лангс таргамс/ливтемс, не-
	3. <i>перен</i> . лихтемс лангти, няфтемс (обнаружить, пока-	втемс
	зать)	
	<i>3011</i> )	

<b>вслед</b> <sup>1</sup> предлог	мельге (за) вслед за этим	мельга вслед за этим теде
	тяда меле	мейле/мельга
<b>вслед</b> <sup>2</sup> нареч.	мельге (следом)	мельга
всле'дствие пред-	сяс мес, сюнеда, кувалма	секс мекс, кувалма
лог		
вслух	кулевиста, марявиста, марямга	марявиксстэ, марямга
вслу'шаться	кулхцондозевомс, кулхцон-	кунсолозевемс, парсте кун-
zwij muizen	домс тевонь шарьхкодезь	соломс
всмотре'ться	ванозевомс, ваномс вешезь, ваномс лацкас	ванозевемс, парсте ваномс
всмя'тку	пялес верок/верокста, пялеспидеф/пидефста	письверек, пельспиезь
всоса'ть	потямс, шокшемс	потямс
вспаха'ть	сокамс	сокамс
вспа'шка	сокама	сокамо
всплакну'ть	авардезевомс, нолдамс	авардезевемс, нолдамс сель-
·	сельмоведть	ведть
вспо'мнить	лятфтамс, лядемс мяльс	ледстямс
вспорхну'ть	лийкстамс	ливтямс
вспоте'ть	ливоськодомс	ливезькадомс
вспры'гнуть	комотемс лангс	кирнявтомс
вспугну'ть	эвфтемс	тандавтомс
вспу'хнуть	таргоземс	таргоземс
вспыли'ть	кяжиямс	кирваземс, кежиявтомс
вспы'льчивый	курок кяжияй	курок кежиявтыця, кирвази-
вспы'хнуть	1. кърьвяземс (загореться); 2. <i>перен</i> . ушедомс, кеподемс (начаться); 3. <i>перен</i> . якстерьгодомс, толомомс (покраснеть); 4. <i>перен</i> . кяжиямс (разгневаться)	ця 1. кирваземс; 2. <i>перен</i> . кепетемс, ушодомс; 3. <i>перен</i> . якстерьгадомс; 4. <i>перен</i> . кежиявтомс, кирваземс
вспы'шка	кърьвязема, толомома	кирвазема
встава'ние	стяма, стяшендома	стямо, стякшнома
вста'вить	1. ладямс, путомс (установить); 2. поладомс (нарастить; добавить, присоединить)	1. ладяме, путоме; 2. поладоме
вста'вка	1. ладяма, путома (установ-	1. путовкс; 2. поладома, по-

	ка; 2. поладома, поладкс (присоединение, добавление)	ладкс
вставно'й	1. путф (вставленный); 2. поладф (присоединенный)	1. путозь; 2. поладозь
встать	стямс, кеподемс, арамс	стямс, кепедемс, арамс
встрево'жить	токамс, ацергофтомс	токамс, ацирьгавтомс
встрепену'ться	1. либорьгодомс, тарозевомс	1. либордозевемс, тарнозе-
	(зашевелиться); 2. перен. фа-	вемс; 2. тарнозевемс, тарск
	тямс, эрекламс (вздрогнуть);	теемс; 3. перен. токнозевемс,
	3. перен. кътмолгодомс, тот-	либордозевемс
	назевомс (забиться, заволно-	
	ваться: о сердце)	
встре'тить	васьфтемс	вастомс
встре'титься	васедемс	вастовомс, васодемс, васоде-
		вемс
встре'ча	васедема, васьфтема	вастовома, васодема
встреча'ть	васьфнемс	вастнемс
встреча'ться	васедькшнемс	вастневемс, васолемс
встре'чный	каршек сай, каршек моли	каршо молиця/сыця
встряхну'ть	1. шукадемс (тряхнуть);	1. чукадемс; 2. <i>перен</i> . сыр-
	2. перен. эреклафтомс,	гозтемс
	съргозьфтемс (взбодрить)	
вступи'ть	1. сувамс (войти); 2. аськол-	1. совамс; 2. эскельдямс, ку-
	дамс, шятямс, куцемс (шаг-	земс; 3. кармамс, ушодомс
	нуть, подняться); 3. кармамс,	вступить в брак урьвак-
	ушедомс (начать действо-	стомс (о мужчине); лисемс
	вать) вступить в брак ърь-	мирденень (о женщине);
	вяямс (о мужчине); лисемс	вступить в разговор корта-
	ърьвакс (о женщине); всту-	зевемс; вступить в силу со-
	пить в разговор корхтазе-	вамс эрямос, нолдавомс тевс
	вомс; вступить в силу сувамс эряфс, нолдавомс тевс	
вступи'ться		THINKS TOWA
вступи ться	кирдемс шире, араламс, пъшкядемс	пшкадемс
вступле'ние	1. сувама (вхождение);	1. совамо; 2. кузема;
вступле ние	2. шятяма, куцема (наступ-	3. ушодкс, икельце вал
	ление, подъём); 3. ушедкс,	э. ушодке, икельце вал
	ингольдень вал (предисло-	
	вие)	
	biic)	

•		
всу'нуть	навамс, тонгомс, эцемс	тонгомс, ёвкстамс, эцемс
всухомя'тку	коськста	коськестэ
всхли'пывать	авардезь летнямс, тихоль-	ниреждемс, авардемс
	демс, тихольдькшнемс	1 2
всходи'ть	1. куцемс, куцендемс (под-	1. куземс; 2. лисемс, стямс;
	ниматься); 2. лисемс, стямс	3. кепетемс; 4. нерявтомс;
	(о солнце); 3. кеподемс (о	лисемс
	тесте); 4. няредемс; лисемс	
	(о семенах; посевах)	
всхо'ды	лисьфт; няредькст	лисевкст; нерявкст
всы'пать	1. каямс, пяярдемс (насы-	1. каямс, певердемс; 2. перен.
	пать); 2. перен. сюцемс, пик-	сёвномс, чавомс, пиксамс
	сомс (поругать, наказать)	
всыпа'ть	кайсемс, пяяремс	кайсемс, певердекшнемс
всю'ду	сембе вастова, коса-повсь	эрьва косо, эрьва кува
вся'кий	1. эрь (каждый); 2. <i>разг</i> . ко-	1. эрьва; 2. <i>разг</i> . кодамо
	дама-повсь (любой, кто по-	понгсь
	пало)	
вта'йне	салава, аф няемга	салава, а неемга
втащи'ть	ускомс, сувафтомс	ускомс, совавтомс
втере'ть	шовамс, шовазь вадемс вте-	човамс втереть очки манямс
	реть очки васькафтомс	
втере'ться	1. шовавомс, шовазь ваде-	1. вадевемс; 2. эцемс;
	вомс (впитаться); 2. эцемс	3. перен. малавгадомс, тее-
	(втиснуться); 3. перен. ма-	вемс малавиксэкс
	ладомс (войти в доверие)	
вти'снуть	эвкстамс, эцемс, вихца	эвкстамс, эцемс, вийсэ со-
	тяльгфтамс, вихца суваф-	вавтомс
	TOMC	
втихомо'лку	салава, кашт аф молезь	салава, каштмолезь, чатьмо-
		незь
втолкну'ть	ряфцодомс, тостядемс,	тулкадемс, эцемс
	эцемс	
втолкова'ть	азондомс, шарьхкодьфтемс	ёвтнемс, чарькодевтемс
втопта'ть	тапамс пильгса	чалгсемс пильгесэ, нерьгемс
вто'ргнуться	вийса эцемс, эцемс ков аф	вийсэ эцемс/совамс
_	эряви	
вторже'ние	вийса эцема/сувама	вийсэ эцема/совамо
втори'чно	омбоцеда	омбоцеде
втори'чный	1. омбоцедонь (повторный);	1. омбоце, омботькс; 2. <i>ne</i> -

2. перен. аф пяк эрявикс рен. аволь пек эрявикс (второстепенный) вто'рник шавши вастаньчи второ'й омбощесь омбоне второпя'х кенордампачк, эряскодомкапшазь, капшамонь пачк пачк втро'е колмоксть колмоксть втроём колмонза колмонест втройне' колмонь-кърда колмонькирда втыка'ть тонгондомс, пезфнемс пезнавтнемс, сялгонемс втяну'ть 1. ускомс (притянуть); 1. ускомс; 2. таргамс /ускомс 2. анамс, кочкамс потму потмов; 3. перен. таргамс, (вдохнуть, всосать); 3. перен. тонавтомс тонафтомс (приучить, вовлечь) втяну'ться тоналомс тонадомс визькс, аф пара няемсвульга'рный визькс, а мазый, апаро кулемс вход сувама (вхождение);
 су-1. совамо; 2. совамо тарка вама васта (место вхождения) входи'ть 1. сувсемс (заходить); 1. совсемс: 2. кельгемс 2. тяльгомс, тяльгондемс (вмещаться) входно'й сувамань совамонь, совамо вхожле'ние сувама, сувсема совамо, совсема вцепи'ться кундамс кярьмодемс кундамс вчера' исяк исяк вчера'шний исяконь исень вче'тверо нилексть, нилева нилексть вчетверо'м ниленза: ниленек (мы), нинилененек (мы), нилененк ленент (вы), ниленест (они) (вы), ниленест (они) вчита'ться арьсезь морафтомс арсезь ловномс вшестеро'м котонза: котонек (мы), котокотоненек (мы), котоненк нент (вы), котонест (они) (вы), котонест (они)

1. сувама (заезд); 2. сувама

васта (место въезда, заезда)

стакшномс

1. совамо; 2. совамо тарка

кепес

стамс

сташендомс

кепес

стамс

вшива'ть

вширь вшить

въезд

въе'хать 1. сувамс (заехать); 2. ку-1. совамс: 2. куземс цемс (подняться) тинь ВЫ тынь вы'бежать лисемс ласькозь лисемс чиезь вы'белить акшептомс ашолгавтомс вы'бить 1. синнемс, тапамс (выши-1. тапамс; 2. порксамс, кобить); 2. коламс (разбить); ламс; 3. правтомс; 4. панемс; 3. прафтомс (вышибить, 5. чукамс выбить из колеи уронить); 4. панемс (вытесколамс тев/эрямо нить); 5. шукадемс (вытрясти) выбить из колеи коламс тев/эряф вы'биться писемс выбиться в люли лисемс выбиться в люди арамс/тиевомс ломанькс; арамс/теевемс ломанькс; вывыбиться из колеи тумс аф биться из колеи туемс аволь ся киге: выбиться из сил се киява: выбиться из сил сиземс сиземс вы'боина лотка латко вы'болтать азомс аф эрявить, таргамс/ ёвтамс аэрявиксэнть, менемс ярхцафтомс кяль кельпрясто кочкама вы'бор кочкамо вы'борный кочкамань кочкамонь вы'борщик кочкай кочкиня вы'боры кочкамат кочкамот вы'брать кочкамс; таргамс кочкамс; таргамс вы'браться лисемс, лисевомс лисемс, лисевемс вы'бросить ёрдамс (выкинуть);
 ле- ёртомс; 2. перен. ускомс, рен. ускомс, максомс (подмаксомс кинуть) вы'броситься ёрдамс пря ёртомс пря, ёртовомс вы'быть 1. тумс (уйти, уехать); 2. ли-1. туемс; 2. лисемс выбыть из строя тапавомс, семс (выйти) выбыть из арамс/кармамс/теевемс строя синневомс (о предмете), арамс аф маштовикс, амаштовиксэкс арамс аф кондястикс (о ком-/о чём-либо) вы'валить 1. шамдомс (выложить); 1. чамдомс; 2. правтомс 2. веляфтомс, ёрдамс, прафтомс (выронить) вы'валиться прамс прамс

вы'варить	пидемс	пидемс
вы'ведать	куляксамс, кизефнемс	кевкстнемс
вы'везти	ускомс	ускомс
вы'верить	лац ваномс	парсте ванномс
вы'вернуть	1. пувордамс, орадомс (рас-	1. пурдамс; 2. велявтомс,
	крутить); 2. шарфтомс омба	мекевлангт велявтомс;
	ширде (перелицевать);	3. илештямс; 4. пувордамс,
	3. илештемс (засучить);	пикстернявтомс, велявтомс
	4. муводьфтемс, токамс	эзнестэ
	(подвернуть, вывихнуть)	
вы'вернуться	1. пувордавомс, орадовомс	1. пурдавомс; велявтовомс;
• •	(раскрутиться); 2. шарфто-	2. велявтовомс, мекевлангт
	вомс (перелицеваться);	велявтовомс; 3. илештевемс;
	3. илештевомс (засучиться);	4. пувордавомс, пикстер-
	4. муводемс, муводьфте-	нямс, велявтовомс эзнестэ;
	вомс, токавомс (вывихнуть-	5. перен. менемс, лисемс
	ся); 5. перен. аралавомс,	1
	араламс пря, мянемс, лисемс	
	(выкрутиться; спастись)	
вы'весить <sup>1</sup>	повфтамс, срафтомс (разве-	понгавтомс, сравтомс
	сить)	
вы'весить <sup>2</sup>	ункстамс (взвесить, опреде-	онкстамс
	лить вес)	
вы'вести	1. лихтемс, нолдамс (выпус-	1. ливтемс, нолдамс; 2. теемс
	тить, отпустить); 2. тиемс	прявт арсема; 3. маштомс;
	арьсефкс (сделать вывод);	4. панемс; 5. нарвамс, лив-
	3. машфтомс (уничтожить	темс вывести в люди лив-
	удалить); 4. панемс (вы-	темс/теемс ломанькс; вывес-
	гнать, выпроводить); 5. нар-	ти из терпения кежиявтомс,
	вамс (высидеть цыплят)	кежт савтомс; вывести на
	вывести в люди тиемс ло-	чистую воду таргамс лангс/
	манькс; вывести из терпе-	невтемс салавань тевть
	ния кяжияфтомс; вывести	
	на чистую воду няф-	
	темс/таргамс салавань тевт	
вы'вестись	1. маштомс, юмамс (про-	1. маштомс, ёмамс; 2. нарва-
	пасть, изжиться); 2. нарва-	BOMC
	вомс (вылупиться)	- <del>-</del>
вы'вих	муводема, муводьфтема	эзнестэ лисема/велявтома,
= 3. 2	, эодона, н., водвортона	пикстернявкс

вы'вихнуть	мувотьфтемс	эзнестэ ливтемс, пикстернямс
вы'вод	1. лихтема (отправление; выпровождение); 2. мекольдень вал (заключение)	1. ильтяма; 2. меельце вал
выводи'ть	1. лихнемс (отправлять, выпускать); 2. машфнемс (уничтожать); 3. панцемс (выгонять); 4. нарвосемс (вылуплять)	1. ливтнемс; 2. маштнемс, чавномс; 3. пансемс; 4. нарвакшномс
выводи'ться	1. машнемс, юмсемс (исчезать, пропадать); 2. нарвосевомс (вылупляться)	<ol> <li>маштнемс, ёмсемс;</li> <li>нарвавомс</li> </ol>
вы'воз	ускома	ускома
вывози'ть	усксемс	усксемс
вывора'чивать	1. пуворямс, орадкшнемс (раскручивать, раскупоривать); 2. шарфнемс омба ширде (перелицовывать); 3. илешнемс (засучивать); 4. токсемс, муводьфнемс (подворачивать, вывихивать)	1. пурдтнемс; 2. велявтнемс, велявтнемс мекевлангт; 3. илешнемс; 4. пувордакшномс, пикстернявтокшномс
вы'воротить	1. веляфтомс, таргамс (вынуть); веляфтомс (вывалить)	1. таргамс; 2. велявтомс
вы'гадать	1. мумс ( выкроить: о времени); 2. ванфтомс (сэкономить)	1. муемс; 2. ванстомс
вы'гиб	мянькс	мендявкс
выгиба'ть	мяндсемс	мендякшномс
вы'глядеть	1. няевомс (смотреться, иметь вид); 2. ваномс, няемс, мумс сельмоса (высмотреть, увидеть)	1. неявомс; 2. ваномс, неемс, муемс сельмесэ
вы'глянуть	варжакстомс	варштамс
вы'гнать	панемс	панемс
вы'гнутый	мяндьф	мендязь
вы'гнуть	мяндемс	мендямс
выгова'ривать	1. азондомс (о звуках); 2. <i>перен., разг.</i> сюцекшнемс (ругать)	1. ёвтнемс; 2. <i>перен.</i> , <i>разг</i> . сёвномс

вы'говор	1. азома, корхтама (говор, манера говорить); 2. сюцема (замечание)	<ol> <li>кортавкс, кортавт;</li> <li>сёвнома</li> </ol>
вы'года	пара; лезкс	паро; лезэ
вы'гон	ракшань /жуватань ванома	ракшань ванома тарка
	васта, шинь калдаз	
вы'гореть	1. паломс, шяемс (сгореть);	1. паломс, ченгемс;
•	2. оламс (вылинять)	2. оламс
выгреба'ть	кърксемс	таргсемс
вы'грести	къргамс	таргамс
выгружа'ть	шамнемс	чамдтнемс
вы'грузить	шамдомс	чамдомс
выг'рузка	шамдома	чамдома
вы'давить	1. люпштазь таргамс (дос-	1. лепштязь ливтемс/таргамс;
	тать нажатием); 2. люпштазь	2. таргамс;
	валхтомс (снять, выбить);	3. порксамс, коламс выда-
	3. коламс (разбить) выда-	вить улыбку вийсэ мизол-
	вить улыбку вихца пее-	домс
	демс/мизелдомс	
вы'дать	1. максомс, явомс (раздать);	1. максомс, явомс; 2. ёвтамс,
	2. азомс, няфтемс (показать,	невтемс выдать замуж мак-
	объявить) <b>выдать замуж</b>	сомс мирденень
	максомс мирденди, максомс	
	ърьвакс	
вы'дача	максома, явома	максома, явома
выдаю'щийся	оцю, содавикс	ине, покш, содавикс
выдвига'ть	1. шашфнемс (расставлять,	1. шаштнемс; 2. таргсемс;
	переставлять); 2. таргсемс	3. аравтнемс, кепсемс, пут-
	(открывать); 3. арафнемс,	немс
	кепсемс, путнемс (рекомен-	
	довать, назначать)	
выдвижно'й	шашфневи, таргсеви	шаштневиця, таргсевиця
вы'двинуть	1. шашфтомс (сдвинуть);	1. шаштомс; 2. таргамс,
	2. таргамс, панжемс (от-	панжомс; 3. перен. аравтомс,
	крыть); 3. перен. арафтомс,	кепедемс, путомс
	кеподемс, путомс (рекомен-	
	довать, назначить)	1
вы'делить	1. кочкамс, мумс (подоб-	1. кочкамс, муемс; 2. невтемс
	рать); 2. няфтемс, путомс	
	кеподыксонди (показать как	
	образец)	

вы'делиться вы'дергать выдёргивать	1. кочкавомс, мувомс (по- добраться); 2. няфтемс эсь пря (отличиться) таргсемс таргсемс	1. кочкавомс, муевемс; 2. явовомс, невтемс эсь пря таргсемс таргсемс
вы'держанный	1. кирдьф (с большим сроком выдержки, настаивания); 2. эсь прянь кирди, лац эсь прянь вяти (скромный)	1. кирдезь; 2. эсь прянь кирдиця
вы'держать	1. кирдемс (долго специально держать); 2. максомс, кирдемс (об экзамене)	1. кирдемс; 2. максомс, кирдемс
выде'рживать	1. кирнемс (долго специально держать); 2. макссемс, кирнемс (экзамен) не выдерживать критики каль-	1. кирдемс; 2. макснемс, кир- дтнемс не выдерживать критики улемс берянь, ков- гак а маштовомс
	дяв, ковга аф кондясти, ков- га аф пъчкяй	
вы'держка <sup>1</sup>	валда валс сявф корхтама /сёрмадф (цитата)	валдо валс саезь кортамо/ сёрмадома
вы'держка <sup>2</sup>	1. кирдема (держание в определённых условиях, настаивание); 2. эсь прянь кирдема (скромное поведение)	1. кирдема; 2. эсь прянь кирдема
вы'дернуть	таргамс	таргамс
вы'долбить	карамс	карамс
вы'дох	ваймонь таргама, вайме кожфонь нолдама	оймень таргамо, лекстямо
вы'дохнуть	таргамс вайме, нолдамс вайме кожф	таргамс ойме, лекстямс
вы'дохнуться	1. ётамс, маштомс, юмамс (о запахе); 2. <i>перен</i> . сиземс, альде маштомс, пильгта прамс (сильно устать)	1. ёмавтомс, маштомс, ютамс; 2. <i>перен</i> . сиземс, вийстэ лисемс, пильгестэ прамс
вы'дра	ведьпача	ведьпача
вы'думать	арьсемс, корхтамс мезе повсь, васькафнемс	арсемс, кортамс мезе понгсь, манчемс
вы'дуть вы'еденный	уфамс сивф; лотнай выеденного	пувамс сэвезь выеденного яйца не

вы'езд	яйца не стоит лотнай ал питнец 1. тума/ ардозь тума (отьезд); 2. лисема васта (выход, место для выезда)	<b>стоит</b> сэвезь ал питнезэ, петак питнезэ 1. туема; 2. лисема, лисема тарка
вы'ездить	тонафтомс ардома (о лошади)	тонавтомс ардомо
вы'ехать	1. тумс ардозь (поехать; уехать); 2. ардозь лисемс (отъехать); 3. <i>перен</i> . васькамс, ломань вийса тиемс (на чужом горбу выехать)	1. туемс ардозь; 2. ардозь лисемс; 3. <i>перен</i> . ломань вийсэ теемс
вы'жать	1. пувордамс (о влажном белье и т. п.); 2. люпштазь таргамс (выдавить); 3. <i>перен</i> . сембонь сявомс (взять всё без остатка)	1. пурдамс; 2. ливтемс, леп- штямс, лепштязь таргамс; 3. <i>перен</i> . весе саемс
вы'ждать	учемс	учомс
вы'жечь	пълхтамс	пултамс
вы'жить	1. лядомс шиса, пъчкамс	<ol> <li>пичкамс;</li> <li>перен. разг.</li> </ol>
	(остаться в живых); 2. перен.	панемс выжить из ума ли-
	разг. панемс (выгнать) вы-	семс превстэ, сырнемс, чо-
	жить из ума лисемс ёньста, шорявомс	воргадомс
вы'звать	серьгядемс, тердемс вы-	сергедемс, тердемс вы-
	звать интерес мяльс тумс;	звать интерес мельс туемс;
	вызвать слёзы аварьгоф-	вызвать слёзы аварьгавтомс
	томс	
вы'зваться	азомс мяль, сърхкамс	ёвтамс, сыргамс
выздора'вливать	пъчксемс	пичксемс
вы'здороветь	пъчкамс	пичкамс
выздоровле'ние	пъчкама	пичкамо
вы'зов	серьгядема, тердема	серьгедема, тердема
вы'зреть	кенеремс	кенеремс
вы'зубрить	тонафнемс, мяляфтомс	тонавтнемс, мельсэ кирдемс
вызыва'ть	серьгядькшнемс, тернемс	серьгедекшнемс, тердтнемс
вызыва'ющий	кяжень сафты, кяжияфты	кежень савтыця
вы'играть	1. сяськомс (победить);	1. изняме; 2. ванстоме, аламо
	2. ванфтомс, кържа ётаф- томс (сэкономить)	ютавтомс

1. лисемс (выйти); 2. перен. мянемс мянемс (выйти); 2. перен. мянемс (выйти); 2. перен. мянемс мянемс (выйтить стись)	вы'игрыш вы'йти	казне налхкомаса 1. лисемс (удалиться из помещения); 2. аделавомс, ётамс (закончиться); выйти замуж лисемс мирденди, тумс ърьвакс; выйти из строя арамс аф маштовикс, ковга аф кондястемс; выйти из терпения кяжиямс	казне налксемасо 1. лисемс; 2. прядовомс, ютамс выйти замуж лисемс мирденень; выйти из строя арамс а маштовиксэкс; выйти из терпения кежиямс, кежиявтомс
2. прост. ардозь лисемс (показаться верхом или на машине) выкатить глаза прост. келептемс/тетьком сельмот прамс, кеворемс ароптомс, шамдомс, таргсемс вы'качать ароптомс, шамдомс, таргсемс вы'кинуть ардамс выкинуть, из головы откартомс, ёрдамс пряста вы кинуть пракамс таргсемс, пупстыемс прясто лакамс таргсемс, пупстыемс поткафтомка; матомка вы'ключать пракафтомка; матомка проткартомс (об электрическом свете); 3. нардамс, ёрдамс (из списков) пракафтомс (об электрическом свете); 3. нардамс, ёрдамс (из списков) проткнуть); таргамс (уколоть, проткнуть); таргамс (уколоть, проткнуть); таргамс (оглазах) 2. лунгафтомс, лазомс (отколоть); 3. сёрмадомс сялгондозь (наколоть, сделать наколку)	вы'карабкаться	мянемс (выпутаться, спа-	1. лисемс; 2. <i>перен</i> . менемс
вы'качать ароптомс, шамдомс, тарг- семс вы'кинуть ёрдамс выкинуть, из головы от кинеть вы'кипеть лакамс таргсемс, пупстыемс выключа'тель вы'ключить 1. лоткафтомка; матомка трическом свете); 3. нардамс, ёрдамс (об электрическом свете); 3. нардамс, ёрдамс (из списков) вы'колотить 1. шукадемс (вытрясти); 2. перен. таргамс, кочкамс (сколотить) вы'колоть 1. сялгомс, пупамс (уколоть, проткнуть); таргамс (о глазах) 2. лунгафтомс, лазомс (отколоть); 3. сёрмадомс сялгондозь (наколоть, сделать наколку)  вы'колоть проткнуть); таргамс (от глазам) с сялгондозь (наколоть, сделать наколку)	вы'катить	2. <i>прост</i> . ардозь лисемс (по- казаться верхом или на ма- шине) <b>выкатить глаза</b> <i>прост</i> . келептемс/тетькомс	дозь лисемс выкатить глаза
вы'качать         ароптоме, шамдоме, тарг- семе         чамдоме, таргсеме           вы'кинуть         ёрдаме выкинуть, из голо- вы юкетаме, ёрдаме пряста лакаме         ёртоме выкинуть из головы стувтоме, ёртоме прясто лакаме           вы'клевать вы'ключа'тель вы'ключить         таргсеме, пупстыеме лоткафтомка; матомка         таргсеме, клюкаме лоткавтомка; мадстемка           вы'ключить         1. лоткафтомс (о машине, моторе); 2. матомс (об электрическом свете); 3. нардаме, ёртоме         1. лоткавтомс; 2. мадстемс; 3. нардаме, ёртоме           вы'колотить         1. шукадеме (вытрясти); 2. перен. таргаме, кочкаме (сколотить)         1. чукаме; 2. перен. пурнаме, кочкаме           вы'колоть         1. сялгоме, пупаме (уколоть, проткнуть); таргаме (о глазах) 2. лунгафтоме, лазоме (отколоть); 3. сёрмадоме сялгондозь (наколоть, сделать наколку)         1. сялгоме, пупаме; таргаме; 2. лазоме; 3. сёрмадоме сялгонезь	вы'катиться	прамс, кеворемс	прамс, кеверемс
вы кипеть         вы кипеть         стувтомс, ёртомс прясто лакамс           вы'клевать выключа'тель вы'ключить         таргсемс, пупстыемс лоткафтомка; матомка матомка матомка; мадстемка         таргсемс, клюкамс лоткавтомка; мадстемка           вы'ключить         1. лоткафтомс (о машине, моторе); 2. матомс (об электрическом свете); 3. нардамс, ёртомс         3. нардамс, ёртомс           вы'колотить         1. шукадемс (вытрясти); 2. перен. таргамс, кочкамс (сколотить)         1. чукамс; 2. перен. пурнамс, кочкамс           вы'колоть         1. сялгомс, пупамс (уколоть, проткнуть); таргамс (о глазах) 2. лунгафтомс, лазомс (отколоть); 3. сёрмадомс сялгондозь (наколоть, сделать наколку)         1. сялгомс, пупамс; таргамс; отнезь	вы'качать	ароптомс, шамдомс, тарг-	
вы'клевать выключа'тель вы'ключить         таргсемс, пупстыемс лоткафтомка; матомка         таргсемс, клюкамс лоткавтомка; мадстемка           вы'ключить         1. лоткафтомс (о машине, моторе); 2. матомс (об электрическом свете); 3. нардамс, ёрдамс (из списков)         3. нардамс, ёртомс           вы'колотить         1. шукадемс (вытрясти); 2. перен. таргамс, кочкамс (сколотить)         1. чукамс; 2. перен. пурнамс, кочкамс           вы'колоть         1. сялгомс, пупамс (уколоть, проткнуть); таргамс (о глазах) 2. лунгафтомс, лазомс (отколоть); 3. сёрмадомс сялгондозь (наколоть, сделать наколку)         1. сялгомс, пупамс; таргамс; 2. лазомс; 3. сёрмадомс сялгонезь	вы'кинуть		
выключа'тель вы'ключить  1. лоткафтомка; матомка 1. лоткафтомс (о машине, моторе); 2. матомс (об электрическом свете); 3. нардамс, ёрдамс (из списков)  1. шукадемс (вытрясти); 2. лерен. таргамс, кочкамс (сколотить)  Вы'колоть  1. сялгомс, пупамс (уколоть, проткнуть); таргамс (о глазах) 2. лунгафтомс, лазомс (отколоть); 3. сёрмадомс сялгондозь (наколоть, сделать наколку)  лоткавтомка; мадстемка 1. лоткавтомс; 2. мадстемс; 2. лардамс, ёртомс 1. чукамс; 2. лерен. пурнамс, 2. лазомс; 3. сёрмадомс сял- гонезь	вы'кипеть	лакамс	лакамс
вы'ключить       1. лоткафтомс (о машине, моторе); 2. матомс (об электрическом свете); 3. нардамс, ёрдамс (из списков)       3. нардамс, ёртомс         вы'колотить       1. шукадемс (вытрясти); 2. перен. таргамс, кочкамс (сколотить)       1. чукамс; 2. перен. пурнамс, кочкамс (сколотить)         вы'колоть       1. сялгомс, пупамс (уколоть, проткнуть); таргамс (о глазах) 2. лунгафтомс, лазомс (отколоть); 3. сёрмадомс сялгондозь (наколоть, сделать наколку)       1. сялгомс, пупамс; 2. перен. пурнамс, кочкамс	вы'клевать		*
моторе); 2. матомс (об электрическом свете); 3. нардамс, ёрдамс (из списков)  вы'колотить  1. шукадемс (вытрясти); 2. перен. таргамс, кочкамс (сколотить)  вы'колоть  1. сялгомс, пупамс (уколоть, проткнуть); таргамс (о глазах) 2. лунгафтомс, лазомс (отколоть); 3. сёрмадомс сялгондозь (наколоть, сделать наколку)  3. нардамс, ёртомс  кочкамс  кочкамс  2. лазомс; 3. сёрмадомс сялгонезь			
2. перен. таргамс, кочкамс (сколотить)  вы'колоть  1. сялгомс, пупамс (уколоть, проткнуть); таргамс (о глазах) 2. лунгафтомс, лазомс (отколоть); 3. сёрмадомс сялгондозь (наколоть, сделать наколку)	вы'ключить	моторе); 2. матомс (об электрическом свете); 3. нардамс, ёрдамс (из списков)	3. нардамс, ёртомс
проткнуть); таргамс (о гла- зах) 2. лунгафтомс, лазомс (отколоть); 3. сёрмадомс сялгондозь (наколоть, сде- лать наколку)	вы'колотить	2. перен. таргамс, кочкамс	
<b>вы'копать</b> 1. шувомс (вскопать); 2. тар- 1. чувномс; 2. таргамс	вы'колоть	проткнуть); таргамс (о глазах) 2. лунгафтомс, лазомс (отколоть); 3. сёрмадомс сялгондозь (наколоть, сде-	2. лазомс; 3. сёрмадомс сял-
	вы'копать	1. шувомс (вскопать); 2. тар-	1. чувномс; 2. таргамс

вы'кормить вы'корчевать	гамс (достать клубни, убрать урожай) касфтомс, трямс 1. таргамс юрнек (выдернуть с корнем); 2. <i>перен</i> . машфтомс, аф кадомс, стожамс (уничтожить)	кастомс, трямс 1. таргамс юрнэк; 2. <i>перен</i> . а кадомс, истожамс
вы'косить	лядемс марнек/сембонь	ледемс
вы'красить	архтомс	артомс
вы'красть	саламс	саламс
вы'крик	пешкодома, ювадема	пижакадома, рангстамо, серьгедема
вы'крикнуть	пешкодомс, рангстамс, юва- демс, серьгядемс	пижакадомс, рангстамс, серьгедемс
вы'кроить	1. краиндамс ( кроить); 2. <i>перен</i> . мумс, ванфтомс, кадомс, сатфтомс (иметь в запасе)	1. кроямс; 2. <i>перен</i> . муемс, кадомс, ванстомс
вы'крутить	1. орадомс ( распустить); 2. валхтомс (раскрутить, снять)	1. нолдамс; 2. велявтомс
вы'крутиться	мянемс, мумс туфтал	менемс, меумс тувтал
выкру'чивать	1. орадкшнемс (распускать);	1. нолдтнемс; 2. велявтнемс
	2. валхнемс (раскручивать, снимать) выкручивать ру- ки вихца вешемс/кошардомс	выкручивать руки вийсэ теевтемс, вешемс
выкру'чиваться	1. орадкшневомс (распускаться); 2. валхневомс (раскручиваться); 3. <i>перен</i> . мушендомс туфталхт, лисендемс (выходить из положения)	1. нолдавкшномс; 2. велявтневемс; 3. <i>перен</i> . мукшномс тувталт, лиснемс
вы'куп	пандома, питне	пандовкс, пандома, питне
вы'купать	эшелямс, штамс	экшелямс, шлямс
выкупа'ть	идсемс, рамсемс	идекшнемс, рамсемс
вы'купаться	эшелямс, штамс	экшелямс, шлямс
вы'купить	идемс, рамамс	идемс, рамамс
вы'курить	1. таргамс, курендамс сембонь (достать); 2. <i>перен</i> . панемс (выгнать)	1. таргамс; 2. перен. панемс

вы'лезти 1. лисемс (появиться); 1. лисемс: 2. прамс, певеремс 2. пяяремс (выпасть: о волоcax) вы'лепить тиемс теемс вы'лет лийкстама, лиема тума ливтямо, ливтязь туема вы'лететь лийкстамс пивтямс вы'лечить пъчкафтомс пичкавтомс вы'лечиться пъчкамс пичкамс вы'лизать нолсемс нолсемс вы'линять 1. оламс (выцвести); 2. каямс 1. оламс; 2. каямс пона пона (менять окрас) вы'лить 1. пяярдемс (пролить); 2. ва- валомс: 2. валомс ломс (залить) вы'литься 1. пяяремс (пролиться); 1. валовомс; 2. *перен*. арамс, 2. перен. арамс, тиевомс теевемс, кармамс (стать) вы'ловить кундамс, кундсемс кундамс, кундсемс вы'ложить 1. таргамс, няфтемс (пока-1. таргамс, невтемс; зать); 2. ацамс (вымостить); 2. ацамс; 3. *перен*. ёвтамс 3. перен. разг. азомс, азондомс (обнародовать) вы'ломать синнемс, калафнемс, тапамс, синдемс, калавтомс, тапамс, яжамс яжамс вы'лупить тетькомс тетькемс вы'лупиться лисемс, нарвавомс лисемс, нарвавомс вы'мазать вадендемс, ърдазыяфваднемс, рудазкавтомс томс/ърдазкодомс вы'мазаться вадендевомс, ърдазывадневемс, рудазкадомс/ ямс/ърдазкодомс рудазыямс вы'маливать эняльдезь ансемс, эняльэнялдозь вешемс, энялдокшдькшнемс номс вы'манить васькафтомс, васькафтозь манямс, манчезь саанамс/нельгомс емс/нельгемс вы'менять полафтомс полавтомс вы'мереть кулсемс, юмамс-арамс кулсемс, ёмамс-арамс вы'мерзнуть эйнламс кельмемс вы'мести тяемс тенсемс вы'мокнуть пачк/сюрес начкомс пачк/сурень пес начкомс вы'молвить азомс, вал ёрдамс ёвтамс

энялдозь вешемс

эняльдезь анамс

вы'молить

вы'мостить	седямс, ацамс	сэдямс, ацамс
вы'мочить	лопафтомс, начфтомс	лопавтемс, начтомс
вы'мыть	<ol> <li>штамс (помыть);</li> <li>эше-</li> </ol>	1. шлямс; 2. экшелямс,
	лямс (искупать)	шлямс
вы'мыться	штамс, эшелямс	шлямс, экшелямс
вы'мышленный	арьсеф, аф эряфста сявф	арсезь
вы'мя	одар	одар
вы'нести	1. лихтемс (понести из)	1. ливтемс; 2. <i>перен</i> . кирдемс,
DDI IICCI II	2. перен. кирдемс, кандомс	кандомс, пряват ютавтомс,
	(выдержать, пережить);	печтямс; 3. перен. ливтемс
	3. перен. азомс, лихтемс	ne mane, s. nepem misteme
	(предложить на обсуждение)	
выно'сливость	кемоши	кемечи
выно'сливый	кеме, кирдикс	кеме
вы'нудить	вихца кошардомс	кармавтомс
вы'нужденный	вихца тиф	кармавтозь
вы'нуть	таргамс	таргамс
вы'нырнуть	лисемс, няфтемс пря, эвон-	лисемс, невтемс пря
	дамс, мувомс	_
вы'нянчить	ваннемс, касфтомс, ёжияф-	ваномс, кастомс
	томс	
вы'пад	1. спорт. прама (упор на со-	<ol> <li>спорт. прамо; 2. перен.</li> </ol>
	гнутую ногу); 2. перен. върь-	каявома, ургатема
	гятема, сялондома (враж-	
	дебный настрой)	
выпада'ть	1. прашендомс (падать);	1. пракшномс; 2. певеремс,
	2. пяярькшнемс (рассыпать-	певерекшнемс; 3. перен. уль-
	ся); 3. перен. улендемс,	немс, эрсемс
	эрямс (бывать, случаться)	
вы'пасть	1. прамс (упасть); 2. пяяремс	1. прамс; 2. певеремс;
	(рассыпаться); 3. перен. са-	3. перен. улемс, савомс
	вомс, сатомс, улемс (слу-	
	читься)	
вы'пачкать	вадендемс, ърдазкоф-	ваднемс, рудазкавтомс
	томс/ърдазыяфтомс	
вы'пачкаться	вадендевомс, ърдазко-	вадневемс, рудазкадомс
	домс/ърдазыямс	
вы'печка	1. пидема, пидема-панема	1. панема, пидема-панема;
	(выпекание); 2. пидеф-	2. сюкорот-прякат
	паньф, цюкорхт-пярякат	
	(хлебобулочные изделия)	

вы'печь	панеме пилеме-панеме	панемс
выпива'ть	панемс, пидемс-панемс симондемс	симнемс
вы'пилить	керомс	керямс
вы'писать	1. сёрмадомс (записать);	1. сёрмадомс; 2. сёрмад-
DDI IIIICUI D	2. сёрмадфтомс (оформить	стомс; 3. нолдамс
	подписку); 3. нолдамс (от-	
	пустить после лечения)	
вы'писаться	1. тумс (с места жительства);	1. туемс; 2. лисемс
	2. лисемс, нолдавомс (из ле-	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
	чебного учреждения)	
вы'писка	1. сёрмадфтома (запись);	1. сёрмадома, сёрмадстома;
	2. сёрмадфкс ( письменный	2. сёрмадовкс; 3. нолдамо;
	документ, выдержка из);	лисема
	3.нолдама; лисема ( возвра-	
	щение из лечебного учреж-	
	дения)	
вы'пить	симомс	симемс
вы'плавить	солафтомс, шяняфтомс	солавтомс
вы'плавка	солафтома, шяняфтома	солавтома
вы'плата	пандома	пандома
вы'платить	пандомс	пандомс
вы'плеснуть	лоськофтомс, пяярдемс	валомс
вы'плыть	1. няфтемс пря ведьста, ли-	<ol> <li>лисемс ведьстэ; 2. перен.</li> </ol>
	семс лангти ведьста (вы-	лисемс
	нырнуть, показаться из во-	
	ды); 2. перен. лисемс, эвон-	
•	дамс (появиться, всплыть)	
вы'плюнуть вы'ползти	сельгомс, тюхадемс	сельгемс
	лисемс лангти	лисемс лангс
выполне'ние	1. топафтома, тиема (про-	1. топавтома, теема;
	цесс создания); 2. пяшкоде-	2. прядома
выполни'мый	ма ( завершение) тиеви, вийс коре, пяшкодеви	TOODHKO TOHODTODHKO
выполни мыи вы'полнить	1. тиемс (создать); 2. пяшко-	теевикс, топавтовикс 1. теемс; 2. топавтомс
вы полнить	демс (завершить)	1. Teeme, 2. Tollablome
вы'полоскать	оргалдомс	änna illome
вы полоскать вы'пороть <sup>1</sup>	керомс, сяземс стафксова	ёрвалдомс
ոու ուսիութ	(распустить по шву)	ставкска нолдамс, перьгедевтемс
вы'пороть <sup>2</sup>	пиксомс (побить)	керямс, чавомс, пиксамс
вы пороть вы порхнуть	лийкстамс	ливтямс
DDI HOPAH JIB	JIIII CIUNO	JIIID I JIIIO

вы'править	1. видептемс (распрямить);	1. видемтемс; 2. витемс-
n	2. петемс (починить)	петемс
выпра'шивать	эняльдемс, изгордозь анамс	энялдомс, вешемс
вы'проводить	панемс, лихтемс	панемс, ливтемс
вы'просить	аназь сявомс	вешемс
вы'прыгнуть	комотемс	кирнявтомс
вы'прямить	видептемс	витемс, видемтемс
вы'прямиться	видемомс	витемемс, видемтемс рунго
вы'пуклый	покаряв	губорьксэв
вы'пуск	1. нолдама (освобождение);	1. нолдамо; 2. нолдавкс;
	2. лисема (публикация); 3.	3. прядома
	прядома, аделама (заверше-	
	ние)	
вы'пустить	нолдамс	нолдамс
вы'путаться	мянемс, лисемс тапаряфста	менемс, лисемс
вы'пытать	кизефтемс, куляксамс	кевкстнемс
вы'пятить	1. няфтемс (выдвинуть); 2.	1. ливтемс икелев, невтемс;
	перен. шарфтомс башка мяль	2. перен. тешкстамс, явомс
	(особо отметить)	башка мель
вы'работать	1. тиемс, нолдамс (сделать,	1. теемс, нолдамс; 2. арсемс,
	изготовить); 2. арьсемс, сёр-	сёрмадомс, анокстамс
	мадомс, анокламс (разрабо-	
	тать)	
выража'ться	1. корхнемс, корхтамс (изъ-	1. кортамс, кортнемс;
_	ясняться); 2. улендемс, ли-	2. лиснемс, неявомс
	сендемс (выявляться)	
вырази'тельно	шарьхкодевиста, мазыста,	чарькодевиксстэ, мазыйстэ,
•	цебярьста	парсте
вырази'тельный	шарьхкодеви, мазы, цебярь	чарькодевикс, мазый, паро
вы разить	1. азомс (высказать); 2. няф-	1. ёвтамс; 2. невтемс
•	темс (показать)	,
вы'разиться	1. азомс, корхтамс (выска-	1. ёвтамс, кортамс; 2. не-
	заться); 2. улемс, лисемс	явомс, лисемс
	(быть, проявиться)	
вы'расти	касомс	касомс
вы'растить	касфтомс	кастомс
вы'рвать	1. таргамс, нотфтамс (вы-	1. таргамс, ноцковтомс;
Pouro	дернуть); 2. сяземс (по-	2. сеземс; 3. нельгемс, вийсэ
	рвать); 3. нельгомс, вихца	caemc
	сявомс (отнять)	Cucino
	CABOME (OTHATB)	

вы'рвать <sup>2</sup> вы'рваться	уксондомс 1. таргавомс, нотфтавомс (выдернуться); 2. сязевомс (порваься); 3. нельговомс (отняться); 4. мянемс (осво- бодиться)	уксновомс 1. таргавомс, ноцковтовомс; 2. сезевемс; 3. нельгевемс; 4. менемс
вы'рез выреза'ть	керф, керф васта 1. керсемс (нарезать); 2. печ- ксемс, машфнемс (зарезать,	керявкс 1. керсемс; 2. печксемс, маштнемс
вы'резка	убивать) 1. керсема, керома (вырезание); 2. керф, керсефкс (мякоть мяса)	1. керсема, керямо; 2. керявкс
вырисо'вываться вы'ровнять вы'ровняться	няевомс, кармамс няевома арсяптомс, ровнандамс 1. видемомс, арамс видеста (встать ровно); 2. <i>перен</i> . ка-	неявомс вадящамс, витемс 1. арамс витьстэ, стямс вейке киксэнь коряс; 2. касомс-
вы'родиться	сомс-кеподемс (подрасти, окрепнуть; похорошеть) 1. юмамс-арамс, куломс, аф васьфневомс мастор лангса (пропасть, исчезнуть как вид); 2. кальдявгодомс, лот-	кепедемс; витемемс, вадя- шавомс 1. ёмамс, куломс, а вастне- вемс мастор лангсо; 2. лот- камс чачомадо; 3. пек полав- товомс
вырожде'ние	камс шачемда (потерять урожайность); 3. пяк полафтомс (очень измениться) 1. юмама-арама, кулсема, пяк шуроста васьфневома (исчезновение); 2. кальдявгодома, шачемда лоткама (ухудшение рождаемости); 3. пяк полафтома (сильное изменение)	1. ёмамо, кулома, чуросто вастневема; 2. чачомадо лот- камо; 3. пек полавтовома
вы'ронить вы'рубить вы'рубка вы'ругать вы'ручить	прафтомс керсемс сембонь керсема, керома сюцемс 1. лездомс, идемс, таргамс зиянцта (помочь); 2. сявомс (получить: деньги от тор- говли)	правтомс керямс керямо сёвномс 1. лездамс, таргамс, идемс; 2. саемс

вы'ручка	1. лездома, идема, зиянцта таргама (помощь); 2. мимста сявф ярмак (вырученные деньги)	1. лездамо, идема; 2. миемстэ саезь ярмак
вы'рыть	1. шувомс (рыть, копать) 2. таргамс (вытащить из земли)	1. чувомс; 2. таргамс
вы'садить	1. валхтомс (спустить); 2. озафтомс (приземлить); 3. панемс (выгнать, снять с транспортного средства); 4. озафтомс лия вастс (пере- садить: о растениях)	1. валгстомс, валтомс; 2. озавтомс; 3. панемс; 4. озавтомс лия таркас
вы'садиться	валгомс, озамс	валгомс, озамс
вы'садка	1. валгома, валхтома (спускание); 2. озафтома (приземление); 3. путома, озафтома (посадка в землю)	1. валгома, валтома; 2. озавтома; 3. путома, озавтома
вы'сверлить	пялемс	пелемс
вы'свободить	1. таргамс, лихтемс (выта- щить, освободить); 2. мумс, сявомс (найти, выкроить)	1. таргамс, ливтемс; 2. муемс, саемс
вы'свободиться	1. мянемс, лисемс (освободиться); 2. мувомс, аноклавомс (найтись, выкроиться)	1. менемс; 2. муевемс
выселе'ние	панема, лихтема	панема
вы'селить	панемс, лихтемс	панемс
вы'сечь1	керомс, тиемс керозь (вырезать) высечь огонь кърьвязтемс тол	керямс высечь огонь кир- вазтемс, верьгедемс
вы'сечь <sup>2</sup>	пиксомс (побить)	керямс, чавомс, пиксамс
вы'сеять	видемс	видемс
вы'сидеть	1. учемс, кирдемс озада	1. учомс, кирдемс озадо аш-
	ащезь (ждать сидя); 2. лихтемс, нарвамс (о клушке)	тезь; 2. ливтемс, нарвамс
выси'живать	1. учендомс, ащекшнемс (ожидать); 2. лихнемс, нарвосемс (выводить птенцов); 3. учсемс кинге панема (вытеснять)	1. учнемс, аштекшнемс; 2. ливтнемс, нарвсемс; 3. учнемс киьнгак панема

вы'ситься выска'бливать вы'сказать вы'сказаться	няевомс, сериста ащемс кърксемс азомс корхтамс, азомс эсь мяль-	неявомс адерямс меремс кортамс, ёвтамс эсь мелеть
DDI CICUSUIDEN	цень	Roprame, estame ses meners
выска'зывание	корхтама	кортамо, арсемань ёвтамо
вы'скоблить	къргамс	адерямс
вы'скользнуть	1. кужелдомс, прамс, мянемс (соскользнуть); 2. <i>перен</i> . салава тумс, ворьгодемс (тайно уйти)	1. менемс, прамс; 2. <i>перен</i> . салава туемс, оргодемс
вы'скочить	1. комотемс (выпрыгнуть); 2. прамс (выпасть); 3. разг. ворьгодемс, мянемс (сбежать); 4. лисемс, эвондамс апак учт (появиться)	1. кирнявтомс; 2. прамс; 3. <i>разг</i> . оргодемс; 4. апак учо лисемс
вы'слать	1. кучемс (послать); 2. панемс (выгнать)	1. кучомс; 2. панемс
вы'следить	мумс	муемс
вы'слушать	кулхцондомс педа-пес	кунсоломс
вы'смеять	рахамс, пеедемс	ракамс, пейдемс
вы'сморкаться	нафтомс шалхка	навтамс судо
вы'смотреть	1. няемс, мумс (увидеть, обнаружить); 2. кочкамс (подобрать)	1. неемс, муемс; 2. кочкамс
высо'кий	<ol> <li>сери (рослый, не низкий);</li> <li>оцю (большой);</li> <li>лерен.</li> <li>пяк цебярь (очень хороший)</li> </ol>	<ol> <li>сэрей;</li> <li>сэрей, покш;</li> <li>перен. пек вадря</li> </ol>
высоко'	1. сериста (до высокого роста); 2. вярьга, вярьгак (на высоте); 3. <i>перен</i> . пяк (очень: ценить)	1. сэрейстэ; 2. верьга; 3. <i>перен</i> . пек
высокока'чествен- ный	пяк цебярь, пяк пара	вадря, паро
высокоме'рие	прянь няема, прянь шнафто- ма	верьга прянь кандома, каш- танчи
высокоме'рно	прянь няезь, прянь шнафтозь	верьга прянь кандозь, каштансто
высокоме'рный	эсь прянь няи, эсь прянь кельги	верьга прянь кандыця, каш- тан

вы'сосать	1. потямс, шокшемс (всё	1. потямс; 2. <i>перен</i> . весе са-
	втянуть в себя); 2. перен.	емс
	сембонь сявомс (всё ото-	
	брать)	
высота'	1. сере (высота); 2. сери вас-	1. сэрь; 2. сэрей тарка, пандо
	та, панда (возвышенность,	
	гора)	
высо'тный	сери	сэрей
вы'сохнуть	коськомс	коськемс
вы'сохший	коське, коськф	коське, коськезь
вы'спаться	удомс топодемс	явавтомс удома
вы'спросить	кизефтемс, сембонь куляк-	кевкстнемс
	самс	
вы'ставить	1. путомс, ладямс, няфтемс	1. аравтомс; 2. таргамс;
	(поставить напоказ); 2. тар-	3. перен. ёртомс, панемс;
	гамс, лихтемс (вынести);	4. сёрмадомс, путомс;
	3. перен. панемс (выгнать);	5. каямс, валгстомс выста-
	4. сёрмадомс, путомс (про-	вить кандидатуру яволяв-
	ставить); 5. валхтомс (снять)	томс пря
	выставить кандидатуру	
	азомс пря	
вы'ставка	ванома, няфтема	ванома, путовкс
вы'стирать	муськомс, аделамс муськома	муськемс
вы'стлать	ацамс, седямс	ацамс
вы'стоять	1. ащемс, кирдемс, аф мак-	1. аштемс, кирдемс, а мак-
	сомс пря (выдержать); 2.	сомс пря; 2. аштемс, учнемс
	ащемс, учсемс, нюрьгсемс	
	(простоять)	
вы'страдать	1. кирдемс лама сталма, ня-	1. кирдемс/неемс ламо стака-
	емс лама ризф (пережить);	чи; 2. саемс стакасто
	2. сатомс стакаста (добиться	
	с трудом)	
вы'стрел	ляцема	ледема
вы'стрелить	ляцемс	ледемс
вы'стричь	нарамс	нарамс
вы'строгать	инзедемс	инзэдемс
вы'строить	1. арафтомс, ладямс мельцек	1. аравтомс/путомс/ладямс
-	(поставить в шеренгу); 2. ти-	мельцек-мельцек; 2. теемс,
	емс, строямс (сделать, со-	строямс
	орудить)	

### вы'строиться

1. арамс/стямс мельцек (встать в шеренгу); 2. тиевомс, строявомс, прядовомс строямда (построиться, соорудиться)

#### вы'ступить

- 1. лисемс инголи (выйти вперёд); 2. корхтамс, морамс- кштимс ломань инголе (сделать выступление); 3. сёрмадомс газетас, журналс (опубликовать статью в газете, журнале); 4. лисемс, шачемс, эвондамс (выскочить, появиться: о болячке); 5. сърхкамс, върьгятемс (напасть)
- 1. арамс/стямс мельцекмельцек; 2. теевемс, строявомс, прядовомс строямодо
- 1. лисемс икелев; 2. кортамс, морамс-киштемс ломань икеле; 3. сёрмадомс газетас, журналс; 4. лисемс, чачомс; 5. сыргамс, каявомс, ургатемс

### выступле'ние

1. корхтама, морама-кштима (публичная речь, исполнение); 2. газетас, журналс сёрмадома (публикация статьи, заметки); 3. эвондама, лисема, шачема (появление: о болячке); 4. сърхкама, върьгятема (нападение) лихтемс, няфтемс лисемс, няфтемс пря косьфнемс косьфтамс коськомс лувомс лувондомс

1. кортамо, киштема-морамо; 2. газетас, журналс сёрмадома; 3. лисема, чачома; 4. сыр-

гамо, каявома, ургатема

вы'сунуть вы'сунуться высу'шивать вы'сушить вы'сушиться вы'считать высчи'тывать вы'сший

инь оцю, сембода оцю/сери

ливтемс, невтемс лисемс, невтемс пря костямс костямс коськемс, костявомс ловомс, ловномс ловомс, ловномс ине, сехте сэрей/покш, по-

1. кучома; 2. панема

кштояк покш

вы'сылка

вы'сыпать

 кучема (отправка);
 панема (выдворение) 1. каямс, пяярдемс (рассыпать, насыпать); 2. безл. вельхтявомс путькса (покрыться сыпью); 3. разг. ламонза эрязста лисемс ушу (выбежать)

1. каямс, певердемс; 2. безл. ливтетемс, вельтявомс ливтетевкссэ; 3. разг. эрязасто/бойкасто лисемс VШОВ

высыпа'ть	1. пяярькшнемс (рассыпать,	1. кайсемс, певердемс, пе-
	рассеивать); 2. <i>безл</i> . вельх-	вердекшнемс; 2. безл. ливте-
	невомс путькса (покрывать-	текшнемс, вельтневемс лив-
	ся сыпью); 3. разг. ламонза	тетевкссэ; 3. разг. эряза-
	эрязста лисендемс ушу (вы-	сто/бойкасто лиснемс ушов
	бегать)	
вы'сыпаться	пяяремс	певеремс
высыпа'ться <sup>1</sup>	пяярькшнемс, прашендомс	певерекшнемс
_	(рассыпаться)	
высыпа'ться <sup>2</sup>	удсемс топодемс, удсевомс	явавтомс удома, удовомс
	(спать достаточно)	
вы'тащить	1. таргамс, лихтемс (выне-	1. таргамс, ливтемс; 2. перен.
	сти); 2. перен. лездомс, лих-	лездамс, ливтемс/ таргамс
	темс зиянста (помочь, вы-	зыянсто
	зволить)	
вы'тереть	нардамс	нардамс
вы'тереться	нардамс, нардавомс	нардамс, нардавомс
вы'терпеть	кирдемс, аф максомс пря	кирдемс, а максомс пря
вытесне'ние	панема	панема
вы'теснить	панемс, шашфтомс, толка-	панемс, шаштомс, тулкадемс
	демс	
вы'ткать	кодамс, аделамс кодамда	кодамс
вы'толкать	панемс, ряфцодомс, тотма-	панемс, тулкаемс
	демс	
вы'толкнуть	тотмадемс, ряфцодомс, па-	панемс, тулкадемс
1	немс	
вы'топить	уштомс, явафтомс (о печи)	уштомс, явавтомс
вы'топить <sup>2</sup>	солафтомс, шяняфтомс (о	солавтомс
	жире)	
вы'топтать	тапамс	шешкемс, чалгсемс
вы'точить	1. шовамс, оржаптомс (по-	1. човамс, пштилгавтомс;
	точить: нож, косу); 2. лак-	2. лаксемс
	семс (поточить: карандаш,	
вы'травить	лучину) машфтомс, ётафтомс, сто-	маштомс, ютавтомс, исто-
вы гравить		
ni ilmofonati	жамс	жамс
вы'требовать вы'трясти	вешемс, анамс, кизефтемс шукадемс	вешемс, кевкстемс чукадемс, чукамс
вы трясти вы'тряхнуть	•	чукадемс, чукамс чукадемс, чукамс
	1 суроме урнаме (о волга):	1. урномс; 2. увномс
выть	1. сувомс, урнамс (о волке); 2. уругу (о рожда)	1. урномс, 2. увномс
	2. увнамс (о ветре)	

вы'тянуть	1. венептемс (протянуть); 2. кувалгофтомс, кувакал- гофтомс (удлинить); 3. тар- гамс (вытащить); 4. потямс, шокшемс (высосать) вытя- нуть душу ласьфтемс седис	1. венстямс; 2. кувалгавтомс; 3. таргамс; 4. потямс вытянуть душу ойме таргамс
вы'тянуться	1. таргавомс, кувалгодомс (протянуться); 2. кувакалгодомс (стать длиннее); 3. разг. касомс (вырасти); 4. разг. венемомс, лаподемс (растянуться); 5. стямс видеста, видептемс ронга (встать по стойке, выпрямиться); 6. таргавомс, лисемс (выйти: о гное)	1. таргавомс; 2. кувалга- домс/кувакалгадомс; 3. <i>разг.</i> касомс; 4. <i>разг.</i> венемемс; 5. венстевемс, видемтемс рунго; 6. лисемс, таргавомс
вы'удить	1. кундамс (поймать); 2. <i>перен</i> . салава содамс (тайно узнать)	1. кундамс; 2. перен. манямс
вы'учить	1. тонафнемс (запомнить прочитанное); 2. тонафтомс (обучить)	1. тонавтнемс; 2 тонавтомс
вы'учиться	тонадомс	тонадомс
вы'учка	тонадома, маштома	тонадома, маштома
вы'хватить	фатямс	багордамс, цопадемс
вы'хлопотать	анамс, сатомс, вешемс	вешемс
вы'ход	1. лисема (уход); 2. лисема васта, лиське (место выхода); 3. <i>перен</i> . лиське, мянема (освобождение)	1. лисема; 2. лисема тарка; 3. <i>перен</i> . лисема, менема
вы'ходить	касфтомс; стяфтомс пильге лангс	кастомс; ванстомс; стявтомс пильге лангс
выходи'ть	1. лисендемс (уходить); 2. аделсевомс, ётнемс, машнемс (заканчиваться)	1. лиснемс; 2. прядовомс, маштнемс, ютамс
вы'ходка вы'царапать	прянь вятема 1. киськордамс (царапнуть); 2. <i>перен., разг.</i> анамс, сатомс, сявомс (взять, выклянчить);	прянь ветямо 1. автордамс; коцькердамс; 2. <i>перен., разг.</i> вешемс, саемс

вы'цвести	оламс	оламс
выцвета'ть	олсемс	олакшномс
вычёркивать	нарнемс, ёрямс сёрмадфста	нардтнемс, черькстнемс
вы'черкнуть	нардамс, ёрдамс сёрмадфста	нардамс, черькстамс вы-
DDI Tepkiny ID	вычеркнуть из памяти юк-	черкнуть из памяти стув-
	стамс, ёрдамс пряста	томс, ёртомс прясто
вы'черпать	амолямс	амолямс
вы'честь	1. сявомс, ёрдамс (отнять,	1. саемс, ёртомс; 2. кирдемс
	отбросить); 2. кирдемс, аф	
	сембонь максомс (удержать)	
вы'чет	кирдема, сявома	кирдема, саема
вычисле'ние	лувома	ловома
вы'числить	лувомс	ловомс
вы'чистить	ароптомс, штамс-нардамс,	ванськавтомс, шлямс-
	урядамс	нардамс, урядамс
вычита'ние	сявома, ёрдама	саема, ёртома
вы'читать	1. лувомс, морафтомс (про-	1. ловномс; 2. витемс, муемс
	читать всё); 2. петемс, мумс	ильведевкстнэнь
	эльбядькснень (отредакти-	
	ровать, подкорректировать)	
вычита'ть	1. сявондемс, ёрямс (отни-	1. сайнемс, ёртнемс;
	мать, отбрасывать); 2. кир-	2. киртнемс, аволь весе
	немс, макссемс аф сембонь	макснемс
	(удерживать)	
вычища'ть	аропнемс, урядакшнемс	ванськавтнемс, урядакшномс
вы'швырнуть	1. ёрдамс, върнофтомс,	1. ёртомс, вырновтомс;
	въткофтомс (выкинуть);	2. панемс
	2. панемс (выгнать)	
вышива'ние	сёрмадома	артнема, викшнема, кемель-
		дема
вышива'ть	сёрмадомс, сёрмадкшнемс	артнемс, викшнемс, кемель-
		демс
вы'шивка	сёрма, сёрмадф	арт, викшневкс, викшнема
вышина'	1. сере (рост); 2. вярь,	1. сэрь; 2. верькс, вере тарка,
	вярькс, вярьгак васта (воз-	пандо
	вышенность)	
вы'шить	сёрмадомс	артнемс, викшнемс, кемель-
		дякшномс
вы'щипать	нефтемс, сязендемс, тарг-	таргсемс; сезнемс
	семс	

вы'явить	мумс, няфтемс, лихтемс лангти	муемс; лангс тар- гамс/ливтемс
вы'явиться	лисемс лангти, содавомс, шарьхкодевомс	муевемс; лангс тарга-
выясне'ние	куляксама, кизефнема	кевкстнема
вы'яснить	куляксамс, кизефнемс	содамс, чарькодевтемс
вью'га	алгань канды, порф, давол	давол, кандылов
вяз	сяли	селей
вяза'ние	1. кодама ( на спицах, крючком); 2. сотома (оформление снопов)	1. кодамо; 2. сюлмамо
вяза'нка	канкс	керьме, канст
вя'заный	кодаф	кодазь
вяза'ть	1. кодамс (создать изделие из пряжи); 2. сотомс (оформить снопы)	1. кодамс; 2. сюлмамс
вя'зка см. вязание		
вя'зкий	пезкс, лебоню	пезнака
вя'знуть	пезомс, пезондомс	пезнамс
вя'леный	косьфтаф, кожвадаф	костязь
вя'лить	косьфтамс, кожвадафтомс	костямс
вя'лый	1. пужф (высохший, увяд- ший); 2. мяльфтома, аф эрек ( обессилевший, без на- строения)	1. пужозь, рипаня; 2. мельтеме
вя'нуть	1. пужемс (высохнуть, увянуть); 2. осалгодомс, коськомс, пужемс (худеть, сохнуть)	1. пужомс, рипакадомс; 2. коськемс, беряньгадомс
	Γ	
гада'лка гада'ние	содай, воражия 1. содама, воражендама (во-	орожия, содыця 1. содамо, орожиямо; 2. ар-
	рожба); 2. арьсема (разду- мывание)	сема
гада'ть	1. содамс, воражендамс (ворожить); 2. арьсемс (раздумывать)	1. содамс, орожиямс; 2. арсемс
гадю'ка	равжа пря куй	тумогуй

галдёж	жалф, кайгиста корхтама	шалнома, шалт
галде'ть	жалнамс, кайгиста корхтамс	шалномс
га'лка	чавка	чавка
гало'п	комболфса ардома, шанчк ардома	кополсо ардома
гало'пом	комболфса, шанчк	кополсо
га'лька	ёмла кевнят	кевнеть
гам	жалф, кайгиста корхтама	шалт
гарь	1. качама шине, палома шине (запах дыма, горелого);	1. качамо чине, палома чине, корсяня; 2. пултазь тарка
	2. палф васта (выгорев- шее/выжженное место)	
гаси'ть	1. матомс, аф пълхтамс (выключить); 2. аф нолдамс, тапамс (не допустить);	1. мадстемс; 2. а нолдамс; 3. а нолдамс, сэтьмелгавтомс
	3. сетьмофтемс, аф нолдамс (успокоить, смягчить)	
га'снуть	1. мадомс, аф паломс, лот- камс паломда (выключить- ся); 2. сетьмомс, киремс (ус- покоиться, смягчиться)	1. мадемс, а паломс, лоткамс паломадо; 2. сэтьмемемс, сэтьмелгадомс, лоткамс
ГВ03ДЬ	эска	эске
где <sup>1</sup> нареч.	коса где бы то ни было коса	косо где бы то ни было косо
<u>.</u>	тяза уле, эрь коса	илязо уле, эрьва косо
гд <b>е</b> <sup>2</sup> <i>союз</i>	коса, куване	косо, кува, куваня
где'-либо	коса-коса, косовок, косонга	косояк, косо-косо
где'-нибудь	коса-коса, косовок, косонга	косояк, косо-косо
где'-то	коса-бъди	косо-бути
ги'бель	1. юмама, юмама-арама, каладома, срадома, срадома-	<ol> <li>ёмамо, кулома, каладома;</li> <li>пек ламо, певтеме</li> </ol>
	каладома (разруха, крушение); 2. лама, пефтома (очень много)	
ги'бкий	1. мяндсеви, мяндсевикс, ляпе (мягкий, гнущийся); 2. перен. ладяви, корхтави (мягкий, сговорчивый)	1. ёлганя, мендявикс; 2. <i>перен</i> . чевте, кортави, ладяви
ги'блый	(мягкий, стоворчивый) юмамань	ёмамонь
ги олыи ги'бнуть	1. юмсемс, юмсемс-арсемс,	1. ёмсемс; 2. кулсемс;
III OHY I D	1. TOMOGNIC, TOMOGNIC-apocivic,	

	2. кулсемс (умирать, вымирать; подыхать); 3. юмамс, аф лисемс (не взойти); коськомс, пужемс (высохнуть, не пойти в рост)	
гига'нт	пяк оцю	пек покш, покштояк покш
глава'	1. оцюнясь, азорсь (предводитель); 2. пялькс (часть, раздел) стоять во главе улемс азоркс/оцюнякс	1. прявт, азор; 2. пельке <b>сто-</b> <b>ять во главе</b> аштеме пряв- токе
глава'рь	вяти	ветиця
гла'вный	инь оцюнясь; инь эрявикссь главным образом васенда- киге	прявт главным образом васняяк
гла'дить	<ol> <li>сюдерямс (поглаживать рукой);</li> <li>утюжендамс (утюжить)</li> </ol>	1. вадяшамс; 2. гладямс, утюжамс
гла'дкий	1. вадяв, такор (с ровной поверхностью); 2. лац кайги, лац маряви (ровный, звучный)	1. валаня; 2. парсте гайги
гла'дко	1. вадявста, такорста (без шероховатостей); 2. <i>перен</i> . тёждяста, лац, цебярьста (хорошо, просто, легко)	1. валанясто; 2. <i>перен</i> . шождасто, а стакасто
глаз	1. сельме (орган зрения); 2. перен. ваны, аралай (наблюдатель) бросаться в глаза повондомс сельминголи; на глазах у всех сембонь ингольде; говорить за глаза корхтамс фталга; сказать в глаза азомс сельмос; с глазу на глаз сельмодасельмос; уставить глаза тетькомс сельмот; не показывать глаз аф няфнемс пря; с глаз долой тумс сельмингольде	1. сельме; 2. перен. ваныця, ванстыця бросаться в глаза понгонемс сельме икелев; на глазах у всех весень икельде; говорить за глаза сельме удалга кортамс; сказать в глаза ёвтамс сельмес; с глазу на глаз сельмеде сельмес; уставить глаза сельметь тетькемс; не показывать глаз а невтнемс прят; с глаз долой туемс сельме икельде

быть в тяжёлом положении); пужомс

глазно'й	сельмонь глазное яблоко	сельмень глазное яблоко
11143110 11	сельмомарь	сельмеумарь
глазо'к	сельмоня, ваномс варяня	сельмине
гла'сно	сембонь ингольде, маряви-	яволявтозь, весень икеле, ве-
THE CHO	ста	семень содамга
гли'на	сёвонь	сёвонь
гли на	сёвоню	сёвонев
гли инстии	сёвонень	сёвонень
глист, глиста'	сюзял	сезял
глода'ть	порендемс	порнемс
глода тв	нилендемс	нильнемс
глога тв	кълдома, къргапарь	кирьгапарь
глотну'ть	1. нилемс (проглотить);	1. нилемс; 2. копордамс
тлотну ть	2. копордамс (сделать гло-	1. нилемс, 2. конордамс
	ток)	
глото'к	,	rononro
глого к гло'хнуть	копоркс 1. арамс аф маряйкс, лот-	копоркс 1. лоткамс марямодо;
тло хнуть		- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	камс марямда, лоткамс ку-	2. сэтьмемемс, сэтьмелга-
	лемда (перестать слышать);	домс; 3. коськемс, ёмамс
	2. сетьмомс, лотксемс маря-	
	вомда (перестать быть	
	слышным); 3. коськомс,	
~ ·	юмамс (пропасть)	_
глубина'	кърхкалма в глубине души	домкачи, сэрь в глубине ду-
	седиса, седиге; в глубине	ши седейсэ; в глубине веков
	веков пяк кунара	пек умок, седикеле, кезэрень
, . v	1	пингестэ
глубо'кий	1. кърхка, сери (высокий в	1. домка, сэрей; 2. кувака;
	глубину); 2. кувака (про-	3. кеме, покш; 4. домка, виев,
	должительный, долгий);	покш <b>глубокая ночь</b> аштень
	3. кеме, оцю (прочный, фун-	ве
	даментальный: о знаниях);	
	4. вии, кърхка (о чувствах)	
	глубокая ночь пялеве	
глубоко'	1. кърхкаста (на большую	1. домкасто, сэрейстэ;
	глубину); 2. кувакаста (про-	2. кувакасто; 3. кеместэ, пек;
	должительно, долго); 3. ке-	4. виевстэ, пек
	моста, пяк (крепко, очень);	
	4. вииста, пяк (сильно,	
	)	

очень)

глубокомы'сленно	лац арьсефста, пяк арьсезь	домкасто арсезь, пек арсезь
глуми'ться	пеедькшнемс, рахсемс	нарьгамс, пеедькшнемс, раксемс
глумле'ние	пеедькшнема, рахсема	пеедькшнема, раксема
глупе'ть	ёньфтомгодкшнемс, юмаф- немс ёнь	превстэ лисемс, пелязкадомс
глупе'ц	ёньфтома, шава пря	пеляза, превтеме, чавола, чаво пря
глу'по	ёньфтома, аф ёнюста	аволь превейстэ, чаволасто
глу'пый	аф ёню, шава пря	превтеме, чавола, чаво пря
глуха'рь	сувози	сувозей
глухо'й	1. пярав, аф маряй, аф кули	1. амариця; 2. чаво;
	(слабослышащий; оглох-	3. вальмавтомо; 4. гайттеме
	ший); 2. шава (пустой, не-	глухая ночь чопода ве; глу-
	обжитой); 3. вальмафтома	хая стена вальмавтомо сте-
	(без окон); 4. аф кайги (не-	на; глухое место чаво тарка,
	звонкий) глухая ночь шоб-	кадозь тарка; <b>глухой лес</b> ча-
	да и сетьме ве; глухая стена	во вирь
	вальмафтома стена; глухое	
	место шава васта, кадф вас-	
	та; глухой лес шава вирь,	
	сетьме вирь	
глухота'	аф маряма, пяравши	а марямо, а марямочи
глуши'ть	1. машфтомс ёжеда, иредьф-	1. маштомс ёжо; 2. лоткав-
	темс (оглушить); 2. кирьф-	томс; 3. а нолдамс, а максомс
	тамс кайгомда (приглушить,	касомо; 4. лоткавтомс, пек-
	убавить звук); 3. аф нол-	стамс
	дамс, матомс, аф максомс	
	касома (остановить, не дать	
	развиться); 4. лоткафтомс,	
	пякстамс (отключить);	,
глушь	шава/кадф васта	кадозь/чаво тарка
глы'ба	мар, оцю поколь	покш кев, поколь
гляде'ть	ваномс глядеть сквозь	ваномс глядеть сквозь
	пальцы аф пичедемс тевон-	пальцы а мелявтомс тевень
	кса, ваномс суронь пачк; <b>ку-</b>	кисэ, ваномс суронь пачк;
	да глаза глядят кати коза,	куда глаза глядят а содави
	ков няи сельмоце; того и	ков, ков сельметь ваныть,

куш ков; того и гляди текень

вант

гляди сяконь ватт

гля'нец	пиндолф	пиндолкс, цитневкс
гля'нцевый	пиндолды	пиндолдыця, цитниця
гнать	1. панемс (выгонять); 2. самс	1. панемс; 2. сасамс;
	(преследовать); 3. кенор-	3. капшавтомс; 4. нолдамс,
	фтамс, эряскофтомс (торо-	панемс
	пить); 4. нолдамс, панемс	
	(перегонять, делать перегон)	
гна'ться	<ol> <li>сатомс (догонять);</li> <li>ке-</li> </ol>	1. сасамс; 2. панемс
	нордамс, панемс, эряско-	
	домс (следовать примеру)	
гнев	кяж, кяжияма	кеж, кеждямо
гне'ваться	кяжиякшнемс	кежиявтнемс
гне'вный	кяжи	кежей, кежев
гнезди'ться	1. тиендемс пизот (вить	1. тейнемс пизэть, ашкон-
	гнёзда); 2. эрямс-ащемс	дамс; 2. эрямс-аштемс
	(жить-поживать)	
гнездо'	пиза	пизэ, пизэ-ашко
гнести'	люпштамс, аф кадомс оза-	лепштямс
	донь седихть	
гнёт	1. кепе (специальный груз);	<ol> <li>кепе;</li> <li>сталмо;</li> <li>перен.</li> </ol>
	<ol><li>сталма (тяжесть);</li><li>лерен.</li></ol>	лепштямо, матрамо
	люпштама, матрама (давле-	
	ние)	
гнету'щий	стака	стака, лепштиця
гние'ние	наксадома	наксадома
гнило'й	наксада	наксадо
ГНИЛЬ	наксадкс, наксада	наксадовкс, наксавкс
гнить	наксадомс	наксадомс
гнои'ть	наксафтомс	наксавтомс
гнои'ться	наксадомс, сыиямс; менды-	сыиямс, сыявтомс; нулкиямс
u	ямс (о глазах)	u.
гной .	сый; менда (в глазах)	сый; нулко
гнойни'к	сыяфкс	сыявкс
гно'йный	сыи	сыев
гну'сный	аеркс, нулгодькс	аеркс, нулгодькс
гну'тый	мяндьф, аф виде	мендязь
гнуть	1. мяндсемс (загибать);	1. мендямс, менчемс;
	2. утямс, утнемс, комафнемс	2. комавтнемс, увтямс;
	(склонять, пригибать); 3. пе-	3. перен. полавтомс корта-
	рен. кичкор ёрдамс, шар-	монть гнуть спину важо-

	фтомс корхтамать ( намекнуть) <b>гнуть спину</b> покодемс, шавомс, тиемс стака тев	демс, теемс стака тев
гну'ться	1. мяндсевомс (загибаться); 2. утневомс, комафневомс (склоняться, пригибаться)	1. менчевемс; 2. комсемс, комавтневемс, увтякшновомс
гнуша'ться	безярдемс, нильгодемс	нулгодемс
го'вор	1. корхтама (процесс говорения); 2. диалект, корхтама, корхтаф (территориальная разновидность языка)	1. кортамо; 2. кортавт, кортавкс
говори'ть	корхтамс иначе говоря ли-	кортамс иначе говоря лиякс
	якс мярьгомс; откровенно	меремс; откровенно говоря
	говоря виденц азомс, виде-	витьстэ меремс; нечего го-
	ста мярьгомс; нечего гово-	ворить а мезть кортамскак
	рить аш месть корхтамска	
говори'ться	корхтавомс как говорится	кортавомс как говорится
	кода корхнихть	кода кортави
говорли'вый	корхтафкшу, лама корхтай	кортакшов, кортыця
говя'дина	траксонь/букань сиволь	скалонь/букань сывель
говя'жий	траксонь/букань сиволень	скалонь/букань сывелень
год	киза <b>без году неделя</b> кържа,	ие без году неделя аламо
	аф кунара, аф лама пинге, аф куватьс	шка, а куватьс
годи'ться	кондястемс, яраштомс	маштовомс
годи'чный	киза кувалмонь	иень, иень кувалмосо
го'дность	кондястема, яраштома, эряв- кстома	маштовома, эрявиксчи
го'дный	кондясти, ярашты, эрявксты	маштовикс, эрявикс
годова'лый	фкя кизоса	ве иесэ
годово'й	кизонь, киза кувалмонь	иень, иень кувалмосо
годовщи'на	кизонь топодема ши	иень топодема чи
го'лень	пълманжа	серька
голова'	<ol> <li>пря (часть тела);</li> <li>ёнь</li> </ol>	1. пря; 2. прев; 3. перен.
	(ум); 3. <i>перен</i> . инголе моли (вожак, предводитель)	прявт, икеле молиця вбить в голову саемс мельс; в пер-
	вбить в голову сявомс	вую голову васняяк; как
	мяльс; <b>в первую голову</b> ва-	снег на голову апак учо; с
	сендакиге; как снег на го-	головой уйти в работу пря-

	лову апак учсек; с головой уйти в работу ваямс тевс; сам себе голова эстейнза мазыец; разбить наголову марнек машфтомс; терять голову шаракодомс	нек-пильгенек туемс важодемас; сам себе голова сонсь эстензэ прявт; разбить наголову допрок маштомс; терять голову чаракадомс
голова'стик	карьхкя пря, чакаряз	ботпря, ботпуло
голове'шка	толдокш	тонол
головно'й	1. прянь, пря (для головы, на голову); 2. инголе моли (впереди идущий)	1. прянь; 2. икеле молиця
головня'	толдокш	тонол
головокруже'ние	прянь шарома	превень чарамо/веляскадома
головокружи'тель- ный	прянь шарфты/шаракофты	прянь чаракавтыця; превень веляскавтыця
головоло'мка	прянь сярядьфтема, пяк арьсема, прянь синнемка	прянь яжамо
го'лод	вачеши	вачочи
голода'ть	ащемс вачеда, вачеши ня-	вачо/вачодо аштемс, вачочи
	емс/кирдемс	кирдемс/неемс
голода'ющий	вача, вачеда ащи	вачо, вачодо аштиця
голо'дный	вачеда, вача	вачодо, вачо
голодо'вка	вачеда ащема	вачо аштема
гололе'дица	эйгажа, кужелкс, курькс	эйгажа
го'лос	вайгяль во весь голос оцю вайгяльхть, пяк кайгиста	вайгель во весь голос верьга вайгельть, пек гайтевстэ
голоси'стый	вайгялю	вайгелев
голоси'ть	1. пешкодкшнемс, ювадьк- шнемс (кричать); 2. явсемс, авардемс (плакать, причи- тать);	1. пижнемс, рангомс, серьгедемс; 2. лайшемс, авардемс
голосло'вно	аш мезенксонга, стак ащемда	чавосто/стяко
голосло'вный	аш мезенксонга, стак ащем- да аф виде	чаво/тувталтомо/стяконь
голосова'ние	вайгялень максома/каяма	вайгелень максома
голосова'ть	максомс/каямс вайгяль	максомс вайгель
голосово'й	вайгялень голосовые связ-	вайгелень голосовые связки
	ки вайгяльсан(т)	вайгельсант
голу'бка	1. гуляня (голубь); 2. на-	1. гулькине; 2. седей сятки-

	рмонняй (обращение к жен-	нем, нармушкам
<b>~</b> 10	щине)	
голубо'й	валда-сенем, менелень тюсса	ашназа-сэнь, валдо-сэнь
го'лубь	гуляня, примечь	гулька; диал. чеменькай
голубя'тня	гулянянь пиза, гулянянь	гулькань кирдема тарка
1×	кирдема васта	1
го'лый	1. штада, кърхтапа; галош	1. штапо; 2. чаво, касыксто-
	(нагой); 2. шава, касыксфто-	мо; 3. овсе не взять голыми
	ма (без растительности)	руками ёжов, штадонь кедть
	3. ёфси, най, марнек (абсо-	а саеви
	лютный) <b>не взять голыми</b>	
	руками ёжу, аф сявови шта-	
	донь кядть	
го'мон	жалф, кайгиста корхтама;	шалт, гайтевстэ кортамо;
	нармонень чильняма	чольнема
гоне'ц	кучф ломань	кучозь ломань
гон'ка	1. эрязста ардома (быстрая	1. эрязасто ардома; 2. кап-
	езда); 2. кенордама, эряско-	шамо, эрязкадома; 3. панема
	дома (спешка); 3. нолдама,	
	аноклама, панема (произ-	
	водство, перегонка)	
го'нки	арнемат	ардтнемат, панемат
го'нор	эсь прянь няема	верьга прянь кандома
гоня'ть	1. пансемс мековасу, куч-	1. пансемс; 2. пансемс,
	семс (заставлять бегать);	а нолдтнемс
	2. панцемс, аф нолямс (заго-	
	нять, не выпускать)	
гоня'ться	ласькондемс, пансемс	пансемс, чийнемс
гора'	1. панда (возвышенность);	1. пандо; 2. мар, ламо горой
	2. мар, лама (много) горой	стоять кеместэ аштемс; дела
	стоять вииста/кемоста ара-	идут в гору тевтне парстэ
	ламс; дела идут в гору теф-	молить; <b>дела идут под гору</b>
	не лац молихть; дела идут	тевтне а молить; не за гора-
	под гору тефне аф молихть;	ми аволь васоло, маласо, ку-
	не за горами курок, аф ич-	рок
гора'здо	козе	памоло селе
гора здо горб	ламода сяда горбон	ламодо, седе
горо горба'тый	горбон, копорьгодф	ункс ункс марто, горбун
гороа тый го'рбиться	горбонгодкшнемс, горбон-	горбунгадомс, курсялгадомс
то роиться	годомс, копорьгодомс	гороунгадомс, курсялгадомс
	годомс, коноры одомс	

горбу'шка
гордели'вый
горди'ться

го'рдо го'рдость го'рдый го'ре

горева'ть горе'лый горемы'ка

горе'ние

го'рести го'рестный горе'ть

го'речь

горизо'нт

гори'стый горла'нить го'рло

кочам

прянь няи, прянь шнафты 1. шнашендомс, азонкшнемс кепотьксонди (хвалить, ставить в пример); 2. няемс пря (проявлять высокомерие) прянь няезь, прянь шназь прянь няема, прянь шнама прянь няи, прянь шнай ризф, лажнама, пичефкс, зи-

ризнамс, лажнамс, пичедемс пълхтаф, шяйф

сюдоф, шкаень сюдоф, лама ризфонь няи

1. палома (полыхание); 2. пиндолдома (сверкание) пичефкст, лажнамат, ризфт пичефксу, ризфу

1. паломс, фатявомс толса (быть в огне); 2. кърфамс, якстерьгодомс (раскраснеться); 3. пиндолдомс (блестеть); 4. лаказь-лакамс, лац молемс (кипеть) душа горит улемс пара мяльса; не горит аш ков эряскодомс; гори всё огнём юмаза сембе, мезевок аф эряви; гореть желанием пяк ёрамс

1. сяпе (жёлчь); 2. пичефкс (забота)

менельпе

панду

пешкодкшнемс къргапарь, кълдома дел по горло пяк лама тевда; стать поперёк горла мяль мольф-

темс

кочом

прянь шныця, каштангалиця 1. шнакшномс; 2. пря шнамс, каштангалемс

прянь шназь прянь шнамо, каштанчи прянь шныця, каштан ризкс, мелявкс

мелявтомс, ризнэмс пултазь, палозь пиштяка

1. палома; 2. пиндолдома, цитнема ризкст, мелявкст ризнэвтиця 1. паломс; 2. якстерьгадомс; 3. пиндолдомс; 4. лаказь-

лакамс душа горит улемс паро мельсэ; не горит а ков капшамс; гори всё огнём трисподни весе туезэ; ёмазо весе, мезеяк а эряви; гореть желанием кирдемс покш мель, пек бажамс

1. сэпе; 2. ризкс

менельпе, менелькирькс, ме-

нельёнкс пандов пижнемс

кирьгапарь дел по горло пек ламо тев; стать поперёк горла мель мольстемс

горлово'й къргапарень, кълдомань киргапарень го'рлышко 1. кърганя, къргапарня, 1. кирьгапарне; 2. кургине кълдоманя (гортань); 2. кур-

гоня (горлышко ёмкости)

горожа'нин ошэряй, ошень, ошень ло- ошонь эриця

мань, ошса эряй

горо'х снав как об стенку горох аф кснав как об стенку горох а

кулхцондомс, аф шарьхко- кунсоломс, а чарькодемс лемс

**горо'шек** снавня кснавне **горсть** комор, курмозь коморо

горта'нный къргань, къргапарень кирьгапарень горта'нь кърга, къргапарь кирьгапакш горчи'ть сяпияфтомс сэпиявтомс горше'чник сяканянь тиенди чакшонь теиця

горшо'к сяканя чакш

го'рький 1. сяпи (с горечью на вкус); 1. сэпей; 2. перен. стака

2. перен. стака (тяжёлый)

горю'чий палы горючие слёзы керы палы, пси горючие слёзы

сельмоведть пси сельведть

горя'чий 1. пси (сильно нагретый); 1. пси; 2. виев; 3. акирдевиця,

2. пяк вии, пяк оцю (о чувст- курок кежиявтыця ве); 3. аф кирди, курок кя-жияй (взрывной, обидчи-

вый)

горячи ться кяжиякшнемс пиксемс, пизякалемс

**горя'чка** 1. пси урма (о болезни); 1. пси орма; 2. *разг.* капша-

2. *разг.* эряскодома (спешка) мо, эрязкадома гости'ть самс инжикс/конакокс самс инжекс

**гость** инжи, конак инже **го'стья** аваинжи, аваконак аваинже

гото'вить 1. анокламс (приготовить); 1. анокстамс; 2. пидемс-

2. пидемс-панемс (стряпать) панемс

гото'виться анокламс эсь пря, анокламс анокстамс

ков-ков

**гото'вность** анокши анокчи **гото'вый** анок анок

грабёж салама саламо граби'тель салай салыця гра'бить саламс саламс град цярахман цярахман гра'мота сёрмас содама Филькина сёрмас содамо Филькина грамота аф виде, аф лац грамота а видестэ, ильвесёрмадф; Китайская градевкс марто сёрмадовкс; Кимота аф шарьхкодевикс тайская грамота ачарькодевикс сёрмадовкс гра'мотность сёрмас содама сёрмас содамо гра'мотный сёрмас содай сёрмас содыця грандио'зный пяк опю пек покш, покштояк покш грани'ца 1. ёткаян (полоса раздела); буень тешкс;
 пе 2. пе (конец) грани'чить ащемс серцек аштемс рядсек 1. ётка (промежуток); 2. пе 1. ютко: 2. пе грань (конец; мера) грацио'зный 1. мазы ронга-понда (строй-1. мазый; 2. паро, шожда ный); 2. цебярь, тёждя (лёгкий) грач граць граць гребёнка сюрьхцемня сурсеме гре'бень 1. сюрьхцем (расчёска); 1. сурсеме; 2. *ткацк*. пакарь; 2. ткацк. лапа; 3. конь, пря 3. пря (конёк) гребе'ц венежень пани миледиця гребешо'к сюрьхцемня сурсеме гре'бля миледема, венежень панема, миледема венежса уема гре'зить арьсемс, кирдемс фалу арсемс, онсто неемс мяльса, няемс онста греме'ть 1. торамс (о громе); 2. кай-1. зэрнемс, цярномс; галдоргомс, марявомс (шуметь, домс; 2. марявомс; 3. гайнемс, гайгемс быть слышным); 3. цингордомс (звенеть) грести' 1. панемс венеж, миледемс миледемс; 2. перен., разг. (управлять лодкой); 2. пенардамс, пурнамс, кочкамс рен., разг. пърдамс, кочкамс

эждемс

(собирать, прятать)

эждемс

греть

гре'ться эжендемс эжнемс грех пежеть, муворкс с грехом пежеть, чумочи с грехом пополам кода повсь, лафчпополам кода понгсь, беста ряньстэ греши'ть муворыякшнемс пежетьс совамс гре'шный мувору пежетев, чумо гре'шник мувору пежетев, чумо гриб панга панго грибно'й пангонь пангонь грима'са нярень пуворяма нерень пуворямо грима'сничать пуворямс нярь пуворямс нерь гроб пазкет кандолазт гробово'й лазксонь гробовой голос кандолазонь гробовой голос потмара вайгяль; гробовая потмура вайгель; гробовая тишина кашт аф молема; тишина каштмолема: до до гробовой доски кулогробовой доски куломазот, мозт, эрямань пес эрямонь пес гробовщи'к лазксонь тиенди кандолазонь теиця гроза' 1. атям (гром); 2. перен. кя-1. пурьгине; 2. *перен*. кежей жи (сердитый, злой) кярьмаз гроздь керьме, цюцев, цюцька грози'ть 1. шукшемс (погрозить грозямс;
 кардамс; пальцем); 2. карнемс (за-3. тандавтнемс; грозит опаспрещать, предупреждать); ность тееви зыян/пелькс 3. эвфнемс (пугать) грозит опасность ули зиян/пелькс гро'зный ижки кежей грозово'й атям мархта пурьгине марто ёндол гром 1. атям (гроза); 2. увф, кал-1. пурьгине; 2. увт как гром дорф (грохот) как гром сресреди ясного неба апак учо ди ясного неба апак учсек грома'дный пяк опю пек покш, покштояк покш громи'ть 1. тапамс, шавомс (уничто-1. тапамс, чавомс; 2. тапамс, жать); 2. срафнемс, калафкалавтомс немс (разрушать) гро'мкий 1. кайги (звонкий); 2. перен. 1. пижниця, гайгиця, маряоцю, аф цебярь (скандальвикс; 2. перен. берянь, виев, ный: о факте, деле) громкие покш громкие слова ансяк слова аньцек валхт, тев аш валт, тев арась

1. пижнезь, гайтевстэ, маря-

1. кайгиста, марявиста (во-

гро'мко

	всеуслышание); 2. перен.	виксстэ; 2. перен. виевстэ
громово'й	вииста (сильно) 1. атямонь (грозовой); 2. атям вайгяльса (громоподобный)	1. пурьгинень; 2. пурьгинень вайгельсэ
громогла'сно	кайгиста, марявиста	гайтевстэ, марявиксстэ
громозди'ть	марсемс/вальсемс кода повсь	вачкамс кода понгсь
громо'здкий	пяк оцю, лама вастонь сяви	пек покш, ламо тарка саиця
громыха'ть	калдордомс, калдоркшнемс	зэрнемс, калдордомс
гро'хнуться	калдоргодомс	варсодевемс, вачкодевемс
гро'хот	1. калдордома, калдорф (шум, громыхание); 2. торама (раскаты)	1. калдордома; 2. зэрнема
грохота'ть	1. калдордомс (громыхать); 2. торамс (греметь: о громе)	1. калдордомс; 2. зэрнемс
грош	<ol> <li>трёшник (копейка);</li> <li>ле-</li> </ol>	1. трёшник; 2. <i>перен</i> . а пит-
	рен. пяк уцез (дешёвый)	ней гроша ломаного не сто-
	гроша ломаного не стоить	ить синдень трёшник питне-
	улемс пяк уцезкс; ни в	зэ; ни в грош не ставить
	грош не ставить мезькска	мезекскак а путомс/а ловомс;
	аф лувомс; грош цена аф	грош цена а питней, аэря-
	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ
грубе'ть	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец 1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таш-	грош цена а питней, аэря-
грубе'ть	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец 1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таштомомс (черстветь); 3. кяжилгодомс (утрачивать де-	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ  1. казякадомс, иржакадомс;
	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец 1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таштомомс (черстветь); 3. кяжилгодомс (утрачивать деликатность)	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ  1. казякадомс, иржакадомс;  2. таштомомс;  3. кежиявтомс
груби'ть	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец 1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таштомомс (черстветь); 3. кяжилгодомс (утрачивать деликатность) кяжияфнемс, кяжиста/казямста корхтамс	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ  1. казякадомс, иржакадомс;  2. таштомомс;  3. кежиявтомс  казямосто кортамс
груби'ть гру'бо	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец  1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таштомомс (черстветь); 3. кяжилгодомс (утрачивать деликатность) кяжияфнемс, кяжиста/казямста корхтамс кяжиста, казямста	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ  1. казякадомс, иржакадомс; 2. таштомомс; 3. кежиявтомс  казямосто кортамс  кежейстэ, казямосто
груби'ть	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец 1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таштомомс (черстветь); 3. кяжилгодомс (утрачивать деликатность) кяжияфнемс, кяжиста/казямста корхтамс	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ  1. казякадомс, иржакадомс;  2. таштомомс;  3. кежиявтомс  казямосто кортамс
груби'ть гру'бо	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец  1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таштомомс (черстветь); 3. кяжилгодомс (утрачивать деликатность) кяжияфнемс, кяжиста/казямста корхтамс кяжиста, казямста кяжиши, кяжи/казяма корхтама  1. казяма, калгода ( о коже);	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ  1. казякадомс, иржакадомс; 2. таштомомс; 3. кежиявтомс  казямосто кортамс  кежейстэ, казямосто казямочи  1. казямо, иржаня; 2. кежей
груби'ть гру'бо гру'бость	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец  1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таштомомс (черстветь); 3. кяжилгодомс (утрачивать деликатность) кяжияфнемс, кяжиста/казямста корхтамс кяжиста, казямста кяжиши, кяжи/казяма корхтама  1. казяма, калгода ( о коже); 2. кяжи (о человеке) грубая	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ  1. казякадомс, иржакадомс; 2. таштомомс; 3. кежиявтомс  казямосто кортамс  кежейстэ, казямосто казямочи  1. казямо, иржаня; 2. кежей грубая ошибка покш ильве-
груби'ть гру'бо гру'бость гру'бый	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец  1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таштомомс (черстветь); 3. кяжилгодомс (утрачивать деликатность) кяжияфнемс, кяжиста/казямста корхтамс кяжиста, казямста кяжиши, кяжи/казяма корхтама  1. казяма, калгода ( о коже);	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ  1. казякадомс, иржакадомс; 2. таштомомс; 3. кежиявтомс  казямосто кортамс  кежейстэ, казямосто казямочи  1. казямо, иржаня; 2. кежей грубая ошибка покш ильведевкс
груби'ть гру'бо гру'бость гру'бый гру'да	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец  1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таштомомс (черстветь); 3. кяжилгодомс (утрачивать деликатность) кяжияфнемс, кяжиста/казямста корхтамс кяжиста, казямста корхтамс кяжиши, кяжи/казяма корхтама  1. казяма, калгода ( о коже); 2. кяжи (о человеке) грубая ошибка оцю эльбядькс мар	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ  1. казякадомс, иржакадомс; 2. таштомомс; 3. кежиявтомс  казямосто кортамс  кежейстэ, казямосто казямочи  1. казямо, иржаня; 2. кежей грубая ошибка покш ильведевкс мар
груби'ть гру'бо гру'бость гру'бый	аф лувомс; грош цена аф питни, аф эрявикс, трёшник питнец  1. казямгодомс (утрачивать нежность: о коже); 2. таштомомс (черстветь); 3. кяжилгодомс (утрачивать деликатность) кяжияфнемс, кяжиста/казямста корхтамс кяжиста, казямста корхтамс кяжиши, кяжи/казяма корхтама  1. казяма, калгода ( о коже); 2. кяжи (о человеке) грубая ошибка оцю эльбядькс	грош цена а питней, аэрявикс, трёшник питнезэ  1. казякадомс, иржакадомс; 2. таштомомс; 3. кежиявтомс  казямосто кортамс  кежейстэ, казямосто казямочи  1. казямо, иржаня; 2. кежей грубая ошибка покш ильведевкс

грудь	<ol> <li>мяште (грудная клетка);</li> <li>потя, мяште (женская</li> </ol>	1. меште; 2. поте, меште <b>встать грудью</b> (на защиту)
	грудь) встать грудью (на	меште путомс, аштемс
	защиту) араламс ваймонь	Memire hyrome, amireme
**************************************	путозь	
груз	сталма, канкс	сталмо, канст
груздь	келупанга; груздя	килейпанго, ашо панго
грузи'ть	марамс, пяшкодемс	вачкамс; пештямс
грузи'ться	маравомс, пяшкодевомс	вачкавомс; пештявомс
гру'зный	стака	стака
грусти'ть	лажнамс, ащемс аф мяль	ризнэмс, улемс нусманякс,
	вельде, ащемс нолдаф	аштемс мельтеме
	нярьхть	
гру'стный	лажнай, аф мяль вельде ащи	нусманя
грусть	лажнама, аф мяль вельде	нусмакадома, ризкс
	ащема	
грызть	1. поремс (есть зубами);	1. поремс, порнемс;
	2. лочамс, шулгондомс (луз-	2. чулгонемс
	гать)	
гряда'	1. панда (гора); 2. мельцек	1. пандо; 2. мельга-мельцек
	ащи пандт/коволхт (горный	аштиця пандот/коволт
	массив, скопление облаков)	
гря'дка	панденя	пандя
гряду'щий	сай, сай пингонь на сон	сыця, сы шкань на сон гря-
	грядущий удома лангс, ма-	дущий удома лангс, мадема-
	домда инголе	до икеле
гря'зи	ърдаз, ърдаст	рудазт
гря'зно	ърдазу, ърдазуста; ърдаз	рудазов, рудазовсто, рудаз
гря'зный	1. ърдазу (немытый); ливо-	1. рудазов; ливезев; сэксэв (о
	зю (потный ); 2. <i>перен</i> . аф	волосах); 2. перен. берянь
	цебярь (плохой)	
грязь	ърдаз не ударить лицом в	рудаз; сэкс не ударить ли-
	грязь аф повомс визьксс	цом в грязь а понгомс
		визьксэс
гря'нуть	1. торазевомс (о громе);	1. зэрькадемс; 2. гайгезевемс;
	2. кайгозевомс (о музыке);	3. перен. бойкасто ушодомс,
	3. перен. вишкста ушедомс	вачкодемс; 4. перен. самс
	(быстро начаться); 4. перен.	апак учо
	самс апак учт (появиться не-	-
	ожиданно)	
	· · · /	

губа'	търва молоко на губах не	турва молоко на губах не
	<b>обсохло</b> пяк од	обсохло пек од
губи'тельный	пяк кальдяв, юмамань, ку-	пек берянь, ёмавтыця, кулов-
	лофты, машфты	<b>Р</b> ДИНТ
губно'й	1. тървань (для губ);	1. турвань; 2. <i>грамм</i> . турва
	2. грамм. търва вельде азови	вельде ёвтави
гуде'ние	<ol> <li>бъзнама (жужжание);</li> </ol>	1. бизнэма; 2. лажнома, шал-
	2. шалнама (гул, галдёж);	нома; 3. увнома; 4. зэрнема,
	3. увнама (шум техники);	увнома
	4. кайгома (звон)	
гуде'ть	<ol> <li>бъзнамс (жужжать);</li> </ol>	1. бизнэмс; 2. лажномс, шал-
	2. шалнамс (галдеть);	номс; 3. увномс;
	3.увнамс (шуметь: о техни-	4. зэрнемс, увномс
	ке); 4. кайгомс (звонить)	
гужево'й	кильдемань	кильдемань
гул	зойф, увф	зэрть, увт
гу'лкий	кайги, вии, ичкози маряви	зэртев, увтов
гуля'нье	ила, гуляндама	гуляямо
гуля'ть	1. якафтомс ушеса (прогули-	1. якамс ушова; 2. гуляямс
	ваться); 2. сърхкафтомс ила,	
	гуляндамс (веселиться,	
	праздновать)	
гума'нность	ломанень кельгома	ломанень вечкема
гумно'	тинге	тинге
гуса'к	атямаци	атяка гала
гу'сеница	1. понав сукс (червь);	1. понав сукс; 2. <i>техн</i> . гусе-
	2. техн. гусеница	ница
гуси'ный	мациень	мацеень
густе'ть	1. тустомомс ( о растворе);	1. тустомомс; 2. тустолга-
	2. сидекстомомс (о расти-	домс
• •	тельности)	
густо'й	1. туста (о растворе); 2. сиде	1. тусто; 2. сееде, тусто;
	(о растительности); 3. эчке	3. эчке
	(о голосе)	
гусы'ня	авамаци	авака гала
гусь	маци	гала, мацей
гусько'м	мельцек, фкя-фкянь мельге	мельцек-мельцек, пецек-
	1	пецек
гу'ща	1. туста, тустт, торхтат (оса-	1. тортат, тустт; 2. тус-
	док); 2. ситерькс (заросль) в	то/сееде касовкс в самую

## **самую гущу** инь кучкав/потму

# самую гущу инь куч-

# Д

д $\mathbf{a}^{-1}$ частица	1. да; 2. улеза (пусть будет) Да как же! Да кода ина!	1. да; 2. эно, истя <b>Да как же!</b> Кода эно!
д <b>а</b> <sup>2</sup> союз	да как же: да кода ина: да, и	кода эно: ды
да союз дава'ть	макссемс	макснемс
дава тв дава'ться	1. макссевомс (раздаваться);	1. максневемс; 2. максомс
дава твел	2. макссемс пря (сдаваться);	пря; 3. чарькодевемс
	3. тонадовомс, шарьхкоде-	при, 5. чарькодевеме
	вомс (поддаваться)	
дави'ть	1. люпштамс, тапамс (поло-	1. лепштямс, тапамс; 2. чеве-
диви тв	жить под груз); 2. тапамс,	лямс, мерькамс, тапамс;
	шорямс (мять); 3. повамс,	3. повамс, повсемс; 4. чав-
	пондамс (душить); 4. ша-	номс; 5. мешамс, а максомс
	вондомс (убивать); 5. шо-	тееме; 6. теевтемс, кармав-
	рямс тевса (мешать, тормо-	томс
	зить); 6. вихца тифтемс	
	(принудить)	
дави'ться	1. ляпиякшнемс (поперх-	1. лепиямс, лепиякшномс;
	нуться); 2. эцемс, ащемс ме-	2. эцемс, аштемс мезенгак
	зенксовок (лезть)	мельга
да'вка	люпштама, тапама	лепштямо, тапамо
давле'ние	1. давление (кровяное);	1. давление; 2. лепштямо, та-
	2. люпштама, тапама (гнёт)	памо
да'вний	кунардонь, сядынголень	умонь, кезэрень, седикелень
давни'шний	кунардонь, пяк кунардонь	умонь, кезэрень, седикелень
давно'	кунара	умок
да'вность	кунардонь пинге	умонь/кезэрень/седикелень
		пинге
да'же	нъльне	мик, натой
да'лее	1. сяда меле, сяда тов (по-	1. теде мейле; 2. седе васов и
	том); 2. сяда ичкозе (далеко)	так далее седе товгак, и истя
	и так далее и стак тов	седе тов
далёкий	1. ичкоздень, кунардонь	1. умонь, кезэрень, седике-
	(давний); 2. мяльсовок аш,	лень; 2. мельсэяк арась, а пек
	аф пяк эрявикс (второсте-	эрявикс
	пенный)	
далеко'	1. ичкозе (вдали); 2. ичкози	1. васоло; 2. васолов, васов

даль дальне'йший да'льний	(вдаль) далеко за полночь пялеведа меле ичкозе васта, масторпе мекольдень, сяда товолдонь 1. ичкоздень (не кровный); 2. аф тястонь, ичкоздень (издалека прибывший); 3. кувака (долгий)	далеко за полночь пелеведе мейле васолкс, масторпе седе мейлень 1. васолонь; 2. васолдонь, а тестэнь; 3. кувака
дальнови'дность	1. смузь, ичкози ванома (предусмотрительность); 2. пачк няема (проницательность)	<ol> <li>икелев неема, васов неема;</li> <li>пачк ванома/неема</li> </ol>
дальнови'дный	1. смузю, ичкози ваны /няи (предусмотрительный); 2. пачк няи (проницательный)	1. икелев неиця, васов ваныця; 2. пачк неиця
дальнозо'ркий	ичкози няи	васолов неиця
дальнозо'ркость	ичкози няема	васолов неема
да'ма	ава	ава
да'мский	авань	авань
да'нный	RT	те
дань	каяфкс, тор, панкс	пандовкс, каявкс
дар	1. казне (подарок); 2. маш-	1. казне; 2. колчи, маштома-
	тома, шачфши (одарённость)	чи
дари'ть	1. каземс, максомс (подарить); 2. казендемс (одарить)	1. каземс, максомс; 2. каземс
дарова'ть	каземс, максомс	каземс, максомс
дарови'тость	шачфши, удалафши	колчи
дарови'тый	шачф-удалаф	колчинь
да'ром	1. стак, ярмакфтома (бес- платно); 2. стак ащемда, аш мезенксонга (безвинно)	1. стяко, истяк; 2. стяко аштемадо, а мезень кисэ
да'та	ши, числа, пинге	чи, числа
дати'ровать	азондомс/путнемс пингть	путнемс шка
дать	1. максомс (передать, от-	1. максомс; 2. ёвтамс, не-
	дать); 2. тиемс, няфтемс (сделать, показать); 3. <i>в по</i> -	втемс; 3. в повелит. накл.:
	велит. накл.: дай ожу; дать	дай ужо; дать течь чудезевемс, кармамс чудеме; дать
	течь шудезевомс; дать	трещину лазовомс; дать на-
	трещину лазовомс; дать	чало ушодомс
	начало ушедомс	•

два	кафта в два счёта курок, си-	кавто в два счета пек курок,
	як	пек веркасто, сеске
двадца'тый	комозце	комсеце
два'дцать	комсь	комсь
два'жды	кафксть	кавксть
двена'дцатый	кемгафтувоце	кемгавтовоце
двена'дцать	кемгафтува	кемгавтово
дверно'й	кенкшень	кенкшень
две'рца	кенкшкя	кенкшке
дверь	кенкш	кенкш
две'сти	кафта сядт	кавтосядт
дви'гать	1. шашфнемс (переставлять,	1. шаштнемс, айгемс;
	передвигать); 2. шерьфнемс	2. токшемс; 3. ветямс, молев-
	(трогать); 3. вятемс, мольф-	темс
	темс (вести )	
дви'гаться	1. молемс (идти), шаштомс	1. молемс, шаштомс, ардомс,
	(медленно передвигаться),	уемс, ливтямс; 2. чарамс, ве-
	ардомс (ехать), уемс плыть),	лявтомс
	лиемс (лететь); 2. шаромс	
	(вращаться: о планетах)	
движе'ние	1. молема (ход), шаштома	1. молема, шаштома, ардома,
	(медленное передвижение),	уема, ливтямо; 2. чарамо, ве-
	ардома (езда), уема (плы-	лявтома <b>привести в движе-</b>
	тие), лиема (полёт); 2. ша-	ние сыргавтомс
	рома (вращение: о планетах)	
	привести в движение	
	сърхкафтомс	
дви'нуть	1. шашфтомс, ряфцодомс	1. шаштомс, сыргавтомс;
	(подвинуть); 2. эрьхтемс	2. эртемс
	(ударить)	
дви'нуться	1. токавомс вастста (тро-	1. сыргавомс; 2. туемс
	нуться); 2. тумс (уйти)	
дво'е	кафта, кафонза	кавто
двои'ться	явожемс, явовомс кафтова	ямсиямс; явовомс
дво'йка	кафта	кавто
двойно'й	1. кафтонь-кърда (сложен-	1. кавонькирда; 2. кавто келе-
	ный вдвое); 2. кафта келеса	сэ; 3. кавксть седе ламо;
	(о ткани); 3. кафксть сяда	4. кавонст
	лама (вдвое больший);	
	4. кафонцт (о дверях, окнах)	

лво'йня кафтасть кавтаськеть 1. пирьф, корам (территория двор 1. кардаз; 2. кудот ни кола вокруг дома); 2. куд (дом) ни двора мезезэяк арась, кани кола ни двора ашу, межов зецка аш лвоя'ко кафту кавто койсэ, кавто ладсо, кавто ёнло двукра'тный кафтонь-кърда кавтонькирдань двусмы'сленный аф шарьхкодеви, кафта лаца ачарькодевиця, кавто ладсо шарьхкодеви чарькодевиця двусторо'нний кафта ширдень кавто двухгоди'чный кафта кизонь кавто иень двухколёсный кафта шарыса кавто чарынь/чарысэ двухле'тний 1. кафта кизоса (двух лет от 1. кавто иесэ; 2. кавто иень роду); 2. кафта кизонь (продолжительностью в два годвухсотле'тие кафта сядт кизонь топодема кавтосядт иень топодема двухсо'тый кафта сядоце кавтосядоне двухиве'тный кафта тюсса кавто тюсонь двуязы'чный 1. кафта кяльса кор-1. кавто кельсэ кортыця/кавто хтай/кафта кялень содай келень сольшя: (билингв); 2. кавто келень 2. кафта кялень (составленный на 2-х языках) де'верь 1. альгя, альгявозь; обраще-1. покш какжаля; обращение: ние: альгяй (старший брат леляй (старший брат мужа; 2. вишка какжаля; обращение: мужа); альне (младший брат мужа) 2. мазня; обращение: мазняй (младший брат мужа) де'вица стирь тейтерь де'вичий тейтерень стирень де'вочка стирня тейтерне де'вушка стирь, од стирь тейтерь левчо'нка стирня тейтерне вейксэньгемень левяно'сто вейхксогемонь девяно'стый вейксэньгемение вейхксогемонце левятисо'тый вейксэсялопе вейхкса сялоне

кевейксэепе

кевейксэе

кевейхксыене

кевейхксые

девятна 'дцатый

девятна 'диать

девя'тый	вейхксоце	вейксэце
де'вять	вейхкса	вейксэ
девятьсо'т	вейхкса сядт	вейксэсядт
дёготь	кяше	дёготь
дед	1. атя; обращение: атяй (дедушка по отцу); 2. щятя; обращение: щятяй (дедушка по матери)	1. покштя; обращение по- кштяй, бодяй (дедушка по отцу); 2. васоло покштя/бодя, васолбодя/вечкабодя; обра- щение: покштяй, васолбо- дяй/вечкабодяй (дедушка по матери)
де'довский	1. атянь (принадлежащий деду по отцу); 2. щятянь (принадлежащий деду по матери); 3. кунардонь, сире пингонь (давний, старинный)	1. покштянь; 2. васоло по- кштянь; 3. ташто пингень, ке- зэрень пингень
де'душка <i>см.</i> дед		
дежу'рить	1. ваномс, якамс (ухаживать, заботиться); 2. ванфтомс (охранять)	1. ваномс, якамс мельга; 2. ванстомс
де'йственный	лац лезды, ладяй, эрявикс	эрявикс, лездыця
де'йствие	1. тевонь тиема (дело);	1. тевень теема; 2. вий;
	<ol> <li>вий (влияние, сила);</li> <li>прянь вятема (поведение);</li> <li>пялькс (часть пьесы)</li> </ol>	3. прянь ветямо; 4. пелькс
действи'тельно	виде, афкукс	виде, алкукс
действи'тельность	1. эряф, перьфпяль (окру-	1. эрямо, пертьпелькс;
	жающий мир); 2. видексши (правдивость)	2. алкуксчи, видечи
действи'тельный	1. видексонь, афкуксонь (настоящий); 2. эрявксты, ярашты (необходимый, пригодный)	1. алкуксонь; 2. маштовикс
де'йствовать	1. тиемс (не сидеть без дела, не ждать); 2. кондястемс, улемс аф синнеф, работамс (функционировать); 3. лездомс, пъчкафтомс (оказывать действие, излечивать);	1. теемс, тейнемс; 2. роботамс; 3. лездамс, пичкавтомс; 4. улемс вийсэ

	4. улемс вийса (быть в силе:	
	о законопроектах)	
де'лать	тиендемс, тиемс	теемс, тейнемс
де'латься	1. тиевомс, тиендевомс (тво-	1. теевемс, тейневемс;
	риться); 2. эрсемс (бывать,	2. эрсемс; 3. арамс, теевемс,
	случаться); 3. арамс, тие-	тейневемс
	вомс (становиться)	
деле'ние	1. явома, явоштома (разде-	1. явома; 2. явовкс
	ление); 2. явфкс (знак на	•
	шкале)	
дели'мое	явови числа	явовикс числа
дели'ть	явомс, явондомс	явомс, явномс
дели'ться	1. явовомс, явондовомс (раз-	1. явовомс; 2. явомс, мак-
	делиться); 2. явомс, явон-	сомс; 3. ёвтнемс, кортнемс,
	домс (поделиться чем-либо);	панжомс потмо
	3. корхнемс, панчсемс потма	
	(открывать душу)	
де'ло	тев заняться делом кундамс	тев заняться делом кундамс
	тевс; в самом деле виде;	тевс; в самом деле, виде, ал-
	между делом ётка пингть;	кукскак; между делом ютко
	то и дело сидеста, фалу	шкасто; то и дело сеедьстэ,
		свал
делови'тый	шарьхкоди, тевонь содай	тевс маштыця/содыця
• • •	1. тевонь колга (о беседе);	1. тевде; 2. кол; тевень соды-
делово'й	1. тевопь колга (о осседе),	1. 1СВДС, 2. КОЛ, 1СВСПВ СОДЫ-
делово'й	2. шарьхкоди, тевонь содай	ця, тевс маштыця;
делово'й	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти	
	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный)	ця, тевс маштыця;
делово'й де'льный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс
	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эря-	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс
де'льный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях)	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс
	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях) 1. ярмаку (богатый); 2. яр-	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс 1. ярмаков; 2. ярмаконь пу-
де'льный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях) 1. ярмаку (богатый); 2. ярмаконди, ярмаконь путомс,	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс
де'льный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях) 1. ярмаку (богатый); 2. ярмаконди, ярмаконь путомс, ярмаконь (для денег); 3. яр-	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс 1. ярмаков; 2. ярмаконь пу-
де'льный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях) 1. ярмаку (богатый); 2. ярмаконди, ярмаконь путомс, ярмаконь (для денег); 3. ярмаконь (о знаке)	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс 1. ярмаков; 2. ярмаконь путомс, ярмаконь; 3. ярмаконь
де'льный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях) 1. ярмаку (богатый); 2. ярмаконди, ярмаконь путомс, ярмаконь (для денег); 3. ярмаконь (о знаке) ши изо дня в день шида	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс 1. ярмаков; 2. ярмаконь путомс, ярмаконь; 3. ярмаконь чи изо дня в день чиде чис;
де'льный де'нежный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях) 1. ярмаку (богатый); 2. ярмаконди, ярмаконь путомс, ярмаконь (для денег); 3. ярмаконь (о знаке) ши изо дня в день шида шис, шиста шис; со дня на	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс 1. ярмаков; 2. ярмаконь путомс, ярмаконь; 3. ярмаконь чи изо дня в день чиде чис; со дня на день пек курок,
де'льный де'нежный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях) 1. ярмаку (богатый); 2. ярмаконди, ярмаконь путомс, ярмаконь (для денег); 3. ярмаконь (о знаке) ши изо дня в день шида шис, шиста шис; со дня на день пяк курок, тячи-ванды;	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс 1. ярмаков; 2. ярмаконь путомс, ярмаконь; 3. ярмаконь чи изо дня в день чиде чис; со дня на день пек курок, течи-ванды; день деньской
де'льный де'нежный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях) 1. ярмаку (богатый); 2. ярмаконди, ярмаконь путомс, ярмаконь (для денег); 3. ярмаконь (о знаке) ши изо дня в день шида шис, шиста шис; со дня на день пяк курок, тячи-ванды; день деньской шиньперьф;	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс 1. ярмаков; 2. ярмаконь путомс, ярмаконь; 3. ярмаконь чи изо дня в день чиде чис; со дня на день пек курок, течи-ванды; день деньской чинь чоп; средь бела дня чи
де'льный де'нежный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях) 1. ярмаку (богатый); 2. ярмаконди, ярмаконь путомс, ярмаконь (для денег); 3. ярмаконь (о знаке) ши изо дня в день шида шис, шиста шис; со дня на день пяк курок, тячи-ванды; день деньской шиньперьф; средь бела дня шинь куч-	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс  1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс  1. ярмаков; 2. ярмаконь путомс, ярмаконь; 3. ярмаконь чи изо дня в день чиде чис; со дня на день пек курок, течи-ванды; день деньской чинь чоп; средь бела дня чи кунчкане; третьего дня
де'льный де'нежный	2. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 3. кондясти (пригодный) 1. шарьхкоди, тевонь содай (о человеке); 2. питни, эрявикс (о мыслях) 1. ярмаку (богатый); 2. ярмаконди, ярмаконь путомс, ярмаконь (для денег); 3. ярмаконь (о знаке) ши изо дня в день шида шис, шиста шис; со дня на день пяк курок, тячи-ванды; день деньской шиньперьф;	ця, тевс маштыця; 3. маштовикс 1. кол; тевень содыця, тевс маштыця; 2. питней, эрявикс 1. ярмаков; 2. ярмаконь путомс, ярмаконь; 3. ярмаконь чи изо дня в день чиде чис; со дня на день пек курок, течи-ванды; день деньской чинь чоп; средь бела дня чи

де'ньги	ярмакт ни за какие деньги	ярмак(т) ни за какие деньги
де пы н	мезьдонга аф	зярдояк, мездеяк
дёргать	1. нотфнемс, тозорямс, уск-	1. ноцковтнемс; 2. таргамс,
дергить	семс (тянуть, потягивать);	таргсемс; 3. перен. а кадомс
	2. таргамс, таргсемс (выдёр-	оймамо, ноцковтнемс
	гивать); 3. перен. аф кадон-	
	домс вастса ащема (беспо-	
	коить)	
дёргаться	вархцыемс	ноцковтнемс
деревене'ть	шуфтомкшнемс, шуфтомомс	чувтомомс
дереве'нский	велень	велень
дере'вня	веле	веле
де'рево	шуфта	чувто
деревя'нный	шуфтонь	чувтонь
держа'ть	кирдемс держать ухо вос-	кирдемс <b>держать ухо востро</b>
	тро аф нувамс, пилет аф	пилеть вешкест; держать
	лъпнафтомс; держать язык	язык за зубами сускомс
	за зубами сускомс кяль	кель
держа'ться	1. кирдемс (зацепиться);	1. кирдемс; 2. аштемс;
	2. ащемс (удержаться, не	3. кирдемс пря
	упасть); 3. кирдемс пря (вы-	
	держать, не терять самообла-	
	дания)	
де'рзкий	1. кяжи, покорды (озлоблен-	1. кежей, покордыця;
	ный); 2. эрек, аф пели (сме-	2. дока, апелиця
	лый)	
де'рзость	1. кяж, покордама (озлоб-	1. кеж, покордамо; 2. докачи,
	ленность); 2. эрекши (сме-	апелема; 3. кежейстэ кортамо
	лость); 3. кяжиста корхтама	
	(грубость)	
дёрн 	луганар	луганар
дёрнуть	1. нотфтамс, тозордамс, ус-	1. ноцковтомс, ускомс;
	комс (потяуть, подёрнуть);	2. таргамс
manua!	2. таргамс (выдернуть) пейсиволь	пейсывель
десна' десятиле'тний		
десятиле тнии леся'тый	кемонь кизоса	кемень иесэ
десятыи де'сять	кемонце	кеменце
де сять дета'льно	кемонь	кемень
дета льно детдо'м	педа-пес, лац-ряц	педе-пес
детдо м	идень куд	эйкакшонь кудо

летёныш иль, шаба: лефкс эйкакш, эйде: левкс ле'тский идень, шабань эйкакшонь, эйдень ле'тство идькспинге, шабакспинге эйкакшпинге, эйкакшчи дефе'кт 1. колафкс (порча); 2. афса-1. колавкс, колевкс; 2. асатыкс (недостаток) тыкс дефекти'вный афсатыкс мархта, колафксу асатыкс марто лефици'т афсатыкс асатыкс лешеве'ть уцезкодомс, уцезкодкшнемс валгстомс питне лешеви'зна vшезши апитнейчи лёшево 1. уцезста (недорого); 2. тё-1. аволь питнейстэ; 2. шождаждяста (легко) лешёвый 1. уцез, аф питни (недоро- аволь питней;
 перен. бегой); 2. перен. кальдяв (нерянь качественный) де'ятельность тев, покодема тев ле'ятельный тевонь содай/ тевонь кельги кол, тевень теиця ли'вно пяк парста, пяк мазыста пек парсте, пек мазыйстэ ли'вный пяк пара, пяк мазы пек мазый, пек паро, тамашань дика'рь вирень ломань идем ломань ли'кий 1. идем; 2. перен. чаво, ло-1. вирень, идем (о животных, птицах); 2. перен. шава, маньтеме ломаньфтома (о местности) лико'вина афсодафкс тамаша диск кирьхкс кирькс эйде, диал, жаба дитя' иль, шаба дичи'ться виздемс, пелемс виздемс, пелемс 1. вирьнармонть/идем на-1. идем нармунть, идемкат; личь рмонть (дикие птицы); 2. идемкань сывель/ идем на-2. вирьнармонень сиволь/ рмунень сывель; 3. разг. идемнармонень сиволь (мямезть арасть; 4. кадозь тарка, со диких птиц); 3. разг. мезе чаво тарка аш (вздор); 4. кадозь васта/кадф васта (глухое место) ллина' кувалма кувалмо лли'нный кувака кувака дли'тельность кувалма (о пространстве); кувалмо; шка/пинге (или пепинге (о времени) редаётся личными формами глагола молемс - идти) лли'тельный кувака, куватьс таргави кувака, куватьс молиця

дли'ться для молемс, таргавомс
1. передаётся ф. дат. пжа: для кого? кинди? для матери тядяти; для дома кудонди; не для чего аш мезенди; 2. передаётся ф. причинн. п-жа: для того сянкса; для этого тянкса

дневно'й

днём

дно

до предлог

шинь, ши дневной свет шивалда шить днём с огнём не найти костонга аф муви потмакс вверх дном прянц лангс, комада, комафтозь; всё пошло вверх дном сембось шорявсь; идти ко дну тумс потмаксу, ваямс; юмамс

1. видес, видева, самс/ молемс (указание пространства): до дома кудть видес; до пояса/ по пояс каркс видева/ каркс видес; до леса вири молемс/вири самс; 2. ф. вносит. п-жа ( в знач. предела времени): до утра подождать шобдавас учемс; до смерти не стареть куломозт аф сиредемс; 3. малава (при *указании количества* – приблизительно, около): жара была до сорока градусов псись ульсь нильгемонь градусть малава; 4. инголе (перед, до начала, до того как): до отъезда тумда инголе; До свидания! Няемозонк! Васедемозонк!

молемс, таргавомс туртов, кисэ или передаётся ф. дат., вносит., превратит. п.-жей: для кого? кинень? для матери авань туртов /аванень; для дома кудос; не для чего а мезекс; для того сень кисэ; для этого тень кисэ

чинь дневной свет чивалдо чить днём с огнём не найти костояк а муеви потмакс вверх дном прянзо лангс, комадо, комазь; всё пошло вверх дном весе чорявсь; идти ко дну туемс потмаксов, ваямс потмаксов; ёмамс

1. видьс, видьга, самс/молемс (указание пространства) или ф. вносит. п-жа: до дома кудо видьс; до пояса/ по пояс каркс видьга/видьс, карксамга; до леса вирев молемс/самс; 2. самс или ф. вносит. п-жа (в знач. предела времени): до утра подождать валскее учомс/валскень самс учомс; до смерти не стареть куломазот а сыредемс; 3. малав, видьс (при указании количества - приблизительно, около) или  $\phi$ . вносит. п-жа: жара была до сорока градусов псись ульнесь ниленьгемень градусонь малава/малав ниленьгемень градуст/псись пачколесь ниленьгемень градусонь видьс;

		того как): до отъезда тумадо
		икеле; До свидания! Васто-
		мазонок! Неемазонок!
доба'вить	максомс, путомс тага	максомс; путомс; поладомс
добавля'ть	макссемс, путнемс тага, по- ладкшнемс	макснемс, путнемс, пола- докшномс
добежа'ть	ласькомс, пачкодемс	чиемс, пачкодемс
добела'	акшемомс, акшемомозонза,	ашолгадомс, ашолгадомозон-
	акшеста	зо; ванькестэ, ашосто
добива'ть	1. аделсемс, шавондомс	1. чавномс, прялемс;
	(уничтожать); 2. тапсемс,	2. тапсемс, колсемс
	колсемс (разбивать)	
добива'ться	вешендемс, сатнемс	бажамс
доби'ть	1. аделамс, шавомс (убить);	1. маштомс, чавомс; 2. та-
	2. тапамс, коламс (разбить)	памс, порксамс
доби'ться	вешемс, сатомс	сатомс, изнямс
добра'ться	пачкодемс	пачкодемс
добре'ть	1. ляпомомс, добрайгодомс	1. чевтемемс, паркстомомс;
	(стать добрее, лучше); 2. эч-	2. эчкемемс
<i>~</i> ,	комомс (располнеть)	1 2
добро'	1. пара, цебярь (доброе де-	1. паро; 2. парочи, ули-паро
	ло); 2. парши (достаток,	добром поминать паро валсо
	имущество); добром поми-	ледстнемс/лем кундамс; от
	нать лятфнемс пара валса; от добра добра не ищут це-	добра добра не ищут пародо
	бярьста цебярь аф вешен-	паро а вешнить; не к добру а
	оярьста цеоярь аф вешен- дихть /понавть музе, галош	парс
	вешенди; не к добру аф це-	
	бярьс, аф парс	
доброво'льно	эсь мяльса, эсь воля	DOL MARILOS DOL MARIANI, MONGO
доорово льно	эсь мяльса, эсь воля	эсь мельсэ, эсь мелень коряс, эсь олясо
доброво'льный	эсь мялень, эсь волянь	эсь олисо
доброду'шный	ляпе седи, пара вайме	паро седей, чевте седей
доброжела'тель	паронь арьси	паронь арсиця
доброжелательно	паронь арьсезь	паронь арсезь, паро мельсэ
доброжела'тель-	паронь арьси	паронь арсиця
ный		t
доброка'чествен-	цебярь, лац тиф	паро, вадря, парсте ар-
ный	T 7: " T	сезь/теезь

4. икеле (перед, до начала, до

добро'м	лац-ряц; пара лаца	паро ладсо, парсте
добросерде'чный	пара седи, ляпе седи	паро седей, седеймариця
добросо'вестно	виде ваймоса	парсте, оймень путозь
добросо'вестный	виде вайме	парсте теиця, оймень путыця
доброта'	паронь арьсема	паронь арсема
добро'тный	пара, цебярь, лац тиф	паро, вадря, парсте теезь
до'брый	1. пара, цебярь (хороший);	1. паро, вадря, ён; 2. паронь
	2. паронь арьси, лямбе вай-	арсиця, чевте седей, седейма-
	ме, ляпе вайме (доброжела-	риця <b>по доброй воле</b> эсь
	тельный) <b>по доброй воле</b>	мельсэ, эсь мелень коряс, эсь
	эсь мяльса, эсь воляса	олясо
добуди'ться	стяфтомс, съргозьфтемс	стявтомс, сыргозтемс
добыва'ние	вешендема, мушендома, таргсема	вешнема, таргсема
добыва'ть	вешендемс, мушендомс,	вешнемс, таргсемс
	таргсемс	
добы'ть	вешемс, мумс, сатомс, тар-	вешемс, муемс, саемс, тар-
	гамс	гамс
добы'ча	1. вешема, мума, сатома (из-	1. вешема, муема, саема;
	влечение из недр); 2. сяво-	2. муевкс
	ма, муфкс (приобретение,	
	находка)	
довезти'	пачфтемс, ускомс	пачтямс, ускомс
дове'рие	кемама, надияма	кемема
дове'рить	кадомс, максомс, надияф-	кадомс, максомс
	томс	
дове'риться	кемамс, надиямс, панжемс	кемемс, панжомс потмо
	потма	
до'верху	вельф, пяшксе, прява, пря-	пряс, тыц, велькска, прява,
	да, пряс снизу доверху алу-	склень, пешксе снизу довер-
	да вяри; марнек, сембонь	ху алдо верев; весе
дове'рчивый	панжада седи	кемиця, панжадо седей
доверя'ть	кадондомс, надияфнемс	кемемс
довести'	вятемс, пачфтемс довести	ветямс, пачтямс довести до
	до сведения азомс, пач-	сведения пачтямс куля
•	фтемс куля	
довести'сь	савомс, угадявомс	савомс
доводи'ть	вятнемс, пачфнемс	ветнемс
довое'нный	войнада ингольдень	войнадо икелень
довози'ть	пачфнемс, усксемс	ускомс

лово'льно 1. саты, сатышка; 2. импера-1. саты, сатомшка (доста-

> точно); 2. императив саты, тив саты, пандя

> > паро мельсэ

чарькодемс

чарькодиця

сасамс

штапо

паломс

ваномс педе-пес

прядомс кортамо

кортамс, самс ве мельс

максомс таго, максомс кадо-

эрямс эрямот; До чего до-

жить! Мезес пачколемс!

тевень ладямо

чарькодема, чарькодевкс

панле

лово'льный пара мяльса

догада'ться шарьхкодемс, фатямс, тала-

коломс

лога'лка шарьхкодема, фатяма, тала-

кодома

дога'дливый шарьхкоди, аф васькафтови

логляле'ть ваномс пела-пес

логна'ть сатомс

договорённость корхтама, тевонь ладяма договори'ть азомс, корхтамс педа-пес договори'ться корхтамс, ладямс тев

догола' кърхтапас, сембонь кайсезь

догоре'ть паломс марнек

лола'ть максомс илялыть

виксэнть

лоле'лать аделамс, прядомс прядомс доду'маться самс мяльс самс превс лое'ние потяма потявтома лое'сть сивомс сембонь сэвемс весе, прядомс

лое'хать пачколемс пачкодемс дожа'рить рястамс рестамс

ложла'ться учемс; сатомс учомс, учовомс

дождево'й пиземонь пиземень дожди'к пиземня пиземне ложлли'вый пизему пиземев дождь пизем пиземе дожива'ть эрямс, эрсемс эряфцень эрямс

дожида'ться учендомс учнемс

ложи'ть эрямс эряфцень, эрямс кодамовок пингс До чего до-

жить! Мезьс пачколемс!

ло'за пялькс пелькс лозво'ленный мярьгф мерезь дозвони'ться гайфтемс гайгставомс дозрева'ть кенерькшнемс кенеремс дозре'лый кенерьф кенерезь

дозре'ть кенеремс кенеремс

доигра'ть	налхкомс, аделамс/прядомс	налксемс, прядомс налксе-
	налхкомать	манть
доигра'ться	комотнемс; повомс аф па-	налксевемс
	poc	
доиска'ться	вешемс, мумс	вешневемс, муемс
дои'ть	потямс	потявтомс
до'йный	потяма	потявтомань
дойти'	1. пачкодемс, самс (придти);	1. пачкодемс, самс; 2. касомс,
	2. касомс, пачкодемс (воз-	пачкодемс; 3. чарькодемс
	расти: о цене); 3. шарьхко-	
	демс (домыслить)	
доказа'ть	няфтемс, шарьхкодьфтемс	невтемс доказать на деле не-
	доказать на деле няфтемс	втемс тевсэ
	тевса	
докати'ть	1. кевордемс (перекатить);	1. кевердемс; 2. <i>разг</i> . пачко-
	2. разг. ардомс, пачкодемс	демс, ардомс
	(пасть, докатиться)	_
докати'ться	1. кеворемс (катясь дойти);	1. кеверемс; 2. <i>разг</i> . пачко-
	2. разг. пачкодемс аф це-	демс апарос
	бярьс (пасть)	
доки'нуть	ёрдамс эрявикс вастти	ёртомс, ёртовомс
докла'дывать <sup>1</sup>	азонкшнемс, корхнемс,	ёвтнемс, пачтнемс
	пачфнемс ладта (оповещать)	
докла'дывать <sup>2</sup>	марсемс, путнемс тага (до-	путнемс таго
	бавлять)	
доко'нчить	аделамс, шумордамс	прядомс
до'красна'	якстерьгодомшка	якстерьгадомас
докури'ть	таргамс, аделамс таргамать	таргамс
докуча'ть	машнефтемс	машневтемс
долби'ть	1. карамс, пялемс (делать	1. карамс, калгамс, пелемс;
	отверстие) ; 2. перен. корх-	2. перен. кортамс яла секет-
	немс меквасу (говорить одно	нень
	и то же)	
долг	шума не остаться в долгу	пандовкс не остаться в дол-
	пандомс пароть	гу пандомс паронть
до'лгий	кувака откладывать в дол-	кувака откладывать в дол-
	гий ящик кадондомс ку-	гий ящик кадномс куватьс,
	ватьс, кадондомс меколен-	кадномс меельць пе-
	ди, кадондомс сай пингс	лев/меельце шкас
до'лго	куватьс, ламос	кувать, куватьс

лолгове'чный 1. нарде, кеме (крепкий); 1. нардев, кеме: 2. шумбра. 2. шумбра, таза (крепкий, паро здоровый) долговре'менный куватьсонь, лама пингонь куватень, кувака долгожда'нный куватьс учсеф куватьс/пек учозь лолголе'тие кувака эряф кувака/кувать эрямо лолголе'тний лама кизонь ламо иень, кувать эриця лолгота' кувалма кувалмо долете'ть лиемс, пачкодемс лиезь ливтямс, пачкодемс ливтязь ло'лжен 1. эряви, сави (нужно, необ-1. эряви, сави; 2. пандыця ходимо); 2. шуму (должник) лолжни'к шуму, пандомда сяви пандыця должно' быть улема нать, паряк, улема вводн до'лжность покама васта важодема тарка лоли'ть нуртямс, пештямс, топавтомс, каямс тага, каямс анокть каямс лангс доли'на лашмо лашма доложи'ть<sup>1</sup> 1. азомс, ёвтамс, пачтямс ку-1. азомс ладта, пачфтемс куля (оповестить): 2. лисемс ля; 2. лисемс кортамо, ёвтамс корхтама, азомс эсь мяльхэсь мелеть нень (высказаться) доложи'ть <sup>2</sup> путомс тага, путомс анокть топавтомс, путомс, пештямс лангс долото' лолата долота до'ля<sup>1</sup> 1. пакш, пяльке (часть); пелькс;
 туро, талика; 2. талека (доставшееся иму-3. *бот.*, *анат*. пелькс щество); 3. бот., анат. пялькс до'ля <sup>2</sup> паваз, эряф (судьба) уцяска, эрямо лом куд кудо лома'шний кудонь кудонь домови'тый цебярь кудазор, шачф локудонь мань домога'ться анцемс, вешендемс вешемс ломо'й куду кудов дона'шивать каннемс таштомозонза, канкандтнемс киньгак мельга немс кин-кинь мельге ло'нельзя седе пек а ков/а кода вельф, сяда пяк аш ков донесе'ние кулянь кандома/пачфтема кулянь пачтямо/ёвтамо

лонести<sup>1</sup> кандомс, пачфтемс (принескандомс, пачтямс ти, доставить) лонести' <sup>2</sup> няфтемс кинь-кинь лангс, невтемс киньгак лангс мимс кинь-кинь (написать донос) лонести'сь марявомс, пачкодемс каятомс, пачкодемс, марявомс до'низу: сверху марнек, вярде алу верде алов донизу донима'ть машнефнемс машневтемс ло'нор веронь максы верень максыця доно'с салава азома сапава ёвтамо лоня'ть ласьфтемс седис/седи акшес, маштомс ойме машфтомс вийда, поремс пилет дописа'ть сёрмадомс, аделамс/прядомс сёрмадомс, прядомс сёрмасёрмадомда ломанть лопла'та анокть лангс пандома велькска пандома доплати'ть пандомс сембонь, пандомс пандомс велькска анокть лангс лоплы'ть пачкодемс уезь, аделамс уеуемс, пачкодемс уезь мать дополни'тельный вельф максф верьга/велькска максозь 1. пяшкодемс (добавить: долопо'лнить 1. пештямс; 2. поладомс лить, досыпать); 2. поладомс (добавить: продолжить) допра'шивать кизефнемс кевкстнемс допро'с кизефнема кевкстнема допроси'ть кизефнемс, аделамс кизефкевкстнемс немда допусти'мый ноляви, мярьгондеви нолдавикс, меревикс допусти'ть 1. нолдамс, мярьгомс (по-1. нолдамс, меремс; 2. арсемс; 3. теемс, нолдамс, казволить); 2. арьсемс (предположить); 3. тиемс, нолломс дамс, кадомс (сделать, пропустить, допустить - ошиблопы'тываться куляксакшнемс, ёрамс сокевкстнемс-кивелемс, бажамс дамс содамо

касомс

касомс

дорасти'

доро'га	ки пробивать себе дорогу	ки пробивать себе дорогу
	кялемс эряфонь ки	эрямонь ки путомс
до'рого	питниста	питнейстэ
дорогови'зна	оцю питне, питниши	питнейчи
дорого'й $^1$	питни (дорогостоящий)	питней
дорого'й <sup>2</sup>	мала, кельгома, кельговикс	вечкевикс, вечкема
	(любимый, милый)	
дорожа'ть	питниякшнемс, питниямс	питнейгадомс, питниямс
дорожи'ть	1. ванфтомс, кельгомс ( бе-	1. ловомс питнейкс, вечкемс;
	речь, любить, ценить);	2. жаль марявомс, ванстомс
	2. ужяльдемс, пелемс юмаф-	
	томда (беречь, жалеть)	
доро'жка	1. киня, яння (тропинка);	1. кине, янне; 2. кувака теине
	2. кувака тяйня ковёр (длин-	палас
	ный коврик)	
доро'жный	кинь, килангонь	кинь, килангонь
доса'да	пеняцяма, кяжияма, аердама	мельс апаро
досади'ть	кяжияфтомс, аердамс,	кежиявтомс, коламс мель
	кольфтемс мяль	
доса'дный	аф пара, аеркс, мялень	апаро, мельс апаро
	кольфти	
доса'довать	пеняцямс	пеняцямс, мельс апаросо аш-
		темс
досиде'ть	ащемс эряви пингти	аштемс эрявикс шкас
доска'	лаз, до'ска <b>ставить на одну</b>	лаз ставить на одну доску
	доску лувомс фкакс	ловомс вейкетькс
доскона'льно	педа-пес, пяк лац	педе-пес, пек парсте
досло'вно	валда-валс	валдо валс
досло'вный	валда-валс, валда-валонь	валдо-валс
дослу'шать	кулхцондомс педа-пес	кунсоломс педе-пес
дослы'шать	лац кулемс, лац марямс	марямс
досмотре'ть	ваномс педа-пес, аделамс	ваномс, весе ваномс; прядомс
	ваномать	ваноманть
досро'чно	пингта инголе	шкадо икеле
достава'ть	1. сатнемс (дотягиваться);	1. сайнемс, таргсемс;
	2. мушендомс, сявондемс	2. мукшномс, сайнемс;
	(добывать); 3. рамсемс (по-	3. рамсемс; 4. таргсемс, лангс
	купать); 4. таргсемс (выка-	ливтемс
	пывать)	
достава'ться	1. сатнемс, повондомс (быть	1. сатокшномс, понгокшномс;

	в достатке); 2. безл. сатни (попадает); 3. таргсевомс, лихневомс (выниматься, извлекаться)	2. <i>безл.</i> саты/понги; 3. таргсевемс, ливтевемс
доста'вить	1. пачфтемс (донести, довезти); 2. тиемс, максомс, кандомс (дать ощутить)	1. пачтямс, кандомс, ускомс; 2. теемс, максомс, кандомс
доста'вка	пачфнема, каннема, усксема	пачтямо, ускома, кандома
доста'ток	уликсши	уличи
доста'точно	1. сатомшка, саты (в достат-	1. сатышка; 2. императив:
	ке); 2. <i>императив:</i> Саты! Панде! (Хватит! Прекрати!)	Саты! Пандя!
доста'точный	сатомшка, мзяра эряви	сатышка
доста'ть	1. мумс, сявомс (найти);	1. муемс, саемс; 2. рамамс;
	2. рамамс (купить); 3. пачко-	3. пачкодемс, сасамс;
	демс, сатомс (дойти, дог-	4. таргамс
	нать); 4. таргамс (извлечь)	
доста'ться	1. сатомс, савомс (получить	1. сатомс, понгомс; 2. пон-
	при дележе); 2. повомс (быть отруганным)	гомс
дости'чь	1. пачкодемс (добраться до чего-либо); 2. сатомс (до-	1. пачкодемс; 2. изнямс
	биться)	
достове'рный	виде, афкуксонь	виде, алкуксонь
досто'инство	1. питне (стоимость); 2. эря-	1. питне; 2. эрявиксчи, паро,
	виксши, цебярьши (полез-	парочи
	ность)	
досто'йный	1. пара, эсь вастсонза, шнама	1. паро, эсь таркасонзо;
	ломань (соответствующий	2. тевсэ саезь/изнязь
	статусу, должности); 2. тевса сатф (заслуженный: успех,	
	награда)	
достопримеча'-	мялень кеподи ужа, марса	невтема тарка, ванстовиця
тельность	ванфтови васта	тарка
достоя'ние	козяши, парши	сюпавчи, парочи
достро'ить	аделамс строямда	прядомс строямо
до'ступ	сувама, нолдама	нолдамо, совамо
досту'пный	1. шарьхкодеви, аф стака	1. чарькодевикс, аволь стака;
	(понятный); 2. рамави, аф	2. рамавиця, аволь питней;
	питни (недорогой); 3. ётави,	3. ютави, аволь стака;

	аф стака (преодолимый);	4. аволь каштан
	4. аф прянь няи (простой в	
•	общении)	,
досу'г	ётка, пинге <b>на досуге</b> ётка 	ютко шка, оймсема шка на
	пингть; <b>недосуг</b> аш ётка	досуге ютко шкане/шкасто,
		оймсема шкасто; недосуг
•		аютко
до'суха	коськста	коськемазонзо
досы'та	топодемс	пекень пешкедемс, тыц, то-
		подемас
дотла'	марнек, педа-пес, юрнек	юрнэк, тюшумбар
дотра'гиваться	токсемс	токшемс
дотро'нуться	токамс	токамс
дотяну'ть	таргамс, ускомс	ускомс
дотяну'ться	венептемс кядь, сатомс	венстевемс, венстемс кедь,
	кядьса	саемс
доучи'ть	1. тонадомс, тонафнемс (вы-	1. тонадомс, тонавтнемс;
	учить); 2. тонафтомс (обу-	2. тонавтомс
	чить)	
доучи'ться	аделамс/прядомс тонафне-	прядомс тонавтнеманть
	мать	1
до'хлый	1. урадф (мёртвый); 2. перен.	1. врадозь, кулозь; 2. перен.
	лафча, вийфтома (слабый,	лавшо, вийтеме дохлый но-
	бессильный) дохлый номер	мер разг. мезеяк а лиси
TO VILLET	разг. мезевок аф лиси	PROHOMO MUHOMO
до'хнуть дохну'ть	урадомс, урадкшнемс 1. таргамс вайме (сделать	врадомс, куломс 1. таргамс ойме; 2. пувамс
дохну ть	вдох); 2. уфамс (подуть)	1. Таргамс биме, 2. пувамс
доходи'ть	1. пачкодькшнемс (прихо-	1. пачколемс; 2. касомс;
долоди тв	дить до места); 2. касондомс	3. арамс, теевемс
	(повышаться); 3. арсемс, ти-	3. араме, тесвеме
	ендевомс (становиться)	
до'чиста	1. аруста (до чистоты);	1. ваньксстэ, ванькскадомас;
до чиста	<ol> <li>аруста (до чистоты),</li> <li>перен. сембонь, марнек</li> </ol>	2. <i>перен</i> . вейкень пес, педе-
	(совсем)	пес
дочита'ть	лувомс, морафтомс	
дочита ть до'чка	лувомс, морафтомс стирня, стирьшаба; <i>обраще</i> -	ловномс тейтерне; <i>обращение</i> : тейтер-
до чка	ние: стирняй	нем
пош	-	·
дочь доща'тый	стирь	тейтерь
доща тыи	доскань	лазонь

дразни'ть	травамс	травамс
дра'ка	тюрема	тюрема
драть	1. ватксемс (снимать, сди-	1. лутамс, ваткамс; 2. ват-
•	рать); 2. ватксемс, сязен-	камс; 3. сезнемс, разедемс;
	демс (царапать); 3. сязен-	4. спец. пенгедемс; 5. перен.
	демс (разрывать); 4. спец.	керямс, пиксамс, чавомс;
	пянгодемс (о крупе); 5. пе-	6. перен. ваткамс, лутамс,
	рен. пиксомс (бить, сечь);	норгомс
	6. перен. ваткамс, норгомс	
	(дорого брать, взвинчивать	
дра'ться	цены)	тюромо
дра ться дребезжа'ние	тюремс, тюрендемс канзердома, зърнама	тюремс
дребезжа ние дребезжа'ть	канзердома, зърнама канзердомс, зърнамс	дирнема, зэрнема дирнемс, зэрнемс, дренькаемс
древеси'на	шочка, вирь, шуфта	чувто, вирь
древе'сный	шуфтонь	чувтонь
дре'вко	недь	недь
дре'вний	1. кунардонь, сире пингонь	1. кезэрень, седикелень, кезэ-
•	(стародавний); 2. ташта	рень пингень; 2. ташто, сыре
	(старый, ветхий)	
дре'вность	сире пинге	кезэрень пинге, седикелькс
дрема'ть	нувамс, удомс	нувсемс, удомс
дремо'та	нувама, удома	нувсема, пельсудома
дрему'чий	туста, шобда	тусто, чопода
дроби'ть	1. тапамс, тапсемс, лазон-	1. тапамс, тапсемс, яжамс,
	домс (измельчать); 2. явон-	поркстнемс; 2. явомс, явшемс
дроби'ться	домс (делить) 1. тапавомс, тапсевомс, ла-	1. тапсевемс, яжавомс, порк-
дроон тыск	зондовомс (измельчаться);	стневемс; 2. явовомс
	2. явондовомс, явошневомс	стпевеме, 2. явовоме
	(делиться)	
дрова'	пенгат	пенгеть
дро'вни	нурда	нурдот
дровяно'й	пенгянь, пенгянди	пенгень
д <b>ро'гну</b> ть <sup>1</sup>	кельмомс, паломс, эйндамс	кельмемс, тардемс
ā	(зябнуть, мёрзнуть)	
дро'гнуть <sup>2</sup>	1. шерьхкозевомс, тарозе-	1. соракадомс, тарнозевемс;
	вомс (закачаться); 2. търна-	2. талакадомс, тарск теемс,
	тозевомс, эводемс (задрожать, испугаться) голос	тарскадемс голос дрожит вайгелезэ сорны
	дрожит вайгялец търнаты	Dain Cicso copiibi
	, <b>T</b>	

дрожа'ние търнатома тарнома дрожа'ть 1. шерьхкомс, таромс (шеве-1. тарномс, сорномс; литься, шататься); 2. търна-2. сорномс; 3. *перен*. пелемс томс (дрожать от холода); 3. перен. пелемс дрожа'щий търнаты тарныця дро'жжи оргат, тустт оргат дрожь търнатома сорнома, соракадома, тарнома дрозд вирень кирьхкс, равжа тырдаз кирьхкс друг ялга друг за другом фкяоя, ялга друг за другом вейке омбоце мельга, вейке-вейке фкянь мельге; друг против друга карань-каршек мельга; друг против друга карадо-каршо 1. лия (иной); 2. омбоце 1. лия; 2. омбоце тот и друдруго'й (второй) тот и другой ся и гой се лы тона тона дру'жба ладяма, ялгаксши ялгаксчи, ояксчи дру'жески ялгакс, кода ялганди ялгакс дру'жеский ялгань ялгань дружи'ть ладямс, тейнемс/улемс ялгакс ладямс, улемс ялгакс дру'жно ладязь ве мельсэ дру'жный ладяй ялгань дря'блый пужф макшов, пужаня дря'зги сялондома, аф ладяма сёвномат дрянь аеркс, нулгодькс, кальдяв, аеркс, берянь, амаштовикс ковга аф машты дряхле'ть 1. сиредемс, пужемс (вя-1. сыредемс, коськемс; 2. макшиямс нуть); 2. макшиямс (трухляветь) дуб тума тумо дуби'на байдек, руцяга цётмар дубня'к тумонал тумопуло дубо'вый тумонь тумонь дуга' мичкор чирьке ду'дка вяшкома, нюди плясать под вешкема, нудей плясать под чью-нибудь дудку эрямс чужую дудку эрямс лома-

нень превсэ

арсема, арсема мель

ломанень пряса

арьсема

ду'ма

ду'мать арьсемс арсемс дунове'ние ляпе кожфкя, варманя шожда кошт, ялт, зэхель ду'нуть уфамс, яфодемс пувамс дупли'стый VHДV ундов дупло' унда ундо дура'к шава пря, ляпе пря, ляпе ёнь чавола, чаво пря, превтеме, дурне'ть кальдявгодомс берякадомс кальдяв, аф пъчкяй дурной берянь дурной глаз сельмедурно'й глаз сельмоди ду'тый 1. уфаф (надутый; сдутый); 1. пувазь; 2. *перен. разг.* стя-2. перен., разг. аф виде, конь, а виде касфтф (преувеличенный) уфамс пувамс дуть 1. кошт; 2. вий, паро ёжо; 1. кожф (воздух); 2. ёжа, вий дух (бодрость); 3. лекома, вай-3. лексема, оймень таргсема; 4. чине; 5. ойме, чопача **быть** монь таргсема (дыхание); 4. шине (запах); 5. вайме не в духе аштемс/улемс апаро ёжосо/апаро мельсэ; пере-(душа) быть не в духе улемс кяжияф, ащемс аф вести дух оймамс мяль вельде; перевести дух ваймамс духота' 1. опана (зной); 2. стака 1. опаня; 2. стака кошт, а кожф (тяжёлый воздух) ванькс кошт душа' вайме души не чаять пяк ойме, седейойме души не кельгомс; желать от души чаять пек вечкемс: желать седи ваксста/седишкава арьот души седейшкава арсемс; семс; сколько душе угодно сколько душе угодно зняро мзяря кельк, лама кельги/эряви душе'вно седи вакска, оцю мяльса седейшкава, покш мельсэ лямбе вайме, пара вайме (о душе'вный чевте седей, паро ойме (о чечеловеке); седишкава (тёпловеке); седейшкавань (тёплый: о беседе, приёме) лый: о беседе, приёме) тантей чине души'стый таншти шини души'ть 1. пондамс, повамс, опап-1. повамс, повсемс; 2. лепитомс (задушить, удушить); явтомс; 3. перен. лепштямс

2. ляпияфтомс (запирать дыхание: о кашле); 3. *перен*. люпштамс (притеснять)

ду'шно опана опаня ду'шный опана опаня лы'бом стяда волосы дыбом эводубушки, стядо волосы дыбом прячертне дубушки лемс стясть качамо дым качам лыми'ть 1. качадомс (пропускать 1. качадомс; 2. ченярдомс дым); 2. качафтомс (задым-(аткп лыми'ться качаломс качаломс дыра' варя варя дыря'вить варяяфнемс, варяяфтомс вариявтомс, теемс варя дыря'вый лыха'ние 1. ваймонь тарксема (вдохи-1. лексема, оймень таргсема; выдохи); 2. перен. уфама 2. перен. пувамо (дуновение) лыша'ть тарксемс вайме лексемс, ойме таргсемс дья'вол идемэвозь идемевсь ля'ля оця, оцяй (дядя по отцу); леля, леляй щеня, щеняй (дядя по по матери) ля'тел шякшата шекшата  $\mathbf{E}$ ела' 1. ярхцампяль, ярхцама (пи-1. ярсамопель; 2. ярсамо ща); 2. ярхцама (приём пиши) едва' 1. частица аньцек (лишь частица ансяк; 2. нареч. только); 2. нареч. аф ламода аламодо, эль, цють едва-едва (немного, слегка, чуть ) едэль-эль, цють-цють; едва ли ва-едва цють-цють; едва ли арсян/паряк /улема а истя улема, аф/тяфта; чандан, аф тяфта/аф стане едине'ние пуромома пурнавома елини'па фкя вейке елини'чный 1. вейке, теке; 2. чуросто ва-1. фкя тяка (в одном экземпстневиця: 3. башка ляре, эксклюзивный; штучный); 2. шуроста эряй (ред-

вейсэ, ве шкасто

кий); 3. башка (отдельный)

марса, фкя пингста

единовре'менно

единовре'менный	весть максови, весть макссе-	ве шкань, весть максо-
	ви	ви/максневи
единогла'сно	фкакс, фкя лаца	вейкетьстэ, ве вайгелень пес
единоду'шие	фкя мяль, фкакс арьсема	ве мельсэ аштема, вейкетьстэ
		арсема
единоду'шный	фкя мяльса	ве мелень
единомы'слие	фкя мяльс прама	ве мельс прамо
единообра'зный	фкя лаца, фкя лацонь	вейкеть
еди'нственный	фкя тяка единственное чис-	ансяк вейке, вейкине, теке
	ло грамм. фкя числа	единственное число грамм.
		вейкень числа
еди'нство	1. кеме сотксса и ладязь	
	эряма (содружество); 2.фкя	
	лаца улема (одинаковость)	
еди'ный	1. марстонь (общий); 2. фкя	1. вейсэнь; 2. вейке все до
	лацонь (одинаковый); все до	единого весе, вейкень пес
	единого сембе, фкянь пес	
е'дкий	1. керы (режущий глаза);	<ol> <li>корсяня, сэвиця;</li> <li>перен.</li> </ol>
	2. перен. мялень колай (яз-	пельниця, сялгониця
	вительный, колкий)	
едо'к	ярхцай	ярсыця
ежеви'ка	1. лакштормарькс (куст);	ведьинзей
	2. лакштормарь (ягода)	
ежего'дно	эрь кизоня	эрьва иестэ/иене
ежего'дный	эрь кизонь	эрьва иень
ежедне'вно	эрь шиня	эрьва чине/чистэ
ежедне'вный	эрь шинь	эрьва чинь
ежеме'сячно	эрь ковня	эрьва ков
ежеме'сячный	эрь ковонь	эрьва ковонь
ежо'вый	сеелень держать в ежовых	сеелень держать в ежовых
	рукавицах кемоста кир-	рукавицах кеместэ кирдемс
	демс	
езда'	ардома	ардома
е'здить	арнемс	ардтнемс
ело'вый	кузонь	кузонь
ель	куз	куз
е'льник	кузнал	кузпуло
еро'шить	бъзоргофнемс, тапарякш-	пондакшкавтнемс, почаксамс
	немс	
ерунда'	аш мезевок; шава тев	мезть арасть, стяконь тев

е'сли	къда	бути
есте'ственно	кода эряви, эсь койса, кода эряй	кода эряви, эсь койсэ, ладсо, паро ладсо
есть1	ули, улихть (имеется)	ули, улить
есть <sup>2</sup>	1. ярхцамс, поремс (кушать); 2. поремс, сивомс (разру- шать: о кислоте, ржавчине); керомс (причинять резь: о дыме)	1. ярсамс, поремс; 2. сэвемс, керямс
е'хать	ардомс	ардомс
ещё	нинге, тага ещё бы! Кода ина!	таго <b>Ещё бы!</b> Кода эно!
	Ë	
ёж	сеель	сеель
ёжиться	киренкшнемс, копорьгод-	какарьгадомс, кирьмицякш-
	кшнемс	номс
ёлка 	куз	куз
ёлочный ёмкий	кузонь	кузонь
емкии	оцю, лама тяльгфтай, ламонь тяльги	покш, ламо кельгетиця
ёмкость	кядьгоня	кедьге
ёрзать	шарфнемс, шашнемс, аф	таркасо а аштевемс, велямс,
	ащемс фкя вастса	ёзолдомс
	ж	
жа'ба	модаватракш	модаватракш
жа'воронок	паксякирьхкс, соканармонь	норовжорч, соканармунь
жа'жда	1. симомань сама (сильное желание попить); 2. <i>перен</i> . таколдома, пяк оцю мяль (сильное желание)	1. симемань само, ченьгема; 2. перен. покш мель; перево- дится также формами при- тяж. склонения с глаголом ули (есть); покш мелем ули, покш мелезэ ули
жа'ждать	1. ёрамс симомс (хотеть по- пить); 2. <i>перен</i> . таколдомс, кирдемс оцю мяль (иметь сильное желание)	1. ченгемс, чентятомс; 2. <i>перен</i> . бажамс, кирдемс покш мель
жале'ть	1. ужяльдемс (проявлять жа-	1. жалямс; 2. янгсемс

	лость); 2. каендамс (сожа-	
	леть)	
жа'лить жа'лкий	пупамс	пупамс
жалкии	1. ужяль (хороший, то, что	1. жаль; 2. жаль маряви;
	жаль уступать); 2. ужяльде-	3. вишка, аламо
	мань сафты (слабый, вызы-	
	вающий жалость); 3. кържа, ёмла (незначительный)	
жа'ло	,	1 HVH0VO: 2 000HO: 2 000H
жало	<ol> <li>пупама (у насекомых);</li> <li>сарда (заноза);</li> <li>спец.</li> </ol>	1. пупамо; 2. сардо; 3. <i>спец</i> .
	нярь (остриё)	нерь
жа'лоба	пеняцяма	пананамо
жа'лобно	•	пеняции имрежнези
жаловаться	пеняцязь пеняцямс	пеняцязь, ниреждезь пеняцямс
жаловаться	ужяльдема	жальчи
жаль	ужяль	жаль
жар	1. пси (пар); 2. <i>перен</i> . оцю	1. пси; 2. <i>перен</i> . покш мель
Mup	мяль (сильное желание)	1. Hell, 2. nepen. Hekii Mesib
жара'	пси	пси
жа реный	пуштф, рястаф	пуштазь, рестазь
жа'рить	пуштомс, рястамс	пуштамс, рестамс
жа'ркий	<ol> <li>пси (горячий);</li> <li>перен.</li> </ol>	1. пси; 2. <i>перен</i> . кеме
	кеме (крепкий)	
жа'рко	<ol> <li>нареч. псиста (горячо);</li> </ol>	1. <i>нареч</i> . псистэ; 2. кс пси
	2. кс пси	
жарко'е	тмкняш/мкняш	рестазь сывель
жа'тва	1. нума (процесс жатвы);	1. нуема; 2. нуема ланго/ шка
	2. нума ланга (пора жатвы)	
жа'твенный	нумань	нуемань
<b>жать</b> <sup>1</sup>	нумс (производить жатву)	нуемс
<b>жать</b> <sup>2</sup>	1. люпштамс (давить);	1. лепштямс, мерькамс;
	2. кърмоштамс (зажать: в	2. сювордамс
	кулаке)	
жва'чка	порькс	порькс
жва'чный	рямшай	поремань, пориця
жгу'чий	1. пиди, пси (палящий);	1. пидиця, пси; 2. пициця,
	2. пиди (о крапиве); 3. вии,	пици; 3. виев; 4. пултыця
	вишке (сильный); 4. керы (острый: о перце)	
ждать	учемс того и жди сяконь	учомс того и жди секень
AAAM I D	учт; сяконь вант	учок, секень вант
	j ii, emond bani	j ion, concili buili

же <sup>1</sup> союз	жа	жо
<b>же</b> <sup>2</sup> частица	жа	ЖО
жева'ть	поремс, порендемс	поремс
жела'ние	1. мяль (мнение); 2. мялень	1. мель; 2. арсема; 3. бажамо
	арьсема (пожелание); 3. та-	изъявить желание ёв-
	колдома (внутренняя по-	тамс/саемс мель; по жела-
	требность, стремление) изъ-	нию эсь мельсэ
	явить желание азомс мяль;	
	сърхкамс; по желанию эсь	
	АТХАПЯМ	
жела'нный	кельгови, кельговикс	вечкевикс, эрявикс, бажавикс
жела'тельно	эряви, эряволь, пароль, пара	эряви, эряволь, паро улевель
	улель ба	бу
жела'ть	1. таколдомс, ули мяль (хо-	<ol> <li>бажамс, ули мель;</li> <li>ар-</li> </ol>
	теть); 2. арьсемс (пожелать)	семс
жела'ющий	таколдысь, кинь мялец	мелявтыця
железнодоро'жный	машина кинь	чугункань кинь
желе'зный	1. кшнинь (из железа); 2. <i>ne</i> -	1. кшнинь; 2. <i>перен</i> . кеме,
	рен. кеме, аф синдеви, аф	аизнявиця
	сяськови (крепкий, непобе-	
	димый)	
желе'зо	кшни	кшни
желте'ть	тюжалгодомс	тюжалгадомс, ожолгадомс
желтизна'	тюжя, тюжяши	тюжа, тюжачи, ожо, ожочи
желто'к	алтюжя	алтюжа
желту'ха	макса урма, тюжя урма	ожо орма
желу'док	коткърдазь	пеке
жёлоб жёлтый	карафкс	олак
	томя	тюжа, ожо
жёлудь жёлчный	церя 1. сяпонь (относящийся к	сэря 1. сэпень; 2. <i>перен</i> . кежей,
желчпын	жёлчи) ; 2. перен. кяжи	пек кежей;
	желчи), 2. перен. кяжи (злой)	нек кежей,
жёлчь	1. сяпе (содержимое желч-	1. сэпе; 2. перен. кеж
жить	ного пузыря); 2. перен. кяж	1. сэпс, 2. перен. ксж
	(зло)	
жена'	ърьвя	ни, козяйка
жена'тый	ърьвяяф, ърьвяяфтф	урьвакстозь
жени'ть	ърьвяяфтомс	урьвакстомс
жени ть	ърьвяяма	урьвакстома
ACIII IDUA	Брылими	J PDDake Town

жени'ться	ърьвяямс	урьвакстомс
же'нский	авань	авань
же'нщина	ава	ава
жердь	олга	олга
жерёбая	вашу	вашов
жеребёнок	ваша, вашеня	вашо, парнэ
жеребе'ц	айгор	айгор
жереби'ться	вашиямс	вашиямс
жерло'	1. пянакудкурга (входное	1. пецькакурго; 2. покш ва-
	отверстие в печи); 2. оцю	ря/курго
	варя/курга (глубокое отвер-	
	стие вулкана)	
жёрнов	яжама кев	яжамо кев
жёсткий	1. калгода (твердый, плот-	1. калгодо (твёрдый, плот-
	ный); 2. казяма (шершавый)	ный); 2. иржаня, казямо (о
	3. перен. кеме (твёрдый) жё-	коже, воде, волосах); 3. пе-
	сткий срок кържа пинге	рен. кеме жёсткий срок
		аламо шка
жестикули'ровать	сурса-кядьса корхтамс	ахолямс кедьсэ
жесто'кий	1. кяжи (сердитый); 2. вии,	1. кежей; 2. виев
	вишке, оцю (сильный)	u.
жесто'кость	кяжиши	кежейчи, казямочи
жечь	1. пълхтамс (сжечь); 2. пи-	1. пултамс; 2. пицемс, пи-
	демс, эждемс (палить); 3.	демс, эждемс; 3. пицемс;
	пидемс, сялгондомс (о кра-	4. пицемс
	пиве); 4. керомс (о перце)	
жже'ние жжёный	пидема, керома	пултамо, чентямо, пицема
жженыи жи'во	пълхтаф	пултазь, чентязь
жи во живо'й	эрекста, кеподьф мяльса 1. эряй, аф кулоф (здравст-	эрязасто
живо и	вующий); 2. эрек (смелый,	1. эриця; 2. эряза живой интерес покш мель
	боевой живой интерес оцю	терес покш мель
	мяль	
живопи'сно	мазыста, мялень кеподезь	мазыйстэ
живопи сно	мазы, мялень кеподи	мазыйстэ мазый
жи'вость	эрекши	эрязачи
живо'т	пеке	пеке
живо т	жувата, ракша	ракша
живо'тный	жуватань, ракшань	ракшань
жи'дкий	1. шонгар (не густой: о рас-	<ol> <li>вецана; 2. чуро</li> </ol>
, ,	F C	

творе); шонгар, лафча (о тесте); 2. шура (редкий, не

густой: о лесе)

жи'зненный 1. эряфонь (от «жизнь»);

2. эрямань (от «проживание»)

жизнера'достный эряфонь кельги

жили'ше

паро мельсэ эриця, мельс па-

1. эрямонь; 2. эрямонь

нуема машина/нуемка

нуиця

2. дырнэмс

росо эриця

кадо апелиця

жизнь фяде, эряф омкае жи'ла сан сан жиле'н эряй едиця 1. санов; 2. перен. кеме, ста-

жи'листый 1. сану (сухощавый); 2. *ne*-

рен. кеме, стакада аф пели

(выносливый)

эряма васта эрямо кудо, эрямо тарка

жили'шный эрямо таркань эряма вастонь

жипо'й эрямо жилой дом эрямо кудо эряма, эряманди жилой дом

эряма куд

жильё эряма васта эрямо тарка жир куя, лем куя жире'ть куямс, куялгодомс куялгадомс

жи'рный 1. куя (упитанный; с тол-1. куяв, куя; 2. оев

стым слоем жира); 2. ваи (масленый, маслянистый)

жите'йский эрямань, эряфонь аномкае жи'тель йкає едиця жи'тельство эряма васта эрямо тарка жить эрямс эрямс

житьё фкає омкае жму'риться концемс сельмот кончтнемс, сельмть кончт-

курьсема, кончса налхксема кончкесэ налксема

жмурки жнейка нума машина

нуй жнеп

жнивьё нуф пакся, нуфтол нуезь пакся

жрец озатя озатя

1. бизнэмс, вижнэмс;

1. бъзнамс, бъзносемс (о нажужжа'ть секомых):

2. дърносемс (о механизме)

унжа жук унжа

жу'лик васькафни, салай манчиця, салыця

	лян/теине пелькс	-
	пелема, тандадома	]
	3	
	1. фтала: за домом куд фта-	
	ла; 2. мельге: за людьми	]
	ломань мельге; 3. инкса: за	
	людей ломань инкса; за	
	дом (выручить) кудть инкса	]
	(сявомс); голос за вайгяль	1
	инкса; тост за здоровье	]
	вал шумбрашинкса; 4. инго-	
	ле за день до шида инго-	(
	ле; 5. ваксса за столом шра	]
	ваксса; 6. эзда за два кило-	(
	метра от речки кафта вай-	]
	гяльпет ляйть эзда;	1
	за два года кафта кизоста;	
	за людей не считать ло-	
	манькс аф лувомс	
	колендема, налхксема	]
	налхксефтемс, весялгофнемс	]
Я	налхксемс, колендемс	]
	юкстама предать забвению	(
	юкстамс	(
	1. ушедомс ласькондема	
	(начать бегать); 2. перен.	1
	налхкозевоме (заиграть: о глазах)	]
	1. сувсемс (заходить);	
	2. ворьготькшнемс, тушен-	(
	домс ичкози (убегать)	

1. удало, томбале: за домом кудо удало; 2. мельга: за людьми ломань мельга; 3. кис/кисэ: за людей ломань кис/кисэ; 4. икеле: за два дня до... кавто чиде икеле; 5. экшсэ, экшс: он сидел за столом сон аштесь столь экшсэ; 6. эйстэ: за два километра от речки кавто вайгельбеть леенть эйстэ; за два года кавто иес; за людей не считать ломанькс а ловомс

забавля'ть забавля'ться забве'ние забе'гать

заба'ва

за предлог

налксема налксевтемс налксемс, налксекшнемс стувтома **предать забвению** стувтомс 1. чийнезевемс, ушодомс чийнеме; 2. *перен*. налксезевемс

1. совсемс; 2. тукшномс васов, орголемс

забежа'ть	1. сувамс аф ламос (зайти ненадолго) 2. тумс ичкози (уйти далеко)	1. совамс а куватьс; 2. туемс васов
забива'ть	1. вачкиемс (вбивать); 2. шавондомс (резать: о скоте); 3. паннемс, пякснемс (закрывать, заколачивать); 4. пиксемс (избить); 5. занцемс (занимать)	1. вачкоемс; 2. чавномс; 3. эцнемс; 4. чавомс, пиксамс; 5. зансемс
забива'ться	кяшендемс, эцекшнемс	кекшнемс, эцнемс
забинтова'ть	сотнемс	тапарямс, сюлмамс
забира'ть	1. сявондемс (брать);	1. сайнемс; 2. нельгенемс
	2. нельгондемс (отнимать)	
забира'ться	1. куцендемс (подниматься); 2. эцекшнемс, кяшендемс (залезать, прятаться); 3. сув- семс (заходить, залезать)	1. кузнемс; 2. эцекшнемс, кекшнемс; 3. совсемс
заби'тый	1. вачкодьф, шавф (вбитый); 2. печкф (зарезанный: о скоте); 3. пандф, пякстаф (заколоченный); 4. эцеф (набитый); 5. <i>перен</i> . шобда (тёмный, отсталый)	1. чавозь; 2. печкезь; 3. пекстазь; 4. эцезь; 5. <i>перен</i> . чопода
заби'ть	1. вачкодемс, шавомс (вбить); 2. печкомс (зарезать); 3. пандомс, пякстамс (заколотить, закрыть); 4. эцемс, пяшкодемс (заполнить, набить); 5. пиксомс (избить) забить гол эрьхтемс гол; забить тревогу талакодомс, фатямс, ушедомс вешендема	1. чавомс; 2. печкемс; 3. чавомс, пекстамс; 4. эцемс; 5. чавомс забить гол чавомс гол; забить тревогу талакадомс, талнозевемс, ушодомс вешнеме
заби'ться	1. кяшемс, эцемс (спрятаться); 2. тотнамс, шавомс (стучать: о сердце)	1. эцемс, кекшемс; 2. токнозевемс, кармамс чавомо
забия'ка	тюри-сялонды	тюрьган
заблаговре'менно	инголькиге, эсь пингстонза	икелепелев, шкастонзо, эсь шкасто
заблагорассу'- диться	самс мяльс	самс мельс

заблесте'ть	пиндолгодомс, цифторго- домс	пиндолдозевемс, цитнезевемс
заблуди'ться	эрьгодемс	кадовомс
заблужда'ться	эльбядькшнемс, улемс аф	ильведекшнемс, манявомс,
, ,,	виде, арьсемс аф видеть	манявкшномс, улемс а видечисэ
заболева'ние	1. урма (болезнь); 2. урмаськодома, сярядькстома (простужание, заболевание)	1. орма; 2. ормалгадома
заболе'ть	сярядькетоме	ормалгадомс
забо'р	перяфкс	пирявкс/пирявт
забо'та	мяляфкс	мелявкс
забо'тить	пичефтемс	мелявтомс
забо'титься	пичедемс	мелявтомс
забо'тливый	1. тевонкса пичеди, тевонь	1. тевень вечкиця, мелявтыця;
	кельги (обязательный, трудолюбивый); 2. мялень ваны (услужливый)	2. мельваныця
забраковать	азомс аф кондястикс	ловомс амаштовиксэкс
забра'ть	1. сявомс (взять); 2. нель-	1. саемс; 2. нельгемс
<b>F</b>	гомс (отобрать)	
забра'ться	1. кеподемс, куцемс (под-	1. куземс; 2. кекшемс, эцемс;
•	няться); 2. кяшемс, сувамс, эцемс (спрятаться); 3. сувамс, эцемс (проникнуть)	3. соваме, эцемс, понгомс
забре'зжить	валдашкодомс	валдомомс
заброса'ть	ёрямс, валямс, вельхтямс	ёртнемс, валямс, вельтямс за-
•	(засыпать, заполнить) за-	бросать вопросами ламо
	бросать вопросами лама	кевкстнемс, максомс ламо
	кизефнемс	кевкстемат
забро'сить	1. ёрдамс (закинуть); 2. ка-	1. ёртомс; 2. кадомс, стувтомс
	домс, юкстамс (оставить, за-	
	быть)	
забро'шенный	1. ёрдаф (закинутый);	1. ёртозь; 2. кадозь, стувтозь
	2. катф, юкстаф (оставлен-	
	ный, забытый)	
забры'згать	валондомс, вадендемс	пургсемс, ваднемс
забыва'ть	юкснемс	стувтнемс
забы'вчивость	юкснема	стувтнема
забы'вчивый	мялямфтома	стувтыця

забы'тый	voveme de	
заоытыи забы'ть	юкстаф	стувтозь
забытьё	юкстамс	стувтомс
занытье	онкстовома, нувазевома;	сутямома, нувазевема; ёжонь
6!	ёжень маштома; сютямома	маштома, ёжовтомо улема
забы'ться	1. арьсезевомс (задуматься);	1. арсезевемс; 2. нувазевемс
	2. нувазевомс (задремать)	1
зава'л	1. перяфкс, валяф васта	1. пирявкс, валязь тарка;
	(преграда); 2. перен. лама	2. ламо тев
	тев (большая загруженность)	
завали'ть	1. валямс, вельхтямс (засы-	1. валямс, вельтямс; 2. пеш-
	пать); 2. вельф пяшкодемс	тямс велькска; 3. перен. мак-
	(загрузить, заполнить через	сомс ламо тев
	край); 3. перен. максомс ла-	
	ма тев (загрузить работой)	
завари'ть	валомс лакай ведьса	валомс лакиведьсэ
заве'довать	вятемс, кирдемс кядь ала	кирдемс кедь ало
заве'домо	аноконди, инголькиге содазь	парсте содазь, икелепелев со-
		дазь
заве'домый	содаф	содавикс
завезти'	1. ускомс (привезти); 2. пач-	1. ускомс; 2. пачтямс; 3. ус-
	фтемс (доставить); 3. ускомс	комс а тарказонзо
	аф вастозонза (привезти не	
	туда)	
заве'рить	1. надияфтомс (обнадёжить);	1. кемевтемс, алтамс; 2. ке-
	2. кемокстамс (закрепить)	мекстамс
заверну'ть	1. ашкодомс, тапардамс (за-	1. ашкордамс, тапардамс;
	пеленать); 2. пувордамс,	2. пурдамс, велявтомс;
	шаркстомс (свернуть, по-	3. совамс; 4. кепедемс, илиш-
	вернуть); 3. сувамс (зайти);	тямс
	4. илештемс (вывернуть)	
заверши'ть	аделамс, шумордамс	прядомс
завести'	1. вятемс (привести); 2. уше-	1. ветямс; 2. ушодомс, кар-
	домс, сърхкафтомс (начать);	мамс, сыргавтомс, теемс;
	3. сърхкафтомс (завести: о	3. сыргавтомс завести друж-
	машине) завести дружбу	бу теевемс ялгакс/оякс
	тиевомс ялгакс	
заве'тный	1. кельгома, седи ваксстонь,	1. мелень топавты, вечкевикс;
	мялень каляфты, мялень	2. салавань, потмоёжонь
	сафты (желанный); 2. сала-	
	вань, потма ёжень (тайный,	
	сокровенный)	

завеща'ние	мялень азома	алтамо
завеща'ть	азомс мяль	алтамс
зави'вка	1. кудрялгофтома, кудрянь тиема (завивание); 2. кудрят (локоны, завивка)	1. кудрялгавтома, кудрянь теема; 2. кудрят
зави'дный	сельмонь каяфты	сельмень сявадовтыця
зави'довать	каямс сельме	каямс сельме, сельметь сява- домс
зави'стник	сельмонь каяй	сельмень сявадыця/каиця
за'висть	сельмонь каяма	сельмесявадо- ма/сельмесиядома/сельмень каямо
завито'к	1. кудря (локон); 2. кодафкс, понафкс ( завиток: о растениях)	1. кудря; 2. кодавкс, тапарявкс, понавкс
зави'ть	<ol> <li>кудрялгофтомс, тиемс кудрят (сделать завивку);</li> <li>понамс (заплести, свить)</li> </ol>	1. кудрялгавтомс, теемс кудрят; 2. кодамс, понамс
зави'ться	1. кудрялгофтомс пря (сделать завивку); 2. понавомс (заплестись, свиться)	1. кудрялгавтомс пря; 2. понавомс, тапарявомс
завладе'ть	1. сявомс (взять, обрести); 2. азорондамс, сявомс эсь кядь алу (взять руководство над чем-либо)	1. саемс; 2. теевемс азорокс, эсь кедь алов саемс (подчинить)
завлека'тельный	мяльс туй	мельс туиця
завле'чь	ускомс эсь ширезт, васькаф- томс	манямс, эсь ёнов таргамс
заводи'ть	1. вятнемс (приводить); 2. ушедкшнемс, сърхкаф- немс (начинать); 3. сърхкаф- немс (заводить: о машине)	1. ветямс; 2. ушодомс (кортамо); 3. сыргавтомс (машина).
завоева'ть	1. сявомс, фатямс (захватить); 2. сатомс (достичь)	1. саемс тюрезь; 2. саемс тев-
заво'з	ускома	ускома
завози'ть	ускома усксемс	усксемс
завози ть	усксевомс	усксевемс
завози твел	вельхнемс	вельтнемс
завола кивать завола киваться	вельхневомс	вельтневемс
Jabona Khbaibta	Beliballebome	BOIDTHODOMO

заволнова'ться	жалакодомс	талнозевемс
завопи'ть	явсезевомс, ушедомс явсема	пижакадомс, рангозевемс
заворожи'ть	1. воражамс (заколдовать);	1. орожиямс, мунямс; 2. пек
	2. пяк тумс мяльс (понравить-	туемс мельс
og 'prng	CR)	POLITIC COFORMS - 20PTPO WYDOW
за'втра	ванды <b>сегодня-завтра</b> ку- рок, ня шитнень, тячи-	ванды сегодня-завтра курок, не читнестэ, течи-ванды до
	ванды; до завтра вандыс	завтра вандыс, валскес
за'втрак	шобдавань ярхцама	валскень ярсамо
за'втрашний	вандыень	вандынь
завыва'ние	1. уркодома (плач, рёв);	1. уракадома, урнозевема;
	2. увнама (шум ветра)	2. увнома
завыва'ть	1. уркодкшнемс (плакать;	1. уракадокшномс, урнокш-
	реветь); 2. увносемс (шу-	номс; 2. увномс, увнокшномс
	меть)	
завы'ть	1. уркодозевомс (заплакать,	1. уракадомс, урнозевемс;
	зареветь); 2. увназевомс	2. увнозевемс
•	(зашуметь)	1 2
завяза'ть	1. сотомс, сюлмамс (перевя-	1. сюлмамс; 2. ушодомс
	зать); 2. сърхкафтомс, ушедомс, ладямс (начать, уста-	
	новить)	
завя'зка	1. сотнема (завязывание);	1. сюлмамо; 2. содкс, сюл-
Subh Sku	2. соткс (узел); 3. сотнема,	мавкс; 3. сюлмамо, сюлмамо
	сотнема карькс, соткс (то,	карькс; 4. ушодкс, ушодома
	чем завязывают); 4. ушедо-	1 3 3 33
	ма, ушедкс (начало)	
завя'знуть	1. пезомс (застрять в тине,	1. пезнамс; 2. перен. тев потс
	болоте); 2. перен. тев потмос	ваямс
	ваямс (утонуть в делах)	
за'вязь	путькс	пургондавкс, сюлмавкс
завя'лить	косьфтамс	костямс, пужовтомс
завя'нуть	пужемс	пужомс
загада'ть	1. содафтомс, максомс содамс (предложить на отгад-	1. арсемс, максомс; 2. арсемс икелев
	ку); 2. арьсемс инголи (за-	икслев
	думать, запланировать)	
зага'дка	содама ёфкс	содамоёвкс
зага'дочный	аф содавикс, аф шарьхкоде-	асодавикс, ачарькодевикс
	ви	1

зага'дывать	1. содафнемс, макссемс содамс (предлагать на отгадку); 2. арьсекшнемс инголи (задумывать, заранее планировать)	1. макснемс/арсемс содамо-ёвкст; 2. арсемс икелепелев
зага'р	шинь пидеф	чинь пидевкс
загаси'ть	матомс	мадстемс
заги'б	1. мянькс (складка); 2. шаркс, пувордафкс (поворот); 3. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> васькафнема, прянь шнама, хвалендама (неправда, выдумка)	1. мендявкс, менькс; 2. мендявкс, пурдавкс; 3. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> манчема, прянь шнамо
загиба'ть	1.мянцемс, илешнемс (складывать, отгибать); 2. тиендемс шаркс, пуворямс киста (заворачивать, менять направление); 3. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> васькафнемс, пря шнафтомс, хвалендамс	1. менчемс, илиштнемс; 2. велявтомс, пурдамс; 3. <i>перен., разг.</i> манчемс, пря шнамс
загиба'ться	мянцевомс, илешневомс	менчевемс, илиштневемс
загла'вие	лем	лем
загла'вный	оцю, заглавнай	прявт, покш
загла'дить	1. видептемс, ётамс утюгса (прогладить); 2. <i>перен</i> . ляпфтемс, ладямс тевть (смягчить: о провинности)	1. валаньгавтомс, ютамс утюгсо; 2. <i>перен</i> . витемс
загла'зно	фталга, аф сельмос	сельме удалга
загла'зный	фталгань, аф сельмос азф	сельме удалга
загло'хнуть	1. лоткамс (остановиться, перестать работать); 2. ацендемс, маштомс, ётамс (стихнуть); 3. коськомс, юмамс (высохнуть, зарасти сорняком)	1. лоткамс; 2. ютамс, маштомс; 3. коськемс
заглуши'ть	1. лоткафтомс (остановить); 2. эрьхтемс, машфтомс ёже- да(сильно ударить, огло- ушить); 3. кирьфтамс (уменьшить); 4. матомс (по- гасить);	1. лоткавтомс; 2. эртемс; 3. киртямс; 4. мадстемс; 5. а максомс касомо; 6. а нолдамс/а теемс

загляну'ть за'гнанный	5. аф максомс касома (не дать расти); 6. аф нолдамс эряфс (не претворить в жизнь, не дать осуществить) варжакстомс 1. пульзяф, вийфтома (обессилевший); 2. эвфнеф (пуганый)	варштамс 1. панезь, вийтеме; 2. тандавтнезь
загна'ть	1. панемс, сувафтомс (пригнать); 2. вачкодемс, шавомс (вбить); 3. пульзяфтомс (обессилить); 4. мимс (продать)	1. панемс, куродомс; 2. вачко- демс, чавомс; 3. панемс; 4. миемс
загнива'ние	наксадома	наксадома
загни'ть	наксадомс	наксадомс
загнои'ться	СЫИЯМС	СЫИЯМС
загну'ть	1. мяндемс, илештемс (сделать загиб); 2. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> лаподемс (прихвастнуть, сказать неправду)	1. мендямс, илиштямс; 2. <i>перен.</i> , <i>разг</i> . кенгелямс, манямс
загну'ться	1. мяндевомс, илештевомс (вывернуться, сложиться); 2. <i>перен</i> . куломс (умереть)	1. мендявомс, илиштявомс; 2. <i>перен</i> . куломс
за'говор <sup>1</sup>	салавань тев лиянь каршес	салавань тев лиянь каршо
за'говор <sup>2</sup>	(противостояние) воражендама, уфама, тиема (ворожба)	орожиямо, кортавтома, теема, мунямо
заговори'ть 1	воражендамс, уфамс, тиемс (заворожить, излечить ворожбой)	орожиямс, кортавтомс, му- нямс
заговори'ть <sup>2</sup>	корхтазевомс, ушедомс кор- хтама (начать говорить)	кортазевемс, кармамс кортамо
заголо'вок	лем	лем
заго'н	<ol> <li>панема (процесс загона);</li> <li>панема васта, перяфкс (место загона) быть в загоне улемс панезь</li> </ol>	1. панема; 2. панема тарка пирявкс (загородка) быть в загоне улемс панезь
загора'ть	пицемс кедь шить каршеса	калямс рунго чинть каршо/ало
загора'ться	1. къръвязъкшнемс (начинатъ горетъ); 2. якстеръгод- кшнемс (краснетъ); 3. пин-	1. кирвазекшнмс; 2. якстерьгалемс; 3. <i>перен</i> . цитнезевкшнемс, кирвазекшнемс

	долгодкшнемс, кърьвязькшнемс (начинать сверкать)	
загоре'лый	тюжя, шинь пидеф	тюжа, чинть ало пидезь
загоре'ть	тюжи, шинь индеф	тюжалгадомс, чинь каршо пи-
surope 1B	шить каршеса	емс, чинть ало пиемс
загоре'ться	1. къръвяземс (начать го-	1. кирваземс; 2. якстерьга-
	реть); 2. якстерьгодомс (по-	домс, кирваземс; 3. цитнезе-
	краснеть); 3. пиндолгодомс	вемс, кирваземс
	(засверкать: о глазах)	
загороди'ть	1. перямс (сделать загражде-	1. пирямс; 2. <i>перен</i> . кекшемс,
	ние); 2. <i>перен</i> . кяшемс, ара-	идемс
	ламс, идемс (защитить)	
загоро'дка	перяфкс	пирявкс
за'городный	ошень перьфке, ошень мала-	ошонь маласо/перька, ошонь
	ca	томбалень, ош томбальксэнь
загото'вить	анокламс	анокстамс
загото'вка	1. аноклама (изготовление);	1. анокстамо; 2. анокставкс
	2. аноклафкс (запас; то, что	
	заготовлено)	1
загражда'ть	1. персемс (делать заграждение); 2. аф нолямс (преграж-	1. пирсемс; 2. а нолдамс, а нолдтнемс
	дать, препятствовать)	нолдтнеме
загражде'ние	1. перяфкс (заграждение);	1. пирявкс; 2. пирямо, а нол-
загражде ппе	2. перяма, аф нолдама (пре-	дамо
	града, препятствие)	A
заграни'ца	омба мастор, лия мастор	омбомастор, лия мастор
заграни'чный	омба масторонь, лия масто-	омбомастороонь, лия масто-
	ронь	ронь
загреба'ть	пърдсемс, урядцемс, коч-	пурнамс чужими руками
	ксемс загребать жар чужи-	жар загребать ломань кедьсэ
	ми руками ломань вийса	жарт нардамс
22222222	тев тиемс;	1
загреме'ть	1. калдоргодомс, калдордозевомс (загрохотать); 2. то-	1. калдоргадомс; 2. серьгедемс, зэрнезевемс
	разевомс (загреметь: о гро-	деме, зэрнезевеме
	ме)	
загромозди'ть	марамс вельф лама, эцемс,	марамс, пештямс, эцемс
•	пяшкодемс	
загрузи'ть	1. марамс, пяшкодемс (по-	1. марамс, пештямс; 2. мак-
	грузить); 2. максомс лама	сомс ламо тев
	тев (загрузить работой)	

загрусти'ть	лажназевомс, пичедезевомс	мелявтозевемс, нусмакадомс
загрязни'ть	вадендемс, ърдаскофтомс	ваднемс, рудазкавтомс
зад	1. фтал, фталце пяль (задняя	1. удалкс, удалце пелькс;
	часть); 2. копорь пяль ( дви-	2. копорьён, кутьмереён дви-
	гаться задом молемс потазь,	гаться задом молемс потазь,
	потамс	потамс
задави'ть	1. люпштамс, тапамс (при-	1. лепштямс, тапамс; 2. по-
	давить); 2. повамс, пондамс	вамс
	(задушить)	
зада'ние	максф тев	кармавтома
зада'ток	инголи максф питнень	икелев максовкс
	пялькс	
зада'ть	1. максомс (дать); 2. каямс,	1. максомс; 2. каямс, максомс
	максомс (подать корм) за-	задать вопрос кевкстемс; за-
	дать вопрос кизефтемс; за-	дать страху тандавтомс
	дать страху эвфтемс	• •
зада'ться: задать-	сявомс мяльс	саемс мельс
ся целью		
зада'ча	1. кошардома, задача (зада-	1. кармавтома, задача; 2. тев
	ние); 2. тев (дело)	•
задвига'ть	1. шашфнемс (передвигать);	1. шаштнемс; 2. тулолемс, ту-
	2. тулодкшнемс, пякснемс	лодокшномс, пекстнемс
	(закрывать)	
задви'жка	пякстама, тула, тулодома	пекстамо, туло, тулодома
задви'нуть	1. шашфтомс, тонгомс (ото-	1. шаштомс, тонгомс;
•	двинуть); 2. пякстамс, туло-	2. пекстамс, тулодомс
	домс (закрыть)	• •
задво'рки	1. калдазужа (пространство	1. кардазудалкс; 2. васоло
•	за домом); 2. ичкозе васта	тарка
задева'ть	1. токсемс (дотрагиваться);	1. токшемс; 2. <i>перен</i> . колсемс
	2. перен. колсемс мяль	мель
	(огорчать)	
заде'лать	пандомс, пякстамс	пекстамс, потомдамс
задержа'ть	1. кирдемс (долго держать);	1. кирдемс; 2. кундамс
	2. кундамс (поймать)	1 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
задержа'ться	кирдевомс	кирдевемс
заде'ржка	кирдема без задержки эсь	кирдема, кирдевема, кирдевкс
	пингстонза	без задержки апак кирде
заде'ть	1. токамс (коснуться, дотро-	1. токамс; 2. понгомс, понгав-
	нуться); 2. повфтамс (заце-	томс; 3. перен. токамс, коламс
	<i>y y y y y y y y y y</i>	, <u></u>

за'дний	пить); 3. <i>перен</i> . коламс мяль, токамс (обидеть) фталце, фталдонь, фталда дать задний ход потама; задним умом крепкий тевда меле ёню; на заднем	мель  удало, удалце задний ход потамо; задним умом крепкий меельць превсэ превей; на заднем плане аэрявикс
	плане аф эрявикс	заднем имане изрявике
за'дник	кочкяря, кочкяря панкс	кочкаря
задо'брить	вадемс, лестямс, ваномс мяль	мель ваномс, савтомс
задо'лго	сяда инголи	седе икеле
задо'лженность	1. шума, апак пандт ярмак (долг); 2. апак макст зачёт, экзамен (не сданный зачёт, экзамен)	1. апак пандо ярмак; 2. апак максо зачёт, экзамен
задо'р	эрекши, ёжуши	эрекчи, ёжовчи
задохну'ться	ляпиямс, опамомс	лепиямс, илямс
задра'ть	1. кеподемс (поднять); 2. сязендемс (разорвать) задрать нос кеподемс шалхка, няемс пря	1. кепедемс; 2. сезнемс задрать нос кепедемс судо
задрема'ть	нувазевомс	нувазевемс
задрожа'ть	търнатозевомс	сорнозевемс, тарнозевемс
заду'мать	арьсемс, ёрамс	арсемс, кастомс мель
заду'маться	арьсезевомс	арсезевемс
заду'мчивость	арьсезь ащема	арсезь аштема, мельс каявома, арсезевема
заду'мчивый	арьсезь ащи	арсезевезь
заду'ть	1. уфазевомс, ушедомс уфама (начать дуть); 2. уфамс, матомс (задуть, погасить); 3. кърьвястемс (зажечь)	1. пувазевемс, кармамс пувамо; 2. пувамс, мадстемс; 3. кирвазтемс, пувамс
задуше'вный	седи ваксстонь, пара седи	седейшкавань
задуши'ть	повамс, пондамс	повамс
задыха'ться	1. стакаста таргсемс вайме (тяжело дышать); 2. ляпиякшнемс, опамкшнемс (задыхаться от дыма, гари); 3. <i>перен</i> . сизсемс (сильно уставать)	1. а лексевемс, стакасто таргсемс ойме; 2. лепиямс, лепиякшномс; 3. <i>перен</i> . сизекшнемс

зае'зд	1. ардома (езда); 2. ардозь	1. ардома; 2. ардозь совамо
заезжа'ть	сувама/сама (въезд) 1. ардозь сувсемс (въезжать); 2. сашендомс, сувсемс, токадькшнемс (прихо-	1. ардозь совсемс; 2. сакшномс, токшемс, совсемс
зае'хать	дить) 1. ардозь сувамс (въехать); 2. самс, сувамс, токадемс (придти)	1. ардозь совамс; 2. токамс, совамс, самс
зажа'рить	пуштомс, рястамс	пуштамс, рестамс
зажа'ть	1. люпштамс (сжать); 2. пан-	1. лепштямс, сювордамс;
347114 12	домс, пякстамс (закупорить);	2. пекстамс; лепштямс;
	3. <i>перен</i> . люпштамс (притеснить)	3. перен. лепштямс
заже'чь	1. къръвястемс (заставить загореться, дать огонь); 2. <i>перен</i> . кеподемс мяль (заинте-	1. кирвазтемс; 2. перен. кирвазтемс, кепедемс мель
заже'чься	ресовать) 1. кърьвяземс (загореться); 2. <i>перен</i> . кърьвяземс (заинтересоваться, захотеть)	1. кирваземс; 2. <i>перен</i> . кирваземс, пек бажамс
зажива'ть	пъчксемс	пичксемс
за'живо	апак кулок, живста	апак куло, живстэ
зажига'ть	кърьвяснемс	кирвазтнемс
зажига ться	кърьвязькшнемс	кирвазекшнемс
зажи'м	1. люпштама (зажатие);	1. лепштямо; 2. лепштямо;
Jami M	2. люпштама (то, чем зажимают); 3. <i>перен</i> . аф нолдама, каршек ащема (препятствие)	3. <i>перен</i> . а нолдамо, каршо аштема
зажима'ть	1. люпшнемс (сжимать); 2. паннемс (закупоривать); 3. <i>перен</i> . аф нолямс, каршек ащемс (препятствовать)	1. лепштнемс; 2. пекстнемс, потомдакшномс; 3. <i>перен</i> . а нолдамс, каршо молемс
зажи'точно	козяста	сюпавсто
зажи'точность	козяши	сюпавчи, уличи, козячи
зажи'точный	козя	сюпав
зажи'ть <sup>1</sup>	кармамс эряма (начать жить)	кармамс эрямо
зажи'ть <sup>2</sup>	пъчкамс (зарубцеваться: о	пичкамс
- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ране)	
зажму'рить	конемс	конямс

зажму'риться	конемс сельмот	конямс сельметь
зазва'ть	тердемс	тердемс, серьгедемс
зазвене'ть	кайгозевомс	гайгезевемс
зазвони'ть	ушедомс кайгфтема, кайго-	гайгезевемс
	зевомс	
зазвуча'ть	кайгозевомс	гайгезевемс
зазимова'ть	илядомс тяла лангс, ётаф-	кадовомс/лиядомс телес,
	томс тялоть	ютавтомс телес
зазна'йство	оцюлгофнема, прянь няема	покшкавтнема, каштангалема
зазу'брина	аржа	аржо
зазубри'ть <sup>1</sup>	аржияфтомс, пеензамс (сде-	аржиявтомс, пеензамс, пейть
	лать зазубрины)	керямс, керсемс
зазубри'ть <sup>2</sup>	тонафнемс, тонадомс, мя-	тонавтнемс
	ляфтомс (выучить)	
зазубри'ться	аржиямс, пеензамс	аржиямс
зазыва'ть	тернемс, серьгядькшнемс	тердтнемс
зае'сть	сивомс, поремс	сэвемс, поремс
заигра'ть	1. моразевомс, ушедомс мо-	1. моразевемс, ушодомс мо-
	рама (запеть); 2. налхкозе-	рамо; 2. налксезевемс
	вомс (заиграть)	
заи'ка	мокнай, пяле кяль, повонды	кокныця, кокнай, пель кель
	кяль	
заика'ться	1. мокнамс, корхтамс пяле	1. кокномс; 2. ледстнемс
	кяльса (о дефекте речи);	
	2. лятфнемс (упоминать)	
заи'мствование	1. лияста сявома (подража-	1. саема, саевкс; 2. лия кель-
	ние); 2. лия кяльста сявф вал	стэ саезь вал
	(заимствованное слово)	
заи'мствовать	сявомс, сявондемс	саемс, сайнемс
заи'ндеветь	лешавомс	лекшиямс
заинтересова'ть	туфтомс мяльс	туемс мельс
заинтересова'ться	шарфтомс мяль	явомс мель
заи'скивать	ваномс мяль	ваномс мель
заи'скивающий	мялень ваны, мяль ваны	мелень ваныця, мельваныця
зайти'	1. сувамс (войти); 2. пачко-	1. совамс; 2. эцемс; 3. вал-
	демс, эцемс (дойти); 3. вал-	гомс; 4. ушодомс
	гомс ( закатиться: о луне,	
	солнце); 4. ушедомс,	
	сърхкамс (начаться: о разго-	

воре)

закады'чный: за- кадычный друг	мала/ малавикс ялга	малавикс оя/ялга
закали'ть	1. пяк эждемс (нагреть); 2. кемокстамс (укрепить, оздоровить)	1. пек эждемс; 2. кемекстамс шумбрачи
зака'пать	1. путнязевомс, ушедомс путняма, кольгозевомс (начать капать); 2. путняфтомс (накапать); 3. пъчкоргодомс, тумс шудема (о слезах)	1. петнязевемс, чудезевемс, байгезевемс; 2. петнявтомс; 3. туемс чудеме
зака'пывать 1	путняфнемс (капать)	петнявтнемс, петнямс
зака'пывать 2	вальсемс, калмосемс, кя-	вальсемс, калмсемс, кекш-
	шендемс (заваливать)	немс
зака'рмливать	аннемс	андомс
зака'т	1. шивалгома (заход солн- ца); 2. шивалгома ётка/ланга (период захода солнца); 3. <i>перен</i> . сиреши, эряфонь пе (старость, исход лет)	1. чивалгома; 2. чивалгома шка, чивалгома ланга; 3. <i>перен</i> . сыречи, эрямо пе
заката'ть	1. ашкодомс (завернуть); 2. илештемс (засучить); 3. кевордемс (раскатать: о тесте); 4. анокламс (закон- сервировать)	1. тапардамс, тапарямс, ашкордамс; 2. илиштямс; 3. валакавтомс, теемс валанякс; 4. анокстамс
закати'ть	кевордемс, панемс, путомс закатить глаза сельмот шарфтомс	кевердемс закатить глаза сельметь велявтомс
закати'ться	1. кеворемс (укатиться); 2. валгомс (сесть: о солнце); 3. <i>перен</i> . маштомс, юмамс (миновать, закончиться) за- катиться смехом кайгиста рахазевомс	1. кеверемс; 2. валгомс; 3. <i>перен</i> . маштомс, ютамс, ёмамс <b>закатиться смехом</b> гайтевстэ раказевемс, илякадомс ракамсто
закача'ть	1. люкштядемс (начать качать); 2. люкафтомс, нюряфтомс (укачать); 3. шарфтомс пря (вызвать головокружение качкой); 4. спец. качандамс, пяшкодемс кожфта	1. лыкштядемс, люкштядемс; 2. лыкавтомс, нурсемс; 3. аймельгавтомс, чаракавтомс; 4. <i>спец</i> . пештямс коштто

заклипа пис	1. воражама (ворожоа),	г. орожиямо, кортавтома, кор-
заклен ть заклина'ние	1. воражама (ворожба);	1. орожиямо, кортавтома, кор-
заклеи'ть	петфтамс	педявтомс
закле'ивать	(начать попадать на удочку) петфнемс	педявтнемс
	2. кармамс повома ульмос	мо ульмас
заклева'ть	1. пупсемс (исклевать);	1. пупсемс; 2. кармамс понго-
	6. прост. симомс (выпивать)	
	дондомс (откладывать);	
	5. макссемс, путнемс, ка-	
	(готовить строительство);	none, or apoem. on none
	лакшнемс, ушедомс тиема	номс; 6. прост. симемс
	вать, прикрывать); 4. анок-	5. макснемс, путнемс, кад-
	полнять); 3. паннемс (закры-	стакшномс, ушодомс тееме;
закла дывать	г. путнемс (класть); 2. мар-	3. потомдакшномс; 4. анок-
закла'дывать	ма в книге) 1. путнемс (класть); 2. мар-	1. путнемс; 2. пештнемс;
	товка); 2. путкс (лента, тесь-	2. путовкс
закла'дка	1. ушедома, ушедкс (заго-	1. путома, ушодома, ушодке;
заки'снуть	шапамомс	чапаськадомс
закипе'ть	лаказевомс	лаказевемс
	темс/куляксамс	
	вешемс/ кизеф-	
	закинуть удочку салава	шемс/кевкстемс
	нуть словечко азомс валня;	кинуть удочку салава ве-
	яфодемс (откинуть) заки-	словечко ёвтамс валнэ; за-
	нуть); 3. кеподемс/путомс/	демс/путомс/каямс закинуть
	подемс, повфтамс (наки-	каямс, понгавтомс; 3. кепе-
заки'нуть	1. ёрдамс (забросить); 2. ла-	1. ёртомс, каямс; 2. ёртомс,
	воспитания)	1 2
	койхть (основы характера,	
	разг. трямань-касомань	
	готовка для теста); 2. перен.,	трямонь-кастомань койть
заква'ска	1. шапакскя; шапафтома (за-	1. чапавтома; 2. <i>перен., разг</i> .
	молоке)	
	пафтомс, тярьгодьфтемс (о	
заква'сить	шапафтомс (о капусте); ша-	чапавтомс
зака'шляться	пяк козомс	пек козомс, козозевемс
зака'шлять	козозевомс, кармамс козома	козозевемс, кармамс козомо
-	о человеке: тятярьгодомс	мельгадомс
Juku iu i ben	тарозевоме, шервикозевоме,	Jibikusebewe, ii y peesebewe, un

тарозевомс, шерьхкозевомс; лыказевемс, нурсезевемс; ай-

закача'ться

	2. эняльдема (мольба,	тавтома валт; 2. энялдома
заклина'ть	просьба) 1. воражамс (ворожить); 2. эняльдемс (умолять)	1. орожиямс, кортавтомс; 2. энялдомс
заключа'ться	1. улемс, ащемс (быть) дело заключается в том тевсь тоса; 2. прядовомс, адел-	1. улемс, аштемс дело за- ключается в том тевесь ашти сеньсэ; 2. прядовомс
заключе'ние	севомс (завершаться) 1. пякстама, озафтома (заточение); 2. тевонь ладяма, корхтама (договорённость); 3. прядома, мекольдень валонь азома (итоговое слово); 4. скобкас/кавычкас сёрмадома (заключение в скобки/кавычки) в заключение	1. пекстамо, озавтома; 2. тевень ладямо, кортамо; 3. прядома, меельце вал; кортамонь прядома; 4. скобкас/кавычкае сёрмадома в заключение меельць пелев, меельцекс
заключённый	пякстаф, озафтф	пекстазь, озавтозь
заключи'тельный	мекольдень	меельце
заключи'ть	1. пякстамс, озафтомс (заточить, посадить); 2. тиемс, ладямс, корхтамс (договориться); 3. прядомс, азомс мекольдень вал (подвести итог); 4. сявомс/сёрмадомс кавычкас/скобкас (взять в кавычки/ в скобки)	1. пекстамс, озавтомс; 2. теемс, кортамс; 3. прядомс, ёвтамс меельце вал; 4. саемс/сёрмадомс кавычкас/скобкас
заколоти'ть	1. пякстамс, пандомс (за- крыть); 2. вачкодемс, ша- вомс (вбить); 3. ушедомс калтыема/ чакама (засту- чать)	1. пекстамс; 2. чавомс; 3. ушодомс чавомо
заколо'ть	1. сялгомс, кундамс (прибрать: о волосах); 2. печкомс (зарезать: о скоте); 3. безл. сялгомс, кармамс сялгондома, пупамс (о коликах)	1. сялгомс, кундамс; 2. печ- кемс; 3. <i>безл.</i> сялгомс, кар- мамс сялгонеме, пштикст сял- гомс
законода'тельство законсерви'ровать	закононь нолдама 1. тиемс консерват (загото-	закононь нолдамо 1. теемс консерват; 2. <i>перен</i> .

	вить консервы); 2. <i>перен</i> . лоткафтомс, аф нолдамс эряфс (запретить)	лоткавтомс, а нолдамс
зако'нченный	аделаф, шумордаф	прядозь
зако'нчить	аделамс, шумордамс	прядомс
зако'нчиться	аделавомс, шумордавомс	прядовомс
закопа'ть	калмамс, вельхтямс	мода потс валямс, кекшемс; калмамс
закопте'ть	содыямс	содыямс, раужкадомс
закопти'ть	1. содыяфтомс, равчкод-	1. содыявтомс, раужкавтомс;
	фтомс (испачкать в саже); 2. коптиндамс (приготовить копчением)	2. коптямс
закорене'лый	сире, аф машфтови, аф по- лафтови	умонь, ташто, таштомозь, аполавтовиця
закорми'ть	пяк андомс	пек андомс
закостене'ть	пакарьгодомс, шуфтомомс	чувтомомс
закоу'лок	ёмла курня	юткакш
закочене'лый	шуфтомф, эйндаф	тарькстазь
закочене'ть	паломе, эйндаме, шуфтомоме, тарькетаме	тарькстамс
закра'сить	архтомс	артомс
закра'сться	сувамс салава; тихтедемс, эвондамс	совамс салава
закрепи'ть	1. кемокстамс, повфтамс,	1. кемекстамс, содомс, пон-
	вачкодемс, сотомс (укре-	гавтомс; 2. максомс, кадомс,
	пить); 2. максомс, сёрма-	сёрмадомс кинь лангскак;
	домс, кадомс киндивок (уза-	3. кастомс, кемекстамс
	конить за кем-либо); 3. кас-	
	фтомс, кемокстамс (совер-шенствовать)	
закрепле'ние	кемокстама	кемекстамо
закрича'ть	пешкодомс, ювадемс	пижнезевемс, пижакадомс, рангстамс
за'кром	утом	утом
закругли'ть	1. покарявгофтомс, тиемс покарявкс (сделать круглым);	<ol> <li>кругловойгавтомс;</li> <li>прядомс</li> </ol>
	2. аделамс, прядомс, шумордамс (завершить)	

закружи'ть	1. пяльдезь шаромс (завьюжить); 2. шарфтомс (завертеть)	1. чарамс; 2. чаравтомс
закружи'ться	шарозевомс, шаракодомс	чаравомс, чаракадомс
закрути'ть	пувордамс, пяльдемс	пувордамс, пельдемс
закры'тый	1. пякстаф, сёлгф (запертый); 2. вельхтяф (укрытый);	1. пекстазь, сёлгозь; 2. вельтязь; 3. пекстазь; эсь ют-
	3. аф сембонди содама; эсь	конь/эсь ютковань при за-
	ётконь (скрытый, тайный)	крытых дверях салава, пек-
	при закрытых дверях сала-	стазь
	ва	
закры'ть	1. пякстамс, сёлгомс; конемс (запереть; сомкнуть); 2. пря-	1. пекстамс, сёлгомс; конямс; 2. прядомс, пекстамс; 3. вель-
	домс, пякстамс (завершить);	тямс; 4. кекшемс закрыть
	3. вельхтямс (укрыть);	глаза на что-либо а ваномс
	4. араламс, кяшемс (засло-	асатыкс лангс, а явомс мель
	нить; спрятать) закрыть	
	глаза на что-либо аф	
	шарфнемс мяль, аф ваномс	
	афсатыкснень лангс	
закупи'ть	рамамс	рамамс
заку'порить	пандомс	потомдамс
закуси'ть 1	сускомс закусить язык лот-	сускомс закусить язык кель
	камс корхнемда, кашт аф	сускомс, чатьмонемс, каш-
• 2	молемс	тмолемс
закуси'ть <sup>2</sup>	ярхцамс, сускомс (переку-	ярсамс, сускомс
заку'ска	сить) сускомпяль, ярхцампяль	ярсамопель, сускомапель
заку ска	комачамс, ашкорямс	копачамс, ашкордамс, тапа-
July 1412	Roma lame, amreophine	рямс
заку'таться	комачамс	копачамс, ашкордавомс
зала'дить	сяконь корхнемс, мековасу	ансяк текень содамс, корт-
	корхнемс	немс мекев-васов секетнень
зала'ять	увазевомс	онгозевемс
заледене'ть	1. вельхтявомс эйса, эйндамс	1. вельтявомс эйсэ, эиямс;
	(покрыться льдом); 2. перен.	2. перен. паломс, тарькстамс,
	паломс, шуфтомомс, тарьк-	кельмемс
	стамс, эйндамс (переохла-	
	диться, озябнуть)	1 2
залежа'ться	1. ащемс апак эрявкста	1. улемс аэрявиксэкс; 2. ко-

	(быть невостребованным); 2. гастявомс, колемс (испортиться, утратить срок годности)	лемс
за'лежь	1. козя васта (месторождение полезных ископаемых); 2. катф мода (заброшенный участок земли)	1. сюпав тарка; 2. кадозь мода
зале'зть	1. куцемс (подняться); 2. сувамс, эцемс (проникнуть)	1. куземс; 2. совамс, эцемс
залепи'ть	1. вадемс, вельхтямс (замазать, заделать); 2. петфнемс, пякстамс (облепить); 3. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> эрьхтемс (ударить)	1. вадемс, ваднемс, вельтямс; 2. педявтомс, пекстамс; 3. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> эртемс, вачкодемс
залете'ть	1. лиезь сувамс (влететь); 2. ичкози лийкстамс (далеко улететь; высоко взлететь); 3. лоткамс лиемста (сделать остановку в полёте)	1. ливтямс; 2. васов ливтямс; 3. лоткамс ливтямсто
залечи'ть	пъчкафтомс	пичкавтомс
зале'чь	1. мадомс, прамс удома (уйти в спячку); 2. кяшемс (спрятаться); 3. ащемс алува, мадомс алу (расположиться в низине)	1. мадемс, прамс удомо; 2. кекшемс, мадемс; 3. аштемс ало, мадемс алов
зали'в	ведьуське	усия
залива'ть	1. валондомс, вельхнемс ведьса (покрывать водой); 2. валондомс, вадендемс (обливать, пачкать); 3. пяшкодькшнемс; кайсемс (заполнять; разливать); 4. матнемс (тушить: об огне)	1. валномс; 2. валномс, ваднемс; 3. пештнемс, кайсемс; 4. мадстнемс
заливно'й	шада ведьса валондови	чадыведьсэ валовиця
зали'ть	1. валомс, вельхтямс ведьса (покрыть водой); 2. валомс, вадендемс, ърдазыяфтомс (облить, испачкать); 3. пяшкодемс, каямс (заполнить;	1. валомс, вельтямс ведьсэ; 2. валомс, ваднемс, рудазкавтомс; 3. пештямс, каямс; 4. мадстемс, валомс

	разлить); 4. матомс (поту-	
. 1	шить: об огне)	
зали <b>'</b> ться <sup>1</sup>	валовомс (покрыться водой)	валовомс залиться слезами
	залиться слезами аварьго-	аварьгадомс
зали'ться <sup>2</sup>	домс кайгозевомс; корхтазевомс,	гайгезевемс; кортазевмс, мо-
зали ться	моразевомс (зазвучать; заго-	разевемс; залиться смехом
	ворить, запеть) залиться	раказевемс
	смехом рахазевомс	F
заложи'ть	1. путомс алу/фталу (поло-	1. путомс; 2. анокстамс, ма-
	жить, отложить); 2. анок-	рамс, вачкамс; 3. пекстамс,
	ламс, марамс, пяшкодемс	сёлгомс, тулодомс; потом-
	(заготовить); 3. пякстамс,	домс; 4. ушодомс, путомс
	сёлгомс, тулодомс (за-	ушодкс; 5. кильдемс;
	крыть); 4. ушедомс, путомс	6. максомс, кадомс, путомс;
	ушедкс (начать); 5. киль-	7. безл. потомомс
	демс, анокламс (впрячь);	
	6. максомс, кадомс, путомс (отдать в залог); 7. <i>безл</i> .	
	пандовомс (о носе, горле)	
залп	ляцема	ледема
за'лпом	1. марса ляцезь, вихцок ля-	1. вейсэ ледезь; 2. <i>перен.</i> , <i>разг</i> .
	цезь (одновременной	пек курок, нилезь нилемс
	стрельбой); 2. <i>перен.</i> , <i>разг</i> .	
	пяк курок, нилезь нилемс	
	(спешно, быстро)	
залы'сина	галош васта, галош пакш	прясо штапо тарка
залюбова'ться	кельгозь ванондомс, аф аер-	вечкезь ваномс, а нолдамс
•	фтомс сельмот	сельметь
зама'зать	1. архтомс (покрыть краской); 2. вадемс (залепить);	1. артомс; 2. вадемс, ваднемс; 3. ваднемс, каргоцькавтомс;
	3. вадендемс, карьгодьфтемс	4. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> кекшемс
	(испачкать); 4. <i>перен.</i> , <i>разг</i> .	н. перен., разг. кекшеме
	кяшемс (умышленно	
	скрыть)	
зама'зка	вадема, вадендема, ваден-	ваднема, ваднемапель
	демпяль	
замани'ть	васькафтомс	манямс
зама'нчивый	мяльс туй, мялень салай	мельс туиця
замаскирова'ть	кяшемс, пърдамс	кекшемс

замаскирова'ться замахну'ться зама'шка замедле'ние заме'длить заме'на	кяшемс върьгятемс, яфодемс, ёрамс эрьхтемс усол, кой саворгофтома саворгофтомс 1. полафтома (процесс замены); 2. полафтысь (пришедший взамен); 3. полафтьс (что-либо, полученное взамен)	кекшемс аволдамс, ёрамс эртеме, кая- вомс обуця, кой лоткавтома, лоткамо, кирдема лоткавтомс, кирдемс 1. полавтома; 2. полавтыця; 3. полавкс
замени'ть	полафтомс	полавтомс
замере'ть	таяскодомс, ащемс ваймонь апак таргсек, шуфтомомс фкя вастса	лоткамс, таймазкадомс, чувтомомс ве таркас, општ молемс
замёрзнуть	эйндамс, кельмомс	кельмемс
за'мертво	ёжефтома, кода кула, кулокс	ёжовтомо
замеси'ть	ичемс, шорямс	ичемс, човорямс
замести'	1. вельхтямс, тавадомс,	1. вельтямс; 2. тенсемс замес-
	уфамс (покрыть); 2. тяемс (подмести) замести следы ворьгодемс	ти следы оргодемс
замести'тель	полафты	полавтыця
замести'ть	полафтомс	полавтомс
заме'тить	1. няемс, мумс ван-	1. неемс, муемс сельмесэ; ре-
	фса/сельмоса (увидеть);	дямс; 2. явомс мель;
	2. шарфтомс мяль (обратить	3. тешкстамс надо сказать
	внимание); 3. тиемс тяште	эряви меремс
	(пометить) надо заметить	
заме'тка	эряви азомс 1. сёрмадфкс (статья в газе-	1. сёрмадовкс; 2. тешкс
	те); 2. тяштеня (помета)	
заме'тно	няевиста	неявиксстэ
заме'тный	1. няеви (видимый); 2. <i>перен</i> . содави, содавикс (видный, известный)	1. неявикс, неявиця, редявикс; 2. <i>перен</i> . содавикс, содавиця, неявиця
замеча'ние	1. азф мяль (уточнение, до- полнение); 2. кардама, то- нафтома (предупреждение, упрёк); 2. афсатыкс (недос- таток)	1. ёвтазь мель; 2. мурнема, тонавтома; 3. асатыкс

замеча'тельно замеча'тельный замеча'ть	пяк цебярьста, пяк лац пяк пара/цебярь 1. няендемс (видеть); 2. шарфнемс мяль (обращать внимание); 3. мяляфнемс (запоминать)	парсте, пек парсте пек вадря 1. неемс, редямс; 2. явомс мель; 3. сайнемс превс/мельс
замеша'тельство	абондома, тандадома привести в замешательство тандафтомс	абунгадома, талакадома привести в замешательство талакавтомс, тандавтомс
замеша'ть <sup>1</sup>	1. ичемс, путомс, шорямс (о тесте); 2. шорямс (о растворе)	1. ичемс, путомс, човордамс; 2. човорямс
<b>замеша'ть</b> <sup>2</sup>	шовордамс (ссыпать, слить вместе)	човордамс
заме'шкаться	таяскодомс, кадовомс, кирдевомс	кадовомс, кирдевемс
замеща'ть	1. полафнемс, арсемс кинь- кинь вастс/эземс (заменять собой); 2. полафнемс, пут- немс (назначать)	1. полавтнемс; 2. аравтнемс, путнемс
зами'нка	1. лоткама, кирдевома, тапаряфкс (приостановка); 2. кялень повондома (о речи)	1. лоткамо, кирдема, кир- девкс; 2. лоткавкс; келень понгома
замира'ние	таяскодома, вастс шуфтомо- ма с замиранием сердца се- диень кундазь	лоткамо, таймазкадома, лот- кавкс <b>с замиранием сердца</b> седеень токнозь/чавозь
за'мкнуто	потмонь апак панжа, ло- маньда явозь	потмонь апак панжо, ломанде явозь
за'мкнутый	1. пякстаф (запертый); 2. ломаньда явф, аф кор- хтафкшу (обособленный, молчаливый)	1. пекстазь; 2. ломанде явозь, чатьмониця, а кортакшов
замкну ть	1. пякстамс (закрыть); 2. по- ладомс, токафтомс марс (со- единить); 3. перямс (окру- жить)	1. пекстамс; 2. поладомс; 3. перямс, куродомс
замкну'ться	1. пякставомс (закрыться); 2. поладовомс (соединиться); 3. явомс ломаньда (обособиться)	1. пекставомс; 2. поладовомс; 3. явовомс ломанде

замо'к замо'лвить замолка'ть замо'лкнуть	пякстама пъшкядемс, азомс вал 1. лотксемс корхтамда (прекращать разговор); 2. сетьмосемс (затихать) 1. лоткамс корхтамда (прекратить разговор); 2. сетьмомс (стихнуть)	панжома пшкадемс, ёвтамс вал 1. лоткамс кортамодо, чать- монезевкшнемс; 2. сэтьме- мемс, сэтьмелгадомс 1. лоткамс, энгамомс, чатьмо- немс; 2. сэтьмелгадомс
замолча'ть <sup>1</sup>	пякстамс кургцень, лоткамс корхтамда (прекратить разговор)	пекстамс кургонть, лоткамс кортамодо, чатьмонезевемс, чатьмоньгадомс
замолча'ть <sup>2</sup> заморо'зить	сёпомс, аф азомс (утаить) 1. эендафтомс, кельмофтемс (простудить); 2. лоткафтомс (остановить)	сёпомс, а ёвтамс 1. кельмевтемс; 2. лоткавтомс
за'морозки	кельме, кельмот	кельме, кельметь, валскень кельме
замости'ть	ацамс, седямс	ацамс, сэдямс
замота'ть	1. ашкодомс, тапардамс (обмотать); 2. кармамс люкиема (закивать); 3. <i>перен.</i> , <i>разг</i> . вийда машфтомс (замучить)	1. тапарямс, ашкордамс; 2. кармамс аволямо; 3. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> ойме маштомс, муцямс
замочи'ть	начфтомс, лопафтомс (о стирке); ваяфтомс (о коноп- ле)	начтомс, лопавтемс; ваявтомс
замо'чный	замоконь, панжемань	панжомань
за'муж	ърьвакс выйти замуж лисемс ърьвакс; выдать замуж максомс ърьвакс	мирде экшсэ; выйти замуж мирденень лисемс, мирде экшс лисемс; выдать замуж мирденень максомс, мирде экшс максомс
за'мужем	ърьвакс туф, ърьвакс лисьф, мирдень кядьса	мирдень кедьсэ
заму'жество	аваксши, ърьвакс тузь эряма, мирде мархта эряма	мирде экшсэ эрямо, мирдень кедьсэ эрямо, мирде марто эрямо
заму'жняя	ърьвакс туф, ърьвакс лисьф, мирденди туф	мирдень кедьсэ, мирде экшсэ
замути'ть	пяндоргофтомс	чумборямс, буторямс
заму'чить	сизефтемс, ласьфтемс седис, мольфтемс мяль	муцямс, стомамс; налкстамс, налкставтомс

замыка'ть	1. пякснемс (закрывать); 2. поладкшнемс (соединять);	1. пекстнемс; 2. полалемс; 3. меельцекс/удалцекс улемс,
	3. ащемс /молемс песа, пря-	молемс/аштемс песэ
	дондомс (быть/идти по-	
за'мысел	следним)	anaowa watt
за мысел замыслова'тый	арьсема, мяль ёнюста арьсеф, аф курок	арсема, мель ёжовсто арсезь, а курок чарь-
Jambie Toba Tbin	шарьхкодеви	кодевиця
замышля'ть	арьсемс, арьсекшнемс	арсемс, арсекшнемс
замя'ть	люпштамс; лоткафтомс	лепштямс; лоткавтомс
замя'ться	талакодомс	талакадомс, чатьмонезевемс
занаве'сить	повфтамс навеска(т)	пекстамс, копачамс, понгав-
		томс шаршав, шаршавсо кек-
		шемс
занаве'ска	навеска	шаршав
занести'	<ol> <li>кандомс, вимс (отнести);</li> <li>сувафтомс (принести в);</li> </ol>	1. виемс, кандомс; 2. совавтомс; 3. сёрмадомс; 4. кандо-
	<ol> <li>сувафтомс (принести в),</li> <li>сёрмадомс (вписать); 4.</li> </ol>	вомс, тавадовомс, вельтявомс;
	тавадовомс, вельхтявомс	5. пачкодемс, понгомс; 6. ке-
	(покрыться); 5.пачкодемс,	педемс
	повомс (угодить, оказаться );	подельс
	6. кеподемс (поднять над)	
занима'тельный	мяльс туй	мельс туиця
занима'ть <sup>1</sup>	кепсемс, сявондемс пандом-	сайнемс пандомга
_	да (брать взаймы)	
занима'ть <sup>2</sup>	1. сявондемс, фатнемс	1. сайнемс; 2. аштемс, улемс,
	(брать, хватать); 2. ащемс,	эрямс; 3. кортнемс, ютавтнемс
	улемс, эрямс (быть, испол-	шка, саемс шка
	нять );	
	3. корхнемс, ётафнемс пинге	
занима'ться <sup>1</sup>	(тратить: о времени)	1
занима ться	1. тиендемс (делать); 2. то-	1. тейнемс; 2. тонавтнемс
занима'ться 2	нафнемс (учиться) кърьвязькшнемс, кепсемс	KUNDOZAKUULAMO ZANG ZAHUMA
запима ться	заря занимается зарясь	кирвазекшнемс заря занима- ется зорясь кирвазекшни
	кърьвязькшни	стем зорясь кирвазекший
за'ново	оду, одукс	одов, одс
зано'за	сарда	сардо
зано'зить	сардыяфтомс	сардыявтомс, сардо совавтомс
	• •	****

заму'читься сиземс, ласькомс седис сиземс, налкставомс

заноси'ть	1. каннемс, пачфнемс (относить); 2. сувафнемс (приносить, вносить); 3. сёрмадкшнемс (вписывать); 4. тавадкшневомс, вельхневомс (покрываться: снегом, илом); 5. пачкодькшнемс, повондомс (доходить, бывать); 6. кеподькшнемс (поднимать); 7. таштоптомс, калафтомс (износить)	1. кандтнемс; 2.совавтнемс; 3. сёрмалемс, сёрмадокшномс; 4. вельтневемс; 5. понгонемс, пачколемс; 6. кепсемс; 7. калавтомс, таштомтомс
зано'с	фаль, канкс	кандовкс, шушмот
зано'счивость зано'счивый	каштанши, прянь няема каштан, прянь няи	каштангалема, каштанчи каштан, судонь кепсиця, мен- гев
заночева'ть	удомс, ётафтомс ве	ютавтомс ве
зано'шенный	ташта, каннеф	ташто, кандтнезь
занумерова'ть	путнемс номерхт	путнемс номерт
заня'тие	1. тев (дело); 2. тонафнема	1. тев; 2. тонавтнема;
	(урок, пара в вузе); 3. сявома, фатяма (взятие)	3. саема
занято'й	теву	тевев
за'нятость	тевуши	тевевчи
за'нятый	1. аф шава (не свободный);	1. а чаво, цюртазь; 2. саезь;
	2. сявф, фатяф (захваченный); 3. <i>кратк.</i> ф. <b>занят</b> теву (занятой: о человеке)	3. тевев
заня'ть <sup>1</sup>	кеподемс, сявомс пандомда (взять взаймы)	саемс пандомга
<b>заня'ть</b> <sup>2</sup>	1. сявомс, фатямс (взять; за- хватить); 2. арамс должно- стьс (занять должность, из- браться); 3. корхнемс, ётаф- томс пинге (отвлечь внима- ние, оторвать от дела)	1. саемс; 2. арамс должностьс; 3. кортавтомс, ютавтомс шка
заня'ться	ушедомс, кармамс заняться делом ушедомс тев; заняться рыболовством калхт кунцемс	ушодомс, кармамс заняться рыболовством калт кундсемс; заняться делом тевс кундамс
заодно'	1. марса, фкя лаца (вместе,	1. вейсэ, вейкетьстэ; 2. те-

заострённый заостри'ть	одинаково); 2. сияк, тяка пингть (одновременно) оржа, оржаптф 1. оржаптомс (сделать острым); 2. <i>перен</i> . тиемс сяда няевикс (сделать заметным) заострить внимание шарфтомс оцю мяль	ке/секе марто, теке/секе юткова, теке/секе шкане пшти, пштилгавтозь 1. пштилгавтомс; сювомс; 2. перен. теемс седе неявиксэкс заострить внимание явомс покш мель
за'пад	ши валгома шире	чивалгома ёнкс/пелькс, чи- валгома
за'падный	ши валгома ширень	чивалгомань, чивалгома ёнк- сонь/пельксэнь
западня'	1. кундама, тувор, туфкс (ловушка, капкан); 2. <i>перен</i> . тапаряфкс (безвыходное положение)	1. кундамка, кундамо; 2. <i>перен</i> . тапавкс, тапарявкс
запа'здывать	аф кенерькшнемс, сашен- домс аф эсь пингста	а кенерекшнемс, сакшномс а шкастонзо
запакова'ть	ашкодомс, марамс	ашкордамс, тапардамс
запако'вывать	ашкодкшнемс, ашкорямс, марсемс	ашкорямс, тапарямс
запа'льчиво	кяжда, кяжень пачк	псистэ, кежиявтозь, кежень пачк, кежейстэ
запа'льчивый	кяжи	пси, кежей, кирвазиця
запа'с	аноклаф отложить про за-	анокставкс отложить про за-
	пас кадомс сяльденди; уво-	пас кадомс мейленень; уво-
	литься в запас тумс пенсияс	литься в запас туемс пенсияс
запаса'ться	аноклакшнемс инголенди	анокстамс, таштамс
запа'сливый	ванфты, инголенди аноклай	анокстыця, икелепелев анок- стыця, таштыця, ванстыця
запа'сный	1. полафтоманди, полафтом-	1. полавтыця; 2. башка кирде-
(запасно'й)	пяль (сменный); 2. башка кадф, башка кирдеви (резервный)	виця, мейленень кадозь
запасти'	анокламс инголенди	анокстамс
запасти'сь	анокламс инголенди	анокстамс
запа'сть	1. прамс, тумс, ваямс (упасть, утонуть; впасть); 2. <i>перен</i> . педемс (запечатлеться)	1. прамс, туемс, ваямс; 2. <i>перен</i> . педямс, совамс

за'пах	шине	чине
запаха'ть	сокамс	сокамс
запа'хивать $^1$	соксемс (о поле)	соксемс
запа'хивать <sup>2</sup>	пункснемс (об одежде)	чочамс, чочнемс
запа'хнуть	шиниямс	чиниямс
запахну'ть	пункстамс	чочамс
запа'чкать	вадендемс, модярямс	ваднемс, рудазкавтомс
запа'шка	1. сокама (пахота); 2. сокаф	1. сокамо; 2. сокамо мода, со-
	мода (вспаханное поле)	казь мода
запая'ть	пандомс, паяндамс	пандомс
запева'ла	моронь ушедкшни	моронь ушодыця
запева'ть	ушедкшнемс мора	ушодомс/ушодокшномс моро
запере'ть	пякстамс (кинь, мезе)	пекстамс
запере'ться	1. пякставомс (закрыться)	1. пекставомс; 2. кекшемс;
	2. пякстамс эсь пря, кяшемс	3. сёпомс, а видькстамс
	(спрятаться); 3. сёпомс, аф	
	виденцямс (не признаться)	
за'пертый	пякстаф	пекстазь, сёлгозь
запе'ть	моразевомс, ушедомс мора	моразевемс, ушо-
		домс/рангстамс моро
запеча'тать	1. путомс печать (поставить	1. путомс печать; 2. педяв-
	печать); 2. пякстамс ( за-	томс, пекстамс; 3. пекстамс
	крыть конверт, пакет);	
	3. пякстамс (опечатать)	
запечатле'ть	1. няфтемс (отразить); 2. мя-	1. невтемс; 2. мельс ка-
	ляфтомс, ванфтомс мялямса	домс/саемс/кундамс, седейс
	(запомнить)	кадомс, мельсэ-превсэ кир-
•	1	демс
запе'чь	1. пидемс шапакс потмоса	1. пидемс чапакс потсо;
	(приготовить в тесте); 2. па-	2. панемс
•	немс (испечь)	1
запе'чься	1. пидевомс, паневомс (ис-	1. пидевемс, паневемс;
	печься); 2. тярьгодемс (за-	2. пиемс; 3. коськемс, лазно-
	густеть: о крови); 3. коськомс, лазондовомс (потре-	вомс
	скаться: о губах)	
запина'ться	эльбядькшнемс, корхтамс	ильведевкшнемс, кортамс та-
запина тысл	тапарязь/кялень повондозь	парязь/келень понгонезь/ кок-
	ranaphob, robietto noboligoso	нозь
запи'нка	кялень повондома/пупоряма	пупордявкс, пупордямо; лот-
•		камо, лотксема, кокнома

запира'тельство	аф виденцяма, сёпома	а витькстамо, а ёвтамо, сёпо-
запира'ть запира'ться	пякснемс, сёлгондомс 1. пяксневомс, сёлгондовомс (закрываться); 2. пякснемс/ сёлгондомс эсь пря (пря- таться, скрываться); 3. сё- помс, сёпондомс, аф виден-	ма пекстнемс, сёлгонемс 1. пекстневемс, сёлгонемс; 2. кекшнемс; 3. а витькстакшномс, сёпокшномс, сёпомс
	цямс (не признаваться)	
записа'ть	сёрмадомс	сёрмадомс
записа'ться	сёрмадфтомс пря	сёрмадовтомс
запи'ска	сёрмадф, сёрмадфкс	сёрмадовкс
записно'й	сёрмадомань	сёрмадомань
за'пись	1. сёрмадома, сёрмас сувафтома (процесс записи); 2. сёрмадф (записанное)	<ol> <li>сёрмадома, сёрмалема;</li> <li>сёрмадовкс</li> </ol>
запи'ть	нилемс ведь мархта	нилемс ведь марто
запища'ть	бъзназевомс (о насекомых);	бийнезевемс; пикнезевемс
запища ть	цифнязевомс (о птицах)	оинпезевеме, пикнезевеме
запла'канный	авардьф	аварьгадозь
запла'кать	аварьгодомс	аварьгадомс, аварьдезевемс
заплани'ровать	тиемс план	теемс лув, план
запла'та	панкс	панкс
заплати'ть	пандомс	пандомс
запле'сневелый	куштаф	куштазь
запле'сневеть	куштамс	куштамс
заплести'	понамс	кодамс
заплета'ть	понсемс	кодамс
заплета'ться 1	повондомс корхтамста (о языке)	понгонемс
заплета'ться 2	понсевомс (о волосах)	кершавомс, кершавкшномс, кодавомс
заплета'ться <sup>3</sup>	тапарякшнемс, аф молевомс	тапарявомс, понавомс, керша-
	(о ногах)	вомс
заплы'ть	тумс уема	уемс
запляса'ть	кштизевомс	киштезевемс
заподо'зрить	пелемс васькафтомда, лот-	пелемс манчемадо, лоткамс
• • •	камс кемамда; сявомс мяльс	кемемадо, саемс мельс
запозда'лый	меколи илядф, аф эсь пин-	удало кадозь/кадовозь, а эсь
, ,	ГОНЬ	шкань

запозда'ть	меколи илядомс, аф кене-	а кенеремс, кадовомс
•	ремс	
запо'й	симонця, ърьвянянь ладяма	ладямо, симема
заполза'ть	эцекшнемс пеккедь лангса	ёзмолемс
заползти'	эцемс пеккедь лангса	ёзмолдомс
запо'лнить	1. пяшкодемс (наполнить);	1. пештямс; 2. сёрмадомс
	2. сёрмадомс эрявикс кагод	
	(оформить, написать)	
запо'мнить	мяляфтомс, сявомс пряс, аф	саемс/кундамс превс/мельс; а
	юкстамс	стувтомс
запо'р	1. пекстама, тула (засов);	1. пекстамо, туло; 2. <i>мед</i> . по-
	2. мед. сюлонь пекставома	тмонь пекставома
запороши'ть	почердамс ловса	вельтямс, кандомс
запоте'лый	ливоськодф	ливезькадозь, ливезев
запоте'ть	ливоськодомс	ливезькадомс
запра'шивать	кизефнемс, анцемс	кевкстнемс, вешемс
запре'т	аф мярьгома, кардама, лот-	а мерема, лоткавтома, карда-
	кафтома <b>наложить запрет</b>	мо наложить запрет а ме-
	аф мярьгомс, кардамс, лот-	ремс, кардамс, лоткавтомс
	кафтомс	
запрети'ть	аф мярьгомс, кардамс, лот-	кардамс, а меремс, лоткав-
	кафтомс	томс
запре'тный	аф мярьгондеви, лоткафтф,	лоткавтозь; кардазь
	аф нолдави; кардазь	
запрещённый	аф мярьгондеви, аф ноляви, лоткафтф	лоткавтозь; кардазь
запроки'нуть	лъкадемс, яфодемс фталу	удалов правтомс/каямс, ся-
		вордомс
запро'с	1. кизефтема (письмо-	1. кевкстема, вешема;
	обращение); 2. анама, ве-	2. вешевкс, вешема
	шема, вешфкс (потребности)	
запроси'ть	кизефтемс, анамс, вешемс	кевкстемс, вешемс
за'просто	тёждяста, сталмофтома	шождасто, стакачивтеме, апак
		визде, истяк
запро'сы	вешфкст	вешевкст
запротоколи'ро-	сёрмадомс протоколс	сёрмадомс протоколс
вать	_	-
запру'да	перяф ведь, перяф ведьлотка	сёлт
запруди'ть	перямс ведь, перямс ведь-	сёлтамс
	лотка	

запряга'ть	кильнемс	кильдтнемс
запря'тать	кяшемс, пърдамс	кекшемс, кекшемс
запря'чь	кильдемс	кильдемс
запу'ганный	эвфнеф, эвфтьф	тандавтнезь, тандавтозь
запуга'ть	эвфтемс	тандавтомс
запустить <sup>1</sup>	1. <i>разг</i> . ёрдамс (бросить);	<ol> <li>разг. ёртомс;</li> <li>нолдамс;</li> </ol>
	2. нолдамс (привести в действие); 3. сувафтомс, нолдамс (впустить)	3. совавтомс, нолдамс
запусти'ть <sup>2</sup>	1. нолдамс эсьотям, аф уряд-	1. кадомс, а мелявтомс, а
	семс, аф вятемс лац-ряц (не	явомс сатышка мель;
	уделять должного внима-	2. а лоткавтомс/а фатямс эсь
	ния); 2. аф лоткафтомс/аф	шкастонзо
	фатямс эсь пингстонза (не	
	предотвратить)	
запу'танный	тапаряф, шоряф	тапавозь, тапарязь, кершазь; ачарькодевикс
запу'тать	тапарямс; шорямс тевть	тапарямс, тапамс, кершамс; човорямс, кершамс
запу'таться	тапарявомс; шорявомс тевса	човорявомс
запу'щенный	катф, ёрдаф, эсь отям моли	кадозь, ёртозь
запыла'ть	1. кърьвяземс, юрназевомс	1. сыремемс, кирваземс;
	(загореться); 2. перен. як-	2. перен. якстерьгадомс, виз-
	стерьгодомс, визделгодомс	делгадомс
	(раскраснеться, засмутиться)	
запыли'ться	пулиямс	пулиямс, челькиямс
запыха'ться	пошандомс, лякстомс	кижакадомс, стакасто лексемс
запя'стье	кядьэзне	кедьэзне
запятна'ть	вадендемс, модярямс	ваднемс, пацькамс, рудазкав-
	_	томс
зарабо'тать	1. ушедомс работама (начать	1. ушодомс важодеме; 2. са-
	работать); 2. сявомс тевон-	емс тевенть кисэ, получамс
	кса, получамс (получить за-	
	работанное)	
зарабо'таться	1. сиземс (устать); 2. ламос	1. сиземс; 2. ламо важодемс,
	работамс, юкстамс вайма-	стувтомс оймсеманть
	мать (задерживаться на ра-	
	боте)	
за'работок	работанкса питне	важодемань кис питне
зара'внивать	видепнемс	вадяшамс, витнемс, валакав-
		томс

зараже'ние зара'за зарази'тельный зарази'ть	урмаяма урмань нолдай/канни; урма 1. урмав, урмань нолдай/канни (заразный); 2. перен. мялень салай/сафты (приятный) 1. урма каземс/педьфтемс (инфицировать); 2. перен. сафтомс мяль, кеподемс тевс, туфтомс мяльс (заинтересовать)	ормалгадома орма, ормань кандтниця 1. ормав, ормань кандтниця; 2. <i>перен</i> . мелень салыця, мельс туиця 1. орма педявтомс; 2. <i>перен</i> . савтомс мель, туевтемс мельс
зарази'ться	1. урмаськодомс (заболеть); 2. <i>перен</i> . оцю мяльса кундамс тевс (заинтересоваться)	1. ормалгадомс; 2. покш мельсэ кундамс тевс
зара'зный	педи урмав, аф кондясти	ормав, педиця
зара'нее	инголькиге, аноконди	икелев, икеле шкасто
зарасти'	1. вельхтявомс тишеса, тишиямс (покрыться сорняком); 2. коськолдамс, пъчкамс (зажить: о ране)	1. тикшиямс, вельтявомс тикшесэ; 2. таргавомс, сивернямс, пичкамс
зарде'ться	якстерьгодомс, визделго- домс, кърьвяземс	якстерьгадомс, визделгадомс, кирваземс
зареве'ть	рангозевомс ( о медведе); аварьгодомс (о человеке)	рангозевемс; аварьгадомс, лажадомс, лажакадомс, пижа-кадомс
за'рево	ёндолкс, толонь цильф, ши- валгома цильф	ёндолкс, цивтёрдома, мене- лень палома
зарегистри'ровать	сёрмадомс/сёрмадфтомс,	сёрмадомс, сёрмадов-
	тяштемс/тяштьфтемс	томс/сёрмадстомс пря
зарегистри'ровать	сёрмадфтомс/тяштьфтемс	сёрмадовтомс
ся заре'зать	пря	понкомо
зарекомендова'ть: зарекомендовать	печкомс, сялгомс няфтемс эсь пряцень	печкемс невтемс эсь пря
себя		
заре'чье	ляйфталкс	лейтомбалькс
заржа'веть	шямониямс	чемениямс
заржа'вленный	шямонияф, шямонияфтф	чемениязь
заржа'ть	цяфазевомс	цяхазевемс

зарисова'ть зарни'ца	рисовандамс, архтомс ёндолкс, коське ёндол	артомс ёндолкс, цивтёрдома, мене-
зарни ца	сндолкс, коське сндол	лень палома
заровня'ть	такоргофтомс	вадяшамс, валакавтомс
зароди'ться	1. шачемс (родиться);	1. чачомс; 2. саевемс; самс
	2. эвондамс, сявовомс; самс	пряс
	мяльс (появиться; прийти на	
заро'дыш	ум) сюлмафкс, лисьф	сюлмавкс, лисевкс
зарожда'ться	1. шачендомс (рождаться);	1. чачокшномс; 2. сайневемс,
зарожда тэсл	2. эвондакшнемс, сявонде-	лиснемс; сакшномс мельс
	вомс; сашендомс мяльс (по-	,
	являться; приходить на ум)	
зарожде'ние	1. шачема (рождение);	1. чачома; 2. лисема, саевема;
	2. эвондама, сявовома; мяльс	мельс само
	сама (появление)	
заро'к	максф вал	Максозь вал
зарони'ть	1. прафтомс (уронить); 2. перен. видемс/тиемс кема-	1. правтомс; 2. видемс, теемс
	ма/ризф (посеять мнение)	
за'росль	1. ситерькс (чаща); 2. туста	1. тусто касовкст; 2. тикшепу-
•	тише (густая трава)	ло, тусто тикше
зарубе'жный	лия масторонь, омба масто-	омбомасторонь, лия масто-
	ронь	ронь
заруби'ть	1. печкомс, керомс, шавомс	1. печкемс, керямс, чавомс;
	(убить); 2. тиемс шапа (сде-	2. теемс чапо зарубить себе
	лать зарубку) зарубить себе	на носу свал кирдемс мельсэ,
зару'бка	на носу фалу мяляфтомс шупонкс, шапа	кундамс мельс чапо, керявкс
зарубцева'ться	коськолдамс, пъчкамс	сиверьксыямс, пичкамс
зарумя'ниться	якстерьгодомс	якстерьгадомс
заручи'ться	инголькиге надиямс, вал ся-	вал саемс
	вомс	
зары'ть	калмамс, вельхтямс, кяшемс,	мода потс кекшемс
	пърдамс	
зары'ться	1. калмавомс, кяшевомс (за-	1. калмавомс, кекшевемс;
	копаться); 2. <i>перен</i> . прянек тумс тевс (с головой уйти в	2. перен. прянек туемс тевс
	работу)	
зарыча'ть	ърназевомс	ирнэзевемс
<b>.</b>	1	1

заря'	шинь стяма от зари до зари ламос, куватьс, шобдада шобдас	чинь стямо от зари до зари чинь-чоп, чоподадо чоподас
заса'да	кяшема васта	кекшема, ванстома
засади'ть	1. видемс, озафнемс, путомс	1. видемс, озавтомс, путомс;
	(занять посевом, саженца-	2. пезнавтомс, сялгомс;
	ми); 2. озафтомс, пезфтамс	3. озавтомс, пекстамс
	(вонзить); 3. озафтомс, пяк-	
	стамс (посадить, заточить)	
заса'ленный	ливозю, модяряф, вадендьф	ливезев, куяв, ваднезь
заса'лить	модярямс, вадендемс	ваднемс, рудазкавтомс
засверка'ть	къфчядемс, цифторгодомс	кивчкадемс, цивтёрдозевемс,
		цивтёргадомс
засвети'ть	валдоптомс	валдомтомс
засвети'ться	цифторгодомс	цивтёргадомс
за'светло	валдста	валдосто, валдоне, валдова
засвиде'тельство-	азомс; кемокстамс	меремс; кемекстамс
вать		
засвисте'ть	вяшкозевомс	вешкезевемс
засева'ть	видсемс	виднемс
заседа'ние	пуромкс	промкс
заседа'ть	ащемс пуромксса	аштемс промкссо
засекре'тить	тиемс салаваннекс, тиемс аф	кекшемс
	содавикс, кяшемс	
засели'ть	нолдамс эряйхть, нолдамс	нолдамс эрямо, совавтомс
	эряма	эрямо
засе'сть	1. озамс (удобно сесть);	1. озамс; 2. лиядомс, кадо-
	2. илядомс, повомс (надолго	вомс, понгомс
	остаться)	
засе'янный	видеф	видезь
засе'ять	видемс	видемс
засиде'ться	ламос ащекшнемс	кирдевемс, аштевемс, кувать
		аштемс
заси'лье	люпштай вий	лепштиця вий
засия'ть	1. пиндолгодомс, цифторго-	1. пиндолдозевемс, кувтолдо-
	домс (заблестеть); 2. пееде-	зевемс, цивтёргадомс;
	зевомс, весялгодомс (повеселеть)	2. пейдезевемс, весёлгадомс
заскору'злый	1. казяма, калгода (загру-	1. казямо, калгодо; 2. казямо;
• •	бевший, затвердевший);	3. ташто, пингеде кадовозь

	2. некоргодф, казяма седи	
	(грубый, чёрствый); 3. сире,	
	пингта лядф (отсталый, не	
	передовой: о взгляде на	
	жизнь)	
заскрипе'ть	чикоргодомс; мъчкоргодомс	чикордозевемс; порезевемс
•	(о зубах)	***
засло'н	1. вельхкс (прикрытие);	1. велькс, вельтявкс; 2. пи-
	2. перяфкс, шоряфкс (пре-	рявкс
	града)	
заслони'ть	араламс, кяшемс	кекшемс
заслу'га	оцю и эрявикс сатфкс	изнявкс
заслу'шать	кулхцондомс	кунсоломс
заслу'шаться	кулхцондомс оцю мяльса	покш/паро мельсэ кунсоломс
засмея'ть	пеедемс, рахамс	пейдемс, ракамс
засмея'ться	рахазевомс	пейдезевемс, раказевемс
засмотре'ться	кельгозь ванондомс	ванозевемс
засну'ть	матодовомс	матедевемс
засо'в	пякстама, тула	туло, тулодома
засо'л	салыяфтома; салыяфтф	салтома, салтовкс
засоли'ть	салыяфтомс	салтомс
засоли'ться	салыямс	салыямс
засори'ть	1. сорыяфтомс, ърдазыяф-	1. сорыявтомс, рудазкавтомс;
	томс/ърдазкофтомс (замусо-	2. пекстамс, потомдамс
	рить); 2. пандомс, пякстамс	
	(забить)	
засо'хнуть	коськомс	коськемс
засо'хший	коськф	коське
за'спанный	удоф, удозь ащи	удозь
застава'ть	сатнемс, мушендомс васт-	стардтнемс, кундсемс, мукш-
• 1	сонза	номс
заста'вить <sup>1</sup>	кошардомс (принудить)	кармавтомс
заста'вить <sup>2</sup>	1. перямс (загородить);	1. пирямс; 2. пештямс
	2. пяшкодемс (нагромоз-	
, ,	дить)	
застаре'лый	сире, сиредьф	ташто, таштомозь, умонь
заста'ть: застать	сатомс, кундамс, мумс васт-	кундамс, муемс таркасонзо:
врасплох	сонза: сатомс апак учт	стардомс: самс апак учо
застёгивать	пункснемс	чочнемс, чочамс

чочнемс

пунксневомс

застёгиваться

застегну'ть пункстамс чочамс

застегну'ться пункставомс; пункстамс чочамс, чочнемс

щам

застёжка пункстама, сюлгам; пов пов, чочамо, сёлгома, пекста-

MO

застекли'ть путомс клянцек путомс сулика

застели'тьацамсацамсзасте'нчивовиздезьвиздезьзасте'нчивостьвиздемавиздемазасте'нчивыйвиздивиздиця

**засти'гнуть** сатомс, мумс вастсонза стардомс, кундамс, муемс **застила'ть** 1. ацемс (покрывать); 1. ацемс; 2. вельтнемс,

2. вельхнемс, кяшендемс кекшнемс

(закрывать, заволакивать)

засто'й апак полафтт ащема, лотка- апак полавто аштема; лотка-

ма мо, икелев а молема/а шаш-

TOM

тамс; чапаськадомс

застона ть куфцезевомс кувсезевемс

застоя'ться 1. ащевомс, ламос ащемс 1. аштевемс; 2. колемс: куш-

2. кадявомс, колемс: пурьгониямс, куштамс; шапамомс

(долго стоять без движения):

(испортиться: заплесневеть;

прокиснуть)

застра'ивать стройсемс стройсемс, строямс

 застрели'ть
 ляцемс
 ледемс

 застрели'ться
 ляцемс пря
 ледемс пря

 застро'ить
 строямс
 строямс

застря'ть пезомс (вонзиться); повомс пезнамс; понгомс

(попасть)

застуди'ть кельмофтемс кельмевтемс, экшендемс

**застуди'ться** кельмофтемс, урмаськодомс кельмемс, ормалгадомс **за'ступ** кшникайме кыргама

заступи'ть ушедомс ушодомс

заступи'ться араламс (защитить), лездомс пшкадемс, вал каямс, лездамс

(помочь), вал азомс, пъшкядемс (замолвить слово)

засту'пник аралай, лезды, валонь азы, лездыця, пшкадиця, валонь

пъшкяди каиця

засту'пничество аралама, лездома, валонь лездамо, валонь каямо, пшка-

азома, пъшкядема дема

засты'ть	1. калгодкстомомс, тустомомс (загустеть, затвердеть); 2. эйндамс (подмёрзнуть); 3. кельмомс, тарькстамс (озябнуть); 4. перен. амбаськодомс, шуфтомомс, таяскодомс (онеметь, оцепенеть, растеряться); 5. перен. лоткамс (остановиться, не развиваться)	1. калгодкстомомс, тустомомс; 2. эиямс; кельмемс; 3. тарькстамс, кельмемс; 4. <i>перен</i> . чувтомомс, таймаз-кадомс; 5. <i>перен</i> . лоткамс
засу'нуть	тонгомс, эцемс, навамс	ёвкстамс, тонгомс, эцемс, на- вамс
за'суха	коське, коське киза	коське, коськечи, коське шка
засучи'ть	илештемс	илештямс
засуши'ть	косьфтамс	костямс
засу'шливый	коське	коське
засы'пать	1. валямс, вельхтямс, пяшкодемс (завалить); 2. почедомс, вельхтямс (посыпать); 3. кандомс, ацамс, вельхтямс (покрыть, занести: о снеге) засы'пать вопросами куродомс кизефксса, лама кизефнемс	1. пештямс, валямс; 2. почо- домс, вельтямс; 3. кандомс, вельтямс засы'пать вопро- сами куродомс кевкстемасо, ламо кевкстнемс
засыпа'ть <sup>1</sup>	1. вальсемс, вельхнемс (заваливать); 2. почедкшнемс, почерямс (посыпать); 3. каннемс, ацсемс, вельхнемс (покрывать, заносить)	1. пештнемс, вальсемс; 2. почодокшномс; 3. ацнемс, вельтнемс
засыпа'ть 2	матодовкшнемс	матедевкшнемс
затаённый	кяшф, салавань, эсь потмонь	кекшезь, салавань, эсь по-
затаи'ть	кяшемс, аф няфтемс, кирдемс эсь потмосот затаить дыхание аф таргсемс вайме; затаить обиду кяжиямс, кирдемс кяж	тмонь кекшемс, сёпомс затаить ды- хание а таргсемс ойме; зата- ить обиду кирдемс кеж, ке- жиявтомс
зата'пливать <sup>1</sup>	ушнемс (включать отопле-	уштнемс
зата'пливать <sup>2</sup>	ние) вельхнемс ведьса (навод- нять)	валомс

зата'сканный	1. каннеф, ташта, модяряф,	1. кандтнезь, ташто, усксе-
	узгоряф (изношенный); 2. аф	везь; 2. аволь од, мель моль-
	од, мялень мольфти (неин- тересный)	стиця
затаска'ть	1. таштоптомс, калафтомс,	1. калавтомс, усксемс, кувать
Julucku ID	ламос каннемс (износить,	кандтнемс; 2. сизевтемс
	истрепать); 2. сизефтемс	Ranginesse, 2. ensebresse
	(утомить)	
затащи'ть	ускомс мельгат, сувафтомс	ускомс мельгат, совавтомс
затверде'ние	калгодкстомома, кевонзама	калгодкстомома, кевензамо
затверде'ть	калгодкстомомс, кевонзамс	калгодкстомомс, кевензамс
затво'р	тула, пякстама, сёлгома, та-	туло, пекстамо, сёлгома, ту-
	вадома, тулодома	лодома
затвори'ть	пякстамс, сёлгомс, тавадомс	пекстамс, сёлгомс, тулодомс
••	тулодомс	V
зате'йливо	мазыста, мялень кеподезь	мазыйстэ, мельс паронь те-
зате'йливый	мазы, мялень кеподи, арь-	езь, ёжовсто теезь мазый, ёжовсто/превейстэ те-
зате иливыи	сезь тиф, сельмонь каяфты	езь, мельстуиця, сельмень ся-
	сезь тиф, сельмонь калфты	вадстыця
зате'йник	налхксефти, налхксемань	сыргавтыця, ушодыця
	вяти	1
зате'м	1. мекпяли, меле, сяда меле	1. мейле, седе мейле; 2. сень
	(потом); 2. сянкса, сянкса	кисэ штобу
	штоба, сянь кувалма (с той	
	целью)	
затемне'ние	шобдалгодома	чополгадома
затемни'ть	1. шобдалгофтомс (сделать	1. чополгавтомс, раужкав-
	тёмным); 2. перен. шорямс,	томс; 2. перен. теемс а чарко-
	тиемс аф шарьхкодевикс (запутать)	девиксэкс
за'темно	шобдаста	чоподане, чоподава
за темно затере'ть	1. нардамс, шовамс (сте-	1. нардамс, човамс; 2. тапамс;
surepe 1b	реть); 2. тапамс (истолочь);	3. лепштямс
	3. люпштамс (сдавить)	5. Herminate
затеря'ть	юмафтомс	ёмавтомс
затеря'ться	юмамс	ёмамс, ёмсемс
затеса'ть	лаксемс	лаксемс
затёсывать	лаксекшнемс	лаксекшнемс
зате'чь	1. шудемс потму, пяяремс	1. чудемс потс; 2. верьксыямс,

	(потечь внутрь); 2. тарго-	таргоземс, чувтомомс
зате'я	земс (отечь)	1
затея	1. тевонь ушедкс (замысел); 2. налхксема (забава)	1. тевень ушодома; 2. налксема
зате'ять	ушедомс, сърхкафтомс	
SAIC NIB	ушедоме, сърхкафтоме	тев сыргавтомс, тев ушодомс, тев арсемс
зати'хнуть	лоткамс, сетьмомс	лоткамс, оймамс, сэтьмелга-
Suth Any ID	Norkame, corbinome	домс, чатьмонезевемс
зати'шье	сетьме, кашт аф молема	каштмолема, чатьмонема,
3 <b></b>	orizine, nami up monena	сэтьме
заткну'ть	1. пандомс (закрыть); 2. тон-	1. потомдомс; 2. тонгомс, ёвк-
J	гомс (засунуть) заткнуть за	стамс
	пояс сяськомс	
затме'ние	1. шинь кяшевома, шопол-	<ol> <li>кекшема, ёмамо; 2. перен.</li> </ol>
	годома (затемнение солнца);	чополгадома, прянь чарамо
	2. разг. мялямонь/прянь ша-	
	рома (помутнение сознания)	
затми'ть	1. кяшемс, шобдалгофтомс	1. кекшемс, вельтямс, чопол-
	(затемнить); 2. ётамс тевса,	гавтомс; 2. ютамс тевсэ/ пре-
	ёньса (превзойти)	всэ
зато'	сянкса, сяс	тень/сень кис
затону'ть затопи'ть <sup>1</sup>	ваямс	ваямс
затопи'ть 1	уштомс, ушедомс уштома	уштомс
. 2	(начать топить)	
затопи'ть <sup>2</sup>	ваяфтомс, вельхтямс ведьса	ваявтомс, чудевтемс ведь
	(залить)	
затопта'ть	тапамс	тапамс, чалгсемс, шешкемс
зато'р	перяфкс, шоряфкс	пирявкс
затормози'ть заточи'ть <sup>1</sup>	лоткафтомс оржаптомс, шовамс (заост-	лоткавтомс, лоткамс
заточи ть	рить)	човамс, пштилгавтомс
заточи'ть <sup>2</sup>	озафтомс, пякстамс (поса-	озавтомс, пекстамс
Jaio in ib	дить)	osabrome, nekerame
затрави'ть	1. кундамс пине вельде	1. поревтемс, азаргавтомс;
Surpubli 1b	(поймать с помощью соба-	2. <i>разг</i> . панемс пес
	ки); 2. <i>разг</i> . коламс мяль,	
	ласьфтемс седи акшес, па-	
	немс пес (извести травлей)	
	1	
затра'гивать	лятфнемс корхтамста;	ледстнемс; кепсемс кевкстема
	кепсемс кизефкс	

затра'та	карьхце	ютавтовкс, ютавтома
затра та затра'тить	карьхцямс, ётафтомс	ютавтовке, ютавтома ютавтомс
затра тить затре'бовать	кизефтемс, анамс, вешемс	
	-	кевкстемс, вешемс
затреща'ть	цяторгодомс	дирнезевемс, цятордозевемс,
2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		пикстердезевемс
затро'нуть	лятфтамс корхтамста; кепо-	ледстямс кортамсто;
	демс кизефкс	кепедемс кевкстема
затрудне'ние	стакаши, сталма	стака, стакачи
затрудни'тельный	стака	стака
затрудни'ть	стакалгофтомс; тиемс шо-	стакалгавтомс
	ряфкс	_
затрудня'ться	абонкшнемс; аф содамс, аф	абунгалемс; а содамс, а чарь-
	шарьхкодемс тевть	кодемс
затрясти'сь	ушедомс търнатома	тарнозевемс, сорнозевемс
затума'нить	1. вельхтямс туманса, шоб-	1. вельтямс сувсо; 2. чово-
	далгофтомс (подёрнуть ту-	рямс, теемс ачарькодевикс-
	маном); 2. шорямс, тиемс аф	экс/стакакс
	шарьхкодевикс (усложнить)	
зату'хнуть	1. мадомс, лоткамс паломда	1. мадемс; 2. сэтьмемемс,
	(потухнуть); 2. лафчемомс,	сэтьмелгадомс, лавшомомс
	сетьмомс (стихнуть)	
затуши'ть	матомс	мадстемс
за'тхлый	1. шини, наксада, куштаф	1. чинев, наксадо, куштазь; 2.
	(гнилостный); 2. перен. пяк	перен. наксадо, наксадыця,
	ташта, аф кондясти (закос-	амаштовикс
	нелый, рутинный)	
заты'лок	ШОВОНЬ	човонь
затяжно'й	ламос таргави, кувака	кувака, куватьс таргавиця,
	1 , 2	састо молиця
затяну'ть	1. сотомс тангодста (завя-	1. сюлмамс, таргамс; 2. по-
v	зать); 2. ускомс потму, ни-	тямс, таргамс; 3. вельтявомс,
	лемс, анамс(засосать);	вельтямс; 4. безл. сиверьксы-
	3. кяшемс, вельхтямс (по-	ямс, кедьсэ вельтявомс, кедь-
	крыть, подёрнуть); 4. безл.	сэ таргавомс, пичкамс; 5. кир-
	коськолдамс, пъчкамс (за-	демс, кувать таргамс; 6. ушо-
	жить: о ране); 5. таргамс, ус-	домс
	комс (растянуть: о времени);	406
	6. ушедомс (начать: о песне)	
зауны'вный	пичефксу, седиень кольфти	мелькольстиця
зауны вныи заупря'миться	кашандомс, аф кулхцондомс	
заупри миться	кашапдоме, аф кулхцондоме	иердезевемс

зауря'дный	кода сембе, менельста	лиятнень ютксто аявовиця,
эшури диви	тяштть аф сатни	лиятнень кондямо, кода весе
заусе'нец	кенжафкс	кенжалкс, каршо сывель
(заусе'ница)	кепжафке	Kenskasike, kapino ebibesib
зау'чивать	тонафнемс, мяляфнемс	тонавтнемс, тонавтомс
заучи'ть	тонадомс, мяляфтомс	тонавтнемс, тонавтомс
зафикси'ровать	сёрмадомс, тяштемс	сёрмадомс, тешкстамс
заха'живать	сувсемс	совсемс
захвали'ть	вельф шнамс	пек шнамс
захва'т	нельгома, фатяма	саема, нельгема
захвати'ть	1. сявомс, нельгомс, фатямс	1. саемс; нельгемс; 2. саемс
JUADUIN ID	(отнять); 2. сявомс мархтот	мартот; 3. стардомс, кундамс;
	(прихватить); 3. сатомс,	4. <i>перен</i> . токамс
	кундамс (застигнуть); 4. пе-	4. nepen. Tokame
	рен. токамс седи (тронуть за	
	душу)	
захва'тчик	нельги, фатяй	саиця, нельгиця
захва'тывающий	мяльс туй	мельс туиця
захлебну'ться	ляпиямс	корштавомс, лепиямс, иляка-
Sumicony Then	iminate.	домс (при плаче)
захлестну'ть	1. килькштамс (затянуть);	1. килькштамс; 2. валомс,
Junio 111, 12	2. валомс, лоськофтомс	лоськавтомс
	(окатить)	010 <b>0</b> B1 <b>0</b> B
захло'пать	ушедомс цяпама кядть	цяпазевемс
захло'пнуть	цяподемс, сёлгомс, пякстамс	сёлгомс, пекстамс
захло'пнуться	цяподевомс, сёлговомс, пяк-	пекстазевемс
	ставомс	
захо'д	1. мадома, валгома (о солн-	1. валгома, чивалгома;
	це); 2. сувама (вхождение)	2. совамо, лоткамо
заходи'ть	1. мадондомс, валгондомс (о	1. валгонемс; 2. совсемс
	солнце); 2. сувсемс (вхо-	,
	дить)	
захоте'ть	ёрамс, эвондамс мяльти	снартнемс, бажамс
захохота'ть	рахазевомс	раказевемс
захрапе'ть	кърназевомс	корнозевемс
захрома'ть	шаморгодомс	чамордозевемс, кромойгадомс
захуда'лый	ашу, юмаф-араф	берянь, беряньгадозь
зацвести'	ушедомс панжема, панчфи-	панжовомс, ушодомс панжо-
,	ямс	MO
зацепи'ть	1. повфтамс (прикрепить,	1. понгавтомс; 2. кундамс;
	T,	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

	укрепить); 2. кундамс, фа-	3. перен. токамс, покордамс
	тямс (захватить); 3. перен.	
	токамс, сингордамс (задеть)	
зацепи'ться	кундавомс, фатявомс	понгомс, поводевемс; кунда-
		вомс
заце'пка	кирдема, фатяма	кирдема
зачасту'ю	сидеста	сеедьстэ
зача'тие	пекияма	пекиямо
зача'ть	пекиямс	пекиямс
зача'хнуть	1. коськомс (высохнуть: о	1. коськемс; 2. коськемс, бе-
	растении); 2. коськомс,	рякадомс, ормалгадомс, ре-
	осалгодомс, сярядькстомс,	зэмс-сэредемс
	урмаськодомс (стать болез-	
	ненным)	
заче'м	местема, мезенди	мезень кис, мейс, мезекс
заче'м-то	местема-бъди	мезекс-бути, таго-мезекс, та-
		го-мейс
зачеркну'ть	нардамс	нардамс
зачерпну'ть	амолдамс	амольдямс
зачерстве'лый	1. ташта (залежалый); 2. <i>ne</i> -	1. ташто; 2. <i>перен</i> . казямо
	рен. казяма (бездушный)	
зачерстве'ть	1. таштомомс (стать чёрст-	1. таштомомс; 2. <i>перен</i> . казя-
	вым); 2. перен. казямгодомс	кадомс
. 1	(стать бездушным)	
зачеса'ть <sup>1</sup>	сеендемс, сюдерямс (приче-	судрямс
. 2	сать)	
зачеса'ть 2	ангорямс (начать чесать: от	ангорямс, киневтемс
•	зуда)	
зачеса'ться	китнезевомс	кинезевемс
заче'сть	лувомс, сявомс мяльс	ловомс, саемс мельс
зачина'тель	ушеды	ушодыця
зачи'нщик	кальдяв тевонь сърхкафни	ушодыця, сыргавтыця, кар-
1	1 1 (	миця
зачи'слить	1. сувафтомс, примамс (при-	1. саемс, примамс; 2. сёрма-
	нять); 2. сёрмадомс, лувомс,	довтомс, ловомс, путомс
	путомс (записать на счёт)	1
зачисля'ть	1. сувафнемс, примсемс	1. примсемс, сайнемс, совавт-
	(принимать); 2. сёрмадкш-	немс; 2. сёрмадокшномс, пут-
	немс (записывать на счёт)	немс
зачита'ть	морафтомс, лувомс	ловномс

зачита'ться	морафтомс оцю мяльса	ловномс покш мельсэ
зашата'ться	шерьхкозевомс; тятярьго-	черьказевемс, аймельгадомс;
	домс, люкадевомс (о челове-	комболгадомс (о колесе)
	ке)	
зашевели'ться	1. либорьгодомс (начать раз-	1. лыйнезевемс; 2. бизмолга-
	веваться); 2. бъзмолгодомс	домс
	(закопошиться: о насеко-	
	мых)	
зашепта'ть	тошказевомс	тошказевемс
зашипе'ть	1. вяшкозевомс, къжназе-	1. вешкезевемс; 2. тыжнэзе-
	вомс (о змее); 2. тъжназе-	вемс
•	вомс (о жарящемся)	
заши'ть	стамс	стамс
зашнурова'ть зашто'пать	COTOMC	сюлмамс
	пандомс, стамс	пандоме, стаме
зашуме'ть	кеподемс шум, увназевомс	кепедемс шалт, шалнозевемс; увнозевемс
зашурша'ть	кажелгодомс	кашторгадомс, каштордозе-
Julia 12	памен едене	вемс
защекота'ть	котьфтемс, муцямс котьф-	кутькавтомс, кутстямс
,,	темаса	j
защёлкнуть	сёлгомс	пекстамс, сёлгомс
защи'та	1. аралама, ванфтома (охра-	1. ванома, ванстома; 2. идема;
	на); 2. идема (о дипломе);	3. пшкадема, валонь каямо
	3. пъшкядема, валонь азома	
	(заступничество)	
защити'ть	1. араламс, ванфтомс (со-	1. ваномс, ванстомс;
	хранить, сберечь); 2. идемс,	2. идемс; 3. пшкадемс, вал ка-
	араламс (выдержать пуб-	ямс
	личную защиту научного	
	труда/проекта); 3. пъшкя-	
	демс, вал азомс (заступить-	
	ся)	
защити'ться	1. араламс/идемс пря (не	1. идемс/ванстомс пря;
	сдаться, защитить себя);	2. идемс наукань тев
	2. идемс, араламс наукань	
	тев (защитить научную ра-	
	боту/проект)	
защи'тник	аралай, ванфты, иди	ванстыця, идиця
защи'тный	араламань	ванстомань

заяви'ть	1. азомс (объявить, сказать); 2. <i>перен</i> . няфтемс пря (показать, проявить, заявить о пра-	1. яволявтомс, ёвтамс; 2. <i>перен</i> . невтемс пря
зая'вка	вах) 1. эняльдема (просьба); 2. перен. прянь няфтема (заявление о правах на чтолибо)	1. вешема, энялдома; 2. <i>перен</i> . яволявкс, прянь невтема
заявле'ние	1. энялькс, эняльдема (просьба); 2. куля, мялень азома (сообщение)	1. энялдома, энялкс; 2. куля, ёвтамо, яволявтома
заявля'ть	азонкшнемс, пачфнемс куля	ёвтнемс, пачтнемс куля
за'яц	нумол	нумоло
за'ячий	нумолонь заячья губа аржу търва; заячья душа пели, аф	нумолонь заячья губа аржов турва; заячья душа пелиця,
	эрек, нумолонь седи	нумолонь седей
зва'ние	лем	лем
зва'ный	серьгядьф, тердьф	тердезь
зва'ть	1. сергядькшнемс, тернемс (приглашать, призывать); 2. лемнемс (называть по имени)	1. сергелемс, тердтнемс; 2. лемдекшнемс
звезда'	1. тяште (небесное тело); 2. пяк содавикс ломань (очень известный человек); 3. тяште, звезда (геометрическая фигура)	1. теште; 2. пек содавикс; 3. теште
звене'ть	1. кайгомс (раздаваться); 2. циннямс (о звоне в ушах); 3. цингордомс, цингорфтомс (о бубенцах, бусах); 4. чъльнямс (чирикать, щебетать); 5. жольнямс (журчать)	1. гайгемс, гайнемс; 2. цийнемс; 3. жойнемс, жольдердемс; 4. чольнемс; 5. жольнемс
звено'	1. пялькс (часть); 2. звена (коллектив)	1. пелькс; 2. звена
зверёк	ракшаня	ракшине
зверобо'й	чайтише	чайтикше, нумолонь верь
звёздный	1. тяштень (относящийся к	1. тештень; 2. тештев;
	звезде); 2. тяштю (в звёздах:	3. космосонь звёздный час

звёздочка звон	о небе); 3. космосонь (космический) звёздный час эсь питнецень няфтемац тяштеня 1. вайгяль, кайгома (звучание); 2. цинняма (о звоне в ушах; о звоне колокольчика); бъзнама, зойняма (жужжание); чильняма (чириканье, щебет); жольняма (журчание)	эсь питнеть невтема тештине 1. гайгема, гайть, гайнема; 2. цийнема; бизнема; чольнема, чольдердема; жойнема
звона'рь	пайгонь пиксы	баягасо чавиця
звони'ть	гайфтемс (позвонить по телефону); пиксомс пайге (бить в колокол)	гайневтемс; чавомс баягас
зво'нкий	кайги	гайтев
зво'нко	кайгиста, вярьгак вайгяльхть	гайгезь, гайтевстэ, верьга вай- гельть
звоно'к	гайфтема; пайгонянь циння- ма	гайгема, гайневтема; баягань чавома
звук	1. вайгяль (голос); 2. вай- гялькс (единица фонетики)	1. вайгель, гайть; 2. гайть, звук
звуча'ние	кайгома	гайгема, гайнема
звуча'ть	1. кайгомс (звенеть); 2. ма-	1. гайгемс; 2. кайсетемс, кай-
	рявомс (быть слышным)	сетевемс, марявомс
звуч'ный	кайги (звонкий, ясный); ич- кози маряви (далеко слыш- ный)	гайгиця, гайтев; васолов марявиця
звя'кать	канзеркшнемс	калдордомс, кальцяемс
звя'кнуть	канзергодомс	калдордомс, кальцядемс
зги: ни зги не вид-	мезевок аф няеви	мезеяк а неяви
но		
зда'ние	куд	кудо
здесь	тяса	тесэ
здоро'ваться	шумбракснемс	шумбракстнемс
здо'рово!	пара! лац!	паро! вадря!
здоро'вый	1. шумбра, вии (сильный); 2. пара, цебярь (хороший, полезный) <b>Будьте здоровы!</b> Уледа шумбрат!	1. шумбра, виев; 2. паро, лезэв Будьте здоровы! Уледе шумбрат!

здоро'вье здра'вница здравомы'слящий здравоохране'ние здра'вствовать	шумбраши ваймама и пъчкама васта пряви, ёню шумбрашинь ванфтома эрямс шумбраста, шумбра улемс Здравствуйте! Шумбратада! Уледа шумбрат! 1. ёню, пряви (умный);	шумбрачи оймсема ды пичксема тарка превей шумбрачинь ванстома шумбрасто эрямс, шумбра улемс Здравствуйте! Шумбратадо! Уледе шумбрат! 1. превей; 2. шумбра
. 1	2. шумбра (здоровый)	
3eB	нильхкс, кургопотма	кургопотмо, нилькс
зева'ка зева'ть	тевфтома, кургонь келепни 1. афнемс/келепнемс курга	тевтеме, автень курго 1. курго автнеме; 2. <i>разг</i> . ав-
зева 16	(разевать рот); 2. <i>разг</i> . панжадонь кургт ванондомс (рассматривать с любопытством)	тень курго автнемс, <i>2. разг.</i> автень кургот ванномс, курго автнемс
зелене'ть	пижелдомс, пижелгодкш-	пижелдомс, пижелгадомс,
	немс, сянгярьгодкшнемс	пижелгалемс
зелёный	пиже, сянгяря	пиже
зе'лень	пиже	пиже
земе'льный	модань	модань
земледе'лец	сокай-види	сокиця-видиця
земли'стый	1. модав (содержащий частицы земли); 2. модань тюсса (серовато-бледный: о цвете лица)	1. модав; 2. модань тюссо
земля'	1. мода, мастор (земля, не вода); 2. мода, пакся (поле); 3. мастор (страна)	1. мода, мастор; 2. мода, пакся; 3. мастор
земля'к	фкя велень/фкя ошень ло-	ве таркань эриця, ве ве-
	мань/эряй	лень/ошонь ломань
земляни'ка	1. ксты (ягода); 2. кстыкс (куст)	1. кстый; 2. кстыйнедькс
земляно'й	модань	модань
земно'й	масторонь, масторлангонь	масторонь, масторлангонь
зени'ца	сельмаваня беречь как зе-	сельмеава беречь как зеницу
	ницу ока пяк ванфтомс	ока пек ванстомс
зе'ркало	ванома	чавачамо
зерка'льный	1. ваномань, ваномань тиемань (о предприятии); 2. ва-	<ol> <li>чавачамонь теемань;</li> <li>чавачамосто неявиця;</li> </ol>

зерно'	номаса няеви (об отражении); 3. пиндолды, ваномакс ащи, ёфси ванома, кода ванома (блестящий, как зеркало) 1. собир. сёра (урожай злаковых); 2. видьме (семя колоса) рациональное зерно	<ol> <li>пиндолдыця, теке чавачамо</li> <li>собир. сюро; 2. видьме рациональное зерно сехте эрявиксэсь, прявт арсема</li> </ol>
	инь эрявикссь	
зерново'й	сёронь	сюронь
зигза'г	кичкоркс	менчевкс
зима'	тяла	теле
зи'мний	ТЯЛОНЬ	телень
зимо'й	тялонда	тельня
зия'ть	няевомс, штадомс	неявомс, улемс штадо
злить	кяжияфнемс, кяж сафнемс	кежиявтнемс, кежт савтнемс
зли'ться	кяжиякшнемс	кежиявтнемс
<b>зло</b> <sup>1</sup> <i>сущ</i> .	ЖЯЖ	кеж
<b>3ло</b> $^{2}$ нареч.	кяжиста	кежейстэ, кеж марто, кежияв-
		тозь
зло'ба	кяж, кяжияфтома, кяжень	кеж, кежпеке, кежень кирдема
	кирдема злоба дня инь эря-	злоба дня сехте эрявикс кевк-
	викс кизефкс	стема
зло'бный	кяжи, паронь аф арьси	кежей
злове'щий	аф пара, аф цебярь	апаро, апаронь невти-
		ця/ёвтыця, апаро кулянь кан-
		дыця
злово'ние	аф цебярь шине	апаро чине
злово'нный	шини	чинев
зловре'дный	кяжи	кежей
злодея'ние	кальдяв, оцю кальдяв	апаро тевень теема, нулгодькс
		тевень теема
злой	1. кяжи (враждебный; сердитый); 2. аф цебярь (неприятный, дурной)	1. кежей; 2. апаро
злопа'мятный	кяжень кирди	кежкирдиця
злосло'вие	сялдома	сялдома
злосло'вить	сялдомс, корхтафтомс	сялдомс, кортавтомс
зло'стный	1. кяжи, кяжень панды (вра-	1. кежей, кежпандыця;
-	ждебный, мстительный); 2.	2. аполавтовиця
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	,

аф полафтови, аф петеви

(неисправимый)

злость кяж кеж, кежпеке

**злосча'стный** сюдоф, павазфтома пайстомо; пиштяка **злоумы'шленник** кальдявонь тии, закононь апаро тевень теиця

колси

**змеи'ный** куень гуень **змея** куй гуй

знак тяште, тяштькс теште, тешкс

**знако'мить** 1. содафтомс фкя-фкянь 1. содавтомс, теемс содавиксмархта, тиемс содавикс экс; 2. ёвтнемс, невтнемс

(представлять друг другу); 2. азондомс, няфнемс (рассказывать, давать сведения)

знако'миться 1. тиендевомс содавиксокс 1. теевемс содавиксэкс;

(становиться знакомыми); 2. тонавтнемс

2. тонафнемс (познавать,

учиться)

знако'мство 1. содавиксокс ара- 1. содавиксэкс теевема, содав-

ма/тиевома (процесс становления знакомыми); 2. од сомочинь максома/

дамошинь кочкама (озна- пурнамо

комление);

знако'мый 1. содаф (известный, не но- 1. содавикс; 2. содавикс ло-

мань

вый); 2. содаф ломань (знакомый, не чужой человек)

комыи, не чужои человек) 
знамена тельный оцю, мяляфтови, аф юкстави покш, ине

знамени тость сембонди содавикс/пяк со- содавикс ломань

давикс ломань

знамени тый сембонди содавикс/пяк со- весеменень содавикс, пек со-

давикс давикс

зна ние содама со знанием дела содамо, содамочи со знанием

маштозь, тевонь содазь дела тевень содазь

**зна'ния** содамошит содамочить **зна'тный** содавикс содавикс, паро

знать 1 глаг. содамс дать знать пачфтемс содамс дать знать пачтямс

я куля

знать 2 сущ. содавике ломанть содавике ды сюпав ломанть

1. смузь (смысл); 2. питне, усол (ценность) не придавать значения а явомс мель,

	вать значения аф шарф- немс мяль, аф арьсемс тянь	а арсемс
	колга	
зна'чимость	питне, пара	питнечи
зна'чит	кода няеви, кода лисенди	кода неяви, видекс, истямо
		ладсо, тень коряс
значи'тельный	1. оцю; лама (большой по	1. покш, ламо; 2. питней, эря-
	величине, численности);	викс; 3. домка, парсте маря-
	2. питни, эрявикс (ценный,	виця/неявиця
	весомый); 3. кърхка, парста	
	маряви/няеви (глубокий,	
	многозначительный)	
зна'чить	няфтемс, улемс, корхтамс	невтемс, улемс Что это зна-
	мезень-мезень колга Что	чит? Мезе те невти? /Мезе те?
	это значит? Мезень колга	
	тя корхтай?/Мезе тя?	
зна'читься	ащемс, лувондовомс, улемс	аштемс, лововомс, улемс
зна'ющий	содай, пряви	содыця, превей
зноби'ть	калкфтомс, парфтомс меня	сурневтемс меня знобит сур-
	знобит мон парфтан/ калгф-	невтян, маштыкс эйсэнь чави
	тома мумань	
зной	пяк пси	пултыця, пек пси
зно'йный	пяк пси	пултыця, пек пси
30б	1. тутма (часть пищевода у	1. тутма; 2. таргозевкс
	птиц); 2. таргозьф (щито-	
	видная железа)	
30B	тердема, серьгядема	тердема, серьгедема
зола'	кулу	кулов
золо'вка	акля (старшая), улмань	парыя
	(младшая)	
золоти'стый	зърнянь тюсса	сырнень тюссо/тюсонь, сыре-
		ждиця, сырнень кондямо,
		прок сырнень
золоти'ть	зърняса валомс	сырнесэ вельтямс
зо'лото	зърня	сырне
золотоиска'тель	зърнянь таргай	сырнень вешниця
золото'й	зърнянь	сырнень
золототы'сячник	седитише, зърнянь тише, си-	седеень тикше, сиянь тикше,
бот.	янь тише	силань тикше, модань тикше
зо'ркий	1. оржа сельме, лац няи (хо-	1. пшти сельме, пштистэ ва-

зо'ркость	рошо видящий); 2. пачкат ваны/няи (проницательный) оржаши, лац няема	ныця, парсте неиця, васолдо неиця, васов неиця; 2. пачк неиця, пачк ютыця, пачкат ваны/неи пштичи, парсте неема
зрачо'к	сельмаваня	сельмеава
зре'лище	1. ванома, няема (предмет наблюдения); 2. налхкома, няфтема (спортивное или театрализованное представление)	1. неема, ванома; 2. налксема, невтема
зре'лость	1. кенерема, кенерьфши (спелость); 2. ёнияма, шарьхкодема (взрослость) аттестат зрелости школань аттестат	1. кенеремачи, кенерема; 2. превиямо, касома-виензамо аттестат зрелости школань аттестат
зре'лый	1. кенерьф (спелый); 2. ёню, шарьхкоди (опытный); 3. лац арьсеф, эсь пингонь (продуманный)	1. кенерезь; 2. превей, чарькодиця; 3. превей, парсте арсезь
зре'ние	няема точка зрения мяль, арьсема	неема, сельмевалдо точка
	арьссма	зрения мель, арсема
зреть	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс (развиваться, крепнуть)	1. кенеремс; 2. виензамс, кемекстамс
зреть зри'тель	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс	1. кенеремс; 2. виензамс, ке-
зри'тель зря	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс (развиваться, крепнуть)	1. кенеремс; 2. виензамс, кемекстамс
зри'тель зря зря'чий	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс (развиваться, крепнуть) ванонды, ваны стак, аш мезенксовок няи	1. кенеремс; 2. виензамс, кемекстамс  ваньщя  стяко  неиця
зри'тель зря	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс (развиваться, крепнуть) ванонды, ваны стак, аш мезенксовок няи пей коренной зуб камафкш;	1. кенеремс; 2. виензамс, кемекстамс ваньщя стяко неиця пей коренной зуб камакш;
зри'тель зря зря'чий	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс (развиваться, крепнуть) ванонды, ваны стак, аш мезенксовок няи пей коренной зуб камафкш; сквозь зубы пейнь пачк;	1. кенеремс; 2. виензамс, кемекстамс  ваньщя стяко неиця пей коренной зуб камакш; сквозь зубы пеень пачк;
зри'тель зря зря'чий	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс (развиваться, крепнуть) ванонды, ваны стак, аш мезенксовок няи пей коренной зуб камафкш; сквозь зубы пейнь пачк; класть зубы на полку ва-	1. кенеремс; 2. виензамс, кемекстамс  ваньщя стяко неиця пей коренной зуб камакш; сквозь зубы пеень пачк; класть зубы на полку вачо
зри'тель зря зря'чий	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс (развиваться, крепнуть) ванонды, ваны стак, аш мезенксовок няи пей коренной зуб камафкш; сквозь зубы пейнь пачк; класть зубы на полку вачеда ащемс; иметь зуб кяж	1. кенеремс; 2. виензамс, кемекстамс  ваныця стяко неиця пей коренной зуб камакш; сквозь зубы пеень пачк; класть зубы на полку вачо пеке кирдемс, вачодо аштемс;
зри'тель зря зря'чий	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс (развиваться, крепнуть) ванонды, ваны стак, аш мезенксовок няи пей коренной зуб камафкш; сквозь зубы пейнь пачк; класть зубы на полку вачеда ащемс; иметь зуб кяж кирдемс 1. пею (со множеством зубов); 2. перен. суски, кяжи	1. кенеремс; 2. виензамс, кемекстамс  ваньщя стяко неиця пей коренной зуб камакш; сквозь зубы пеень пачк; класть зубы на полку вачо
зри'тель зря зря'чий зуб	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс (развиваться, крепнуть) ванонды, ваны стак, аш мезенксовок няи пей коренной зуб камафкш; сквозь зубы пейнь пачк; класть зубы на полку вачеда ащемс; иметь зуб кяж кирдемс 1. пею (со множеством зу-	1. кенеремс; 2. виензамс, кемекстамс  ваныця стяко неиця пей коренной зуб камакш; сквозь зубы пеень пачк; класть зубы на полку вачо пеке кирдемс, вачодо аштемс; иметь зуб кеж кирдемс 1. пшти, пеев; 2. перен. суски-
зри'тель зря зря'чий зуб	1. кенеремс, кенерькшнемс (поспевать, созревать); 2. виензамс, кемокстамс (развиваться, крепнуть) ванонды, ваны стак, аш мезенксовок няи пей коренной зуб камафкш; сквозь зубы пейнь пачк; класть зубы на полку вачеда ащемс; иметь зуб кяж кирдемс 1. пею (со множеством зубов); 2. перен. суски, кяжи (кусачий, злой)	1. кенеремс; 2. виензамс, кемекстамс  ваньщя стяко неиця пей коренной зуб камакш; сквозь зубы пеень пачк; класть зубы на полку вачо пеке кирдемс, вачодо аштемс; иметь зуб кеж кирдемс 1. пшти, пеев; 2. перен. сускиця, кежей

зы'бкий 1. тары, шерьхки (неустой-1. тарныця, черькиця; лымчивый); ламбаськодкшни (о бакстниця; 2. перен. лавшо, почве) 2. перен. лафча, аф аволь кеме кеме (ненадёжный) зы'чный эчке и кайги эчке ды гайтев зя'бкий кельмода пели кельмиця, кельмес акирдиця, якшамодо пелиця зя'бнуть паломс, эйндамс, кельмомс, кельмемс, тарькстамс тарькстамс лов алу сокаф мода зябь лов ало соказь мода зять OB соламо И 1. союз и, да (дъ); 2. в знач. 1. союз ды: 2. в знач. союза И частии - га, - ге: и я монга; и или усилит. частии: -гак, ты тонга; и вы тиньге; и как, -як: и я монгак; и у них там тосонга; сиянянга (и по сынсткак; и там тосояк; тутому месту) ваяк и'бо сяс мес секс, мекс, секс мекс, секскак и'ва иса. каль каль ивня'к кальнал кальпуло и'вовый исань, калень калень и'волга тюжа пула кирьхкс ожо пуло игла' салмокс салмукс и'го люпштама, сталма лепштямо, сталмо игра' 1. налхкома, налхксема (за-1. налксема; 2. седямо тея, соревнования); 2. морама (на муз. инструменте) 1. налхкомс, налхксемс (учаигра'ть налксемс;
 седямс; ствовать в игре); 2. морамс 3. пиндолдомс, цивтёрдомс (на муз. инструменте); 3. пиндолдомс, цифтордомс (сверкать) игри'вость колендема эльневкс, эльнема, кольнема игри'вый шары прянь; колендиень эльниця, кольниця игро'к налхки налксиця игру'шечный налхксемань, налхкшень налксемань, налкшкень игру'шка налхкш налкшке илеа'льный пяк цебярь, афсатыксфтома пек паро/вадря, асатыкстэме

иле'я од мяль/арьсема од мель/арсема илио'т шава пря пеляза, чаво пря, превтеме илти' молемс голова идёт кругом молемс голова идёт кругом прясь шары; куда ни шло прясь чары; куда ни шло мемезе тяза уле зе илязо уле ижливе'неп тряма ломань, тряфкс трявкс из предлог 1. передается ф. исходн. п-1. передаётся ф. исходн. пжа: выйти из лома лисемс жа: выйти из дома лисемс кудосто; 2. послелогами эйкудста; 2. послелогами эзда, ёткста: млалший из мальстэ, ютксто: младший из чиков ёмлась цёранятнень мальчиков веженсь цёрыэзда/ёткста; 3. ф. причин. пнетнень эйстэ/ютксто; 3. кис, кувалт (по причине) или ф. жа или послелогами инкса. сюнеда (по причине): из отложит. п-жа из ревноревности кунеляманкса (кусти кородомадо/кородомань нелямать инкса/сюнела): кувалт; упустить из виду ёмавтомс сельме икельде; из упустить из виду юмафтомс сельмингольда; из года в года в год иеде иес; изо дня год кизоста кизос; изо дня в в день чиде чис; изо всех лень шиста шис: изо всех сил весе вийсэ сил сембе вийса изба' кул кудо изба'вить аерфтомс, араламс, идемс, ванстомс, идемс, идемс ойме; идемс вайме менстямс изба'виться мянемс, араламс эсь пря, менемс, идемс эсь пря/ойме идемс эсь вайме избавле'ние мянема, эсь прянь аралама, менема, идема, прянь/оймень ваймонь идема илема избавля'ть аралакшнемс, идсемс вайме илекшнемс избало'ванный анеляви, анеляф анелькс, кольневтезь избалова'ть анелямс, нолдамс прязт анелямс, кольневтемс избежа'ть 1. ётамс вакска (не заме-1. ве пельга/вакска ютамс; 2. менемс тить); 2. мянемс (спастись) избира'тель кочкай кочкиня избира'тельный кочкамань кочкамонь изби'тый 1. пиксф (побитый); 2. аф од, 1. пиксазь, чавозь; 2. ташто, ташта, сире, содаф (не носыре, содавикс, аволь од

пиксамс, чавомс, тапамс

вый, известный)

томбамс

пиксомс, шавомс, тапамс,

изби'ть

избра'ние	кочкама	кочкамо
избра'ть	кочкамс, путомс	кочкамс
избы'ток	лама, вельф лама	кадовкс, вельть ламо
изве'дать	варжамс, шарьхкодемс	варчамс, чарькодемс
изверже'ние	ёрдама, вяри ляцема	ёртома
изве'риться	аф кемамс, юмафтомс кема-	а кемемс, ёмавтомс кемема
	ма	
извести'	1. карьхцямс, ётафтомс (из-	1. ютавтомс; 2. маштомс;
	расходовать); 2. машфтомс	3. маштомс вий; 4. машне-
	(уничтожить); 3. пульзяф-	тевтемс, ойме маштомс
	томс (обессилить); 4. маш-	
	нефтемс (вывести из терпе-	
	ния)	
изве'стие	куля	куля
извести'сь	1. карьхцявомс, маштомс,	1. маштомс, прядовомс;
	прядовомс (иссякнуть);	2. ёмавтомс; 3. вийде маш-
	2. машфтовомс, юмафтомс	томс, пильгстэ прамс, илык-
	(вывестись, пропасть);	стэ лисемс
	3. пульзямс, вийда маштомс	
	(изнемочь)	
извести'ть	пачфтемс куля	пачтямс куля, содавтомс
изве'стность	содафши	содавиксчи
изве'стный	содаф, содавикс	содавикс; ловозь, содазь
извеща'ть	содафтомс, пачфнемс куля,	содавтомс, пачтнемс куля
	азондомс ладта	
извеще'ние	куля, кулянь пачфтема, лад-	куля, содавтома, мерема, ку-
•	та азома, содафтома	лянь пачтямо, содавтома
извива'ться	1. мянцевомс (загибаться);	1. менчевемс; 2. ёзмолдомс
	2. кътмолдомс, ёзмолдомс	
изви'лина	(ползти: о змее)	Main ka Maintanka kinikani ka
изви лина изви'листый	мяньке, кичкорке	менькс, менчевкс, кичкерькс
изви листыи извини <sup>1</sup> ть	кичкор-мячкор, аф виде простямс, аф кирдемс кяж	кичкере, мендязь, а виде
извини ть	простяме, аф кирдемс кяж	простямс, нолдамс чумонть,
извини'ться	anama maanama	а кирдемс кеж
извини ться извле'чь	анамс прощения	1 допромо ниртомо: 2 му
извле чь	1. сявомс, таргамс (вытащить); 2. кочкамс, мумс (со-	1. таргамс, ливтемс; 2. му- емс, кочкамс; 3. <i>матем</i> . ло-
	брать, найти); 3. <i>матем</i> .	возь муемс, ливтемс
	мумс лувозь, лихтемс (вы-	возв мусме, ливтеме
	вести)	
	вести)	

извне'	ширде, уша ширде	ушо ёндо/пельде
изворо'тливый	отькорь	верка
изврати'ть	гастямс, азомс аф видеста,	велявтомс, ёвтамс а видестэ
р т.	коламс, веляфтомс	Bonnist and a Bingoon
изги'б	шаркс, шаролкс, мянькс	пурдавкс; мендявкс, менькс
изгиба'ть	мянцемс	менчемс
изгиба'ться	мянцевомс	менчевемс
изгла'дить	<ol> <li>нардамс (стереть); 2. <i>ne</i>-</li> </ol>	1. нардамс, нардтнемс;
изгла дить	рен. юкстамс (забыть)	2. перен. стувтомс
изгна'ние	панема, ёрдама	панема, ёртома
изгна ть	панемс, ёрдамс	панемс, ёртомс
изголо'вье	пряпе, прялкс	пряпе, прялкс
изголода'ться	вачемс	вачомс, вачомомс
и'згородь	перяф, перяфкс	пирявт, пирявкс
изгото'вить	анокламс, тиемс	анокстамс, теемс
изготовле'ние	аноклама, тиема	анокстамо, теема
и'здавна	кунаркиге	умок
издалека'	ичкозде	васолдо, вепельде
изда'ние	1. нолдама, печатлама (вы-	1. нолдамо, печатамо;
изда пис	пуск); 2. нолдаф книга/ жур-	2. нолдазь книга/журнал/
	нал/ газета (то, что издано)	газета
изда'ть <sup>1</sup>	нолдамс, печатламс	нолдамс, печатамс
изда ть изда'ть <sup>2</sup>	1. нолдамс, азомс (о звуке);	1. нолдамс, ёвтамс; 2. нол-
изда тв	2. шиньфтамс, нолдамс ши-	дамс чине
	не (о запахе)	даме чине
издева'тельство	рахсема, наругама	раксема, нарьгамо, мусколя-
издева тельство	ралесма, паругама	мо
издева'ться	рахсемс, наругамс, пеедьк-	раксемс, нарьгамс, муско-
подева твен	шнемс	лякшномс
издёвка	рахсема, наругама	раксема, нарыгамо, мусколя-
подерки	рилосии, паругими	мо, мусколявкс
изде'лие	тифкс	теевкс
изжа'рить	пуштомс, рястамс	пуштамс, рестамс
изжи'ть	машфтомс	маштомс
изжо'га	шапамонь порема, седиень	седейчапамо
IIJMU I u	шапама	ogon minimo
и'з-за	1. фталда, ваксста (о про-	1. экшстэ, удалдо; 2. кувалт,
11 5 54	странстве); 2. сюнеда, инкса,	коряс, кис из-за границы
	кувалма (о причине) из-за	омбомасторсто
	границы омба масторста	omoomac tope to
	i paningbi omoa macropera	

излага'ть	азонкшнемс (устно); сёр-	ёвтнемс, ёвтнекшнемс; сёр-
	мадкшнемс (письменно)	малемс, сёрмадокшномс
излече'ние	пъчкама, пъчкафтома	пичкамо; пичкавтома
излечимый	пъчкафтови	пичкавтови
излечи'ть	пъчкафтомс	пичкавтомс
излечи'ться	пъчкамс	пичкамс
изли'ть	<ol> <li>валомс, каямс (вылить);</li> <li>перен. азондомс, панжевомс, панжемс потма (открыться)</li> </ol>	1. валомс, каямс; 2. ёвтнемс, панжовомс, панжомс потмо
изли'шек	1. кадовикс, илядыкс (остаток); 2. аф эрявикс (лишнее, ненужное)	1. кадовикс, лиядыкс; 2. аэрявикс
изли'шний	стак ащи; аф эряви, аф эря- викс	аштикс; аэрявикс
изловчи'ться	тонадомс	веркавомс
изложе'ние	азондома, сёрмадома	ёвтнема, сёрмадома
изложи'ть	азондомс (об устном); сёр- мадомс (о письменном)	ёвтнемс (устно); сёрмадомс (письменно)
изло'м	1. синдьф/синдьф васта (перелом); 2. шаркс (поворот)	1. синдевкс, синдезь тарка; 2. мендявкс
излома'ть	1. синнемс, юводомс (сломать); 2. гастямс (испортить)	1. синдтремс; 2. гадямс
излуча'ть	макссемс/нолямс эсьстот	нолдамс, максомс
излу'чина	мянькс, кичкоркс, шаролкс	леймурдавкс
излю'бленный	кельгома, кунара содаф	вечкевикс
измельчи'ть	лазондомс, тапамс, керсемс ёмланяста	човамс, лазномс, керсемс
изме'на	мима, полафтома	миема, полавтома
измене'ние	лиякстомома, лиякстоптома	лиякстома, полавтома
измени'ть	1. лиякстоптомс, полафтомс (сделать другим); 2. полафтомс, мимс (заменить); 3. кадомс, тумс лиянди (предать) изменить слову аф кирдемс вал	1. полавтомс, лиякстомтомс; 2. полавтомс; 3. миемс, туемс лиянень изменить слову а кирдемс вал
измени'ться	полафтомс, арамс лиякс	полавтовомс, лиякстомомс
изме'нчивость	сидеста полафневома, аф	полавтневемачи, лиякстомо-
	фкакс улема	мачи, сеедьстэ полавтневема
изме'нчивый	сидеста полафневи, курокста полафни	полавтневиця, лиякстомиця, сеедьстэ/куроксто полавтневиця/полавтневикс

измере'ние ункстама онкстамо измери'тельный ункстамань онкстамонь изме'рить ункстамс онкстамс измождённый пульзяф, сизеф нуваргадозь, сизезь и'зморозь леш, леше лекше и'зморось ир, пиземня чова пиземе сизефтемс, пульзяфтомс сизевтемс, илыкстэ ливтемс измота'ть изму'чить сизефтемс, мольфтемс мяль сизевтемс, мольстемс мель изму'читься сиземс сиземс измя'ть мядондамс, модярямс пуворямс, мерькамс измя'ться мядондавомс, модярявомс мерькавомс, пуворявомс изна'нка 1. веляньпяль (оборотная 1. ингелькс; 2. перен. кекшезь сторона); 2. разг. кяшф ёнкс, чопода ёнкс мяль/тев (нечто скрытое) изне'женный анеляф анелязь, кольневтезь изне'жить анелямс, тиемс анелькакс анелямс, кольневтемс изнеможе'ние пульзяма, вийда маштома лавшомома, виень маштома/ёмамо, илыкстэ лисема изнемо'чь пульзямс, маштомс вийда сиземс, лавшомомс, илыкстэ лисемс износи'ть калафтомс, таштоптомс калавтомс, таштомтомс износи'ться каладомс, таштомомс каладомс, таштомомс изнурённый пяк сизеф, вийфтома пек сизезь, вийтеме изнури'тельный стака, пульзяфты, сизефти стака, сизевтиця изнури'ть пульзяфтомс, сизефтемс сизевтемс, берякавтомс, вийстэ/илыкстэ ливтемс изныва'ть маятамс, муцявомс пиштемс, муцявомс, майсемс изнутри' потмоста, потма ширде потмо ёндо, потсто изоби'лие пяк лама пек ламо, сюпавчи изоби'льный козя сюпав изобрази'ть няфтемс невтемс изобрести' арьсемс/тиемс мезевок од арсемс/теемс мезеяк од изобрета'тельшачфши колчи, ёрокчи ность изобрете'ние од муфкс од муевкс, изнявкс изогну'ть мянлемс мендямс изогну'ться мяндевомс мендявомс изоли'ровать кирдемс башка, аерфтомс пекстамс, ломанде явомс, кирдемс башка изоля'ния башка кирдема, явома, пекбашка кирдема, аерфтома, явома

стамо

изорва'ть сязендемс сезнемс изорва'ться сязендевомс сезневемс

изощрённый пяк оржа

из-пол алда из-под палки вихца, аф алдо из-под палки вийсэ, а

мяль вельде

израсхо'довать ётафтомс, карьхцямс и'зредка аф сидеста, лияста, костааволь сеедьстэ, чуросто, лия-

коста, шуроста сто, косто-косто

мельсэ

ютавтомс

изре'зать керсемс керсемс

изрече'ние нюрьхкяня азкс ёвтамо, мерема изруби'ть керсемс, лазондомс керсемс, лазномс изры'ть шувомс, шувондомс чувомс, чувномс

изря'дный пяк лама/оцю, сатомшка, пек ламо/покш, сатышка,

> байтяк байтяк

изуве'чить пялес шавомс пек чавомс изуми'тельный пяк цебярь пек вадря, паро изуми'ть абонфтомс абунгавтомс изуми'ться абонломс абунгадомс абонлома изумле'ние абунгадома изумлённый абондф абунгавтозь изуро'дованный гастяф, тапаф, яжаф яжазь, тапазь

изуро'довать гастямс, тапамс, яжамс яжамс, тапамс изуча'ть тонафнемс тонавтнемс изуче'ние тонафнема тонавтнема изучи'ть тонадомс, тонафнемс тонавтнемс изъе'здить арнемс ардтнемс

изъяви'ть: изъяазомс мяль саемс мель

вить желание

изъя'н зиян, афсатыкс зыян, асатыкс

изъясни ться корхтамс кортамс

изъя'тие нельгома, сявома нельгема, саема изъя'ть нельгомс, сявомс нельгемс, саемс изыма'ть нельгенемс, сайнемс нельгондемс, сявондемс изыска ние вешема, мума вешнема, муема

изыска'ть вешемс, мумс вешнемс, муемс

изя'шество мазыши мазычи

изя'шный пек мазы(й), мазыйдеяк мапяк мазы, мазыдонга мазы

зый

ика'ть летнямс шилтаемс, никнетемс, ик-

немс

ико'на образ, шкайаваня пазава ико'та петняма шилтаема, икнема, никнетеи'кры пильгопотят, пильгопукшет пильгепекеть именова'ть лемдемс, лем максомс, лем лемдемс, лем максомс, лем путомс путомс именова ться лемневомс лемдевемс име'ть **у**лемс улемс име'ться улемс улемс иму'щество парши парочи иму'щий козя сюпав и'мя лем во имя инкса; во имя лем во имя кис/кисэ; во имя чего мезенкса: имени лемчего мезекс, мезень кис/кисэ; имени лемсэ; на са; на имя лемс имя лемс **ина'че** <sup>1</sup> *нареч*. лиякс так или иначе сембе лиякс так или иначе сяка ялатеке ина'че <sup>2</sup> союз ато эли инлю'к курка, атякурка курка, атяка курка индю'шка курка, авакурка курка, авака курка и'ней леш лекііі инко'гнито салава салава иногда' лияста, коста-коста, шуроста шкань-шкань, лиясто, костокосто иногоро'дний лия оппень дия ощонь ино'й 1. лия (другой); 2. кона-кона 1. лия; 2. кона-кона иной раз (некоторый) иной раз лияпиясто ста иностра'нец лия/омба масторонь ломань лия масторонь/ омбомасторонь ломань

иностра'нный лия масторонь, омба масто-

ронь ронь

интелле'кт ёнь прев интерва'л ётка ютко

**интере'с** мяль, оцю мяль, пара мяль мель, паро мель, покш мель интере'сный 1. пара, мяльс туй (вызы- 1. паро, мельс туиця; 2. ма-

вающий интерес); 2. мазы зый, вечкевикс

(красивый, привлекательный)

интересова ться кизефнемс, шарфнемс мяль явомс мель, кевкстнемс

инти'мный	мала, седи ваксстонь, потма ёжень	малавикс, седейшкавань, потмоёжонь
информа'ция	азондома, куля	куля
информи'ровать	азонкшнемс, пачфнемс од	ёвтнемс, пачтнемс од кулят,
	кулят	кулявтомс
искази'ть	1. гастямс, коламс (испор-	1. коламс, гадямс; 2. а виде-
	тить); 2. аф видеста азомс,	стэ невтемс/ёвтамс
	аф видеста няфтемс (дезин-	
	формировать)	
искале'чить	1. калечендамс, тиемс кале-	1. коламс шумбрачинть;
	какс (сделать калекой);	2. ёмавтомс-аравтомс, ко-
	2. юмафтомс-арафтомс, ко-	ламс
	ламс (испортить, привести в	
	негодность)	
иска'ть	вешендемс	вешнемс
исключи'тельный	1. пяк цебярь/пара (очень	1. пек паро, вадря; 2. лия
	хороший); 2. шуроста	ёнов амолиця, чуросто вас-
	васьфневи (редкий)	невиця
исключи'ть	1. панемс, валхтомс (снять с	1. каямс, ёртомс, панемс;
	должности); 2. нардамс (вы-	2. нардамс; 3. а нолдамс
	черкнуть); 3. аф нолдамс (не	
	допустить)	
искове'ркать	коламс, гастямс	коламс, янгамс
искорени'ть	машфтомс, таргамс юрнек	маштомс, прядомс
искорени'ться	маштомс, юмамс	маштомс, ёмамс
искореня'ть	машфнемс, таргсемс юрнек	маштнемс, юрнэк таргсемс
и'скоса	сельмалга, туркс сельмоса	трокс варштазь
и'скра	цятка	СЯТКО
и'скренне	седи вакска	седейшкава
и'скренний	седи ваксстонь	седейшкавань
и'скренность	видеши, потмонь панжема,	видечи, потмонь панжома,
HOMPHDH <sup>†</sup> TI	видеста корхтама	витьстэ кортамо 1. кичкерьгавтомс; 2. мен-
искриви'ть	1. кичкоргофтомс (сделать кривым); 2. мяндемс (со-	дямс; 3. пувордамс
	гнуть); 3. пувордамс (свер-	дямс, 5. пувордамс
	нуть, скрутить; вывихнуть)	
искривле'ние	1. кичкоргодома, кичкор-	1. кичкерьгадома, кичкерь-
некривле пис	гофтома (кривизна); 2. мян-	гавтома; 2. мендявома, мен-
	девома, мяндема (изгиб);	дявке; 3. пурдамо, пурдаво-
	3. пувордавома, пувордама	ма, пурдавкс
	(вывих)	

искри'ться	пиндолдомс, цифтордомс	пиндолдомс, цитнемс, ци-
		тордомс
искроши'ть	1. памордемс (измельчить);	1. памордемс; 2. тапамс, кер-
	2. тапамс, керсемс (наре-	семс
. 1	зать, нарубить)	
искупа'ть¹	эшелямс (вымыть)	экшелямс
искупа'ть <sup>2</sup>	идекшнемс (заслуживать,	идемс, идекшнемс
	возмещать)	
искупа'ться	эшелямс	экшелямс
искупи'ть	идемс	идемс
искуса'ть	сускондомс	сусконемс
иску'сно	маштозь, пяк лац/пяк мазы-	маштозь, пек парсте/пек ма-
	ста	зыйстэ, ёнсто, колсто
иску'сный	маштозь тиф, пяк цебярь/пяк	маштозь теезь, пек паро/пек
•	мазы	мазы, ён, кол
искуша'ть	пежетьс вятемс, мяль саламс	пежетьс совавтнемс/ветямс
искуше'ние	пежетьс вятема, мялень са-	пежетьс ветямо/совавтомо
	лама	
испаре'ние	шиньфтама	коськема
испа'рина	ливозь; шиньф	ливезь; кошт
испари'ться	1. шиньфтамс (улетучиться);	1. коськемс; 2. ёмамс; 3.
	2. юмамс (пропасть);	оргодемс
	3. ворьгодемс (сбежать)	
испа'чкать	вадендемс, модярямс, ърда-	ваднемс, рудазкавтомс
_	зыяфтомс/ърдазкофтомс	
испа'чкаться	вадендевомс, модярявомс,	вадневемс, рудазка-
	ърдазыямс	домс/рудазыямс
испепели'ть	пълхтамс юрнек, тиемс ку-	пултамс
	лукс	
испе'чь	панемс, пидемс	панемс
испе'чься	пидевомс, пимс	паневемс, пидевемс
исписа'ть	сёрмадомс педа-пес, тяш-	сёрмалемс
	немс	
испове'довать	1. кемамс (следовать рели-	1. кемемс; 2. пежеть нолдамс,
	гии, теории); 2. каяфтомс	чумо нолдамс, ойме идев-
	пежеть, кулхцондомс вай-	темс; 3. витькставтомс, пан-
	монь панжема (отпускать	жовтомс потмо
	грехи); 3. виденцяфтомс,	
	панжфтомс потма (вызвать	
	на откровение)	

(отпущение грехов); 2. ви- денцяма, потмонь панжема (откровение)	
<b>исподло'бья</b> сельмалга, конялга, туркс конялдо сельмот	
<b>испоко'н: испокон</b> фалу, кунаркиге свал, кезэрень пингестэ саез <b>веку</b>	ВЬ
<b>исполне'ние</b> тиема, топафтома, эряфс теема, топавтома, эрямос ётафтома ютавтома	
исполни'мый тиеви, вийс коре теевикс	
исполни'тель       1. морай, налхки (певец, актёр, игрок); 2. тии, топафты, эряфс ётафты (осуществитель)       1. морыця-теиця, налксиця; 2. теиця, топавтыця, эрямос ютавтыця	
исполни'тельный 1. тии, топафты , эряфс ётафты (осуществляющий); 2. кулхцонды, лац тевонь тии (обязательный, послушный)	
испо'лнить       1. тиемс, топафтомс, ётаф- томс эряфс, пяшкодемс (вы- полнить); 2. морамс, нал- хкомс (выступить публично)       1. топавтомс, теемс; 2. нал- ксемс, морамс	
испо'лниться       1. тиевомс, топафтовомс, ётафтовомс эряфс, пяшкодевомс (осуществиться); 2. топодемс (о возрасте)       2. топодемс	
испо'льзовать нолдамс тевс нолдамс тевс	
<b>испо'льзоваться</b> нолдавомс /нолневомс тевс нолдавомс/нолдтневемс тев	c
испо'ртить гастямс, коламс гадямс, коламс, кольстемс	
испо'ртиться гастявомс, колавомс, колемс гадявомс, колавомс, колемс	
<b>испо'рченный</b> гастяф, колаф, кольф колазь, янгазь, колезь, коль- стезь	
<b>исправи'тельный</b> петемань, лиякстоптомань полавтомань, лиякстомань, лиякстомань	
испра'вить петемс, лиякс/одукс тиемс витемс-петемс, витемс	
испра'виться         петевомс, лиякстомомс         полавтовомс, лиякстомомс           исправле'ние         1. петевома, лиякстомома         1. витема, витевема, витнем	a,

испра'вный	(улучшение); 2. петема, лиякс/одукс тиема (обновление) 1. аф синнеф, лац ащи (действующий, не сломанный); 2. кулхцонды, тевонь содай; пара, цебярь (послушный, примерный)	витевкс-петевкс, витема- петема; 2. петема, лиякстом- тома 1. апак кола/апак тапа/апак яжа, маштовикс; 2. кунсолы- ця, тевень содыця; паро, вад- ря
испро'бовать	варжамс	варчамс
испу'г	эводема в испуге эводем-	тандадома в испуге танда-
	пачк	домань пачк
испуга'ть	эвфтемс	тандавтомс
испуга'ться	эводемс	тандадомс
испусти'ть	нолдамс испустить дух ку-	нолдамс испустить дух ку-
	ломс	ломс
испыта'ние	варжама, тяряфтома, тевса ванома	варчамо, терявтома, тевсэ ванома
испы'танный	тевса няйф, содаф	содавикс, кемевикс
испыта'тельный	тевса ваномань	тевсэ ваномань
испыта'ть	1. ваномс, варжамс тевса (апробировать); 2. кирдемс, няемс, ваномс, варчсемс тевса (проверить временем, делом); 3. марямс эсь лангсот, содамс эсь корязт (прочувствовать на себе)	1. варчамс; 2. ваномс, терявтомс; 3. марямс эсь лангсот
иссле'довать	1. ваномс /тонафнемс/ сёр- мадомс научнай трудса (изучить); 2. ваномс, кулх- цондомс (осмотреть)	1. тонавтнемс, ванномс; 2. ваномс, кунсоломс
исси'ня: иссиня- чёрный	сенчт, сенемаза: сенчтравжа, сенемаза-равжа	сэншть, сэняжа, сэншть- мери, сэншть-моли: сэншть-раужо
иссо'хнуть	коськомс	коськемс
иссо'хший	коське	коське, коськезь
и'сстари	кунаркиге, фалу	умонь шкасто, умок, свал
исстрада'ться	муцявомс, няемс кальдяв	майсевемс, муцявомс
исступле'ние	пяляскодома, ёжень машто-	кежень само, кежиявтома,
иссуши'ть	ма косьфтамс	ёжонь маштома костямс

исся'кнуть маштомс, аделавомс, юмамс маштомс, прядовомс, ёмамс иста'сканный ташта, лужадф, калада, узготашто, каладо, усксевезь фка иста'ять соламс сопамс истека'ть 1. ётнемс, аделсевомс, пря-1. ютакшномс, прядовкшдовкшнемс (заканчиваться); номс; 2. чудемс 2. шудемс (вытекать) исте'кший ётай ютазь истере'ть шовамс човамс истерза'ть машфтомс вийда, муцямс маштомс ойме, муцямс исте'рика пяк кяжияма, эсьстот лисема пелязкадома, ниреждема истёртый шоваф човазь истече'ние 1. ётама, аделавома, прядо- ютамо, прядовома;
 чувома (завершение); 2. шуделема по истечении шкань ма (о крови) по истечении ютазь пингонь ётазь исте'чь 1. ётамс, аделавомс, прядо-1. прядовомс, маштомс, вомс (закончиться); 2. шуютамс; 2. чудемс истечь демс истечь кровью шукровью ёмавтомс ламо верь демс верса, юмафтомс лама вер и'стина виде, видеши алкуксчи, видечи и'стинный афкуксонь, видексонь алкуксонь, виде 1. наксалемс; 2. паломс, чеистлева'ть 1. наксадкшнемс (загнивать); 2. качамкшнемс, толнярдокшномс, качадомс фтома палондомс (догорать) истле'ть 1. наксадомс (сгнить); 2. па-1. наксадомс; 2. ченярдомс, ломс, арамс кулукс (догоченгемс реть) исто'к ляйпря лейпря, леень ушодкс исто'ки ушедкс, юрхт ушодкст, юрт истолкова'ние азондома, шарьхкодемас ёвтнема, чарькодевтема пачфтема истолкова'ть азондомс, шарьхкодьфтемс ёвтнемс, чарькодевтемс истоло'чь тапамс, томбамс томбамс, тапамс исто'ма сизема, вийда/эрьгада машсизема, виень маштома истоми'ться сиземс, маштомс вийда/ эрьсиземс, вийстэ/илыкстэ лигада семс истомлённый сизеф сизезь

истопи'ть	уштомс	уштомс
истопни'к	ушты	уштыця
истопта'ть	тапамс	чалгсемс, тапамс, шешкемс
исто'ргнуть	1. ёрдамс, панемс (выбро-	1. ёртомс, панемс; 2. лив-
1 0	сить, изгнать); 2. лифтемс,	темс, таргамс
	таргамс (извлечь)	, 1
истоскова'ться	лажадомс, учемс	тошнакадомс, мель молемс
источа'ть высок.	нолямс (издавать, испускать)	нолдтнемс
источи'ть <sup>1</sup>	1. шовамс (истереть); 2. ка-	1. човамс; 2. карамс
	рамс (изъесть)	
<b>источить</b> <sup>2</sup> высок.	нолдамс (издать, испустить)	нолдамс
исто'чник	1. лихтипря (родник);	1. лисьмапря; 2. ушодкс, юр;
	2. ушедкс, юр (исток);	3. лисьмапря
	3. тевс нолдаф литература	
	(использованная литература)	
истощи'ть	1. машфтомс вийда (изну-	1. берякавтомс, вийстэ лив-
	рить, обессилить); 2. ётаф-	темс; 2. ютавтомс
	томс, карьхцямс, машфтомс,	
	аделамс (израсходовать до	
	конца)	
истощи'ться	1. маштомс вийда, маштомс	1. берякадомс, вийстэ ли-
	эрьгада (обессилеть);	семс; 2. прядовомс
	2. карьхцявомс, аделавомс	
	(иссякнуть)	
истра'тить	1. ётафтомс, карьхцямс (из-	1. ютавтомс; 2. ёмавтомс
	расходовать); 2. юмафтомс	
	(потерять)	
истреби'ть	урадфтомс, машфтомс	маштомс, истожамс
истребле'ние	урадфтома, машфтома	маштома, истожамо
истяза'ть	муцямс	нарьгамс, муцямс
исход	пе, шумордама, маштома,	лисема, прядома, ютамо
1	аделавома	
исходи'ть <sup>1</sup>	ётамс/якамс сембонь (побы-	якамс, якамс-пакамс
2	вать всюду)	
исходи'ть <sup>2</sup>	1. лисендемс, ушедкшнемс,	1. лисемс, ушодомс, ушодо-
	сявондемс ушедкс (возни-	вомс, ушодовкшномс; 2. са-
	кать где-либо, распростра-	емс юрокс
	няться откуда-либо); 2. ся-	
	вомс/ сявондемс мяльс (ос-	
	новываться, брать за основу)	

исхо'дный ушодома, ушодкс, васенце васенцекс, ушедомань исхуда'лый осал берякадозь исхуда'ть берякадомс осалгодомс исцара'пать ангорямс, ватксемс, киськоангорямс, ватксемс, баксорямс рямс испели'ть пъчкафтомс, шумбралгофпичкавтомс, лецямс, шумтомс бралгавтомс исчезнове'ние юмама, маштома ёмамо, ёмсема, маштома исче'знуть юмамс, маштомс ёмамс, маштомс исчерпа'ть аделамс, ётафтомс, шуморютавтомс, прядомс дамс, прядомс исче'рпывающий лац арьсеф, сембе ширдень парсте арсезь, эрьва ёндо ванннозь исчисле'ние лувома ловома, ловнома исчи'слить ловомс, ловномс лувомс ита'к и вов, и стане, и тяфта истя, истямо ладсо, эно ито'г прядома, мекольдень вал цётамо, прядома, меельце вал

## К

к предлог	1. малас, видес; шири (о пространстве) к дому кудть малас/видес; кудть шири; вариант — дат. п-жс без послелога: кудти; 2. пяли, шири (о времени) к весне тунда пяли/ шири; 3. передается ф. дат. п-жа: обратиться к сестре пъшкядемс сазорцти; 4. ф. вносит. п-жа: поднести ко рту кандомс кургс/кургозт
каба'н	идем тува, вирень тува
каблу'к	кочкяря
ка'дка	парь, парьня
кады'к	къргапакарь
каждодне'вный	эрь шинь
ка'ждый	<ol> <li>местоим. эрь; 2. сущ.</li> </ol>
	кажнайсь

сембон

итого'

1. ёнов, пелев; малас, видьс ь (о пространстве) к дому кудонть ёнов/пелев; кудонть малас/видьс; *вариант* –  $\partial$ *ат*. п-ж без послелога: кудона тень; 2. ёнов, пелев к весне тундо ёнов/ пелев; 3. передаётся ф. дат. п-жа обратиться к сестре пшкадемс сазоронтень;  $4. \phi$ . вносит. п-жа: поднести ко рту кандомс кургс идем туво, вирень туво кочкаря парь, стойка кирьгапакш эрьва чинь местоим. эрьва; 2. сущ. эрьвась

весемезэ

ка'жется вводн.сл.	улема, монь койсон	улема, маряви, неяви, монь койсэ
ка'жущийся каза'ться	няевикс, аф проксонь 1. няевомс (производить впечатление); 2. безл. няеви (чудится); 3. разг. сашендомс, эвондакшнемс, няфнемс пря (приходить, появляться) не казаться на глаза аф няфнемс пря, кяшендемс	неявикс, марявикс 1. неявомс; 2. безл. неяви; 3. разг. сакшномс, пря невтнемс не казаться на глаза пря а невтнемс, сельме икелев а понгонемс, кекшнемс
<b>как</b> <sup>1</sup> нареч.	кода как аукнется, так и откликнется кода тон ломантненди, стане и синь тейть/ парось пароса панневи	кода как аукнется, так и откликнется кода тон ломантненень, истя сыньгак тонеть/парось паросо пандови
<b>как</b> <sup>2</sup> частица	кода, кодак <b>Как же!</b> Кода ина! <b>Как прыгнет!</b> Кодак комоти!	кода, кодак <b>Как же!</b> Кода эно! <b>Как прыгнет!</b> Кода кирнявты!
как <sup>3</sup> союз	кода, прокс ( <i>сравнит</i> .): как лиса кода/прокс келазь; кода, кодак, мъзярда ( <i>временной</i> ) как наступит лето кода/кодак/мъзярда сай кизось	кода, прок, теке ( <i>сравнит</i> .): как лиса кода/прок/теке ривезь; зярдо, кода ( <i>временной</i> ): как наступит лето зярдо/кода сы кизэсь
казни'ть	машфтомс, шавомс	маштомс, чавомс
ка'к-либо <i>см</i> . как- нибудь		
ка'к-нибудь	кода-кода, кодавок, коданга	кодаяк, кода-кода
како'й како'й-либо <i>см</i> .	кодама	кодамо
како и-лиоо <i>см.</i> како'й-нибудь		
како н-пиоудь како'й-нибудь	кодама-кодама, кодамовок	кодамо-бути; кодамояк
како'й-то	кодама-бъди, кати-кодама	кодамо-бути, та-кодамо, кодамояк
ка'к-то	1. кати-кода (неясно); 2. кода-бъди, весть (однажды); 3. при обобщении – кеподъксонди (а именно, к примеру)	1. та-кода; 2. кода-бути, весть; 3. <i>при обобщении</i> - невтемга
кала'ч	калаця	калаця

кале'ние 1. эждема, псилгофтома, ка-1. сыртема, эждема, псилгавлендама (сильное нагреватома; 2. костямо, пуштамо ние); 2. косьфтама, пуштома ловести ло белого каления (жарение) довести до белопек кежейгавтомс го каления пяк кяжияфтомс калёный 1. эждьф, псилгофтф, кален-1. сыртезь, эждезь, псилгавдаф (раскаленный); тозь; 2. костязь, пуштазь 2. косьфтаф, пуштф, пуштозь (жареный) кали'на 1. чивге (ягода); 2. чивгокс 1. чевгель; 2. чевгекс, чевге-(куст) чувто кали'тка кенкшкя, ортаня вишка орта, кенкшке кали'ть 1. эждемс/эжнемс, псилгоф-1. сыртемс, эждемс, псилгавтомс/псилгофнемс, калентомс, калямс; 2. костямс, дамс/календакшнемс (раскапуштамс лить): 2. косьфтамс /косьфнемс, пуштомс /пушнемс (жарить, поджаривать) кальсо'ны алгапонкст алгапонкст калы'м той калым камене'ть кевонзамс, арамс/тиевомс кевензамс, арамс/теевемс кекевкс векс камени'стый кеву кевев ка'менный кевонь кевень каменоло'мня кевонь таргама васта, кеввакевень таргамо тарка, кевдур ка'мень кев камень преткновения кев камень преткновения перяфкс, шоряфкс, аф сясьпирявкс; краеугольный какови вий; краеугольный мень сехте эрявикс пелькс; камень ушедкс, инь эрявикс не оставить камня на кампялькс: не оставить камня не допрок калавтомс, тюна камне сембонь срафшумбар нолдамс томс-калафтомс камы'ш нюдикс, сенди нудейкс, сандей канлалы' тярдяфкст кшнинь терть, пелилат кану'н карша каршо ка'нуть юмамс ёмамс ка'пать путнямс, кольгомс петнямс, кольгемс, польдер-

лемс

капе'ль путняма, кольгома петнямо, кольгема капка'н туфкс тувор ка'пля путькс, пътняфкс, путерькс петнявкс капля в море пек капля в море пяк кържа, аламо; как две капли воды ёфси кържа; как две капли овсе вейкеть: ни капли овводы ёфси фкат; ни капли се/зярояк арась ёфси аш/ мъзяровок аш ка'пнуть путядемс петнямс капри'зничать кашандомс, кашанкшнемс аксунгалемс, ордалемс, кольнемс капри'зный аксун, ордакш, кольняй кашан капу'ста капста капста капу'стница капстамелав ашо нимипяв ка'ра наказама наказамо кара'бкаться куцемс кядь вельде куземс кедь вельде карава'й шумбракши копша кендепеке карапу'з бъзанпеке, кендепеке кара'сь шъварин курда карау'лить ваномс ваномс, ванстомс карбу'нкул копа, поколь цирей ка'рий 1. каряй (о масти лошади); карей;
 карей, раужо 2. равжа (чёрный) карма'н зепе не по карману пяк зепе не по карману пек питпитни, аф рамави, аф зепс ней, а рамави; в карман за коре; в карман за словом словом не полезет келевне полезет кялю-валу, корвалов, кортакшов хтафкшу карма'нный зепонь карманные расходы зепень карманные расходы ёмла карьхцт, аф лама ярмак аламошка ярмак улемс пялекялькс, корхтамс карта'вить улемс пелькелекс, кортамс кялень повондозь келень понгозь карта'вый пялекяль пелькель карто'фель модамарь, модарька модамарь карто'фельный модамарень модамарень, модарькань карье'р 1 комболдозь ардома, шанчк ардозь туема ардома (аллюр, галоп) карье'р <sup>2</sup> кевонь/сёвонень ... таргама кевень /сёвонень ... таргамо васта (место добычи камня/ тарка глины...) каса'ться 1. токсемс, варчсемс (тро-1. токшемс; 2. ледстнемс

	гать, прикасаться); 2. лятф- немс (затрагивать) <b>что ка- сается, то</b> къда корхтамс , то; <b>меня это не касает-</b> <b>ся</b> тя аф тейне/аф монь кол- ган	что касается то бути кортамс, то; меня это не касается те аволь монень/те аволь монь тевесь
кастра'т кастри'ровать	петьф петемс	пичкавтозь пичкавтомс
ката'ние (ка- та'нье)	1. арнема (передвижение на наземном транспорте); 2. курькснема (скольжение на лыжах, коньках); 3. уендема (плавание на водном транспорте); 4. кеворяма (толкание ногой: о мяче) не	1. ардтнема; 2. кирякстнема; 3. укшнома; 4. кеверема не мытьём, так ка'таньем кодаяк саема
ката'ть	мытьём, так ка'таньем кода-аф кода, но сатомс 1. арфнемс, усксемс (возить на наземном транспорте); 2. курькснефтемс (брать/ помогать кататься на лыжах/ коньках); 3. уендьфтемс (брать кататься на водном транспорте); 4. кеворямс (гонять: о мяче)	<ol> <li>усксемс, ардтневтемс;</li> <li>кирякстневтемс;</li> <li>уйневтемс; 4. кеверстемс</li> </ol>
кати'ть	1. кевордемс, ряфцодомс, панемс (передвигать тол-кая); 2. ускомс (везти); 3. <i>разг</i> . ардомс (быстро ехать)	1. кевердемс; 2. ускомс; 3. <i>разг</i> . ардомс
кати'ться	1. кеворемс (двигаться вра- щением); 2. ардомс (ехать); 3. курькстомс (скользить); 4. шудемс (течь)	1. кеверемс; 2. ардомс; 3. кирякстомс; 4. чудемс
като'к кафта'н кача'лка	эйста тиф курькснема васта сумань нюрям, нюрямня	эй ланга кирякстнема тарка сумань нурсема
кача'ть	1. люкафтомс, нюряфтомс (на качелях); 2. яфиемс/ шерьфтемс/ люкафтомс пря	1. нурсемс; 2. юхаемс, чаравтомс; 3. пештемс

(кивать): 3. качандамс (накачать) кача'ться 1. люксемс, нюрьсемс, яфи-1. нурсемс, лыкамс, лыйнемс, евомс (колебаться; развеюхаевемс; 2. пешкедемс, ваться); 2. качандавомс (напештевемс: 3. шатамс полняться воздухом); 3. тятярдемс, вельсемс кафта пяли (пошатываться, терять равновесие) каче'ли мкфон томкахн ка'чка шерьхкома нурсема, шатамо ка'ша ям заварить кашу тиемс каша заварить кашу теемс берянь кальдяв кашева'р пидиця-паниця пиди-пани ка'шель коз, козома козома, коз, козкс каши'ца шонгарям вецаям ка'шлянуть козкстомс козкстамс ка'шлять козомс козомс ка'яться каенламс янгсемс, эсь пря чумондомс ква'канье вякнама ватордома ква'кать вякнамс ватордомс квас поза поза ква'сить шапафтомс; салыяфтомс, чапавтомс; салтомс, тапамс тапамс (о капусте) квасны' ламбамосал ламбамо сал ква'шеный салыяфтф, шапама, шапафтф чапавтозь; салтозь кве'рху кива'ть 1. люкиемс пря (покачивать прясо аволямс;
 шумголовой); 2. шумбракснемс бракстнемс; 3. невтнемс пря-(приветствовать кивком); co 3. няфнемс прянь люкиезь (указывать кивком) 1. прясо аволдамо; 2. шум-

киво'к

1. прянь люкадема (движение головой); 2. шумбракстома (приветствие); 3. кинь/мезень лангс няфтема (указание на кого/что)

кида'ть

1. ёрямс (бросать); 2. кадон-

домс (оставлять)

бракстома; 3. кинь/мезень лангс невтема

1. ёртнемс; 2. кадномс

кида'ться	1. ёрямс (бросаться);	1. ёртнемс; 2. каявомс, ёрто-
	2. върыгятнемс (нападать)	вомс
кизи'л	вирень вишня	кизил
киломе'тр	вайгяльпе	вайгельпе
ки'нуть	ёрдамс	ёртомс
ки'нуться	ёрдавомс, върьгятемс	ёртовомс, каявомс, ургатемс
кипе'ние	лакама	лакамо, пиксема
кипе'ть	<ol> <li>лакамс (бурлить);</li> <li>лерен.</li> </ol>	1. лакамс, пиксемс; 2. перен.
	пяк кяжиямс (сердиться) ра-	пиксемс, лакамс, пек кежи-
	бота кипит тевсь лаказь-	явтомс работа кипит тевесь
	лакай	лаказь-лаки
кипу'чий	лаказь-лакай, пяк вии	лаказь-лакиця, пек виев
кипяти'ть	лакафтомс	лакавтомс
кипяти'ться	1. лакамс, лакафтовомс	1. лакамс, лакавтовомс;
	(бурлить); 2. перен. кяжи-	2. перен. кежиявтнемс, пик-
	якшнемс (сердиться)	семс, лакамс
кипято'к	лакай/лакафтф ведь	лакиведь, лакавтозь ведь
кипяче'ние	лакафтома	лакавтома, пиксевтема
кипячёный	лакафтф	лаказь, лакавтозь
кисе'ль	КЪСЯЛЬ	кусля
ки'слый	1. шапама (с кислинкой);	<ol> <li>чапамо;</li> <li>перен. ордакш,</li> </ol>
	2. перен. ордаж, ордажкодф	ордадозь
	(унылый, недовольный)	
ки'снуть	1. шапамкшнемс (окислять-	1. чапаськалемс; 2. перен. ча-
	ся); 2. <i>перен</i> . ордажкодкш-	паськалемс, ордашкалемс,
1	немс (унывать)	мелявтомс
кисть 1	кядьлапа (рука)	кедьлапа
кисть 2	1. помала, кисточка (пучок	1. цюцев, цюцька; 2. цёко;
	щетины); 2. сёка (женское	3. керьме
	набедренное украшение);	
	3. кярьмаз (гроздь)	
кичи'ться	няемс пря	пря шнамс, каштангалемс
кичли'вый	прянь няи	прянь шныця, наян, каштан,
		каштангалиця
кише'ть	1. бъзмолдомс, къзмолдомс	1. бизмолдомс; 2. перен.
	(шевелиться); 2. перен.	улемс/пурнавомс ламо
	улемс /пуромомс ламонза	
	(быть в большом количест-	
	ве)	
кише'чный	сюлонь	сюлонь

кишка'	сюла	COJO
клад	1. модас пърдафт, казна (за- рытые драгоценности);	1. казна; 2. пек вадря/пек па- ро/пек эрявикс
	2. пяк цебярь/пяк эрявикс	ро/пек эрявикс
	2. пяк цеоярь/пяк эрявикс (ценность)	
кла'дбище	калмоланга, калмот	KOTMOTOLICO KOTMONIOLI
кла доище кла'дка	-	калмоланго, калмазырь
кла дка	1. тиема, марама (строительство); 2. алыяма (о несушке)	1. вачкамо, вачкавкс; 2. алыямо
кладова'я	утом	VTOM
кладова <i>н</i> кладовщи'к	утомазор Утомазор	утомазор
кладовщи к кладь	канкс, сталма	канст, сталмо
кла'няться	1. сюконякшнемс, шум-	1. сюконякшномс, шумбрак-
KJIA IIMIDEM	бракснемс (здороваться);	стнемс; 2. энялдомс, энял-
	2. энялькшнемс (просить)	докшномс
кла'ссный	1. классонь, класснай (о по-	1. классонь; 2. пек вадря/пек
Kiu cenbin	мещении); 2. пяк цебярь	паро
	(очень хороший)	паро
класть	1. марамс, тиемс, строямс	1. путомс, вачкамс, строямс;
RUIWU I D	(строить); 2. путнемс, мар-	<ol> <li>путнемс, вачксемс;</li> </ol>
	семс (раскладывать); 3. алы-	3. ялыямс класть жизнь
	ямс (о несушке) класть	/голову куломс, ёмамс
	жизнь/голову куломс,	710110DJ RJSTONIC, CMAINE
	юмамс	
клева'ть	1. копиемс, пупстыемс, ярх-	1. клюкамс, ярсамс; 2. саемс,
	цамс (есть); 2. повондомс	понгонемс ульмас;
	ульмос (попадаться на крю-	3. перен. сёвномс
	чок); 3. перен. сюцемс (при-	1
	дираться)	
кле'вер	варсипря	вараканьпал, вараканьпря
•	1	тикше, поцемкай
клевета'	васькафнема	кенгелема, манчема
клевета'ть	васькафнемс	кенгелемс, манчемс
клеветни'к	васькафни	кенгелиця, манчиця
клеветни'ческий	васькафнемань	кенгелемань, манчемань
кле'ить	петфнемс	педявтнемс
кле'иться	петфневомс дело не клеит-	педякшномс дело не клеит-
	ся тевсь аф моли	ся тевесь а моли
клейми'ть	путомс тяште/тяштькс	путомс тешкс
клеймо'	тяште, тяштькс	тешкс
клён	уштор	укштор

клено'вый ушторонь укшторонь клепа'ть кемокстамс клёпамс; кемекстамс кле'тка клетка грудная клетка клетка грудная клетка мешмяштепакарьхть теловажат кле'тчатый клеткав, клеткань-клетка клеткав клеш лаймоньси пёмзий кли'кнуть серьгядемс, тердемс серьгедемс, тердемс 1. келе; 2. туло, лачо свет не клин 1. ицькол, келе (на одежде) 2. тула (острый брусок) свет клином сошёлся а ёмат: как не клином сошёлся аф (куда) ни кинь, всё клин юмат; как (куда) ни кинь, эрямонь стакачи всё клин эряфонь стакаши /тапаряфкс клино'к оржа, оржа пяль пеель, пшти пеель клич серьгядема, тердема серьгедема, тердема кли'чка лем клок пакш, пусма пакш, панкс; пусмо клокота'ть жольнямс жорномс клони'ть 1. комавтомс, комавтнемс, 1. утнемс, комафнемс модати (пригибать); 2. вятемс, увтямс; 2. ветямс, ютавтомс; ётафтомс, шарфнемс (на-3. безл. увтямс правлять, склонять); 3. безл. веляфтомс, утямс (клонить ко сну) клони'ться комамс, утявомс солнце комамс, увтявомс солнце клонится к закату шись клонится к закату чизэ валвалги/шоподи ги/чоподи клоп келла кенлял клочо'к пакшкя пакшке, панкске клуб<sup>1</sup> клуб (организация; учрежклуб дение) клуб<sup>2</sup> 1. ковол (облако дыма); кесак;
 кесак, кире 2. кесак, кире (моток) клуби'ться 1. качадомс (дымиться); 1. качадомс; 2. кепедемс, ке-2. кеподемс, кепсевомс педевемс, кепсевемс (подниматься: о пыли) клубни'ка нормаль нормаль, мастумарь клубо'к кърня свернуться в клубок кире свернуться в клубок кирендемс киремемс

адкн

клюв

нерь

клю'нуть	1. копадемс, нилемс, пуп-	1. нилемс, клюкадемс;
	стадемс (проглотить); 2. по-	2. понгомс ульмас; 3. пупамс,
	вомс ульмос (попасться на	пупстамс; 4. перен. манявомс
	удочку); 3. пупамс (укусить,	
	ужалить) 4. <i>перен</i> . васькаф-	
1	товомс (обмануться)	
ключ <sup>1</sup>	1. панжема (предмет для от-	1. панжома; 2. ключ;
	пирания и запирания замка);	3. ключ; 4. <i>перен</i> . ключ, код
	2. ключ (приспособление	
	для завинчива-	
	ния/отвинчивания, завода	
	чего-либо); 3. ключ (знак в	
	начале нотной строки);	
	4. перен. ключ, код (то, что	
	служит для разгадки, пони-	
ключ <sup>2</sup>	мания чего-либо)	
KJIO4	лихтипря (родник) жизнь	лисьмапря жизнь бьёт
	<b>бьёт ключом</b> эряфсь лаказь- лакай	ключом эрямось лисьмап-
	Лакаи	рякс чави; эрямось лаказь-лаки
ключево'й	1. лихтипрянь (из родника);	1. лисьмапрянь; 2. прявт,
ключево и	2. инь эрявикс (важнейший)	сехте эрявикс
ключи'ца	мяштеполданя	лавтовловажа
кля кса	чернилань путядькс, пут-	петнявкс
Win Rea	няфкс	петімьке
клясть	сюдомс, сюдокшнемс	сюдомс, сюдокшномс
кля'сться	пежедемс, максомс вал, на-	пежедемс, максомс вал
	дияфтомс	,,
кля'тва	пежедема, максф вал дать	пежедема, валонь максома
	клятву пежедемс, максомс	дать клятву пежедемс, мак-
	вал	сомс вал
кля'твенный	надияфтомань, пежедемань	пежедемань
кля'узник	пеняцяй	пеняциця
кля'ча	алашатапоркс	тупоралаша
книзу	алу	алов
кнут	локша	локшо
кнутови'ще	локшанедь	локшонедь
кобе'ль	атяпине	атяка киска

каска

эльде

вармазей

эльде

ко'бчик

кобы'ла

кобыли'ца кова'ть ко'ваный	эльде(ня) 1. валомс кшниста (изготовить ковкой из железа); 2. ковандамс (подковать); 3. перен. анокламс (о кадрах) 1. кшниста валф (изготовленный ковкой); 2. ковандаф (подкованный); 3. седис пе-	эльде 1. чавомс кшни; 2. подковамс; 3. перен. анокстамс 1. чавозь; 2. подковазь; 3. седейс педиця, седейс пачкодиця куй железо, пока го-
	ди, седис пачкоди (выразительный) куй железо, пока горячо тик тевцень эсь пингстонза	рячо чавт кшнинть, зярс пси; теик тевенть шкастонзо
кова'рный	потма кяжи, кула кяж (злой); кяжда тиф/арьсеф (назло сделанный)	кежей, кежев; кежде те- езь/арсезь
кове'ркать	1. гаснемс, синнемс, тапсемс (портить, ломать); 2. аф видеста азондомс, колсемс (искажать, неверно излагать)	1. коламс, колсемс, синдтремс, яжамс; 2. тапамс, коламс, а видестэ ёвтнемс
ковёр ко'вка	ковёр 1. кшниста валома (придание металлу какой-н. формы ударами молотка); 2. ковандама (установка)	кумбо 1. чавома; 2. подковамо
коври'га	копша, круглай кши	кши
ковш	<ol> <li>кече, карьхкя (половник);</li> <li><i>технич</i>. ковш</li> </ol>	1. кече; 2. <i>технич</i> . кече
ковы'ль	розьтише, дикай розь	кавалтикше, вирявань черть, модань прячерь
ковыля'ть	шамордомс, шамордозь мо- лемс	чамордомс, кромождомс, кромождозь/чамордозь мо- лемс
ковыря'ть когда'	сюволямс, карамс, карсемс мъзярда (в то время); къда (если)	сокарямс, карамс зярдо; бути
когда'-либо	мъзярда-мъзярда, мъзярдо- вок, мъзярдонга	зярдояк
когда'-нибудь <i>см.</i> когда'-либо		
когда'-то	мъзярда-бъди	зярдо-бути, таго-зярдо

ко'готь	кенже	кенже
ко'е-где	васток, васток-васток, кой-	косо-бути, кой-косо, косо-
	коса	косо, таркань-таркань, тия-
		тува
ко'е-какой	1. кодама аф кодама, кой-	1. кой-кодамо, та-кодамо;
	кодама (какой-нибудь); 2. аф	2. кой-зяро, таго-зяро
	лама, кой-мъзяра (сколько-	
	нибудь)	
ко'е-кто	кой-кие, кой-конат	кой-кие, та-кие, кой-конат
ко'е-куда	кой-коза, коза-коза	кой-ков, та-ков
ко'е-что	мезевок, мезе-мезе, кой-мезе	кой-мезе, таго-мезе
ко'е-как	1. вихца, стакаста, цють,	1. кой-кода, стакасто, эль-
	цють-цють (с трудом);	эль; 2. беряньстэ
	2. кальдявста (плохо)	
ко'жа	кедь, киське	кедь, киське
ко'жанка ко'жаный	кедень щам	кедень оршамопель
	кедень	кедень
коже'венный	кедень тиемань/мимань	кедень теемань/миемань
ко'жица	кедня, киськоня	кедне, киськине
кожура'	кедь, ваткафкст  1. учань ор (шуба из овчи-	кедь, лукш, ваткавкст 1. ревень ор; 2. <i>спец</i> . вель-
ко'жух	ны); 2. спец. вельхкс, лан-	
	гакс (чехол)	тявкс, велькс, лангакс
коза'	сява, каза	авака сея, сея
коза козёл	атясява, атяказа козёл от-	атяка сея, сеябаран козёл от-
RUSCA	пущения фалу муворусь	пущения свал чумось
ко'зий	сявань, казань	сеянь
козлёнок	сявалефкс	сеялевкс, сеявирез
козленок козли'ный	сявань, казань	сеянь, сеябаранонь
козля'тина	сявань сиволь, казань сиволь	сеянь сывель
коке'тничать	мянцевомс, юполдомс,	менчевемс, ламбаськавтнемс,
	шнафнемс пря	наядомс, эльнемс
коклю'ш	козурма	козорма
<b>кол</b> <sup>1</sup>	1. пяль (заострённая палка);	1. пезэмкс; 2. <i>перен</i> . вейке,
	2. перен. фкя, кол, единица	кол
	(низшая школьная оценка)	
кол <sup>2</sup> : ни кола ни	пяк ашу (очень бедный)	кажов, арасьчисэ эриця
двора	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
колдова'ть	колдувамс, воражамс	мунямс, ядамс, орожиямс,
	•	кортавтомс

колду'н	ведун, колдун	ведун, колдун
колду'нья	ведун, колдун	сырьжа, колдун
колеба'ние	1. шерьхкома, якама, люкама (раскачивание); 2. <i>перен</i> . полафнема (изменение); 3. <i>перен</i> . абонкшнема (волнение; сомнение)	1. лыкамо, лымбамо, лымбакстнема, сорнома, якамо; 2. <i>перен</i> . полавтнема; 3. <i>перен</i> . кавтолдома
колеба'ть	1. шерьфтемс, якафтомс, люкафтомс (раскачивать, двигать); 2. <i>перен</i> . полафнемс (менять)	1. сорновтомс, лыкавтомс, лымбакстневтемс; 2. <i>перен</i> . полавтнемс
колеба'ться	1. шерьхкомс, якамс, люкамс (качаться, приходить в движение); 2. перен. полафневомс, полафнемс (меняться, терять устойчивость); 3. перен. абонкшнемс (волноваться; сомневаться); 4. перен. лафчемкшнемс (ослабляться)	1. сорномс, лыкамс, лымбакстнемс, якамс; 2. перен. полавтневемс; 3. перен. кавтолдомс; 4. перен. лавшомкшномс
коле'нный	пълманжань	кумажань
коле'но	1. пълманжа (сустав между бедром и голенью); 2. эль (часть ноги между бедром и голенью); 3. пялькс, эзне (часть, ячейка); 4. шаролкс (изгиб); 5. колена (поколение)	1. кумажа; 2. эле; 3. пелькс, эзне; 4. велявтовкс, мендявкс, мурдавкс; 5. раське
колёсный	шарыень	чарынь
колесо'	шары	чары
коле'чко	суркскя	суркске
колея'	1. шарыень ки (след колеса); 2. машинаки (железная дорога); 3. <i>перен</i> . эряфонь ки/кой (уклад)	1. чарынь ки; 2. чугункань ки; 3. <i>перен</i> . эрямонь ки/кой
коли'чественный коли'чество ко'лкий	лувксонь лувкс 1. лазови, колави (бьющийся); 2. сялги, пупай (колю-	лувонь, ламочинь ламоксчи, ламочи 1. лазовиця, колавиця; 2. пупиця; 3. <i>перен</i> . пшти,
	чий);	кежей

ко'лкость колле'га коллекти'вно коллекти'вный коло'да	3. перен. оржа, пиди, кяжи (язвительный) кяжи рахсема тевса/покодема вастса ялга марса марстонь 1. канда, эчке шуфта пе (толстый обрубок); 2. лишмонь очка (поилка для лошадей)	пшти вал, нарьгамо, раксема тевсэ/важодема таркасо ялга вейсэ, велув вейсэнь 1. кандо; 2. лишмень очко
коло'дезный	эши, эшиень	лисьмань
коло'дец	ише	лисьма
ко'локол	пайге	баяга
колоко'льчик	пайгоня	баягине
ко'лос	розьпря, тозерпря	розьпря, товзюропря
колоси'стый колоси'ться	пряв	пряв
колоситься коло'сс	каямс/ёрдамс пря	каямс/ёртомс пря
коло сс колосса'льный	пяк оцю статуя, колонна	пек покш статуя, колонна пек покш, отёр; пек ламо,
колосса льпыи	пяк оцю; пяк лама	ламодояк ламо
колоти'ть	1. вачкиемс, калтыемс, цятыемс, эрьхнемс (стучать, ударять); 2. эрьхнемс, пиксомс (наносить побои); 3. колсемс, тапсемс (разбивать)	1. вачкоемс, чавомс, калта- емс; 2. эртнемс, чавомс, пик- самс; 3. поркснемс, колсемс, тапсемс
колоту'шка	шуфтонь молатка; тотмак, чакамка	чувтонь молотка, барца; ча- камка, чакамо
ко'лотый	<ol> <li>лазондф, лазф (разбитый);</li> <li>сялгф (проколотый)</li> </ol>	<ol> <li>лазозь, лазнозь, колазь;</li> <li>сялгозь</li> </ol>
коло'ть	1. лазондомс, колсемс, тапсемс (разбивать); 2. печкомс,	1. лазномс, колсемс, тапсемс; 2. печкемс, печксемс; 3. пу-
	печкондемс, печксемс (бить,	памс, пицевемс; 4. безл.
	резать: о скоте); 3. пупсемс,	пштикс сялгомс; 5. перен.
	сялгондомс; пицевомс (ко-	пельнемс, сялгонемс правда
	лоться; жечь: о крапиве);	глаза колет видечись а веч-
	4. безл. пупамс, сялгомс (о	кеви
	коликах); 5. кичкорямс (яз-	
	вить) правда глаза колет	
	энгэ, правда глаза колст	

	видешись сельме сялги, ви-	
коло'ться	дешись аф кельгови  1. лазовомс, лазондовомс, колавомс, тапавомс (разбиваться); 2. пупамс, сялгондомс (колоть; жечь: о крапира); 3. путимос (путимостическом)	1. лазовомс, колавомс, тапавомс; 2. пупамс, пицемс; 3. путнемс/путневтемс уколт
колоше'ние колыбе'ль	ве); 3. путнемс/путнефтемс уколхт (принимать уколы) прянь ёрдама/каяма 1. нюрям (качели, люлька); 2. высок. шачема васта (место зарождения; родина) с колыбели ёмластокиге	прянь ёртома/каямо 1. лавсь, нурямот, утякснемат; 2. высок. чачома тарка с колыбели эйкакшчистэ/эйкакшпингестэ/ эйкакшпорасто
колыбе'льный	нюрямонь	лавсень
колыха'ть	люкафнемс, шерьфнемс, ли- борьфнемс	лыкавтомс, лымбавтомс
колыха'ться	люксемс, шерьхкондемс, ли- борькшнемс	лыкамс, лымбакстнемс, лымбамс
кольну'ть	1. сялгомс, пупамс, пялемс (уколоть, проткнуть); 2. <i>перен</i> . сялгомс, кичкордомс, пупамс (съязвить)	1. сялгомс, пупамс, пелемс; 2. <i>перен</i> . пелемс, сялгомс
кольцо'	суркс	суркс
колю'чий	1. сялги, пупай; пиди: о крапиве (с колючками); 2. <i>перен</i> . пиди, сялги (колкий, язвительный)	1. пупиця; пици; 2. <i>перен</i> . пшти
колю'чка	сялгома, салмокс, сарда	сялго, сардо, пупамо, сал- мукс
коля'ска	крандазкя; коляска	крандазке
ком	поколь	поколь
кома'р	сяське	сеське
комари'ный	сяськонь	сеськень
комба'йн	комбайна	комбайна
коме'та	пулу тяште	пуло марто теште
ко'мик	рахсефти, пеедьфни	пейдевтиця, ракавтыця
ко'мкать	1. мядондамс (мять); 2. <i>перен</i> . тиемс ланга-лунга/кода повсь (небрежно выполнять)	1. мерькамс; 2. <i>перен</i> . теемс ланга-лунга/кода понгсь

комо'к поколь поколь комо'лый сюрофтома сюровтомо компете'ниия тевонь содама тевень содамо комплектова ть кочксемс, ладсемс, пуропкочксемс, пурнамс, ладсемс немс компле'кния рунго-тюс, рунгот-сэрть ронга-понда комплиме'нт шнама шнамо компромети'роняфтемс кальдяв ширде невтемс берянь ёндо вать конево'лство лишмонь тряма-касфтома лишмень/алашань трямораштамо/трямо-кастома **конёк** 1 конька (для катания) конька конёк 2 1. конь, тёкш (конёк кры- кудоконя, тёкш; 2. перен. ши); 2. перен. кельгома корвечкевикс кортамо хтама (излюбленная тема) коне'и пе без конца, конца и края пе без конца, конца и края нет пефтома, лама, певок аш нет певтеме, пеяк арась коне'чно стане, мъле, кода мъле нама, кода эно, истя коне'чности кядть-пильгт келть-пильгеть коне'чный мекольце, пестонь меельце, пень ко'нный алашань, лишмонь алашань, лишмень конопа'тить мушкондамс, нупонендамс нупондямс конопля' каньф кансть, мушко конопля'ник каньфваста/каньфпакся канстьпакся конопля'ный 1. каньфонь (из конопли); 1. канстень, мушконь; 2. канцеронь (из конопляно-2. кансёронь конопляное го семени) конопляное сесемя кансёро мя канцер ко'нский алашань, лишмонь алашань, лишмень контро'ль ванома ванома ко'нтур цильф сулейкс конура' 1. пинень кудня (собачья ко-1. кискань кудо; 2. вишкине нура); 2. ёмла эряма васта эрямо тарка, пек вишкине (тесное жилище) кудо конфиска'ция сявома, нельгома саема, нельгема конфискова'ть сявомс, нельгомс саемс, нельгемс конфли'кт аф ладяма; сялондома а ладямо, сёвнома конфу'з визькс, визьксшама визькс, визьксчама конфу'зить визделгофтомс, вятемс визделгавтомс, прав-

томс/совавтомс визьксчамас

визькешамае

конфу'зиться визделгодомс, повомс визделгадомс, кирдемс визькешамае визьксчама конпо'вка ко'нчик пеня, пряня пе, пря, прине кончи'на кулома кулома ко'нчить 1. аделамс, шумордамс (за-1. прядомс; 2. лоткавтомс вершить); 2. лоткафтомс (остановить, прекратить) ко'нчиться 1. аделавомс, ётамс, шумор-1. прядовомс, ютамс, маштомс; 2. лоткамс давомс, маштомс, прядовомс (завершиться); 2. лоткамс (прекратиться) алаша, лишме конь алаша, лишме коню'шня алашань/лишмонь карда алашань/лишмень кардо копа'ть 1. карамс, шувомс, шувон-1. карамс, чувомс; 2. таргамс домс (рыть); 2. таргамс (убирать клубни) копа'ться сюволямс сокарямс, поксарямс; котьмамс (копошиться) копи'ть таштамс, ванстомс кочкамс, ванфнемс, анокламс сай пингонди ко'пка шувондома; таргама чувнома; таргамо копна кштим, мар штеме, мар, олгокуця, тикшекопна ко'поть сод сод копоши'ться бъзмолямс (о насекомых); бизмолдомс; котьмамс сюволямс (о человеке) копте'ть 1. качадомс, содыяфтомс, 1. качадомс, нолдамс качамо, содыяфнемс (покрывать косодыявтомс/содыявтнемс; потью); 2. ламос тиендемс 2. куватьс теемс (долго трудиться) копти'ть 1. качамса архтомс, кача-1. артомс качамосо, качадомс (покрыть копотью); 2. домс; 2. коптямс коптиндамс (изготовить копчением) копче'ние коптиндама коптямо ко'пчик пулаюр, каска пулоюр, пулокаське

1. суд, керь; 2. куво

1. келей лавтов, ладорман; 2.

1. кяр, суд, кедь (о дереве);

1. кели лафту (широкопле-

2. кува (корочка)

кора'

корена'стый

корени'ться коренно'й <sup>1</sup>	чий); 2. юру, вии юр (с развитой корневой системой) ащемс, кирдемс, юрхт/ундт нолдамс 1. тястонь, тяса шачф (местный); 2. инь эрявикс (главный) коренные зубы камафкшт	юров аштемс, кирдемс, юрт/ундокст нолдамс 1. тестэнь; 2. прявт, сехте эрявикс коренные зубы ка- макшт
коренно'й <sup>2</sup> ко'рень	кучкав кильдьф (о лошади) ункс, юр в корне неверно ёфси аф тяфта; лечь на корню мадомс, прамс; пустить корни нолдамс ункст/юрхт, ладямс васта; смотреть в корень шарьх-кодемс инь эрявиксть	куншкас кильдезь ундокс, юр в корне неверно овсе а истя; лечь на корню мадемс, прамс; пустить корни нолдамс ундокст/юрт; смотреть в корень чарькодемс/редямс сехте эрявиксэнть/ прявтарсеманть
корешо'к	ункскя, юрня	ундокске, юрнэ
корзи'на	парга, кептерь	парго, кептерь, куйме
корзи'нка	паргоня, кептерня, куймоня	паргине, кептерне, куймине
кори'ть	апрякамс	пензамс
корифе'й	пяк оцю, пяк содаф	покш, содавикс ломань, учё- ной
кори'чневый	<b>Р</b> ЖОТ	тюжа
ко'рка	1. керня, судня, кувоня (уменьш. ф. от кора); 2. кува, кувоня (горбушка); 3. кедня (кожурка) прочитать от корки до корки лувомс педа-пес	1. керне, кувине, суднэ; 2. куво, кувине; 3. лукш, лукшке прочитать от корки до корки ловномс педе-пес
корми'лец	1. шкабаваз, тряй-анды (всевышний); 2. авакай- корьмакай (матушка- кормилица)	1. триця-андыця; 2. авакай- корьмакай
корми'ть	1. андомс, трямс (содержать); 2. потяфтомс (кормить грудью)	1. андомс, трямс; 2. потявтомс
корми'ться кормле'ние	трямс пря, ярхцамс 1. андома (питание); тряма (содержание на иждивении);	трямс пря, ярсамс 1. андома; трямо; 2. потявто- ма

	2. потяфтома (кормление	
	грудью)	
корму'шка	1. андома кядьге (посуда для	1. андома очко; 2. прянь тря-
• •	корма скота); 2. прянь тряма	мо тарка
	васта (доходное место)	•
корневи'ще	ункс, юр	ундокс, юр
корнепло'д	жоми	эмеж
коро'бить	1. кичкоргофтомс, пълго-	1. губорьгавтомс; 2. перен.
	жендафтомс (искривить, по-	апаркстомтомс, мель коламс
	коробить); 2. перен. мяль ко-	
	ламс	
коро'биться	кичкоргодомс, пългожен-	губорьгадомс
	дамс	
коро'бка	куйме, куймоня	куйме, куймине
коро'ва	тракс, скал	скал
коро'вий	траксонь, скалонь	скалонь
коро'вник	карда, траксонь/скалонь	кардо, скалонь кардо
	карда	
коромы'сло	кърьхця	курся
корота'ть: время	ётафтомс пингть	ютавтомс/печтямс шка
коро'ткий	нюрьхкяня (не длинный, не	нурькине быть на короткой
	продолжительный) <b>быть на</b>	ноге с кем-нибудь улемс
	короткой ноге с кем-	киньгак марто малавиксэкс
	нибудь улемс малавиксокс	
	киндинге	
ко'ротко	нюрьхкяняста	нурькинестэ
ко'рпус	1. ронга, ронга-понда (туло-	1. рунго, рунго-тюс, рунгот-
	вище; фигура, стать); 2. мар	сэрть, рунгот-лангот; 2. по-
	(туловище: о животном);	кшолма; 3. ланго, ушоёнкс;
	3. ланга пяльке, лангаке	4. кудо, здания; 5. корпус
	(внешняя сторона); 4. куд,	
	здания (постройка, дом);	
	5. корпус (учебный, лечеб-	
	ный)	
ко'рточки	сидеть на корточках кок-	сидеть на корточках аш-
•	шкодомс, ащемс кокшкодозь	темс ландядо
корчева'ть	таргсемс юрнек	таргсемс юрнэк, сандямс
ī	1 /	1 2

1. чавомс; 2. перен. менче-

вемс

1. калгамс (сводить судорогой); 2. перен. мянцевомс,

ко рчить

	няфнемс пря (прикидывать-	
ко'рчиться	ся) калгавомс, мянцевомс, аф	менчевемс, а муемс тарка
ко'ршун	мумс васта кавал	кавал, вадов
коры'то	очка, сюма остаться у раз-	очко остаться у разбитого
поры то	битого корыта илядомс ша-	корыта кадовомс чавонь
	вонь кядть, юмафтомс сем- бонь	кедть, ёмавтомс весементь
корь	кшнит	кшнат
коря'вый	1. кичкор-мячкор (искрив-	1. кичкере; 2. моргов, сюр-
	ленный); 2. сюрду-сярду	дов-сярдов
	(шероховатый; аляповатый)	
коря'га	моргу шуфта	карч; моргов чувто
Koca 1	сёрал, пула (причёска)	пуло
Koca 2	пеелем (сх. орудие)	пелюма
коса <sup>3</sup> геогр.	маця васта (мель)	усия
коса'рь¹	ляди (тот, кто косит)	ледиця
коса'рь 2	оцю пеель (большой нож)	покш пеель
ко'свенный	аф видеста/аф шамас азф	а витьстэ/а чамас ёвтазь кос-
	косвенная речь лиянь кор-	венная речь а виде кортамо
KOCH, IINA	хтама	
коси'лка коси'ть <sup>1</sup>	хтама лядема машина	ледема машина
коси'лка коси'ть <sup>1</sup>	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой);	
	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. <i>перен</i> . веляфтомс, праф-	ледема машина
коси'ть	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. <i>перен</i> . веляфтомс, прафтомс (о болезни)	ледема машина 1. ледемс; 2. <i>перен</i> . правтомс
	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. <i>перен</i> . веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот,	ледема машина
коси'ть	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. <i>перен</i> . веляфтомс, прафтомс (о болезни)	ледема машина 1. ледемс; 2. <i>перен</i> . правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь
коси'ть	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. <i>перен</i> . веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот, улемс ширем сельме (быть	ледема машина 1. ледемс; 2. <i>перен</i> . правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь
коси'ть <sup>1</sup> коси'ть <sup>2</sup>	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. перен. веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот, улемс ширем сельме (быть косоглазым)	ледема машина 1. ледемс; 2. <i>перен</i> . правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь сельме
коси'ть <sup>1</sup> коси'ть <sup>2</sup>	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. перен. веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот, улемс ширем сельме (быть косоглазым) ваномс туркс сельмот, кяжи-	ледема машина 1. ледемс; 2. <i>перен</i> . правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь сельме
коси'ть <sup>1</sup> коси'ть <sup>2</sup> коси'ться	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. перен. веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот, улемс ширем сельмо (быть косоглазым) ваномс туркс сельмот, кяжиякшнемс, ваномс кяжиста бъзора, тапу, апак сеендть аф мазыста/аф шарьхкоде-	ледема машина 1. ледемс; 2. <i>перен</i> . правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь сельме меевгалемс; чирьстэ ваномс
коси'ть <sup>1</sup> коси'ть <sup>2</sup> коси'ться косма'тый косноя'зычный	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. перен. веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот, улемс ширем сельмо (быть косоглазым) ваномс туркс сельмот, кяжиякшнемс, ваномс кяжиста бъзора, тапу, апак сеендть аф мазыста/аф шарьхкодевиста корхтай	ледема машина 1. ледемс; 2. <i>перен</i> . правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь сельме меевгалемс; чирьстэ ваномс пондакш, апак судря а мазыйстэ/ ачарькодевиксстэ кортыця
коси'ть <sup>1</sup> коси'ть <sup>2</sup> коси'ться косма'тый	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. перен. веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот, улемс ширем сельмо (быть косоглазым) ваномс туркс сельмот, кяжиякшнемс, ваномс кяжиста бъзора, тапу, апак сеендть аф мазыста/аф шарьхкодевиста корхтай 1. токамс, варжамс (попро-	ледема машина 1. ледемс; 2. <i>перен</i> . правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь сельме меевгалемс; чирьстэ ваномс пондакш, апак судря а мазыйстэ/
коси'ть <sup>1</sup> коси'ть <sup>2</sup> коси'ться косма'тый косноя'зычный	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. перен. веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот, улемс ширем сельме (быть косоглазым) ваномс туркс сельмот, кяжиякшнемс, ваномс кяжиста бъзора, тапу, апак сеендть аф мазыста/аф шарьхкодевиста корхтай 1. токамс, варжамс (попробовать); 2. лядфтамс (вспом-	ледема машина 1. ледемс; 2. <i>перен</i> . правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь сельме меевгалемс; чирьстэ ваномс пондакш, апак судря а мазыйстэ/ ачарькодевиксстэ кортыця
коси'ть <sup>1</sup> коси'ть <sup>2</sup> коси'ться косма'тый косноя'зычный косну'ться	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. перен. веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот, улемс ширем сельме (быть косоглазым) ваномс туркс сельмот, кяжиякшнемс, ваномс кяжиста бъзора, тапу, апак сеендть аф мазыста/аф шарьхкодевиста корхтай 1. токамс, варжамс (попробовать); 2. лядфтамс (вспомнить)	ледема машина 1. ледемс; 2. перен. правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь сельме меевгалемс; чирьстэ ваномс пондакш, апак судря а мазыйстэ/ ачарькодевиксстэ кортыця 1. токамс, варчамс; 2. лед- стямс
коси'ть <sup>1</sup> коси'ть <sup>2</sup> коси'ться косма'тый косноя'зычный косну'ться	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. перен. веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот, улемс ширем сельме (быть косоглазым) ваномс туркс сельмот, кяжи- якшнемс, ваномс кяжиста бъзора, тапу, апак сеендть аф мазыста/аф шарьхкоде- виста корхтай 1. токамс, варжамс (попробовать); 2. лядфтамс (вспомнить) шобда, сире, эряфта илядф	ледема машина 1. ледемс; 2. перен. правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь сельме меевгалемс; чирьстэ ваномс пондакш, апак судря а мазыйстэ/ ачарькодевиксстэ кортыця 1. токамс, варчамс; 2. лед- стямс чопода; ташто
коси'ть <sup>1</sup> коси'ть <sup>2</sup> коси'ться косма'тый косноя'зычный косну'ться	хтама лядема машина 1. лядемс (убрать косьбой); 2. перен. веляфтомс, прафтомс (о болезни) ваномс ширем сельмот, улемс ширем сельме (быть косоглазым) ваномс туркс сельмот, кяжиякшнемс, ваномс кяжиста бъзора, тапу, апак сеендть аф мазыста/аф шарьхкодевиста корхтай 1. токамс, варжамс (попробовать); 2. лядфтамс (вспомнить)	ледема машина 1. ледемс; 2. перен. правтомс чирьстэ ваномс, улемс чирь сельме меевгалемс; чирьстэ ваномс пондакш, апак судря а мазыйстэ/ ачарькодевиксстэ кортыця 1. токамс, варчамс; 2. лед- стямс

сельмот, кяжиста (исподлобья) косови'на лядема ланга лелема ланго косогла'зый чирь сельме, керш сельме ширем сельме косого'р пандошама пандочама косо'й 1. кичкор (кривой, не пря-1. кичкере; 2. чирь сельмой); 2. ширем сельме (коме/керш сельме соглазый) косола'пый туркс пильге трокс пильге/чирь пильге костене'ть калгодкстомомс, пакарьгочувтомомс, калгодкстомомс домс, шуфтомомс костёр толмар топпанля кости'стый 1. пакарю, кели пакарь (о ловажав;
 сардов человеке); 2. пакарю, сював (о рыбе) костля'вый 1. пакарю, осал (о человеке): ловажав;
 сардов 2. сював (о рыбе) ко'стный пакарень ловажань, пакарень ко'сточка 1. ловажине; 2. тов; топо 1. пакарня (маленькая кость); 2. тов, товня (ядро плода) кость пакарь; сюва (рыбья) ловажа, пакарь; сардо костя'к 1. шота, скелет (скелет); 1. камбраз; 2. прявт пелькс 2.инь эрявикс пялькс (основа) костяни'ка бот. саразонь сельме саразонь сельме, эйдял костяно'й пакарень, пакарьста тиф ловажань, пакарень косы'нка кнкиуа папине косьба' лядема ледема атяката кот наплакал пяк кот катка, атяка катка/каткаатяка, атяка псака кържа кот наплакал пек аламо котёнок каталефкс каткалевкс/псакалевкс коти'роваться ванондовомс, лувондовомс лововомс котлови'на лотка латко кото'мка сюлма, кяскавня сюлмо, канст 1. кона (какой); 2. мъзяроце 1. кона; 2. зяроце который кото'рый

раз зяроцеде

капстапря

(который по счёту) кото-

рый раз мзяроцеда

капстапря

коча'н

кочева'ть сидеста полафнемс эряма сеельстэ полавтнемс эрямо васта тарка коче'вье эряма васта эрямо тарка кочене'ть кельмомс, тарькстомс, пакельмемс, тарькстамс, чувломс, шуфтомомс, эйкс томомс арамс кочерга' коцькарга коцькерьган кочеры'жка капстасяярь, сяярь коцён ко'чка марня, комбоня сильдей коша'чий катонь псакань; каткань кошелёк ярмаксюлмо/ярмаккескавне; ярмаккяскявня, ярмаксюлмоня лакумка, питерь ко'шка ката, катоня, аваката катка, авака катка, псака, авака псака 1. стака он: 2. покш зыян. кошма'р 1. стака он (страшный сон); 2. оню кальдяв (большая беда) кажо кошма'рный пяк кальляв пек берянь кра'деный салаф салазь кра'жа салама саламо край 1. пе (конец); 2. търва (ок-1. пе; 2. чире; 3. мастор, тарраина; сторона); 3. васта ка край света масторпе, пек (страна, земля) край света васоло тарка; конца и краю масторпе, ичкозе васта; нет певтеме; налить до краконца и краю нет пефтома; ёв каямс пряс, пряс пештемс налить до краёв каямс пряс, пяшкодемс кра'йне пяк пек кра'йний 1. песа ащи, песта (находя-1. песэ аштиця; 2. васоло, васолдонь; 3. меельце щийся в конце); 2. ичкоздень (отдалённый); 3. мекольце, мекольдень (последний) кра'йность фкя песта омбоцети прастакачи довести до крайношендома, стакаши довести сти пес панемс до крайности пес панемс

краса'мазышимазычикраса'вецмазы цёра/алямазый цёра/алякраса'вицамазы ава/стирьмазый ава, мазярго, касторго

пинипалакс

сёрма

краси'во мазыста мазыйстэ

палакс, пидипалакс

сёрма, сёрманя

крапи'ва

кра'пинка

краси'вый краси'льня краси'тель кра'сить	мазы котфонь архтома васта архтомпяль 1. архтомс (покрасить);	мазый коцтонь артома тарка артомапель 1. артомс; 2. мазылгавтомс
кра'ситься	2. мазоптомс (украсить) 1. архтомс (красить, пач- кать); 2. архнемс, мазоп- немс, ваденкшнемс шама (пользоваться косметикой);	1. артомс; 2. артнемс, ваднемс чама; 3. артневемс
кра'ска	3. архневомс (поддаваться крашению) 1. архтомпяль (средство покраски); 2. тюс (цвет) во-	1. артомапель; 2. артовкс, тюс вогнать в краску виз-
	<b>гнать в краску</b> визделгофтомс, якстерьгофтомс	делгавтомс, якстерьгавтомс
красне'ть	1. якстерьгодомс (покраснеть); 2. визделгодомс (засмутиться)	1. якстерьгадомс; 2. визделгалемс, якстерьгалемс
красноба'й	корхтафкшу, лама корхтай	кортакшов, ламо кортыця/ басиця
краснова'тый	якстеряза	якстерть-молиця/якстерть- мериця
красноречи'вый	1. мазыста корхтай, лац корхтай (обладающий красноречием; ритор, оратор); 2. няеви, шарьхкодеви (явный, выразительный)	1. мазыйстэ кортыця; 2. неявиця, чарькодевиця
красноре'чие	мазыста корхтама, корхтама маштома	мазыйстэ кортамо, кортамо маштома
краснота' кра'сный	якстерь(ши) 1. якстерь (красного цвета); 2. мазы (красивый) красная строка абзац/од строчка	якстере(чи) 1. якстере; 2. мазый красная строка од строчка/абзац
красота'	мазыши	мазычи
кра'сочный	мазы, лац тиф	мазый, парсте теезь
кра'сть	саламс, салсемс	саламс, салсемс
кра'сться	салава шаштомс	салава молемс
крат: во сто крат	-ксть: сядоксть; сядонь-	-ксть: сядоксть; сядонькирда
кра'ткий	кърда 1. нюрьхкяня (короткий);	1. нурькине, нурька; 2. кир-

	2. кирьфтаф (сокращённый, укороченный)	<b>ТЯЗЬ</b>
кра'тко	нюрьхкяняста	нурькинестэ, киртязь
кра тко кратковре'мен-	нюрьхкяня, курок ётай	нурькине, куроксто ютыця
кратковре мен- ный	пюрыхили, курок стай	нурькине, курокето ютыця
краткосро'чный	аф ламос, кържа пингс,	нурькине, нурька шкань, а
	нюрьхкяня, аф куватьс	куватьс, аламос
кра'ткость	нюрьхкяняши	нурькачи
кратча'йший	инь нюрьхкяня	сехте нурькине
крах	пе, пень сама, юмама, юма-	ёмамонь/пень само, ёмамо,
_	ма-арама	ёмамо-арамо
крахма'л	рахмаль	крахмал
кра'шеный	архтф	артозь
краю'ха	(кши)кочам	(кши)кочом
креди'т	1. пандомда/учемс сявома	1. пандомга саема; 2. кемема
	(взятое в долг); 2. кемама,	
	надияма (о доверии)	
кредитова'ть	максомс пандомда/учемс	пандомга максомс
кредито'р	пандомда/учемс максы	пандомга максыця
крем	вадема	ваднема, ваднемка
крема'ция	ловажань пълхтама	кулозень пултамо
кре'мень	<ol> <li>толкев;</li> <li>перен. вии, эсь</li> </ol>	1. пурьгинекев, толкев; 2. пе-
	мяльде аф потай (твёрдый,	рен. виев, эсь мельде апоты-
	неотступный)	я
крен	ширемома	чиремема
крени'ть	ширепнемс	чиремтемс
крени'ться	ширемомс, ширемкшнемс	чиремемс, чиремкшнемс
крепи'ть	кемокстамс	кемекстамс
крепи'ться	кемокставомс, кирдемс	кирдевемс, кирдемс
кре'пкий	1. кеме (надёжный, тесный,	1. кеме, нардев; 2. шумбра;
	прочный); 2. таза, шумбра	3. виев, покш; 4. тусто;
	(здоровый); 3. вии, оцю	5. сэпев, чапамо; 6. нардев
	(сильный, большой); 4. тус-	крепкий сон ке-
	та (насыщенный); 5. керы	ме/паро/тантей удома
	(терпкий); 6. нарде (не рву-	
	щийся, прочный) крепкий	
	сон кърхка/пара/таньцти	
	удома	
кре'пко	1. кемоста (прочно, надёж-	1. кеместэ; 2. парсте, вадря-
	но); 2. тазаста (начисто, ос-	сто, ваньксстэ; 3. виевстэ;

	новательно); 3. вииста (сильно); 4. тустста (густо); 5. керыста (терпко; горько); 6. нардьста (туго)	4. тустосто; 5. чапамосто, сэпевстэ; 6. нардевстэ
крепле'ние	кемокстама	кемекстамо
кре'пнуть	кемокстамс, виен-	кемекстамс, вие-
1	замс/виензакшнемс	мемс/виензамс
кре'пость <sup>1</sup>	1. кемоши (прочность, на-	1. кемечи, нардечи; 2. шум-
	дёжность); 2. тазаши, шум-	брачи; 3. виевчи/вий; 4. тус-
	браши (здоровье); 3. вииши/	точи/тустолма; 5. чапамочи,
	вий (сила, мощь); 4. тустоши	сэпевчи; 6. кемечи, нардевчи
	(густота, консистенция);	
	5. керыши, сяпиши (терп-	
	кость, горечь); 6. нардеши	
• 2	(тугость)	
кре'пость <sup>2</sup>	кяшема васта, крепость (ук-	кекшема тарка, крепость
	рытие)	
крепча'ть	кемокснемс, вииякшнемс	кемелгадомс, кемекстамс,
IMPORTATION	HARAGOR TORR	виевгалемс
крепы'ш крест	шумбра, таза крёз <b>крест-накрес</b> т туркс-	шумбра, бошан крёст, прячувто (на могиле)
крест	накось; поставить крест	крест-накрест трокс путозь;
	путомс пе	поставить крест путомс пе
кресте'ц	каска, пулокаска	каське, пулокаське
крести'ть	къстиндамс	лемдемс
крести'ться	озондомс, крёзт кайсемс	озномс; чекамс; крёст теемс
крестья'нин	сокай-види	сокиця-видиця
крива'я	аф виде китькс, кичкор/	а виде/кичкере кикс
r	китькс	·
кривизна'	кичкоркс, кичкорши	кичкере, кичкерьксчи
криви'ть	кичкоргофтомс кривить	кичкерьгавтнемс, кичкерь-
	душой васькафнемс, кор-	гавтомс кривить душой
	хтамс аф видеть	манчемс
криви'ться	кичкоргодомс, мяндевомс	кичкерьгадомс, мендявомс
кривля'ться	мянцевомс, суполдомс	менчевемс
кри'во	кичкорста, аф видеста	кичкерьстэ, чирьстэ
криво'й	кичкор, ширем	кичкере, чирь
кри'зис	стака пинге	стака шка, арасьчи
-		• •

крик	пешкодома, ювадема, ран-	пижнема, сеерема, рангома
крикли'вый	гома 1. пяк кайги (о голосе); 2. лама корхтай, лама ювадькшни (о человеке)	1. гайтев, цийниця; 2. пижниця
кри'кнуть	1. пешкодомс, ювадемс (крикнуть); 2. серьгядемс, тердемс (подозвать)	1. серьгедемс, пижакадомс; 2. серьгедемс, тердемс
кри'нка	кукшення, сяканя	кукшуннэ, балакирь
криста'льный	1. кристаллонь (из кристал-	1. кристаллонь; 2. ванькс;
	лов); 2. ару (чистый); 3. ёфси	3. тунь/овсе а чумо, виде,
	аф мувору (честный)	ванькс
кри'тика	афсатыксонь азома ниже	асатыксэнь невтема ниже
	всякой критики ковга аф	всякой критики ковгак а маштови
критикова'ть	кондясти сялдомс	сялдомс, шкотямс, невтемс
критикова тв	сяндоме	асатыкстнэнь лангс
крити'ческий <sup>1</sup>	сялдомань (неодобритель-	сялдомань
<b>F</b>	ный)	
крити'ческий <sup>2</sup>	стака (тяжёлый)	стака
крича'ть	1. пешкодкшнемс, пешко-	1. пижнемс, рангомс,
	домс, ювадькшнемс, юва-	сеерькшнемс, серьгелемс;
	демс (издавать крики); 2.	2. тердтнемс, сергедекшнемс
	серьгядькшнемс, тернемс	
	(подзывать)	
крича'щий	1. ювади (издающий крики);	1. пижниця; 2. сельмс каяви-
	2. пяк няевикс, сельмос повонды (вопиющий)	ця, пек неявиця
кров	эрямоваста, куд	эрямо тарка, кудо
крова'вый	1. веры (в крови, испачкан-	1. верев, верь марто; 2. ве-
крова вып	ный кровью; с примесью	рень вальця/чудевтиця
	крови); 2. веронь валфты,	1 374
	веронь шудефти (кровопро-	
	литный; кровожадный)	
кро'вельщик	латонь/кудпрянь вельхтяй	латонь/кудопрянь вельтиця
кровено'сный	веронь кровеносный сосуд	верень кровеносный сосуд
	версан	верьсан
кро'вля	вельхтяфкс/кудпря/латопря	вельтявкс/
		кудопря/лато/латопря
кро'вно	пяк	пек

кро'вный	1. фкя веронь (родствен-	1. роднянь-раськень; 2. эсь;
кро виви	ный); 2. эсь (собственный);	3. пек покш
	<ol> <li>ляк оцю (об обиде)</li> </ol>	or non-
кровожа'дный	веронь потяй, пяк кяжи, пяк	верень поти, пек кежей, пек
<b>F</b>	кальдяв	берянь
кровопи'йца	веронь пиди/потяй/сими	верень потиця/симиця
кровоподтёк	сенем, томба-сенем, вертом-	томбавкс, румовкс, верень
	ба	томбавкс
кровопроли'тие	веронь валома	верень валома
кровопроли'тный	веронь валфты	верень вальця/валовтыця
кровотече'ние	верса тума, веронь шудема	верень чудема
кровото'чить	молемс верса, верыямс	верь чудемс, вериямс
кровь	вер кровь с молоком пяк	верь кровь с молоком пек
	шумбра	шумбра
кровяно'й	веронь	верень
крои'ть	кроямс	кроямс
кро'лик	куднумол	кудонумоло
кро'личий	куднумолонь	кудонумолонь
крольчи'ха	авакуднумол	авака кудонумоло
кро'ме	башка	башка
кро'мка	пе, пеня; алкс	пе, пене; алкс
кромса'ть	кода повсь керсемс	кода паро/понгсь керсемс
кро'на	шуфтть тараду и лопав	чувтотарадт
	пяльксоц, шуфтотарадт	
кропотли'вый	1. валом, но лац тевонь тии	1. котьмиця; 2. ламо шка
	(усердный); 2. лама пингонь	саиця тев
	сяви тев (трудоёмкий)	
крот	модамаксака	модамаксака, модамаксазей,
		кажварч
кро'ткий	СЯТЯВ	сэтьме
кро'тость	сятявши	сэтьмечи
кроши'ть	1. керсемс (нарезать); 2. па-	1. керсемс; 2. паморямс
	морямс (оставлять крошки)	
кроши'ться	паморемс	паморемс
кро'шка	1. паморькс (часть, кусочек);	1. паморьке; 2. эйди-
	2. идня, лефкскя (о ребёнке)	не/эйкакшке/левкске
круг	<ol> <li>шаркс (объезд, обход);</li> </ol>	1. кирькс; 2. сода-
	2. содавикст/содавикс ло-	викст/содавикс ломанть
**************************************	манть (окружение)	MOTON HOMO
круглоли'цый	кели шама	келей чама

круглосу'точный кру'глый кругозо'р кругозо'м <sup>1</sup> нареч.	шинек-венек покаряв, круглай круглый год кизонек-тялонек; круглые сутки шинек-венек содамошит 1. шарксса (поворотом); 2. перьфпяле, ков тят варжакста (всюду, во всей округе);	чинек-венек кеверь круглый год иень перть, кизэнек-теленек; круглые сутки чинек-венек содамочи 1. перька; 2. пертьпельга, ков иля варшта; 3. весемесэ
круго'м <sup>2</sup> предлог кругосве'тный кружи'ть	3. сембоса (во всём) перьф, перьфке масторть перьф 1. лиендемс вельхкска (летать над); 2. шарондомс (крутиться, ходить); 3. вешендемс ки (искать выход) кружить голову шаракофнемс пря	перька масторонть перька 1. ливтнемс велькска; 2. ча- рамс, велямс; 3. вешнемс ки кружить голову чаракавт- немс пря, превстэ ливтемс
кружи'ться	шарондомс, вельсемс	чарамс, велямс, чарамс- велямс
кружо'к круп крупа' крупи'нка кру'пно кру'пный крути'ть	пуромкс, кура копорь ямкст паморькскя оцюста 1. оцю (большой); 2. содаф/содавикс (известный) 1. шарфнемс (поворачивать); 2. ашкодомс, понамс, пяльдемс (сплести); 3. уфамс, пельдемс, кеподемс модаста	промкс, пуромкс, куро копорь ямкст паморькске эчкестэ, покшсто 1. покш; 2. содавикс 1. чаравтомс; 2. ашкордамс, понамс, тапарямс, пельдемс; 3. пувамс, пельдемс, кепедемс модасто
крути'ться круто'й кру'ча	(вскружить; закружить) шаромс, шарондомс 1. крута (не пологий); 2. туста (густой, насыщенный); 3. кяжи (грубый; сердитый); 4. питни; козя (навороченный; богатый) крутое яйцо пидеф ал крута васта	чарамс-велямс 1. чирь, крута; 2. тусто; 3. кежей; 4. сюпав, питней крутое яйцо пидезь ал

	1 1	
кручёный	понаф, пяльдьф	поназь, пельдезь
круше'ние	1. веляма, срадома-каладома	1. каладома; 2. ёмамо
	(разрушение); 2. юмама (ис-	
	чезновение)	
круши'ть	машфтомс, тапамс	яжамс, тапамс
крыжо'вник	1. понав шукшторукс (куст);	1. понав шукшторов куро;
	2. понав шукштору (плод)	2. понав шукшторов, борбо,
		понавка
крыла'тый	пацяв крылатые слова	сёлмов, сёлмо марто крыла-
1	валмуворкст	тые слова валмеревкст
крыло'	паця подрезать крылья	сёлмо подрезать крылья а
	шорямс/аф максомс касома	максомс касомо
крыльцо'	крыленця, куцемапе	кустемпе
крыть	вельхтямс	вельтямс
кры'ться	кяшендевомс	KEKIIIHEMC
кры'ша	1. кудпря, вельхкс, пря	1. кудопря, лато, латопря,
	(кровля); 2. эряма васта, куд	вельтявкс; 2. эрямо тарка,
	(жилище)	кудо
кры'шка	тавадкс, вельхкс	тавадкс, велькс, вельтявкс,
	1	кундо
крюк	1. кячказкя (крючок);	1. кечказ, крюка; 2. вепельга
	2. шаркс (объезд, обход)	ютамо
крючо'к	<ol> <li>кячказкя (на удочке);</li> </ol>	1. кечказнэ; 2. крюкине, кеч-
	2. крючок (дверной )	казнэ
кря'канье	кяркнама	кернема, гогордома
кря'кать	кяркнамс	кернемс, гогордомс
кря'ква	сенч, яксярга	шенже, яксярго
кряхте'ть кста'ти <sup>1</sup> нареч.	куфцемс	KyBceMc
кстати нареч.	1. фчёк (подходяще);	1. шкастонзо, таркасонзо;
кста'ти <sup>2</sup> вводн. сл.	2. ётампачк, сияк (попутно)	2. ютамсто
кста ти ввоон. сл.	къда корхтамс, эряви азомс	эряви меремс; ёвтамга, ме-
METO	TEXT O	ремга
KTO	кие	кие, ки
кто'-либо	кие-кие, кивок	кияк, та-кие, кие-кие
кто'-нибудь см.		
кто-либо		6
KTO'-TO	кие-бъди, кати-кие	кие-бути, та-кие
ку'барем	ковардазь/кеворезь, шарозь,	кеверезь, геверь-гуверь; ге-
*************	пуполязь	верьсэ
кувши'н	кукшень, сяканя	кукшун

кувши'нка ведькукшення ведьлукш, ведьбаляга

кувырка'ться коварямс, пуполямс кеверькшнемс кувырко'м коварязь/кеворезь, пуполязь, кеверькшнезь

шарозь

**куда'** ков, коза ков, козо

куда'-либо коза-коза, ковга, козонга, ко- ковгак, козояк, козоньгак, та-

ков

някань

К

куда'-нибудь см.

куда-либо

ку'кольный

куда'-то ков-бъди, коза-бъди ков-бути, та-ков, та-козонь

 куда'хтанье
 кътнама
 котнома

 куда'хтать
 кътнамс
 котномс

 куде'ль
 мушка
 мушко

кузне'чик циледи цирькун, таста

ку'зница кузенця кузниця

кузо'в 1. кептерь, парга, куйме 1. кептерь, парго, куйме;

(корзина); 2. кузов (маши- 2. кузов

ны)

кукаре'кать кукорямс атякшокс морамс

ку'кла идняка, няка няка

кукова'ть кукамс кукордомс

ку'колка 1. идняканя, няканя (игруш- 1. някине; 2. зоол. куколка

ка); 2. *зоол*. куколка

**куку'шка** куку куко кула**'к¹** мокшенда, клок (о руке) мокшна

иднякань, някань

кулак<sup>2</sup> козя, кулак (богач) сюпав, кулак

кулёк кагодонь кяскавня, кагодонь кескавне, конёвонь кескавне ашкоркс из кулька в ро- из кулька в рогожку по-

гожку попасть фкя кальдявста повомс омбоцети омбоцес

кули'к шяйнармонь, ведьгъчя кича, ведькича

кума'ч якстерь котф якстере коцт, кумаць

кумачо'вый якстерь котфонь якстере коцтонь, кумацень

куни'ца муйма, шимонь чинеме

купа'льный эшелямань экшелямонь, экшелямо

купа'льня эшелямоваста экшелямо тарка купа'ние эшеляма экшелямо купа'ть эшелямс экшелямс

купа ть эшелямс экшелямс купа ться эшелямс экшелямс

купе'ц мий-рамай, купец наймун купи'ть рамамс рамамс ку'пля рамсема, рамамо рамама курга'н мар; калмомар куре'ние таргама (сигареты);
 2. 1. таргамо; 2. нолдамо, паненолдама, панема (освобождение, выселение) кури'льщик таргай таргиця кури'ный саразонь куриная слепота саразонь куриная слепота сокорши корзят, гордят кури'тельный таргамань таргамонь кури'ть таргамс (сигареты);
 2. 1. таргамс; 2. нолдамс, панолдамс, панемс (освобонемс дить, выселить) кури'ться 1. паломс, качадомс (гореть, 1. паломс, качадомс; 2. качадымиться); 2. качадомс, домс, кепетемс кепсемс (дымить, подниматься) ку'рица сараз сараз курно'сый лапш шалхка лапштаня судо, лапшсудо куропа'тка повня паксяпов, паксясараз курси'ровать арнемс, лиендемс, уендемс якамс, ардтнемс, ливтнемс, укшномс куря'тина саразонь сывель, саразсывель саразонь сиволь куря'тник саразонь кардоня саразонь кардо куса'ть сускомс, сускондомс сусконемс, порнемс куса'ться сускомс, улемс сускикс сусконемс, улемс сускицякс кусо'к пакш, пяльке (часть); 1. пакш, пелькс, панкс, пал; 2. суском, кочам (о хлебе); 2. сускомо, печть, кочом, 3. поколь (о сахаре, льде) пал; 3. поколь куст кусторкс куро, куракш куста'рник кусторкст куракш ку'тать 1. ашкорямс, вельхнемс (ук-1. ашкорямс, тапарямс, рывать, покрывать); 2. лямвельтнемс; 2. лембестэ оршбста щафнемс; тапарямс (теневтемс; тапарямс

пло одевать) кутерь, пинелефкс кискалевкс, кутя

кутёнок

ку'хня

1. пянакудужа/пянакудинголь (место перед русской печью); кухстамо тарка, кухня; 2. ярса-

	na: 2 anymonorani (nonfon	мопол
	ня; 2. ярхцамопяль (подбор кушаний)	мопель
ку'хонный	кухнянь	кухнянь
ку'цый	1. пулофтома, керф пула	1. пуловтомо; 2. нурькине;
	(безхвостый); 2. нюрьхкяня	3. чаво
ravity o	(короткий); 3. шава (пустой)	1 was paranga waya 2 waya
ку'ча	1. мар (завал); 2. лама (мно- го)	1. мар, валявкс, куця; 2. ламо
куша'к	суманькаркс	суманькаркс
ку'шанье	ярхцамопяль	ярсамопель
ку'шать	ярхцамс	ярсамс
кюве'т	лотка	латко
	Л	
лабири'нт	1. пилепотма (внутреннее	1. пилепотмо; 2. лабиринт
	ухо); 2. эрьгодькс (сложный	
	участок)	
лави'на	1. ловмар ( большая куча	1. ловпандо; 2. пек покш, пек
	снега); 2. пяк оцю; пяк лама (очень большой; очень мно-	ламо
	го)	
лави'ровать	1. уемс вармать каршес	1. уемс варманть каршо;
•	(плыть против ветра);	2. маштозь ютнемс
	2. маштозь ётнемс (умело	
. 1	преодолевать)	
ла'вка <sup>1</sup>	скомня, эзем (для сиденья)	эзем, эземпря, эземланго
ла'вка <sup>2</sup>	мишендема куд, лавка (для	микшнема кудо, лавка
л <b>а</b> д <sup>1</sup>	торговли) ладяма (согласие)	ладямо
л <b>а</b> д <sup>2</sup> муз.	лад	лад
ла'дить	1. ладямс, лац эрямс (дру-	1. ладямс, парсте эрямс;
	жить); 2. ладсемс (расстав-	2. ладсемс, теемс, ладямс
	лять)	
ла'дно	1. нареч. ладязь, парста,	1. нареч. ладязь, парсте, вей-
	марса (дружно); 2. частица	сэ; 2. частица паро, истя,
	пара, улеза тяфта (пусть, пускай)	эно, улезэ истя
ладо'нь	кядьлапш	кедькуншка, кедьлапушка
ладо'ши: хлопать	кядьлапшт: цяпамс кядть	кедьлапушкат: цяпамс кедьсэ
в ладоши		

лазе'йка	1. лазф, варя, ётама васта	1. варине; 2. перен. салава
	(отверстие); 2. перен. салава	лисема, салавань ки-ян
	лисема, салавань ки-ян (тай-	,
	ный выход)	
ла'зить	1. куцендемс (подниматься);	1. кузнемс; 2. эцнемс, со-
	2. эцекшнемс, сувсемс (ла-	всемс
	зить, проникать)	
лазу'рный	валда-сенем	валдо-сэнь
лай	увама	онгома
лака'ть	лавгамс, симомс	лекамс, симемс
лакирова'ть	вельхтямс лакса	вельтямс лаксо
лакиро'вка	лакса вельхтяма	лаксо вельтямо
ла'комиться	пекалондамс	тантейстэ/тантейде ярснемс
ла'комка	пекавол, танцтиень кельги/	тантеень вечкиця, тантей
	курга	кургине
ла'комство	пекалондама, танцти ярхца-	тантей ярсамопель
	мопяль	_
ла'комый	танцти	тантей
лакони'чный (ла-	нюрьхкяня и шарьхкодеви	нурькине ды чарькодевикс
конический)		
ла'ндыш	кукунь понкст, ландыш	куконь понкст, куколокшо,
		куколопа тикше, галумарь
ла'па	<ol> <li>мадя (ступня);</li> <li>пильге,</li> </ol>	1. лапа; 2. пильге, серька
	сярьхкя (нога)	
ла'пка	1. мадяня (маленькая ступ-	1. лапине; 2. кавычкат, <i>разг</i> .
	ня); 2. кавычкат, <i>разг</i> . сук-	ботпрят
	скат (кавычки)	
лапта'	лапта	лапта
ла'поть	карь <b>старый лапоть</b> атякарь	карь старый лапоть атя-
. 1	_	карь/латякарь
ла <b>'с</b> ка <sup>1</sup>	анеляма, сюдеряма, ёладама	васькамо, анелямо, дёлямо,
	(ласкание)	паро мельсэ пшкадема, веч-
. 2	_	кемань невтема
ла'ска <sup>2</sup> 300л.	ласка, чомболкс	чомболкс
ласка'ть	анелямс, сюдерямс, кель-	васькамс, анелямс, вечкемс,
	гондемс, ужялькшнемс, аш-	дёлямс
	корямс	
ласка'ться	анелямс, сюдерямс, ашко-	анелямс, васькамс, вечкемс,
	рямс къргас, ёладамс	дёлямс
ла'сковый	1. пъшкяди, ужяльди, пара	1. васькавтыця, вечкиця, ане-

	вайме (о человеке); 2. ляпе,	лиця, важов; 2. чевте, сэтьме,
	сетьме, лямбе ( о ветре)	лембе
ла'сточка	пъзьгата, кърьхтякс	пизьгата, цянав
лата'ть	паннемс, путнемс панкст;	пандтнемс, витнемс/
	петемс	петнемс, путнемс панкст
ла'ять	увамс	онгомс
лгать	васькафнемс, кяльготнемс	кенгелямс, манчемс
лгун	васькафни, кяльготни	кенгелиця, манчиця
лгу'нья <i>см</i> . лгун		
лебеда'	марож	марч
ле'бедь	локсти	локсей
лебези'ть	ваномс мяль	ваномс мель
лев	леф	лев
левша'	люкшой	шульга, люкша, керш кедь
ле'вый	1. кяржи; 2. <i>полит</i> . левай <b>с</b>	1. керш; 2. <i>полит</i> . левой <b>с</b>
	левой ноги встать маш-	левой ноги встать машне-
	немс, улемс аф мяль вельде	темс, а мельсэ аштемс, мель-
		теме аштемс
леге'нда <sup>1</sup>	1. азкс, ёфкс (сказание);	1. ёвкс; 2. арсевкс
	2. арьсефкс, мезе ашель	
	(вымысел)	
леге'нда <sup>2</sup>	легенда, башка тяштькст	легенда, башка тешкст
	(условные знаки, надпись на	
	монете)	
легенда'рный	ёфксонь, азксонь	ёвксонь
лёгкий	1. тёждя, аф стака (не тяже-	1. шожда, шождыне; а стака
	лый); 2. аф вии (не сильный)	2. а виев
легко'	1. нареч. тёждяста (без про-	1. нареч. шождасто, шожды-
	блем); 2. <i>кс</i> тёждя (безмя-	нестэ; 2. кс шожда, шождыне
	тежно, спокойно)	ланга прев, ланганя
легкове'рный	кемай	
лёгкое	тевлав	тевеляв
легкомы'сленно	апак арьсек	апак арсе, ланга превсэ, лан-
		ганясто
легкомы'сленный	1. шары пря (пустой: о чело-	1. ланга прев, чары реве;
	веке); 2. апак арьсек (не	2. апак арсе
	продуманный)	
лёгкость	тёждя	шождачи
лёгочный	тевлавонь	тевелявонь
лёд	эй	эй

леде'неть	1. эйндамс, эйкс арамс (превратиться в лёд); 2. паломс, кельмомс, тарькстамс (переохладиться)	1. эиямс, эйкс кельмемс; 2. тарькстамс, кельмемс, паломс
ледене'ц	лъмпасей/шокшемка	лампасей/ламбаське
ледени'ть	кельмофтемс, эйндафтомс	кельмевтемс, эиявтомс
ле'дник	эйматф	эймацт
ледни'к	эймар(хт)	эймар(т)
леднико'вый	эйпингонь	эйпингень
ледохо'д	эйнь молема	эень молема/сыргамо
ледяно'й	1. эйнь (ледовый; из льда);	1. эень; 2. пек/пиже/пачк як-
,	2. пяк кельме, аера (очень холодный)	шамо
лежа'лый	ащеф, кирдьф, ташта; ташта, таштомф (о хлебе)	кувать аштиця, ташто, таш- томозь
лежа'нка	пянакудланга	пецькаланго
лежа'ть	1. ащемс (быть, находиться); 2. мадозь ащемс; прамс (улечься; лечь: о раститель-	1. аштемс; 2. мадезь аштемс; прамс
лежа'чий	ности) 1. мадозь ащи; праф (улёгшийся; лёгший); 2. мадозь ащеманди (для лежания); 3. аф стяшенды/аф стякшни (тяжёлый, не ходячий) не бей лежачего тёждя, аф ста-	1. мадезь аштиця; празь; 2. мадезь аштеманень; 3. астякшныця не бей лежачего шожда, а стака; под лежачий камень вода не течёт стяко аштезь тев а теят
	ка; под лежачий камень вода не течёт ащекшнезь тев аф тият	ier erako amresa rea a rear
ле'звие	1. оржа, оржа пяль, оржа шире (острый край ножа); 2. лезвия (инструмент для бритья)	1. лёза; 2. лезвия
лезть	1. куцемс (подниматься); 2. эцемс, сувамс (проникать); 3. машнефтемс, шорямс, эцемс (приставать, отвлекать); 4. тяльгомс, ладямс (налезть); 5. пяяремс, лисемс (выпадать: о волосах)	1. куземс; 2. эцемс, совамс; 3. педсемс, эцемс; 4. кельгемс; 5. прамс, певеремс

лека'рство	пъчкафтома, надобья	пичкавтома, надобия
ле'карь	пъчкафты	пичкавтыця
ле'ксика	валхт, кялень козяши	валт, келень сюпавчи
лексико'граф	валксонь сёрмады, валксонь	валксонь теиця/сёрмадыця,
	колга наукати тонафты	валксто наукань тонавтниця
лексикогра'фия	валкснень колга наука	валксто тонавтнема
лекси'ческий	валонь	валонь
леле'ять	1. мель ваномс, анелякш-	1. мель ваномс, анелямс;
	немс, ужялямс (нежить);	2. пек бажамс, мель кастомс
	2. кирдемс мяльса, пяк та-	
	колдомс (горячо желать,	
	мечтать)	
лён	иляназ	лияназ
лени'во	ноласта	нузялдозь, нузякссто
лени'вый	нола	нузякс, нузяла
лени'ться	нолгодомс	нузялдомс
ле'ность	нолаши	нузялдома, нузяксчи
лентя'й	нола, нолапарь	нузякс, нузякс кандо
лентя'йка <i>см.</i> лен-		
ТЯЙ		
лентя'йничать	нолгодкшнемс	нузялгалемс, нузялдомс; тев-
		TOMO OTHTOMO
ПОНУ	полония	теме аштемс
лень	нолаши	нузяксчи, нузялдома
лепесто'к	панчфлопаня	нузяксчи, нузялдома цецялопине
	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. <i>поэт</i> . тош-
лепесто'к	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. <i>поэт.</i> тошкама,	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. <i>поэт.</i> тошкамо, каштордома/кашторкс,
лепесто'к	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. <i>поэт.</i> тошкама, каштордома/кашторкс, гор-	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. <i>поэт</i> . тош-
лепесто'к	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. <i>поэт</i> . тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест,	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. <i>поэт.</i> тошкамо, каштордома/кашторкс,
лепесто'к ле'пет	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. <i>поэт</i> . тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание)	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. <i>поэт.</i> тош-камо, каштордома/кашторкс, жойнема
лепесто'к	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. <i>поэт</i> . тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание) 1. лапоцямс (несвязно гово-	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. <i>поэт.</i> тош-камо, каштордома/кашторкс, жойнема 1. моткодемс; 2. <i>поэт.</i> тош-
лепесто'к ле'пет	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. поэт. тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание) 1. лапоцямс (несвязно говорить); 2. поэт. тошкамс,	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. <i>поэт.</i> тош-камо, каштордома/кашторкс, жойнема
лепесто'к ле'пет	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. поэт. тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание) 1. лапоцямс (несвязно говорить); 2. поэт. тошкамс, каштордомс, горнямс (тихо	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. <i>поэт.</i> тош-камо, каштордома/кашторкс, жойнема 1. моткодемс; 2. <i>поэт.</i> тош-
лепесто'к ле'пет	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. поэт. тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание) 1. лапоцямс (несвязно говорить); 2. поэт. тошкамс, каштордомс, горнямс (тихо шептать, шелестеть, жур-	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. <i>поэт.</i> тош-камо, каштордома/кашторкс, жойнема 1. моткодемс; 2. <i>поэт.</i> тош-
лепесто'к ле'пет лепета'ть	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. поэт. тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание) 1. лапоцямс (несвязно говорить); 2. поэт. тошкамс, каштордомс, горнямс (тихошептать, шелестеть, журчать)	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. поэт. тошкамо, каштордома/кашторкс, жойнема 1. моткодемс; 2. поэт. тошкамс, каштордомс, жойнемс
лепесто'к ле'пет лепета'ть лепёшка	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. поэт. тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание) 1. лапоцямс (несвязно говорить); 2. поэт. тошкамс, каштордомс, горнямс (тихошептать, шелестеть, журчать) копша, пяштеня	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. поэт. тошкамо, каштордома/кашторкс, жойнема 1. моткодемс; 2. поэт. тошкамс, каштордомс, жойнемс
лепесто'к ле'пет лепета'ть	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. поэт. тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание) 1. лапоцямс (несвязно говорить); 2. поэт. тошкамс, каштордомс, горнямс (тихошептать, шелестеть, журчать) копша, пяштеня 1. лепамс (создавать);	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. поэт. тошкамо, каштордома/кашторкс, жойнема 1. моткодемс; 2. поэт. тошкамс, каштордомс, жойнемс сюкоро, пештине 1. лябамс; 2. разг. педявт-
лепесто'к ле'пет лепета'ть лепёшка	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. поэт. тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание) 1. лапоцямс (несвязно говорить); 2. поэт. тошкамс, каштордомс, горнямс (тихо шептать, шелестеть, журчать) копша, пяштеня 1. лепамс (создавать); 2. разг. петфнемс (приклеи-	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. поэт. тошкамо, каштордома/кашторкс, жойнема 1. моткодемс; 2. поэт. тошкамс, каштордомс, жойнемс сюкоро, пештине 1. лябамс; 2. разг. педявтнемс; 3. разг. ваднемс, вельт-
лепесто'к ле'пет лепета'ть лепёшка	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. поэт. тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание) 1. лапоцямс (несвязно говорить); 2. поэт. тошкамс, каштордомс, горнямс (тихо шептать, шелестеть, журчать) копша, пяштеня 1. лепамс (создавать); 2. разг. петфнемс (приклеивать); 3. разг. вадемс, вельх-	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. поэт. тошкамо, каштордома/кашторкс, жойнема 1. моткодемс; 2. поэт. тошкамс, каштордомс, жойнемс сюкоро, пештине 1. лябамс; 2. разг. педявтнемс; 3. разг. ваднемс, вельтнемс; 4. разг. сёрмадомс
лепесто'к ле'пет лепета'ть лепёшка	панчфлопаня 1. лапоцяма (несвязная речь); 2. поэт. тошкама, каштордома/кашторкс, горняма (тихий шорох, шелест, журчание) 1. лапоцямс (несвязно говорить); 2. поэт. тошкамс, каштордомс, горнямс (тихо шептать, шелестеть, журчать) копша, пяштеня 1. лепамс (создавать); 2. разг. петфнемс (приклеи-	нузяксчи, нузялдома цецялопине 1. моткодема; 2. поэт. тошкамо, каштордома/кашторкс, жойнема 1. моткодемс; 2. поэт. тошкамс, каштордомс, жойнемс сюкоро, пештине 1. лябамс; 2. разг. педявтнемс; 3. разг. ваднемс, вельт-

ланга (записывать без ин-

тервала) вирь

ле'са ульмонь сюре

ле са ульмонь сюре леси'стый вирю

лес

леси'стый вирю вирев лесни'к вирень ваны/вирьваны вирень ванстыця, вирьваны-

RII

лесно'й вирень вирень

 лесово'д
 вирень касфты/касфни
 вирень кастыця

 лесово'дство
 вирень касфнема
 вирень кастома

 лесозагото'вки
 вирень аноклама
 вирень анокстамо

 лесору'б
 вирень керы
 вирень кериця

 ле'стница
 кущема
 кузтема

 ле'стница
 кущема
 кузтема

 ле'стный
 шнамань
 шнамонь

 лесть
 шнама
 шнамо

лета' кизот в летах кизу, сиреня; иеть в летах сыре; на ста-

на старости лет сире пряса, рости лет сыре прясо; с мо-

сиредема пяли; **с молодых** лодых лет од шкасто/од полет одстокиге, одняста расто

вирь

ульмань суре

лет одстокиге, одняста рас

**лета'тельный** лиендемань ливтнемань **ливтнем**ань ливтнемс

**лета'ющий** лиенди ливтниця, ливтнемань **лете'ть** 1. лиемс (быть в полёте); 1. ливтямс; 2. ливтямс;

ардомс, ласькомс (быстро

2. ляцемс, пучкондомс (разлететься); 3. ётнемс, ётамс (истекать); 4. разг. вишкста 3. ливтямс, ютамс; 4. разг. пек ардомс, пек чиемс

ехать, бежать)

ле'тний кизонь кизэнь

 лётный
 1. мани, лиемс пара (ясный, тихий: о погоде); 2. лётчи 1. маней, ливтнемань; 2. лётчикень, ливтнеме то

конь, лиема тонафниень, навтницянь, лётчикекс то-

лётчикокс тонафниень (для навтницянь

**ле'то** киза кизэ **ле'том** кизонла кизна

лётчиков)

лету'чий 1. лии, кожфка уи (способ- 1. ливтниця, коштка уиця; ный летать); 2. лиенди, ку- 2. ливтниця, куроксто якиця;

рокста вастонь полафни 3. ливтиця, коськиця, курок-

(быстро перемещающийся); сто ёмиця

	3. лии, шиньфтай, коськи	
	(улетучивающийся)	
лету'чая мышь	въндряв	кедьнимиляв, кедьнармунь
лече'бница лече'бный	пъчкафтома куд	пичкавтома кудо
лече оныи лече'ние	пъчкафтомань	пичкавтомань
лече <sup>*</sup> ние лечи'ть	пъчкафтома	пичкавтома
лечи ть лечи'ться	пъчкафтомс пъчксемс, пъчкафнемс пря	пичкавтомс
лечи ться лечь	1. мадомс, веляфтомс, лапо-	пичксемс
лечь	•	1. мадемс, прамс; 2. мадемс,
	демс (прилечь); 2. сърхкамс	сыргамс удомо; 3. ацавомс,
	удома (лечь спать); 3. аца-	прамс; 4. путомс пря, чаво-
	вомс, прамс (выпасть: о сне-	вомс, ёмамс; 5. кадовомс,
	ге); 4. путомс пря, юмамс,	лиядомс, ютамс, максовомс
	шавовомс (погибнуть);	
	5. кадовомс, лядомс, ётамс,	
	максовомс (перейти в обя-	
	занность)	
лещ	лёща	леща
лещ лжец	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	леща кенгелиця, манчиця
	лёща васькафни, кяльготни	леща кенгелиця, манчиця
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
лжец	васькафни, кяльготни	кенгелиця, манчиця
лжец	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема,	кенгелиця, манчиця
лжец лжи'вость	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема
лжец лжи'вость	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама 1. васькафни, кяльготни;	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема 1. кенгелиця, манчиця;
лжец лжи'вость лжи'вый ли'вень ли'вер	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама 1. васькафни, кяльготни; 2. аф виде	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема  1. кенгелиця, манчиця;  2. а виде
лжец лжи'вость лжи'вый ли'вень ли'вер ли'дер	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама 1. васькафни, кяльготни; 2. аф виде вии пизем, вишке пизем	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема  1. кенгелиця, манчиця; 2. а виде виев пиземе
лжец лжи'вость лжи'вый ли'вень ли'вер ли'дер лиза'ть	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама 1. васькафни, кяльготни; 2. аф виде вии пизем, вишке пизем сюлот-максот	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема  1. кенгелиця, манчиця; 2. а виде виев пиземе сюлот-максот
лжец лжи'вость лжи'вый ли'вень ли'вер ли'дер лиза'ть лизну'ть	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама 1. васькафни, кяльготни; 2. аф виде вии пизем, вишке пизем сюлот-максот вяти нолсемс ноламс	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема  1. кенгелиця, манчиця; 2. а виде виев пиземе сюлот-максот прявт, ветиця
лжец лжи'вость лжи'вый ли'вень ли'вер ли'дер лиза'ть лизну'ть ликвида'ция	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама 1. васькафни, кяльготни; 2. аф виде вии пизем, вишке пизем сюлот-максот вяти нолсемс ноламс машфтома	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема  1. кенгелиця, манчиця; 2. а виде виев пиземе сюлот-максот прявт, ветиця нолсемс нолштамс маштома, прядома
лжец лжи'вость лжи'вый ли'вень ли'вер ли'дер лиза'ть лизну'ть ликвида'ция ликвиди'ровать	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама 1. васькафни, кяльготни; 2. аф виде вии пизем, вишке пизем сюлот-максот вяти нолсемс ноламс машфтома машфтомс	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема  1. кенгелиця, манчиця; 2. а виде виев пиземе сюлот-максот прявт, ветиця нолсемс нолштамс
лжец лжи'вость лжи'вый ли'вень ли'вер ли'дер лиза'ть лизну'ть ликвида'ция ликвиди'ровать ликова'ние	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама 1. васькафни, кяльготни; 2. аф виде вии пизем, вишке пизем сюлот-максот вяти нолсемс ноламс машфтома машфтомс пяк кенярдькшнема	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема  1. кенгелиця, манчиця; 2. а виде виев пиземе сюлот-максот прявт, ветиця нолсемс нолштамс маштома, прядома маштомс, прядомс покш кецямо, эрьгедема
лжец лжи'вость лжи'вый ли'вень ли'вер ли'дер лиза'ть лизну'ть ликвида'ция ликвиди'ровать	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама 1. васькафни, кяльготни; 2. аф виде вии пизем, вишке пизем сюлот-максот вяти нолсемс ноламс машфтома машфтомс	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема  1. кенгелиця, манчиця; 2. а виде виев пиземе сюлот-максот прявт, ветиця нолсемс нолштамс маштома, прядома маштомс, прядомс покш кецямо, эрьгедема пек кецямс, эрьгедемс, эрь-
лжец лжи'вость лжи'вый ли'вень ли'вер ли'дер лиза'ть лизну'ть ликвида'ция ликвиди'ровать ликова'ние	васькафни, кяльготни васькафнема, кяльготнема, аф видеста корхтама 1. васькафни, кяльготни; 2. аф виде вии пизем, вишке пизем сюлот-максот вяти нолсемс ноламс машфтома машфтомс пяк кенярдькшнема	кенгелиця, манчиця кенгелема, манчема  1. кенгелиця, манчиця; 2. а виде виев пиземе сюлот-максот прявт, ветиця нолсемс нолштамс маштома, прядома маштомс, прядомс покш кецямо, эрьгедема

кельде/келень наукань то-

кельде тонавтнема/наука

1. кикс; 2. ки; 2. мель, арсема

навтниця

кялень наукань тонафни

1. китькс, киня (черта); 2. ки

кяльть колга наука

лингви'ст

ли'ния

лингви'стика

(дорога); 3. арьсефкс, мяль

(идея, направление)

линова'ть китьксамс киксамс, кикстнемс

линь линь тутко

линя'ть 1. оламс (быть линялым); 1. оламс; 2. каямс пона; ка-

2. каямс пона (менять окрас: ямс толгат

о животных); пяярдемс тол-

гат (о птицах)

**ли'па** пяше пекше **ли'пкий** педи педиця

ли'пнуть педемс педямс, педсемс

 ли'повый
 пяшень
 пекшень

 лиса'
 келазь
 ривезь

 ли'й
 келазень
 ривезень

 лиси'ца
 авакелазь
 авака ривезь

лист лопа лопа лопа лопат лопат листва' лопат лопат лопите

листопа'д лопань пяярема/прама лопань певерема/прамо литера'тор 1. сёрмады, писатель; 2. ли- 1. сёрмадыця; 2. литерату-

тературань тонафты (учи- рань тонавтыця

тель литературы)

лито'й валф

валома

литьё

лихора'дить

лить 1. валомс, каямс, нюрьхтямс, 1. валомс, каямс, нуртямс; пяярдемс (налить; вылить); 2. чудемс; 3. валомс, теемс

2. шудемс (сильно течь); лить воду ветямс чаво кор-3. валомс, тиемс (создать тамот; лить слёзы авардемс, сельведть валомс

валозь

валома

шава корхтама; лить слёзы

авардемс-кольгомс

**ли'ться** 1. шудемс (течь); 2. кайгомс 1. чудемс; 2. гайгемс

(звучать)

лихо'й эрек, вишкста арды эрек, алька, эрекстэ ардыця

1. шавомс маштыксса (бить-ся в лихорадке); 2. марямс чавомс; 2. мелявтомс, васт-

оцю афсатыкст/сталма (тре- немс/марямс стакачить вожиться; испытывать не-

стабильность)

лихора'дка маштыкс маштыкс

лицева'ть лицево'й	стамс веляньбокть лангти 1. шама, шамань (для лица); 2. ланга/шама/мазы шир- день/пяльдень (с лицевой стороны)	велявтомс мекевлангт 1. чамань; 2. паро/чама /чачо пелькс, паролкс
лицеме'р лицеме'рие	шобда вайме, прянь паро- ндфты, васькафни прянь парондфтома	чопода/а виде ойме, манчиця, кенгелиця манчема, кенгелема
лицеме'рить	парондфтомс пря, васькаф- немс	манчемс, кенгелемс
лицеме'рный <i>см.</i> лице'мер		
лицо'	1. шама (часть головы); 2. лангапяль, лангашире, мазы шире (лицевая сторона); 3. ломань (человек); 4. грамм. лица действующее лицо налхкись; не взирая на лица сембонди фкакс; не к лицу аф ладяй/ аф пара; не с лица воду пить ломанть питнец аф мазышиса	1. чама; 2. икельце/паро ёнкс, паролкс; 3. ломань; 4. грамм. лиця действующее лицо налксиця; не взирая на лица весенень вейкетьстэ; не к лицу а лади; не с лица воду пить ломаненть питнезэ аволь мазычисэ
личи'нка	сукскя	сукске
ли'чно	1. эсь сельмоса (своими глазами), эсь пилеса (своими ушами); 2. кядьста кядьс (из рук в руки, собственноручно), аф ломань вельде (не через людей); 3. эстейть: самс, васьфтемс (самому: быть, встретить)	1. эсь сельмесэ, эсь пилесэ; 2. кедьстэ кедьс, аволь ло- мань вельде; 3. эстеть: самс, вастомс
ли'чный	1. эсь: монцень, тонцень, сонцень; минцень, тинцень, синцень (собственный: мой, твой, его, наш, ваш, их); 2. грамм. лицань/личнай	1. эсь: монсень, эсень; тон- сеть, эсеть; сонсензэ, эсензэ; минсенек, эсенек; тынсенк, эсенк; сынсест, эсест; 2. грамм. лицянь
лиша'й	<ol> <li>коськолда (на теле);</li> <li>шуфтанупонь/шуфтапанга (на дереве)</li> </ol>	1. коськелда; 2. чувтону- понь/чувтопанго
лиши'ть	кадомс + сущ. в изъят. п-же	кадомс $+$ $сущ.$ $в$ изъят. $n$ -же

	сявомс, нельгомс, аф мак- сомс лишить слова аф мак-	саемс, нельгемс, а максомс лишить слова а максомс вал
	сомс вал	
лиши'ться	кадовомс, илядомс $+ cyu$ . $\epsilon$	кадовомс, лиядомс $+ суш. 6$
	изъят. п-же юмафтомс	изъят. п-же ёмавтомс
ли'шний	1. аф эрявикс (не нужный);	1. аэрявикс; 2. кадовикс;
	2. вельф илядыкс (остаток);	3. ламо, пек ламо
	3. лама, пяк лама (много)	
<b>лишь</b> $^{1}$ нареч.	аньцек	ансяк
лишь <sup>2</sup> союз	кодак, кодак аньцек	кодак, кодак ансяк
лоб	коня	коня
лов	кундама	кундамо
лови'ть	кундсемс	кундсемс
ло'вкий	лока, отькорь	верка, ливчаня
ло'вко	локаста, отькорьста	веркасто, ливчанясто, парсте
ловкость	локаши, отькорьши	веркачи
ло'вля	кундама, кундсема	кундамо, кундсема
лову'шка	тувор, туфкс	кундамка, тувор
ло'говище	ута	пизэ
ло'гово	ута	пизэ
ло'дка	венеж	венч
ло'дочник	венежса ётафни	венчсэ усксиця, венчень кир-
		диця
ло'дочный	венежень	венчень
лоды'жка	пильгеполда	пильгеполда
ло'дырничать	ащекшнемс тевфтома, мезевок аф тиендемс	нузялдомс, пря кайсемс
ло'дырь	тевонь аф кельги, нола	нузякс
ложби'на	лотка, лашма	лашмо
ло'же	1. васта, удома васта (по-	1. тарка; удома тарка, мадема
	стель); 2. шудема васта (рус-	тарка; 2. чудевкс, чудема
	ло)	тарка
ложи'ться	1. мадондомс, веляфнемс,	1. мадемс; 2. прамс;
	вельсемс, лапиемс (уклады-	3. прамс
	•	з. приме
	ваться; лечь); 2. прашендомс	
	(выпадать: о снеге); 3. пра-	
	шендомс (настигать)	
ло'жка	куцю <b>чайная ложка</b> ёмла	пенч чайная ложка вишка
	куцюня	пенчке

ло'жный	аф виде, васькафнемань,	а виде, кенгелемань, манче-
	кяльготнемань	мань
ложь	васькафнема, кяльготнема	кенгелема, манчема
лоза'	1. тарад (ветка); 2. кусторкс (куст)	1. тарад; 2. куракш
лозня'к	исань кусторкс	илейпуло
локализова'ть	лоткафтомс, аф нолдамс	лоткавтомс, а нолдамс
лока'льный	вастоконь, васток-васток	таркань, таркань-таркань
ло'кон	кудряв шяярьпусма	кудряв черьпусмо
ло'коть	кенерьпакарь	кенерепакарь
локтево'й	кенерьпакарень	кенерепакарень
лом	1. тапафкст (ломаные пред-	1. тапавкст; 2. пешня
ло'маный	меты); 2. лом (орудие) 1. тапаф, синнеф (сломанный); 2. аф пяк шарьхкодеви, аф виде (несвязный)	1. тапазь, синдезь; 2. ачарькодевикс
лома'ть	1. синнемс, срафнемс, калафнемс, тапамс (разрушать); 2. коламс, колсемс (портить) ломать голову ламос арьсекшнемс, яжамс пря	1. синдтремс, калавтнемс, тапамс, яжамс; 2. коламс, колсемс, кольстемс ломать голову яжамс пря
лома'ться	1. синневомс, срафневомс, калафневомс, тапсевомс (разрушаться); 2. колсевомс, колендемс (портиться); 3. мяндсевомс, оцю прянят таргсемс, суполдомс (кривляться)	1. синдевемс, синдтревемс, яжавомс, тапсевемс, каладомс, каладокшномс; 2. колсевемс, колемс, колекшнемс; 3. менчевемс, покш прят таргсемс
ломи'ть	1. утямс, веляфтомс (склонить); 2. <i>безл</i> . шулкодемс, сярядемс (болеть)	1. увтямс, комавтомс, сявордомс; 2. <i>безл</i> . чулгсетемс, сэредемс
ломи'ться	1. утявомс, велямс, комамс (склониться); 2. цятордомс, улемс вельф пяшксе (быть переполненным); 3. эцемс (лезть)	1. увтявомс, комамс; 2. цятордомс, улемс вельть пешксе; 3. эцемс
ло'мка	синнема, тапама	синдтрема, яжамо; тапамо, порксамо

ло'мкий	синдеви, мяндеви	синдевиця, синдтревиця; та-
zaranal <del>ŭ</del>	OTO TAKONY MONON	павиця, порксавиця
ломово'й	сталмонь ускси	сталмонь усксиця
ломо'та	шулкодема, сярядема	чулгсетема, сэредема
ло'моть !	кочам, печф, суском	печть, кочом, сускомо
ло'мтик !	кочамня, печфкя, сускомня	кочомне, печтьке, сускомне
ло'но	масторэшкс	масторэле
ло'пасть	1. лапа (широкая и плоская	1. лапа; 2. милелапа, чарыла-
	часть чего-либо); 2. милела-	па
	па, шарылапа (гребная часть	
•	весла, судовых колёс)	·
лопа'та	кайме	койме
ло'пнуть	1. сязевомс (о шве, ткани);	1. сезевемс, лазовомс, пук-
	лазовомс, лопадемс (о посу-	штятемс/пукштядемс, почко-
	де, стекле); лопадемс (о ша-	демс; 2. перен. мезеяк а ли-
	ре); почкодемс (о нарыве);	семс
	2. перен. мезевок аф лисемс	
	(не получиться)	1
лопу'х	1. кумбарав (растение); 2.	1. кирмалав, рукшналопа;
	перен. шава пря (глупый че-	2. перен. чаво/чавола пря
HOOM	ловек) 1. пиндолдома (глянец);	1
лоск	2. лац щаф-каряф (безуко-	<ol> <li>пиндолдома, цитнема;</li> <li>перен. парсте/мазыйстэ</li> </ol>
	<ol> <li>лац щаф-каряф (оезуко- ризненный вид)</li> </ol>	оршазь-карсезь
лоску'т	ризненный вид <i>)</i> пакш, лоскод	
лоску т лосни¹ться	•	панкс, нула
лосни ться	пиндолдомс	пиндолдомс, цитнемс, поть-
лось	ogn Ho	междамс
лось лоха'нь	сярда шятнек	сярдо очко
лоха нь лохма'тый	1. понав, туста шяярю (воло-	1. понав; 2. пондакш, апак
лохма тын	сатый, косматый); 2. бъзора,	судря, бизазь
	апак сеендть, тапу (не при-	судря, опзазв
	чёсанный)	
лохмо'тья	1. лоскодт (изношенная	1. нулат; 2. панкст
JIVANIO IBA	одежда); 2. пакшт (клочья)	1. нулат, 2. панкет
лошади'ный	алашань, лишмонь	алашань, лишмень
лошади ныи ло'шадь	алашань, лишмонь алаша, лишме	алашань, лишмень
ло шадь лощи'на	лашма, лотка	лашмо, серелей
лубо'к	кер	керь
луг	лашма, луга	нар, луга, луганар
J1 y 1	Jamwa, Jiyi a	nap, nyra, nyranap

лугово'й лашмонь, лугань наронь, лугань, луганаронь лу'жа шудерькс, ведьлотконя, ведьпурнавкс ведьлотка лужа'йка наркура, нару васта кужо, наркуро, лугаланго лузга' келть лукшт лузгать лочамс, шулгсемс чулгсемс **л**ук <sup>1</sup> шурьхкя (растение) чурька л**у**к <sup>2</sup> нал (оружие) нал лука'вить няфнемс ёжушицень, ёжуста ёжовгалемс, манчемс васькафнемс лука'вство ёжушинь няфнема, ёжуста ёжовчи; наянчи васькафнема лука'вый ёжу, аф виде вайме ёжов, ёжов-важов; наян лу'ковица 1. пря (подземная часть 1. пря; 2. чурькапря; 3. анат. пря; 4. церьковапря стебля растения); 2. шурьхкяпря (головка: о луке); 3. анат. пря (расширенная часть некоторых органов); церькавпря (купол церкви) лу'ковый шурьхкянь чурькань луна' ков ков лу'нный ковонь лунный ковонь, коввалдов лунный свет/лунная ночь коввалда свет/лунная ночь коввалдо **лупи'ть** 1 ватксемс, къргсемс (обдиватксемс, лутамс, лутнемс рать) лупи'ть <sup>2</sup> пяк пикссекшнемс (колочавомс, ваткамс, ватксемс, пиксамс лупи'ться 1. каямс кедь, ватксевомс 1. каямс кедь, ватксевемс, (шелушиться); 2. пяяремс, лутневемс; 2. певеремс, лут-(обсыпаться) невемс сюролда луч нал, струя, струна лучи'на шяв, шявня чев лучи'стый 1. сюролдав (расходящийся 1. налов; 2. пек валдо, цитлучами); 2. пиндолды, пяк ниця, пиндолдыця валда (светящийся) лы'жи сокст сокст лы'жник соксса арни сокссо ардтниця лы'жный 1. соксонь; 2. сокссо ардтни-1. соксонь (для лыж); 2. соксса арниень (для лыжнианкіі

ков)

лы'ко пенгя пенге лысе'ть галошколомс кадовомс чертеме, чертненень прамс лы'сина галош пакш, штада касом штадо касом/касмо, чертеме пря лы'сый кокша, штадо касом, чертеме галош льви'ный лефонь львиная доля левень львиная лоля сехте ошюшкац покш пелькс льви'на авалеф авалев льли'на эй, оцю эй эй льново'лство иляназонь касфнема пияназонь кастома льнопряди'льный иляназонь кштирдема, илялияназонь штердема(нь) назонь кштирдемань льну'ть 1. пъштелемс, пъштиемс 1. пштидемс, педямс ёжос; (прижиматься); 2. ёрамс 2. бажамс туемс мельс тумс мяльс (стремиться понравиться) льняно'й ипяназонь пияназонь льсте'н мялень ваны, прянь паромельваныця, ёжовсто шныця, нфты ломаньс эпипя льсти'вый см. льстен льсти'ть ваномс мяль, шнафтомс пря ваномс мель, ёжовсто шнамс любе'зничать корхнемс ляпе валса, корхчевтестэ кортамс, кортамс немс фкя-фкянь шназь вейке-вейкень шназь любе'зность 1. мелень кепедиця вал; 1. мялень кеподьфти вал (обходительность); 2. аф 2. а покш лезкс оцю лезкс (услуга) любе'зный 1. мялень кеподьфти (ра-1. мелень кепелиця: чевте душный); ляпе валса корвалсо кортыця, лездыця; хтай, лезды (учтивый, веж-2. обращ. вечкевикс ливый); 2. обращ. кельговикс люби'мен кельгови, кельгома ломань вечкевикс, вечкема ломань люби'мый кельгови, кельговикс, кельвечкевикс, вечкевикс ломань, гома ломань, кельгома вечкема люби'тель кельги вечкиня

вечкицянь

вечкемс

кельгиень

кепьгомс

люби'тельский

люби'ть

любова'ться	кельксемс, кельгозь ванон-	мельс паросо/ паро мель-
<i>.</i>	домс	сэ/вечкезь ванномс
любо'вный	кельгиень, кельгомань	вечкема, вечкемань, вечкезь
любо'вь	кельгома	вечкема
любозна тельность	содамошинь вешема	содамочис бажамо
любозна'тельный	содамошинь веши	содамочис бажиця
любо'й	1. эрь, кажнай, кодама повсь	1. эрь, эрьва; 2. эрьва кодамо,
	(каждый); 2. кие повсь, кие	эрьва кона
	кельк, кажнайсь (разный)	
любопы'тный	1. сембонь ванонды, сембонь	1. весемень содамо бажиця;
	токси (отличающийся любо-	2. мельс туиця
	пытством); 2. мяльс туй/ мя-	
	лень салай (вызывающий	
	любопытство)	
лю'бящий	кельги	вечкиця
лю'ди	ломанть	ломанть
лю'дный	ломаню, пяшксе ломаньда	ломанде пешксе
людое'д	ломанень сиви, ломаньда	ломанде ярсыця
	ярхцай	
людско'й	ломанень	ломанень
лю'лька	нюрямня	лавсь
лю'тик	коряйпря, тюжя пря тише	ожо твет
лю'тый	1. пяк кяжи (очень злой);	1. пек кежей; 2. виев
	2. вии, вишке (очень силь-	
	ный: о морозе)	
ляга'ть	пъстиемс, кучкорямс	пстиемс, кучкорямс
ляга'ться	пъстядемс, улемс пъстядикс,	пстидемс, пстиемс; кучко-
	пъстиемс	рямс
лягну'ть	пъстядемс, кучкордемс	пстидемс, кучкордомс
лягу'шка	ватракш	ватракш
ля'жка	пильгепукша	пильгепукшо
ЛЯЗГ	цингордома, цингорфтома,	кальцкадема, кальцкаема,
	кальхциема; мъчкордома,	канзёрдома
	мъчкорфтома (о зубах)	
ля'згать	цингордомс, цингорфтомс;	кальцкаемс, канзёрдомс
III STUTD	кальхциемс, мъчкорфтомс (о	кальцкаеме, капоердоме
	зубах)	
ля'мка	лафтуведьме, лафтукаркс	ведьме тянуть лямку теемс
JIA MRA	тянуть лямку тиендемс	стака ды налкставтыця тев
	стака тев	стака ды палкстантыца тев
	Clara ICD	

## M

магази'н	лавка	лавка
магистра'ль	кели ки, ульця	келей ки, ульця
мажо'рный	мялень кеподи	мелень кепедиця
ма'заный	вадьф	ваднезь, вадезь
ма'зать	1. вадендемс (покрывать чем-нибудь); 2. ърдазыяф- немс/ърдазкофнемс (пач- кать)	1. вадемс, ваднемс; 2. ваднемс, рудазкавтнемс
ма'заться	1. ваденкшневомс (покры-	1. ваднекшневемс; 2. вад-
	ваться чем-либо); 2. ърдазы- яфневомс/ърдазкафневомс (пачкаться); 3. разг. ваден-	некшневемс, рудазка- лемс/рудазкадокшномс, ру- дазыякшномс; 3. разг. вад-
	кшнемс (пользоваться косметикой)	некшнемс
мазну'ть	1. вадемс/вадендемс (пома-	1. вадемс/ваднемс; 2. рудаз-
	зать); 2. ърдазыяфтомс/	кавтомс, ваднемс
	ърдазкофтомс, вадендемс,	
	вадемс (испачкать)	
мазь	вадемпяль	ваднемапель
май	панжиков	панжиков
ма'йский	панжиковонь, маень	панжиковонь
мака'ть	навсемс	навсемс
ма'ковый	маконь	маконь
максима'льный	инь оцю, сембода лама	сех покш, сехте ламо
ма'ксимум	инь оцюсь, сембода ламось	сех покшось, сехте ламось
макулату'ра	1. сязендьф кагодт (ненуж-	1. сезнезь конёвт; 2. ча-
	ная бумага); 2. шава книга	во/берянь/лавшо книга; бе-
	(бездарная печатная продук-	ряньстэ/лавшосто сёрмадозь
	ция)	книга
маку'шка	1. касма, прякучка (о голо-	1. касмо, прякуншка, кас-
	ве); 2. конь, тёгань, тёкш	мопря; 2. тёкш, тёкшке
	(верхушка)	
малева'ть	1. <i>разг</i> . архнемс (красить);	1. разг. артнемс; 2. ваднемс,
	2. вадендемс, ърдазкофнемс/	рудазкавтнемс
	ърдазыяфнемс (пачкать)	

мале'йший	анцяй, анцяйня	сехте вишкине
малёк	каллефкскя	калнэ, каллевкс
ма'ленький	ёмла, ёмланя, аф оцюня; ал-	вишка, вишкинька, аволь
	няня (о росте)	покш, а покшке; алка, ал-
		кинька
мали'на	1. инези (ягода); 2. инезикс	1. инзей; 2. инзейкс, инзей-
	(куст)	чувто
мали'новка	палакснармонь	палакснармунь
мали'новый	1. инезиень (из малины);	1. инзеень; 2. инзеень тюссо
	2. инезиень тюсса (о цвете)	,
ма'ло	кържа, аф лама	аламо, аламошка
малова'жный	аф пяк эрявикс	а пек эрявикс
малова'то	аф пяк лама	аволь пек ламо
малова'тый	аф пяк оцю, аф тяльги	аволь пек покш, вишкажа, а
		кельги
маловероя'тный	аф пяк виде	аволь пек виде
малогра'мотность	сёрмас кържа содама	сёрмас беряньстэ содамо
малогра'мотный	сёрмас кържа содай	сёрмас беряньстэ содыця
малоду'шный малозаме'тный	аф кеме, лафча	а кеме, лавшо
малозаме тныи	1. кальдявста няеви (плохо	1. анеявикс; 2. сельмес акая-
	видный); 2. аф пяк кодама (незначительный, неважный)	виця
малоиму'щий	ашу	кажов, асатыкссэ/арасьчисэ
малоныу щии	ашу	эриця
малоле'тний	ёмла, идень, шабань	вишка, эйкакшонь
малоле'тство	идьке пинге	эйкакшчи, эйкакшпинге, эй-
	, ,	какшпора
ма'ло-ма'льски	аф ламода	цютькеде, аламошкадо, ала-
		модо
маломо'щный	аф вии, лафча	аволь виев, лавшо
малообщи'тель-	аф корхтафкшу	а кортакшов, чатьмониця
ный		
ма'ло-помалу	аф ламонь-аф ламонь, са-	аламонь-аламонь, састыне
	ворне	,
малоро'слый	алняня, серес аф оцю	алкине, аволь сэрей
малосо'льный	пялес салу	пельссалов
малочи'сленный ма'лый <sup>1</sup>	аф оцю/ёмла лувксонь 1. ёмла, аф оцю (о террито-	вишка, а покш 1. вишкине; 2. аволь ламо,
wa Jibin	рии); 2. аф оцю (о территории); 2. аф оцю, кържа (о	аволь покш; 3. вишкине от
	количестве); 3. аф тяльги,	мала до велика однэк-
	количествеј, э. аф гилы и,	мала до вслика одплк-

ёмла (о размере) от мала до сыренек велика однек-сиренек

ма $^{1}$ лый  $^{2}$ цёра, цёрокш цёра ма'льчик цёраня цёрыне мальчи'шеский

цёранянь, цёрокшень цёрынень мальчи'шество шабакс тиендема эйкакшокс тейнема мальчуга'н пёрокш цёрабай, цёрыне, цёрка

малю'тка потяй идь, ёмла шаба поте эйкакш, вишка эйкакш,

вишка эйде, пакшине

маляри'йный маштыксэнь маштыксонь маляри'я маштыкс маштыкс

ма'ма 1. ава/авай: 2. ававт 1. тядя/тядяй, ава/авай

(мать); 2. авозь/авай (свек-

ровь)

ма'мочка тядяня, тядяняй авинем мане'ра прянь вятема прянь ветямо манже'та капря ожапря

мани'ть 1. тердемс (звать), 2. каляф-1. тердемс; 2. манчемс

томс мяль (соблазнять)

мара'ть 1. разг. вадендемс, ърдаз-1. разг. ваднемс, пацькамс,

> кафнемс (пачкать); 2. ёрямс рудазкавтнемс; 2. ёртсёрмадфста; (вычеркивать из немс/нардтнемс сёрмадозьнаписанного); 3. кальдявста стэ; 3. беряньстэ сёрмасёрмадомс, кальдявста арх-

домс/артомс немс (плохо написать и на-

рисовать)

мара'ться ваденкшневомс, ърдазкодвадневкшневемс, рудазкакинемс

лемс, пацькавкшномс маринова'ть 1. салыяфтомс (заготовлять 1. салтомс; 2. *перен*. кирдемс,

в маринаде); 2. перен. кира нолдамс демс, аф нолдамс (препятст-

вовать)

ма'ркий курок ърдазкоды, модяряви пацькавиця, куроксто рудаз-

кадыця, модерявиця

ма'рлевый марлянь марлянь

марширова'ть аськолямс стройса эскелямс стройсэ маршру'т сявф ки ки

ма'ска шамафкс чамакс маскирова'ть кяшендемс кекшнемс

маскирова'ться кяшендемс эсь пря кекшневемс, кекшнемс

маслёнка вайдерькс ойдырькс маслёнок наволкай панго, пичемаслённавла панга ма'сленый ваи, вайса вадьф оев. ойсэ ваднезь ма'сло вай растительное масло ой растительное масло попостнай вай: конопляное ~ стной ой; конопляное ~ канцер вай; сливочное ~ кансёрой; сливочное ~ скаскал вай; подсолнечное ~ лой; подсолнечное ~ чиньшиньжарома вай; как по чарамо ой; как по маслу маслу лац, тёждяста шождасто, парсте маслобо'йка пихтемпарьня пивтемпарь масляни'стый оев, ой потсо ваи, вай потмоса ма'сляный ваень, вайса шоряф, вайса оень, ойсэ човорязь, ойсэ роработай ботыця ма'сса 1. физ. масса; 2. разг. пек ла-1. физ. масса; 2. *разг*. пяк лама (очень много) MO масси'вный пяк опю пек покш ма'стер шачф/машты ломань кол, парсте тевень теиця, маштыня помань мастери'ть тиемс, мастярламс теемс ма'стерски лац, парста, тевонь содазь парсте, тевень содазь масти'тый оцю, содаф/содавикс покш, содавикс масть пона, тюс пона, тюс матери'к мода, мастор мода, мастор матери'нский тядянь авань матери'нство тядяксши аваксчи мате'рия  $^{1} \phi илос$ . материя материя мате'рия <sup>2</sup> котф (ткань) коцт матеро'й (и матё-1. таза, касф, андф (откорм-1. кастозь, андозь/андонь; рый) ленный); 2. ёжу, аф васькафёжов, ёжов-важов; тови (опытный, хитрый); аеркс 3. аеркс (отъявленный) ма'тка 1. анат. матка; 2. мешаваня анат. матка;
 мекшава, канава; 3. авака (самка жи-(о пчеле); 3. аважувата, аваракша (самка у животных) вотных) ма'товый акша, аф пиндолды ашо, аволь цитниця матра'ц матрас матрас 1. тядя/тяря/ава/тядяй/тяряй 1. ава/авай; 2. патяй, сырьмать (мама) 2. щакай (обрашение кай, бабай крестная мать

кока, крёстнава, крёстной ава

к пожилой женщине) кре-

стная мать крёстнава, крё-

стнай ава/тядя/тяря

мать-и-ма'чеха од авань тише (панчф) одажа, од авань лопа, од

авань чама лопа, ожопря

мах яфодема дать маху эльбяяходема, аволдамо дать маху

> лемс ильведемс, манявомс

маха'ть яфиемс яхоемс, аволямс махну'ть яфодемс яходемс, аволдамс

ма'чеха аф родной тядя, од ава од ава, аволь тиринь ава, а

родной ава

машина'льный апак арьсек апак арсе ма'яться маятамс пиштемс, майсемс мгла' шобда, сув чопода/чемень, сув

мгнове'ние пяк кържа ётка, аф кенерят пек нурькине шка в мгнове-

варжакстомс в мгновение ние ока сельгень прамс ока сельгонь прамс

мгнове'нно эстокиге сеске мёл мель медь

мелве'липа аваофта Большая Медвеавака овто Большая Мелве-

дица Карьхкя Тяште дица Кече Пуло

мелве'ль офта овто

мелве'жий офтонь медвежий угол ичовтонь медвежий угол васо-

козе васта; медвежья услуга ло тарка; медвежья услуга

кальдяв лезкс берянь лезэ мелвежо'нок офталефкс овтолевкс

ме'дленно валом, валомне, савор, састамбарнэ, састо, апак кап-

ша, апак эрязкале

ворне ме'лленный састо/стамбарнэ молиця савор, валом, аф эряскоды

медли'тельный аф эряскоды, пингонь таргси акапшиця; котьмиця ме'длить аф эряскодомс, куватьс а капшамс, а эрязкалемс,

таргсемс пингть таргсемс шканть; котьмамс

ме'лный серень пижень ме'дный купорос сенкев сэнькев медо'вый медень медень

мелоно'сный медень канни (о пчёлах), медень кандыця; медень

> медень максы (о цветах) максыця пиже

мель cepe меля'нка сёрмав куй пешкс гуй

меж см. между

междоусо'бица эсь ёткова тюрема эсь юткова тюрема

между'	1. ёткса ( <i>с глаг</i> . быть, находиться); 2. ёткова ( <i>с глаг</i> . проходить, пролегать) <b>между делом</b> тев ёткова, ётка пингть; <b>между тем</b> тя пингть, тя ёткова	1. ютксо; 2. юткова между делом юткошкасто; между тем те шкастонть
междугоро'дный	ош ётконь, ошень ёткса	ошютконь
межева'ть	тиендемс межат, явондомс	тейнемс межат, явномс
мел	пур	пор
меле'ть	мацялгодомс	мазялгадомс, алкалгадомс
ме'лкий	<ol> <li>ёмла, аф оцю (неболь- шой);</li> <li>маця (неглубокий);</li> <li>аф пяк содаф/аф пяк вии (малого ранга, мощности);</li> <li>аф пяк оцю (несущественный)</li> </ol>	1. чова, вишка; 2. мазя/алка тарка; 3. вишка, а пек покш/а пек виев; 4. а пек покш
ме'лко	1. ёмласта, аф оцюста (не крупно); 2. <i>кс</i> маця (не глубоко)	1. вишкинестэ; 2. <i>кс</i> мазя, ал- ка
мелково'дный	маця, аф кърхка	мазя, аволь домка
мелколе'сье	алня вирь	чова вирь
мелово'й	пуронь	поронь
мело'дия	мора, моронь вайгяль	моро, моронь вайгель
мель	маця васта сесть на мель	мазя тарка, алка тарка сесть
мелька'ние	повомс стакашис 1. къфчиема, цифтордома (мелькание, сверкание); 2. няевома (видение, появление перед взором)	на мель понгомс стакачис 1. кивчкаема, кивчк молема, цитордома; 2. неявома
мелька¹ть	1. къфчиемс, цифтордомс (мелькать, сверкать); 2. няевомс, комотнемс сельме инголе (виднеться, мельтешить)	1. кивчкаемс, кивчк тейнемс, цитордомс; 2. неявомс, чарамс сельме икеле
мелькну'ть	1. къфчядемс, цифторгодомс (мелькнуть, сверкнуть); 2. эвондамс, тифтедемс (появиться, показаться)	1. кивчкадемс; 2. лисемс
ме'льком	ланга-лунга, эряскодозь	ланга-вакска, капшазь, эряз- кадозь

ме'льница	ведькев, меленця ветряная	ведькев ветряная мельница
ме'льничный	мельница варма меленця	варма ведькев
ме льничныи ме'на	ведькевонь, меленцянь	ведькевень
ме на ме'нее	полафтома	полавтома
ме нее	1. сяда кържа (о количестве);	1. седе аламо; 2. седе вишка
	2. сяда ёмла (о величине,	тем не менее ялатеке, апак
	размере) тем не менее сембе	вано тень лангс
	сяка, аф ваномок/апак вана	
••	тянь лангс	
меново'й	полафтомань	полавтнемань
ме'ньше см. менее		
ме'ньший	сяда ёмла	седе вишкине, веженце
меньшинство	кържась, пяледа кържась,	седе аламо, аламотне;
	афламоксши (об этниче-	аламоксчи
	ском)	
меня'ть	полафтомс, полафнемс	полавтомс, полавтнемс
меня'ться	полафнемс эсь пря, полаф-	полавтневемс
	невомс	
ме'ра	ункс по мере возможности	онкс по мере возможности
	кода лиси, къда виень коряс	кода лиси, виень коряс
мере'щиться	типольдемс, эвондакшнемс	типельдемс, появакшномс
ме'рзкий	нулгодькс	нулгодькс
мерзлота'	эйндаф васта вечная мерз-	модань кельмема вечная
	лота аф солси мастор	мерзлота асолакшныця мас-
		тор
мёрзлый	эй, эйндаф	эй, кельмезь
мёрзнуть	1. эйндакшнемс, арсемс эйкс	1. эиямс, теевемс эекс;
	(замерзать, превращаться в	2. кельмсемс, тарькстакш-
	лёд); 2. кельмосемс, палон-	номс
	домс (переохлаждаться)	
мери'ло	1. ункс (мера веса); 2. питне	1. онкс; 2. питне
	(цена)	
ме'рить	1. ункснемс (измерять);	1. онкстамс, онкстнемс;
	2. варчсемс эсь лангсот	2. варчнемс, онкстнемс
	(примерять)	•
ме'риться	ункснемс эсь пря кинь-кинь	онкстнемс эсь пря, онкст-
-	мархта	немс
ме'ркнуть	1. шобдалгодкшнемс, юмаф-	1. мадемс, ёмамс; 2. оламс,
• •	немс пиндолф (тускнеть);	ёмамс
	2. олсемс, юмсемс (блек-	
	нуть, исчезать)	

ме'рно	аф эряскодозь, фкя лаца	валкасто, вейкетьстэ, апак
ме'рный	1. ункстамань (измерительный); 2. аф эряскоды, фкя лаца (неспешный)	капша 1. онкстамонь; 2. акапшиця
мероприя'тие	тев, аноклафкс	тев, анокставкс
мертве'ц	кулоф, кула, ловажа	кулозь ломань, улов
мёртвый	1. кула, кулоф (не живой);	1. кулозь; 2. <i>перен</i> . сэтьме <b>на</b>
•	2. <i>перен</i> . сетьме (тихий, спокойный) <b>на мёртвой точке (дела)</b> тефне аф мо-	<b>мёртвой точке</b> (дела) тевтне а молить
	лихть	
мерца'ние	цифтордома, къфчиема	ципельдема, цитордома, кувтолдома
мерца'ть	цифтордомс, къфчиемс	ципельдемс, кувтолдомс, цитнемс
меси'ть	1. ичемс (мять, перемешивая); 2. шорямс (мешать)	1. ичемс; 2. човорямс
места'ми	васток-васток	таркань-таркань, тия-тува
месте'чко	вастоня	таркине
мести'	<ol> <li>тяемс (подмести);</li> <li>безл.</li> </ol>	1. тенсемс; 2. <i>безл</i> . кандомс,
	уфамс, кандомс (дуть)	пувамс
ме'стность	васта, перьфпяль	тарка, пертьпелькс
ме'сто	васта	тарка
местожи'тельство	эряма васта	эрямо тарка
местопребыва'ние	эряма-ащема васта	эрямо-аштема тарка
месторожде'ние	шачема васта	чачома тарка
месть	кяжень пандома	кежпандома
ме'сяц	КОВ	КОВ
ме'сячный	ковонь, ковонь кувалмоса	ковонь, ковонь кувалмосо
мета'ть <sup>1</sup>	1. ёрямс (бросать); 2. каямс,	1. ёртнемс; 2. каямс, ёртомс
	ёрдамс (об икре) метать	<b>метать громы и молнии</b> пек
	громы и молнии пяк кяжи-	кяжиявтнемс
. 2	якшнемс	
<b>мета'ть</b> <sup>2</sup>	стамс, аськолямс (проши-	стамс, эскелямс
	вать)	
мета'ться	аф ащевомс фкя вастса, яфи-	а аштевемс вейке таркасо,
	емс пря кафта пяли, аф му-	ёртневемс, мекев-васов ча-
	шендомс васта, тошнандамс	рамс, а мукшномс тарка
метёлка	тяльме	тенсть

мете'ль	порф, алга канды	кандылов
метео'р	менельста прай кев	менельстэ прыця кев
<b>ме'тить</b> <sup>1</sup>	тиендемс/путнемс тяштть	тешкстнемс, путнемс тешкст
. 2	(делать метки)	
<b>ме'тить</b> <sup>2</sup>	ёрамс повомс (желать по-	норовамс, бажамс понгомс
	пасть)	
ме'тка	тяштеня	тешкс
ме'ткий	1. лац ляци, лац ёрдай ( о че-	1. парсте ледниця, понгиця;
	ловеке); 2. оржа, педезь-	2. пшти, видестэ ёвтазь
	педи, видеста азф (о слове)	
метла'	тяльме	тенсть, тельме
мех	кедь	кедь
мехово'й	кедень	кедень
меч	тора	торо
мечта'	арьсема, мяль	арсема, мель
мечта'ние	арьсекшнема	арсекшнема, арсема
мечта'тель	арьсекшни, арьсемань кель-	арсиця
	ГИ	
мечта'ть	арьсекшнемс, арьсемс	арсемс, арсекшнемс
меша'ть <sup>1</sup>	шорсемс, аф макссемс тиемс	пирямс ки, а максомс теемс
	тев (препятствовать) не	не мешало бы пароль (бу)
	мешало бы пароль	
_	(ба)/ладяль ба	
меша'ть <sup>2</sup>	1. шорсемс, шоворямс марс	1. човорямс, вейс кайсемс;
	(сливать, ссыпать вместе);	2. човорявкшномс, ильве-
	2. шорсемс, эльбафнемс/	лемс/ильведекшнемс
	эльбядькшнмс (перепуты-	
	вать)	
меша'ться $^{1}$	1. шорсемс, аф макссемс ти-	1. а макснемс теемс, пирсемс
	емс, персемс ки (быть пре-	ки; 2. эцекшнемс/
	пятствием) $c M$ . <b>мешать</b> <sup>1</sup> ;	эцнемс, тонавтомс
	2. эцекшнемс лиянь тевс,	
	указовакшнемс (вмешивать-	
	ся, советовать)	
меша <b>'</b> ться <sup>2</sup>	шорсевомс, аф шарьхкодьк-	човорявомс, а чарькодемс,
	шневомс; эльбафневомс (за-	ильведемс
	путываться)	
ме'шкать	1. сюволямс, аф эряскодомс	1. котьмамс, а капшамс;
	(копошиться); 2. нюрьгсемс	2. аштемс тевтеме
	(находиться без дела)	

мешо'к	кяскав	кескав
МИГ	чипоркс, ёфси кържа пинге,	пек нурькине шка, кивчкаде-
•	къфчядема	Ma
мига'ть	1. чипорямс (о глазах); 2. ци-	1. кончтнемс, липаемс;
	фторкшнемс (об огоньках)	2. липнемс, цивтёрдомс
мигну'ть	1. чипордамс (моргнуть);	1. кончтамс, липадемс;
	2. цифтордомс (блеснуть)	2. цивтёрдомс, липадемс
ми'гом	эстокиге, курок	курок, сеске
мигре'нь	прянь сярядема	прянь сэредема
мизе'рный	пяк ёмла, пяк кържа	пек вишкине, пек аламо, цютькине
мизи'нец	вяшкяня	вежаське
ми'ло	1. парста, цебярьста, лац	1. вадрясто, парсте; 2. <i>прил.</i> ,
MII 010	(добродушно); 2. прил., кс	кс вадря, паро
	пара, цебярь, гож (прият-	не видри, пире
	но/приятный)	
ми'ловать	простямс	нолдамс чумочинть
милова'ть	кельгозь корхнемс, сюде-	вечкезь кортнемс
	рямс	1
милови'дный	мазы, пара няемс, цебярь	вечкевикс
, ,	шамас	
ми'лостыня	анцефкст; лезкс анциенди	вешевкс
ми'лость	седи ваксстонь лезкс,	седейшкавань лезкс, седейш-
	ужяльдема, ломаненди па-	кава лездамо, ломаннень па-
	ронь тиема	ронь теема
ми'лый	1. цебярь, пара (прятный);	1. вадря, паро; 2. вечкема,
	2. кельговикс (любимый)	вечкевикс
ми'мика	шамаванф	чамавановкс/чамавановт
<b>ми'мо</b> <sup>1</sup> нареч.	вакска	вакска
ми'мо <sup>2</sup> предлог	вакска, малава	вакска, малава
мимолётный	курок ётай	курок ютыця, аволь куватьс
		молиця
мимохо'дом	ётамста, ётампачк	ютамсто, вакска ютамсто
ми'на 1	мина	мина
ми'на <sup>2</sup>	шамаванф (облик)	чамавановкс/чамавановт
минима'льный	инь ёмла, инь кържа	пек вишкине, пек аламо
ми'нимум	инь кържа	пек аламо
минова'ть	1. ётамс, ётамс вакска (прой-	1. ютамс вакска; 2. а пон-
	ти/проехать); 2. аф повомс,	гомс, менемс; 3. ютамс, пря-
	мянемс (избавиться);	довомс

	3. ётамс, прядовомс (окон-	
	читься)	
мину'вший	ётай	ютазь
ми'нус	<ol> <li>ёрдама, минус (вычет);</li> <li>афсатыкс (недостаток)</li> </ol>	1. саема, ёртома; 2. асатыкс
ми'нуть	1. ётамс (уйти в прошлое);	1. ютамс, прядовомс; 2. то-
	2. топодемс (исполниться)	подемс
мири'ть	ладяфтомс, мирендафтомс	ладявтомс, мирявтомс
мири'ться	мирендамс, мирендакшнемс, ладямс	ладямс, мирямс, мирякшномс
миролюби'во	ладязь	сэтьместэ, вечкезь, ладязь
миролюби'вый	ладямань кельги	асёвныця
миролю'бие	ладямань кельгома	ладямонь вечкема, а сёвнома
ми'ска	шаваня	ваканнэ
младе'нец	пиже шаба/идь	пиже эйкакш/эйде
младе'нческий	пиже шабань/идень	пиже эйкакшонь/эйдень
младе'нчество	шабакспинге/идькспинге	эйдень пинге, эйкакшпинге
мла'дший	1. ёмла, сяда од (моложе по	1. веженсь, седе од, вишкине;
	возрасту); 2. младшай (со-	2. младшей
	трудник)	
мле'чный	<b>Млечный Путь</b> Каргонь Ки,	<b>Млечный Путь</b> Каргонь Ки
	Нармонь Ки	
мне'ние	арьсема, мяль	арсема, мель
мни'мый	аф видекс, арьсеф	аволь алкуксонь, арсезь
мни'мый мни'тельный	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця
мни'мый мни'тельный мнить	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо
мни'мый мни'тельный	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. <i>в знач. сущ</i> . ла-	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. <i>в знач. сущ.</i> ла-
мни'мый мни'тельный мнить мно'гие	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. <i>в знач. сущ.</i> ламотне, ламоц	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. <i>в знач. сущ.</i> ламотне
мни'мый мни'тельный мнить	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. <i>в знач. сущ</i> . ла- мотне, ламоц лама <b>ни много, ни мало</b>	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. в знач. сущ. ламотне ламо ни много ни мало
мни'мый мни'тельный мнить мно'гие	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. в знач. сущ. ламотне, ламоц лама ни много, ни мало вчёк, съняра, мъзяра эряви;	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. <i>в знач. сущ.</i> ламотне
мни'мый мни'тельный мнить мно'гие	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. в знач. сущ. ламотне, ламоц лама ни много, ни мало вчёк, съняра, мъзяра эряви; помногу ламонь, ламонь-	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. в знач. сущ. ламотне ламо ни много ни мало
мни'мый мни'тельный мнить мно'гие мно'го	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. в знач. сущ. ламотне, ламоц лама ни много, ни мало вчёк, съняра, мъзяра эряви; помногу ламонь, ламонь ламонь	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. в знач. сущ. ламотне ламо ни много ни мало зняро, зяро эряви помногу ламонь-ламонь
мни'мый мни'тельный мнить мно'гие мно'го	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. в знач. сущ. ламотне, ламоц лама ни много, ни мало вчёк, съняра, мъзяра эряви; помногу ламонь, ламонь ведю, кели и кърхка	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. в знач. сущ. ламотне ламо ни много ни мало зняро, зяро эряви помногу ламонь-ламонь
мни'мый мни'тельный мнить мно'гие мно'го	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. в знач. сущ. ламотне, ламоц лама ни много, ни мало вчёк, съняра, мъзяра эряви; помногу ламонь, ламонь ламонь	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. в знач. сущ. ламотне ламо ни много ни мало зняро, зяро эряви помногу ламонь-ламонь
мни'мый мни'тельный мнить мно'гие мно'го	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. в знач. сущ. ламотне, ламоц лама ни много, ни мало вчёк, съняра, мъзяра эряви; помногу ламонь, ламонь ведю, кели и кърхка	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. в знач. сущ. ламотне ламо ни много ни мало зняро, зяро эряви помногу ламонь-ламонь
мни'мый мни'тельный мнить мно'гие мно'го	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. в знач. сущ. ламотне, ламоц лама ни много, ни мало вчёк, съняра, мъзяра эряви; помногу ламонь, ламоньламонь ведю, кели и кърхка идю, лама идь мархта, лама	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. в знач. сущ. ламотне ламо ни много ни мало зняро, зяро эряви помногу ламонь-ламонь ведев, келей ды домка эйкакшов, ламо эйкакш мар-
мни'мый мни'тельный мнить мно'гие мно'го	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. в знач. сущ. ламотне, ламоц лама ни много, ни мало вчёк, съняра, мъзяра эряви; помногу ламонь, ламоньламонь ведю, кели и кърхка идю, лама идь мархта, лама шаба мархта	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. в знач. сущ. ламотне ламо ни много ни мало зняро, зяро эряви помногу ламонь-ламонь ведев, келей ды домка эйкакшов, ламо эйкакш марто
мни'мый мни'тельный мнить мно'гое многово'дный многоде'тный мно'гое	аф видекс, арьсеф пели, ламос арьсекшни няемс пря, чуванендамс 1. лама; 2. в знач. сущ. ламотне, ламоц лама ни много, ни мало вчёк, съняра, мъзяра эряви; помногу ламонь, ламонь- ламонь ведю, кели и кърхка идю, лама идь мархта, лама шаба мархта лама, ламось	аволь алкуксонь, арсезь пелиця, кавтолдыця арсемс эсь прядо 1. ламо; 2. в знач. сущ. ламотне ламо ни много ни мало зняро, зяро эряви помногу ламонь-ламонь ведев, келей ды домка эйкакшов, ламо эйкакш марто ламо, ламось

многокра'тно	ламоксть, аф весть	ламоксть, ламонькирда, а
		весть
многокра'тный	ламоксть, ламонь-кърда, аф	ламоксть, ламонькирда
	весть	
многоле'тний	лама кизонь	ламо иень
многолю'дный	оцю, лама ломань мархта	ламо ломань марто, покш
многообра'зный	аф фкя лацонь, эрь кодама	эрьва кодамо
многосло'вный	1. вельф оцю (о тексте);	1. пек покш; 2. кортакшов,
	2. корхтафкшу, лама корхтай	ламо кортыця, келев-валов
	(о человеке)	_
многосло'жный	пяк стака	пек стака
многото'чие	лама точкат	ламо точкат
многоуважа'емый	кельговикс	вечкевикс
многочи'сленный	лама, оцю	ламо
многоэта'жный	лама этажса	ламо этажсо
мно'жественный	лама (числа)	ламонь
мно'жество	пяк лама, пефтома	ламо, певтеме
мно'жить	ламокстамс, ламонзамс,	ламокстамс, ламонзамс, кас-
_	касфтомс лувкс	томс ламочи
мно'житься	ламокставомс, ламонзавомс,	ламокстамс, ламокстакш-
	ламокснемс	номс
мобилизова'ть	1. кеподемс (поднять);	1. кепедемс; 2. кочкамс, пур-
	2. кочкамс, пуроптомс (со-	намс
•	брать)	
моги'ла	калма свести в могилу ку-	калмо свести в могилу ку-
	лофтомс; на краю могилы	ловтомс; на краю могилы
моги'льный	кулома лангса	кулома лангсо
моги льныи могу'чий	калмонь, калмолангонь пяк вии	калмонь
могу чии могу щество	няк вии вий, вииши	пек виев вий, виевчи
могу щество мо'жет быть	улема	паряк, улема
вводн.сл.	улсма	паряк, улема
можжеве'льник	виндерькс	нармуньягода
мо'жно	ули кода	ули кода
мозг	уй до мозга костей седис	удем до мозга костей се-
11031	молемс	дейс молемс
мозжечо'к	шовоньуй	човоньудем
мозо'листый	пуворксу	пуворьксэв
мозо'лить: мозо-	машнефтемс	налкставтомс, чарамс сельме
лить глаза	T	икеле

мозо'ль пуворкс пуворькс мой монь монь мо'кнуть начкондомс, лопомкшнемс начконемс, лополемс мокро'та аксоркс аксоркс мо'крый начка начко мокша'нский мокшень мокшонь мол вводн.сл. къле келя молва' корхтафтома, аф пара куля кортавтома, апаро куля моли'ть эняльдемс, анамс энялдомс, вешемс моли'ться 1. озондомс, озонкшнемс 1. озномс, чекамс; 2. пек веч-(произносить молитву); кемс 2. пяк кельгомс (боготворить) молниено'сно ёндолкс, пяк курок ёндолкс, ёндол ладсо, пек бойкасто/курок молниено'сный ёндолкс къфчяди, апак учт ёндолкс кивчкадиця, апак мо'лния 1. ёндол (при грозе); 2. пун-1. ёндол; 2. чочамо, чочамка кстама (на одежде) молодёжный од ломанень од ломанень мололёжь ол ломанть од ломанть моло'денький одня однэ мололе'ть одкстомомс одкстомомс молоди'ть одкстоптомс одктомтомс мололи'ться одкс тиендемс одолгалемс, одкс тейнемс молодожёны одс ърьвяяфт одс урьвакстозть, ансяк урьвакстозть мололо'й οл οл мо'лодость одксши, одкспинге

моложа'вый одста няеви

молоко' лофца молоко на губах не

обсохло пяк од; кровь с мо-

локом шумбра-таза

**молоти'ть** тялямс **молото'к** молатка

**моло'ть** 1. яжафтомс (о зерне); 2. *перен*. мярнамс, лабордомс,

шотнамс (говорить пустое) 1. тяляма (о процессе); 2. тя-

**молотьба'** 1. тяляма (о процессе); 2. тяма пинге (о времени)

од пинге, од шка одсто невтиця

ловсо молоко на губах не обсохло пек од; кровь с мо-

локом пек шумбра

пивсэмс молотка

1. яжавтомс, яжамс; 2. *перен*.

лабордомс, лавгамс

1. пивсэма; 2. пивсэма ланго

молоча'й ловсотикше лофиу тише моло'чник 1. лофцакядьгоня (о посуде); 1. ловсокельгине: 2. ловсонь 2. лофцонь мишенди, лофмикшниця, ловсонь заводсо цонь заводса покоди (о раважолиня ботнике) моло'чный лофца/лофцонь; лофцу моловсонь, ловсов молочный лочный зуб васень пей, поз**уб** поти пей тяма пей мо'лча кашт аф молезь, апак кашчатьмонезь, каштмолезь, тордт, апак корхтак апак корта молчали'вый 1. аф корхтафкшу (неразго-1. чатьмониця, каштмолиця, ворчивый); 2. сетьме (тихий, акортыця/а кортакшов; спокойный) сэтьме молча'ние кашт аф молема, апак корчатьмонема, каштмолема, а хтак ащема хранить молчакортамо хранить молчание ние аф каштордомс, сускомс каштмолемс, суском кель; кяль; прервать молчание прервать молчание кортапанжемс кяль зевемс, панжомс курго молча'ть 1. кашт аф молемс, ащемс 1. чатьмонемс, каштмолемс, апак корхтак, аф каштора кортамс; 2. чатьмонемс, домс, (сидеть молча, не госускомс кель ворить); 2. сускомс кяль (не высказываться) моль ки мольба' эняльдема энялдома моме'нт 1. ётка, пинге, ётка-пинге 1. пек нурькине шка/ютко; (промежуток времени); 2. тев, случай в момент сес-2. тев, случай, момент (обке, нейке, пек курок стоятельство) в момент эстокиге, пяк курок момента'льно пек куроксто/курок эстокиге, пяк курок мона'рх догидо инязор мона'хиня монашка монашка моне'та ярмак, мелкай ярмак приярмак принять за чистую нять за чистую монету кемонету кемемс моното'нно мътърдозь, вайгялень апак мотколезь, вайгелень апак полафнек полавто мора'ль прянь вятема превс путома морга'ть чипорямс кончтнемс, липнемс

моргну'ть мо'рда мордва' мордви'н / мордовка мордо'вский	чипордамс 1. нярь (рыло); 2. бран. шама (лицо) мокшэрзят, мордвась мокша, эрзя, мокшэрзя мокшень, эрзянь, мокшэрзянь	кончтамс 1. нерь; 2. бран. а мазы чама, нерь мокшэрзят мокшо, эрзя, мокшэрзя, мокшот-эрзят, эрзят-мокшот мокшонь, эрзянь, мокшэрзянь
мо'ре	1. моря (большое водное пространство с горькосолёной водой); 2. <i>перен</i> . пяк лама, пефтома (очень много) море по колено сембе сяка	1. иневедь; 2. <i>перен</i> . певтеме <b>море по колено</b> ялатеке
мори'ть	1. урафтомс (вывести, уничтожить); 2. кирнемс вачеда (не кормить); 3. морендамс (обработать морением) сон морит удомась сась/веляфты	1. куловтомс, истожамс; 2. кирдемс вачодо; 3. морямс сон морит удомась сась
морко'вный	пурьхкянь	пурькань, морковонь
морко'вь	пурьхкя	пурька, морков
моро'женый	эй, эйндаф, эйндафтф	кельмевтезь, эев
моро'з	кельме, мороз	якшамо, кельме
моро'зить	эйндафтомс	кельмевтемс
моро'зно	якшама, кельме	якшамо, тарькс, кельме
моро'зный	якшама	якшамо
морозосто'йкий	кельмода/якшамда аф пели	кельмеде/якшамодо апелиця
мороси'ть	ситердемс, сетьмоста пиземс	суводемс, пургсемс
морско'й	морянь	иневедень
морщи'на	сърмафкс	сормавкс
морщи'нистый	сърмафксу	сормсезь, сормазь
мо'рщить	сърмосемс	сормамс, сормсемс
мост	седь	сэдь, мадамо
мости'ть	ацамс, седямс	сэдямс, ацамс
мостки'	седня	сэдне
мостова'я	кевса ацаф кура (ульця)	кевсэ ацазь куро/ульця
мота'ть <sup>1</sup>	ашкодомс, ашкорямс (заво-	ашкорямс, тапарямс мотать
	рачивать) мотать головой люкиемс пря	головой чаравтомс прясо

**мотать** <sup>2</sup> разг. тумс, ворьгодемс (смотатьтуемс, оргодемс ся) моти'в <sup>1</sup> 1. муз. вайгяль, кайгома (ме-1. муз. моро; 2. лув лодия); 2. тема (сюжет) **моти'в** <sup>2</sup> туфтал (причина, повод) тувтал мотивиро'вка туфталонь азома тувталт мото'к кесак кесак мотылёк мелавня нимиляв MOX нупонь нупонь мохна'тый понав пондакш, понав моча'лка левопітам левінтапо мочи'ть 1. начфтомс (промочить); 1. начтомс; 2. лопавтемс; 2. лопафтомс (замочить); 3. чапавтомс: 4. ваявтомс 3. шапафтомс (о яблоках); 4. ваяфтомс (о конопле) мо'чка пилепотя пилепоте **мочь**  $^{1}$  глаг. 1. маштомс, сафтомс маштомс;
 муемс шка (а) (уметь); 2. мумс пинге (найтакже глаг. ф. с суффиксом ти время) -6-) он не мог прийти сон эзь саво **мочь** <sup>2</sup> суш. вий, эрьгя изо всей мовий, илык, нарде изо всей чи/что есть мочи кайгиста мочи/что есть мочи весе вийсэ, гайтевстэ моше'нничать васькафнемс манчемс моше'нничество васькафнема манчема мо'шка унжа, инжа марав мошёный ацаф, седяф ацазь, сэдязь мо'шность вий виевчи, покшолма мо'шный вии, оцю виев, пек виев мошь вий вий, виевчи шобла мрак чопода, чоподачи мрачне'ть шобдалгодомс, сюнерьгопотмургадомс, сумборьгамра'чный 1. шобда (тёмный); 2. аф 1. чопода, потмура, сумборя; мяль вельде, аф весяла (уг-2. мельтеме, сумборя, потмурюмый); 3. стака (тяжёлый) ра; 3. стака мсти'тель кежень пандыця кяжень панды мсти'тельность кяжень пандома кежень пандома мсти'тельный кяжень панды кежпандыця, кежень панды-

ΝЦ

мстить пандомс кяж пандомс кеж мудре'ц 1. пек превей, ёроков атя; 1. смузю атя (мыслитель); 2. ёню, ёжу (умный, хитрый) 2. пек превей, ёроков ломань му'дрость ёнюши, смузь превейчи, ёрокчи му'дрый ёню, смузю превей, ёроков муж мирде (супруг); 2. аля, цё-1. мирде; 2. аля, цёра ра (мужчина) мужа'ть вииямс вииямс мужа'ться ащемс кемоста, аф максомс улемс кемекс/виевекс пря му'жественный вии, кеме виев, кеме му'жество кемони кемечи, аляксчи, виевчи мужи'к апя мужско'й 1. алянь (для мужчин); цёрань, алянь; 2. грамм. мужской мужской пол цё-2. грамм. мужской мужской пол аля/цёраломань раломань, цёрань сыме аля/цёраломань аля, цёраломань мужчи'на седямо, морамо му'зыка мора/морама вайгяль музыка'нт морай седиця, морыця му'ка стака эряф, маятама пиштема, янгсема мука' почф почт, товт мукомо'льный почфонь яжай номажк анотроп мураве'й панжам коткудав мураве'йник коткудавонь пизэ, коткудавпанжаммар пизэ муравьи'ный панжамонь муравьиная кикоткудавонь муравьиная кислота коткудавой, коткослота панжамвай лаой мурлы'канье мурнома мърнама мурлы'кать 1. мърнамс (о кошке); 2. *ne-*1. мурномс; 2. перен. моррен. морсемс эсь пачсемс эсь пачка ка/салава (напевать) му'скул пукша пукшо му'скулистый пукшу пукшов му'сор сорхт, кархчт сор, шукш му'сорить сорендамс, кархчендамс сорямс му'сорный соронь, кархчень шукшпрянь мути'ть 1. буторямс, бутралгавтнемс; 1. шорямс, ърдазкофтомс ( о воде); 2. шорямс, тиемс аф човорямс;сёлнов-

томс/сёлгавтомс меня мутит

шарьхкодевикс (напутать,

	запутать); 3. шорямс, сялон- дфтомс (рассорить) меня мутит шапамсь седизень	седеем човоряты; уксномам кепсетить
	пори; уксондомазе сай	
мутне'ть	1. пяндоргодомс (становиться мутным); 2. <i>перен</i> . ёжа юмафтомс (о сознании)	1. бутралгадомс; 2. <i>перен</i> . човорявомс, ёжо ёмавтомс
му'тный	1. пяндра (грязный); 2. аф валда, олаф (не яркий); 3. шорявозь ащи (о сознании)	1. бутрав; 2. сумборя, потмура, позакадозь (о глазах); 3. човорявозь, сумборя, потмура
муть	торхтат, озафкс	тортат, бутра
му'ха	кару	карво
мухомо'р	карупанга	карвопанго
муче'ние	маятама, муцяма, седис	пиштема, майсема испыты-
	ласькома, пичедема испы- тывать мучения пичедемс	вать мучения пиштемс
му'чить	маятафтомс, муцямс, ласьф-	нарьгамс, муцямс, налкстав-
my mil	немс седис, пичедьфтемс	томс, нернемс
му'читься	маятамс, муцямс пря, пиче-	пиштемс, майсемс, муцямс
	демс, пичедькшнемс	пря, пичедемс
мучно'й	почфонь	почтонь, товонь
мчать	пяк вишкста ар-	бойкасто ардомс/ ардовтомс,
	домс/арфтомс, ли- емс/лийфтемс	ливтямс/ливтявтомс
мча'ться	1. пяк вишкста ардомс, ли-	1. бойкасто ардомс, ливтямс;
	емс (быстро передвигаться); 2. пяк курок ётнемс (быстро истекать)	2. куроксто ютамс
мще'ние	кяжень пандома	кежень пандома
мы	минь	минь
мы'лить	шовияфтомс, шовамс са- поньса	човиявтомс, човамс сапоньсэ
мы'литься	шовиямс, шовавомс сапонь-	човиямс, човамс сапоньсэ
мы'ло	1. сапонь (моющее средство); 2. ливозь, шов (пот, пена)	1. сапонь; 2. ливезь, чов
мы'льница	сапонькядьгоня, сапонень путомка	сапонькедьге, сапонень пу- томка

мы'льный	сапонь, сапонень	сапонь, сапонень
мыс	нярь	нерь
мы'сленно	эсь пачка, эсь потмова	эсь пачка, эсь потмова
мы'слимый	васьфневикс, эряй	эрсиця, вастневиця
мысли'тельный	арьсемань	арсемань
мы'слить	арьсемс	арсемс
мысль	<ol> <li>арьсема (дума);</li> <li>мяль</li> </ol>	1. арсема; 2. мель прийти на
	(желание, задумка) прийти	мысль ледемс мельс
	на мысль лядемс мяльс	
мы'слящий	арьси, пряви	арсиця, превей
мыть	1. штамс (умыть; вымыть);	1. шлямс; 2. экшелямс
	2. эшелямс (купать)	
мы'ться	1. штамс/штамс шама (умы-	1. шлямс/шлямс чама;
	ваться); 2. эшелямс (мыться-	2. экшелямс
	купаться)	
мыча'ние	парама	парамо, мукснема
мыча'ть	парамс	парамс, мукснемс
мышело'вка	туфкс, шееронь кундама	туворнэ, чеерень кундамо
мыши'ный	шееронь	чеерень
мы'шца	пукша	пукшо
мышь	шеер летучая мышь вънд-	чеерь летучая мышь кедь-
	ряв	нимиляв
мя'гкий	1. ляпе (не твёрдый); 2. ляпе,	<ol> <li>чевте;</li> <li>перен. чевте,</li> </ol>
	сятяв (тихий, спокойный)	сэтьме
мяки'на	ЮВ	сюват, пулокст
мя'киш	кшиляпе	кшичевте
мя'коть	ляпе васта, пукша	чевте тарка
мяси'стый	пукшу, сиволю	пукшов, сывелев
мясно'й	сиволень, палонь	сывелень
мя'со	сиволь, пал	сывель
мять	1. мядондамс (измять);	1. мерькамс; 2. ичемс;
	2. ичемс (месить); 3. пуво-	3. яжамс, чалгамс; 4. леп-
	домс, ёлгамс (толочь);	ШТЯМС
	4. люпштамс (давить)	
мя'ться	1. мядондавомс, мянцевомс	1. мерькавомс; 2. ичевемс;
	(измяться); 2. ичевомс ( за-	3. яжавомс, чалгавомс;
	меситься); 3. пуводовомс,	4. арсемс, кавтолдомс, кав-
	ёлгавомс (толочься);	толдокшномс
	4. абонкшнемс, арьсекшнемс	
	(manyary ary pagy)	

(раздумывать)

мяу'кать	мявкснемс	мявкснемс
мяч	топа, топ	оска, мецьке
	Н	
<b>на</b> <sup>1</sup> предлог	1. лангса на столе шра лангса; 2. лангс на стол шра лангс (путомс); 3. передается формами п-жей - дат./вносит.: на день фкя шинди/фкя шис; на три года колма кизонди/колма кизос; на голову пряс; направит.: на Москву Москуву; местн.: на полу кияксса, на лыжах соксса; исх.: это	1. лангсо на столе тувор/столь лангсо; 2. лангс на стол тувор/столь лангс; 3. передается формами п-жей – вносит.: на день вейке чис; на три года колмо иес; на голову пряс; направит.: на Москву Московов; местн.: на полу киякссо, на лыжах сокссо; исх.: это было на Новый год те ульнесь
	было на Новый год тя	Од иестэ
<b>на</b> <sup>2</sup> частица	ульсь Од кизоста на, сявк, сявость	на, саик, саинк
наба'т	пайгонь шавома	баягань/баягас чавома
набе'г	върыгятема	каявома
набежа'ть	1. пуромомс, кочкавомс (собраться); 2. торхцадемс (столкнуться)	<ol> <li>пуромомс, кочкавомс;</li> <li>торцадевемс, эшкевемс</li> </ol>
на'бережная	ляйтърва, ведьтърва	лейчире
на'бело (набело')	оду, эльбядьксфтома, лацкас	ваньксстэ, ильведевкстэме, одов/одс
наби'ть	1. пяшкодемс, эцемс (наполнить); 2. вачкодемс, шавомс, пингодемс (наколотить); 3. касфтомс (повысить: о цене) набить руку тонадомс	1. пештямс, эцемс; 2. чавомс, пингедемс; 3. кастомс на- бить руку тонадомс
наби'ться	1. пуромомс, тяльгомс, эцемс (поместиться); 2. эцемс пря, сърхкамс (напроситься)	1. пуромомс, кельгемс, эцемс; 2. эцемс пря, сыргамс
наблюда'ть	1. ванондомс (смотреть); 2. вешендемс урма, пъчкаф- немс (обследовать); 3. ван- фтомс (охранять)	1. ваномс; 2. вешнемс орма, пичкавтнемс; 3. ванстомс

наблюда'ться	васьфневомс, улендемс, эрямс	вастневемс, ульнемс, эрсемс
наблюде'ние	-	ранома
наолюде ние на'божный	ванома, ванондома	ванома
на оожныи набо'йка	шкаенди озонды	пазнэнь озныця
	кочкяряал	кочкаряалкс
на'бок	ширемста	чирьстэ, чиремезь
набо'р	1. кочкама (сбор, наполнение); 2. пуроптома, тердема (приглашение); сиводема (наём); 3. кочкама, печатлама ( печатание) набор слов	1. кочкамо; 2. тердема, пур- намо; сиведема; 3. кочкамо, печатамо <b>набор слов</b> чаво валт/кортамо
	шава валхт/корхтама	
набра'ть	1. кочкамс (собрать, наполнить); 2. пуроптомс, тердемс (пригласить); 3. кочкамс, печатламс (напечатать) набрать в рот воды аф корхтамс, аф каштордомс, сускомс кяль	1. кочкамс, пурнамс, пештемс; 2. тердемс; 3. кочкамс, печатамс <b>набрать в рот воды</b> чатьмонемс, а кортамс, сускомс кель
wasnalawaa		MONTHODONO TURONONO TONI
набра'ться	кочкавомс, пуромомс	кочкавомс, пуромомс, пеш-
наброса'ть	1. ёрямс келес (разбросать); 2. каракштамс, сёрмадомс (написать)	кедемс 1. ёртомс, ёртнемс (келес); 2. сёрмадомс
набро'сить	ёрдамс, лаподемс	ёртомс, каямс
набро'ситься	върыгятемс, комотемс, куродомс	каявомс, ургатемс, куродомс
набуха'ть	1. лисемс (прорастать); 2. пайгодькшнемс, тур- годькшнемс (коробиться)	1. лисемс, буйкстамс, тородемс, тороземемс; 2. тороземемс
навали'ть	1. путомс, ламбафнемс кода повсь (положить в беспорядке); 2. марамс лангс (положить поверх); 3. максомс стака тев (обременить); 4. кочкавомс, пуромомс (собраться) навалило много снегу прась лама лов	1. путомс кода паро/кода понгсь; 2. путомс лангс; 3. максомс стака тев; 4. кочкавомс, пуромомс навалило много снегу прась ламо лов
навали'ться	1. люпштамс, прамс (надавить); 2. нежедемс сембе	1. лепштямс, нежедемс, прамс; 2. каявомс, ургатемс,

нежелемс: 3. прамс вийса, върьгятемс (наброситься); 3. прамс (выпасть в большом количестве) нава'р нанкс, лакафкс пакавко навезти' 1. ускомс лама (привезти ускомс ламо;
 торцамного); 2. кархцадемс/ демс/эшкемс ускомсто торхцадемс ускомста (столкнуться) наве'к куломозт куломазот, пингень ютамс, пингень пес наве'рно улема, шять паряк, улема наверста'ть самс, сатомс сасамс наве'рх вяри верев наверху' вяре вере наве'с вельхкс, лата, тавадкс лато, велькс навести' 1. вятемс (привести); 2. 1. ветямс; 2. аравтомс, лаарафтомс, ладямс (напрадямс; 3. вельтямс, ваднемс; вить); 3. вельхтямс, вадемс 4. кевкстемс навести тоску (нанести: краску, лак); 4. кумольстемс/кольстемс мель ляксамс, кизефтемс (узнать) навести тоску мольфтемс мяль, машнефтемс навести'ть варжамс, сувамс ванома варчамс/варштамс, содавнаве'чно куломозт, сембе эрямозт куломазот, пингень пес/ютамс наве'ять 1. пувамс, кандомс; 2. по-1. уфамс, кандомс (нанести); 2. понжафтомс (просеять) нжавтомс на'взничь кунф кунст навзры'д ошю вайгяльхть ниреждезь, верьга вайгельть нави'снуть нюрьгомс, нюрьгозевомс, нурьгемс, новолемс новолемс навле'чь повомс/повфтамс кальпонгомс кажос/зыянс, кандявс/зиянс, кандомс зиян домс зыян наволне'ние шадаведь, оцю ведь чадыведь наволни'ть пяшкодемс, лама ускомс/ пештямс, ламо усканнемс комс/кандтнемс наво'з назём навоз наво'зный назёмонь навозонь на'волочка

тодовлангакс

тодлангакс

навостри'ть	навострить уши каямс пи-	навострить уши каямс пиле,
	ле, кулхцондомс; навост-	кунсоломс; навострить лы-
	рить лыжи сърхкамс ворь-	жи сыргамс оргодеме
	годема	
навра'ть	1. васькафнемс (налгать);	1. манчемс; 2. ильведемс
	2. эльбядемс (ошибиться)	
навреди'ть	тиемс кальдяв	теемс/кандомс зыян
навсегда'	куломозт, сембе эрямозт	куломазот, пингень
		пес/ютамс
навстре'чу	каршек идти навстречу	каршо идти навстречу лез-
	лездомс	дамс
навы'ворот	меколангт	мекевлангт
на'вык	содамоши, машто-	ёрок/ёрокчи, машто-
	ма/маштомаши	ма/маштомачи, содамочи
навы'кате	лангти лисьф, полда	лангс лисезь, полгаря
навы'лет	пачк, пачк ляцезь	пачк, пачк ледезь
навы'тяжку	стяда видемозь, шуфтомозь	витемезь, чувтомозь
навью'чить	ламбафтомс, марамс	вачкамс, путомс
навяза'ть	1. кодамс (связать крючком,	1. кодамс; 2. сюлмсемс;
	на спицах и т.д.); 2. сотнемс,	3. перен. саевтемс, максомс
	сюлмамс (много завязать);	вийсэ
	3. перен. сявфтемс, максомс	
	вихца (навязчиво предло-	
	жить)	
навяза'ться	сявфтемс пря, эцемс, педемс	саевтемс пря, педямс, эцемс
навя'зчивый	машнефти, педи	педиця, мельмольстиця
нага'р	пълхтафкс	пултавкс, ченгевкс
нагиба'ть	комафнемс, мяндсемс, ут-	комавтнемс, менчемс, ув-
	немс	тякшномс
нагишо'м	штада, кърхтапа	штапо, кепе-штапо
на'глость	визьксфтомоши	визькстэмечи
наглота'ться	нилемс лама; ляпиямс	нилемс ламо, копорявомс,
		лепиямс
на'глухо	1. марнек, ёфси, сембе шир-	1. овсе, весе ёндо; 2. весе
	де (совсем); 2. сембе пуняс	повс
	(на все пуговицы)	
на'глый	визькефтома	визькстэме
нагляде'ться	ванондомс топодемс, лама	ваномс топодемас, ламо не-
	няемс	емс
нагля'дный	няеви; кеподьксонди	неявикс; саемга, невтемга

нагна'ть	1. самс, сатомс (догнать);	1. сасамс; 2. пурнамс; 3. па-
	2. панемс, пуроптомс (со-	немс нагнать страху тандав-
	брать); 3. нолдамс, панемс	томс
	(перегнать) нагнать страху	
	тандафтомс, эвфтемс	
нагнета'ть	1. пансемс, сувафнемс (на-	1. пансемс, совавтнемс;
	качивать); 2. перен. стакал-	2. перен. стакалгавтнемс
	гофнемс (усложнять)	
нагное'ние	сыияма, сыияфтома	СЫИЯМО
нагнои'ться	сыиямс, сыияфтомс	сыиямс
нагну'ть	комафтомс, мяндемс, утямс	комавтомс, мендямс, увтямс
нагну'ться	комамс, мяндевомс, утявомс	комамс, мендявомс, увтявомс
наговорить	1. корхтамс, азондомс (мно-	1. кортамс, ёвтнемс; 2. кенге-
	го рассказать); 2. васькаф-	лемс, манчемс
	немс (сказать неправду)	
наговори'ться	корхтамс топодемс	кортавомс
на'голо	галошста	штапо
на'голову	разбить наголову сяськомс	разбить наголову изнямс,
	марнек, панемс, шавомс, та-	тапамс, чавомс
varanalar	памс педа-пес	1
нагоре'ть	1. паломс (сгореть, израсхо-	1. паломс; 2. разг. понгомс,
	доваться); 2. <i>разг</i> . повомс, улемс сюцефокс (достаться,	улемс сёвнозь
	быть отруганным)	
наго'рный	панду	пандов
наго рныи наго'рье	вярьгак/сери васта	пандов/сэрей тарка
наго рьс нагота'	кърхтапаши	пандов/сэрси тарка
нагота нагото'ве	анок/анокста	анок/аноксто
нагото ве	анокламс; пидемс-панемс	анокстамс; пидемс-панемс
награ'да	казне	казне
награди'ть	каземс	каземс
награжде'ние	казема, казендема	казема
нагрева'ние	эжнема	эждема
нагре'тый	эждьф	эждезь
нагре'ть	эждемс	эждемс
нагре'ться	эжемс	эжемс
нагромозди'ть	валямс/марамс кода повсь	валямс/вачкамс/путомс/
		марамс кода понгсь
нагруби'ть	корхтамс кяжиста/казямста,	кортамс кежейстэ/казямосто
	азомс кяжи вал	

нагру'дный нагрузи'ть	мяштелангонь 1. марамс, пяшкодемс (по-	мештелангонь 1. вачкамс, пештямс; 2. мак-
нагрузи ть	грузить); 2. максомс лама тев (загрузить работой)	сомс ламо тев
нагру'зка	1. сталма (нагруженное); 2. тев (работа)	1. сталмо; 2. тев
нагря'нуть	самс, эвондамс апак учт	апак учо самс, апак учо прамс
над предлог	1. вельхксс, вельхксса, вельхкска: поместить над столом ладямс шрать вельхксс; висеть над столом нюрьгомс шрать вельхксса; проводить над столом ётафнемс шрать вельхкска; 2. лангса работать над новой книгой покодемс од книга лангса	1. велькес, велькесэ, велькска: поместить над столом путомс туворонть/столенть велькес; висеть над столом нурьгемс туворонть/ столенть велькесэ; проводить над столом ютавтнемс туворонть/столенть велькека; 2. лангео работать над новой книгой важодемс од книга лангео
надави'ть	1. люпштамс (нажать); 2. нолдамс, таргамс люп- штазь (выжать); 3. шавон- домс (умертвить, раздавить)	1. лепштямс; 2. нолдамс, таргамс лепштязь; 3. чавномс
надба'вка	вельф питне	питнеде велькска путо- ма/максома
надби'ть	коламс пакш	коламс пелькс
надви'нуть	шашфтомс, ускомс	шаштомс, ускомс
надви'нуться	1. шашфтовомс, усковомс (сдвинуться); 2. маладомс (придвинуться)	1. шаштовомс, усковомс; 2. малавгадомс
на'двое	кафтова, кафту	кавтов
надвяза'ть	кувалгофтомс, поладомс	поладомс, кувалгавтомс
надгро'бный	калмолангонь	калмолангонь
надева'ть	1. щашендомс (одеваться, обуваться); путнемс (надевать головной убор); 2. щафнемс (одевать, надевать на кого-л., обувать кого-л.)	1. оршнемс (об одежде); тонгонемс, карсемс (об обуви); путнемс (о головном уборе); 2. оршавтнемс, карсевтемс
наде'жда	1. кемама, надияма (вера,	1. кемема, кемемачи, учома;

	ожидания); 2. надияма васта	2. кемема тарка питать на-
	(тот, на кого возлагают на-	дежду учомс кемезь
	дежду) питать надежду	
	учемс	
надёжный	кемафты	кемевикс, кемевтиця
наде'л	ума, мода	ума, пай, явовкс, мода
наде'лать	1. тиемс (сделать много);	1. теемс; 2. нолдамс, теемс
пидетить	2. нолдамс, тиемс эль-	ильведевкс/зыян
	бядькст/ зиян (ошибиться,	патьведевке, звит
	натворить, набедокурить)	
надели'ть	максомс (явондомста), ка-	максомс, явомс, каземс на-
падели тв	земс наделён способностя-	делён способностями пре-
	ми шачф, ёню	вей, казезь маштомачисэ
наде'ть	1. щамс (одеться, обуться);	1. оршамс (об одежде); кар-
падсть	путомс (о головном уборе);	семс, тонгомс (об обуви); пу-
	2. щафтомс (одеть, обуть)	томс (о головном уборе);
	2. щафтомс (одеть, обуть)	
		2. оршамс, оршавтомс, кар-
		севтемс
наде'яться	кемамс, надиямс, учемс	кемемс, учомс
надзе'мный	модалангонь	модалангонь
надзо'р	мельге ванома	мельга ванома
надкуси'ть	сускомс	сускомс
надлежи'т	эряви	эряви
надлежа'щий	эрявикс <b>надлежащим обра-</b>	эрявикс <b>надлежащим обра-</b>
	зом кода эряви	зом кода эряви
надло'м	1. синдема (перелом);	1. синдема; 2. синдевкс, син-
	2. синдьф, синдьф васта (ме-	дезь тарка; 3. перен. седей-
	сто перелома); 3. перен.	ризкс, седейсянгоркс
	седиризф, седиангоркс (пе-	
	реживание)	
надломи'ть	1. аф ламода синдемс (со-	1. синдемс, аламодо синдемс;
	гнуть, не сломав); 2. перен.	2. перен. лавшомгавтомс, ко-
	лафчептемс (ослабить)	ламс
надме'нно	прянь няезь	каштансто, верьга прянь кан-
		дозь, судонь кепсезь
надме'нность	прянь няема, вярьгак прянь	каштанчи, верьга прянь кан-
	кандома, шалхконь кепсема	дома, судонь кепсема
надме'нный	прянь няи, шалхконь кепси	каштан, судонь кепсиця
<b>надо</b> $^{1}$ предлог см.		
над		

надо <sup>2</sup> кс на'добность надоеда'ть надое'дливый	эряви эрявиксши, эрявома машнефтемс, мольфнемс мяль машнефти, мялень мольфти	эряви эрявома налкставтнемс, мольстемс/ молевтемс мель мельмольстиця, налкставтыця
надое'сть	машнефтемс, мольфтемс мяль	налкстамс, мель молемс, мольстемс/кольстемс мель
надо'лго	ламос, куватьс	куватьс
надорва'ть	1. цють сяземс (слегка порвать); 2. <i>перен</i> . коламс, лафчептемс (ослабить)	1. аламодо/цють сеземс; 2. <i>перен</i> . лавшомгавтомс, коламс
надорва'ться	1. цють сязевомс (порваться не до конца); 2. <i>перен</i> . калафтомс потма (повредить внутренние органы)	1. аламодо/цють сезевемс; 2. <i>перен</i> . ливтемс потмо
надоу'мить надписа'ть	тонафтомс 1. сёрмадомс (написать над текстом); 2. сёрмадомс, путомс кядь (сделать надпись на чём-л.)	превс путомс, тонавтомс 1. сёрмадомс; 2. путомс кедь
на'дпись	сёрмадф	сёрмадовкс
надре'з	1. керф (срез сверху);	1. керямо; 2. керявкс, керязь
•	2. керф васта (место среза)	тарка
надре'зать	керомс	керямс
надреза'ть	керсемс	керсемс
надруга'тельство надрыва'ться	наругама 1. цють сязендевомс (не до конца рваться); 2. колсевомс, лафчемкшнемс (ослабевать); 3. пяк авардемс, явсемс (сильно плакать); 4. тиендемс стака тевт (выполнять тяжёлую работу) сердце надрывается ацер моли седице, ацергоды седице	нарьгамо 1. цють сезневемс; 2. лав- шомкшномс, колсевемс; 3. пек авардемс, лайшемс; 4. бажамс весе вийсэ, путомс ламо вий сердце надрывает- ся седеесь ацирди
надсмо'трщик надста'вить надста'вка	ваны, ванфты кувалгофтомс, поладомс 1. кувалгофтома, поладома	ваныця, ванстыця поладомс, кувалгавтомс 1. поладома, кувалгавтома; 2.

	(удлинение); 2. поладкс (то, что надставлено)	поладкс
надставно'й	поладф	поладозь
надставно и надстро'ить	тиемс, строямс вельхксс/	
надстро ить	анокть лангс	поладомс, строямс вельксс
надтре'снутый	1. лазф (треснувший);	1. лазозь; 2. сорныця
,	2. сорнай (дрожащий: о го-	
	лосе)	
наду'манный	аф видекс, эряфса аф васьф-	арсезь, аэрсиця, авастневиця
•	неви, сурста потяф	
наду'мать	арьсемс, сърхкамс	арсемс
наду'тый	1. уфаф (накачанный); 2. <i>ne</i> -	1. пувазь; 2. <i>перен</i> . покорда-
·	рен. кяжи (обиженный); 3.	возь/покордазь; 3. перен. ма-
	перен. васькафтф (обману-	НЯЗЬ
	тый)	
наду'ть	1. уфамс (накачать);	<ol> <li>пувамс;</li> <li>пувамс;</li> <li>пе-</li> </ol>
	2. уфамс (нанести течением	рен. манямс
	воздуха); 3. перен. васькаф-	
	томс (обмануть)	
надуши'ться	пъргамс одеколонса	пургсемс одеколонсо/духсо
надыми'ть	качафтомс, нолдамс качам	качакавтомс, нолдамс качамо
надыша'ть	1. опангофтомс (сделать	1. опаньгавтомс; 2. лексемс,
	душным); 2. нолямс ваймо-	нолдтнемс оймекошт
	кожф (выдыхать)	
надыша'ться	ащемс ару кожфса; никссемс	лексевемс не надышаться
	шине не надышаться (на	(на кого, на что) вечкемс
	кого, на что) кельгсемс	
наедине'	сельмода сельмос, кафонек (мы наедине), кафонент (вы	сельмеде сельмес, кавоненек/кавонек (мы наедине),
	наедине), кафонест (они на-	кавоненк (вы наедине), каво-
	едине) наедине с собой	нест (они наедине) наедине с
	ськамонза	собой съкамонзо
нае'здник	ластя, ластя арды	ласте, ласте ардыця
наём	сиводема, сиводькшнема	сиведема, сивелема
наёмник	сиводьф	сиведеми, сивелеми
наёмный	сиводьфонь, сиводьф	сиведезь
нае'сться	топодемс, сатомшка ярхцамс	ярсавомс, пешкедемс, топо-
	, ,	демс
нае'хать	1. эрьхтемс, тапамс (совер-	1. эшкемс, эртемс, тапамс,
	шить наезд); 2. кочкавомс,	ардомс; 2. самс, пуромомс,

	пуромомс (собраться, съе-	кочкавомс
нажа'ть <sup>1</sup>	хаться)	1 70777777777
нажа 1ь	1. люпштамс (надавить); 2. нолдамс, тиемс (выжать:	<ol> <li>лепштямс;</li> <li>нолдамс;</li> <li>прост. рожодомомс</li> </ol>
	сок); 3. прост. уромомс (на-	з. проет. рожодомоме
	броситься)	
нажа'ть <sup>2</sup>	нумс (убрать жнейкой)	нуемс
нажи'ва	тёждяста козякодома	шождасто сюпалгадома/саезь
нажи'м	1. люпштама (давление);	сюпавчи 1. лепштямо; 2. эчкестэ сёр-
пажи м	2. эчкста сёрмадома (утол-	мадома
	щение линий письма)	мидоми
нажима'ть	1. люпшнемс (надавливать);	1. лепштнемс; 2. рожодом-
	2. уромкшнемс, прафнемс	кшномс; 3. перен. лепштямс,
	тевти (усиленно выполнять);	кармавтомс тееме
	3. перен. люпштамс (оказы-	
нажи'ть	вать давление) козякодомс, эрязь кочкамс	сюпалгадомс, таштамс паро-
пажи тв	парши (разбогатеть) нажить	чи/ули-паро нажить непри-
	неприятности/врагов по-	ятности/врагов понгомс ка-
	вомс аф цебярьс/кальдявс	жос/апарос/зыянс
нажи'ться	1. козякодомс, кочкамс пар-	1. сюпалгадомс, таштамс па-
	ши, сатомс парши (разбога-	рочи; 2. куватьс/топодемс
	теть); 2. ламос/топодемс	эрямс косояк/кинь мартояк
	эрямс (долго прожить где- либо, с кем-либо)	
наза'д	<ol> <li>меки (обратно); 2. фталу</li> </ol>	1. мекев; 2. удалов два дня
	(на заднюю часть) два дня	тому назад кавто чиде икеле
	тому назад кафта шида ин-	•
	голе	
назва'ние	лем	лем
назва'ть	1. лемдемс, путомс лем (дать имя); 2. азомс, лятфтамс	<ol> <li>лемдемс, путомс лем;</li> <li>ёвтамс, ледстямс;</li> <li>ламо</li> </ol>
	(упомянуть); 3. лама тер-	тердемс
	демс/пуроптомс (пригласить	Тердеме
	много, напригласить)	
назва'ться	азомс пря	ёвтамс эсь лем/пря
назе'мный	модалангонь	модалангонь
назло'	кяжда	кежень савтомга
назна'чить	ладямс, путомс	аравтомс, путомс

## назо'йливый машнефти, мялень мольфти налкставтыця, машневтиця, мельмольстиця/ мелькольстиня назре'ть кенеремс кенеремс называ'ть 1. лемнемс (именовать); 1. лемдемс; 2. ёвтнемс, лед-2. лятфнемс, кунцемс лем стнемс (упоминать) называ'ться 1. лемневомс (именоваться); 1. лемдевемс; 2. ледстневемс; 2. лятфневомс (упоминать-3. ёвтнемс/ледстнемс эсь ся); 3. азондомс пря (предлем/пря это называется... ставляться) это называеттенень мерить... ся... тянди мярьгихть... наибо'лее сембола пяк селе пек наибо'льший сембола опю сехте покш наи'вный виде, виде вайме виде, виде ойме наивы'сший сембода сери, сембода оцю сех покш/сэрей/ вадря 1. сявомс налхкозь (выиг-1. саемс налксезь; 2. налнаигра'ть ксемс, ледстямс моронть гайрать); 2. морамс, лятфтамс геманзо; 3. сёрмадомс мороть кайгоманц (напеть); 3. сёрмадомс (записать: на пластинку, кассету, диск) наигра'ться 1. налхксемс топодемс (дол-1. налксевемс тополемас: го играть); 2. морамс мезь-2. напксевемс совок топодемс (долго играть на чём-либо) наизна'нку веляньпяльде ингельде наилу'чший инь цебярь/пара сехте паро/вадря наиме'нее сяда аф лама селе аламо/вишка наименова'ние лем, лемлема лем, лемдема наиме'ньший инь ёмла сехте вишкине/вишка наискосо'к туркс, накось трокс найти<sup>1</sup> 1. мумс (обнаружить); 2. ня-1. муемс; 2. неемс, вастомс; емс, васьфтемс (встретить); 3. муемс, марямс; 4. ловомс, 3. мумс, марямс (испытыарсемс найти себе могилу

куломс, путомс пря; найти

co

себя муемс эсь таркат эрямо-

вать); 4. лувомс, арьсемс

(считать, думать) найти се-

бе могилу куломс, путомс

пря; найти себя мумс эсь

вастцень эряфса

найти' <sup>2</sup> найти'сь	1. тостядемс/торхцадемс, чакодемс (столкнуться) нашла коса на камень пяк аф ладямс фкя-фкянь мархта; 2. вельхтямс, кяшемс (заслонить) нашла грусть, тоска мялезе/мялец кольсь 1. мувомс (обнаружиться); 2. улемс (быть в наличии); 3.аф абондомс (не растеряться)	1. тостядемс/торцадемс, эшкевемс нашла коса на камень пек а ладямс вейкевейкень марто; 2. пекстамс, кекшемс, вельтямс нашла грусть, тоска мелявкс саимем/саинзеть/саизе, мелем мольсь 1. муевемс; 2. улемс; 3. а абунгадомс
нака'з	пъшкядема, эняльдема, ко- шардома	пшкадема, энялдома, кармавтома
наказа'ть	1. наказамс (определить на- казание); 2. мярьгомс, эняльдемс, тифтемс (про- сить)	1. наказамс; 2. кармавтомс тееме, теевтемс
накали'ть	1. пяк эждемс, пяк псилгофтомс (сильно нагреть); 2. <i>перен</i> . стакалгофтомс (осложнить)	1. пек эждемс/псилгавтомс; 2. <i>перен</i> . стакалгавтомс
накану'не <sup>1</sup> нареч.	ингольдень/алдонь шить	икеле чистэ
накануне <sup>2</sup> предлог	инголе, карша	икеле, каршо
нака'пать	1. путнямс; путняфтомс (на-	1. петнямс; петнявтнемс;
	лить каплями); 2. перен. пе-	2. перен. пеняцямс, кенге-
	няцямс (нажаловаться)	лямс киньгак лангс
нака'пливать	кочксемс, пуропнемс	таштакшномс
нака'пливаться	кочксевомс, пуропневомс	таштавомс, пуромомс
накача'ть	1. таргамс, качандамс (до-	1. таргамс; 2. пувамс, пеш-
	быть); 2. уфамс, пяшкодемс кожфта (наполнить воздухом)	темс коштто
накида'ть	марамс, ёрямс	ёртнемс
наки'дка	1. тодувельхкс (на подуш-	1. тодоввельке; 2. лавтовлан-
	ках); 2. лафтувельхкс (деталь одежды)	гакс
наки'нуть	1. вельхтямс, лаподемс (на-	1. каямс; 2. максомс вельк-
·	бросить); 2. ёрдамс тага, путомс, максомс (добавить)	ска/таго

наки'нуться	върьгятемс, куродомс, уромомс	ургатемс, каявомс, рожодомомс
на'кипь накла'дывать	лакафкс/лакафкст 1. марсемс, путнемс (складывать); 2. кадондомс/путнемс тяште (оставлять след/ отпечаток); 3. ладсемс, сявондемс (определять: о штрафе)	чов/човт, лакавкс/лакавкст 1. вачкамс, путнемс; 2. кадномс/путнемс тешкс; 3. сайнемс, пандовтомс
накле'ивать	петфнемс	педявтнемс
накле'ить	петфтамс	педявтомс
накле'йка	1. петфтама (наклеивание); 2.петфтафкс (то, что наклеено)	1. педявтома; 2. педявкс
накло'н	1. комама, мяндевома (по- клон); 2. ширемома (искрив- ление)	<ol> <li>комамо, мендявома;</li> <li>чиремема</li> </ol>
наклоне'ние	1. комафтома (сгибание); 2. ширемома (искривление); 3. <i>грамм</i> . наклонения/ полафнема	1. комавтома, мендявома; 2. чиремема; 2. <i>грамм</i> . полавтнема/наклонения
наклони'ть	1. комафтомс, мяндемс (со- гнуть, опустить); 2. ширеп- темс (искривить)	<ol> <li>комавтомс, мендямс;</li> <li>чиремтемс</li> </ol>
наклони'ться	1. комамс (поклониться, согнуться); 2. ширемомс (искривиться)	<ol> <li>комамс, мендявомс;</li> <li>черемемс</li> </ol>
накло'нность	кельгома тев, мяль	вечкема тев, мель
наколо'ть	1. сялгомс (уколоть); 2. ла- зондомс (расколоть)	1. сялгомс, пупамс; 2. лазномс
наколо'ться	1. сялговомс (уколоться); 2. лазовомс, лазондовомс (расколоться)	1. сялговомс, пупавомс; 2. лазовомс, лазновомс
наконе'ц	1. мекпяли (потом); 2. вводн. сл. тяда башка (кроме того) Наконец-то! (ушёл, при- шёл) Тусь! Сась!	1. меельць пелев, меельцекс; 2. вводн. сл. теде башка <b>На-конец-то</b> ! (ушёл, пришёл) Окойники, тусь/ сась!
наконе'чник	пе	пе
накопи'ть	кочкамс, пуроптомс	таштамс, пурнамс
накопи'ться	кочкавомс, пуромомс	таштавомс, пуромомс

накопле'ние	1. кочкама, пуроптома	1. таштавкс, пурнавкс, таш-
	(сбор); 2. уликс (накоплен-	тамо, пурнамо; 2. таштазь
	ное)	ули-паро, ярмак
накорми'ть	андомс	андомс
накоси'ть	лядемс	ледемс
накра'пывать	путердемс, сетьмоста мо-	пургсемс, сэтьместэ молемс,
	лемс	петнямс
накрени'ть	ширептемс	чиремтемс
накрени'ться	ширемомс	чиремемс
на'крепко	кемоста	кеместэ
на'крест	туркс	трокс
накрича'ть	пешкодкшнемс, ювадьк-	пижнемс, рангомс
	шнемс	
накроши'ть	памордемс	памордемс
накрути'ть	1. ашкодомс, пяльдемс (на-	1. ашкорямс, тапарямс, пель-
	сучить); 2. понамс (навить);	демс; 2. понамс; 3. перен. ар-
	3. перен. арьсемс/корхтамс	семс/кортамс мезе арась
	мезе аш (надумать)	
накры'ть	1. тавадомс, вельхтямс, ко-	1. тавадомс, вельтямс, копа-
	мачамс (покрыть, укрыть);	чамс; 2. стардомс, кундамс;
	2. кундамс, сатомс (застать);	3. анокстамс, путомс
	3. путнемс, аноклакшнемс/	
	путомс, анокламс (накрыть	
	стол)	
накры'ться	1. вельхтявомс, тавадовомс,	1. вельтявомс, тавадовомс,
	комачавомс (укрыться);	копачавомс; 2. перен. ёмамс
	2. перен. юмамс (пропасть)	
накупи'ть	рамамс	рамсемс
накури'ть	качафтомс, пяшкодемс ка-	качакавтомс, пештемс кача-
	чамда <b>накурить смолы</b> па-	модо накурить смолы па-
	немс пичевай	немс пичеой
налага'ть	ладсемс, макссемс, путнемс	путнемс, макснемс
нала'дить	1. ладямс (настроить; орга-	1. ладямс; 2. витемс-петемс
	низовать); 2. петемс (испра-	
	вить)	
нала'живать	1. ладсемс (устанавливать);	1. ладсемс; 2. витнемс-
	2. петнемс (исправлять)	петнемс
нале'во	кержи шири/пяли	керш ёнов/пелев, кершев
налегке'	тёждяста	шождасто
нале'зть	тяльгомс	кельгемс

налепи'ть	петфнемс, петфтамс	педявтомс
налёт 1	върьгятема (нападение)	каявома, ургатема
налёт 2	озафкс, лакафкс, торхта,	лакавкс, тортат, пуль
	пуль (осадок; накипь)	
налете'ть	1. кеподемс, эвондамс (поя-	1. кепетемс; 2. пуромомс,
	виться, подняться); 2. кочка-	кочкавомс; 3. тостядевемс,
	вомс, пуромомс (собраться);	эшкевемс, эртевемс, лоштя-
	3. тостядемс (столкнуться);	вомс, вачкодевемс; 4. кая-
	4. върыгятемс, комотемс (на-	вомс, ургатемс; 5. озамс
	броситься); 5. озамс (осесть)	
нале'чь	1. велямс, матразь люп-	1. нежедемс, лепштямс;
	штамс (надавить); 2. кун-	2. кундамс весе вийсэ; 3. те-
	дамс сембе вийса (взяться);	евтемс, кармавтомс
	3. мярьгомс, кошардомс (за-	
	ставить)	
нали'в	1. каяма, кайсемс (ро'злив);	1. каямо, кайсема; 2. кенере-
	2. кенерема (зрелость)	ма
налива'ть	кайсемс, нюрьхнемс	кайсемс, нуртнемс
нали'м	ментюк	ментюк
налито'й	валозь валф, кенерьф	кенерезь
нали'ть	каямс, нюрьхтямс	каямс, нуртямс
нали'ться	1. шудезь сувамс (влиться);	1. чудезь совамс; 2. пешке-
	2. валовомс, кенеремс (со-	демс, кенеремс налиться
	зреть) налиться кровью	кровью верьсэ валовомс
	верса валовомс	
налицо'	ули, няеви	ули, неяви
нали'чие	улема, улиши	улема, уликсчи
налови'ть	кундамс	кундсемс
наложи'ть	1. путомс, сотнемс (о повяз-	1. путомс, сюлмамс; путомс,
	ке, гипсе); путомс, пандф-	пандовтомс; 2. вачкамс; 3.
	томс (о штрафе); 2. марамс	ваднемс
	(навалить); 3. вадемс (о кре-	
	ме, мази)	,
налюбова'ться	кенярдезь/кельгозь ванон-	кенярдозь/вечкезь ванномс
	домс	
нама'зать	вадемс, вадендемс	вадемс, ваднемс
нама'тывать	ашкорямс	келянчамс, котлямс, ашко-
		рямс
намека'ть	кичкор ёрямс	ледстнемс
намёк	кичкор ёряма	ледстявкс

намерева'ться	ёрамс, арьсемс	ёрамс, арсемс
наме'рение	арьсема, мяль	арсема, мель
<b>наме'тить</b> <sup>1</sup>	путомс тяштенят	тешкстамс, путомс тешкст
наме'тить <sup>2</sup>	арьсемс	арсемс
наме'титься	ладявомс, лисемс, кармамс	ладявомс, лисемс, кармамс
намеша'ть	каямс, шовордамс	каямс, човордамс
намока'ть	лопомкшнемс, начкондомс	лополемс, начконемс
намо'кнуть	лоподемс, начкомс	лоподемс, начкомс
намо'рдник	нярькс	нерькс
намо'рщить	сърмамс	сормамс
намота'ть	ашкодомс, тапардамс намо-	ашкордомс, тапарямс намо-
	тать на ус сявомс мяльс,	тать на ус саемс мельс, кир-
	мяляфтомс, аф юкснемс	демс мельсэ, а стувтнемс
намочи'ть	1. начфтомс (промочить);	1. начтомс; 2. лопавтемс
	2. лопафтомс (замочить)	
наму'читься	сиземс, муцявомс	сиземс, майсевемс, муцявомс
намы'ливать	шовияфнемс, шовсемс са-	човиявтнемс, човсемс са-
	поньса	поньсэ
намы'лить	шовияфтомс, шовамс са-	човиявтомс, човамс сапоньсэ
	поньса	
намя'ть	1. тапамс (натолочь: о кар-	1. тапамс; 2. ичемс; 3. чал-
	тофеле); 2. ичемс (наме-	гамс
	сить);	
	3. пуводомс, ёлгамс (нато-	
	лочь: о конопле)	
нанести'	1. кандомс (принести); 2. ус-	1. кандомс; 2. кандомс, ус-
	комс, уфамс (надуть);	комс; 3. тешкстамс, сёрма-
	3. сёрмадомс, тяштемс (от-	домс; 4. вельтямс, артомс
	метить, начертить); 4. вельх-	нанести удар эртемс, покор-
	тямс, архтомс (покрыть) на-	дамс
	нести удар эрьхтемс, ке-	
	ромс, обжамс	
наниза'ть	кярькснемс	керьксамс
нанима'тель	сиводи	сиведиця
нанима'ть	сиводькшнемс	сиведемс, сивелемс
нанима'ться	сиводькшневомс, сиводьк-	сиведевкшнемс, сивелемс,
	шнемс пря	сиведекшнемс пря
нано'с	вармауфафкс, фаль	кандовкс
наноси'ть	1. каннемс (приносить, зано-	1. кандтнемс; 2. усксемс,
	сить); 2. усксемс, каннемс	кандтнемс; 3. сёрмалемс,

	(надувать); 3. сёрмадкш-	тешкстнемс
	немс, тяшнемс (помечать)	
наня'ть	сиводемс	сиведемс
наня'ться	сиводевомс, сиводемс пря	сиведевемс, сиведемс пря
наоборо'т	меколангт	мекевлангт
наобу'м	апак арьсек	апак арсе
нао'тмашь	меккядть	мейгенерть
наотре'з	впинь, ёфси	овсе, допрок
на о'щупь	кядьса, кядьёжес(а)	кедьёжос(о), кедьсэ марязь
напада'ть	1. върьгятнемс (налетать);	1. кайсевемс, ургатекшнемс;
	2. васьфнемс, мушендомс	2. мукшномс, вастнемс;
	(наталкиваться, обнаружи-	3. пракшномс, саемс, саекш-
	вать); 3. прашендомс, са-	немс
	шендомс (о печали, грусти)	
напа'дать	пяяремс, прашендомс	певеремс, пракшномс
напа'дки	куродкшнема, сюцекшнема	каявома, сёвнома
напа'сть 1	1. врыгятемс, комотемс (на-	1. каявомс; 2. вастомс, му-
	лететь); 2. васьфтемс, мумс	емс; 3. сёвномс; 4. прамс, са-
	(обнаружить); 3. куродомс,	емс, самс
	сюцемс (отругать); 4. прамс,	
	самс (появиться, налететь,	
1	нападать)	
напа'сть <sup>2</sup>	зиян (беда, неприятность)	зыян, кажо
напа'сть <sup>2</sup> напе'в		морамо кой/лув, морамонь
напе'в	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома	морамо кой/лув, морамонь вайгель
	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-
напе'в напева'ть	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне
напе'в напева'ть наперебо'й	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь
напе'в напева'ть	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне
напе'в напева'ть наперебо'й напереве'с	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту лангса	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь нучк кундазь, лавтов лангсо
напе'в напева'ть наперебо'й	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь нучк кундазь, лавтов лангсо вейкень-вейкень икель-
напе'в напева'ть наперебо'й напереве'с наперегонки'	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту лангса	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь нучк кундазь, лавтов лангсо
напе'в напева'ть наперебо'й напереве'с наперегонки'	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту лангса ётазь, фкя-фкянь ётазь инголькиге	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь нучк кундазь, лавтов лангсо вейкень-вейкень икельдязь/ютазь икелепелев
напе'в напева'ть наперебо'й напереве'с наперегонки'	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту лангса ётазь, фкя-фкянь ётазь	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь нучк кундазь, лавтов лангсо вейкень-вейкень икельдязь/ютазь икелепелев каршо молезь/аштезь, мекев-
напе'в напева'ть наперебо'й напереве'с наперегонки' наперёд напереко'р	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту лангса ётазь, фкя-фкянь ётазь инголькиге каршек ащезь/молезь	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь нучк кундазь, лавтов лангсо вейкень-вейкень икельдязь/ютазь икелепелев каршо молезь/аштезь, мекевлангт
напе'в напева'ть наперебо'й напереве'с наперегонки' наперёд напереко'р	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту лангса ётазь, фкя-фкянь ётазь инголькиге каршек ащезь/молезь туркс, кинь туркс, инголдазь	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь нучк кундазь, лавтов лангсо вейкень-вейкень икельдязь/ютазь икелепелев каршо молезь/аштезь, мекевлангт кинь трокс, икельдязь
напе'в напева'ть наперебо'й напереве'с наперегонки' наперёд напереко'р наперере'з наперечёт	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту лангса ётазь, фкя-фкянь ётазь инголькиге каршек ащезь/молезь туркс, кинь туркс, инголдазь фкяняньпес	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь нучк кундазь, лавтов лангсо вейкень-вейкень икельдязь/ютазь икелепелев каршо молезь/аштезь, мекевлангт кинь трокс, икельдязь вейкень пес
напе'в напева'ть наперебо'й напереве'с наперегонки' наперёд напереко'р наперере'з наперечёт напёрсток	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту лангса ётазь, фкя-фкянь ётазь инголькиге каршек ащезь/молезь туркс, кинь туркс, инголдазь фкяняньпес суркуд	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь нучк кундазь, лавтов лангсо вейкень-вейкень икельдязь/ютазь икелепелев каршо молезь/аштезь, мекевлангт кинь трокс, икельдязь вейкень пес суркудо
напе'в напева'ть наперебо'й напереве'с наперегонки' наперёд напереко'р наперере'з наперечёт	зиян (беда, неприятность) моронь вайгяль/кайгома морсемс саворне, морсемс пялевайгяльса фкя-фкянь ётазь нучк/нучк кундазь, лафту лангса ётазь, фкя-фкянь ётазь инголькиге каршек ащезь/молезь туркс, кинь туркс, инголдазь фкяняньпес	морамо кой/лув, морамонь вайгель морсемс пельвайгель-сэ/састыне вейкень-вейкень икельдязь нучк кундазь, лавтов лангсо вейкень-вейкень икельдязь/ютазь икелепелев каршо молезь/аштезь, мекевлангт кинь трокс, икельдязь вейкень пес

	нить мотив); 2. сёрмадомс мора: пластинкас, кассетас (записать песню: на диск, кассету); 3. лама морамс (много спеть)	кассетас, пластинкас; 3. ламо морамс
напира'ть	1. люпшнемс, эцемс, эцекшнемс (надавливать); 2. върыгятнемс (наступать)	1. эцемс, лепштямс, нежедемс; 2. нежедемс, каявомс
написа'ние	сёрмадома	сёрмадома
написа'ть	сёрмадомс	сёрмадомс
напита'ть	1. андомс (накормить);	1. андомс; 2. лопавтемс, на-
	2. начфтомс, лопафтомс (пропитать)	чтомс
напи'ток	симомпяль	симемапель
напи'ться	симомс топодемс, симовомс	симемс топодемс, симевемс
напла'каться	лама аварькшнемс; стакаши	авардекшнемс; ламо стакачи
	няемс	неемс
наплы'в	1. тостядема (столкновение);	1. тостядевема, эшкевема;
	2. ламонза/ламонь са-	2. ламонь само/пуромома
•	ма/пуромома (скопление)	1
наплы'ть	1. тостядемс (столкнуться);	1. тостядевемс, торцадевемс;
	2. вельхтямс эсь цильфсот	2. вельтямс эсь сулейсэ;
	(заслонить); 3. кочкавомс/	3. кочкавомс/пуромомс/
	пуромоме, пърдавоме марс	пурнавомс вейсэ
	(собраться)	
напова'л: убить	шавомс эстокиге	сеске маштомс/чавомс
наповал		
наподо'бие предлог	кодяма	кондямо, понасо
напои'ть	симдемс	симдемс
напока'з	няфтемс, няфтеманди	невтемань кис, невтемс, не- втемга
напо'лнить	пяшкодемс, пяшкодевомс	пештямс
напо'лниться	пяшкодемс	пешкедемс, пештявомс
наполови'ну	пялева, пялес	пельс, пелевидьс
напомина'ние	лятфнема, лятфтама	ледстямо, ледстявкс
напомина'ть	лятфнемс, шарфнемс мяль	ледстнемс, ледстякшномс, ледстявтомс
напо'мнить	лятфтамс	ледстямс
напо'р	люпштама, панема вий	лепштямо, нежедема

напосле'док	мекпяли	меельць пелев, меельцеде, меельцекс
напра'вить	1. арафтомс, ладямс (устремить); 2. кучемс (отправить); 3. шовамс (наточить); 4. путомс, ладямс (наладить)	1. аравтомс; 2. кучомс; 3. човамс; 4. путомс, ладямс
напра'виться	сърхкамс, тумс	сыргамс, туемс
направле'ние	1. кучема (отправление); 2. ки, шире (линия движения)	1. кучома; 2. ёнкс, ки
направля'ть	1. арафнемс, ладсемс (устремлять); 2. кучсемс (отправлять); 3. шовсемс, оржапнемс (точить); 4. путнемс, ладсемс (налаживать)	1. аравтнемс, ладсемс; 2. кучнемс; 3. човсемс, пштилгавтнемс; 4. путнемс, ладсемс
направля'ться напра'во	сърхксемс, тушендомс види шири	сыргсемс, тукшномс вить ёнов, вить пелев, витев, вить ёно
напра'сно	стак ащемда, аш мезенксон- га, стак	стяко, истяк аштемадо, а мезень кисэ
напра'сный	стаконь	стяконь
напра'шиваться	1. эцекшнемс/тонгондомс пря (навязываться); 2. эвондакшнемс, лисендемс (приходить на ум)	1. эцнемс/тонгонемс пря, эцемс; 2. сакшномс превс
наприме'р	кеподьксонди	саемга, невтемга
напрока'зить	колендемс, тиемс колафкс	кольнемс, баловамс
напролёт: всю ночь напролёт	перьф, веньперьф	перть, веньперть
напроло'м	видеста, кинь/мезень ланг-	видьстэ, мезеньгак/киньгак
напроси'ться	ска апак ванна, апак пельхть, апак виздть  1. тонгомс пря, эцемс (добиться приглашения); 2. азфтомс мяль эсь колгат (за-	лангс апак вано, апак пеле, апак визде 1. тонгомс пря, эцемс; 2. ёвтавтомс мель
напро'тив	ставить высказать мнение о себе) 1. каршек, карань-каршек, каршеса (перед); 2. меколангт (наоборот)	1. каршо; 2. мекевлангт

напряга'ться	вихонзакшнемс, пуропнемс вийхнень	путнемс/пурнамс вий, виен-
напряже'ние	вихонзама, виень пуроптома	закшномс виень путома/пурнамо
напряжённость	1. лама виень ётафтома	1. ламо виень ютавто-
папряженность	(приложение усилий); 2.	ма/путома; 2. стака шка
	стака пинге (трудное время)	Ma/Hy IoMa, 2. Clara IIIra
напряжённый	1. вии, оцю (неослабный,	1. виев, покш; 2. стака
паприженный	неослабевающий); 2. стака	1. Buch, norm, 2. crara
	(трудный, требующий уси-	
	лий)	
напрями'к	видеста	витьстэ
напря'чь	1. кемокстамс (сделать упру-	1. пурнамс вийть, кемек-
папря чь	гим); 2. оржаптомс (повы-	стамс; 2. пштилгавтомс
	сить: о внимании, слухе)	crawe, 2. mirrim abrowe
напря'чься	вихонзамс, пуроптомс вийх-	путомс/пурнамс вий, виен-
пипри поси	нень	замс
напу'ганный	эводьф, тандадф	тандавтозь
напуга'ть	эвфтемс, тандадфтомс	тандавтомс
напускно'й	аф ёру, прянь няфтемань	невтемань, аволь алкуксонь
напусти'ть	1. нолдамс (дать доступ);	1. нолдамс; 2. узавтомс, ла-
nunyern ib	2. възафтомс, кошардомс	узнявтомс
	(натравить)	J 911111 1 0 11 2 0
напусти'ться	куродомс, комотемс	каявомс
напу'тать	1. тапарямс, шорямс (намо-	1. тапарямс; 2. човорямс,
v	тать); 2. эльбядемс (оши-	ильведемс
	биться)	
напу'тственный	бъславамань, ки лангс	баславамонь
напу'тствие	бъславама, ки лангс пара	баславамо, ки лангс паро
•	валхт	валт
напыли'ть	пулендамс, кеподемс пуль	кепедемс пуль, пулямс
наравне'	фкакс	вейкетьстэ
нараспа'шку	апак пункстак, штада	повонь юкснезь, штадонь
	<b>НЕТІШКМ</b>	мештеть
нараспе'в	валонь таргазь, пялес моразь	вайгелень таргазь, моразь
нараста'ние	касома, вишкомома	касома, виензамо, виемема,
		виемгадома
нарасти'	1. касомс лангса (вырасти на	1. касомс лангсо; 2. касомс
	поверхности чего-либо);	ламо; 3. касомс, пурнавомс
	2. касомс ламонь (вырас-	
	ти/уродиться в большом ко-	

нарасхва'т	личестве); 3. касомс, кочкавомс (накопиться, скопиться) 1. нареч. фатязь, цопадезь, инголдазь (стараться полу-	1. <i>нареч</i> . цопадезь, сезнезь, икельдязь; 2. <i>в знач. сказ</i> .
	чить первым); 2. в знач. сказ. пяк эрявикс (пользующийся большим спросом)	пек эрявикс
нарва'ть	сязендемс, кочкамс	сезнемс, кочкамс
наре'зать	керсемс, аделамс керсемда	керсемс
нареза'ть	керсемс	керсемс
нарека'ние	апрякама	покордамо
нарисова'ть	рисовандамс, архнемс	артомс, рисовамс
народи'ться	шачемс, эвондамс	чачомс
наро'ст	бълдом, пулдом	касовкс, булдом
наро'чно	рахсемга, нарошна, аф ёру	раксемга, аволь алкукс
наруби'ть	керсемс	керсемс
нару'жность	шамаванф	вановт, чамавановт, чамалик, ушоёнкс
нару'жный	1. ланга, уша ширдень (внешний); 2. ланга ванозь (поверхностный)	1. ушоёнксонь; 2. лангс ванозь
нару'жу	лангти, уша шири	лангс, ушов, венелев
нару'чник	кшнинь кядькс	кшнинь кедькс, пелила
наруше'ние	1. колсема (несоблюдение); 2. колафкс, шоряфкс; урма (сбой; заболевание)	1. коламо; 2. колавкс, орма
наруши'тель	закононь/сетьмонь колси	закононь/сэтьмечинь колыця
нару'шить	коламс	коламс
нары'в	сый, сыяфкс	сыявкс
нарыва'ть	сыиямс	сыявтомс
наряди'ть <sup>1</sup>	наряжамс (красиво одеть)	наряжамс, мазыйстэ оршамс- карсемс/оршневтемс
наряди'ть <sup>2</sup>	кучемс (направить)	кучомс, пурнамс-сэрнямс
наряди'ться	наряжамс, щамс-карямс	наряжамс, мазыйстэ орш- немс
наря'дный	наряжаф, мазы	мазый, наряжазь
наряду'	фкакс, марса, тяка пингть	вейкетьстэ, теке марто, теке
	наряду с чем тянь мархта	шкастонть <b>наряду с чем</b> теке марто

наряжа'ться	наряжакшнемс, щакшнемс-карякшнемс	мазылгавтнемс, мазыйстэ оршнемс-карсемс, наряжакшномс
насади'ть	1. озафтомс (посадить, на- сажать); путомс (о растени- ях); 2. щафтомс, тонгомс, повфтамс (нацепить, вдеть насадку); 3. <i>перен</i> . юронзаф- томс, нолдамс, суваф- томс/ётафтомс эряфс (вне- дрить)	1. озавтомс; путомс; 2. пон- гавтомс, тонгомс; 3. <i>перен</i> . ютавтомс эрямос/тевс
наса'дка	1. озафтома, щафтома (на- ложение, вдевание); 2. озафтфкс, повфтафкс (то, что насаженно)	1. озавтома, тонгома, понгавтома; 2. озавтовкс, тонговкс, понгавтовкс
насажда'ть	ётафнемс/сувафнемс эряфс	совавтнемс/ ютавтнемс эрямос
насажде'ние <sup>1</sup>	эряфс ётафнема (внедрение)	эрямос ютавтома
насажде'ние <sup>2</sup>	озафнеф шуфтт, панчфт (растительность)	озавтнезь чувтот, цецят
насе'дка	нарвай	нарвицька
насеко'мое	инжа	унжа, сукс-унжа
населе'ние	эряйхть, эряйхне	эрицят
насели'ть	1. тиемс эряма вастокс (ос-	1. теемс эрямо таркакс;
	воить землю); 2. явомс эряйхненди (заселить)	2. тердемс, озавтомс эрицят
насе'ст	саразонь удома васта	саразонь удома тарка
насе'сть	1. озамс (выпасть в осадок);	1. озамс; 2. лепштямс
	2. върьгятемс, куродомс (на-	
	давить, напасть; принудить)	
насе'чка	шапа	чапо
наси'лие	наругама	нарьгамо, вийсэ кармавтома
наси'ловать	наругамс	нарьгамс, вийсэ кармавтомс
наси'лу	оцю вийса, стакаста	ламо виень путозь, стакасто
наси'льственный	вихца	нельгезь, вийсэ саезь, нарь-
		газь
наскво'зь	пачк	пачк, нучк-пачк
наско'лько	1. мъзярода (о количестве); 2. конашкава (о мере и степени) насколько известно кода содаф	1. зняродо; 2. кода насколько известно кода содатано

на'скоро	эряскодозь, курокста, эрязста	эрязкадозь, капшазь, курок- сто, эрязасто
наскочи'ть	1. повомс, эрьхтемс (натолкнуться); 2. върыгятемс, комотемс (налететь, напасть, наброситься); 3. разг. васьфтемс, повомс/угадямс (встретиться, наткнуться)	1. вачкодевемс, эшкевемс; 2. ургатемс, каявомс; 3. <i>разг.</i> вастомс, понгомс, эшкевемс
наску'чить	мольфтемс мяль	молевтемс мель, налкстамс
наслади'ться	ащемс пара мяльса, архтомс седи ланга, варжамс таньф	мельс паросо аштемс; мельс парос кадовомс, варчамс тансть, седей витемс
наслажде'ние	пара мяльса ащема, таньфонь маряма, седи лангонь архтома	танстень марямо, мельспаросо аштема, седейтансть
насле'дие	ингольдень сатфкст, наследия	икеле пингень изнявкст/ сатовкст
насле'дство	куломда меле кадф/илядф	куломадо мейле кадозь паро-
	парши	чи
наслое'ние	1. ланга-ланцек марама (на- ложение слоями); 2. од, меле эвондаф (новое); 3. явожто- ма (расслоение)	1. лангсек-лангсек вачкамо; 2. од; 3. явнома, явома
наслои'ть	1. марамс ланга-ланцек, пут-	1. вачкамс лангсек-лангсек;
naction 12	немс (класть слоями);	2. озавтомс аноконть лангс;
	2. озафтомс анокть лангс,	3. явномс/явомс пельксэнь-
	путомс тага (добавить слой);	пелькс
	3. явожтомс (расслоить)	ПСЛВКС
naamilwan aa	•	TOMO MANAGERONO/NOTONO
наслу'шаться наслы'шка: по на-	лама кулхцондомс/марямс	ламо кунсоломс/марямс
слышке	куля вельде, аф эсь сельмоса	марямга
на'смерть	куломс	куломас
на'смех	рахсеманди, рахама вастон-	пейдемакс, пейдема таркакс
	ди	
насмеха'ться	пеедькшнемс, рахсемс	згилямс, пеедькшнемс, рак- семс, мусколямс
насмеши'ть	рахафтомс, пеедьфтемс	ракавтомс, пейдевтемс
насме'шка	рахсема, пеедькшнема	раксема, пеедькшнема, згилямо

насме'шливый	рахафты, пеедьфти	ракавтыця, пейдевтиця; пеедькшниця
насмея'ться	рахсемс, пеедькшнемс; рахсемс топодемс	раксемс, пеедькшнемс топодемас
на'сморк	сузокс, сузокстома	судокстомо
насоли'ть	1. салыяфтомс (посолить); 2. пяк салыяфтомс, каямс лама салда (пересолить); 3. <i>перен., разг.</i> тиемс каль- дяв (сделать неприятность)	1. салыявтомс; 2. каямс ламо сал; 3. <i>перен.</i> , <i>разг</i> . теемс берянь
насори'ть	сориндамс	сорямс
на'спех	эряскодозь, эряскодомпачк	курок, капшазь, эрязкадозь,
наста <b>'</b> вить <sup>1</sup>	1 1 1	кода паро
наста вить	1. арафнемс, путнемс, стяф-	1. аравтомс, путнемс, стявт-
	немс (расставить); 2. пола-	немс; 2. поладомс; 3. арав-
	домс (приделать, пришить,	томс, ладямс наставить на
	нарастить); 3. ладямс (на-	ум превс путомс
	править) наставить на ум	
2	прявийс путомс	
наста'вить <sup>2</sup>	тонафтомс, ладямс эряфонь	тонавтомс, превс путомс
	кис (научить)	
наставле'ние	тонафтома	превс путома, тонавтома
наста'ивать	ащекшнемс эсь мяльцень	аштемс эсь мелеть-арсемат
	инкса, мярьгондемс, корх-	кисэ, теевтемс эсеть ладсо
	немс (утверждать, стоять на	
	своём)	
наста'ивать 2	тиендемс тишеведь/	кирдевтемс, кирдемс
	панчфведь, тиендемс имо-	
	жень симомпяль (делать на-	
	стойку на травах/	
	цветах/ягодах)	
наста'ть	самс	самс
на'стежь	келес, келес панжада	келес, келес панжадо
настига'ть	сатнемс	кундамс, сасамс
насти'гнуть <i>см</i> .		
насти'чь	1	
насти'л	ацаф, киякс	ацавкс, киякс
насти'чь	сатомс	кундамс, сасамс

настла'ть	ацамс	ацамс
насто'йчиво	пяк, апак лотксек, сиземань	апак пота, апак лотксе, кеме-
	аф содазь	стэ
насто'йчивость	кемеши, апак лотксек веше-	кемечи, апак лотксе вешема
	ма	
насто'йчивый	1. кеме, сиземань аф содай	1. кеме; 2. вешевксэв, вешиця
	(упорный: о человеке);	
	2. пяк оцю, вешфксу (на-	
	стоятельный)	
насто'лько	сяшкава	истя, истямо
насто'льный	шъралангонь	туворлангонь
настороже'	анокста, фалу анокста, стя-	анок, свал анок, пилензэ
	донь пилет	вешкить
насторожи'ться	кулхцондозевомс, пелезе-	стявтомс пилеть (о живот-
	вомс, анокламс пря аралама	ных); улемс анок, вадрясто
		кунсоломс (о человеке)
настоя'ние	вешфкс, вешема	кеме вешема
настоя'тельный	пяк оцю/эрявикс	кеме, пек покш/эрявикс
настоя'ть <sup>1</sup>	сяськомс, тиемс/тифтемс эсь	теевтемс/теемс эсеть ладсо
	ладсот (убедить, постоять на	
2	своём)	
настоя'ть <sup>2</sup>	тиемс тишеведь/иможень	кирдемс зяро-бути шка, те-
	симомпяль (сделать настой-	емс симемапель
	ку)	
настоя'ться	1. озамс потмаксу (осесть);	1. оймамс, озамс потмаксос;
	2. разг. ламос ащемс (долго	2. разг. мелень молемс аш-
	стоять)	темс
настоя'щий	1. тяниень, тя пингонь (со-	1. течинь, неень шкань;
	временный); 2. афкуксонь,	2. алкуксонь; 3. те
	видекс, эхянь (действитель-	
	ный); 3. тя (этот)	_
настрое'ние	мяль, прянь маряма	мель, мельёжо, прянь марямо
настро'ить <sup>1</sup>	1. ладямс, петемс (устано-	1. ладямс; 2. <i>перен</i> . превс пу-
	вить; приспособить); 2. ne-	томс, кортамс
	рен. ладямс, корхтамс (убе-	
• 2	дить)	
настро'ить <sup>2</sup>	лама строямс (много по-	ламо строямс
••	строить)	
настро'йка	ладяма	ладямо
наступа'тельный	лангс моли, върьгяти	эцемань, каявомань

наступа'ть 1	1. шятнемс, аськолямс (ша-	1. чалгсемс, эскелямс;
	гать); 2. върьгятнемс (атаковать)	2. эцемс, каявомс, ургатемс
наступа'ть <sup>2</sup>	сашендомс, ушедкшнемс, шангсемс (наставать)	самс, ушодовомс
наступи'ть <sup>1</sup>	шаттямс, аськолдамс (сту- пить, шагнуть)	чалгамс, эскельдямс
наступи <b>'</b> ть <sup>2</sup>	самс, ушедомс, шангамс (настать, начаться)	самс, ушодомс, ушодомс
наступле'ние 1	върыгятема (атака)	каявома, ургатема, эцема, икелев молема
наступле'ние <sup>2</sup>	сама, ушедома (начало)	ушодома, само
насу'пить: насу-	ваномс сельмалга	ваномс коня алга/конялдо
пить брови		
насу'питься	кяжиямс, ордадомс/ ордажкадомс	нусмакадомс, ордадомс
на'сухо	коськста	коськестэ, коськемас, кось- кес
насу'щный	эряфонь, пяк эрявикс	эрямонь, пек эрявикс
насчёт предлог	колга	коряс, ланга, кувалт
насчита'ть	лувомс, мумс, кочкамс	ловомс, муемс, кочкамс
насчи'тывать	1. лувондомс, мушендомс, кочксемс (устанавливать количество); 2. ащемс, лувондомс эсь эсот (быть, иметься, содержать)	1. ловномс, ловомс, коч-ксемс; 2. аштемс, лововомс
насчи'тываться	лувондовомс	лововомс
насы'пать	1. марамс, каямс (всы'пать, засы'пать); 2. почедомс (посы'пать); 3. тиемс почедовь (сделать из насыпи)	1. каямс, пештямс; 2. почодомс; 3. теемс
на'сыпь	почедфкс, модаса валяфкс/	модамар, модасо валявкс, гу-
na comb	модамар	борькс
насы'тить	1. андомс топодемс, топаф-	1. топодевтемс, андомс топо-
пасы тить	томс (накормить досыта);	демас; 2. пештямс; 3. сюпал-
	· •	
	2. пяшкодемс (наполнить);	гавтомс
_	3. козякофтомс (обогатить)	
насы'титься	1. топодемс (наесться); 2. пяшкодемс (наполниться);	1. топодемс; 2. пешкедемс; 3. сюпалгадомс

	3. козякодомс (обогатиться;	
	удовлетвориться)	1 2
насыще'ние	1. топодема (сытость; насыщение); 2. пяшкодема (на-	1. топодема; 2. пешкедема; 3. сюпалгадома, сюпалгавто-
	полнение); 3. козякодома,	ма
, .	козякофтома (обогащение)	1 2
насы'щенный	1. туста (густой); 2. кърхка, козя (глубокий, богатый)	1. тусто; 2. сюпав, домка
ната'лкивать	1. сяряфнемс, тостиемс	1. тулкаемс, тостяемс; 2. пу-
	(подталкивать); 2. шарфнемс	томс превс, тонавтомс
	киньге мяль, тонафнемс (по-учать)	
ната'лкиваться	1. пупорякшнемс (споты-	1. пупорькшнемс; 2. тостяе-
	каться); 2. токадькшнемс,	вемс, эртневемс, эшкевкш-
	эрьхневомс (ударяться); 3. васьфнемс, мушендомс	немс; 3. вастнемс, эшкевкшнемс, мукшномс
	(обнаруживать)	неме, мукшноме
натвори'ть	тиемс кальдяв; шорямс тевть	теемс апаро/берянь
натере'ть	1. шовамс; пуворьфтемс (хо-	1. ёзамс; 2. човамс; 2. вад-
	рошо потереть; набить мозоли); 2. шовамс, тиемс шо-	немс
	вафкст (измельчить на тёр-	
	ке); 3. вадендемс, вадемс	
waxanwalay ag	(нанести на кожу)	Mayaabaya wan wyn yaya wa
натерпе'ться	няемс лама кальдяв/кирдемс кор	майсевемс, кор кирдемс, не- емс ламо берянь/апаро
на'тиск	эцема, киньге лангс молема	эцема, панема
наткну'ться	1. молемста сялговомс (на-	1. молемстэ сялговомс;
	скочить); 2. тостядемс (удариться); 3. васьфтемс, мумс	<ol> <li>вачкодевемс, эшкевемс;</li> <li>вастомс, эшкевемс, муемс</li> </ol>
	(обнаружить)	3. Bactome, shirebene, myeme
натолкну'ть	1. сяряфтомс, толхмадемс	1. тохмадемс, тулкадемс;
	(подтолкнуть); 2. шарфтомс мяль (надоумить)	2. путомс превс, топавтомс
натолкну'ться	1. тостядемс (удариться);	1. эшкевемс, вачкодевемс;
	2. васьфтемс, мумс (обнару-	2. вастомс, муемс, эшкевемс
натопи'ть	жить) 1. уштомс, явафтомс (исто-	1 vilitone graptone: 2 co
natum 1b	пить); 2. солафтомс, шяняф-	1. уштомс, явавтомс; 2. солавтомс
	томс (растопить)	

наточи'ть натоща'к натрави'ть	оржаптомс, шовамс вачеда, вачедонь пект, ярх- цамда инголе 1. възафтомс (побудить к нападению); 2. кяжияфтомс, сялгатфтомс (разозлить); 3. машфтомс, урафтомс (вы-	човамс, пштилгавтомс вачодо, вачонь пекеть, ярса- модо икеле 1. узавтомс, ургатевтемс; 2. сёлгавтомс, кежт савтомс; 3. маштомс, истожамс
натя'гивать натя'жка	травить) усксемс, таргсемс таргама, ускома с натяжкой лездозь, афсатыксонь апак няйхть	усксемс, таргсемс таргамо, ускома с натяжкой асатыксэнь апак нее
натя'нутый	1. таргаф, ускф (протянутый, вытянутый); 2. щаф (надетый); 3. стака, мяльфтома	1. таргазь, ускозь; 2. оршазь; 3. стака, мельтеме
натяну'ть	(сложный: об отношениях) 1. таргамс, ускомс (протянуть, вытянуть); 2. щамс, щафтомс (надеть)	1. таргаме, ускоме; 2. оршаме
науга'д	апак содак/апак арьсек	апак сода/апак арсе
науга д науда'чу	удаламга	удаламга
науда чу наутёк	ласькозь, пильгонь-прянь	удаламта чиезь, прянь-полдань синдезь
паутск	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	чисэв, принь-полдань синдезь
научи'ть	синдезь тонафтомс	тонавтомс
научи ть научи ться	-	
научи ться наха'л	тонадомс	тонадомс
наха л наха'льный	визькофтома	визькстэме
наха льныи наха'льство	визьксфтома визьксфтомоши	визькстэме
наха льство нахвата'ться	сатомс ланга-лунга	визькстэмечи
нахвата ться нахле'бник	прянь тряфты	пурнамс тия-тува прянь трявтыця, трявкс
нахле оник нахлы'нуть	1. жольнефтемс, лама шу-	1. ламо чудемс; 2. пуромомс
нахлы нугь	_	1. ламо чудеме, 2. пуромоме
	демс (натечь); 2. эвондамс,	
	пуромомс (прибыть в боль-	
	шом количестве)	
нахму'рить	сърмамс	сормамс
нахму'риться	1. кяжиямс (насупиться);	1. кежиявтомс, ордадомс, по-
	2. сюнерьгодомс (испор-	тмургадомс; 2. потмурга-
	титься: о погоде)	домс, сумборьгадомс
<b>находи'ть</b> <sup>1</sup>	1. мушендомс (обнаружи-	1. мукшномс; 2. ловомс, ар-
палуди і Б	1. мушендоме (оонаружи-	1. мукшпоме, 2. ловоме, ар-

	вать); 2. лувондомс, арьсемс	семс
находи <b>'</b> ть <sup>2</sup>	(иметь мнение) 1. повондомс (наталкивать-	1. понгонемс; 2. кекшнемс,
	ся); 2. кяшендемс, вельхнемс (заслонять); 3. пуромкшнемс	вельтнемс; 3. пурнавомс, пурнавкшномс
находи'ться	(скапливаться) 1. ащемс, улемс (пребывать); 2. мушендовомс (обнаружи-	1. аштемс, улемс; 2. муевкшнемс
	ваться)	1 2
нахо'дка	1. муфкс, мума (обнаружение, клад); 2. мезевок од, пяк эрявикс (новинка, ценность)	1. муевкс, муема; 2. мезеяк од, пек эрявикс
нахо'дчивость	эрекши	эрекчи, чарькодемачи
нахо'дчивый	1. эрек, шарьхкоди (шустрый, изворотливый); 2. ла-	1. эрек, муекшев, чарькодиця; 2. ладиця, эрявикс
нахо'хлиться	дяй, эрявикс (уместный) 1. стявтомс/озоргофтомс по- на/толгат (взъерошиться);	1. стявтомс понат/толгат; 2. перен. аштемс а мельсэ,
	2. <i>перен</i> . ащемс аф мяль вельде (грустить)	ордадомс
нацеди'ть	нюрьхтямс, педямс	нуртямс, педямс
наце'лить	1. ладямс, шарфтомс (направить); 2. корхтамс, тонаф-	<ol> <li>ладямс, велявтомс;</li> <li>кортамс, тонавтомс</li> </ol>
	томс (уговорить)	2. Roprame, Tomastome
наце'литься	1. ладямс ляцемать,	1. ладямс; 2. нокамс, годямс,
	сърхкамс ляцема (прице-	смекамс
	литься); 2. нокамс, смекамс (смекнуть)	
нацепи'ть	1. повфнемс, повфтамс (повесить); 2. щамс (надеть)	1. понгавтомс; 2. оршамс
нача'ло	ушедкс	ушодкс
нача'льник	азор, оцюня, вяти	прявт, азор, ветиця
нача'льный	1. васенце (первый); 2. на-	1. васенце; 2. ушодксонь, на-
нача'ть	чальнай (о школе)	чальной
начать нача'ться	ушедомс	ушодомс 1. ушодомс; 2. ушодовомс
нача ться	1. ушедомс (начать действовать); 2. ушедовомс (смочь начаться)	1. ушодоме, 2. ушодовоме
начеку'	фалу анок/анокста	свал анок
начерти'ть	тиемс китькст, чертиндамс	кикстнемс

начина'ние	ушедкс	ушодкс, ушодома
начина'ющий	од, аньцек ушеды	од, ушодыця
на'чисто	1. эльбядьксфтома (без оши-	1. ваньксстэ, ильведькстэме;
	бок); 2. ёфси, марнек (осно-	2. овсе, педе-пес
	вательно)	
начи'танный	лама морафты/луви/содай	ламо ловныця/содыця
наш	минь	минек
наше'ствие	върьгятема, вихца лия мас-	каявома, вийсэ лия масто-
	торонь фатяма	ронь саема
наши'вка	1. стама (нашивание); 2. лан-	1. стамо, педявтома; 2. ланга
	га стаф пакш (то, что наши-	стазь панкс
	то)	
наши'ть	1. стамс (много сшить);	1. стамс; 2. педявтомс, пан-
	2.стамс ланга (пришить по-	домс
	верх)	
нашуме'ть	1. кеподемс шум (накри-	1. кепедемс шалт; 2. сыргоз-
•	чать); 2. арамс корхтафто-	темс/кепедемс ламо кортав-
	манди (вызвать много тол-	томат/кортамот
	ков)	1
нащу'пать	1. мумс кядьваксса (найти	1. муемс кедьёжосо; 2. муемс
•	ощупью); 2. мумс (обнару-	
	жить, открыть)	
наяву'	шиса, шистот, аф онстот	алкуксчисэ, аволь онсто
не частица	1. аф не знать аф содамс; не	1. а, аволь не знать а содамс;
	я аф мон; не десять аф ке-	не я а/аволь мон; не десять
	монь; 2. ашезь (ашине,	а/аволь кемень; 2. эзь (эзинь
	ашить, ашезе; ашинек,	эзить, эзь, эзинек, эзиде,
	ашесть, ашезь) я не знал	эзть) я не знал мон эзинь со-
	мон ашине сода; 3. афолине	да; 3. аволь (аволинь, аво-
	(афолить, афолезе; афоли-	лить, аволь, аволинек, аволи-
	нек, афолинть, афолезь) я не	де, авольть) я не знал бы
	знал бы мон афолине сода;	аволинь сода; 4. иля, илядо
	4. тят, тяда (тяза, тяст) <b>Не</b>	(илязо, илязт) Не говори!
	говори! Тят корхта! Пусть	Иля корта! <b>Пусть не гово-</b>
	не говорят! Тяст корхта!	рят! Илязт корта! 5. апак не
	5. апак не говоря апак кор-	говоря апак корта; не сказав
	хтак; не сказав апак аст; не-	апак ёвта; <b>незапертый</b> апак
	запертый апак пякстак	пекста
небезопа'сный	пелькс	пелькс
небезызве'стный	содаф, содавикс	содавикс

небе'сный	маналани	маналан
не бо	менелень менель между небом и зем-	менелень менель между небом и зем-
ne 00	лёй эряма вастфтома, ме-	лёй эрямо таркавтомо; быть
	нель ала; быть на седьмом	на седьмом небе улемс пек
	небе улемс пяк павазукс, пяк	уцяскавокс, пек кенярдомс; с
	кенярдемс; с неба свалить-	неба свалиться самс апак
	ся самс апак учт; под от-	учо; под открытым небом
	крытым небом ушеса, ме-	ушосо, менель ало
	нель ала	
небога'тый	1. ашу, аф козя (бедный);	1. кажов, а сюпав; 2. вишка, а
	2. аф оцю, ёмла (небольшой)	покш
небосво'д	менель	менель
небоскло'н	менельтърва	менельчире
небоскрёб	пяк сери/менельс токай куд	пек сэрей/менельс токиця
		кудо
небре'жно	1. кальдявста (неряшливо);	1. беряньстэ, а ваньксстэ; 2. а
	2. аф мяль вельде (нехотя)	мельсэ
небре'жный	1. кальдявста тиф (неряшли-	1. беряньстэ теезь; 2. мелень
	вый); 2. аф старандай (пре-	апутыця
<b></b>	небрежительный)	
небыва'лый небыли'па	апак марьсек, аф эрьси	аэрсиця, амарсевикс
неоыли ца	васькафнема, кяльготнема,	ёвкс, арсевкс, минеть-сюнот,
нева'жно	арьсефкс 1. аф пяк кода, аф пяк лац	манчема 1. беряньстэ, аволь пек пар-
псва жи	(плоховато); 2. аф пяк кода-	сте; 2. аволь пек эрявикс
	ма (несущественно)	сте, 2. аволь пек эрявике
нева'жный	1. аф пяк кодама (не очень	1. аволь пек паро; 2. аволь
nçbu mibin	хороший); 2. аф пяк эрявикс	пек эрявикс
	(несущественный)	
невдалеке'	маласа, аф ичкозе	маласо, а васоло
неве'дение	аф содама по неведению аф	а содамо по неведению апак
	содамга	сода
неве'домо	кати, аф содави неведомо	а содави неведомо где та-
	где кати-коса; неведомо ку-	косо; неведомо куда та-ков;
	да кати-коза; неведомо что	неведомо что таго-мезе
	кати-мезе	
неве'домый	кати-кодама	та-кодамо
неве'жа	ижки	казямо, кежей, увола
неве'жда	аф содай, кържа содай	асодыця, аламо содыця
неве'рие	аф кемама	а кемема

невероя'тный 1. аэрсиця, а виде: 2. пек 1. аф виде (неверный, небывалый); 2. пяк оцю (больпокш невесёлый сюнера, нолдань прят нусманя, потмура, нолдань ткип неве'ста 1. од ърьвяня (молодая сно-1. одирьва; 2. одирьва, од ха); 2. од стирь (девушка на тейтерь выданье) неве'стка кнквасс урьва невзго'ла пичедькс, ризф, зиян пиштевкс, ризкс, зыян невзира'я апак вана/аф ваномок апак вано невзлюби'ть аф кельгомс, сельмоса аф а вечкемс, сельмесэ а неемс няемс невзнача'й аф содамга, апак фатяк, апак апак сода, апак фатя, апак VЧТ νчо невзра'чный а мазый, тупавкс-тапавкс аф мазы неви'ланный тянемс аф содаф, пяк оцю пек покш невменя емость ёжефтомоши ёжовтомочи невменя'емый ёжефтома ёжовтомо невмоготу' стака, пяк стака стака, пек стака невня'тный аф шарьхкодеви, аф маряви ачарькодевиця, амарявиця невозвра'тный аф мърдафтови авелявтовиця невозмо'жно аш кода, аф кирдемшка а кода, кодаяк арась невозмути'мый 1. сетьме (спокойный); 1. сэтьме; 2. мейсэяк акола-2. мезьсонга аф колсеви (нивиця/асаевиця чем не нарушаемый) нево'льно эсьотям, эсезонза апак учо невообрази'мый аф азовомніка а ёвтавишка невпопа'л кода повсь, мезе повсь кода понгсь, мезе понгсь невыноси'мый аф кирдевомшка акирдевикс невырази'мый аф азовомшка аёвтавикс, а ёвтавишка невысо'кий 1. алняня, аф сери (низкий); алка, алкине;
 а покш; аф оцю (небольшой);аф 3. аволь пек вадря пяк цебярь (не очень хороший) не'гле аш коса; аш коста а косо; а косто негла'сно сапава салава негла'сный салавань салавань неглубо'кий 1. маця, аф кърхка (мелкий); мазя, алкине;
 ланга-2. ланга-лунга (поверхностпрява ный)

него'дный	1. аф кондясти (неподходящий); 2. кальдяв (плохой)	1. амаштовикс; 2. берянь
негодова'ние	ацергодома, кяжияма	ацирьгадома, кежиявтома
негодова'ть	кяжиякшнемс	ацирьгалемс, кежиявтнемс
негоду'ющий	кяжи, кяжияф	кежей, ацирьгадозь
недалёкий	1. маластонь (ближний);	1. маластонь; 2. лавшо, аволь
	2. лафча, аф пяк ёню (огра-	пек превей
	ниченный, слабоумный)	
неде'льный	недялянь; недялянь кувал-	таргонь, таргонь кувалмосо
	моса	
неде'ля	недяля	тарго
недово'льство	кяжияма, аф мяль вель-	мельтеме аштема
	де/мяльфтома ащема	
недоеда'ть	эрямс пялес вачеда	эрямс пельсвачодо
недозре'лый	пиже, аф кенерьф	пиже, аволь кенерезь
недомога'ние	сярядема, сярядезь ащема,	сэредема, лавшочи, моцень
	кальдявста прянь маряма	арасьчи, беряньстэ прянь марямо
недомы'слие	аф ёнюши	превтемечи
недоно'сок	каяф идь	каязь эйде
недоно'шенный	каяф (идь)	каязь эйде
недоразуме'ние	1. эльбядькс, тапаряфкс	1. ильведевкс, тапаркс;
	(ошибка, путаница); 2. аф	2. сёвнома
	ладяма, фукя-фкянь аф	
	шарьхкодема (непонимание,	
	разногласие)	
недопусти'мо	аш кода; ковга аф ярашты	ковгак а маштови
недоразуме'ние	прявийс аф сявома, аф	превс а само
	шарьхкодема	
недостава'ть	аф сатнемс	а сатомс, а сатномс
недоста'ток	1. афсатыкс (изъян); 2. ашу-	1. асатыкс; 2. арасьчи
	ши (бедность)	
недоста'точно	1. нареч. аф сатомшка (не	1. <i>нареч</i> . а сатышка; 2. <i>чис</i> -
	основательно, некачествен-	лит. аламо
	но); 2. числит. кържа (мало,	
	небольшое количество)	
недоста'точный	1. аф сатомшка, кържа (в не-	1. а сатышка; 2. аволь покш
	большом количестве); 2. аф	
	оцю, аф кърхка (неглубокий,	
	поверхностный)	

недосу'г 1. пингфтомоши (отсутствие 1. аютко; 2. *безл*. а зярдо свободного времени); 2. безл. аш мъзярда (некогда) нелоста'ча афсатыкс асатома, асатыкс недосту'пный 1. аф сатови (недосягаемый); 1. асаевиця, малав анолдыця; 2. аф шарьхкодеви (непо-2. ачарькодевиця; 3. пек питнятный); 3. питни (дорогой) недотро'га анелька ордакш недоу'здок нокта новта, курукс недоумева'ть абонкинемс а чарькодемс недоуме'ние абондома, абонкс апторгадома, абунгадома нелочёт афсатыкс асатыкс не'дра 1. модапотмо, масторалкс; 1. модапотма, масторалкс (глуби'ны земли); 2. потма потмо. (нутро, душевный мир) не'друг карша ащи, аф ялга вардо неду'г урма орма недю'жинный пяк оцю, пяк вии пек покш, пек виев нежла'нный апак учсек апак учо нежела тельный 1. аф эрявикс (не нужный); аэрявикс;
 берянь 2. кальдяв (плохой) нежена'тый апак ърьвяяк апак урьваксто не'женка анелька кольнягай, кольняй, анелькс нежило'й эряйфтома, шава чаво, эрицявтомо не'житься анелямс пря кольнемс, анелямс пря не'жно ляпоняста, кельгозь васькавтозь, вечкезь, чевтене'жность ляпеши, ляпе седи васькамо, седейшкавачи не'жный 1. ляпе седи, сетьме (ласко- чевте седей;
 валдо; вый); 2. валда (светлый, 3. колавиця, колавикс, порприятный); 3. курок колаксавиня викс (хрупкий, бьющийся) незабу'дка лампасей, менель тюс панчф лампасей незави'симо 1. эсь воля, эсь вийса-пряса, 1. эсь олясо: 2. киньапак надияк (самостоятельгак/мезеньгак лангс апак вано); 2. кинь/мезень лангс но апак вана/ватт (невзирая на кого/что) незало'лго цють инголе, алдонза шить, икеле, каршо

(тянь) карша

незако'нно законфтома, закононь колазь законтомо, закононь колазь незако'нченный апак аделак, апак шумордак, апак прядо апак прядт незамени'мый пяк эрявикс, аф полафтови аполавтовиця, пек эрявикс незаме'тно 1. аф няемга, салава (тай-1. салава; 2. курок ком); 2. пяк курок (очень быстро) незаме'тный 1. аф няеви (невидимый); 1. анеявиця: 2. асодавикс 2. аф содаф, аф содавикс (малоизвестный) незаму'жняя ърьвакс апак тук, мирдьфаволь мирдень кедьсэ, миртома левтеме незапа'мятный пяк кунардонь умонь, кезэрень незауря'дный пяк пряви, ёню весень ютксто явовиця, лиятнень ёнов амолиця, пек превей, кол незва'ный апак тердть апак терде нездоро'виться кальдявста марямс пря, урсэредемс, беряньстэ марямс пря, ормалгадомс маськоломс 1. урмав, аф шумбра (болез-1. ормав, аволь шумбра; нездоро'вый ненный); 2. кальдяв (плохой) 2. берянь незнако'мен аф содаф ломань асодавикс ломань незнако'мый аф содаф асодавикс незре'лый 1. аф кенерьф, пиже (неспе-1. апак кенере, пиже; 2. апак лый); 2. апак арьсек (не проарсе; 3. аламо содыця думанный); 3. кържа содай (некомпетентный) незы'блемый кеме кеме неизве'данный аф содаф, апак тонафнек, од асодавикс, од неизве'стный аф содаф асодавикс, од неизглали'мый аф юкстави астувтовиця неизме'нно прокс, фалу свал, пачк неиме'ние аф улема, ашши а улема, арасьчи неимове'рный аф азовомшка оцю, пяк вии а ёвтавишка покш неиму'щий ашу кажов неискорени'мый аф машфтови авитевиця, амаштовикс неисповеди'мый аф содави, аф шарьхкодеви асодавикс, ачарькодевикс неисполни'мый эряфс аф ётафтови атопавтовикс неисправи'мый аф петеви, аф петевикс авитевиця/апетевиця неиспра'вный 1. аф кондясти, аф пъчкяй, 1. амаштовикс, тапазь;

	аф ярашты (с поломкой); 2. аф кулхцонды, кирдифто- ма (непослушный)	2. акунсольця, кирдевтеме
неиссяка'емый неи'стовство	пефтома пяляскодкшнема, пяк кя-	певтеме кеж, пек кежиявтома
неи'стовый	жияма пяк вии	DUAD OCUMBADUCE
неистощи'мый	пефтома	виев, акирдевикс певтеме
неисчерпа'емый	пефтома	певтеме
неисчерна смын	Пефтома	певтеме
неисчисли'мый	пефтома, аф лувомшка	певтеме, алововикс
не'кий	кодама-бди	та-кодамо, кодамо-бути
не'когда 1	аш мзярда, аф ётка (недосуг)	а зярдо, аютко
<b>не'ко</b> гда <sup>2</sup>	мзярда-бъди (когда-то)	зярдо-бути
не'кого	аш кинь	а кинь
не'которые	кой-конат, кой-кит	та-кить, кой-кить
не'который	кой-кона, кона-кона	кона-кона, та-кодамо
некста'ти	аф эсь пингста	а шкасто
некта'р	1. панчфведь (цветочный	1. цецянь ведь, улаз; 2. лам-
	сок); 2. ламбама ведь (сироп)	бамо ведь
не'кто	кати-кие	кие-бути, та-кие
не'куда	аш ков/аш коза	а ков/а козонь
нела'дно	1. нареч. кальдявста, аф ко-	1. нареч. беряньстэ, а кода;
	да (плохо); 2. кс аф пара	2. <i>кс</i> апаро
	(дурно)	
нелега'льно	кяшендезь, салава	салава
нело'вкий	1. нувазь ащи, аф эрек (несмелый); 2. аф пара; визько	1. ёроктомо; 2. апаро, визькс
	(неудобный)	
нело'вкость	визделгодома, визькешама	визделгадома, визьксчама
нельзя'	аш кода, аф эряви, тят, тяда	а эряви, иля, илядо
нелюди'мый	аф корхтафкшу, ломаньда	а кортакшов, ломаньде пели-
, ,	пели	ця, комагай
неме'дленно	эстокиге, курок	нейке, куроксто, пек курок-
		сто
неме'ть	1. немойгодомс, юмафтомс	1. кундатомс; 2. чувтомомс,
	кяль (терять дар речи); 2.	кундатомс
	таяскодомс, шуфтомомс (ос-	-
	толбенеть)	
	·	

немногосло'вный 1. аф корхтафкшу (неразго-1. а кортакшов: 2. нурькине ворчивый); 2. нюрьхкяня (краткий) немо'й кяльфтома, аф корхтай, некельтеме, немой мой не'мошный вийфтома, эрьгафтома, лафвийтеме, лавшо ненави'леть аф кельгомс, сельмоса аф сельмесэ а неемс, а вечкемс няемс ненави'стный аеркс аеркс не'нависть кяж, аерксши кеж, кежпеке ненагля'лный кельгома, кельговикс вечкема, вечкевикс ненало'лго аф ламос а куватьс, аламос, нацяс нена'стный пизему, сюне пиземев, начко нена'стье сумборя, потмура, пиземетьсюне вармат ненасы'тный аф топафтови, топафксонь апешкедиця, атоподиця аф содай необу'зданный вии, аф кирневи виев, акирдевиця необходи'мо эряви, сави эряви, сави необхоли'мый эрявикс эрявикс необши'тельный аф корхтафкшу, ломаньда а кортакшов, ломанде пелиця пепи необъя'тный оцю, пефтома, кели певтеме, келей, покш неоднокра'тно аф весть, ламоксть а весть, ламоксть неожи'данный апак учт апак учо неопису'емый аф азови, аф азовомшка аёвтавикс, а ёвтавишка неопря'тный эсь мельга аф ваны (о челоэсь мельга аваныця; каргоць веке); карьгодьф (об одежде) неосла'бный аф лафчемкшни алавшомиця неоспори'мый видекс, афкуксонь виде, алкуксонь неотврати'мый аф лоткафтови алоткавтовиця не'откуда аш коста а косто неотло'жный тяникигонь, аф кадови пек эрявикс

 неотъе'млемый
 аф явоштови
 аявовикс

 неохо'та
 аш мяль
 арась мель

1. пяк оцю/вии, аф лоткаф-

тови (непобедимый); 2. аф

азовомшка цебярь (неописуемый, очень хороший)

неотрази'мый

1. аизнявиця, акирдевикс, пек

виев; 2. пек мазый

неохо'тно аф мяль вельде мельтеме неоцени'мый пяк питни, пяк эрявикс пек эрявикс, пек питней непого'ла аф мани сумборя, потмура, аволь маней неподалёку аф ичкозе, маласа а васоло, маласо непола'лки афсатыкст асатыкст непоме'рный вельф опю вельть покін непосе'ла фкя вастса аф ащи ве таркасо а аштевиця, чарынепостижи мый аф сатови, аф шарьхкодеви превс асаевиця, ачарькодевиня непоча'тый(край) пефтома, лама певтеме непритво'рный афкуксонь алкуксонь непрекло'нный кеме; мялень аф полафни кеме, мелень аполавтниця непреме'нно мезе тяза уле, апак вана/ватт мезе илязо уле, киньгак/ мезень/кинь лангс мезеньгак лангс апак вано непреры'вно апак лотксек апак лотка, апак лотксе, свал, ютковтомо визькс, аф цебярь неприли'чный визькстэме непримири'мый каршек аши, аф ладяй каршо аштиця, аладявиця неприя'тель каршек ащи, аф ладяй вардо непробу'дный апак съргозть апак сыргозе непрогля'дный пяк шобда тунь чопода непро'шеный см. апак тердть апак терде незва'ный неради'вый нола нола неразры'вный фалунь, нарде, кеме асезевиця, нардев, кеме не'рвно кяжиякшнезь машнетезь не'рвничать кяжиякшнемс машнетемс нере'дко силеста сеельстэ неря'ха рудазов, нулгодькс, каргоць ърдазу ломань неря'шливый 1. эсь мельге аф ваны, ърда-1. эсь мельга аваныця, рудазу (неопрятный); 2. кальдявзов, каргоць; 2. беряньстэ теста тиф (небрежный) езь несвя'зно кода повсь кола понгсь несказа'нный аф азовикс аёвтавикс не'сколько<sup>1</sup> чисмзяровок, мзяра-мзяра, аф зняро-бути, зярояк лама (сколько-нибудь) лит. **не'сколько** <sup>2</sup> нареч. аф ламода (отчасти) аламо, аламодо неслы'ханный апак марьсек амарявикс

несме'тный несмолка'емый несмотря' (на) предлог несокруши'мый	пяк лама, аф лувови аф лоткси, фалу маряви апак ванна/апак ватт кеме, вии; аф сяськови	алововикс алотксиця апак вано кеме, виев, аизнявиця
несокруши мын	ули стане	апак кавтолдо, улема истя
неспе'лый неспроста'	пиже, аф кенерьф аф стак	пиже, аволь кенерезь а стяко
нести'	1. кандомс (перемещать); 2. кирдемс, кандомс (терпеть, испытывать); 3. безл. шиньфтамс, уфамс (распространяться, дуть); 4. алыямс (нестись)	1. кандомс; 2. кандомс, кир- демс; 3. <i>безл</i> . качадомс; пу- вамс; 4. алыямс
нести'сь	1. ласькомс (бежать); 2. кулевомс, марявомс (слышаться); 3. алыямс (о птиценесушке)	1. ливтямс, чиемс; 2. марявомс; 3. алыямс
нестро'йно	кода повсь	аволь вейкетьстэ, ладтомо, кода понгсь
несчастли'вый	павазфтома	пайстомо
несча'стный	сюдоф, ямбар	пиштяка, пайстомо
несча'стье	зиян, кальдяв	зыян, апаро, пайстомочи
несчётный	пефтома	певтеме
нет	1. аф, аш: <b>- Слышите? -</b>	1. apacь, эзь: <b>- Слышите? -</b>
	<b>Нет</b> Марясасть? – Аф. <b>- Слышали?</b> – <b>Нет</b> Ма-	Нет Марятадо? – Арась
	рясть? - Аш. 2. <i>безл.</i> аш:	<b>Слышали?</b> – <b>Нет.</b> - Мариде? - Арась/Эзинек. 2. <i>безл</i> .
	Никого нет. Кивок аш.	арась: Никого нет. Кияк
	TINKOTO HET. KAIDOK um.	арась.
нетвёрдый	<ol> <li>ляпе (мягкий);</li> <li>аф кеме, лафча (слабый)</li> </ol>	1. чевте; 2. лавшо
нетре'звый	1. иредста, симф, комляв (хмельной); 2. аф ёню, апак арьсек (неблагоразумный)	<ol> <li>иредьстэ, иредезь, симезь;</li> <li>апак арсе</li> </ol>
неуве'ренно	аф кемазь, пелезь	кавтолдозь, пелезь
неуго'дный	аф эрявикс, аф кондясти	аэрявикс
неугомо'нный	вастса аф ащи	таркасо а аштевиця
неудово'льствие	кальдяв мяль-ёжа	апаргадома

неудо'бно	аф пара	а рапря
неуже'ли	дяряй	а вадря
неуже ли неукло'нно	фалу, апак лотксек	арази, нать
неукло'нный	фалунь, аф лоткси	апак лотксе, свал
неуклю'жий	аф шарондови, турхцой	свалшкань, алотксиця
неуклю жии неу'мный	аф ёню, ляпе пря	чувтола, овтола
неу мныи	аф еню, ляпе пря	превтеме, ланга прев, ланганя
неумоли'мый	1. аф корхтави, аф лястяви (непреклонный); 2. кеме (твёрдый, непреложный)	1. акортавикс; 2. кеме
неуря'дица	аф ладяма, сялондома	а ладямо, сёвнома
неуспева'ющий	кальдявста тонафни	беряньстэ тонавтниця
неуста'нно	апак лотксек, апак сизек	апак лотксе, апак сизе
неуста'нный	апак лотксек, апак сизек	апак лотксе, апак сизе
неусто'йчивый	1. люкай, аф кеме, вельси	1. лыкиця, аволь кеме;
	(шаткий); 2. полафневикс	2. полавтневикс, полавтне-
	(непостоянный); 3. аф кеме, лафча (слабый)	виця; 3. лавшо
неустраши'мо	аф пелезь, апак пельхть	апак пеле
неустраши'мый	аф пели	апелиця
неусы'пно	оржаста, прокс, фалу	свал, пштистэ
неусы'пный	оржа, фалунь	свалшкань, пшти
неутоли'мый	шяти, аф лоткафтови, аф	алоткавтовиця, аютыця
	ётай	
неутоми'мо	апак сизек, апак лотксек,	апак сизе, апак лотксе, апак
	апак ваймак, виень аф	ойма, виень апак жаля
	ужяльдезь	
неутоми'мый	сиземань аф содай, виень аф ужяльди	сиземань асодыця
не'хотя	мяльфтома	2 Mentes Mentreme
не хоти неча'янно	апак содак, апак учт, апак	а мельсэ, мельтеме апак сода, апак учо
	фатяк	анак сода, анак учо
неча'янный	апак содак, апак учт, апак фатяк	апак учо, апак фатя
не'чего	аш мезе, аш месть	а мезе, а мезть
нечелове'ческий	1. аф ломанень (не харак-	1. а ломанень; 2. стака
	терный для человека);	
	2. стака (тяжёлый)	
нечистопло'тный	` ′	1 pyroop repress.
нечистопло тныи	1. ърдазу, аф уряднай (неак-	1. рудазов, каргоць;

	куратный); 2. визьксфтома	2. визькстэме
	(бесчестный)	
нечи'стый	1. аф ару, ърдазу, пяндра, вадендьф (грязный); 2. аф виде (неправильный); 3. васькафнемань (нечестный)	1. рудазов, ваднезь; 2. а виде; 3. манчемань
не'что	мезе-бъди, кати-мезе	мезеяк, мезе-бути
неща'дно	апак ужяльдть, пяк вииста	апак жаля, виевстэ
неща'дный	апак ужяльдть, пяк вии	апак жаля, виев
нея'сно	1. аф шарьхкодевиста (без чёткости); 2. <i>безл.</i> аф шарьхкодеви (непонятно)	1. ачарькодевиксстэ; 2. <i>безл.</i> а чарькодеви
нея'сный	аф шарьхкодеви, лац аф няеви	ачарькодевикс
нёбо	нильхкс	кургоменель
<b>ни</b> <sup>1</sup> частица	1. афоль/тяза, тят <b>как бы то</b>	1. аволь, иля <b>как бы то ни</b>
	ни было кода афоль/тяза	было кода аволь/илязо уле;
	уле; как ни говори кода тят	как ни говори кода иля кор-
	корхта; 2. передается суф-	та; 2. передается суффикса-
	<i>фиксами</i> -вок, -га, -ге, -ке:	ми -як, -гак, -как: <b>ни один</b>
	ни один фкявок, кивок; ни с	вейкеяк, кияк; <b>ни с кем</b> кинь
	кем киньге мархта аф, кинь	мартояк; ни разу вестькак;
	мархтонга; ни разу вестьке,	ни-ни иля, илядо
ни <sup>2</sup> союз	вестевок; ни-ни тят, чу-чу аф ни ты, ни я аф тон, аф	
ни союз	мон	а, каня <b>ни ты, ни я</b> а тон, а мон
ни'ва	1. видеф пакся (поле, посев);	1. видезь пакся; 2. тев <b>на ни-</b>
	2. тев (направление деятель-	ве просвещения тонавтне-
	ности) на ниве просвеще-	мань тевсэ
	ния тонафнемань тевса	
нигде'	косонга, косовок	косояк
ни'жний	алгань, алдонь, алце	алце, алксонь
низ	ал, алкс	алкс
низа'ть	кярьксамс	керьксамс
низве'ргнуть	ёрдамс	ёртомс, каямс
низи'на	алгак васта	алка тарка
ни'зкий	1. алня (невысокий); 2. ёмла	1. алкине; 2. вишка, вишки-
	(маленький); 3. кальдяв	не; 3. берянь; 4. визькстэме,
	(плохой); 4. визькс, визьк-	берянь

	сфтома, лима-сюна (постыд-	
	ный)	
ни'зко нареч.	1. ала (внизу); 2. алга (пони-	1. ало; 2. алга; 3. алов; 4. бе-
	зу); 3. алу (вниз); 4. визьк-	ряньстэ, а ломанькс; визьк-
	сфтома, аф ломанькс; 5. <i>кс</i> ,	стэме; 5. кс, прил. визькс
	прил. визькс (бесстыдно)	
низкопокло'нник	пильгонь/кочкярянь палай	пильгень/кочкарянь палыця
низкоро'слый	алняня, аф сери	алкине, аволь сэрей, ладор-
		ман, каназа
низложи'ть	валхтомс, ёрдамс	валгстомс, ёртомс
ни'зменность	алгак васта	алка тарка
ни'зменный	1. алгак, алгак ащи (низкий);	1. алка, ало аштиця;
	2. визьксфтома, аф ломанень	2. визькстэме
	(бесчестный)	
низово'й	1. алудонь, алува ащи (отно-	1. алксонь, алгань; 2. наро-
	сящийся к низовью); 2. на-	донь, аволь сюпавонь
	родонь-кърдань, аф козянь	
	(относящийся к массам)	
низо'вье	алце пе/шире	ало/алце пе
ни'зость	визьксфтомоши, лима-сюна,	визькстэмечи
	лима-сюна тефт	
ника'к	коданга, ёфси	кодаяк
никако'й	кодамовок	кодамояк
никили'рованный	никилированнай	оложазь
никогда'	мъзярдонга	зярдояк
никто'	кивок, кивок аф, кивок аш	кияк
никуда'	козонга аф, ковга аф	ковгак
нима'ло	ёфси, ёфси аф, ёфси аш	малав
ниотку'да	костонга	костояк
нипочём	сембе сяка, мезевок аш	ялатеке, мезеяк арась
ниско'лько	ёфси, мъзяродовок	зярдояк, кодаяк, мезеяк, овсе
ниспрове'ргнуть	веляфтомс, ёрдамс, маш-	велявтомс, ёртомс, маштомс
	фтомс	
нисходя'щий	кири	валгиця
ни'тка	сюре, сюреня промокнуть	суре промокнуть до нитки
	до нитки пяк начкомс; ши-	пачк начкомс; шито белыми
	то белыми нитками каль-	нитками беряньстэ кекшезь
	дявста кяшф мяльхть	мельть; неяви, чарькодеви
нить	1. сюре (нитка); 2. китькс	1. суре; 2. кикс; 3. лув
	(черта); 3. кярькс (цепь: о	Ариаднина нить стака тевсэ

	ходе воспоминаний) Ариаднина нить стака тевса лезкс,	лезкс, шожда ки
	тёждя киня	
ни'тяный	сюрень	сурень
<b>ничего'</b> <sup>1</sup> нареч.	аф кальдявста, валомне, са-	а беряньстэ, састыне, моли
2	ворне (терпимо, неплохо)	
ничего' <sup>2</sup> местоим.	мезевок аф, мезевок аш (аб-	мезеяк: - Что знаете? – Ни-
	солютное отсутствие): - Что	чего. – Мезе содатадо? – Ме-
	знаете? – Ничего. – Мезе	зеяк. – Что слышали? – Ни-
	содат? – Мезевок аф. <b>– Что</b>	чего. – Мезе мариде? – Ме-
	слышали? – Ничего. – Ме-	зеяк.
	зе маряде? – Мезевок аш.	
ниче'й	азорфтома	киньгак, азортомо
ничко'м	комада, пеке лангса	комадо, пеке киське лангсо
ничто'	мезевок: Ничто не прохо-	мезеяк: Ничто не проходит
	дит бесследно. Мезевок аф	бесследно. Мезеяк а юты ис-
	ётни тяфтак.	тяк/стяко.
ничто'жество	аф кельгови, шава пря	аеркс, чаво тарка
ничто'жный	1. пяк ёмла (незначитель-	1. пек вишка; 2. аеркс, чаво
	ный); 2. аф кельгови, шава	
	(неуважаемый, мелкий)	
ничу'ть	ёфси	овсе, тунь
ни'щенский	1. анцинянь (принадлежа-	1. пурныцянь; 2. пек вишки-
	щий нищему); 2. пяк ёмла	не
	(мизе'рный)	_
ни'щенствовать	1. анцемс, анцинякс якамс	1. пурнамс сускомот; 2. ка-
	(собирать милостыню);	жовсто эрямс
	2. ашуста эрямс (бедно	
	жить)	
нищета'	ашуши	кажовчи, арасьчи
ни'щий	анци, анциня	кажов
нове'йший	инь од	од
новизна'	од, одши	одксчи
нови'нка	одня	одкс
новичо'к	одня	од
новобра'чная	одърьвяня	одирьва
новобра'чный	аньцек ърьвяяф	ансяк урьвакстозь/венчазь
нововведе'ние	од вешфкст	од вешевкст
нового'дний	од кизонь	од иень
новолу'ние	од ков, од ковпря	од ков

новорождённый

новосе'лье но'вость новоя'вленный

но'вшество но'вый

новь нога'

но'готь

жон

но'жка

но'жницы ноздря' нора' но'рка но'ров норови'стый нос одс/аньцек шачф, пиже

идь/шаба од кудс сувама

куля

одс эвондаф одня, од кой, од тев

ОЛ

апак соксек мода, од пакся пильге сбить с ног прафтомс пильге лангста; сбиться с ног пульзямс; с ног на голову меколангт; стать на ноги кеподемс, пильге ланг стямс, эрямс уликсса; со всех ног мезе ули вийса, пильгонь-прянь синдезь; жить на широкую ногу

эрямс козяста

кенже с ноготок пяк ёмланя

пеель без ножа зарезать тиемс пичефкс, ризф, коламс

тев

пильгоня васоньпеельхть шалхковаря варя, пиза ведьпача обуця кашан

1. шалхка (орган обоняния);

2. нярь (клюв; передняя часть лодки, судна); 3. пря (носок: у обуви) водить за нос васькафнемс; остаться с носом васькафтовомс; поднять нос пря няемс; повесить нос нолдамс нярь, нолдамс пря; под носом шалхка

ала, маласа

одс/ансяк чачозь, пиже эй-

де/эйкакш/жаба од кудос совамо

куля од од кой од

апак сока пакся, од пакся пильге, серька сбить с ног правтомс пильге лангсто; сбиться с ног пильге лангсто прамс, сиземс; с ног на голову мекевлангт; стать на ноги пильге лангс стямс, кепетемс, эрямс уликсчисэ; со всех ног прянь-полдань синдезь; жить на широкую ногу эрямс сюпавсто

кенже с ноготок пек вишки-

пеель без ножа зарезать кандомс ризкс, коламс тев

пильгине васоньпеельть судоваря пизэ, варя ведьпача обуця

каштан, обуцяв

1. судо; 2. нерь; 3. пря водить за нос манчемс; остаться с носом кадовомс чавонь кедть; поднять нос верьга пря кандомс; повесить нос пря/судо нолдамс; под носом судо ало

носи'лки	каннемат	кандтнемат
носи'льщик	канни	кандтниця
носи'тель	1. няфти, содай (яркий пред-	1. кандтниця, содыця;
	ставитель, знаток); 2. канни	2. кандтниця
	(разносчик: об инфекции и	
	т.п.)	
носи'ть	1. каннемс (перемещать);	1. кандтнемс; 2. кандтнемс;
	2. каннемс (одеваться);	3. кандтнемс; 4. улемс пеш-
	3. каннемс (иметь); 4. улемс	ксесэ, улемс покш пеке
	пеку/пяшксса (быть бере-	
	менной)	
носи'ться	1. ласькондемс, арнемс, ли-	1. чийнемс, ардтнемс, ливт-
	ендемс (быстро бегать, ез-	немс; 2. кандтневемс; 3. пе-
	дить, летать); 2. канневомс	рен. якамс, тевть якавтомс
	(служить: об одежде, обуви);	
	3. перен. якамс, тев якаф-	
	томс (хлопотать)	
носово'й	1. шалхконь (относящийся к	<ol> <li>судонь;</li> <li>лингв. судонь,</li> </ol>
	носу); 2. лингв. шалхконь	судопотмонь; 3. икельце
	пачк азови (произносимый	
	через нос); 3. ингольце (пе-	
	редний)	
ночева'ть	ётафтомс ве, удомс	печтемс/ютавтомс ве, удомс
ночёвка	вень удома/ ётафтома	вень ютавтома/удома
ночле'г	венди удома васта	вень удома тарка
ночни'к	вень лампа	вень лампа
ночно'й	вень	вень
ночь	ве Спокойной ночи! Сеть-	ве Спокойной ночи! Паро
	ме ве! всю ночь веньперьф	ве, паро удома! всю ночь
		веньперть
но'чью	веть	веть
но'ша	канкс, канф	канст
ноше'ние	каннема	кандтнема
нрав/нравы	1. кой (обычай); 2. мяль (же-	1. кой, кой-кирда; 2. обуця,
	лание)	кой
нра'виться	кельговомс	туемс мельс, вечкевемс
нравоуче'ние	тонафтома, указовама, ёньс	превс путома, тонавтома,
	путома	указовамо
нравоучи'тельный	тонафты, ёньс путы	превс путомань/путыця, то-
		навтомань/тонавтыця

ну'дно машнефтезь, мялень мольфмелень мольстезь тезь ну'дный машнефти, мялень мольфти мельмольстиня нужда' 1. ашуши (бедность); 2. эря-1. арасьчи, кажовчи; 2. эрявиксши (необходимость) виксчи нужда'ться 1. улемс ашукс (быть бед-1. улемс кажовокс, эрямс ным); 2. эрявомс (быть нужарасьчисэ; 2. эрявомс я нужным) я нуждаюсь... тейне даюсь... монень эряви... ...ивкае ну'жно эряви эряви ну'жный эрявикс эрявикс ну-ка эрь-ка ярь, ярьга, эрьга, эрь потмо;
 ойме по нутру нутро' 1. потма (внутренность); 2. вайме (душа) по нутру мелень коряс мялень коряс/мяльс туф ны'не тяни ней ны'нешний 1. тяниень (современный, 1. неень шкань, течинь; настоящий, теперешний), 2. тедедень тячиень; 2. тяддень (текущего года) ны'нче тячи, тяни ней, течи нырну'ть чёпафтомс, юпадемс чопавтомс ныря'ть чёпафнемс, юпиемс чопавтнемс ныть 1. сярядемс, шулкодемс, ан-1. сэредемс, чулгсетемс; зямс (ломить); 2. перен. 2. перен. авардемс, пеняцямс авардемс, пеняцямс (жаловаться) нытьё 1. сярядема, шулкодема, ан-1. сэредема, чулгсетема; зяма (ломота); 2. авардема, 2. авардема, пеняцямо пеняцяма (жалоба) нюа'нс тюс (оттенок); аф ёфси тюс: башка ёнкс фкакс азовома, аф ёфси фкя лаца улема (особенность) 1. шинень маряма/ чинень марямо;
 перен. нюх шарьхкодема (обоняние); ёрокчи 2. перен. ёруши (сообразительность)

никсемань

ваномс эйкакш

никсемс

никсамань

никсамс, никссемс

ваннемс, ваннекшнемс

ню'хательный

ню'хать

ня'нчить

## ня'нчиться

1. ваннекшнемс (нянчить); 2. перен. ванондомс мяль (угождать; возиться, хлопо-

тать)

 ваномс эйкакш(т);
 ваномс мель

ня'нька

- 1. ванни (няня); 2. мельга якай, урядай (ухаживающая за больным; уборщица)
- 1. эйкакшонь/пакшань ваныця; 2. мельга якиця, шлицянардыця, урядыця

## 0

 $\mathbf{o}^1$  предлог

- 1. колга, кувалма, ланга **о** друге ялгань колга; говорить о людях корхтамс ломань ланга; 2. передается ф. вносит. п-жа: стукнуться о камень токавомс кевс: 3. передается ф. местн. пжа: дом о двух окошках кудсь кафта вальмаса; бок о бок маласа, марса; серцек
- 1. ланга, кувалма, кувалт  $u \phi$ . отложит. п-жа: о друге ялгань кувалма/кувалт/ ланга, ялгадо; говорить о людях кортамс ломань ланга, ломанде; 2. передаётся ф. вносит. п-жа: стукнуться о камень эшкевемс кевс: 3. передается ф. местн. пжа: дом о двух окошках кудось кавто вальмасо; бок о бок вейсэ, сэрцек-сэрцек о, э, а, вай, эх

o <sup>2</sup> частица об *см*. о <sup>1</sup> ด'ดีล

о, э, а, вай, эх

обагри'ть обагри'ться обанкро'титься

обая'ние обая'тельность обая'тельный обва'л

обвалива'ть

кафцьке/кафицьке смотреть в оба аф нувамс, пилетнень стяда кирдемс архтомс якстерьста валовомс якстерьса ашулгодомс, лядомс ярмакфтома мазыши, мяльс тума мазыши, мяльс тума мазы, мяльс туй, кельгови срадома, срадома-каладома

кавонек, кавоненек (мы оба); кавоненк (вы оба); кавонест (они оба) артомс якстересэ артовомс якстересэ кадовомс ярмактомо

мельс туема

ладома

1. срафнемс, срафнемскалафнемс (разрушать);

- 2. вальсемс (обсыпа'ть)
- 1. лондавтнемс, калавтнемс; 2. вальсемс

лондадома, лондадовкс, ка-

мельс туема, вечкевиксчи

вечкевикс, мельс туиця

- обвалива'ться 1. срадкшнемс, срадкшнемскаладкшнемс (разрушаться);
- 1. лондалемс, каладокшномс;
- 2. певерекшнемс, певеремс

	2. лунгодькшнемс, пяярьк-	
	шнемс (обсыпа'ться)	
обвали'ть	1. срафтомс, срафтомс-	1. лондавтомс, калавтомс;
	калафтомс (разрушить);	2. валямс
	2. валямс (обсы'пать)	
обвали'ться	1. срадомс, срадомс-	1. лондадомс, каладомс;
	каладомс (разрушиться);	2. певеремс
	2. лунгодемс, пяяремс (об-	
	сыпаться)	
обваля'ть	почердамс, ковардамс по-	вельтямс, валяямс
<u> </u>	чфса	
обвари'ть	пидемс, навольдемс, валомс	пидемс, невельдемс, валомс
	лакай ведьса	лакиведьсэ
обвари'ться	пидевомс, наволемс	пидевемс, невелемс
обвенча'ть	венцямс	венчамс
обвенча'ться	венцямс	венчамс
обверну'ть обве'с	ашкордамс, тапардамс	тапардамс
оовес	ункстамста васькафтома	онкстамсто манчема/
обве'сить	no ay yan damay ya yayya may yama	манявкс
оове сить	васькафтомс ункстамста	онкстамсто манямс, а виде-
обвести'	1. ётафтомс перьф (провести	1. ютавтомс перька; 2. вар-
OODCCIH	вокруг чего-либо); 2. ва-	штамс; 3. пирямс; 4. ветямс
		_
	номс, фатямс сельмованфса	аноконть ланга; 5. перен. ма-
	(оглядеть); 3. перямс (огра-	нямс
	дить); 4. китьксамс анокть	
	ланга; 5. перен. васькафтомс	
	(обмануть)	
обве'триться	казямгодомс, лазондовомс	казякадомс, пиемс, лазно-
-	вармати	томс
обветша'лый	таштомф, ташта	таштомозь, каладозь
обветша'ть	таштомомс, таштомгодомс	таштомомс, каладомс
обвине'ние	муворгофтома, муворукс лу-	чумондома
	вома	
обвини'ть	азомс/лувомс муворукс	чумондомс
обвиня'ть	лувомс муворукс	чумондомс, чумондокшномс
обви'слый	новольф	новолезь
обви'снуть	новолемс	новолемс
обви'ть	1. тапардамс, ашкордамс	1. тапардамс, ашкордамс;

	(обмотать); 2. кутмордамс	2. кутмордамс
-6	(охватить, обнять)	
обволо'чь	вельхтямс	вельтямс
обворожи'тельный обвяза'ть	пяк мазы, пяк туф мяльс	мельс туиця, пек мазый
	тапардамс, сотомс, сюлмамс	тапардамс, сюлмсемс
обглода'ть	поремс	порнемс
обгоня'ть	ётнемс вакска, лисендемс инголи	икельстямс, ютамс вакска, лисемс икелев
обгоре'лый	палф, ланга палф	палозь
обгоре'ть	паломс, ланга паломс	паломс
обгры'зть	поремс	поремс
обда'ть	<ol> <li>валомс (окатить, облить);</li> <li>перен. фатямс (охватить, пронизать)</li> </ol>	1. валомс; 2. <i>перен</i> . пувамс
обдели'ть	аф максомс/кържа максомс явомста, васькафтомс	а максомс, манямс явомсто
обдёргать	1. сязендемс (оборвать); 2. ровнандамс (обровнять: о стоге)	1. сезнемс; 2. ровнямс
обдира'ть	1. ватксемс (сдирать); 2. <i>перен</i> . ваткамс/каяфтомс киське (грабить, обирать)	1. ватксемс; 2. перен. ваткамс киське
обду'манный	арьсеф	арсезь
обду'мать	арьсемс инголькиге	арсемс икелепелев
обе см. оба	•	•
обе'денный	обедъётконь, обедонь, обедамань	обедъютконь, обедэнь, обедамонь
обедне'вший	ашулгодф	кажовгадозь
обедне'ть	ашулгодомс	кажовгадомс, ёмавтомс сю-
обежа'ть	1. ласькомс мезень-кинь перьф (бегом обойти вокруг чего/кого); 2. ётамс сембонь, улемс сембонь пяле/шире (обойти всех, побывать у всех); 3. разг. ласькозь ётамс вакска (пробежать в обход)	павчи 1. чийнемс мезень-/кинь- бути перька; 2. ютамс весень; 3. разг. чиезь ютамс
обезбо'ливание обезбо'лить обезгла'вить	сярядьфонь лоткафтома лоткафтомс сярядьф 1. керомс пря (лишить голо-	сэредьксэнь лоткавтома лоткавтомс сэредьксэнть 1. керямс пря; 2. кадомс

	вы); 2. кадомс азорфтома	азортомо
<i>.</i>	(лишить руководства)	·
обездо'ленный	павазфтома, сюдоф	пайстомо
обездо'лить	тиемс павазфтомкс	теемс пайстомокс
обезле'сить	кадомс вирьфтома	кадомс виртеме, керямс ви-
абааабта <u></u> јауулу		ренть
обезобра'зить	гастямс, кальдявгофтомс	теемс а мазыйкс
обезору'жить	1. нельгомс оружия (изъять	1. нельгемс оружия;
	оружие); 2. сетьмофтемс	2. сэтьмелгавтомс
0 6 0 mm la roma	(успокоить)	
обезу'меть	лисемс ёньда	лисемс превстэ, атнаскадомс
обели'ть	WALLAND AND OBJECT	(о животных)
обсли ть	кяшемс муворши	ванськавтомс, кекшемс чу-
оберега'ть	ванфтомс	ванстомс
оберега ть	ваномс/ванфтомс пря	ванстомс пря
обере'чь см. обере-	ваноме, ванфтоме пря	ванстоме пря
гать		
оберну'ть	1. ашкодомс/ашкордамс, та-	1. ашкордамс, тападамс;
00 <b>0p</b> 11, 12	пардамс (завернуть);	2. велявтомс; 3. велявтомс,
	2. шарфтомс (повернуть);	мекев саемс
	3. шарфтомс, мърдафтомс	
	(вернуть, выручить)	
оберну'ться	1. ашкодомс/ашкодовомс/	1. ашкордавомс, тапарявомс;
• •	ашкордавомс (завернуться);	2. велявтомс; 3. велявтомс
	2. шарфтомс (повернуться);	мекев
	3. мърдамс меки (вернуться,	Mekeb
<b>~</b>	совершить оборот)	
обёртка	1. лангакс (обложка); 2. аш-	1. лангакс; 2. тапарямопель
	кодомпяль (обёрточный ма-	
of in Town vi	териал)	TOWNS TOWN TOWN TOWN
обёрточный обеспе'чение	ашкодома, ашкодомань	тапарямонь, тапардамонь
обеспе чение	вешфксонь топафтома козя, козяста эряй	вешевксэнь топавтома, трямо
обеспе ченный	1. топафтомс вешфкснень	козя, сюпав, сюпавсто эриця 1. максомс, топавтомс ве-
ооссие чить		
	(создать условия); 2. ётаф-	шевкстнэнь; 2. ютавтомс
	томс эряфс (претворить в	эрямос
	жизнь)	
обесси'ленный	вийфтома, пульзяф, лафча	вийтеме, лавшо

обесси'леть	вийда маштомс, пульзямс,	лавшомгадомс, лавшомомс,
	лафчемомс	вийстэ/илыкстэ лисемс
обесси'лить	вийда машфтомс, пульзяф-	лавшомгавтомс, вий-
	томс, лафчемгофтомс	стэ/илыкстэ ливтемс
обесцве'тить	олафтомс	олавтомс
обесце'нить	уцезгофтомс, валхтомс пит-	питне алкалгавтомс/валтомс
	ненц	
обеща'ние	валонь максома	алтамо, валонь максома
обеща'ть	максомс вал	алтамс, максомс вал
обжа'лование	пеняцяма	пеняцямо
обже'чь	пидемс	пидемс
обже'чься	пидевомс	пидевемс
обзаведе'ние	рамама-кочкама	пурнамо-сэрнямо, анокстамо
обзавести'сь	рамамс-кочкамс	пурнамс-сэрнямс, анокстамс
обзо'р	1. ванондома (охват взором);	1. ваннома; 2. неявома;
	2. няевома (видимость);	3. нурькине ёвтнема
	3. нюрьхкяня азкст/кулят	
	(аннотация)	
обзыва'ть	лемнемс кальдяв валса	лемдемс берянь валсо
оби'да	мялень колама, обжама, кор	покордамо, покордавке быть
	быть в обиде кяжиямс; не	в обиде покордавомс; не да-
	давать в обиду арамс шире-	вать в обиду а максомс по-
	зонза, аф максомс обжамс;	кордамс; терпеть обиду кир-
	зонза, аф максомс обжамс; терпеть обиду кирдемс ко-	кордамс; <b>терпеть обиду</b> кир- демс кор
оби'деть	терпеть обиду кирдемс ко-	
оби'деть оби'деться	терпеть обиду кирдемс коронц	демс кор
	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс	демс кор коламс мель, покордамс
	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, орда-	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке-
оби'деться	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, ордадомс	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке- жиявтомс
оби'деться оби'дно	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, ордадомс ужяль	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке- жиявтомс мельс апаро
оби'деться оби'дно оби'дный	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, ордадомс ужяль мялень колай, покордама	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке- жиявтомс мельс апаро покордамонь
оби'деться оби'дно оби'дный	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, ордадомс ужяль мялень колай, покордама	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке- жиявтомс мельс апаро покордамонь курок покордавиця/
оби'деться оби'дно оби'дный оби'дчивый	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, ордадомс ужяль мялень колай, покордама курок кяжияй	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке- жиявтомс мельс апаро покордамонь курок покордавиця/ ордадыця покордамс
оби'деться оби'дно оби'дный оби'дчивый	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, ордадомс ужяль мялень колай, покордама курок кяжияй колсемс мяль, покорямс  1. пяк лама (множество);	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке- жиявтомс мельс апаро покордамонь курок покордавиця/ ордадыця
оби'деться оби'дно оби'дный оби'дчивый обижа'ть	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, ордадомс ужяль мялень колай, покордама курок кяжияй колсемс мяль, покорямс  1. пяк лама (множество);  2. козяши, уликсши (изоби-	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке- жиявтомс мельс апаро покордамонь курок покордавиця/ ордадыця покордамс
оби'деться оби'дно оби'дный оби'дчивый обижа'ть оби'лие	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, ордадомс ужяль мялень колай, покордама курок кяжияй колсемс мяль, покорямс  1. пяк лама (множество);	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке- жиявтомс мельс апаро покордамонь курок покордавиця/ ордадыця покордамс  1. ламоксчи; 2. сюпавчи, ко-
оби'деться оби'дно оби'дный оби'дчивый обижа'ть	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, ордадомс ужяль мялень колай, покордама курок кяжияй колсемс мяль, покорямс  1. пяк лама (множество); 2. козяши, уликсши (изобилие, богатство) 1. сатомшка вии, оцю	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке- жиявтомс мельс апаро покордамонь курок покордавиця/ ордадыця покордамс  1. ламоксчи; 2. сюпавчи, ко-
оби'деться оби'дно оби'дный оби'дчивый обижа'ть оби'лие	терпеть обиду кирдемс коронц коламс мяль, обжамс корыямс, обжавомс, ордадомс ужяль мялень колай, покордама курок кяжияй колсемс мяль, покорямс  1. пяк лама (множество);  2. козяши, уликсши (изобилие, богатство)	демс кор коламс мель, покордамс ордадомс, покордавомс, ке- жиявтомс мельс апаро покордамонь курок покордавиця/ ордадыця покордамс  1. ламоксчи; 2. сюпавчи, ко- зячи, уликсчи

обита'емый	angë Manyra	оруния марто
обита емыи обита'тель	эряй мархта	эриця марто
оби'ть	эряй 1. пиксомс (покрыть);	эриця 1. чавномс; 2. лутамс
оои ть		1. чавноме, 2. лутаме
a 5 a 1	2. лунгафтомс (отделить)	
обихо'д	эрь шинь эряф, кудъётконь	кудоютконь тевть, эрьва
~ ·	тевт	чинь тевть
обла'ва	кундама/кружазь кундама	кундамо/кружазь кундамо
облагоро'дить	цебярьгофтомс	вадрялгавтомс
облада'ть	1. азорондамс, улемс азоркс	1. кирдемс, улемс азорокс;
	(иметь в собственности);	2. улемс Я обладаю Монь
	2. улемс кодама/мезень со-	ули обладать собой кир-
	дай (иметь качест-	демс, улемс кеме
	ва/достоинства) Я обла-	
	даю Монь ули/улихть	
	обладать собой кирдемс,	
	улемс кеме	
о'блако	ковол, туця	пель, ковол
обласка'ть	ужяльдемс	васькавтомс, жалямс
о'бласть	1. мода, мастор (террито-	1. мода, мастор; 2. тарка,
	рия); 2. васта; ётка, виде (зо-	ёнкс
	на, участок, часть)	
о'блачность	коволхт, туцят, коволу/туцяв	коволов/пелев менель
	менель	
о'блачный	коволу, туцяв	коволов, пелев, пельсэ вель-
		ТЯЗЬ
облега'ть	ащемс ронгова/ронгонь ко-	аштемс рунгова/рунгонь ко-
	ряс	ряс
облегче'ние	тёждялгодома, тёждялгоф-	шождалгадома, шождалгав-
	тома	тома
обле'гчить	тёждялгофтомс	шождалгавтомс
обледене'ние	эйяма, эйса вельхтявома	эиямо, эйсэ вельтявома
обледене'ть	вельхтявомс эйса, эйндамс,	эиямс, эйсэ вельтявомс, ка-
	кажакадомс	жакадомс
обле'злый	галош, галошкодф	невелезь
обле'зть	1. каямс пона, пяяремс, га-	1. невелемс, каямс пона,
	лошкодомс (линять, менять	прамс; 2. невелемс, лутавомс
	окрас; лишиться волос);	•
	2. лунзямс (облупиться)	
облени'ться	нолакстомомс	нузялгадомс
облепи'ть	1. петфнемс (обклеить);	1. педявтнемс; 2. педямс,
	* '	

	2. кружамс, пуромомс перьф	пурнавомс перька
облете'ть	(окружить) 1. лиемс перьф (пролететь вокруг); 2. лиендемс лама вастова (летать везде, много увидеть); 3. срадомс келес (распространиться); 4. пяяремс, прамс (опасть, осы-	1. ливтямс перька; 2. ливтнемс ламо таркава; 3. срадомс келес; 4. прамс, певеремс
обле'чь	паться) 1. щамс, щамс-карямс	1. оршамс, оршамс-карсемс;
	(одеть); 2. <i>перен</i> . вельхтямс, кружамс (окружить, создать атмосферу); 3. <i>перен</i> . арафтомс, путомс, максомс тев (наделить)	2. <i>перен</i> . вельтямс; 3. <i>перен</i> . аравтомс, путомс, максомс
облива'ть	валондомс	валномс
облива'ться	валондомс эсь пря, валондо-	валновомс, валномс пря об-
	вомс <b>обливаться слезами</b>	ливаться слезами аварьк-
~ ,	аварькшнемс	шнемс
облиза'ть	нолсемс	нолсемс
обли'зывать	нолсемс	нолсемс
обли'зываться	1. нолсемс търватнень (об-	1. нолсемс турватнень;
	лизывать губы); 2. перен.	2. нильнемс сельгетнень
	нилендемс сельгтнень (гло-	
о'блик	тать слюни, предвкушать)  1. шамаванф (внешность);	<ol> <li>чачо;</li> <li>перен. прянь ветя-</li> </ol>
O OJIMK	2. <i>перен</i> . прянь вятема (по-	мо
	ведение)	
обли'ть	валомс, лоськофтомс облить	валомс, лоськавтомс об-
	грязью кальдявста кор- хтамс	лить грязью беряньстэ кор- тамс
обли'ться	валовомс, валомс пря	валовомс, валомс эсь пря
облицева'ть	вельхтямс	вельтямс
обличи'ть	сялдомс, няфтемс кальдяв	сялдомс, чумондомс, невтемс
	ширде	берянь ёндо, лангс таргамс
обложи'ть	1. марамс перьф; марамс ланга (сложить вокруг; сложить поверх); 2. вельхтямс (покрыть, заслонить); 3. кружамс (окружить);	1. вачкамс/аравтомс перька; 2. вельтямс; 3. куродомс; 4. пандовтомс; 5. <i>прост</i> . сёвномс, кроямс

4. ладямс/путомс пандома

(обязать к уплате); 5. *прост*. сюцемс

обло'жка лангакс вельтявкс, лангакс

облока чиваться нежедькшнемс нежедекшнемс, нежелемс

облокоти'ться нежедемс нежедемс

облома'ть синнемс синдемс, синдтремс

 обломи'ть
 синдемс
 синдемс

 обломи'ться
 синдевомс
 синдевемс

обло'мок синдьф пакш/ пялькс/поколь лутазь/синдезь пелькс

облупи'ть ваткамс ваткамс

 облупи'ться
 ваткавоме, лупондаме
 ваткавоме, лутавоме

 облучо'к
 озама, озама васта
 озамо, озамо тарка

облысе ть галошкодомс кадовомс чертеме, какшалга-

домс

обма'зать вадендемс ваднемс

обмакну'ть навамс, начфтомс навамс, начтомс

обма'н васькафтома, кяльготнема манчема, манявкс, кенгелема

обма'нный васькафнемань, кяльготне- манямонь, манчемань

мань

обману'ть васькафтомс, кяльготнемс манямс обману'ться васькафтовомс, кяльготне- манявомс

васькафтовомс, кяльготне- манявом вомс

DOM

обма'нчивый васькафты манявтыця обма'нщик васькафни, кяльготни манчиця, к

обма'нщик васькафни, кяльготни манчиця, кенгелиця обма'нывать васькафнемс, кяльготнемс манчемс, кенгелемс

 обмеле'ть
 мацялгодомс
 мазякадомс

 обме'н
 полафтома
 полавтома

 обменя'ть
 полафтомс
 полавтомс

обме'р 1. ункстама (измерение); 1. онкстамо; 2. онкстамсто

2. ункстамста васькафтома манямо

(обман при обмере)

обме'рить 1. ункстамс (измерить); 1. онкстамс; 2. манямс онк-

2. васькафтомс ункстамста стамсто

(обмануть при обмере)

обмести' тяемс тенсемс

обмоло'т 1. тяляма (молотьба); 2. тя- 1. пивсэма; 2. пивсэвкс

ляф сёра (обмолоченное

зерно)

обмолоти'ть тялямс пивсэмс

обморо'зить эйндафтомс кельмевтемс обморо'зиться эйндамс кельмемс о'бморок ёжень юмафтома, ёжефтома ёжовтомо прамо, ёжонь ашема ёмавтома обмота'ть сотнемс, ашколомс тапарямс, ашкордамс обмо'тка 1. ашкодома, тапордама (об-1. ашкордамо, тапарямо, тавязка); 2. ашкоркс, тапоркс; пардамо; 2. ашкордавкс, тапракста (то, чем обмотано; паркс; пракста онуча) обмочи'ть начфтомс начтомс обмы'ть штамс шлямс обналёжить кемафтомс, надияфтомс кемевтемс, алтамс обнажённый штада, карендьф, кърхтапа штапо, штало обнажи'ть штафтомс, карендьфтемс штавтомс обнаро'довать содафтомс, пачфтемс, маяволявтомс, весе ломантнеряфтомс нень ёвтамс, содавтомс обнару'жить 1. мумс (найти, отыскать); 1. муемс; 2. неемс 2. няемс (заметить, раскрыть) обнести' 1. кандомс перьф (пронести 1. кандомс перька; 2. пирямс; вокруг); 2. перямс (огоро-3. а кандомс, стувтомс кавадить); 3. ётамс вакска, юкнямсто, ютамс вакска: 4. вестамс каванямста (пропуссенень максомс/ тить при угощении); 4. семкандомс, весень каванямс бонди явомс/ каннемс каваняма (наделить всех угощеньем) обнима'ть ашкорямс кутморямс обнима'ться ашкорямс, кельксемс кутморямс обниша'ть ашулгодомс кажовгаломс обнови'ть одкстоптомс одкстомтомс обнови'ться одкстомомс одкстомомс обновле'ние одкстоптома, одкстомома одкстомтома, одкстомома обию'хать никсамс никсемс обня'ть кутмордамс ашкодомс обня'ться ашкодомс, кътмордамс кутмордамс 1. кочкамс (собрать); 2. саобобра'ть 1. кочкамс; 2. саламс ламс (ограбить) обобше'ние мекольдень вал, мялензама вейсэндямо, кемекстамо обобщи'ть мялензамс вейсэндямс, кемекстамс

обогати'ть	1. козякофтомс (поддержать материально; насытить, удобрить); 2. касфтомс, кемокстамс (возвысить)	1. сюпалгавтомс; 2. кастомс, кемекстамс
обогна'ть	ётамс, инголдамс, фталу ка- домс	ютамс, икельдямс, удалов кадомс
обогну'ть	1. мяндемс (согнуть); 2. шаромс (обойти, объехать)	1. мендямс; 2. ютамс перька
обогре'ть	эждемс	эждямс
обогре'ться	эжемс	эжемс
о'бод	пинкс	пинке, кирьке
ободра'ть	1. ваткамс (содрать); 2. вась- кафтомс (обмануть)	1. ваткамс; 2. манямс
ободри'ть	шнамс, кеподемс мяль	шнамс, кепедемс мель
обожа'ть	кельгомс	пек вечкемс
обо'з	улав	улав
обозва'ть	лемдемс	лемдемс
обозли'ть	кяжияфтомс	кежейгавтомс, кежт савтомс
обозли'ться	кяжиямс	кежиямс, кежиявтомс
обозна'ться	эльбядемс, аф шарьхкодемс	манявомс, ильведемс
обозна'чить	1. путомс тяште (поставить знак); 2. няфтемс (вынести, наметить)	1. тешкстамс; 2. невтемс
обозре'ть	ваномс	ваномс
обойти'	1. шаромс (пройти вокруг); 2. ётамс вакска (пройти ми- мо, не обратить внимания) обойти молчанием аф лят- фтамс	1. ютамс перька; 2. ютамс вакска обойти молчанием а ледстямс
обойти'сь	1. тиемс кальдяв (причинить вред); 2. стямс, савомс (получиться по стоимости); 3. ащемс, кирдемс (пробыть, просуществовать без); 4. ётамс, прядовомс, шумордавомс лац-ряц (завершиться без приключений)	1. теемс берянь; 2. стямс; 3. аштемс, кирдемс; 4. ютамс/ прядовомс вадрясто/ сэтьместэ
оболо'чка	кедня	лукш, кедь
обольсти'ть	1. кяляцямс (увлечь, соблазнить); 2. васькафтомс (обесчестить)	1. манямс; 2. нарьгамс

обовле'ть оборва'ние оборва'тивать(ся) оборва'ть         такскодомс никсема велявтнемс пря оборо'на паралама (несение обороны); 2. дотама (несение обороны); 2. даралама вийхть (оборони'тельный аралама виень оборонный араламань кирдемань-кородомань, ванстомань кирдемань-кородомань, ванстомань ванстомань ванстомань ванстомань ванстомань ванстомань ванстомань ванстомань ванстомань оборо'т партома (изменения); 3. полафтома (изменения); 4. валонь согке (сочетание слов; фраза)         1. шаркс (обход, круг); 2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь согке (сочетание слов; фраза)         таймазкадомс никсема велявтнемс           оборо'на         1. сяземс (порвать); 2. лаборо (оборо) (о			
обора'чивать(ся)         веляфнемс, шарфнемс (пря)         велярнемс, прядомс (остановить, прекратить)         велярнемс, прядомс (остановить, прекратить)         1. сеземс; 2. лоткавтомс, прядомс           оборо'на         1. аралама (несение обороны); 2. аралама вийхть (оборони'тельный         1. ванстома, кирдема-кородомань, кирдема-кородомань, ванстомань           оборо'ный         аралама виень         кирдемань-кородомань, ванстомань           обороня'ть         аралакшнемс         ванстоме, кирдемс, кирдемс-кородомс           оборо'т         аралакшнемс пря         ванстоме, кирдемс, кирдемс-кородомс           обору'довать обосо'бить обосо'биться обосо'биться обосо'биться обосо'биться обосо'биться обосо'биться обосо'биться обосо'бить острее); 2. стакалгофтомс (сделать острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         теемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс (башка) явомс (башка) явомс (башка) явомс (башка) явомс (башка) явомс         башка, явозь 1. пштилгадомс; 2. стакалгавтомс           обого'дный обрабо'тать обра'довать обра'доваться о'бра' доваться о'бра' доваться о'бра' доваться о'бра 'доваться о'бра 'доваться о'бра 'доваться о'бра о художественном, поэтическом) главным образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;	обомле'ть	таяскодомс	таймазкадомс
оборва'ть         1. сяземс (порвать); 2. лот-кафтомс, прядомс (остановить, прекратить)         1. сеземс; 2. лоткавтомс, прядомс           оборо'на         1. аралама (несение обороны); 2. аралама вийхть (оборонительные силы)         1. ванстома, кирдема-кородома; 2. ванстома/ кирдемань-кородомань, ванстомань           оборо'ный         аралама виень         кирдемань-кородомань, ванстомань           обороня'ть         аралакшнемс         ванстомс, кирдемс, кирдемс-кородомс           оборо'т         1. шаркс (обход, круг);         2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь соткс (сочетание слов; фраза)           обору'довать обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обра'брать острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         теемс, кочкамс, ладямс кемекстамс кемекстамс кемекстамс (затруднить)         кемокстамс (затруднить)         кемекстамс (башка) явомс (башка) явомс (башка) явомс (башка) явомс (башка, явозь 1. шитилгадомс; 2. стакалгавтомс           обого'дный обрабо'тать обра'довать образов (стамс, удожественном, поэтическом) главным образом васняя; таким образом стямс, таку образ главным образом васняя; таким образом васняя; таким образом стям;	обоня'ние	никсама	никсема
оборо'на  оборо'на  оборони'тельный  оборони'тельный  оборони'тельный  оборони'ть аралама виень  оборони'ть аралама виень  оборони'ть аралама виень  оборони'ть аралама виень  оборони'ть аралакшнемс  оборони'ть аралакшнемс  оборони'ть аралакшнемс  оборони'ть аралакшнемс  оборони'ть аралакшнемс  оборони'ть аралакшнемс пря  оборо'т  оборо'т  оборо'т  оборо'т  оборо'довать  обосо'бить явфтомс, кчукамс, ладямс  обосо'бить явфтомс, няфтемс башка  обосо'бить на силы)  1. ванстома, кирдема  кирдемань-кородомань, ван-  стомань  ванстомс, кирдемс-  кородомс  занстомс, кирдемс-  кородомс  занстомань  ванстомс, кирдемс-  кородомс  занстомс пря  1. ванстома, кирдема-  кирдемань-кородомань, ван-  стомань  ванстомс, кирдемс-  кородомс  занстомс, кирдемс-  кородомс  занстомс, кирдемс-  кородомс  занстомс, кирдемань-  кирдемань-кородомань, ван-  стомань  кирдемань-  кирдемань-кородомань, ван-  стомань  кирдемань-  кирдемань  кирдемань  кирдемань  кирдемань-  кирдемань  кирдемань-  кирдемань-  кирдемань-  кирд	обора'чивать(ся)		велявтнемс
оборо'на         Вить, прекратить)         1. аралама (несение обороны); 2. аралама вийхть (оборони'тельные силы)         1. ванстома, кирдема-кородома; 2. ванстома/ кирдема вийть кирдемань-кородомань, ванстомань кирдемань-кородомань, ванстомань           оборо'ный         аралама виень         кирдемань-кородомань, ванстомань кирдемань-кородомань, ванстомань кирдемань-кородомань, ванстомань ванстом, кирдемс-кородомс           обороня'ться         аралакшнемс         ванстомс, кирдемс, кирдемс-кородомс           оборо'т         1. шаркс (обход, круг);         1. велявтома; 2. чарамо;           2. шарома (кручение); 3. полавтома, полафтома (изменения); 4. валонь сотолмавока; 4. валонь сюлмавома         3. полавкс, полавтома, полавтома, полавтома, полавтома, полавтомы, абраза           обору'довать обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         явомс башка         явомс башка, явозь           обосо'бленно обрабо'тать         1. анокламс, петемс, тиемс (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхтамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортаме           обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать образом васняя; таким образом истямо ладсо, истя;	оборва'ть		1. сеземс; 2. лоткавтомс, пря-
оборо'на         1. аралама (несение обороны); 2. аралама вийхть (оборони'тельный араламань араламань кирдемань-кородомань, ванстомань кирдемань-кородомань, ванстомань ванстоме, кирдеме, кирдемес кородоме ванстоме, кирдемес кородоме ванстоме пря, а максоме пря 1. шарке (обход, круг); 2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь сотке (сочетание слов; фраза)         1. велявтома; 2. чарамо; 3. полавтовома; 4. валонь сюлмавтовома; 4. валонь сюлмавтовом; 6ашка явозь 1. антитилгадоме; 2. стакалгавтоме		кафтомс, прядомс (остано-	домс
оборони'тельный         ны); 2. аралама вийхть (оборони'тельные силы)         кородома; 2. ванстома/ кирдема вийть кирдемань-кородомань, ванстомань           оборо'нный         аралама виень         кирдемань-кородомань, ванстомань           обороня'ть         аралакшнемс         ванстомс, кирдемс, кирдемскородомс           оборо'т         1. шарке (обход, круг);         2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь сотке (сочетание слов; фраза)         залонь сотмавома           обору'довать обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обрабо'тать         явомс башка         явомс башка         явомс башка, явозь         звомс башка, явозь         1. пштилгадомс; 2. стакалгать острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         затруднить (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'довать обра'довать обра'доваться о'браз 1         кенярдемс         кенярдовтомс кенярдозевемс           обра'довать обра'доваться о'браз 1         кенярдемс         кенярдозевемс         1. чачо; 2. образ главным образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;		вить, прекратить)	
оборони'тельный         ронительные силы)         кирдема вийть кирдемань-кородомань, ванстомань           оборо'нный         аралама виень         кирдемань-кородомань, ванстомань           обороня'ть         аралакшнемс         ванстомс, кирдемс, кирдемс, кирдемс-кородомс           оборо'т         аралакшнемс пря         ванстомс, кирдемс, кирдемс-кородомс           оборо'т         аралакшнемс пря         ванстомс пря, а максомс пря           1. шаркс (обход, круг);         2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь сотма (обходить соткс (сочетание слов; фраза)         запотывстома; 2. чарамо;           обору'довать обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обрабо'тать         явомс башка         тиемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс (башка)         кемокстамс явомс (башка)         кемекстамс явомс (башка)           обого'дный обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать образ' (убедить)         кенярдемс кенярдемс кенярдозевемс         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'довать образ'довать образ'тавным образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;	оборо'на	1. аралама (несение оборо-	1. ванстома, кирдема-
оборони'тельный         ронительные силы)         кирдема вийть кирдемань-кородомань, ванстомань           оборо'нный         аралама виень         кирдемань-кородомань, ванстомань           обороня'ть         аралакшнемс         ванстомс, кирдемс, кирдемс, кирдемс-кородомс           оборо'т         аралакшнемс пря         ванстомс, кирдемс, кирдемс-кородомс           оборо'т         аралакшнемс пря         ванстомс пря, а максомс пря           1. шаркс (обход, круг);         2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь сотма (обходить соткс (сочетание слов; фраза)         запотывстома; 2. чарамо;           обору'довать обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обрабо'тать         явомс башка         тиемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс (башка)         кемокстамс явомс (башка)         кемекстамс явомс (башка)           обого'дный обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать образ' (убедить)         кенярдемс кенярдемс кенярдозевемс         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'довать образ'довать образ'тавным образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;		ны); 2. аралама вийхть (обо-	кородома; 2. ванстома/
оборо'нный         аралама виень         стомань кирдемань-кородомань, ванстомань ванстоме, кирдемс, кирдемс-кородомс ванстоме, кирдемс, кирдемс-кородомс ванстоме пря ванстоме, полавтома, полавтома, полавтома, полавтома, полавтомома; 4. валонь сюлмавсю марстоме (сочетание слов; фраза)           обору'довать обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обрабо'тать острее); 2. стакалгофтоме (затруднить)         теемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс (башка)           обосо'бить обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать о'браза (затруднуть)         ванстоме пря ванстоме, кирдеме кенярдовтоме кенярдовтоме кенярдовтоме кенярдовтоме кенярдовтоме кенярдовеме валонь стаме, чувоме; 3. кортаме           обра'довать обра'доваться о'браз 1         кенярдемс кенярдовтоме кенярдовеме валоняя; таким образом васняя; таким образом истямо ладсо, истя;			кирдема вийть
оборо'нный         аралама виень         стомань кирдемань-кородомань, ванстомань ванстоме, кирдеме, кирдемес кородоме ванстоме пря 1. шарке (обход, круг); 2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь соллавтовома; 4. валонь сюллавтовома; 4. валонь сюлмавке; валонь сюлмавкома фраза)           обору'довать обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бленно обосо'бленно обосо'блено башка обрабо'тать         явомс явомс вашка обосо'блено башка (затруднить)         явомс башка, явозь 1. пштилгадоме; 2. стакалгавтоме (затруднить)           обою'дный обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'доваться о'браз 1         марстонь, кафцьке ширдень (изготовить); 2. анокламе, шувоме (возделать); 3. корхтамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстаме, чувоме; 3. кортаме           обра'довать обра'доваться о'браз 1         кенярдемс кенярдовтоме кенярдовтоме кенярдовеме         кенярдемс кенярдовтоме кенярдовеме         кенярдовеме           о'браз 1         1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом расняяк; таким образом васняяк;	оборони'тельный	араламань	кирдемань-кородомань, ван-
обороня'ть         аралакшнемс         стомань ванстомс, кирдемс, кирдемс-кородомс           обороня'ться оборо'т         аралакшнемс пря 1. шаркс (обход, круг); 2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь соткс (сочетание слов; фраза)         1. велявтома; 2. чарамо; 3. полавкс, полавтома, полавтовома; 4. валонь сюлмавома фраза)           обору'довать обосо'бить обосо'бить обосо'биться обосо'бленно обосо'бленно обрабо'тать острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         теемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс башка явомс башка, явозь 1. пштилгадомс; 2. стакалгавтомс           обою'дный обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'доваться о'браз 1         марстонь, кафцьке ширдень (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхтамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'доваться о'браз доваться о'браз доваться о'браз доваться о'браз доваться о'браз доваться о'браз доваз до судожественном, поэтическом) главным образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;         кенярдовтомс кенярдозевемс 1. чачо; 2. образ главным образом истямо ладсо, истя;	•	•	
обороня'ть         аралакшнемс         стомань ванстомс, кирдемс, кирдемс-кородомс           обороня'ться оборо'т         аралакшнемс пря 1. шаркс (обход, круг); 2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь соткс (сочетание слов; фраза)         1. велявтома; 2. чарамо; 3. полавкс, полавтома, полавтовома; 4. валонь сюлмавома фраза)           обору'довать обосо'бить обосо'бить обосо'биться обосо'бленно обосо'бленно обрабо'тать острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         теемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс башка явомс башка, явозь 1. пштилгадомс; 2. стакалгавтомс           обою'дный обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'доваться о'браз 1         марстонь, кафцьке ширдень (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхтамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'доваться о'браз доваться о'браз доваться о'браз доваться о'браз доваться о'браз доваться о'браз доваз до судожественном, поэтическом) главным образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;         кенярдовтомс кенярдозевемс 1. чачо; 2. образ главным образом истямо ладсо, истя;	оборо'нный	аралама виень	кирдемань-кородомань, ван-
обороня'ться оборо'т         аралакшнемс пря 1. шаркс (обход, круг); 2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь соткс (сочетание слов; фраза)         затовнома; 2. чарамо; 3. полавтома, полавтома, полавтома; 4. валонь сюлмавома           обору'довать обоснова'ть обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бленно обосо'бленно обрабо'тать         кемокстамс кемокстамс кемекстамс явомс (башка)         теемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс (башка)           обосо'бленно обосо'блень обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'довать обра'доваться обра'довать обра'доваться обра'довать обра'доваться обра'доваться обра'довать обра'довать обра'доваться обра'довать образ (о художественном, поэтическом) главным об-         кородомс (пря, а максомс пря 1. ванстомс, га максомс пря, а максомс, за полавтом, тавным образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;	•	•	
обороня'ться оборо'т         аралакшнемс пря 1. шаркс (обход, круг); 2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь соткс (сочетание слов; фраза)         затовнома; 2. чарамо; 3. полавтома, полавтома, полавтома; 4. валонь сюлмавома           обору'довать обоснова'ть обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бленно обосо'бленно обрабо'тать         кемокстамс кемокстамс кемекстамс явомс (башка)         теемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс (башка)           обосо'бленно обосо'блень обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'довать обра'доваться обра'довать обра'доваться обра'довать обра'доваться обра'доваться обра'довать обра'довать обра'доваться обра'довать образ (о художественном, поэтическом) главным об-         кородомс (пря, а максомс пря 1. ванстомс, га максомс пря, а максомс, за полавтом, тавным образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;	обороня'ть	аралакшнемс	ванстомс, кирдемс, кирдемс-
обороня'ться оборо'т         аралакшнемс пря 1. шаркс (обход, круг); 2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь сотке (сочетание слов; фраза)         заполавкс, полавтома, полавтома, полавтовома; 4. валонь сюлмавома           обору'довать обоснова'ть обосо'бить обосо'бить обосо'биться обосо'бленно обосо'бленно обрабо'тать         кемокстамс катруднить)         теемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс (башка) явомс башка явомс башка, явозь 1. пштилгадомс; 2. стакалюстрее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         затруднить (обрабо'тать изромс (возделать); 3. корхатам (убедить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхатам (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'довать обра'до	•	•	
оборо'т         1. шаркс (обход, круг);         1. велявтома; 2. чарамо;           2. шарома (кручение); 3. полафтома (изменения); 4. валонь сотке (сочетание слов; фраза)         3. полавкс, полавтома, полавтома, полавтовома; 4. валонь сюлмавома           обору'довать обоснова'ть обосо'бить обосо'биться обосо'биться обосо'бленно обостри'ть         явфтомс, няфтемс башка явомс (башка) явомс обосотбленно острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         башка, явозь 1. пштилгадомс; 2. стакалгавтомс           обою'дный обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'доваться о'браз 1         марстонь, кафцьке ширдень (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхтамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'довать обра'доваться о'браз 1         кенярдемс кенярдовтомс кенярдовемс 1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;	обороня'ться	аралакшнемс пря	=
2. шарома (кручение); 3. полавтома (изменения); 4. валонь сотке (сочетание слов; фраза)         3. полавкс, полавтома, полавтома, полавтомома (изменения); 4. валонь сюлмавома           обору'довать обоснова'ть обосо'бить обосо'биться обосо'бленно обостри'ть         тиемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс (башка) явомс обосо'бленно обостри'ть         теемс, кочкамс, ладямс кемекстамс явомс (башка) явомс обосо'бленно обостри'ть         башка башка, явозь 1. пштилгадомс; 2. стакалгофтомс (затруднить)           обою'дный обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'довать обра'доваться о'браз 1         марстонь, кафцьке ширдень (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхтамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'довать обра'доваться о'браз 1         кенярдьфтемс кенярдовтомс кенярдовемс 1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;			
лафтома (изменения); 4. валовома; 4. валонь сюллонь сотке (сочетание слов; фраза)  обору'довать фраза)  обосо'бить кемокстамс кемокстамс явомс (башка)  обосо'бить явомс башка обосо'бленно обосо'бленно обостри'ть  обою'дный марстонь, кафцьке ширдень обрабо'тать  обрабо'тать 1. анокламс, петемс, тиемс (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхатамс (убедить)  обра'доваться обра'доваться о'браз 1  образ (о художественном, поэтическом) главным образом истямо ладсо, истя;	•		
обору'довать обоснова'ть обосо'бить острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)			
обору'довать обоснова'ть обоснова'ть обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'бить обосо'биться обосо'бленно обосо'бленно обостри'ть острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         явомс обоно'дный обрабо'тать обра'довать обра'довать образ 1. анокламс обора'довать образ (затрудемс образ о			-
обору'довать обоснова'ть обоснова'ть обосо'бить обосо'бить обосо'биться обосо'биться обосо'биться обосо'бленно обостри'ть острее); 2. стакалгофтомс (сделать острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         явомс обою'дный обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'довать образ 1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом истяжо ладсо, истя;         теемс, кочкамс, кочкамс, кемекстамс кемекстамс кемекстамс явомс (башка) явомс (башка) явомс башка, явозь 1. пштилгадомс; 2. стакалгавтомс           обою'дный обрабо'тать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'довать обра'доваться о'браз 1         марстонь, кафцьке ширдень (изготовить); 2. анокламс, петемс, тиемс (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхатамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'довать обра'довать образ повать образ 1         кенярдемс кенярдозевемс 1. чачо; 2. образ главным образом васняяк; таким образом истяжо ладсо, истя;		•	,
обоснова'ть обосо'бить обосо'бить обосо'бить явфтомс, няфтемс башка обосо'бленно обосо'бленно обостри'ть острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         явомс башка, явозь обостри'ть острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         1. пштилгадомс; 2. стакалгофтомс затруднить)           обою'дный обрабо'тать обрабо'тать обра'довать обра	обору'довать		теемс, кочкамс, ладямс
обосо'биться обосо'бленно         явомс башка         явомс башка, явозь           обостри'ть         1. оржалгофтомс (сделать острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         1. пштилгадомс; 2. стакалгофтомс гавтомс           обою'дный обрабо'тать         марстонь, кафцьке ширдень (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхтамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'довать обра'доваться о'браз 1         кенярдьфтемс кенярдовтомс кенярдозевемс 1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом васняяк; таким образом истяжо ладсо, истя;		кемокстамс	кемекстамс
обосо'бленно обостри'ть         башка         башка, явозь           1. оржалгофтомс (сделать острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         1. пштилгадомс; 2. стакалгофтомс (затруднить)           обою'дный обрабо'тать         марстонь, кафцьке ширдень (изготовить); 2. анокламс, петемс, тиемс (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхатамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'довать обра'довать обра'доваться о'браз 1         кенярдьфтемс кенярдовтомс кенярдозевемс 1. чачо; 2. образ главным образом васняяк; таким образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;	обосо'бить	явфтомс, няфтемс башка	явомс (башка)
обостри'ть         1. оржалгофтомс (сделать острее); 2. стакалгофтомс (затруднить)         1. пштилгадомс; 2. стакалгафтомс гавтомс           обою'дный обрабо'тать         марстонь, кафцьке ширдень (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхтамс (убедить)         вейсэнь, кавто ёндонь 1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс           обра'довать обра'доваться о'браз 1         кенярдьфтемс кенярдовтомс кенярдозевемс 1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;	обосо'биться	*	, ,
обою'дный марстонь, кафцьке ширдень обрабо'тать 1. анокламс, петемс, тиемс (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхатамс (убедить) кенярдьфтемс кенярдовтомс кенярдовемс о'браз 1 1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом истямо ладсо, истя;	обосо'бленно	башка	башка, явозь
обою'дный марстонь, кафцьке ширдень обрабо'тать 1. анокламс, петемс, тиемс (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхатамс (убедить) кенярдьфтемс кенярдовтомс кенярдовемс о'браз 1 1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом истямо ладсо, истя;	обостри'ть	1. оржалгофтомс (сделать	1. пштилгадомс; 2. стакал-
обою'дный         марстонь, кафцьке ширдень обрабо'тать         вейсэнь, кавто ёндонь         1. анокламс, петемс, тиемс (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхатамс (убедить)         1. анокстамс, теемс; 2. анокстамс, чувомс; 3. кортамс         стамс, чувомс; 3. кортамс         кортамс         кенярдовтомс         кенярдовтомс         кенярдовтомс         кенярдозевемс         1. чачо; 2. образ главным образом васняяк; таким образом истяжо ладсо, истя;         1. чачо; 2. образ образом истяжо ладсо, истя;         образом истяжо ладсо, истя;	•		
обрабо'тать       1. анокламс, петемс, тиемс (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхатамс (убедить)       1. анокстамс, теемс; 2. анокламс, стамс, чувомс; 3. кортамс         обра'довать обра'доваться о'браз 1       кенярдьфтемс кенярдовтомс кенярдозевемс       кенярдозевемс         1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом истямо ладсо, истя;       1. чачо; 2. образ главным образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;			
обрабо'тать       1. анокламс, петемс, тиемс (изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхатамс (убедить)       1. анокстамс, теемс; 2. анокламс, стамс, чувомс; 3. кортамс         обра'довать обра'доваться о'браз 1       кенярдьфтемс кенярдовтомс кенярдозевемс       кенярдозевемс         1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом истямо ладсо, истя;       1. чачо; 2. образ главным образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;	обою'дный		вейсэнь, кавто ёндонь
(изготовить); 2. анокламс, шувомс (возделать); 3. корхатамс (убедить)       стамс, чувомс; 3. корхатамс (убедить)         обра'довать обра'доваться о'браз 1       кенярдьфтемс кенярдовтомс кенярдозевемс кенярдозевемс 1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом васняяк; таким образом истямо ладсо, истя;	обрабо'тать	1. анокламс, петемс, тиемс	1. анокстамс, теемс; 2. анок-
шувомс (возделать); 3. кор- хтамс (убедить)  обра'довать кенярдьфтемс кенярдовтомс обра'доваться о'браз 1  1. калоп; ронга-понда (вид); 2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом истямо ладсо, истя;		(изготовить); 2. анокламс,	стамс, чувомс; 3. кортамс
хтамс (убедить)  обра'довать кенярдьфтемс кенярдовтомс обра'доваться о'браз 1  1. калоп; ронга-понда (вид); 1. чачо; 2. образ главным образом васняяк; таким образом истяжо ладсо, истя;			
обра'доваться о'браз <sup>1</sup> кенярдемс         кенярдозевемс           1. калоп; ронга-понда (вид);         1. чачо; 2. образ главным           2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом истямо ладсо, истя;		хтамс (убедить)	
о'браз <sup>1</sup> 1. калоп; ронга-понда (вид);         1. чачо; 2. образ главным           2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом истямо ладсо, истя;         образом истямо ладсо, истя;	обра'довать	кенярдьфтемс	кенярдовтомс
о'браз <sup>1</sup> 1. калоп; ронга-понда (вид);         1. чачо; 2. образ главным           2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом истямо ладсо, истя;         образом истямо ладсо, истя;		* *	=
2. образ (о художественном, поэтическом) главным образом истямо ладсо, истя;			
поэтическом) главным об- разом истямо ладсо, истя;	•		

	образом тяфта; никоим об-	арась
о'браз <sup>2</sup>	разом коданга аф шкайня, образ (икона)	назара
	——————————————————————————————————————	пазава
образе'ц образова'ние <sup>1</sup>	кеподько	невтевкс
ооразова ние	тиевома, тиема (делание,	теевема, теема
образова'ние <sup>2</sup>	получение) 1. тонафнема (обучение); 2. содамошит (знания)	1. тонавтнема; 2. содамочить
образо'ванный	тонафнеф	тонавтозь, ламо содыця, превей
образова'тельный	тонафнемань	тонавтнемань
образова'ть	тиемс, кочкамс	теемс, пурнамс
образу'мить	лястямс, кардамс	превс путомс, кардамс
образцо'вый	пяк цебярь	пек вадря
обрасти'	1. сакалыямс, улемс апак на-	1. касомс, сакалыямс, улемс
	рак (быть небритым; быть	апак нара; 2. вельтявомс;
	нестриженым); 2. вельхтя-	3. пурнамс перькат
	вомс (покрыться шерстью,	
	жиром); 3. кочкамс перьфкат	
	(окружить себя)	
обрати'ть	1. шарфтомс (повернуть);	1. велявтомс; 2. велявтомс,
	2. тиемс (превратить);	теемс; 3. нолдамс тевс обра-
	3. нолдамс тевс (употребить	тить внимание варштав-
	в качестве) обратить	томс, мель явомс
	внимание варжакстомс,	
<i>~</i> ,	шарфтомс мяль	1 2
обрати'ться	<ol> <li>пъшкядемс (спросить);</li> </ol>	1. пшкадемс; 2. теевемс,
a fin a love a	2. тиевомс (превратиться)	велявтомс
обра'тно обраще'ние	MEKH	Mekeb
оораще ние	1. пъшкядема (слово/речь к кому-либо); 2. шарфтома	1. пшкадема; 2. велявтома, чарамо; 3. прянь ветямо;
	(поворот, оборот); 3. прянь	4. арамо, теевема, велявтома;
	вятема (поведение); 4. арама	5. <i>грамм</i> . пшкадема <b>пустить</b>
	(становление, превращение);	в обращение нолдамс тевс
	5. <i>грамм</i> . пъшкядема <b>пус-</b>	в обращение нолдаме теве
	тить в обращение нолдамс	
	тевс	
обре'зать	1. керомс, нюрьхкалгофтомс	1. керямс, нурькалгавтомс; 2.
oope suib	(укоротить); 2. лоткафтомс	лоткавтомс
	(прервать)	JIO TRADIO INC
	(F -F -m-2)	

обре'зок	керсефкс; мокорь (обрубок,	керявкс; мукорь; панкс
обремени'тельный	пенёк); лоскод (лоскут) сталму, стака	стака
обремени тельный обремени ть	сталму, стака	стакалгавтомс
обречённый	кулси, курок кулы, кулома	
оореченный	лангса ащи	ёмиця, кульця, кулома ланг-
обру'бок	1. мокорь (пень, пенёк);	со аштиця 1. мукорь; 2. керявкс
oopy ook	2. керф (то, от чего отрубле-	1. мукорь, 2. керявке
	на часть)	
о'бруч	пинкс	пинкс
о оруч обруча'льный	вениямань	
обруча льный обру'шить	1. веляфтомс, калафтомс,	1 конортома: 2 ёртома ку
оору шить	срафтомс (разрушить);	1. калавтомс; 2. ёртомс, ку-
	2. ёрдамс, кучемс, нолдамс	чомс, нолдамс
	(направить, устремить)	
обру'шиться	1. велямс, каладомс, срадомс	1. каладомс; 2. перен. кая-
оору шиться	(разрушиться); 2. перен.	вомс, ургатемс
	върыгятемс (напасты)	воме, ургатеме
обры'в $^{1}$	1. сязема (разрыв); 2. сязьф	1. сезема; 2. крута тарка
ооры в	васта (место обрыва)	1. сезема, 2. крута тарка
обры'в <sup>2</sup>	лотка (крутой откос)	натио
ооры в обры'вок		латко
обры'згать	пе, пакш	пе, панкс
	валондомс, пъргамс	пургсемс
обря'д	кой, ила	кой, ила, кирда, кой-кирда,
обсади'ть	anadomaria (wani di)	ила-кирда
	озафтомс (перьф)	озавтомс
обсле'довать	ваномс, шарьхкодемс 1. топафнемс вешфкст/	1 TOHORTHOMO POWERFOR
обслу'живать	эняльдемат (удовлетворять	1. топавтнемс вешевкст/ энялдомат; 2. кирдемс важо-
		•
	нужды); 2. кирдемс работазь (обеспечивать работу)	дезь
0600/2112/71	• • •	root rovo
обсо'хнуть обста'вить	коськомс 1 марама/путама наруф	KOCKEMC
ооста вить	1. марамс/путомс перьф (расставить вокруг); 2. ла-	1. путнемс перька; 2. ла- дямс/путомс мебель;
	дямс/путомс мебель (расста-	
		3. анокстамс; муемс эрявик-
	вить мебель); 3. анок-	сэнть; 4. манямс
	ламс/мумс эрявиксть (устроить, подготовить); 4. вась-	
обстано'вка <sup>1</sup>	кафтомс (обмануть) кудпотма (меблировка)	импонотмо
UUCTAHU BKA	куднотма (меолировка)	кудопотмо

обстано'вка <sup>2</sup> обстоя'тельно обстоя'ть обстре'л обступи'ть обсуди'ть обсы'пать обсыпа'ть обтяну'ть

о'бувь обу'глить

обу'глиться

обу'за обузда'ть обусло'вить

обу'ть
обу'ться
о'бух
обучи'ть
обучи'ться
обхва'т
обхвати'ть

обчи'стить обши'рный обши'ть тев, эряф (положение) сембе ширде, лац ащемс, улемс ляцендема пуромомс перьф

пуромомс перьф арьсемс/корхтамс марса почедомс, почердамс почедкшнемс, почерямс 1. вельхтямс (обить); 2. пингодемс (плотно охватить)

карьсемпяль

шятемс, пълхтамс, тиемс

седьвальмакс

шяемс, паломс, арамс седь-

вальмакс

сталма, шоряфкс овостамс, онкстамс

улемс туфталкс это обусловило... тянь сюнеда/тянь вельде/тянь туфталда карьсемс, щафтомс пильго карьсемс, щамс пильгозт узерьшов, шовонь

тонафтомс тонадомс

кундафкс, ашкоркс ашкодомс, фатямс

1. ванома, ётама (осмотр); 2. шаркс, ётама васта (место, где можно обойти бездорожье, препятствие); 3. *перен*. салава тев (тайное дело)

ароптомс кели

1. каярдомс, стамс (пришить по краю); 2. пиксомс, вельхтямс ланга (обить); 3. щамс стафса, ламонди стамс щам (многих снабдить одеждой собственного пошива)

тев, эрямо

эрьва ёндо, парсте аштемс, улемс

леднема

пирямс, перька арамс

кортавтомс почодомс

почодокшномс, почолемс 1. вельтямс; 2. пингедемс

карсемапель пултамс

паломс, пултавомс

сталмо онкстямс

улемс тувталокс это обусловило... тувталокс ульнесь...

карсемс, тонгомс карсемс, тонгомс обошка, човонь тонавтомс тонадомс

кундавкс, ашкоркс, саевкс керьмамс, ашкордамс 1. ванома, ютамо; 2. ютамо тарка, вепельга ютамо; 3. перен. салавань тев

ванськавтомс келей

1. каярдомс, стамс; 2. пингедемс, чавомс/вельтямс ланга; 3. оршамс, ламонень стамс оршамопельть

обшла'г	ожапря	ожапря
обща'ться	кирдемс соткс, васедьк-	вастневемс
	шнемс, якамс фкя-фкянь пя-	
о'бщий	ли марстонь	вейсэнь, весемень
общи'тельный	корхтафкшу, пъшкяди	кортакшов, пшкадиця, келев-
oomii renbiibiii	коритифину, приподп	валов
о'бщность	фкя лаца ащема	вейсэндямо
объедине'ние	1. пуромома (сбор, союз);	1. вейсэндявкс; 2. вейс пур-
	2. пуроптома (сплочение)	навома, вейс промома, вей- сэндямо
объединённый	марстонь, пуроптф	вейсэнь, вейсэндязь, вейс
		пурназь
объедини'ть	пуроптомс, кочкамс марса	вейс путомс, вейс пурнамс, вейсэндямс
объедини'ться	пуромомс, кочкавомс марса	вейсэндямс
объе'зд	шаркс	вепельга ютамо, вакска юта-
		MO
объём	тяльгома; потма	покшолма
объе'сться	нилькстомс, нильгодемс, пяк ярхцавомс	нильтякадомс, пек ярсавомс
объе'хать	1. шаромс, ётамс ширьге	1. вепельга ютамс; 2. икель-
	(проехать в объезд); 2. ин-	дямс, сасамс ды ютамс;
	голдамс, самс и ётамс (обо-	3. эрьва кува/ламо таркава
	гнать); 3. арнемс лама вастова (посетить много мест)	ардтнемс
объяви'ть	азомс	яволявтомс, ёвтамс
объявле'ние	азкс, куля	яволявкс
объясне'ние	азондома	чарькодевтема, ёвтнема, ёв-
		тамо
объясни'ть	азондомс	чарькодевтемс, ёвтнемс, ёв-
объясни'ться	1 analys regre (presented of):	Tame
иобясни ться	<ol> <li>азомс мяль (высказаться);</li> <li>панжемс потма (открыть</li> </ol>	1. ёвтамс мель; 2. панжомс потмо; 3. чарькодевемс
	душу); 3. шарьхкодевомс,	потмо, 3. чарькодевеме
	арамс шарыхкодевикс (стать	
	понятным)	
объя'тия	ашкоряма, кътморяма	кутморямо
объя'тый	ашкордаф, вельхтяф, фатяф	ашкордазь, вельтязь, саезь
обыгра'ть	1. сяськомс (победить); 2.	1. изнямс; 2. ладямс
-	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	

	ладямс, морсефтемс (о му-	
	зыкальном инструменте)	
обы'денный	тонатф, содаф, эрь шинь	койсэнзэ, кода эрси, кода
		свал
обыкнове'ние	обуця	обуця
о'быск	вешендема	вешнема, мучкамо
обыска'ть	вешендемс	вешнемс
обы'чай	кой, обуця	кой по обычаю коень коряс
обы'чно	сидеста, фалу	коень коряс, свал, яла
обы'чный	1. фалунь (привычный, обы-	1. стяконь, свалшкань;
	денный); 2. коень (традици-	2. коень
	онный)	
обяза'тельство	максф вал	алтамо, максозь вал
овёс	пинем	пинеме
ове'чий	учань	ревень
о'вод	пуром	промо
о'вощ	имож, перень сёра	эмеж
овра'г	лотка	латко
овся'ный	пинемонь	пинемень
овца'	уча	реве
овчи'на	уча кедь	ревень кедь
ога'рок	штатолпе	штатолпе
огласи'ть	1. азомс, лувомс, морафтомс	1. ёвтамс, яволявтомс;
	(объявить); 2. кайгфтемс,	2. гайгемс, пештямс гайтте
	пяшкодемс гайфса (напол-	
	нить звуками)	
огло'бля	ажия	ажия
огло'хнуть	пяравгодомс, лоткамс ку-	лоткамс марямодо, ёмавтомс
	лемда/марямда	марямочи
огляну'ться	варжакстомс фталу	варштамс удалов
огнево'й	толонь	толонь
о'гненный	1. якстерь, толонь тюсса	1. якстере, толонь тюссо;
	(красный, цвета огня); 2. то-	2. толонь
•	лонь (огневой)	
огнетуши'тель	толонь матома	толонь мадстемапель
огнеупо'рный	аф палы	апалыця
оговори'ть	1. муворгофтомс (обвинить);	1. чумондомс; 2. икелев кор-

1. муворгофтомс (обвинить); 2. азомс инголькиге (заранее

условиться); 3. башка азомс (особо отметить)

1. чумондомс; 2. икелев кортамс; 3. башка ёвтамс

оговори'ться 1. эльбядемс (ошибиться): 1. ильвелемс: 2. башка ёв-2. башка азомс (сделать тамс оговорку) оголи'ть штафтомс штавтовомс ого'нь топ топ огоро'д пере пире, эмежпире огороди'ть перямс пирямс огоро'дный перень пирень, эмежпирень огорче'ние седиризф, седиень колама покордавома, мелень коламо, апаргадома, ризкс огорчи'ть коламс седи коламс мель, покордамс, апаргавтомс огра'да перяфкс пирявкс огради'ть 1. перямс (поставить огра-1. пирямс; 2. ванстомс, короду); 2. араламс, ванфтомс ломс (зашитить) огражде'ние 1. перяма (установка огра-1. пирямо; 2. пирявкс, пиды); 2. перяфкс (ограда); рявт; 3. ванстома, кородома 3. перен. аралама (защита) ограни'ченный 1. аф лама, кържа (незначи-1. аламо: 2. чавола, лавшо тельный); 2. перен. аф пяк ёню, лафча (с узким кругозором) ограни'чить кирьфтамс лоткавтомс, киртямс ограни'читься лоткамс, кирьфтавомс лоткамс, теемс ансяк... огре'х ёшма: эльбялькс ильведевкс огро'мный кабаконашка, пяк опю пек покш, покштояк покш огрубе'ть казямголомс казямгаломс огрыза'ться 1. ърнамс (рычать); 2. прост. 1. ирнэмс; 2. *прост.* машнекяжияфнемс (грубить) темс, кежиявтнемс огры'зок пакшкя, пеня поревкс, порневкс огуре'ц куяр куяр одарённость ёнюши, шачфши колчи, превейчи одарённый ёню, шачф кол, превей одари'ть каземс каземс оле'жла щам, щапт/щамт оршамопель, оршамот одели'ть явондомс, максомс, каземс явномс, максомс, каземс

кирдемс, саемс, изнямс

нямс

одержать верх/победу из-

кирдемс, сатомс одержать

верх/победу сяськомс

одержа'ть

1. вархиалемс, ноикофтомс. одёрнуть 1. ноцковтомс, ускомс алов; ускомс алу (оправить); 2. лоткавтомс, кардамс 2. лоткафтомс, кардамс (пресечь) оле'ть шамс оршамс оде'ться щамс, щамс-карямс оршамс, оршнемс, оршнемскарсемс олея'ло вельхкс, вельхтяма велькс, вельтявкс, вельтямопель, вельтямо оли'н числит. фкя; 2. мест. фкя, числит. вейке, ве; кодама-бди (некий); 3. намест. вейке; 3. нареч. реч. башка, ськамонза (отбашка, ськамонзо один на дельно) один на один сельодин сельмеде сельмес, камода сельмос, караньрадо-каршо каршек олина'ково фкакс вейкетьстэ олина'ковый вейкеть фкя лапа оди'ннадцатый кефкиеце кевейкеене оли'нналиать кевейкее кефкие одино'кий ськамонзо, вейкине ськамонза олино'ко ськамонза ськамонзо одино'чка ськамонза в одиночку ськаськамонзо в одиночку монза, лезксфтома; поодиськамонзо; поодиночке вейночке тифтень кень-вейкень олича'ть дикайгодомс идемгадомс одна'жды весть весть одновреме'нно вихцок, фкя пингста вейсэ, вешкане, вешкасто одновреме'нный вихцоконь, фкя пингонь вейсэнь, вешкань однообра'зный фкя лаца, тяка вепонасо, вейкетько вейкеть, вейкекс одноро'дный фкя лацонь однору'кий фкя кядь векедь одобре'ние шнама, ширень кирдема кемекстамо, шнамо одо'брить шнамс, кирдемс шире кемекстамс, шнамс ололе'ть 1. изнямс; 2. ёжо маштомс 1. сяськомс (победить); 2. Машфтомс вийда (обессилить) ололжи'ть максомс пандомда максомс пандомга олы'шка ваймонь аф сатома кирнэма, стакасто оймень таргсема, стакасто лексема

кирьгаша

кърганя

ожере'лье

ожесточи'ть кяжияфтомс кежейгавтомс, азаргавтомс ожесточи'ться кяжиямс кежиямс, кежиявтомс оживи'ть вельмофтомс вельмевтемс

ожида'ние учсема vчома ожида'ть **v**чсемс учнемс

ожи'ть 1. вельмомс (воскреснуть); 1. вельмемс; 2. виемемс, ви-

2. эрекламс (набраться сил)

ожо'г 1. пидема (от ожечь); 2. пи-1. пицема; 2. пицевкс, пицезь

> дефкс, пидеф васта (обожтарка

жённое место)

озагла'вить лемлемс лемлемс озала'чить абонфтомс абунгавтомс озари'ть валдоптомс валдомтомс

оздорови тельный шумбралгофтомань, пъчкашумбралгавтомань, пичка-

> мань монь, пичкавтомань

шумбралгофтомс, пъчкафшумбралгавтомс, пичкавтомс оздорови'ть

томс о'зеро эрьхке эрьке

озло'бить кяжияфтомс кежейгавтомс

означа'ть няфнемс, корхтамс сянь колневтемс

озно'б търнатома тардема, кельмема озорни'к коленди наян, кольниця озорнича'ть колендемс кольнемс

озя'бнуть паломс, эйндамс, кельмомс кельмемс

οй вай вай, ой

оказа'ть максомс, явомс оказать максомс, явомс оказать внимание шарфтомс мяль; внимание явомс мель; ока-

оказать помощь лездомс зать помощь лездамс оказа'ться 1. улемс (быть); 2. лисемс 1. улемс; 2. лисемс; 3. пон-

(выйти, получиться); 3. погомс, годявомс

вомс, угадямс, шкатодемс

(попасть)

окамене'ть кевонзамс, шуфтомомс кевензамс, чувтомомс

окати'ть валомс валомс окати'ться валовомс валовомс

оки'нуть окинуть взором варжакокинуть взором варштамс

> стомс перьфпяльге пертьпельга

оклевета'ть сялдомс сялдомс

серьгедема, пшкадема, ранго'клик серьгядема, пъшкядема,

> ювалема стамо

окли'кнуть	серьгядемс, пъшкядемс, ювадемс	серьгедемс, пшкадемс, рангстамс
окно'	вальмя под окном вальма- ла	вальма под окном вальмало
око'вы околе'ть о'коло <sup>1</sup> нареч.	терде (тердт) урадомс 1. ваксса, маласа ( с глаг. быть, находиться); 2. вакска, малава (с глаг. пройти, проехать) вокруг да около аф видеста	терть куломс, врадомс 1. вакссо, маласо; 2. вакска, малава вокруг да около аволь витьстэ
<b>о'коло</b> <sup>2</sup> предлог	1. ваксса, маласа ( с глаг. быть, находиться); 2. вакска, малава (с глаг. пройти, проехать); 3. ваксста, маласта (с глаг. начинаться); 4. ваксс, малас (с глаг. положить); 5. в значении «приблизительно» передается сравнительным падежом: около двадцати (человек) комозьшка (ломань); около	1. вакссо, маласо; 2. вакска, малава; 3. вакссто, маласто; 4. ваксс, малас; 5. в значении «приблизительно» передается ф. сравнит. п-жа: около двадцати (человек) комсешка (ломань); около километра вайгельпешка
око'льный	километра вайгяльпешка 1. ичкоздень (дальний); 2. салавань (тайный)	1. васолонь; 2. салавань
оконча'ние	1. аделама, пе, прядома (завершение); 2. <i>лингв</i> . валпе	1. прядовома, пе; 2. <i>лингв</i> . валпе
оконча'тельно	1. ёфси, марнек (абсолютно); 2. мекольцеда (в последний раз, в итоге)	1. допрок; 2. меельцеде
оконча'тельный	мекольдень	меельце
око'нчить	аделамс, шумордамс, пря- домс	прядомс
окочене'ть	паломс, тарькстамс, эйн- дамс, кевонзамс, шуфтомомс	паломс, тарькстамс, кель- мемс, чувтомомс
окра'ина	пе (велень, ошень)	пе (велень, ошонь)
окра'сить	архтомс	артомс
окра'шенный	архтф	артозь
окре'пнуть	вииямс, кемокстамс	вииямс, кемекстамс
окре'стность	перьфпяль	пертьпелькс

окре'стный перьфпяльдень пертьпельксэнь окружи'ть перямс, куродомс окрупирямс, куродомс окружить жить вниманием ваномс вниманием мель путомс/ваномс мяпь окру'жность перькс кирькс окрыли'ть кеподемс мяль, касфтомс кепедемс мель, алтамс, кемяль, кемафтомс мевтемс окуну'ть чёпафтомс навамс, чопавтомс окуну'ться чёпафтомс навамс, чопавтомс оку'тать 1. ашкордамс, тапардамс 1. ашкордамс, тапардамс; (обернуть); 2. вельхтямс, та-2. вельтямс, тавадомс вадомс (обволочь) оледене'ть эйндамс, эйса вельхтявомс, эиямс, кельмемс, вельтявомс эйкс арамс эйсэ оле'нь сярда сярдо о'лово киве киве ольха' лепе лепе омерзи'тельный нулгодькс, туткодкс нулгодькс куломс, арамс ёжефтома; омертве'ть тармазкадомс, ёжомарямо ёмавтомс; матратомс матрамс 1. кулофтомс, тиемс ёже-1. куловтомс; 2. ловомс омертви'ть фтома (сделать безжизненамаштовиксэкс/аэрявиксэкс ным); 2. лувомс аф кондястикс/аф эрявикс (изъять из оборота) омолоди'ть одкстоптомс/одкстомтомс одкстомтомс нусмакавтомс, коламс мель

омрачи'ть коламс мяль

о'мут омад, кърхка васта домка тарка, отьма

он сон сон

она COH сон онеме'ть 1. юмафтомс кяль, немойго-

1. немойгадомс; 2. тармаска-

домс (стать немым); 2. шуфдомс, чувтомомс, тандадомс томомс, эводемс (испугать-

ся)

они синь сынь оно сон сон

опали'ть кърхтамс, пълхтамс киртамс, пултамс

опаса'ться пелемс пелемс

опасе'ние пелема, пелькс пелема, пелькс

опа'сно пелькс пелькс

опа'сность	пелькс, пелема	пелема
опа'сный	пелькс	пелькс
опа'сть	1. прамс, пяяремс (осыпать-	1. прамс, певеремс; 2. ки-
	ся); 2. ваямс, киремс	ремс, прамс
	(уменьшиться в объёме)	1 7 1
опе'ка	кядь ала улема взять под	кедь ало улема взять под
	опеку сявомс кядь алу	опеку саемс кедь алов
опека'ть	лезнемс	лездамс, ваномс мельга
опереди'ть	инголдамс, ётамс	икельдямс, ютамс
опере'ться	нежедемс	нежедемс
опере'ние	толгат	толгат
опеча'тка	эльбядькс	ильведевкс
опе'шить	абондомс, таяскодомс	абунгадомс
опи'лки	пилафкет	пилявкст
описа'ть	азондомс, сёрмадомс	ёвтнемс, сёрмадомс
о'пись	лувкс	лув, лововкс
опла'та	пандома, питне	пандома, питне
опло'т	кирди, нежедькс	нежедькс
опло'шность	эльбядькс	ильведькс, ильведема, маня-
		вома
оповести'ть	азомс латта, пачфтемс куля	ёвтамс, яволявтомс
оповеще'ние	латта азома	ёвтамо, яволявтома
опозда'ть	аф кенеремс, самс аф пинг- стонза	а кенеремс, самс а шкастонзо
опозна'ть		2010110
опозо'рить	содамс, шарьхкодемс визделгофтомс, вя-	содамс визделгавтомс, совавтомс/
опозо рить	темс/сувафтомс визькеша-	виздел автоме, совавтоме/
	мас	эвмьномасиа эмкгэа
опозо'риться	повомс визькешамае	понгомс/совамс визьксчамас
опозо риться	1. самс ёжес (прийти в соз-	1. самс ёжос; 2. чарькодемс
ono miniben	нание); 2. шарьхкодемс,	1. саме сжос, 2. чарвкодемс
	прамс виде кис (осознать)	
опо'р	во весь опор (мчаться) мезе	во весь опор (мчаться) весе
опо р	ули вийса, пильгонь-прянь	вийсэ, бойкасто, прянь-
	синдезь, вишкста (ардомс/	полдань синдезь (ар-
	ласькомс)	домс/чиемс)
owalna	1 vovov vo (почното):	1
опо'ра	1. нежедькс (подпора);	1. неже, нежедькс; 2. лезэ,
o wo no o www. law	2. лезкс (помощь)	лезкс
опорожни'ть	шамдомс	чамдомс

опорожни'ться	шамомс	чамомс
опоро'чить	сялдомс, вятемс визькеша- мас	сялдомс, ветямс визьксчамас
опоя'сать	карксамс	карксамс
опоя'саться	карксамс	карксамс
оправда'ть	1. лувомс аф муворукс (признать невиновным); 2. мърдафтомс (возместить); 3. кирдемс лангозт надиямать (соответствовать ожи-	1. ливтемс чумочистэ, ловомс а чумокс; 2. велявтомс; 3. кирдемс лангозот кемеманть
опра'ва	даниям) шаркс	viintre
опра ва опра'вить	1. ладямс, петемс, урядамс (привести в порядок); 2. путомс шарксс (вставить в оправу)	кирькс 1. витемс, ладямс, урядамс; 2. путомс кирьксэс
опра'виться	стямс пильге лангс, пъчкамс	стямс пильге лангс, пичкамс
определи'ть	1. мумс, няфтемс (установить); 2. азомс, лемдемс, содамс (раскрыть содержание); 3. ладямс, путомс (назначить, устроить)	1. муемс, невтемс; 2. ёвтамс, лемдемс, содамс; 3. путомс, аравтомс, муемс тарка
определи'ться	1. арамс/тиевомс шарьхко- девикс (стать ясным); 2. кочкамс/мумс эстейть вас- та (найти своё место)	1. теевемс чарькодевиксэкс; 2. муемс эсь таркат
опрове'ргнуть опроки'нуть	няфтемс аф видешинц 1. веляфтомс, шарфтомс прянц лангс, сявардемс (пе- ревернуть); 2. перен. ёрдамс, потафтомс (отбросить); 3. перен. срафтомс, калафтомс, азомс аф видекс (опроверг- нуть)	невтемс авидечинть 1. сявордомс, велявтомс прянзо лангс; 2. <i>перен</i> . ёртомс, потавтомс; 3. <i>перен</i> . калавтомс, невтемс авидечинть
опроки'нуться	велямс, шаромс пряцень вельф, прамс кунф	велявтомс прят лангсо, прамс кунст
опроме'тчивый	лац апак арьсек	пек капшазь, апак арсе
о'прометью	вишкста, эрязста, пильгонь-	прянь-полдань синдезь, эря-
опро'с	прянь синдезь кизефнема	засто кевкстнема

опроти'веть нильголькстомомс налкставомс: нильгелевемс опря'тность уряднайши ваньксчи опря'тный уряднай ванькс оптими'зм эряфти кемама кемемачи, эрямос кемема о'птом сембонь марса вейсэ опубликова'ть нолдамс нолдамс опусте'ть шамомс чамомс опусти'ть 1. нолдамс алу (переместить нолдамс алов: 2. комаввниз); 2. комафтомс (наклотомс: 3. нолдамс нить, склонить); 3. нолдамс, аф сявомс мяльс (пропустить) опусти'ться 1. валгомс, озамс, ацавомс, 1. валгомс, озамс, новолемс; новолемс (переместиться 2. нолдамс пря, а ваномс эсь вниз); 2. нолдамс пря, аф вамельга номс эсь мельгат (стать неряшливым; пасть) опустоши'ть 1. шамдомс; срафтомс-1. чамдомс; сравтомскалафтомс (освободить; ракалавтомс, розорямс; 2. пезорить); 2. перен. казямгофрен. костямс ойме томс, косьфтамс (лишить нравственных сил) опу'тать 1. ашкодомс, сотнемс, та-1. ашкордамс, тапарямс, пардамс (обмотать, обвясюлмсемс; 2. перен. саемс зать); 2. перен. карьсемс, фаолячинзэ; 3. манямс тямс (подчинить себе); 3. васькафтомс (обмануть) опу'хнуть таргоземс таргоземс о'пухоль таргозьф таргозькс опу'хший таргозьф таргозезь опу'шка <sup>1</sup> вирьпула, вирьтърва вирьчире опу'шка <sup>2</sup> ожапе, ожапря; понав стафкс ожапе, ожапря опя'ть тага таго ора'тор корхтай кортыця орёл куцькан, тумоатякш куцькан opex пяште орех водяной ведьпеште орех водяной ведьпеште пяште оре'ховый 1. пештень; 2. пешксэнь пяштень (из ореха); 2. пяштерьксонь (из орешни-

ка)

оре'шник	1. пяштерькс (куст); 2. пяштерькснал (заросль)	1. пештечувто, пешкс; 2. пештепуло
ороси'ть	1. валомс, начфтомс (полить); 2. водямс ведь паксяв (подвести воду для орошения)	1. валномс, валомс; 2. ветямс ведь паксяс
ору'дие	кядьлезкс, кядьёнкс	кедьёнкс
oca'	кенди	укска
осади'ть <sup>1</sup>	1. кружамс, перямс (взять в осаду); 2. занямс, фатямс, куродомс (захватить)	1. куродомс; 2. вийсэ саемс
осади'ть <sup>2</sup>	максомс озамс, озафтомс (дать осесть)	озавтомс
осади'ть <sup>3</sup>	1. потафтомс (заставить отступиь); 2. <i>перен</i> . лоткафтомс, путомс вастозонза (остановить, посадить на место).	1. потавтомс; 2. <i>перен</i> . лот-кавтомс, путомс тарказонзо
оса'дки	вярдень прай, лов, пизем	пиземе, лов
оса'док	озафкст, путрат, торхтат	бутрат, тортат, оймавкст
оса'нка	ронга, понда	рунго
осведоми'ть	азомс ладта, пачфтемс куля	ёвтамс, пачтямс куля
освежи'ть	1. аруяфтомс (сделать свежим); 2. одкстоптомс, полафтомс одса (обновить, возобновить); 3. архтомс, штамс (перекрасить; помыть)	1. ванськавтоме; 2. одкстомтоме, полавтоме; 3. артоме, шляме
освети'тельный	валдоптомань	валдомтомань
освети'ть	1. валдоптомс (снабдить светом); 2. <i>перен</i> . няфтемс, азондомс (объяснить)	1. валдомтомс; 2. невтемс, ёвтнемс
освети'ться	1. валдомомс (стать свет- лым); 2. весялгодомс (пове- селеть)	1. валдомомс, валдомгадомс; 2. кенярдозевемс
освеще'ние	1. валдоптома (подача света); 2. толвалда (источник света; свет огня); 3. <i>перен</i> . азондома, няфтема (объяснение)	1. валдомтома; 2. толвалдо; 3. <i>перен</i> . ёвтнема, невтема

освободи'ть	1. нолдамс (дать свободу); 2. валхтомс (уволить); 3. шамдомс (опорожнить)	1. максомс оля(чи), нолдамс оляс; олякстомтомс; 2. панемс важодема таркасто; 3. чамдомс
осво'ить	тонадомс, нолдамс тевс	тонадомс, кармамс парсте содамо
оседла'ть	1. камбракстамс, путомс камбраз (прикрепить седло); 2. ластямс, озамс ластя (сесть верхом); 3. <i>перен</i> . озамс сялдазс (сесть на шею)	1. камбракстамс, кильдемс; 2. ластямс, озамс ласте; 3. <i>перен</i> . озамс кирьгас
осе'длый	фкя вастса эряй	вейке таркасо эриця
осёл	яшак, осёл	ишем, осёл
осени'ть	къфчядемс, эвондамс, эрьх-	самс/ледемс превс/мельс ле-
	темс пряс	демс
осе'нний	сёксень	сёксень
о'сень	сёксе	сёксь
о'сенью	сёксенда	сёксня
осе'сть	1. озамс потмаксу (уйти в осадок); 2. озамс, матрамс, ландямс (опуститься, углубиться в землю); 3. илядомс эряма (поселиться на постоянное жительство)	1. озаме, оймаме; 2. озаме, матраме, ландяме; 3. кадовоме/лиядоме эрямо
осе'чка	1. тапаряфкс ляцемста (промах при стрельбе); 2. <i>перен</i> . тевонь аф лисема (неулача)	<ol> <li>а понгома ледемстэ;</li> <li>лерен. тевень а лисема</li> </ol>
оси'лить	<ol> <li>сяськомс (победить);</li> <li>тонадомс (выучить)</li> </ol>	1. изняме; 2. тонадоме
оси'на	пою	пой
оси'новый	поювонь	поень
оси'ный	кендиень осиное гнездо	укскань осиное гнездо
	1. кендиень пиза (гнездо ос);	<ol> <li>укскань пизэ;</li> <li>лерен.</li> </ol>
	2. перен. шоряфксонь тиен-	апаро ойметь
	дихть (смутьяны)	
осироте'лый	уроз	уроз
осироте'ть	урозкс илядомс	урозкадомс, урозокс кадо- вомс
оска'лить	низелгофтомс	низельгавтомс
оско'лок	пакш, пялькс	пелькс

оско'мина	пейнь канзедема <b>набить ос- комину</b> канзедьфтемс пейх- нень; машнефтемс, мяль мольфтемс	пеень канзедема, канзедькс набить оскомину мель мольстемс
оскорби'ть	покордамс, тиемс лимокс-	покордамс
оскорбле'ние	покордама	покордамо, покордавкс
ослабе'ть	лафчемомс	лавшомомс
осла'бить	1. лафчептемс (сделать слабым); 2. кирьфтамс (уменьшить)	1. лавшомгавтомс; 2. киртямс, вишкалгавтомс
ослепи'тельный	1. сокоргофты, пяк валда (очень яркий); 2. пяк мазы (очень красивый)	1. сокоргавтыця, пек валдо; 2. пек мазый, мазыйдеяк мазый
ослепи'ть	1. сокоргофтомс (сделать слепым); 2. пяк валдоптомс (сильно осветить); 3. шаракофтомс (лишить здравомыслия)	1. сокоргавтомс; 2. пек вал- домгавтомс/валдомтомс; 3. чаракавтомс превть/пря
осле'пнуть	сокоргодомс	сокоргадомс
осложне'ние	тапаряфкс, сталма	стакачи
осложни'ть	стакалгофтомс, тапарямс	стакалгавтомс
ослу'шаться	аф кулхцондомс	а кунсоломс
осмеле'ть	эрекламс	набойгадомс
осмея'ть	пеедемс, рахамс	пеедькшнемс
осмотре'ть	1. ваномс (посмотреть); 2. кулхцондомс, ваномс (об- следовать)	1. ванномс; 2. кунсоломс, ванномс
осмотре'ться	1. варжакстомс эсь перьфкат (посмотреть вокруг); 2. тонадомс од вастса (привыкнуть)	1. варштамс пертьпельга; 2. тонадомс од таркасо
осмотри'тельный	арьсикс	арсиця
осмы слить	шарьхкодемс	чарькодемс
оснасти'ть	кемокстамс, пяшкодемс	максомс эрявиксэнть, топав-
	вешфкснень (техникаса)	томс вешевкстнэнь
оснаще'ние	кемокстама, вешфксонь	эрявиксэнь максома, вешевк-
	пяшкодема	сэнь топавтома
осно'ва	1. камбраз, потма, потмоши- ре (остов); 2. ушедкс (нача- ло);	<ol> <li>камбраз;</li> <li>ушодкс;</li> <li>юр;</li> <li>валлув;</li> <li>спец.</li> </ol> лийма

	3. инь эрявикс пялькс (зна-	
	чимая часть); 4. валонь	
	пялькс (часть слова без	
	окончания); 5. спец. лиема	
	сюре (продольные нити при	
	тканье)	
основа'ние	1. панжема, тевс нолдама	1. панжома; 2. алкс, потмакс;
	(открытие, создание);	юр; 3. тувтал до основания
	2. алкс, потмакс; юр (дно;	педе-пес
	низовая часть); 3. туфтал	
	(повод, причина) до осно-	
	вания марнек, педа-пес	
основа'тельно	1. лац, парста, цебярьста	1. парсте, вадрясто; 2. до-
	(хорошо); 2. марнек, педа-	прок, педе-пес
	пес (основательно, до конца)	
основа'ть	тиемс, панжемс	теемс, путомс юр, панжомс
основно'й	инь эрявикс	прявтокс, юронь
осо'бенно	1. лиякс (по-другому, не как	1. лиякс; 2. весемеде пек
	обычно); 2. сембода пяк (ис-	
	ключительно)	
осо'бо	1. башка (отдельно); 2. пяк	1. башка; 2. пек
	(очень)	~
осо'бый	лия, башка ащи	башка, лия
осозна'ть	шарьхкодемс, сявоме мяльс	чарькодемс
осо'ка	шяйтише	чей
oco'T	шудожу	чудожов
оспа'	лифкет	ливкст
оспа'ривать осрами'ть	пялькетоме	пелькстамс
осрами ть	вятемс визьксшамас, визделгофтомс	визделгавтомс, ветямс визьк- счамас
оста'вить	кадомс	кадомс
остально'й	илядыкс	лиядыця, кадовикс
останови'ть	лоткафтомс	лоткавтомс
останови ться	лоткамс	лоткамс
остано'вка	валгома васта, лоткама васта	лоткамо, лоткамо тарка
оста'ток	илядкс	кадовикс, кадовкс
оста'ться	илядомс	кадовомс, лиядомс
о'стов	камбраз	камбраз
остолбене'ть	шуфтомомс, таяскодомс	чувтомомс
осторо'жно	саворне, валомне	прянь ванстозь, састо, салава

остриё	1. оржа, оржа пе (острый ко-	<ol> <li>пшти пе, лёза;</li> <li>перен.</li> </ol>
	нец); 2. <i>перен</i> . инь вии	сехте виев пелькс
	пялькс (ударная сила)	
о'стров	цёнга	усия
остри'ть	кичкорхт ёрямс, кичкорямс,	пштистэ кортамс
	оржаста корхтамс	
остро'та	кичкоркс, оржа вал	пшти вал, пштистэ кортамо
остроу'мный	ёню, оржа ёнь	пштистэ кортыця, пшти кель
о'стрый	1. оржа (о ноже); 2. керы (о	1. пшти; 2. пици, палы
_	перце)	
остуди'ть	кельмофтемс	кельмевтемс
оступи'ться	1. пупордаме, вакска шятяме	1. пупордявомс; 2. ильведемс
•	(споткнуться); 2. эльбядемс	
	(ошибиться)	
осты'ть	1. кельмомс (стать негоря-	1. кельмемс; 2. оймамс, сэть-
	чим); 2. ацяндемс, сетьмомс	мелгадомс
	(стихнуть)	
осуди'ть	1. сялдомс (не одобрить);	1. сялдомс; 2. пекстамс, озав-
•	2. судендамс; озафтомс	томс
	(приговорить к наказанию)	
осы'пать	1. почедомс (посыпать);	1. почодомс; 2. калавтомс
	2. срафтомс (развалить)	, ,
осыпа'ться	1. почедовомс (посыпаться);	1. почодовомс; 2. каладомс;
	2. срадомс, каладомс (разва-	3. певеремс
	литься); 3. пяяремс (рассы-	1
	паться)	
ось	петьколь	петькель
осяза'емый	ёжень, ёжеса маряви	ёжонь, кедьёжосо марявиця
осяза'ние	ёжа маряма	марямо, кедьёжосо марямо
осяза'ть	марямс ёжеса	марямс кедьёжосо
от предлог	эзда, ваксста (или ф. ис-	эйстэ, вакссто, пельде, кедь-
1	ходн., либо отложит. п-жа	стэ (или ф. исходн., либо от-
	сущ.): от дома кудть эз-	ложит. п-жа сущ.): от дома
	да/ваксста; от друга ялгань	кудонть эйстэ/вакссто; от
	эзда, ялгаста; уйти от волка	друга оянь/ялгань эйстэ/
	тумс върьгазть эз-	кедьстэ/пельде; уйти от
	да/въръгазда; от Москвы	волка туемс верьгиз эй-
	до Москуста сявомок;	стэ/верьгиздэ; от Москвы до
	время от времени пингста	Московсто саезь/саемс
	пингс; год от года кизоста	время от времени шкань-
	5, год от годи кизости	Spenier mann

	кизос; написать от руки сёрмадомс кядьса	шкань, лиясто, косто-косто, аволь свал; год от года иеде иес; написать от руки сёрмадомс кедьсэ
отби'ть	1. потафтомс, панемс, яфодемс (оттеснить); 2. мърдафтомс эстейть, нельгомс (отнять); 3. коламс, тапамс (отколоть); 4. машфтомс (уничтожить); 5. валхтомс, лунгафтомс (снять: о штукатурке); 6. пиксомс (о косе) отбить охоту керомс/коламс мяль; кардамс, лоткафтомс	1. потавтомс, панемс; 2. саемс, нельгемс; 3. коламс, тапамс; 4. маштомс; 5. лутамс; 6. чавомс отбить охоту коламс мель; кардамс, лоткавтомс
отби'ться	1. араламс пря (защитить себя); 2. аердомс башка, илядомс (обособиться); 3. колавомс, лазовомс (отколоться) отбиться от рук гастявомс, аф кулхцондомс, арамс аф кулхцондыкс	1. идемс/а максомс пря; 2. кадовомс башка, явовомс; 3. колавомс, лазовомс от- биться от рук а кунсоломс
отблагодари'ть	пандомс пара	пандомс паро
о'тблеск	пиндолф	пиндолдома, цитнема, цив- тёрдома
отбо'р	кочкама, кочксема	кочкамо, кочксема
отбо'рный	кочкаф	кочказь
отбро'сить	1. ёрдамс, яфодемс (бросить в сторону); 2. потафтомс (заставить отступить)	1. ёртомс; 2. потавтомс
отбы'ть	1. тумс (уйти, уехать); 2. ащемс, улемс (пробыть)	1. туемс; 2. аштемс, улемс
отва'жный	аф пели, эрек	апелиця
отвали'ться	лунгамс, прамс	лутавомс, прамс
отва'р	пидефкс, тишелакафкс	пидевкс, лакавтозь тикшеведь
отве'дать	варжамс	варчамс
отвезти'	ускомс	ускомс
отве'ргнуть	аф сявомс, атказамс	кадомс, ёртомс, а саемс
отверну'ть	1. пувордамс, шарфтомс (повернуть в сторону);	1. пурдамс; 2. велявтомс, пурдамс; 3. панжомс;

	2. орадомс (отвинтить);	4. пурдамс
	3. панжемс (открыть);	
	4. мяндемс (свернуть)	
отверну'ться	1. пувордавомс, шарфтовомс	1. пурдамс, велявтомс;
	(повернуться); 2. орадовомс	2. велявтовомс; 3. панжо-
	(отвинтиться); 3. панжевомс	вомс; 4. пурдавомс; 5. перен.
	(открыться); 4. мяндевомс	велявтомс, лоткамс кортамо-
	(свернуться); 5. перен. шар-	до
	фтомс, атказамс (перестать	
	общаться)	
отве'рстие	варя	варя
отве'сить	ункстамс отвесить поклон	онкстамс <b>отвесить поклон</b>
	сюконямс	сюконямс
отвести'	1. вятемс, ильхтемс (прово-	1. ветямс, ильтямс; 2. ветямс
	дить); 2. панемс шири (на-	веёнов; 3. а саемс;
	править в сторону); 3. вал-	4. максомс, невтемс
	хтомс, аф примамс (откло-	
	нить); 4. максомс, няфтемс	
•	(выделить, отмерить)	
отве'т	каршек вал	каршо вал
отве'тить	1. азомс каршек вал (дать	1. ёвтамс каршо вал; 2. ёв-
	ответ); 2. азомс мяль (ото-	тамс мель; 3. кирдемс вал
	зваться); 3. кирдемс вал, от-	
отвинти'ть	вечамс (получить возмездие)	DOUGDTONG TWO TONG
отвинти ть	орадомс новолемс	велявтомс, пурдамс новолемс
отвле'чь	шорямс, кирдемс тевда	лия ёнов вановтомс, мешамс
отвле'чься	кадомс, юкстамс (тев), шар-	кадомс, стувтомс, оймсемс
OTBIC TBCN	кстомс, ваймосемс	кадоме, стувтоме, отместе
отвори'ть	панжемс	панжомс
отворо'т		
отврати'тельный	мянькс	менькс
отвы'кнуть	нильгодькс	нулгодькс
отвы'кнуть отвяза'ть		
•	нильгодькс аердомс, кадомс, юкстамс	нулгодькс стувтомс
отвяза'ть	нильгодькс аердомс, кадомс, юкстамс юксомс	нулгодькс стувтомс менстемс, юксемс
отвяза'ть отвяза'ться	нильгодькс аердомс, кадомс, юкстамс юксомс мянемс, юкссевомс содамс содама, шарьхкодема	нулгодькс стувтомс менстемс, юксемс менемс, юксевемс
отвяза'ть отвяза'ться отгада'ть отга'дка отгла'дить	нильгодькс аердомс, кадомс, юкстамс юксомс мянемс, юкссевомс содамс содама, шарьхкодема утюжендамс, гладендамс	нулгодькс стувтомс менстемс, юксемс менемс, юксевемс содамс, чарькодемс
отвяза'ть отвяза'ться отгада'ть отга'дка	нильгодькс аердомс, кадомс, юкстамс юксомс мянемс, юкссевомс содамс содама, шарьхкодема	нулгодькс стувтомс менстемс, юксемс менемс, юксевемс содамс, чарькодемс содамо, чарькодема

отгороди'ть перямс пирямс отдалённый васолонь ичкоздень отла'ть максомс надо отдать должмаксомс надо отдать должное эряви меремс ное эряви азомс отдели'ть явоштомс, явомс явомс отде'лка тиема, петема теема отле'льно башка башка отде'льный башка башка отдёрнуть тозордамс ноцковтомс отдохну'ть ваймамс оймамс, оймсемс отду'шина 1. вяре вальмя, вармаваря 1. вере вальма; 2. перен. ой-(продушка); 2. перен. ваймамо мама (отдых) о'тлых ваймама оймсема, оймамо отёк таргозезь тарка таргозьф отёп вазыяма вазыямо отели'ться вазыямс вазыямс оте'н апя тетя оте'чественный эсь шачема масторонь эсь чачома масторонь оте'чество шачема мастор чачома мастор оте'чь таргоземс таргоземс **отжа'ть** 1 пувордамс (выжать) пурдамс, пувордамс отжа'ть <sup>2</sup> аделамс нумда (кончить прядомс нуеманть жатву) 0'тзыв $^{1}$ 1. вайгяль, кайгома (отзвук, 1. вайгель, вайгелень каятоотклик): 2. мялень азома ма: 2. мелень ёвтамо (анализ, рецензия) 0'T3hI $B^2$ 1. тердема, пъшкядема (при-1. тердема; 2. мурдавтома, глашение отойти); мекев тердема/велявтома 2. мърдафтома, меки тердема (приказ вернуться) отка'шляться козовомс, лоткамс козомда козовомс откле'иться лунгамс лутавомс о'тклик каршо вал;
 лерен. тешкс; 1. каршес пъшкядема, вайгялень максома, отвечама (ре-3. мелень ёвтамо акция на призыв, обраще-

ние); 2. *перен*. тяште, сире эряфонь ки-ян (отражение, пережиток чего-либо); 3. мялень азома (отзыв, ре-

цензия)

откли'кнуться	1. каршес пъшкядемс, вай- гяль максомс, отвечамс (от- реагировать на призыв, об- ращение); 2. азомс мяль (вы- сказаться, дать отзыв)	1. ёвтамс каршо вал, максомс вайгель; 2. ёвтамс мель
отклони'ть	1. шашфтомс, веляфтомс шири (подвинуть); 2. кардамс, лоткафтомс, корхтамс (отговорить, заставить отказаться); 3. аф нолдамс, мърдафтомс (отвергнуть)	1. шаштомс; 2. кардамс, лот-кавтомс; 3. а нолдамс, а саемс, велявтомс
отколо'ть	1. лазомс (отбить); 2. яв-	1. лазомс; 2. явомс
откопа'ть	фтомс (разделить) 1. шувомс, таргамс модаста (выкопать); 2. мумс (найти)	1. чувомс; 2. муемс
отко'рм	андома, касфтома	андома, трямо-андома
откорми'ться	куялгодомс	куялгадомс
отко'с	пандошама	пандочама
открове'ние	седиень панжема, потмава-	седеень панжома
	лонь азома	
открове'нность	видеши, седиень/потмонь панжема	видечи, седеень/потмонь панжома
открути'ть	орадомс, пувордамс	калавтомс, велявтомс
откры'тие	1. панжема (отворение);	1. панжома; 2. муема, пан-
	2. од содамоши (новое в науке)	жома
откры'тый	1. панжада (отворённый); 2. апак перяк (не заграждённый); 3. штада (непокрытый); 4. виде, аф кяшф (откровенный, искренний); 5. перен. аф эсь ётковань, панжада (доступный для всех желающих); 6. муф (обнаруженный) открытый вопрос апак арьсек кизефкс/апак аделак тев; в открытую видеста, сельмос	1. панжадо, панжозь; автезь (о рте); 2. апак пиря; 3. шта-до; 4. виде; 5. <i>перен</i> . панжа-до; 6. муезь <b>открытый вопрос</b> апак арсе кевкстема, апак прядо тев; <b>в открытую</b> витьстэ, сельмес
откры'то	видеста, апак кяшт, сельмос	апак кекше, витьстэ, сельмес
откры'ть	1. панжемс (отворить; рас-	1. панжомс; автемс (о рте); 2.

	крыть; разомкнуть); 2. уше-	ушодомс; 3. муемс;
	домс (начать подачу, ввести	4. штавтомс, панжомс;
	в действие); 3. мумс (обна-	5. теемс содавиксэкс, содав-
	ружить); 4. штафтомс (об-	томс
	нажить); 5. тиемс содавикс	
	(сделать известным)	
отку'да	коста	косто
отку'да-ли'бо	коста-коста, костовок	костояк
(отку'да-нибу'дь)	Rocia Rocia, Rociobok	ROCTONK
о'ткуп	идема, рамама	идема, рамамо
откуп отку'порить	панжемс, орадомс	панжомс
отку порить	сускомс	СУСКОМС
откуси тв	1. лийкстамс, тумс лиема	1. ливтямс; 2. прамс, певе-
OTHERE IB	(летя, удалиться); 2. прамс,	ремс; 3. скокадемс; 4. сезе-
	пяяремс (осыпаться); 3. ко-	вемс; 5. перен., книжн.
	мотемс (отскочить); 4. сязе-	ёмамс, ютамс
	вомс (оторваться); 5. перен.,	
	книжн. юмамс, ётамс (про-	
	пасть, исчезнуть)	
отлепи'ть	лунгафтомс	лутамс
отли'ть	1. каямс, пяярдемс (вылить);	1. каямс, певердемс; 2. ту-
	2. тумс/потамс (отхлынуть)	емс/потамс
отли'чие	шарьхкодькс, содафкс, эсь	авейкетьксчи, башка ёнкс,
	ширде	явовома
отличи'ть	1. шарьхкодемс, содамс, ня-	1. содамс, редямс; 2. каземс
	емс аф фкя лацокс (увидеть	
	различия); 2. каземс (ода-	
	рить)	
отличи'ться	няфтемс пря	пря невтемс
отли'чник	парста/лац/цебярьста тонаф-	парсте/вадрясто тонавтниця
	ни	
отли'чно	1. <i>кс</i> пяк пара, пяк цебярь;	1. <i>кс</i> пек паро, пек вадря;
	2. нареч. пяк лац, пяк пар-	2. нареч. пек парсте, пек вад-
	ста, пяк цебярьста	рясто
, .		*
отли'чный	пяк цебярь, пяк пара	пек вадря, пек паро
отло'гий	нокла	вандора
отложи'ть	1. путомс шири (положить в	1. путомс вепелев/веёнов;
	сторону/отдельно); 2. кадомс	2. кадомс; 3. кадомс, таш-
	одувонди (отсрочить); 3.	тамс, ванстомс

ванфтомс	(сохранить,	не
----------	-------------	----

расходуя)

отломи'ть отлучи'ться отмежева'ться

о'тмель отме'на

отмени'ть

отмере'ть

отме'рить отмести'

отме'тка

отме'тить

отморо'зить отнести'сь относи'тельно

предлог

отны'не отню'ль

отня'ть

отобрази'ть отобра'ть

отовсю 'ду отождестви'ть отозва'ться

отойти'

синдемс лисемс, тумс аердомс, явомс маця васта полафтома

полафтомс, лоткафтомс

1. коськомс, юмамс (омертветь); 2. лисемс эряфста, юкставомс (перестать сущест-

ункстамс

вовать)

1. тяемс (вымести); 2. ёрдамс (выбросить)

1. тяштеня (знак, помета); 2. отметка, питне (оценка) 1. тиемс тяштеня (пометить);

2. лятфтамс (упомянуть) эйндафтомс

мяльс сявомс/путомс коряс; кувалма

тячиста сявомок

ёфси (аф) 1. нельгомс, сявомс (силой взять); 2. ёрдамс, сявомс

(вычесть); 3. керомс (ампу-

тировать) няфтемс

1. нельгомс, сявомс (*см.* **от**нять); 2. кочкамс (выбрать)

сембе ширде лувомс фкя лацоннекс

1. максомс вайгяль (ответить на зов); 2. азомс мяль (оха-

рактеризовать)

1. тумс, аердомс, потамс (отступить, уйти в сторону);

синдемс лисемс, туемс явовомс, пирявомс

алкине тарка попавтома полавтомс

1. коськемс, ёмамс; 2. туемс эрямосто, стувтовомс

онкстамс

1. тенсемс; 2. ёртомс

1. тешкс; 2. питне

1. текшстамс; 2. ледстямс

кельмевтемс

мельс саемс/путомс коряс, кувалт

те шкастонть саезь, те чистэнть

овсе

1. нельгемс, саемс; 2. ёртомс,

саемс; 3. керямс

невтемс

1. саемс, нельгемс; 2. коч-

камс

эрьва косто/ёндо/пельде ловомс вейкетькс

1. максомс вайгель; 2. ёвтамс

мель

1. ве ёнов туемс, потамс;

2. явовомс; 3. прамс, лута-

	2. явожемс (разойтись, рас-	вомс; 4. ютамс, ёмамс;
	ползтись); 3. прамс, пяяремс,	5. лоткамс марямодо/
	лунгамс (отпасть, отклеиться);	сэредемадо Отойди! Ва!
	4. ётамс, юмамс (пройти, ис-	Ва/Азё тестэ!; Отойдите!
	чезнуть); 5. лоткамс марямда/	Вадо!/Азёдо тестэ!
	сярядемда (перестать болеть,	
	стихнуть) Отойди!	
	Ворть!/Ворть тяста! Отойди-	
	те! Ворде!/Ворде тяста!	
отопи'тельный	уштомань	уштомань
ото'рванный	сязьф	сезезь
оторва'ть	1. сяземс (вырвать, отде-	1. сеземс, лутамс, перьгав-
010p2m12	лить); 2. явфтомс (разлу-	томс; 2. явовтомс оторвать
	чить) оторвать от работы	от работы кирдемс тевде;
	кирнемс; машнефтемс; ото-	оторвать глаза от кепе-
	рвать глаза от кеподемс	демс сельметь
	сельмот	Acute combiners
отосла'ть	кучемс	кучомс
отпа'сть	1. прамс, пяяремс (опасть);	1. прамс, певеремс; 2. маш-
	2. маштомс, юмамс (исчез-	томс, ёмамс
	нуть, иссякнуть)	
отпере'ть	панжемс	панжомс
отпили'ть	керомс	керямс
отпи'ть	копордамс, симомс аф лама,	копордамс
	симомс вельф каяфста	•
отпихну'ть	ряфцодомс, тостядемс, тут-	тостядемс, тутмадемс
-	мадемс	•
отплы'ть	тумс уема; уемс шири	уемс веёнов/вепелев
отпоро'ть	сяземс, валхтомс	сеземс
отправи'тель	кучи	кучиця
отпра'вить	кучемс	кучомс
отпра'виться	тумс	туемс
отпроси'ться	анамс пря, кизефтемс пря	кевкстемс пря
отпры'гнуть	комотемс шири	кирнявтомс веёнов
отпря'чь	пърьгафтомс	перьгавтомс
отпугну'ть	тандафтомс, эвфтемс, па-	тандавтомс
	немс	
отпусти'ть	1. нолдамс (разрешить пой-	1. нолдамс; 2. лавшомгав-
	ти/уйти); 2. лафчептемс (ос-	томс; 3. максомс; миемс;
	лабить); 3. максомс; мимс	4. ютамс, потамс, лоткамс;

	(выдать; продать); 4. ётамс,	5. кастомс, нолдамс; 6. нол-
	потамс, лоткамс (утихнуть: о	дамс чумочи, простямс
	боли); 5. касфтомс, нолдамс	•
	(отрастить); 6. нолдамс, про-	
	стямс (простить)	
отра'ва	урафтома	куловтома
отрави'ть	урафтомс	куловтомс
отра'дный	кенярдемань, седиень пети	кенярдомань, седеень витиця
отрази'ть	1. няфтемс (показать, выра-	1. невтемс; 2. потавтомс,
•	зить); 2. потафтомс, араламс	идемс пря, панемс
	пря, панемс (отбить, защи-	1
	титься)	
отрасти'	касомс, кувалгодомс	касомс
отрасти'ть	касфтомс	кастомс, нолдамс
отре'зать	1. керомс (разрезать); 2. пе-	1. печкемс, керямс; 2. пек-
•	рямс, пекстамс (преградить);	стамс, пирямс; 3. сеземс,
	3. сяземс (потерять, нару-	явомс
	шить: о связи)	
отре'зок	1. керф пакш (отрезанный	1. керявкс; 2. пелькс
•	кусок); 2. пяльке (часть)	•
отре'чься	атказамс	отказамс
отрица'тельный	1. атказамань (не утверди-	1. каршо, отказамонь; 2. бе-
	тельный); 2. аф цебярь (пло-	рянь
	хой)	
отрица'ть	атказамс, сёпомс	а видькстамс, сёпомс
отро'сток	1. лисьф (молодой побег);	1. лисевкс; тарад; 2. пелькс
	тарад (ветка); 2. пялькс	
	(часть)	
о'труби	сифонькст	лавт, эчкавкст
отруби'ть	керомс	керямс
отры'вистый	лотксезь кайги	лотксезь гайгиця
отрыва'ть <sup>1</sup> (ото-	1. сязендемс (разрывать);	1. сезнемс; 2. лутнемс; 3. <i>ne</i> -
рвать)	2. лунгафнемс (отделять,	рен. явномс
	снимать); 3. перен. явфнемс	
2	(разлучать)	
отрыва'ть <sup>2</sup> (от-	шувонкшнемс	чувномс
рыть)		
отрывно'й	сязеви, сяземань	сезневиця, сеземань
отры'вок	пялькс, пакш	пелькс
отры'жка	коркстома	кирьгакстома

отряхну'ть	шукадемс	сорновтомс, рикстядемс, чу-кадемс
о'тсвет	пиндолф	пиндолкс
отсе'в	1. понжафтома, сифондема	1. понжавтома, сувтнема;
orec b	(просеивание); 2. перен.	2. перен. кадовкс, лиядыкс
	илядыкст (остатки)	2. перен. кадовке, лиядыке
		1 2
отсе'чь	<ol> <li>керомс (отрезать);</li> <li><i>ne</i>-</li> </ol>	1. керямс; 2. <i>перен</i> . пирямс,
	рен. перямс, явомс (отде-	явомс
	лить)	
отсе'ять	1. понжафтомс, сифондемс	1. понжавтомс, сувтнемс;
	(просеять); 2. кадомс, аф ся-	2. перен. а кочкамс/а саемс,
	вомс, лувомс аф кондястикс	кадомс
	(не выбрать при отборе)	
отсиде'ть	1. ащемс озада мъзяровок	1. аштемс озадо зярояк шка;
	пинге (находиться сидя оп-	2. аштемс/улемс пекстазь/
	ределённое время); 2. ащемс	тюрьмасо; 3. матрамс
	пякстазь/ тюрьмаса (отбыть	•
	наказание в тюрьме); 3. мат-	
	рамс (о конечностях)	
отскочи'ть	комотемс/ляцемс шири	кирнявтомс
отсро'чка	пингс кадома/кадовома	лия шкас кадома/кадовома
отстава'ть	1. илядкшнемс фталу (быть	1. кадовкшномс; 2. лутне-
014142412	отстающим); 2. аеркшнемс,	вемс
	лунцсемс (отходить, отклеи-	Beine
	ваться)	
отста'вить	1. шашфтомс шири (отодви-	1. ве ёнов путомс; 2. кадомс,
отста вить		
	нуть); 2. кадомс, лоткамс	лоткамс теемадо;
	тиемда (прекратить); 3. ка-	3. каямс, валгетомс
	ямс, валхтомс (сместить,	
	снять с должности)	1
отста'лый	1. фталу илядф/кадф (иду-	1. удалов кадовозь; 2. ташто
	щий позади; отстающий);	койсэ эриця, чопода ломань
	2. шобда ломань (тёмный,	
	необразованный)	
отста'ть	1. илядомс фталу (остаться	1. кадовомс; 2. а кенеремс,
	позади); 2. аф кенеремс,	кадовомс, поздамс; 3. перен.
	илядомс, познандамс (опо-	кадовомс тонавтнемасо/ тев-
	здать); 3. перен. илядомс то-	сэ, а касомс; а чаркодемс, ме-
	нафнемаса/тевса, аф касомс;	зеяк а содамс; 4. лутавомс;
	аф шарьхкодемс, мезевок аф	5. разг. а налкставтомс;
	1	- /

	содамс (быть отстающим/ отсталым; ничего не понимать/ не знать); 4. аердомс, лунгамс (отвалиться, отделиться); 5. разг. лоткамс шорсемда (не надоедать); 6. илядомс (о часах)	6. кадовомс, лиядомс
отстегну'ть	юксомс	юкснемс
отстоя'ть1	ащемс мзяровок пинге (про- стоять)	аштевемс
отстоя'ть <sup>2</sup>	араламс, кирдемс шире (за- щитить)	идемс
отстоя'ться	озамс	оймавомс, озамс
отстрани'ть	1. шашфтомс (отодвинуть); 2. панемс (уволить)	1. айгемс, веёнов путомс, шаштомс; 2. панемс, каямс
отступи'ть	потамс	потамс
отсу'тствие	аф улема, ашши	арасьчи, а улема
отсу'тствовать	аф улемс	а улемс
отсчита'ть	1. лувозь сявомс (отделить/ отобрать по счёту); 2. лу- вомс, костовок ушедозь (со- считать, начиная от че- го/кого-либо)	1. ловомс; 2. ловомс, ловномс
отсы'пать	каямс	каямс
отсыре'ть	летькомомс, начкомс	летькемемс, начкомс
отсю'да	тяста	тестэ, тестэ саезь
оттащи'ть	кандомс шири, шашфтомс шири	ускомс/кандомс/шаштомс веёнов
о'ттепель	лямболгодома, ловонь сола-	лембендема, лембе шка, сло-
	ма ётка	та
оттесни'ть	потафтомс, ряфцодомс, па- немс	потавтомс, панемс
оттого'	сяс, сянкса	секс, сень кувалт
оттолкну'ть	1. тостядемс, толхмадемс (отодвинуть); 2. панемс, кяжияфтомс (отдалить, вызвать неприязнь)	1. тостядемс, тулкадемс; 2. панемс
отту'да	тоста, товолда	тосто, товолдо, тона пельде, тона ёндо
оттяну'ть	1. ускомс, вархцадемс (ото-	1. ускомс; 2. кувалгавтомс,

	двинуть, отвести); 2. кувал- гофтомс; тиемс нюрьгикс (вытянуть; сделать отвис- лым); 3. <i>перен</i> . таргамс (от- срочить)	кувакалгавтомс; 3. <i>перен</i> . таргамс
отучи'ть отхо'д	кардамс, аерфтомс 1. аердома, тума, потама (отступление); 2. явожема, сязевома (отделение, раз- рыв); 3. прама, пяярема (вы- падение); 4. тума, ётама (от- даление); 5. илядкст, ёр-	кардамс, кадстамс 1. туема, потамо; 2. сезевема, перьгедема; 3. прамо, певе- рема; 4. туема, ютамо; 5. ка- довкст, ёртовкст, пулокст, пулопелькст
отходи <sup>1</sup> ть <sup>1</sup> отходить <sup>2</sup>	дафкст; пулкст (остатки) многокр. ф. от отойти 1. разг. лоткамс якамда (перестать ходить); 2. разг. ётамс яказь, якамс (провести какое-то время в ходьбе); 3. прост. сизефтемс яказь (утомить хождением); 4. прост. пиксомс (избить)	многокр. ф. от отойти 1. разг. лоткамс якамодо; 2. разг. якамс, яксемс; 3. прост. сизевтемс яказь; 4. прост. чавомс, пиксамс
отходить <sup>3</sup>	пъчкафтомс, кеподемс пиль- ге лангс (выходить, выле- чить)	пичкавтомс, кепедемс пильге лангс
отхо'ды	илядкст, ёрдафкст, пулкст	кадовкст, пулокст, пуло-пелькст, ёртовкст
отцвести'	1. лоткамс панжемда (перестать цвести); 2. <i>перен</i> . пужемс (поблёкнуть)	1. лоткамс цветямодо; 2. перен. пужомс
отцо'вский	алянь	тетянь
отча'сти	аф ламода, мзярошкада	аламодо, малавиксстэ
отча'яние	стака ши, оцю ризф	прянь чавома
отча'янный	1. пяк стака, ризфу (безвы- ходный); 2. пяк эрек (дерз- кий); 3. апак арьсек (плохой, безумный, необдуманный)	1. пек стака, ризксэв; 2. пек эрек; 3. апак арсе
отчего'	сяс мес	мекс, мезень кувалт, мезень кис
отчего'-ли'бо	мезьда-мезьда, мезьдонга, мес-мес	мезде-бути, мекс-бути, мез- деяк

отчего'-нибу'дь см. отчего'-ли'бо

охраня'ть

отчего'-то кати-мес, мес-бъди мекс-бути, таго-мекс

о'тчество алянь лем тетялем

отчётливый шарьхкодеви чарькодевикс

отчи'зна шачема/алянь-авань/тядянь чачома/тиринь мастор

мастор

**о'тчий** алянь-авань тетянь-авань; тиринь **о'тчим** аф родной аля, од аля од тетя, а родной тетя

о'тчим аф роднои аля, од аля од тетя, а роднои тетя
1. панемс (исключить, уво-

лить); 2. ёрдамс, кирдемс

(вычесть)

отшатну ться 1. потамс (отойти в сторону/ 1. потамс; 2. разг. велявтомс

назад); 2. разг. аердомс, лот-

камс содамда (прервать об-

щение)

отшвырну'ть ёрдамс, яфодемс ёртомс, тулкадемс

отъе'зд тума туема

 отъе'хать
 тумс ардомаса
 туемс ардозь

 отыска'ть
 вешемс, мумс
 вешнемс, муемс

 отяготи'ть
 стакалгофтомс
 стакалгавтомс

о'ханье куфцема кувсема

 оха'пка
 канкс, перима
 автордавкс, канст

 охва'т
 ашкоркс
 ашкоркс, перька саевкс

охвати'ть 1. ашкордамс (обхватить); 1. ашкордамс, перька саемс;

2. пинкстамс (окружить, сжать); 3. фатямс, сявомс 2. пингедемс, путомс пинкс; 3. саемс, цопадемс; 4. саемс

(объять); 4. сявомс (обуять,

овладеть)

охво'стье понжафкст понжавкст

охладе'ть кельмомс, тиемс мяльфтома кельмемс, теемс мельтеме я

охладел... седеем кель-

месь...

охо'та мяль мель

охо'тно мяль вельде, пара мяльса мельс паросо, паро мельсэ

ваномс ванстомс

охри'плый кашкомф казякадозь, казямо

охри'пнуть кашкомомс казякадомс

**оцара'пать** ангордамс, киськорямс ангордамс, коцькерямс **оцени'ть** 1. путомс питне (определить 1. путомс питне; 2. путомс

	цену); 2. путомс отметка	питне; 3. перен. ёвтамс мель
	(поставить отметку); 3. пе-	
	рен. азомс мяль (высказаться	
	о значении, ценности)	
оцепене'ть	амбаськодомс, шуфтомомс,	таймазкадомс, кундатомс,
	пяк эводемс	ЧУВТОМОМС
очарова'тельный	пяк мазы, седиень токай	мазый
очарова'ть	токамс седи	мельс туемс, токамс седей
очеви'дец	няись	эсь сельмесэ неиця
очеви'дно вводн.сл.	улема, афоли	кода неяви, алкукс, улема
о'чень	пяк	вельть, пек
о'чередь	мельге ащема	чипола
очерстве'лый	ташта, калгода	иржаня, калгодо
очи'стить	1. ваткамс (освободить от	1. ваткамс; 2. ванськавтомс,
	кожуры); 2. ароптомс, уря-	урядамс; 3. прост. чамдомс
	дамс (освободить от ненуж-	
	ного); 3. прост. шамдомс	
	(опорожнить, всё съесть)	
очи'стки	кедть	ваткавкст
очки'	сельмованомат	сельмукшт
очну'ться	съргоземс, самс ёжес	сыргоземс, вельмемс, самс
•	_	ёжос
очути'ться	повомс, эвондамс, угадямс	понгомс, годявомс
оше'йник	къргакс	кирьгакс
ошеломи'тельный	таяскофты	таймаскавтыця
ошеломи'ть	таяскофтомс	таймаскавтомс
ошиби'ться	эльбядемс	ильведевемс
оши'бка	эльбядькс	ильведевкс, ильведькс
ошпа'рить	валомс лакай ведьса, на-	невельдемс, пицемс, валомс
	вольдемс	лакиведьсэ
ощени'ться	лефксозамс	левксыямс
ощу'пать	варжамс кядьса	варчамс кедьсэ
о'щупью	кядьёжеса, кядьваксса	кедьёжосо
ощути'ть	марямс	марямс

## П

па'водокшадаведьчадыведьпа'губныйкальдяв, пельксберянь1. прашендомс (валиться);1. сяворемс, прамс; 2. певе-2. пяяремс (опадать); 3. вал-ремс, певерекшнемс; 3. вал-

	гомс, киремс (снижаться); 4. молемс (идти: о снеге, дожде); 5. урадкшнемс (дохнуть); 6. прашендомс, сашендовомс (приходиться)	гомс; 4. молемс; 5. урадокшномс; 6. пракшномс, савкшномс
паде'ние	прама	прамо
па'дкий	таколды, мезень-мезень	мезескак правтыця, мезень-
	кельги	гак вечкиця
па'дчерица	аф родной стирь	а родной тейтерь
па'зуха	пов, повшире	понго, меште
па'кля	моцькяталхкст	моцюдалкст
па'лец	сур палец о палец не уда-	сур палец о палец не уда-
	рить сур аф токафтомс, ме-	рить мезеяк а теемс; смот-
	зевок аф тиемс; смотреть	реть сквозь пальцы а явомс
	сквозь пальцы аф шарф-	сатышка мель, ваномс суронь
	немс сатомшка мяль, ваномс	пачк
	суроньпачк	
пали'ть <sup>1</sup>	1. кърхтамс (опалить); 2. пяк	1. киртамс; 2. пултамс, пи-
_	псиста пидемс (о солнце)	демс
пали <b>'</b> ть <sup>2</sup>	ляцендемс (стрелять)	леднемс
па'лка	байдек, мандоня	мандо, нежемандо, палка
па'мять	1. мялям (способность пом-	1. мель; 2. казне подарить на
	нить); 2. лятфнемпяль (па-	память каземс ледстнемга; в
	мятное, подарок на память)	память о ледстнемга
	подарить на память каземс	
	лятфнемпяленди; в память	
	<b>о</b> мяляфтоман-	
	ди/лятфнеманди	
па'ника	эводема, тандадома впасть	тандадома впасть в панику
	в панику пяк эводемс (тан-	пек тандадомс
	дадомс)	
па'поротник	карёлкс, вирявань руця	верьгизэнь пазава, овтолапа,
		вирявань сурсеме
па'ра	1. кафта (два); 2. финц (од-	<ol> <li>кавто;</li> <li>веенст супруже-</li> </ol>
	ни: о парных предметах и	ская пара мирдть-нить
	существительных, имеющ.	
	тк. мн. ч.) супружеская па-	
	ра мирдть-ърьват	
парализова'ть	урмаса коламс/колавомс	катардовтомс, катардомс
парали'ч	урмань колама	катардома, катардовкс

 па'рень
 од цёра

 парикма'хер
 прянь нарай

 па'рить
 шиньфса пицемс, парендамс

 пари'ть
 лиемс

 парни'к
 вярькс

 па'сека
 нешкопере

 парни'к
 вярькс

 па'сека
 нешкопере

 па'смурный
 сюне, сюнера

 пасова'ть
 таяскодомс, максомс пря

па'стбище ванома васта

**пасти'** ваномс **пасту'х** ваны, постуф

**па'сть** <sup>1</sup>*глаг.* 1. прамс (упасть); 2. куломс, юмамс (умереть); 3. урадомс

(сдохнуть: о животных); 4. юмамс-арамс (утратить

доброе имя)

 пасть ² сущ.
 курга (рот)

 Па'сха
 Очижи

па'сынок прёмож, аф родной цёра

па'уза валъётка, лоткама/лоткафкс пау'к котфонь кодай, унжа/инжа

паути'на унжань котф

**пах** пекал па'харь сокай

**паха'ть** 1. сокамс (взрыхлять); 2. *ne*-

*рен*. покодемс (много работать)

**пахну'ть** шиньфтамс **па'хнуть** *безл.* шине

**па'хота** 1. сокама (о процессе); 2. со-

кама ланга (о периоде)

 па'хотный
 соксеви

 па'хтанье
 пихтема

 па'хтать
 пихтемс

 паху'чий
 шини

па'чкать вадендемс, карьгодьфтемс па'шня соксеви пакся/сокаф мо-

да/пакся

од цёра прянь нарыця пидемс, парямс

ливтямс кундо нешкепире потмура

пелемс, удалов потамс ракшань ванома тарка

ваномс

ракшань ваньщя, постух 1. прамс; 2. куломс, ёмамс;

3. урадомс, врадомс; 4. ёмамс, ёмсемс

курго Инечи

ветянь эйкакш, а родной/а

тиринь цёра

лоткамо/лоткавкс, ютко

шанжав

шанжавонь коцт/кодавкс,

шанжавкоцт алькс, пекалкс

сокиця

1. сокамс; 2. перен. важодемс

пувазевемс, каятомс ялт

качадомс; чине

1. сокамо; 2. сокамо ланго

сокавиця пивтема пивтемс

чинев, качадыця ваднемс, рудазкавтомс сокамо мода/соказь мода 
 пая'ть
 паендамс
 педявтомс

 певе'ц
 морай
 морыця

 певи'ца
 морай (ава)
 морыця (ава)

 пе'гий
 сёрмав
 сёрмав

 педаго'г
 тонафты
 тонавтыця

**пека'рня** кшинь панема куд кшинь панема кудо **пе'карь** кшинь пани кшинь паниця

пелена' вельхкс сув

**пелена'ть** ашкодомс нуласа тапарямс/ашкордамс руцясо **пелёнка** идень нуланя руця, эйдень нула, тетькеме

 пе'на
 шов
 чов

 пе'ние
 морама
 морамо

 пе'ниться
 шовиямс
 човиямс

 пе'нка
 пеезь
 пенксь, велькс

 пень
 мокорь
 мукорь, пенька

 пенька'
 мушка
 мушко

 пеня'ть
 пеняцямс, тиемс пеня
 пеняцямс

 пе'пел
 кулу
 кулов

пепели'ще палома/палф васта пултавт/пултазь/палома тар-

ка

васение

кавтомс кортамсто

**перви'чный** васенцекс, ушедксонь васенце, ушодксонь **первоочерелно'й** инь эрявикс васенце

первоочередно'й инь эрявикс пе'рвый васенце

**перебежа'ть** 1. ласькомс туркс (пробежать через что-л.); 2. ласьтаркас; 3. *перен.* оргодемс

жать через что-л.); 2. ласькомс лия вастс (переместиться на другое место); 3. *перен*. ворьгодемс (сбежать)

 переби'ть
 1. шавондомс сембонь
 1. чавномс; 2. колсемс, тап 

 (уничтожить); 2. колсемс,
 семе; 3. одов чавомс; 4. лот

(уничтожить); 2. колсемс, тапамс (разбить, расколоть); 3. оду вачкодемс (вновь забить); 4. шорямс корхтамста,

лоткафтомс корхтамда (пре-

рвать речь)

переборо'ть сяськомс изнямс

перебра'ть 1. одукс кочкамс (рассорти- 1. кочксемс; 2. саемс/симемс

ровать); 2. лама ся- ламо; 3. ледстямс; 4. полаввомс/симомс (взять/выпить томс

лишнее); 3. лятфтамс

	(вспомнить); 4. полафтомс (заменить)	1 2
перебра'ться	1. ётамс (перправиться); 2. тумс/ётамс эряма лия вастс (переселиться)	1. печтямс, ютамс; 2. туемс эрямо лия таркас
перебро'сить	ёрдамс вельф	ёртомс велькска
перевари'ть	1. одукс пидемс (сварить заново); 2. пяк пидемс (долго варить); 3. лац тумс, ладямс (усвоиться: о пище); 4. лац шарьхкодемс (понять)	1. одов пидемс; 2. пек пидемс; 3. парсте туемс, ладямс; 4. чарькодемс
переверну'ть	шарфтомс перевернуть вверх ногами шарфтомс прянц лангс, шорямс	мекевлангт велявтомс; ингельде велявтомс перевернуть вверх ногами прянзо лангс стявтомс/велявтомс
переве'сить	1. одукс ункстамс (взвесить заново); 2. повфтамс лия вастс (повесить на другое место); 3. утямс (перетянуть); 4. перен., разг. сяськомс (победить)	1. одов онкстамс; 2. понгавтомс лия таркас; 3. увтямс; 4. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> изнямс
перевести'	1. ётафтомс, путомс (переместить); 2. кучемс (переслать); 3. ётафтомс лия кяльс (перевести на другой язык)	1. аравтомс; ютавтомс; 2. кучомс; 3. ютавтомс (лия кельс)
перево'д	1. ётафтома (перемещение); 2. кучема (пересылка); 3. лия кяльс ётафтома (перевод на другой язык)	1. ютавтома; 2. кучома; 3. лия кельс ютавтома
перево'з	1. лия вастс ускома (про- цесс); 2. лия вастс ускомс васта (переправа)	1. печтямо, ускома; 2. печтямо тарка
перево'зчик	ускси, ётафни	ускиця, печтиця
переворо'т	меколангт шарома, веляф- тома	велявтома
перевы'боры	одукс кочкамат	одов кочкамот
перевяза'ть	1. сотомс (наложить повяз-	1. тапарямс, сюлмсемс, сюл-
	ку); 2. сотнемс (обвязать); 3.	мамс; 2. тапарямс, сюлмсемс;
	лама/сембонь сотнемс ( мно-	3. сюлмсемс, сюлмакшномс;

	го/всё связать); 4. одукс ко-	4. одс кодамс
перевя'зка	дамс (связать заново) 1. сотома (наложение повязки); 2. сотнема, тапардама (обвязка, повязка); 3. одукс кодама (вязание заново)	1. сюлмсема, сюлмамо, тапарямо; 2. сюлмсема, тапарямо; 3. одс кодамо
переги'б	1. мянькс, пувордафкс (сгиб, линия сгиба); 2. <i>перен</i> . эльбялькс	1. мендявкс, пурдавома, пурдавкс; 2. <i>перен</i> . ильведевкс
перегляну'ться	варжакстомс фкя-фкянь лангс	варштамс вейке-вейкень лангс
перегна'ть	1. ётамс, инголдамс; (вырваться вперёд); 2. нолдамс, тиемс нолдазь (получить гонкой); 3. лия вастс панемс/ётафтомс (перевести на другое место)	1. икельдямс, икелев туемс, ютамс; 2. панемс; 3. лия тар-кас панемс/ютавтомс
перегну'ть	вельф мяндемс	мендямс
переговори'ть	корхтамс	кортамс
перегово'ры	корхтама	кортамот, кортнемат
перегоре'ть	паломс, шяемс	паломс
перегороди'ть	перямс	пирямс
перегоро'дка	перяфкс	пирявкс
пе'ред предлог	инголе	икеле
перёд сущ.	инголь, шама пяль	икелькс, чамапелькс/ чамаёнкс
переда'ть	1. максомс (отдать); 2. азомс, пачфтемс куля/ладта (сообщить); 3. няфтемс (изобразить)	1. максомс; 2. пач- тямс/ёвтамс куля; 3. невтемс
передвиже'ние	1. шашфтома (перестанов- ка); 2. молема; ётама (пере- ход)	1. шаштома; 2. молема; ютамо
передви'нуть	<ol> <li>шашфтомс (переставить);</li> <li>ётафтомс (перевести)</li> </ol>	1. шаштомс; 2. ютавтомс
переде'лать	1. одукс тиемс (сделать заново); 2. тиемс лиякс (сделать по-другому); 3. тиемс сембе тефнень (сделать всё)	1. одс/одов теемс; 2. теемс лиякс; 3. топавтомс/теемс весе тевтнень
переде'лка	лиякс /одукс тиема попасть	лиякс/одс теема попасть в

	в переделку повомс стака	переделку понгомс стакачис
пере'дний	TEBC	шканг на шкана
пере днии пере'дник	ингольце, ингольдень инголькс, фартук; сапоня	икельце, икеле икельга паця, икелепаця
пере дник передохну'ть	ваймамс аф ламос	оймсемс, ойме таргамс
переды'шка	ваймама, ваймама ётка	оймсема, оймень таргамо
переды шка передразни'ть	травамс	травамс
перее'зд	1. ардомаса туркс ётама	1. трокс ютамо; 2. лия таркас
перес эд	(проезд на другую сторону);	эрямо туема; 3. машинасо
	2. лия вастс эряма ётама (пе-	ютамо тарка; 4. разг. ланга
	реселение); 3. ардомаса ёта-	ютамо, тапамо
	ма васта (место, где переез-	To Turne, Turnume
	жают); 4. разг. тапама (трав-	
	мирование)	
перее'хать	1. ётамс туркс ардозь (про-	1. ютамс трокс; 2. туемс эря-
•	ехать через что-н. на другую	мо лия таркас; 3. разг. ютамс
	сторону); 2. ётамс, тумс лия	ланга, тапамс
	вастс эряма (переселиться);	
	3. разг. тапамс (раздавить,	
	травмировать)	
пережда'ть	учемс	учомс
пережива'ть	ризнамс, сярядьфтемс седи	ризнэмс, мелявтомс, седей
_		сезнемс
пережи'ток	сире кой	ташто кой
пережи'ть	1. эрямс (прожить до конца);	1. эрямо эрямс; 2. эрямс ки-
	2. эрямс сяда ламос лиянь	деяк седе куватьс;
	коряс (прожить дольше	3. ризкс/смталмо/сэредькс
	кого-либо); 3. ётафтомс	кирдемс, печтямс
	ризф, кандомс эряфонь	
	сталма (вытерпеть, вынести)	
перезимова'ть	ётафтомс тяла	ютавтомс теле
переименова'ние	одукс лемдема	лемень полавтома, одов лем-
		дема, од лемень максома
переименова'ть	одукс лемдемс	лем полавтомс, одов лем-
попойти!	ётамс	демс, максомс од лем
перейти' переки'нуть	ёрдамс (вельф, туркс)	ЮТАМС ёртомс
переки нуть перекрёсток	ердаме (вельф, турке) кирашка	ёртомс киуло, кирашко
перекресток переле'сок	вирьколка	вирьколка
перели'ть	каямс фкаста омбоцети	каямс вейкестэ омбоцес
pwiii ib	панта фицета отгосцети	namic beince is emodee

перелицева'ть	шарфтомс омба ширде	велявтомс/ставтомс ингельде
перело'м	1. синдема (нарушение це-	1. сивема; 2. синдевкс; 3.
перело м	лости кости); 2. синдьф вас-	покш полавтома
	та (место слома); 3. оцю по-	
	лафтома (резкое изменение)	
переломи'ть	1. синдемс пачк/кафту (сло-	1. синдемс кавтов; 2. полав-
•	мать надвое); 2. полафтомс,	томс; изнямс
	сяськомс (резко изменить)	
перемани'ть	васькафтомс эсь ширет	таргамс/манямс эсеть пелев
переме'на	1. полафтома (замена, изме-	1. полавтома; 2. оймсема шка
	нение); 2. ваймама ётка (пе-	
	рерыв)	
перемени'ть	полафтомс	полавтомс
перемести'ть	ётафтомс вастста вастс	кандомс таркасто таркас, шаштомс
перемеша'ть	шорямс	човорямс
переми'рие	мирендама	мирямо
перемно'жить	ламокстамс, ламоксть ся-	ламокстамс, ламолгавтомс,
	вомс	ламоксть саемс
перемоло'ть	яжамс, яжафтомс	яжамс, яжавтомс
перенести'	1. кандомс вастста вастс	1. кандомс таркасто таркас;
	(переместить); 2. кадомс лия	2. ютавтомс лия шкас;
	пингс (назначить на другое	3. кирдемс/кандомс/неемс
	время); 3. кирдемс, кандомс	сталмо
	сталма, няемс эряфонь стал-	
	мот (вытерпеть, испытать)	
перено'сица	шалхканандор	судоюр, сельмеютко
переня'ть	сявомс	саемс
переоде'ть	одукс щамс	оршавтомс одов (лиясо)
пе'репел	ëp 	кочкодык 
перепи'ска	сёрмадома	сёрмадома
перепо'лнить	вельф пяшкодемс	пряс/тыц/велькска пештемс
перепра'ва	1. ётафтома (перемещение);	<ol> <li>ютавтома, печтямо;</li> </ol>
	2. ётама васта (место пере-	2. ютамо/печтямо тарка
wonowno!pwzy	правы)	1 romanmanta waymenta way
перепра'вить	1. ётафтомс (перевезти); 2. кучемс (назначить)	1. ютавтомс, печтямс, печтямс, печтямска 2 мунома
порону!г	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	тявтомс; 2. кучомс
перепу'г перепуга'ть	эводема, тандадома эвфтемс, тандадфтомс	тандадома
перепуга ть перепуга ться	эвфтемс, тандадфтомс эводемс, тандадомс	тандавтомс
перепуга гься	эводеме, гандадиме	тандадомс

перепу'тать	шорямс, тапарямс	човорямс, тапамс
перепу'тье	кирашка, киула	кирашко, киуло
перерасти'	1. касомс, ётамс касомаса	1. касомс; 2. ютамс эсь то-
	(обогнать в росте); 2. ётамс	навтыцянть; 3. полавтовомс
	эсь тонафтыцень (превзойти	
	учителя); 3. арамс лиякс, по-	
	лафтомс (измениться)	1 2
переры'в	1. ваймама ётка (пауза, пе-	1. оймсема шка; 2. лоткамо;
	редышка); 2. ёшма (вынуж-	лоткавтома
	денная пауза)	
переры'ть	1. шувомс (перекопать);	1. чувомс, чувномс; 2. сока-
	2. шорямс (переворошить)	рямс
пересели'ть	ётафтомс эряма лия вастс	ютавтомс/озавтомс эрямо
•		лия таркас
пересече'ние	васедема; токама	васодема; токамо
пересе'чь	1. ётамс туркс (перейти че-	1. ютамс трокс; 2. пирямс
пересе ів	рез что-н.); 2. перямс (заго-	1. lotame tpoke, 2. impame
	родить)	
переси'лить	сяськомс, аф максомс пря	изнямс
переска'з	азондома	ёвтнема 
пересказа'ть	азондомс	ёвтнемс
перескочи'ть	комотемс вельф	кирнявтомс велькска
пересла'ть	кучемс	кучомс
перессо'рить переста'вить	сялондфтомс	сёвновтомс
переста вить перестано вка	путомс лия вастс вастонь полафтома	путомс/аравтомс лия таркас таркань полавтома, лиякс
перестано вка	вастонь полафтома	аравтома
переста'ть	лоткамс	лоткамс, кардавомс
перестре'лка	каршек ляцендема	леднема
переступи'ть	аськолдамс, ётамс вельф	эскельдямс, ютамс велькска
пересы'лка	кучема	кучома
пересы'пать	1. каямс лия вастс (насыпать	1. каямс лия таркас; 2. почо-
•	в другую ёмкость); 2. почер-	домс
	дамс, почедомс (обсыпать)	A
перетащи'ть	кандомс вастста вастс см.	кандомс таркасто таркас
перстащи тв	перенести 1	капдоме таркаето таркае
переу'лок	курняня	куракш, юткакш
переу лок переутомле'ние	пяк сизема	пек сизема
mpoj romaio inic		non onomia

перехитри'ть васькафтомс ёжовсто манямс перехвати'ть фатямс, кирдемс, аф нолкирдемс, а нолдамс ламс пе'речень ловома, лововкс лувкс перечеркну'ть 1. нардамс (зачеркнуть); 1. нардамс, черькстамс; 2. юкстамс, ёрдамс мяльста 2. стувтомс, ёртомс прясто (забыть) перечисле'ние 1. лемонь азондо- лемень ёвтамо;
 финанс. ма/кундсема (упоминание); кучома/ютавтома 2. финанс. кучема/ётафтома (начисление) перечи'слить 1. азомс лемснон (назвать, 1. ёвтамс лемест; 2. ютавтомс упомянуть всех); 2. ётафсчётс томс счётс (начислить) перешёптываться тошксемс тошкаемс пери'ла перилат, балясинат балясат пери'на анам тёшак, ацамо пери'од ётка, пинге шка, ютко перна'тый толгав перо' 1. толга (у птиц); 2. пера (у 1. толга; 2. толга ручки) пе'рстень суркс суркс пе'рхоть лав лав перча'тка перчатка варьга перши'ть китнемс сянгордомс пёс пине киска, пине пе'сенный моронь моронь песе'н акша келазь ашо ривезь пе'сня мора моро песо'к шувар сахарный песок печовар, песок сахарный песок сок песок песо'чный шуваронь човаронь пёстрый 1. сёрмав (сизый, разноцвет- сёрмав;
 эрьва, эрьва коный); 2. аф фкя лаца (разнодат, аволь вейкеть образный) петля' килькііі килькііі пету'х атякш атякш петь морамс морамс печа'литься ризнамс ризнэмс, мелявтомс

ризкс, мелявкс

фгид

печа'ль

печа'льный ризфу, седиень колай ризксэв, нусманя; лужаня (о

> голосе) пилезь

печёный пидеф пе'чень макса максо пе'чка пянакуд каштомо, каштом, пецька

печни'к пянакудонь марай каштомонь вачкиця **печь**  ${}^{1}$ *сущ*. **печь**  ${}^{2}$ *глаг*. пянакуд (печка) каштомо, каштом 1. пидемс-панемс (приготов-1. панемс; 2. пидемс

> лять сухим нагреванием); 2. пидемс, эждемс (палить)

> > 1. пидевомс-паневомс (под-

пе'чься паневемс;
 перен. меляввергаться печению); 2. петомс

рен. лездомс (заботиться)

япга мопи/якай пешехо'д ялго молиця/якиця

пешко'м ялга ялго

пи'во олговедь, пия шужярь ведь

пи'жма сюзялтише сезялтикше, сезьгантикше

пино'к кучкорькс кучкоркс пиро'г пяряка пряка писа'тель сёрмалы сёрмадыця писа'ть сёрмадомс сёрмадомс писк чъльняма

пильнема, пийнема пискли'вый шуваня, чъльняй човине, цийниця пи'сьменно сёрмадфста сёрмадозь

письмо' 1. сёрма (написанный текст); 1. сёрма; 2. сёрмадома

2. сёрмадома (умение пи-

сать)

пита'ние ярхцампяль ярсамо-симема, ярсамопель пита'ть 1. аннемс (кормить); 2. мак-1. трямс, андомс; 2. макс-

ссемс, нолямс (доставлять, немс, нолдтнемс питать наснабжать: о газе, электричедежду учомс

стве) питать надежду учемс

пито'мец тряфкс трявкс, трявкс-кастовкс

пить симомс симемс питьё симомпяль симемапель

питьево'й симома, симомс кондясти симема, симемс маштовиця пи'ша ярхцампяль, ярхцама ярсамопель, ярсамо, ярсавкс

пиша'ть цийнемс цифнямс

пия'вка верень поти, педлий, педявкс педли

пла'вать уендемс укшномс, уйнемс

пла'вить 1 солафтомс, шяняфтомс (о солавтомс

металле)

**пла'вить** <sup>2</sup> ведьге ильхнемс/пачфнемс ведьга печтямс

(переправлять водным пу-

тём)

плавни'к уема паця уема паця

пла'вно састоне, саворне састыне, стамбарнэ

 пла'кать
 авардемс
 авардемс

 пла'каться
 пеняцямс
 пеняцямс

 пла'кса
 аварький
 аварькай

**пла'кса** аварькш аварькай, авардиця, аварьк **пла'менный** 1. толонь, палы (огненный); 1. толонь, палыця; 2. *перен*.

2. перен. седи ваксстонь седейшкавань

(сердечный)

пла'мя толкяль, тол толкель, тол

пла'та питне, пандома питне, пандома, пандовкс

платёж пандома пандома, пандовкс

 плати'ть
 пандомс
 пандомс

 пла'тный
 питнеда
 питнеде

 плато'к
 руця
 паця

 плач
 авардема
 авардема

плаче'вный 1. седиень токай (жалоб-

ный); 2. кальдяв (бедствен- 2. берянь

ный)

плашмя' кунф, пеккедь лангс кунст, пекекиське лангс

 плева'ть
 сельгондемс
 сельгенемс

 плево'к
 сельге
 сельге, сельгевкс

 пле'вра
 тевлавкиське
 тевелявкиське

племенно'й 1. плямань (родовой); 2. 1. раськень, сымень; 2. пле-

раштай (породистый) ма

пле'мя пляма раське, сыме, плема

пле'сень куштафкс куштавкс

плеска'ть чёмболямс, валондомс валномс, пулькамс

пле'сневелый куштаф куштазь пле'сневеть куштамс куштамс

(обманывать)

**плести'** 1. кодамс (о венке); понамс (о косе, венке); (о косе); 2. *перен*. лавгамс, понамс (о верёвке); 3. *перен*.

лабордомс (нести несурази- лавгамс, лабордомс; 3. перен.

цу); 3. перен. васькафнемс манчемс

353

плете'нь

перяфкс

плеть

1. локша (кнут); 2. кодоркс

(стебель, ботва)

плечо'

лафту не по плечу стака, аф

вийс коре

плеши'вый плешь

галош пря галош васта/пря

плол плоди'ть жоми рашнемс

плолови тость

рашфнема, шачфнема

плоло'вый плодоро'дный иможень

плодотво'рно пло'ский

цебярь, пара, раштай сатфксуста

плоти'на пло'хо

лапш ведьперяфкс, плотина

плохо'й плуг плыть плю'нуть пляса'ть пля'ска

кальлявста кальдяв керяз, плуг vемс сельгомс кштимс

кштима

по предлог

1. с дат. п. со знач. пространства передаётся по*слелогами* ланга, эзга или  $\phi$ . переместит. п-жа: идти по дороге молемс кить ланга (эзга), молемс киге; 2. *с дат*. п. со знач. объекта передается послелогами ланга, коряс: ударить по руке эрьхтемс кядь ланга, узнать по глазам шарьхкодемс сельмонь коряс, а также ф. дат. п-жа притяжательного склонения: скучать по матери лажадомс тядяцти; наречием: скучать по дому

лажадомс куду; 3. с дат. п-

пирявкс

локшо;
 кодоркс

лавтов не по плечу стака, а

виень коряс

чертеме, кокша, лысой

штапо тарка/пря

эмеж раштамс

раштнема, чачтнема, рашта-

мочи эмежень

чачтыця/раштыця мода

лезэвстэ лапужа сёлт беряньстэ берянь сабан, плуг vемс сельгемс киштемс киштема

1. *с дат. п. со знач. про*странства передаётся послелогами ланга, эзга или  $\phi$ . переместит. п-жа идти по дороге молемс ки ланга/киява; 2. *с дат. п. со знач.* объекта передается послелогами ланга, коряс: ударить по руке эртемс кедь ланга, узнать по глазам чарькодемс сельмень коряс; 3. с винит. п-жом. со значением цели передается формой вносит. п-жа или послелогом мельга, кис ходить по грибы якамс пангс/панго мельга/пангонь кис; 4.  $\phi$ .

жом со знач. обстоятельства причины, образа действия передается послелогом сюнеда: по болезни урмань/сярядемань сюнеда;  $\phi$ . мест. п-жа: назвать по имени азомс/пъшкялемс лемса; 4. *с дат. п. (при чис*лительных) передается ф. родит. п-жа: по пяти ветень, ветень-ветень; по десяти кемонень, кемоненькемонень: 5. с вин. п. при обстоятельственноопределительном значении передается формой переместительного падежа (с послелогом видева и без него): занят по горло тевда кърга видева, воды по пояс ведсь карксэземга; 6. с винит. п-жом. со значением цели передается направит.вносит. п-жом или послелогом мельге: по грибы пангс, панга мельге

местн. п-жа: назвать по имени пшкалемс лемсэ: 5. с вин. п. при обстоятельственно-определительном значении передается ф. переместит. п-жа (с послелогом видьга и без него): занят по горло тевде кирьга видьга, воды по пояс ведте карксамга; 6. *с дат. п. (при числи*тельных) передается ф. родит. п-жа: по пяти ветеньветень, по лесяти кемененькеменень

побе'г <sup>1</sup> побе'г 2

побе'да

побели'тель победи'ть побеле'ть побели'ть побере'жье поби'ть

побли'зости

ворьгодема (освобождение) тарадкя; недькскя (ветка, отросток)

сяськома одержать победу сяськомс

сяськи сяськомс акшемомс акшептомс ляйтърва

1. пиксомс (избить); 2. тапамс, эендафтомс (уничто-

жить)

маласа, малава

оргодема

лисевкс, нолдазь недькс

изнямо, изнявкс одержать победу изнямс

изниця изнямс ашолгаломс ашолгавтомс

иневедь чире, лейчире 1. пиксамс, чавомс; 2. ча-

вомс, тапамс

маласо, малава

<b>~</b>		
побо'чный	ширдень	веёндонь
по-бра'тски	патякс-дуганкс	патякс-лелякс
побуди'ть	кошардомс, стяфтомс	кармавтомс, стявтомс
побыва'ть	1. улендемс, улемс (бывать);	1. ульнемс; 2. содавтомс,
	2. якамс (посетить)	якамс
побы'вка	улема, ащема, сашендома	улема, аштема, содавтома,
		сакшнома
побы'ть	улемс, ащемс	улемс, аштемс
пова'диться	тонадомс	тонадомс
по'вар	пиди-пани	пиди-пани, ярсамопелень
		пидиця/анокстыця
по-ва'шему	тинь лацонт	тынк ладсо/коряс
пове'дать	азондомс, азомс	ёвтнемс, ёвтамс
поведе'ние	прянь вятема	прянь ветямо
повели'тельный	1. кошардомань (команд-	1. кармавтыця, кармавто-
	ный); 2. грамм. повелитель-	мань; 2. грамм. кармавто-
	най, кошардомань	мань
поверну'ть	шарфтомс, веляфтомс	велявтомс
пове'рх	<ol> <li>предлог ланга, вярьге,</li> </ol>	<ol> <li>предлог ланга, верьга,</li> </ol>
	вельхкска (над); 2. нареч.	велькска; 2. нареч. лангсо,
	вяре, вельхксса (наверху,	вере, велькссэ
	сверху)	
пове'рхностный	1. вярьгак, лангса ащи (на-	1. вере/лангсо аштиця;
	ружный); 2. лафча (слабый)	2. лавшо
пове'рхность	ланга, вельхкс	ланго, верькс
пове'сить	1. повфтамс (развесить);	1. понгавтомс, поводемс;
	2. перен. ламбафтомс (взва-	2. перен. каямс, поводемс,
	лить); 3. повамс, пондамс	понгавтомс; 3. повамс пове-
	(удушить) повесить голову	сить голову аштемс /улемс
	ащемс/улемс мяльфтома	мельтеме, нусмакадомс
пове'ситься	повамс/пондамс пря	повамс/понгавтомс пря
повествова'ние	азондома	ёвтнема
по'весть	азкс	ёвтнема
пове'ять	уфазевомс	пувазевемс
повида'ть	няемс	неемс
по-ви'димому	улема, въдна	улема
вводн. сл.		
по'вод 1	вядьме (узда)	панстведьме/ведьме
по'вод <sup>2</sup>	туфтал (причина)	тувтал
пово'зка	крандаз	крандаз

поворо'т	шарке пурорнама	пурпарие пурпамо
поворо т поворо'тливый	шаркс, пувордама отькорь, эрек	пурдавкс, пурдамо ливчаня, эрек
повседне'вный	эрь шинь	эрьва чинь
повседне вныи	сембе вастова	эрьва таркасо, эрьва косо
повсеме стно	сембе вастова	эрьва таркасо, эрьва косо эрьва косо
повсю ду	семос вастова	пельга
повторе'ние	тага азома/тиема	таго ёвтамо/теема, мельс
_	Tara asoma/Tricma	ледстямо
повтори'ть	тага азомс/тиемс	таго весть/омбоцеде ёв-тамс/теемс; мельс ледстямс
повто'рный	одукс, омбоцеда	одс, одов, омбоцеде
повы'сить	1. кеподемс, серилгофтомс	1. кепедемс, сэрейгавтомс;
	(поднять высоту); 2. кас-	2. кастомс, виевгавтомс;
	фтомс, цебярьгофтомс (уси-	3. аравтомс/ютавтомс седе
	лить, усовершенствовать);	паро таркас
	3. ётафтомс сяда оцю/пара	•
	вастс (назначить на более	
	высокую должность)	
повы'ситься	кеподемс, касомс	кепедемс, касомс
повя'зка	соткс, сюлмафкс, тапар-	содкс, сюлмавкс, сюлмамо-
	дафкс	пель
погаси'ть	1. матомс, уфамс (поту-	1. мадстемс; 2. пандомс
	шить); 2. пандомс (вернуть, отдать)	
поги'бнуть	шавовомс, юмамс, куломс	чавовомс, ёмамс, куломс
погово'рка	валмуворкс	валмеревкс
пого'да	уша	венелькс, ушо
погоди'	ожу, ащек	ужо, аштека, учока
поголо'вно	марнек, сембе, фкяньпес	вейкеньпес, весе
пого'ня	кундама, мельге пане- ма/ласькома	мельга панема
по'греб	бохарям, матф	мацт, гобрёк
погребе'ние	калмама	калмамо
погре'шность	ёшма, эльбядькс	ильведевкс, асатыкс
погрузи'ть	1. навамс (опустить); 2. ма-	1. навамс, ваявтомс; 2. вач-
	рамс (сложить)	камс
погря'знуть	1. пезомс (увязнуть); 2. та-	1. пезнамс; 2. човорявомс,
	парямс (запутаться)	понгомс
под	1. с творит. п-жом. со знач.	1. с творит. п-жом со знач.
	пространства передается	пространства передается

послелогами ала, алга: под столом (лежать) шрать ала; под рукой кядь ала; под мостом (пройти) седть алга; 2. с винит. п-жом. со знач. времени передается послелогами пяли, шири или наречиями: под вечер илядень пяли (шири), иляденди под осень сексе пяли (шири); 3. с винит. п-жсом. со знач. количества передается ф. сравнит. п-жа: ему под сорок лет тейнза нильгемоньшка киза

послелогами ало, алга: пол столом (лежать) туворонть ало; под рукой кедь ало; под мостом (пройти) сэдь алга; с винит. п-жом. со знач. времени передается послелогами пелев, ёнов или наречиями: под вечер чокшнень ёнов, чопотема ёнов, чопоньпелев, чокшне, под осень сёксень пелев, сёксня; с винит. п-жом. со знач. количества передается формой сравнит. п-жа: ему под сорок лет тензэ ниленьгеменьшка иеть

- 1. лепштямс, лоткавтомс;
- 2. тапамс, изнямс

повавомс, лепиямс

1. потмура, лепштязь; 2. *перен*. потмура

ис каземс с казне кс каявкс птемс, максомс рукой венстемс, максомс рукой

ать пяк маласа, тязк подать пек маласо, теске сома; максф максома, максовкс

чиемс малас килейпанго кочкамо уло

- 1. велявтомс, пувордамс;
  - 2. илештямс; 3. велявтомс

1. ветямс; 2. ловомс; ёвтамс меельце вал; 3. манямс

## полави'ть

## подави'ться пола'вленный

подари'ть пода'рок по'дать пода'ть

пода'ча подбежа'ть подберёзовик подбо'р подборо'док подверну'ть

## подвести'

1. лоткафтомс, люпштамс (остановить); 2. тапамс, сяськомс (победить) ляпиямс 1. потмара, аф кайги (сдавленный); 2. перен. ризфу (мрачный) каземс казне каяфкс венептемс, максомс рукой подать пяк маласа, тязк максома; максф ласькомс малати келупанга кочкама ула, улал 1. муводьфтемс (вывихнуть);

2. илештемс (засучить);

подвинтить)

3. шарфтомс (вывернуть;

1. вятемс (привести); 2. ти-

емс лувкс, мекольце вал

358

(обобщить); 3. васькафтомс

(не оправдать надежд)

подви'нуть 1. шашфтомс (отодвинуть,

придвинуть); 2. вятемс ин-

голи (продвинуть)

подво'да vлав

полво'лный вель алдонь полво'х васькафтома полвя'зка сюлмама; каркс подгляде'ть ваномс салава

подгоре'ть полгото вка аноклама подде'льный аф виде

поддержа'ть поджа'ть люпштамс полжо'г кървястема

подде'ржка подка'шиваться:

ноги подкашива-

ются

подки'дыш подки'нуть

подкла'дка алгакс подко'ва

подкрепле'ние по'дкуп по'дле

подлежа'ть подлете'ть по'ллинник по'длинный

подло'г полмени'ть

подмёрзнуть подмы'шка

полня'ть

вельалксонь манявкс, манямо

ваномс салава

шяемс, паломс паломс анокстамо

аволь алкуксонь кирдемс шире, лездомс кирдемс ён, лездамс лепштямс, сювордамс

лезкс лездамо пильге лангса аф кирдян,

пильге лангста прашендан

ёрдаф/кадф идь

ёрдамс, максомс, кадомс

поткав лезкс, од вий рамама

ваксса савомс, эрявомс лиемс малав афкуксонь

афкуксонь, видексонь васькафтома

полафтомс

кажакодомс, эйндамс

кавлал

1. кеподемс, куцфтемс (взять

снизу, установить выше); 2. касфтомс (повысить); 3. петемс, цебярьгофтомс

(улучшить)

**у**лав

тямс икелев

сюлмамо, сюлмсема; каркс

1. шаштомс: 2. шаштомс/ ве-

кирвазтема

пильге лангсто пракшномс

ёртозь/кадозь эйкакш/эйде ёртомс, максомс, кадомс

алгакс подков лезкс, од вий рамамо

вакссо

савомс, эрявомс ливтямс малас алкуксонь алкуксонь

манчема, манчевкс

полавтомс

кельмемс, кельмевтемс

кавалалкс

1. кепедемс, кузтемс;

2. кастомс, кепедемс; 3. паролгавтомс, вадрялгавтомс

подня'ться	1. стямс (встать); 2. куцемс (взобраться); 3. касомс, ке- подемс (повыситься); 4. пе- тевомс, цебярьгодомс (улучшиться)	1. стямс; 2. куземс; 3. касомс, кепедемс; 4. вадрялгадомс, паролгадомс
подоба'ющий	эрявикс, корязонза, кодама эряви, ладяй	эрявикс, корязонзо, кодамо эряви, ладиця
подо'бно	лаца; кодяма	кондямо, ладсо
подо'бный	тяфтама, тянь кодяма и тому подобное и стак тов; ничего	истямо жо, кондямо и тому подобное и истя седе тов;
<i>.</i>	подобного аф тяфта, тянди аф улемс, аф-аф	ничего подобного а истя, тенень а улема, арась-арась
подобра'ть	1. кочкамс (собрать, выбрать); 2. кеподемс, илештемс, мяндемс (приподнять, засучить)	1. кочкамс, пурнамс; 2. кепедемс, илештямс, мендямс
подогна'ть	1. ладямс (подобрать); 2. вятемс (пригнать)	1. ладямс; 2. ветямс
подогну'ть	мяндемс; илештемс	мендямс, илештямс
подозрева'ть	салава муворгофнемс, аф кемомс	салава чумондомс, а кемемс
подо'йник	потяма ведарка, недека	потявтома ведра
подойти'	1. маладомс, нежедемс (приблизиться); 2. ладямс (соответствовать)	1. малавгадоме, саме малае; 2. ладяме
подоко'нник	вальмяланга	вальмаланго
подо'л	эль, пе, алкс	эле, алкс, пе
подо'лгу	куватьс, ламос	кувать
подорва'ть	1. сяземс (разорвать, порвать); 2. коламс, гастямс (испортить)	1. сеземс; 2. коламс, гадямс
подоро'жник	китърва панчф	цирейлопа, нармуньлопа
подоси'новик	поюпанга	пойпанго
подосла'ть	кучемс салава	кучомс салава
подо'хнуть	урадомс	врадомс
подо'шва	1. алкс (низ обуви); 2. пиль- гал (ступня)	1. алкс; 2. пильгалкс
подпа'сть	повомс	понгомс
подпере'ть	нежедемс	нежедемс
подписа'ть	путомс кядь	путомс кедь, сёрмадстомс

		_
подпи'ска	сёрмадфтома	сёрмадстома
по'дпись	кядень путома	кедень путома
подпо'лье	1. седял (подпол); 2. кяшен-	1. каська; 2. кекшезь аште-
	дезь ащема /эряма (тайная	ма/эрямо
	организация/жизнь)	
подпо'рка	неже	неже
подпоя'сать	карксамс	карксамс
подпра'вить	петемс-ладямс	витемс, витемс-петемс
подпру'га	седёлкапикс	седёлкапикс
подража'ние	лиянь лаца/коряс тиема	лиянь коряс/ладсо тейнема
подража'ть	тиендемс кинь-кинь лаца	тейнемс лиянь коряс/ ладсо
подразумева'ть	кирдемс мяльса, эсь пачка	кирдемс мельсэ лия, эсь пач-
	арьсемс лия	ка арсемс лиядо
подро'бно	лац-ряц, педа-пес; келиста	педе-пес, келейстэ, парсте
подро'бность	педа-пес азондома	педе-пес ёвтнема
подру'га	ава ялга, стирь ялга	тейтерьялга
по-дру'жески	ялгакс	ялгакс/оякс, ялга/оя ладсо
подружи'ться	арамс/тиевомс ялгакс	теевемс/арамс ялгакс
подрыва'ть	1. сязендемс (взрывать);	1. сезнемс; 2. <i>перен</i> . колакш-
	2. перен. колсемс, юмафнемс	номс, колсемс
	(поколебать, ставить под	
	сомнение)	
подря'д	1. мельцек/мельцек-мельцек	1. мельга-мельцек, мельцек-
	(один за другим); 2. сем-	мельцек; 2. весе, вейкеньпес
	бонь, мезе повсь (без разбо-	
	pa)	
подсади'ть	1. озафтомс (помочь сесть;	1. озавтомс; 2. кучомс салава
	посадить дополнительно);	
	2. кучемс салава (подослать)	
подсве'чник	штатолонь кирдема	штатолонь кирдема; уст.
		шандал
подсне'жник	ловалдонь панчф	овтонь баяга
подсо'лнечник	шинжарома	чиньчарамо
подсо'лнечный	шиньжаромань	чиньчарамонь
подста'вка	неже; алкс	неже; алкс
подстрекну'ть	кошардомс	кармавтомс берянь тевс
подстрели'ть	ляцемс, шавомс	ледемс, чавомс
подступи'ть	маладомс, шаштомс малати	малавгадомс, шаштомс, ай-
		гевемс, молемс/самс малав
подсчёт	лувома	ловома, цётамо

подсчита'ть ловомс, цётамс лувомс подтверди'ть кемокстамс кемекстамс подтвержде'ние кемокстама кемекстамо подтру'нивать пеедькшнемс, рахсемс пеедькшнемс, раксемс подтяну'ть 1. ускомс (приблизить; пе-1. ускомс; 2. кепедемс; редвинуть); 2. кеподемс 3. сюлмамс кеместэ; 4. пур-(приподнять); 3. сотомс таннамс вейс; 5. лездамс; годста (затянуть потуже); 6. кирдемс моронть, лездамс 4. пуроптомс марс (собрать морыцянтень вместе); 5. лездомс (помочь); 6. кирдемс мороть, лездомс морайти (подпеть) поду'шка тодов подхвати'ть кундамс, фатямс, цопадемс кундамс; каподемс подча'с лияста, кой-коста, койлиясто, зярдо-зярдо, коймъзярда одакс подчеркну'ть 1. таргамс китькскаса (про- кикстамс;
 *перен*. явомс вести черту); 2. перен. няфбашка темс, шарфтомс мяль (особо выделить) полчине'ние кядь ала улема; кядь алу сякедь алов саема; кедь ало вома/максома кирдема, лиянь кедь ало улема полчини'ть сявомс кядь алу саемс кедь алов подъём 1. стяма (принятие стоячего 1. стямо; 2. кепедема; 3. куположения); 2. кеподема зема; 4. перен. касома, виен-(взятие снизу/с полу); 3. кузамо цема (движение вверх); 4. перен. касома, виияма (развитие) полъе'хать самс, пачкодемс самс, пачкодемс пое'здка ардома молема, якамо пожа'луй вводн сл. улема, шять улема, паряк пожа'луйста эняльдян Дайте, пожалуйинеськеть Дайте, пожалуйста Эняльдян максомс ста Максодо, инеськеть/Энялдан, максодо пожа'тие сювордамо, лепштямо люпштама пожа'ть люпштамс сювордамс, лепштямс

арсемс

арсема

арьсемс

арьсема

пожела'ть

пожела'ние

пожива'ть эрямс-ашемс эрямс-аштемс пожи'зненный эряфоньперьф, куломас куломас, эрямонь перть пожило'й кизу, сире, эряфкшу сыре ломань пожи'тки парши, уликс парочи, ули-паро позавчера' колмочесь исень чиле икеле позади' фтала удало, удалга, мельга позапро'шлый улхконь, манань манынь, улконь позво'лить мярьгомс, аф кардамс меремс, а молемс каршо позвони'ть гайфтемс гайгстамс позвоно'к карязпакарь карязловажа позвоно'чник каряз каряз, карязловажа поздра'вить азомс/кучемс пара мяльхтьёвтамс/кучомс поздоарьсемат ровт/паро мельть-арсемат поздравле'ние пара мяльхть-арьсемат поздоровт/паро мельтьарсемат позлне'е мейле, селе мейле меле, сяда меле позна'ть саемс превс, содамс, чарькотонадомс, шарьхкодемс, содемс дамс позо'р визькеннама визькечама позо'рить совавтомс/ветямс визьксчавятемс визькешамае мас поимённо лемсэ, лемень ёвтазь/ловозь лемса, лемонь кундазь по'иск вешендема вешнема пои'стине видекс, афкукс алкукс, видеяк пои'ть симдемс симдемс пойма'ть кундамс кундамс пойти' 1. молемс, тумс (отправить-1. молемс, туемс; 2. ладямс ся); 2. ладямс, кондястемс (годиться) пока' сънярс, мъзярс зярс пока'з няфтема невтема показа'ние няфтема, азондома невтема, ёвтнема показа'тель 1. няфтема (демонстрация); невтема, невтевкс; 2. из-2. сатфкс (достижение) нявкс показа'ть 1. няфтемс (продемонстри-1. невтемс; 2. невтемс, сёвровать); 2. сюцемс (ругать) номс пока'тый валога вандора покло'н сюконяма сюконямо, сюкпря

фкя вастса ащема, сетьмоста

сюконямс

оймамо, сэтьмечи

сюконямс

ашема

поклони'ться

поко'й

поко'йник	кула, кула ломань	кулы /кулозь ломань; улов
покоре'ние	сяськома, кядялу сявома	изнямо, прянь максома
покори'ть	сяськомс, кядялу сявомс	изнямс, кедь алов саемс
поко'рно	коронь кирдезь	коронь кирдезь
поко'рность	коронь кирдема	коронь кирдема
поко'с	1. лядема ланга (косьба);	1. ледема ланго; 2. ледема
	2. лядема васта (место кось-	тарка
	бы)	•
покрасне'ть	якстерьгодомс	якстерьгадомс
покрови'тель	лезды, тевонь якафты	лездыця, тевень якавтыця
покро'в	вельхкс, вельхтяма	велькс, вельтямо
покрыва'ло	вельхтерда	велькс, вельтямо, вельтявкс
покры'ть	1. вельхтямс (укрыть, обтя-	1. вельтямс; 2. тавадомс;
	нуть, сделать кровлю); 2. та-	3. пандомс; 4. артомс;
	вадомс (заволочь, окутать);	5. ютамс
	3. пандомс (возместить);	
	4. архтомс (покрасить);	
	5. ётамс (преодолеть)	
покупа'тель	рамай	рамиця, рамсиця
поку'пка	<ol> <li>рамама (действие);</li> <li>ра-</li> </ol>	1. рамамо; 2. рамавкс
	мафкс (купленная вещь)	
пол 1	киякс (настил)	киякс, масторкс
<b>по</b> л <sup>2</sup>	пол, аля, ава (гендерный	сыме, ава, цёра
2	признак)	
пол <sup>3</sup>	пяле (половина): полдома	пель, пелькс полдома
	пяле куд, <b>пол Москвы</b> пяле	пелькудо; пол Москвы пель
_	Моску	Москов
полага'ть	арьсемс	арсемс, мельсэ кирдемс
полага'ться	1. кемамс (надеяться); 2. са-	1. кемемс; 2. эрявомс, савомс
	вомс, эрявомс (приходиться)	
по'лдень	шикучка, шинькучка	чикуншка, чинь куншка
по'ле	1. пакся (равнина без леса);	1. пакся; 2. тарка; 3. тюс;
	2. васта (место, пространст-	4. тев
	во); 3. тюс (фон); 4. тев (по-	
	ле деятельности)	_
полего'ньку	саворня, састоня,	стамбарнэ, састыне, ала-
•	аф ламонь-аф ламонь 	монь-аламонь, апак капша
полегча'ть	тёждялгодомс	шождалгадомс
поле'зно	лезды, ярашты	лезды, маштови
поле'зный	лезды, эрявикс, ярашты	лездыця, эрявикс, маштовикс

полемизи'ровать поле'мика	пялькстомс	пелькстамс
	валса пялькстома	пелькстамо
поле'но 	поляна, пенгеполяна	пенгеполена
полёт	лиема	ОМЯТВИЛ
ползко'м	комада, пеккедь лангса	комадо, пекекиське лангсо
ползти'	шаштомс комада/пеккедь	комадо/ёзмолсо мо-
•	лангса	лемс/ютамс
полирова'ть	пиндолгофтомс	валакавтомс
поли'ть , 1	валомс	валомс
по'лка¹	лавця, лавцяланга (доска)	лався, лавсяланго, лавсьлаз
по'лка²	кочкома (прополка)	кочкамо
полне'ть	эчкомомс, эчколгодомс	эчкелгадомс, эчкемемс
полно'	лама, пяшксе полным-	ламо, пешксе полным-полно
	полно пяк лама, пефтома	пешксе, певтеме, пек ламо
по'лностью	марнек, педа-пес	весе, педе-пес
по'лночь	пялеве, вень кучка	пелеве, векуншка, вень кун- шка
по'лный	1. пяшксе (наполненный);	1. пешксе; 2. эчке, куя <b>пол-</b>
	2. эчке, куя (упитанный,	ный порядок весе вадря
	толстый) полный порядок	
	сембе пара	
полови'на	пяле	пель, пелькс
полови'ца	киякслаз	киякслаз
полово'дье	шада, шадаведь	чадыведь
по'лог	зиблек	шаршав
поло'гий	валога, аф крута	вандора
положе'ние	1. ащема (расположение);	1. аштема; 2. тарка; 3. ёжо-
	2. васта (место, роль);	марямо; 4. арсевкс, арсема
	3. прянь/ёжень маряма (са-	быть в положении улемс
	мочувствие, состояние);	пешксесэ/пекев
	4. арьсефкс (утверждение,	
	тезис) быть в положении	
	улемс пеки/пеку/пешксса	
положи'тельный	1. пара, цебярь (хороший;	1. паро, паронь; 2. алкуксонь
	утвердительный); 2. афкук-	
	сонь (заслуживающий одоб-	
	рения)	
положи'ть	путомс	путомс
полоса'	1. китькс (о линии); 2. ёшма	1. келе, кикс; 2. ютко; 3. ума
	(о промежутке пространства	·

или времени); 3. ума (о зе-

мельном участке)

полоса'тый сёрмав, китьксу сёрмав

полоска'нье оргалдома ёрвалема, ёрвалдома полоска'ть оргалдомс ёрвалдомс, ёрвалемс

по'лость потма потмо полоте'ние нардама нардамо

полотно' 1. котф (ткань); 2. ки (доро-1. коцт; 2. ки; 3. артовкс

га); 3. картина (картина)

поло'ть кочкомс кочкомс

полтора' фкя пяле мархта полтора омбоце пель, вейке пель мар-

гола киза пяпе то полтора года омбоце

полтора'ста сядо ведьгемень, омбоце сяда ведьгемонь, сяда пяле

> пельсядо пялекиза пельие

пельие

полуго'дие полугоди'чный пялекизонь пельиень полугодова'лый пялекизоса пельиесэ полумра'к пялес шобла пельсчопода

получи'ть получамс, сявомс саемс получи'ться лисемс лисемс полушу'бок нюрьхкяня ор нурька ор

полушутя' пеедькшнезь; аф ёру пейдезь, пейдезь ладсо по'лый 1. унду, шава (пустой, дуп-1. чаво, ундов; 2. чады

листый); 2. шада/шадонь

(разлившийся)

полы'нь нярьхкамаз нартемкс по'льза лезкс, пара лезэ, лезкс, паро по'льзоваться нолдамс тевс нолдамс тевс

польсти'ть шнамс шнамс поля'на кужа кужо поменя'ть полафтомс полавтомс

1. путомс, ладямс (постапомести'ть 1. путомс, аравтомс;

вить); 2. тяльгфтамс (раз-2. кельгстямс

местить)

поме'та тяште, тяштеня теште поме'ха шоряфкс, сталма стакачи, сталмо помеша'тельство ёньда лисема, шоворема превстэ лисема

поми'мо башка

по'мнить мяляфтомс, кирдемс мяльса, мельсэ/превсэ кирдемс

кирдемс прясот

помно'гу	ламонь	ламонь
помно'жить	ламонзамс	ламонзамс, ламоксть саемс,
		ламокстамс
по-мо'ему	монь койсон, монь лацон	монь ладсо/коряс/ койсэ, ко-
		рязон, койсэнь
помо'и	ошкс, ошксведь	помойть
помо'л	яжафтома; яжафкст	яжавтома; яжавкст
помо'лвка	ладяма	ладямо, чиямо
помо'ст	седяфкс	сэдявкс
помо'чь	лездомс	лездамс
по'мощь	лезкс	лезкс, лездамо
помо'щник	лезды	лездыця
по-на'шему	минь койсонк/лацонк	минек ладсо/кондя/ коряс,
		корязонок, койсэнек
понапра'сну	стакода, ашмезенксовок	стяко, истяк, а мезень кисэ
понево'ле	аф эсь мяльса	мелень каршо, а эсь мельсэ
понемно'гу	аф ламонь, аф ламонь-аф ламонь	аламонь-аламонь
понижа'ться	1. алнялгодомс (стать мень-	1. алкалгалемс, вишкалга-
	ше ростом/высотой); 2. ки-	лемс, вишкиньгалемс;
	ремс, валгомс, прамс (о це-	2. валгомс, прамс
	не, температуре)	
пониже'ние	1. алнялгодома (уменьшение	1. алкалгадома, вишкалгадо-
	в росте/высоте); 2. кирема,	ма, вишкиньгадома;
	валгома, прама (снижение)	2. валгома, прамо
пони'зить	1. кирьфтамс, ёмлалгофтомс	1. алкалгавтомс, вишкалгав-
	(сделать низким); 2. каль-	томс, вишкиньгавтомс;
	дявгофтомс (ухудшить)	2. беряньгавтомс
понима'ние	шарьхкодема	чарькодема, превс саема
понима'ть	шарьхкодемс	чарькодемс, саемс превс
по-но'вому	одукс, лиякс	одс, лиякс
понра'виться	мяльс тумс	туемс мельс
пону'рить: пону-	нолдамс/комафтомс пря	нолдамс/комавтомс пря
рить голову		
поня'тие	шарьхкодема	чарькодема, чарькодевкс
поня'тливый	шарьхкоди, пряви	чарькодиця, чарькодьксэв, превей
поня'тно	1. шарьхкодевиста (доход-	1. чарькодевиксстэ; 2. <i>в знач</i> .
HOUR THO	чиво); 2. <i>в знач. сказ.</i> шарьх-	сказ. чарькодинь; чарькодеви
	кодень; шарьхкодеви (я по-	,,,,
	нял; ясно)	
	*	

поня'тный	шарьхкодеви	чарькодевикс
поня тныи	шарьхкодемс	чарькодемс
поодино'чке	тифтень, тифтень-тифтень	вейте-вейте, вейкень-вейкень
поо'череди	мельцек, мельцек-мельцек	мельга-мельцек, мельцек-
поо тереди	Mesibaek, Mesibaek Mesibaek	мельцек
поощре'ние	казема, шнама	казема, шнамо
поощри'ть	каземс, шнамс	каземс, шнамс
попада'ться	1. васьфневомс (случайно	1. вастневемс; 2. понгонекш-
	встречаться; находиться);	немс, понгонемс
	2. повондомс (оказываться в	
	какой-либо ситуации)	
попа'рно	кафтонь, кафтонь-кафтонь	кавтонь-кавтонь
попа'сть	повомс как попало кода	понгомс как попало кода
	повсь	понгсь
попа'сться	1. повомс (оказаться в	1. понгомс; 2. вастовомс, ва-
	каких-либо условиях); 2. ва-	содемс
	седемс/ васьфтевомс, уга-	
	дямс (случайно встретиться)	
поперёк	туркс, нучк вдоль и попе-	трокс, нучк вдоль и поперек
поперен	рёк туркс-накось	нучк-пачк
попереме'нно	полас-полас, полафнезь	полавтнезь
попере'чный	туркс, туркс ащи	трокс, нучк
поперхну'ться	ляпиямс	какставомс, лепиямс, пова-
		вомс
попече'ние	лездома	лездамо
попола'м	пачк, кафту с грехом попо-	чачк, чачков, кавтов с гре-
	лам кода повсь	хом пополам кода понгсь
пополне'ние	пяшкодема	пештема, пештевкс; касовкс
попо'лнить	пяшкодемс, касфтомс	пештемс, путомс, кастомс
пополу'дни	обедта меле, шикучкада ме-	обедтэ мейле, обедэнь ютазь;
	ле	чикуншкане, чинь куншкане
пополу'ночи	пялеведа меле	пелеведе мейле, пелевень
		ютазь, векуншкане, вень
	1 (	куншкане
попра'виться	1. урядамс эльбядьксть (ис-	1. витевемс; 2. куялгадомс,
	правиться); 2. куямс, эчко-	эчкемемс, эчкелгадомс;
	момс (располнеть); 3. ладя-	3. витевемс, ладявомс; пич-
	вомс, петевомс; пъчкамс	камс
	(улучшиться)	

по-пре'жнему	ингольцекс, станяк, апак по-	икеле ладсо, истяк, апак по-
	лафтт	лавто
по'просту	аф прянь няезь	апак покшкавтне
популя'рный	1. шарьхкодеви (общедос-	1. чарькодевикс; 2. содавикс
	тупный); 2. содавикс (из-	
	вестный)	
по'пусту	стак, тевфтома	стяко
попу'тно	ётампачк, сияк	ютамсто, ютазь
попу'тчик	килангонь ялга, марса ар- ды/моли	ялга, вейсэ молиця/ардыця
попы'тка	тяряфтома	терявтома, снартнема
пора'	пинге до поры до времени	шка до поры до времени а
	аф ламос; на первых порах	ламос; на первых порах
	васенда; до сих пор тянемс;	васня; до сих пор те шкас,
	в ту пору эста, ся пингть	неень шкас; в ту пору сестэ,
		се шкане
пораже'ние	1. сяськома (победа); 2. гас-	1. изнямо; 2. коламо; 3. абун-
	тяма, колама (повреждение,	гавтома/абунгадома
	порча); 4. абонфто-	
	ма/абондома (удивление)	
порази'ть	1. сяськомс (победить, сра-	1. маштомс, чавомс, изнямс;
	зить); 2. гастямс, коламс	2. коламс; 3. абунгавтомс,
	(повредить); 3. абонфтомс,	дивавтомс
	дивандафтомс (удивить)	
порица'ть	сялдомс	сялдомс
по'ровну	фкакс	вейкетьстэ
поро'г	порог за порог кенкш фталу;	поровт за порог кенкш уда-
	на порог не пускать аф	лов; на порог не пускать а
	нолдамс куд малав	нолдамс кенкш лангс
по'рознь	башка, аф марса	башка, аволь вейсэ
поро'й	лияста, кой-коста	лиясто, кой-косто
поро'к	афсатыкс	асатыкс
поросёнок	пурхц	тулевкс, пурцуз
поро'ть <sup>1</sup>	1. нолдамс/сяземс стафкс	1. перьгедстемс, сеземс
	(разъединять по швам);	ставкска; 2. прост. лавгамс,
	2. прост. лавгамс, корхтамс	кортамс мезе понгсь
2	мезе повсь (нести чушь)	
пороть 2	разг. пиксомс, ват-	разг. пиксамс, ваткамс кись-
	камс/каяфтомс киське (бить)	ке, чавомс
по'ртить	гастямс	коламс, гадямс

по'ртиться	колемс, гастявомс	колемс, колавомс
портно'й	стай	шивеч, оршамонь стыця
портичнка	пракста	пракста
поруче'ние	мярьгома, тевонь максома,	кармавтома, мерема, тевень
<b>F</b> J	кошардома	максома
поручи'тельство	лиянь инкса эняльдема	валонь максома, лиянь кисэ
1.0	, ,	валонь каямо
поручи'ть	мярьгомс, кошардомс, мак-	меремс, максомс тев, кармав-
	сомс тев	томс
поручи'ться	максомс вал, эняльдемс	максомс/каямс вал, энялдомс
порха'ть	либордемс; лиендемс	либордомс, ливтнемс
по'рча	колема; сельмодема	кольстема, калавтома; сель-
		медема
порыва'ться	мяльшамс, таколдомс	снартнемс, кайсевемс
поры'вистый	вии, вишке	ювныця, виев
поря'док	1. лац-ряц ащема (правиль-	1. эсь таркасо/ладсезь аште-
	ное состояние); 2. мельцек	ма; 2. мельга-мельцек моле-
	ладяма/молема/ётама (по-	ма; 3. кой, обуця в порядке
	следовательный ход чего-	вещей истя эрявияк
	либо); 3. кой, обуця (прави-	
	ла, режим чего-либо) в по-	
	рядке вещей тяфта и эряви	1 5
поря'дочно	1. лама (много); 2. лац, це-	1. ламо, байтяк; 2. вадрясто,
	бярьста, парста, ломанькс (хорошо, прилично,	парсте, ломанькс
	по-человечески);	
поря'дочность	лац прянь вятема	парсте прянь ветямо, паро
пори дочность	лац принь витема	коень кирдема
поря'дочный	лац прянь вяти, пара коень	парсте прянь ветиця, паро
<b>F</b> A•	кирди	коень кирдиця
посади'ть	1. озафтомс, путомс (во-	1. путомс, озавтомс;
	ткнуть в землю); 2. озаф-	2. озавтомс, лездамс озам-
	томс, лездомс озамста (уса-	сто; 3. пекстамс, пекставтомс
	дить); 3. пякстамс, пякстаф-	ero, 5. nekerame, nekerabrome
	-	
	томс (заточить)	
поса'дка	1. озафтома, путома (о рас-	1. озавтома, путома; 2. озав-
	саде, клубнях); 2. озафтома,	тома, озамсто лездамо;
	озамста лездома (усажива-	3. озавтома шка; 4. озамо,
	ние); 3. озама/озафтома пин-	валгома
	<del>-</del>	

	ге (время посадки); 4. озама, валгома (приземление)	
по-сво'ему	эсь лапа	эсь ладсо/коряс/ мельсэ
по-сво ему	эсь лаца	эсь ладео/коряс/ мельеэ
no ebo nekn	SOB HOMATIBRO	кондя, эсь ломань ладсо
посвяти'ть1	1. азондомс, панжемс потма	1. ёвтнемс, панжомс се-
	(осведомить); 2. путомс/	дей/потмо; 2. алтамс/ мак-
	максомс эряф (предназна-	сомс/путомс эрямо
_	чить, отдать)	
посвятить2	максомс лем (возвести в	максомс лем
	сан/звание)	
посе'в	1. видема (сеяние); 2. видеф,	1. видема; 2. видезь мо-
	видеф мода/пакся (посеян-	да/пакся; 3. видема шка/ лан-
	ное поле); 3. видема ланга	ГО
	(время посева)	24.50
поселе'ние посели'ть	эряма васта нолдамс/сувафтомс эряма	эрямо тарка нолдамс/совавтомс эрямо
посели ть	кучкава (с глаг. идти; ре-	куншкава; куншкасо; кун-
посереди не	зать); кучкаса ( <i>с глаг.</i> нахо-	шкас
	диться); кучкас (с глаг. по-	mrae
	местить, установить)	
посети'тель	1. варжай (навещающий);	1. варштниця, варчиця, со-
	2. сашенды, якай/якси, сувси	давтыця; 2. сакшныця, якиця,
	(посещающий; пришедший)	совсиця
посети'ть	1. варжамс, ваномс (навес-	1. варштамс, варчамс, содав-
	тить); 2. улемс, самс, якамс	томс; 2. ульнемс, сакшномс,
	(присутствовать)	якамс, совсемс
посеще'ние	1. варжама, ванома (визит к	1. варштамо, варчамо, содав-
	больному, пожилому);	тома; 2. сакшнома, ульнема,
	2. сашендома, улендема, як-	яксема, совсема
	сема, сувсема (регулярное присутствие где-/ у кого-	
	присутствие где-/ у кого-	
поси'льный	вийс коре	виень коряс
поскользну'ться	курькстомс	нолажтомс
поско'льку	сяс мес	зяронь
поскоре'е	куроконе	седе курок, седе куроксто
послабле'ние	лафчемома; лафчептома	лавшомтома, лавшомгавтома
посла'ние	кучема, вал, сёрма	кучома, сёрма
посла'ть	кучемс	кучомс, пачтямс

по'сле	1. нареч. меле (потом) зайти потом сувамс меле; 2. предлог меле, мельге (за кем/чем либо) после моей матери тядядон меле/тядязень мельге; после дождя пиземда меле	1. нареч. мейле зайти потом совамс мейле; 2. предлог мейле, мельга после моей матери авадон мейле/авань мельга; после дождя пиземеде мейле
после'дний	1. мекольце (конечный в ряду); 2. инь од (самый новый); мекольдень (итоговый); 4. илядыкс (остаточный); 5. кальдяв, ковга афкондясти (плохой)	<ol> <li>меельце; 2. сехте од;</li> <li>меельце; 4. меельксэнь;</li> <li>перен. берянь, ковгак а маштови</li> </ol>
после'довательно	1. мельцек (один за другим); 2. лац арьсефста (обоснованно)	1. мельга-мельцек; 2. парсте арсезь
послеза'втра	вандыда меле, омботь	вандыде/валскеде мейле
послело'г	валмельгакс	валмельгакс
посло'вица	валмуворкс	валмеревкс
послу'шный	кулхцонды, сятяв	кунсолыця
посме'шище	пеедема васта, рахама васта	ломарявкс; пейдема тарка
посмотре'ть	1. ваномс (осмотреть);	1. ванномс; 2. варштамс
	2. варжакстомс (взглянуть)	
поспе'шность	эряскодома	капшамо, эрязкадома
посреди'/	кучкаса	куншкасо
посреди'не		
посре'дством	вельде	вельде
поссо'рить	сялгадфтомс	сёлгавтомс, сёвновтомс
поссо'риться	сялгадомс, сялондомс	сёлгадомс, сёвновомс, сёвномс
поста'вить	1. путомс, стяфтомс, арафтомс (установить); 2. ускомс, пачфтемс (доставить); 3. ладямс (о деле)	1. аравтомс, стявтомс; 2. ускомс, пачтямс; 3. ладямс
постели'ть	ацамс	ацамс
посте'ль	1. ацам (постельные принад- лежности); 2. удома васта (место для спанья)	1. ацамо; 2. удома тарка
постига'ть	1. сатнемс (достигать); 2. содсемс, шарьхкодькшнемс (познавать)	1. пачколемс, сатнемс; 2. чарькодекшнемс, превс сайнемс

пости'чь	1. сатомс, содамс, шарьхко- демс (понять, уразуметь); 2. сатомс (случиться с кем-	<ol> <li>пачкодемс, чарькодемс;</li> <li>теевемс</li> </ol>
	либо)	
посто'льку по-	сяс мес	секс мекс
скольку союз	one Mee	conc Mone
посторо'нний	1. ширдень, аф тястонь (не свой, чужой); 2. лия, лиянь, ломанень (чужой, не собст-	1. ве ёндонь, аволь тескень /тестэнь; 2. лия, лиянь, ломанень
	венный)	
постоя'нно	фалу	свал
постоя'нный	фалунь, аф полафневи	свалшкань, аполавтневиця
постри'чься	1. нарафтомс пря (постричь	1. наравтомс пря; 2. кар-
	волосы); 2. арамс/тумс монахокс/монашкакс (принять	мамс/туемс монахокс/ монашкакс
	постриг)	1 2
поступи'ть	1. тиемс (совершить поступок); 2. улемс сявф, арамс	1. теемс; 2. улемс саезь, кармамс; 3. самс
	(зачислиться); 3. самс (прий-	Mame, 5. came
	ти на счёт/на адрес)	
поступи'ться	атказамс, потамс	потамс, отказамс
поступле'ние	1. арама, ётама, примама	1. саема; арамо; 2. само
nocijimic iiiic	(зачисление в штаты); 2. са-	1. caema, apamo, 2. camo
	ма/сашендома (то, что по-	
	ступило)	
посты'лый	аф кельговикс	авечкевикс
посты'дный	визькс	визькс
посу'да	кядьге, кядьгоня(т)	кедьге(ть)
посчастли'виться	мне посчастливилось тейне	мне посчастливилось мо-
	прась/арась паваз	нень прась уцяска
посы'пать	почердамс	почодомс
посыпа'ть	почерямс	почодокшномс, почолемс
посы'паться	1. кармамс пяярема, пяяремс	1. кармамс певереме, певе-
	(начать сыпаться, рассы- паться); 2. почедовомс (быть посыпанным)	ремс; 2. почодовомс
посягну'ть	върыгятемс	бажамс саемс
пот	ливозь	ливезь
потайно'й	аф няеви, кяшф; салавань	анеявиця, кекшезь; салавань
потака'ть	аф кардамс, мельге молемс	мельга молемс, мель ваномс

по-тво'ему тонь лацот тонь ладсо/коряс/кондя

потёмки шобда чопода

потепле'ть лямбондемс, лямболгодомс лембендемс, лембелгадомс

 поте'ря
 юмафкс
 ёмавкс

 потеря'ть
 юмафтомс
 ёмавтомс

 потеря'ться
 юмамс
 ёмамс

 потесни'ть
 шашфтомс
 айгемс, шаштомс

 потесни'ться
 шаштомс
 айгемс, шаштомс

 поте'ть
 ливоськодомс
 ливезькалемс

потеша'ть рахсефтемс пейдевтемс, ракавтомс

1. салаваня (незаметно, тайком); 2. саворня, аф эряскомонь-аламонь, апак капша

дозь, аф ламонь-аф ламонь

(тихо, медленно)

потоло'к поталак потолок

пото'м меле, сяда меле, оду, сяльде мейле, седе мейле

 пото'мок
 атянь-атянь унок
 раське

 потому'
 сяс
 секс

 потому что
 сяс мес
 секс мекс

 пото'п
 шада, оцю ведь
 чады, чадыведь

 потре'бовать
 анамс, вешемс
 вешемс, кевкстемс

потре'боваться эрявкстомс эрявомс

**потроши'ть** ароптомс потма ванськавтомс потмо **потроха'** сюлот-пект сюлот-пекеть, потмот

по'тчевать каванямс каванямс

**поуча'ть** тонафтомс, указовамс превс путомс, тонавтомс **поучи'тельный** тонафты, мяльс сявфти тонавтыця, превс путыця

 похвала'
 шнама
 шнамо

 похвали'ть
 шнамс
 шнамс

 похва'льный
 шнамань
 шнамонь

 похи'тить
 саламс
 саламс

 похище'ние
 салама
 саламо

походи'ть улемс фкя лацонь, яфодемс киньгак ёнов молемс

**похо'дка** молема, мольф молевкс, молевть **похо'жий** кодяма, лаца молиця, кондямо

 по'хороны
 калмама
 калмамо

 поцелова'ть
 паламс
 паламс

 поцелу'й
 палама
 паламо

**по'чва** 1. мода (верхний слой зем- 1. мода; 2. *перен*. неже, не-

ли); 2. перен. нежедема вас- жедема тарка, кирдема та, кирдема (основа, опора)

почему' мес мекс почему'-ли'бо мес-мес мекс-бути почему'-нибу'дь мекскак мес-мес почему'-то мес-бъли мекс-бути, таго-мекс по'черк сёрмадома, сёрмадкс сёрмадома, сёрмадовт по'честь мялень ванома мельванома почи'н viiiелкс vшолкс почи'нка 1. петема, тиема (ремонт); 1. витема-петема, теема; панпандома (латание); 2. лакседома: 2. лаксема ма (заточка) **по'чка** <sup>1</sup>бот. путькс пургондавкс по'чка <sup>2</sup> анат. пичемарь пиче почти' пъцтай, малава малав, малава; аламодо почти'тельно мяль ванозь мелень ванозь почти'ть кундамс лем, лядфтамс кундамс лем, ледстямс, ваномс мель пошатну'ть 1. шерьхкфтемс (накренить); чиремтемс; 2. перен. лав-2. перен. лафчептемс ( покошомтомс, лавшомгавтомс лебать) пошту'чно тифтень, фкянь вейте-вейте, вейкень-вейкень поша'ла ужяльдема ванстома, жалямо пошади'ть ужяльдемс ванстомс, жалямс поэ'тому сяс, сянкса секс, тень/сень кис/коряс/ кувалт появи'ться лисемс, эвондамс, появамс; лисемс, появамс; пря невтемс пря няфтемс появле'ние лисема, эвондома, появама; лисема, появамо; прянь непрянь няфтема втема по'яс 1. каркс (ремень); 2. карксэ-1. каркс; 2. карксамо, карксэзем (талия); 3. геогр. пояс зем; 3. геогр. пояс поясни'ть азондомс, толкавамс чарькодевтемс, толковамс, ёвтамс поясни'ца казфт; карксэзем карксамо, карксэзем пра'вда 1. виде, видеши (правда); 1. алкуксчи, видечи; 2. вводн. сл виде (наряду с вводн. сл. виде этим) правди'во видеста алкукссто, видестэ правди'вый виде, афкуксонь виде, алкуксонь

виде, видестэ, истя, кода эря-

ви

виде; видеста

пра'вильно прил.,

нареч.

пра'вить 1. вятемс (руководить); 1. ветямс: 2. витемс 2. петемс, лац ладямс (исправлять) правописа'ние видеста сёрмадома видестэ сёрмадома правота' видеши видечи пра'вый $^1$ види (с правой стороны) вить пра'вый <sup>2</sup> 1. виде/видексонь (справед-1. виде; 2. а чумо ливый); 2. аф мувор, виде (невиновный) пра'дед атянь аля сыре покштя, сыре васолбодя/васолдеда, покштянь тетя прах поважа чельке пребыва'ние ащема, улема, эряма, аштема, улема, эрямо, эрямоэряма-ащема аштема ётамс превзойти' ютамс, удалов кадомс, икельдямс превозмо'чь сяськомс изнямс превознести' шнамс, кеподемс шнамс, кепедемс превосхо'дный пяк пара, пяк цебярь препек вадря/паро, пародояк павосходная степень превосро превосходная степень ходнай степень превосходной степень преврати'ть тиемс, шарфтомс велявтомс, теемс превра'тно меколангт, аф видеста мекевлангт, а видестэ превраще'ние лиякс веляфтолиякс велявтома/арамо/ ма/арама/тиевома теевема тиемс эрявикста вельф превы'сить теемс эрявиксэнть велькска/эрявикстэнть ламо шоряфкс, перяфкс пирявкс прегра'да прегради'ть перямс, шорямс пирямс пре'данный виде вайме кеме, кемевикс, виде ойме преда'тель эсь прянь/ялгань мий эсь прянь/ялгань мииця преда'ть 1. высок. максомс (отдать); высок. максомс; 2. миемс; 2. мимс (изменчески вы-3. велявтомс, миемс, полавдать); 3. аердомс, шарфтомс томс лия лангс предать заб-(изменить, нарушить вервению стувтомс; предать ность: о родине) предать земле калмамс; предать забвению юкстамс; предать гласности ёвтнемс земле калмамс; предать гласности азондомс

икельце вал

ингольдень вал

предисло'вие

пре'док	атянь атя	атят-сэрдят, атят-покштят, покштят-бабат
предло'г <sup>1</sup>	туфтал (причина)	тувтал
<b>предло'г</b> <sup>2</sup> грамм.	предлог, валинголькс	предлог, валикелькс
предложи'ть	1. азомс, лихтемс (предста-	1. ёвтамс; 2. путомс, кевк-
1 / 1	вить на обсуждение); 2. пу-	стемс; 3. максомс; 4. ве-
	томс, кизефтемс (спросить,	шемс, меремс
	задать); 3. максомс (предос-	, 1
	тавить в чьё-либо распоря-	
	жение); 4. вешемс, мярьгомс	
	(потребовать, предписать)	
предназна'чить	путомс, ладямс аноконди	икелепелев алтамс/анокстамс
предоста'вить	максомс	максомс
предостереже'ние	аралама, ванфтома	кородома, ванстома
предостере'чь	араламс, ванфтомс	кородомс, ванстомс
предосторо'жность	прянь ванфтома	прянь ванстома
предотврати'ть	аф нолдамс, инголдамс	а нолдамс, икельдямс
предохрани'ть	ванфтомс	ванстомс
предписа'ние	мярьгома, кошардома	кармавтома, мерема
предписа'ть	мярьгомс, кошардомс	кармавтомс, меремс
предположи'ть	арьсемс	арсемс
предсказа'ть	азомс/содамс инголи	ёвтамс/содамс икелев
предста'вить	1. кандомс, няфтемс, мак-	1. кандомс; невтемс, мак-
	сомс (предъявить); 2. содаф-	сомс; 2. содавтомс, теемс со-
	томс (познакомить);	давиксэкс; 3. ёвтамс/
	3. азомс/максомс лем (поре-	максомс лем; 4. арсемс;
	комендовать); 4. арьсемс,	5. книжн. улемс, аштемс;
	няемс эсь мяльса/койса (во-	6. невтемс
	образить); 5. <i>книжн</i> . улемс,	
	ащемс (причинить, создать);	
	6. няфтемс (изобразить, по-	
	казать)	
предста'виться	1. азомс лем/ пря (назвать	<ol> <li>ёвтамс лем/пря;</li> <li>не-</li> </ol>
	себя); 2. няфтемс/тиемс пря	втемс/теемс пря; 3. лисемс,
	(притвориться); 3. улемс,	муевемс, улемс
	мувомс, лисемс (возникнуть:	
	о случае, возможности, во-	
•	ображении)	

дамс

лисемс, стямс, арамс, эвон- лисемс, стямс, арамс

предста'ть

предстоя'ть предстоя'щий предупреди'ть	савомс, зрявомс сай 1. азомс латда (сообщить, уведомить); 2. аф нолдамс/аф максомс тиемс (отвратить); 3. инголдамс (опередить)	улемс, савомс сыця 1. меремс, ёвтамс; 2. а максомс/а нолдамс теемс; 3. икельстямс
предъяви'ть	<ol> <li>няфтемс (показать);</li> <li>офиц. азомс, лихтемс каршек мяль</li> </ol>	1. невтемс; 2. <i>офиц</i> . ёвтамс/ каямс каршо вал/мель
предыду'щий	ингольце	икельце
пре'жде (прежде	васенда, инголи прежде все-	икеле, васня прежде всего
чем)	го васендакиге	васняяк
преждевре'менно	пингта инголе	шкадо икеле
пре'жний	ётаф, ингольдень, сяка	ютазь, икелень, секе
презира'ть	аф кельгомс, сельмоса аф	а вечкемс, ломанькс а ло-
	няемс, ломанькс аф лувомс	вомс, нулгодемс, сельмесэ а неемс
прекло'нный	сире	сыре
преклоня'ться	кельгомс, ащемс сюконязь, сюконямс	сюконямс, вечкемс
прекра'сный	пяк цебярь/пара/мазы в один	пек паро/вадря/мазый, паро-
	прекрасный день весть	дояк паро, мазыйдеяк мазый
	(однажды); мзярдовок (ко-	в один прекрасный день
	гда-нибудь)	весть; зярдояк
прекрати'ть	лоткафтомс	лоткавтомс
прекрати'ться	лоткамс, прядовомс, аделавомс	лоткамс, прядовомс
прельсти'ть	мяльс тумс, каляф-	туемс мельс, сельметь лот-
	томс/саламс мяль, сельмос повомс/сельмос прамс	кавтомс; саламс мель
преми'ровать	каземс	каземс
пренебрега'ть	безярькшнемс, мезекска аф лувомс	мезекскак а ловомс
пре'ния	мялень азома	кортамот, мелень ёвтамо
преобрази'ть	полафтомс, лиякстоптомс	полавтомс, лиякстомтомс
преодоле'ть	сяськомс	изнямс
препина'ние: зна-	лотксема тяштть	лотксема тешкст
ки препинания		
преподава'ние	тонафтома	тонавтома

преподава'тель	тонафты	тонавтыця
преподава'ть	тонафнемс, тонафтомс	тонавтомс
преподнести'	1. максомс, каземс (торжест-	1. максомс, каземс; 2. мак-
	венно вручить); 2. максомс,	сомс, ёвтнемс; 3. перен. те-
	азондомс (истолковать);	емс апак учо
	3. перен. тиемс апак учт	
	(сделать неожиданно)	
препя'тствие	шоряфкс, перяфкс, кирдема	кирдема, пирявкс
препя'тствовать	шорямс/шорсемс, кирдемс,	а нолдамс, кирдемс, мешамс
•	мешандамс	***
прерва'ть	лоткафтомс, сяземс	лоткавтомс, сеземс
пресе'чь	аф нолдамс, лоткафтомс	а нолдамс, лоткавтомс
пресле'довать	1. панемс мельге (ловить);	1. панемс мельга; 2. мельстэ
•	2. кирдемс мяльса, аф ту-	а туемс; 3. лепштямс, а ка-
	шендомс мяльста (мучить,	домс; 4. книжн. бажамс, а
	не оставлять в покое);	ёртомс мельстэ
	3. люпштамс, аф кадомс	1
	(ущемлять); 4. книжн. аф	
	ёрямс мяльста (стремиться к	
	чему-либо)	
пресмыка'ющееся	бъзмолды	ёзныця, ёзмолдыця
пре'сный	1. аф салу, салфтома (о воде,	<ol> <li>салтомо; ламбамо; 2. <i>ne</i>-</li> </ol>
•	еде); ламбама, оргафтома (о	рен. мельс атуиця, сельмес
	тесте); 2. перен. мяльс аф	акаявиця
	туй (скучный)	
пресс	маторкс	матрамка
престаре'лый	пяк сире	пек сыре
преступле'ние		•
	зиянонь тиема, закононь ко-	зыянонь теема, закононь ко-
	зиянонь тиема, закононь ко- лама	зыянонь теема, закононь ко- ламо
престу'пник	лама	ламо
престу'пник	· ·	*
	лама зиянонь тии, закононь колай	ламо зыянонь теиця, закононь ко-
престу'пный	лама зиянонь тии, закононь колай зияну	ламо зыянонь теиця, закононь ко- лыця зыянов
	лама зиянонь тии, закононь колай	ламо зыянонь теиця, закононь ко- лыця
престу'пный пресы'титься	лама зиянонь тии, закононь колай зияну топодемс, нильгодемс	ламо зыянонь теиця, закононь ко- лыця зыянов топодемс, пешкедемс, ниль- тякадомс
престу'пный пресы'титься претвори'ть	лама зиянонь тии, закононь колай зияну топодемс, нильгодемс ётафтомс эряфс	ламо зыянонь теиця, закононь ко- лыця зыянов топодемс, пешкедемс, ниль- тякадомс ютавтомс эрямос, топавтомс
престу'пный пресы'титься претвори'ть прете'нзия	лама зиянонь тии, закононь колай зияну топодемс, нильгодемс ётафтомс эряфс каршек мяль	ламо зыянонь теиця, закононь ко- лыця зыянов топодемс, пешкедемс, ниль- тякадомс ютавтомс эрямос, топавтомс каршо мель
престу'пный пресы'титься претвори'ть прете'нзия преть	лама зиянонь тии, закононь колай зияну топодемс, нильгодемс ётафтомс эряфс каршек мяль куштамс, наксадомс	ламо зыянонь теиця, закононь ко- лыця зыянов топодемс, пешкедемс, ниль- тякадомс ютавтомс эрямос, топавтомс каршо мель куштамс, наксадомс
престу'пный пресы'титься претвори'ть прете'нзия преть преуспе'ть	лама зиянонь тии, закононь колай зияну топодемс, нильгодемс ётафтомс эряфс каршек мяль куштамс, наксадомс улемс инголе	ламо зыянонь теиця, закононь ко- лыця зыянов топодемс, пешкедемс, ниль- тякадомс ютавтомс эрямос, топавтомс каршо мель куштамс, наксадомс улемс икеле
престу'пный пресы'титься претвори'ть прете'нзия преть	лама зиянонь тии, закононь колай зияну топодемс, нильгодемс ётафтомс эряфс каршек мяль куштамс, наксадомс	ламо зыянонь теиця, закононь ко- лыця зыянов топодемс, пешкедемс, ниль- тякадомс ютавтомс эрямос, топавтомс каршо мель куштамс, наксадомс

	деса, либо передаётся ф-ми родит., местн. п-жей: (в ведении чего-либо) при университете имеютсяуниверситетть /университетса улихть; 3. пингста (во времена кого/чего-либо) при произнесении азомста; при себе (иметь) улеза мархтот/кирдема/сявома мархтот	родит., местн. п-жей: при университете имеются университетэнть /университетсэ улить; 3. пингстэ при произнесении ёвтамсто; при себе (иметь) улезэ/саема мартот
приби'ть	1. вачкамс (приколотить); 2. люпштамс (прижать); 3. панемс, кандомс (пригнать)	1. чавомс; 2. лепштямс; 3. панемс, кандомс, чавомс
приблизи'тельно	малава	малав, малава
прибли'зить	маласькофтомс, малалгоф-	малавгавтомс
•	томс	
прибра'ть	урядамс	пурнамс, урядамс
прибы'ть	1. самс, пачкодемс (добрать-	1. самс, пачкодемс; 2. касомс,
приом ть	ся); 2. касомс, ламолгодомс, кеподемс (увеличиться)	ламолгадомс, кепетемс
прива'л	ваймама лоткама, ваймама лоткама васта	оймамо/лоткамо тарка
привезти'	ускомс, пачфтемс	ускомс, пачтямс
привести'	вятемс, пачфтемс привести	ветямс, пачтямс привести
•	пример азомс кеподькс	пример ёвтамс невтевкс
приве'т	сюконяма, шумбраши;	сюк, сюкпря, сюконямо;
	Шумбраши! Шумбрат! (при встрече)	Шумбрачи! Шумбрат!
приве'тливый	пъшкяди	пшкадиця
приве'тствие	шумбракстома, шумбрак-	шумбракстнема
_	стома вал	-
приви'ть	1. путомс/тиемс прививка	1. путомс/теемс прививка;
	(сделать прививку); 2. максомс, тонафтомс (научить)	2. максомс, тонавтомс
HDH DIWO		болика тапат
при'вкус	башка таньф	башка тансть
привле'чь	1. тердемс, серьгядемс (при-	1. тердемс, серьгедемс;

	гласить); 2. сявомс, суваф-	2. саемс, нолдамс тевс;
	томс (использовать);	3. таргамс мель, каявомс
	3. шарфтомс мяль (привлечь	сельмес; 4. кевкстемс
	внимание); 4. кизефтемс	
	(спросить за содеянное, на-	
	казать)	
приво'з	ускома, пачфтема; ускф	ускома, пачтямо; ус-
•	3 7 1 73 1	ковт/ускозь
привы'кнуть	тонадомс	тонадомс
привы'чка	кой, обуця	кой, обуця
привы'чный	тонадф, содаф	тонадозь, содавикс/содазь
привяза'ть	1. сотомс, сюлмамс (закре-	1. сюлмамс, содомс; 2. пола-
<b>F</b>	пить, завязать); 2. поладомс	домс; 3. перен. малавгавтомс
	(соединить); 3. перен. малак-	genie, et nepeni managragrane
	стоптомс (приблизить, вы-	
	звать привязанность)	
привяза'ться	пъръкстамс, тонадомс, пе-	сюлмавомс, поладовомс, пе-
<b>F</b>	демс	дямс, тонадомс
при'вязь	сотозь кирдема	содозь кирдема
пригла'дить	вадердамс; вадякстоптомс	вадяшамс
пригласи'ть	тердемс, серьгядемс, пъшкя-	тердемс, серьгедемс
•	демс	rr, y rr
приглаше'ние	тердема, серьгядема, пъшкя-	тердема, серьгедема
•	дема	1
приглуши'ть	матомс, сетьмофтемс	мадстемс, сэтьмелгавтомс
пригляну'ться	тумс мяльс	туемс мельс
пригна'ть	панемс, вятемс	панемс, ветямс
пригну'ть	комафтомс, утямс	комавтомс, увтямс
пригоди'ться	кондястемс, яраштомс	маштовомс
приго'дный	кондясти, пара, ладяй	маштовикс, эрявикс
пригоре'ть	шяемс; паломс	паломс
при'город	ош вакса, ош мала; ош вак-	ош вакссо/маласо тарка
	са/маласа васта	
приго'рок	пандоня, губорня	губорькс, пандыне
при'горшня	курмозь/васенькурмозь	коморо/васонькоморо
пригото'вить	анокламс	анокстамс
пригото'виться	анокламс, улемс анок	анокстамс, улемс анок
придави'ть	люпштамс, матрамс	лепштямс, матрамс
придви'нуть	шашфтомс малати	айгемс, шаштомс
приде'лать	ладямс, тиемс, поладомс	ладямс, теемс, поладомс

придра'ться	кяжияфтомс, педямс, мумс	педямс, муемс асатыкст
	афсатыкст	000000
приду'мать прие'зжий	арьсемс аф тястонь, саф, ширдень	арсемс
прие зжии приём	1. примама (принятие);	аволь тескень, сазь, веёндонь 1. саема; 2. вастома; 3. при-
присм	2. васьфтема (встреча гос-	ём, метод в один приём
	тей); 3. приём, метод (спо-	весть; в два приёма кавксть
	соб) в один приём весть; в	весть, в два присма кавкеть
	два приёма кафксть	
прие'хать	самс	самс
прижа'ть	1. люпштамс (придавить);	1. лепштямс; нежедемс;
•	нежедемс (прислонить);	2. разг. лепштямс
	2. разг. люпштамс (уще-	•
	мить)	
прижа'ться	люпштавомс; нежедемс;	лепштявомс; нежедемс;
	пъштядемс (тк. о человеке)	пштидемс (тк. о человеке)
приз	казне	казне
призва'ть	1. серьгядемс, тердемс (при-	1. тердемс, серьгедемс;
	гласить); 2. кошардомс, ки-	2. кармавтомс, кевкстемс
	зефтемс (заставить ответить	призвать в армию саемс
	за содеянное) призвать в	армияв; призвать прокля-
	армию сявомс армияв; при-	тие высок. сюдомс
	звать проклятие высок.	
	сюдомс	
приземли'ться	валгомс, озамс	валгомс, озамс
призна'ние	1. потмонь панжема, потма	1. видькстамо, потмонь пан-
	валонь азома (откровение);	жома; 2. видькстамо;
	2. виденцяма (сознание, при-	3. содавиксчи, вечкема
	знание вины); 3. содавикс-ши, кельгома (обретение из-	
	вестности, уважения)	
призна'тельность	сюконяма, пара валонь азо-	сюконямо
призна тельность	ма	CIOROIDAMO
призна'ть	1. содамс, шарьхкодемс (уз-	1. содамс; 2. ловомс эрявикс-
npnsna 12	нать); 2. примамс, лувомс	экс, примамс; 3. видькстамс
	эрявикс, фкя мяльс прамс	one, inprimation, or brigging runne
	(принять, подтвердить);	
	3. виденцямс (сознаться)	
призна'ться	1. панжемс потма, азомс по-	1. панжомс седей/потмо,
•	тма вал (объясниться, от-	видькстамс; 2. видькстамс; 3.
		•

	крыть душу); 2. виденцямс (признать вину); 3. вводн. сл. виденц азомс/видеста мярьгомс	вводн. сл. витьстэ меремс
при'зрак	шота	цюдавома, чопача
прийти'	самс прийти в восторг пяк	самс, пачкодемс прийти в
•	кенярдемс; прийти в голову	восторг пек кенярдомс;
	/на ум лядемс мяльс; прий-	прийти в голову/на ум ле-
	ти в себя /в сознание самс	демс мяльс; прийти в себя/в
	ёжес	сознание самс ёжос
прийти'сь	1. ладямс (подойти, быть как	1. ладямс, савомс; 2. пон-
	раз); 2. повомс, савомс (сов-	гомс, савомс; 3. безл. сави
	пасть, достаться); 3. безл.	прийтись по душе/по вкусу
	арай, сави (придётся) прий-	мельс туемс
	тись по душе/по вкусу	
	мяльс тумс	
приказа'ть	мярьгомс, кошардомс	кармавтомс, меремс
прики'нуться	няфтемс пря	невтемс пря
прикла'дывать	путнемс	путнемс
прикле'ить	петфтамс	педявтомс
прикова'ть	1. сотомс/сотнемс (заковать,	1. содомс; 2. <i>перен</i> . сюлмамс,
	прикрепить); 2. перен. ве-	пильге лангсто правтомс
	ляфтомс/прафтомс пильге	приковать внимание тар-
	лангста (обезножить, заста-	гамс/явовтомс мель
	вить находиться без движе-	
	ния) приковать внимание	
•	шарфтомс мяль	1
приколо'ть	1. сялгомс, пупамс, по-	1. сялгомс, пупамс; 2. <i>разг</i> .
	вфтамс (прикрепить булав-	лазомс, печкемс, маштомс
	кой, брошью); 2. разг. печ-	
	комс, шавомс (заколоть,	
	убить)	
прикосну'ться	токаме, варжаме	токамс, токавтомс, токавомс
прикрепи'ть	1. кемокстамс, вачкодемс,	1. кемекстамс, сялгомс, со-
	повфтамс, сотомс (закрепить: повесить, прибить,	домс, чавомс, понгавтомс, педявтомс; 2. максомс
	привязать); 2. максомс, ке-	педявтомс, 2. максомс
	мекстамс (отдать в чьё-н.	
	ведение)	
прикры'тие	1. кяшема, коша (укрытие);	1. кекшема; кекшема тарка;
прикры гис	т. кишема, коша (укрытие),	т. кекшема, кекшема тарка,

прикры'ть	2. аралама, ванфтома (оборона, защита); 3. перен. сёпома (сокрытие) 1. вельхтямс (накрыть); 2. кяшемс (защитить); 3. пърдамс (спрятать, утаить); 4. пялес сёлгомс (не до конца закрыть); 5. пякстамс, лоткафтомс (остановить деятельность)	2. ванстома, кородома; 3. перен. сёпома 1. вельтямс; 2. ванстомс, кородомс; 3. кекшемс; 4. пельссёлгомс/ пельспекстамс; 5. пекстамс, лоткавтомс
прикуси'ть	сускомс	сускомс
прилега'ть	маласа/ваксса/видеса ащемс	маласо/вакссо/ёжосо аштемс
прилежа'ние	тевонь кельгома, мялень путома, старандама	мелень путома, мель марто теема/тонавтнема
приле'жный	тевонь кельги, кулхцонды	мелень путыця, мель марто теиця/тонавтниця
прилепи'ть	петфтамс	педявтомс
прилете'ть	лиемс, лийкстамс, самс	ливтямс, самс
приле'чь	1. мадомс, велямс, лаподемс (лечь ненадолго); 2. мадомс, велямс, прамс (склониться, прижаться к земле)	1. мадемс, мадемс/прамс оймамо; 2. мадемс
прили'пнуть	педемс	педямс
прили'чие	маштозь прянь вятема	паро коень кирдема, вадря- сто прянь ветямо
прили'чно	лац, цебярьста, коень коряс	коень кирдезь/коряс, вадрясто/парсте
приложи'ть	1. путомс (положить); 2. максомс/путомс полатк- сонди (дать в качестве при- ложения); 3. поладомс (на- растить); 4. нолдамс тевс (применить) ума не прило- жу прявийс аф сявса/аф шарьхкодьса	1. путомс; 2. путомс марто; 3. поладомс; 4. нолдамс тевс ума не приложу превс а сай- са, а чарькодьса
прильну'ть	пъштядемс, нежедемс	педямс, нежедемс, пштидемс
прима'нка	васькафтомпяль, васькаф- немпяль	манямопель, манямка
примени'ть	нолдамс тевс	нолдамс тевс
приме'р	кеподькс	невтевкс, саевкс

приме'рить	ункстамс, ладямс	онкстамс
приме'рно	<ol> <li>лац, цебярьста (образцово);</li> <li>льцтай (около)</li> </ol>	1. вадрясто; 2. малав, малава
при'месь	шовордафкс	човорявкс
приме'та	1. тяштьке (отличительное	1. тешкс; 2. тешкс, невтевкс
	свойство); 2. кулянь няфти	
	(предвестие)	
примеча'ние	башка тяштьф; мяляфтомань	тешкстамо, тешкс
примири!ті	фатшкт	Managarana
примири'ть примири'ться	мирендафтомс мирендамс	мирявтомс
примири ться примкну'ть	мирендамс 1. шаштомс (приблизить,	мирямс 1. шаштомс, педявтомс, са-
примкну ть	придвинуть); 2. сувамс, ма-	емс ёжос; 2. совамс юткс,
	ладомс (присоединиться)	малавгадомс
принадлежа'ть	улемс киньге: это принад-	улемс киньгак: это принад-
принадиона 12	лежит мне, тебе универ-	лежит мне, тебе универ-
	ситету тя монь, тонь	ситету те монь, тонь
	университетонь	университетэнь
принадле'жность	улема; тевса эрявикст	улема; тевсэ эрявикст,
-	письменные принадлежно-	кедьёнкст-мезть письмен-
		THE TO THE PROPERTY OF THE OWN
	сти сёрмадомс эрявикст	ные принадлежности сёр-
	сти сермадомс эрявикст	мадомань кедьёнкст
принести'	1. кандомс, пачфтемс (дос-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кан-
принести'	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шач-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кан- домс, максомс, чачтомс, лев-
принести'	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать при-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кан- домс, максомс, чачтомс, лев- ксыямс; 3. <i>перен</i> . кандомс,
принести'	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. <i>перен</i> . кан-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кан- домс, максомс, чачтомс, лев- ксыямс; 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс; 4. сюконямс, вал
принести'	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс (причинить,	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, лев- ксыямс; 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс; 4. сюконямс, вал максомс, нолдавтомс чумо-
принести'	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал мак-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кан- домс, максомс, чачтомс, лев- ксыямс; 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс; 4. сюконямс, вал
принести'	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (принести: благодар-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, лев- ксыямс; 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс; 4. сюконямс, вал максомс, нолдавтомс чумо-
принести'	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (принести: благодарность, клятву, извинения и	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, лев- ксыямс; 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс; 4. сюконямс, вал максомс, нолдавтомс чумо-
принести'	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (принести: благодарность, клятву, извинения и т.д.); 5. <i>безл</i> . кандомс (не во-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, лев- ксыямс; 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс; 4. сюконямс, вал максомс, нолдавтомс чумо-
	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. <i>перен</i> . кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (принести: благодарность, клятву, извинения и т.д.); 5. <i>безл.</i> кандомс (не вовремя/не к месту появиться)	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, лев-ксыямс; 3. перен. кандомс, максомс; 4. сюконямс, вал максомс, нолдавтомс чумочи; 5. безл. кандомс
принести'	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. перен. кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (принести: благодарность, клятву, извинения и т.д.); 5. безл. кандомс (не вовремя/не к месту появиться) 1. пеедемс (унизить); 2. няф-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, левксыямс; 3. перен. кандомс, максомс; 4. сюконямс, валмаксомс, нолдавтомс чумочи; 5. безл. кандомс
	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. перен. кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (причести: благодарность, клятву, извинения и т.д.); 5. безл. кандомс (не вовремя/не к месту появиться) 1. пеедемс (унизить); 2. няфтемс кальдяв ширде (ума-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, левксыямс; 3. перен. кандомс, максомс; 4. сюконямс, валмаксомс, нолдавтомс чумочи; 5. безл. кандомс
прини'зить	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. перен. кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (принести: благодарность, клятву, извинения и т.д.); 5. безл. кандомс (не вовремя/не к месту появиться) 1. пеедемс (унизить); 2. няфтемс кальдяв ширде (умалить значение)	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, левксыямс; 3. перен. кандомс, максомс; 4. сюконямс, валмаксомс, нолдавтомс чумочи; 5. безл. кандомс
	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. перен. кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (принести: благодарность, клятву, извинения и т.д.); 5. безл. кандомс (не вовремя/не к месту появиться) 1. пеедемс (унизить); 2. няфтемс кальдяв ширде (умалить значение) 1. сявондемс (брать, полу-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, левксыямс; 3. перен. кандомс, максомс; 4. сюконямс, валмаксомс, нолдавтомс чумочи; 5. безл. кандомс  1. покордамс, пейдемс, ракамс; 2. алкалгавтомс/алкиньгавтомс 1. сайнемс; 2. сайнемс, при-
прини'зить	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. перен. кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (принести: благодарность, клятву, извинения и т.д.); 5. безл. кандомс (не вовремя/не к месту появиться) 1. пеедемс (унизить); 2. няфтемс кальдяв ширде (умалить значение) 1. сявондемс (брать, получать); 2. сявондемс, прим-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, левксыямс; 3. перен. кандомс, максомс; 4. сюконямс, валмаксомс, нолдавтомс чумочи; 5. безл. кандомс  1. покордамс, пейдемс, ракамс; 2. алкалгавтомс/алкиньгавтомс 1. сайнемс; 2. сайнемс, примакшномс, совавтнемс;
прини'зить	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. перен. кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (принести: благодарность, клятву, извинения и т.д.); 5. безл. кандомс (не вовремя/не к месту появиться) 1. пеедемс (унизить); 2. няфтемс кальдяв ширде (умалить значение) 1. сявондемс (брать, получать); 2. сявондемс, примсемс, сувафнемс (включать в	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, левксыямс; 3. перен. кандомс, максомс; 4. сюконямс, валмаксомс, нолдавтомс чумочи; 5. безл. кандомс  1. покордамс, пейдемс, ракамс; 2. алкалгавтомс/алкиньгавтомс 1. сайнемс; 2. сайнемс, примакшномс, совавтнемс; 3. вастнемс, примакшномс,
прини'зить	1. кандомс, пачфтемс (доставить); 2. кандомс, шачфтомс, максомс (дать приплод, урожай); 3. перен. кандомс, максомс (причинить, дать); 4. сюконямс, вал максомс (принести: благодарность, клятву, извинения и т.д.); 5. безл. кандомс (не вовремя/не к месту появиться) 1. пеедемс (унизить); 2. няфтемс кальдяв ширде (умалить значение) 1. сявондемс (брать, получать); 2. сявондемс, прим-	мадомань кедьёнкст 1. кандомс, пачтямс; 2. кандомс, максомс, чачтомс, левксыямс; 3. перен. кандомс, максомс; 4. сюконямс, валмаксомс, нолдавтомс чумочи; 5. безл. кандомс  1. покордамс, пейдемс, ракамс; 2. алкалгавтомс/алкиньгавтомс 1. сайнемс; 2. сайнемс, примакшномс, совавтнемс;

прину'дить приня'ть приня'ться	бе); 4. лувондомс (признавать, считать); 5. симондемс (о лекарствах); принимать душ, ванну эшелякшнемс/шташендомс вихца кошардомс/тифтемс однократное действие от принима'ть (во всех значениях)	мать душ, ванну экшелякш- номс/шлякшномс  кармавтомс/теевтемс  однократное действие от принима'ть (во всех значениях)
приня ться	<ol> <li>кундамс, кярьмодемс, ушедомс (начать, приступить);</li> <li>тумс, юронзамс (укорениться)</li> </ol>	1. кармамс, кундамс, ушодомс; 2. туемс, нолдамс юрт
приобрести'	1. рамамс (купить); 2. ве- шемс, мумс (подыскать); 3. арамс, тиевомс (обрести вид чего-либо)	1. рамамс; 2. вешемс, муемс; 3. арамс, теевемс, велявтомс
приобщи'ть	1. сувафтомс марстонь тевс (сделать участником); 2. путомс (приложить)	<ol> <li>совавтомс вейсэнь тевс;</li> <li>путомс</li> </ol>
приостанови'ть	лоткафтомс (пингс)	лоткавтомс
приоткры'ть	пялес панжемс	пельспанжомс
припа'док	эсьурма, калгиурма	эсьорма, кулсема
припасти'	анокламс	анокстамс
припи'ска	вельф сёрмадфкс	сёрмадовкс
приплы'ть	уезь самс, уемс тяза	уезь самс
припо'мнить	лятфтамс	ледстямс
припря'тать	кяшемс, пърдамс, урядамс	кекшемс, урядамс
приро'ст	касома	касома, раштамо
приручи'ть	тонафтомс	тонавтомс
присво'ить	сявомс эстейть (завладеть)	саемс эстеть
присво'ить 2	максомс лем (наименовать,	максомс лем
	придать статус)	
присе'сть	1. озамс аф ламос (сесть на	1. озамс аламос; 2. ландямс
	короткое время); 2. лекшко-	(на корточки); ландявомс,
	домс (опуститься на корточ-	озавомс (от испуга)
	ки)	()
	KII)	

прискака'ть	1. самс ластя (приехать	1. самс ардозь/ласте; 2. курок
	вскачь); 2. курок самс	самс, чиемс
	(прийти быстро)	
приско'рбный	кальдяв, ризфу	берянь, ризксэв
присла'ть	кучемс	кучомс; пачтямс
прислони'ть	нежедемс	нежедемс
прислу'шаться	1. кулхцондозевомс, кулх-	1. кунсолозевемс, кунсоломс;
	цондомс (напрячь слух,	2. перен. саемс мельс
	внимание); 2. перен. сявомс	
	мяльс (принять во внима-	
	ние)	,
присмире'ть	сетьмомс, лоткамс шумнам-	сэтьмелгадомс, оймамс
•	да	
присни'ться	онцта няемс	онсто неемс
присоедине'ние	поладома, шовордама	поладома, вейс путо-
www.aaaaaaaaa	HOHOLOW WODOW TOYO	ма/аравтома
присоедини'ть	поладомс, шовордамс	поладомс, вейс пу-
прионосо!бити	поляма молнома тора	томс/аравтомс
приспосо'бить	ладямс, нолдамс тевс	аравтомс, ладямс, нолдамс тевс
приста'вить	1. ладямс, путомс (прило-	1. аравтомс, ладямс, путомс;
приста вить	жить); 2. поладомс, пет-	2. поладомс, педявтомс;
	фтамс (увеличивая, при-	3. путомс, аравтомс
		3. Hy Tome, apabrome
	шить, прилелать): 3, кучемс.	
	шить, приделать); 3. кучемс, лалямс (назначить)	
при'стально	ладямс (назначить)	пштистэ, сельмень пезнав-
при'стально		пштистэ, сельмень пезнав- тозь
•	ладямс (назначить) оржаста	тозь
при'стально приста'нище приста'ть	ладямс (назначить) оржаста эряма-ащема васта	тозь эрямо-аштема тарка
приста'нище	ладямс (назначить) оржаста эряма-ащема васта 1. педемс (прилипнуть);	тозь эрямо-аштема тарка 1. педямс; 2. <i>разг.</i> недямс,
приста'нище	ладямс (назначить) оржаста эряма-ащема васта 1. педемс (прилипнуть); 2. <i>разг</i> . машнефтемс (обра-	тозь эрямо-аштема тарка 1. педямс; 2. <i>разг.</i> недямс, педямс; 3. <i>прост.</i> педямс;
приста'нище	ладямс (назначить) оржаста эряма-ащема васта 1. педемс (прилипнуть); 2. <i>разг</i> . машнефтемс (обратиться с назойливыми разго-	тозь эрямо-аштема тарка 1. педямс; 2. <i>разг.</i> недямс, педямс; 3. <i>прост.</i> педямс; 4. педямс/туемс мельга;
приста'нище	ладямс (назначить) оржаста  эряма-ащема васта 1. педемс (прилипнуть); 2. разг. машнефтемс (обратиться с назойливыми разговорами); 3. прост. педемс	тозь эрямо-аштема тарка 1. педямс; 2. <i>разг.</i> недямс, педямс; 3. <i>прост.</i> педямс; 4. педямс/туемс мельга; 5. лоткамс не пристало так
приста'нище	ладямс (назначить) оржаста  эряма-ащема васта 1. педемс (прилипнуть); 2. разг. машнефтемс (обратиться с назойливыми разговорами); 3. прост. педемс (передаться: о болезни);	тозь эрямо-аштема тарка 1. педямс; 2. разг. недямс, педямс; 3. прост. педямс; 4. педямс/туемс мельга; 5. лоткамс не пристало так говорить а лади/а эряволь
приста'нище	ладямс (назначить) оржаста  эряма-ащема васта  1. педемс (прилипнуть);  2. разг. машнефтемс (обратиться с назойливыми разговорами);  3. прост. педемс (передаться: о болезни);  4. тумс мельга (пойти	тозь эрямо-аштема тарка 1. педямс; 2. <i>разг.</i> недямс, педямс; 3. <i>прост.</i> педямс; 4. педямс/туемс мельга; 5. лоткамс не пристало так
приста'нище	ладямс (назначить) оржаста  эряма-ащема васта  1. педемс (прилипнуть);  2. разг. машнефтемс (обратиться с назойливыми разговорами); 3. прост. педемс (передаться: о болезни);  4. тумс мельга (пойти вслед); 5. лоткамс (сделать	тозь эрямо-аштема тарка 1. педямс; 2. разг. недямс, педямс; 3. прост. педямс; 4. педямс/туемс мельга; 5. лоткамс не пристало так говорить а лади/а эряволь
приста'нище	ладямс (назначить) оржаста  эряма-ащема васта  1. педемс (прилипнуть);  2. разг. машнефтемс (обратиться с назойливыми разговорами);  3. прост. педемс (передаться: о болезни);  4. тумс мельга (пойти вслед);  5. лоткамс (сделать остановку) не пристало так	тозь эрямо-аштема тарка 1. педямс; 2. разг. недямс, педямс; 3. прост. педямс; 4. педямс/туемс мельга; 5. лоткамс не пристало так говорить а лади/а эряволь
приста'нище	ладямс (назначить) оржаста  эряма-ащема васта  1. педемс (прилипнуть);  2. разг. машнефтемс (обратиться с назойливыми разговорами); 3. прост. педемс (передаться: о болезни);  4. тумс мельга (пойти вслед); 5. лоткамс (сделать	тозь эрямо-аштема тарка 1. педямс; 2. разг. недямс, педямс; 3. прост. педямс; 4. педямс/туемс мельга; 5. лоткамс не пристало так говорить а лади/а эряволь
приста'нище	ладямс (назначить) оржаста  эряма-ащема васта  1. педемс (прилипнуть);  2. разг. машнефтемс (обратиться с назойливыми разговорами);  3. прост. педемс (передаться: о болезни);  4. тумс мельга (пойти вслед);  5. лоткамс (сделать остановку) не пристало так	тозь эрямо-аштема тарка 1. педямс; 2. разг. недямс, педямс; 3. прост. педямс; 4. педямс/туемс мельга; 5. лоткамс не пристало так говорить а лади/а эряволь

присто'йно	лац, лац прянь вятезь	паро ладсо, парсте прянь ве-
		ASKT.
пристро'ить	1. поладомс строяфть (по-	1. поладомс строязенть;
	строить в дополнение);	2. разг. кельгстямс, ёвкстамс,
	2. разг. тяльгфтамс, путомс,	муемс/максомс важодема
	ладямс, максомс ( устроить,	тарка
	отдать в хорошие руки)	
приступи'ть	ушедомс, кярьмодемс	кармамс/ушодомс тееме,
		кундамс тевс
пристыди'ть	визделгофтомс	визделгавтомс
прису'тствовать	улемс	улемс
притаи'ться	кяшемс	кекшемс
притащи'ть	1. кандомс (доставить);	1. кандомс; 2. <i>разг</i> . ускомс,
	2. разг. вятемс (привести на-	ветямс (вийсэ)
	сильно)	
прити'хнуть	сетьмомс	сэтьмемемс, сэтьмелгадомс,
		оймамс
прито'м	и нинге, и тяконь лангс, тяда	теке шкане/марто, теде баш-
_	башка	ка
притро'нуться	токамс, варжамс	токамс, варчамс
притупи'ть	1. ношкаптомс (немного за-	1. ношкалгавтомс; 2. перен.
	тупить); 2. перен. лафчеп-	лавшомтомс, лавшомгавтомс
	темс (ослабить)	
приумно'жить	ламокстамс, касфтомс	ламокстамс, кастомс
приуро'чить	нокамс, азомс	алтамс
приучи'ть	тонафтомс	тонавтомс
приходи'ть	сашендомс	сакшномс
приходи'ться	савомс, сашендовомс	савомс/савкшновомс
при'хоть	сетеньши; шочама (о бере-	кольнема; колема-палома (о
	менных)	беременных)
прицепи'ть	повфтамс	содомс, понгавтомс, пово-
		демс, сялгомс
причём	и нинге, сяконь лангс	теке марто
причеса'ть	сеендемс	судрямс
причеса'ться	сеендемс	судрямс
причи'на	туфтал	тувтал
причини'ть	тиемс кальдяв	теемс апаро
причи'слить	сувафтомс, сёрмадомс, лу-	ловомс, путомс, аравтомс,
	BOMC	совавтомс
причита'ние	явсема	лайшема

причита'ться	савомс/сашендовомс	савомс/савкшномс
причу'да	таколдома	тамаша
приши'ть	1. стамс, петфтамс (прикре-	1. стамс, педявтомс; 2. <i>ne</i> -
	пить); 2. перен., прост. му-	рен., прост. чумондомс;
	воргофтомс, тиемс муворукс	3. чавомс; 3. <i>прост</i> . маш-
	(ложно обвинить); 3. прост.	томс, чавомс
	шавомс (убить)	
прищеми'ть	люпштамс, шятямс	сёлгомс, лепштямс
прищу'риться	ваномс пялес конезь	пельсконямс
прию'т	эряма/ваймама васта	оймамо/эрямо тарка
приюти'ть	нолдамс эряма	эждемс, нолдамс эрямо
прия'тель	ялга	ялга, <i>обращ</i> . алуж
прия'тный	пара, цебярь	паро, мельс паронь
про	(кинь/мезень) колга/ланга;	(кинь/мезень) кувалт/ланга/
	кида (про кого); мезда (про	эйстэ; киде (про кого); мезде
	что)	(про что)
про'ба	1. варжама (испытание, про-	1. варчамо; 2. тешкс, проба
	верка); 2. тяштькс, проба	
	(определение качества: о	
	благородных камнях, метал-	
	лах)	
пробе'г	ласькома; ардома	чиема, ардома
пробе'л	ёшма, афсатыкс	чаво тарка, асатыкс
проби'ть	1. пялемс (об отверстии);	1. пелемс; 2. чавомс; 3. те-
	2. вачкодемс, гайфтемс (прозвучать) 3. петемс, тиемс,	емс; 4. вешемс, сатомс
	ётафтомс (проложить); 4. caтомс, вешемс (добиться, дос-	
	тичь)	
про'бка	<ol> <li>панкс (затычка); 2. туфкс,</li> </ol>	<ol> <li>потомкс;</li> <li>разг. пирявкс,</li> </ol>
про ока	перяфкс (затор); 3. элек-	потомке; 3. электрич. пробка
	терифке (затор), з. элек	noromic, s. szeningu v. nposka
про'бовать	варжамс, варчсемс	варчамс, варчнемс
пробо'р	явф	явкс, явовкс, касом, касмо
просо р	ж	явкс
пробра'ться	1. ётамс ёткова/пачк (про-	1. ютамс пачк/юткова;
npoopu izen	никнуть, пройти через); 2.	2. ютамс салава
	ётамс салава (проникнуть	
	тайком)	
пробуди'ть	съргозьфтемс, сърхкафтомс	сыргозтемс, сыргавтомс
± • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	1 1 7 1 1	, 1

пробы'ть	улемс, эрямс, ащемс	улемс, эрямс, аштемс
прова'л	1. ваяма, лоткс тума/прама (обрушение вниз); 2. каладома, ландяма васта (углубление); 3. <i>перен</i> . тевонь аф лисема (полная неудача) 1. ваямс/тумс/прамс лоткс	1. ваямо, лондадома; 2. лондадовкс, лондадома тарка, варя; 3. <i>перен</i> . лондадома, тевень а лисема  1. ваямс, прамс латкос;
	(упасть в яму); 2. каладомс, ландямс (обрушиться от тяжести); 3. <i>разг</i> . аф лисемс (потерпеть неудачу); 4. <i>прост</i> . юмамс (исчезнуть)	<ol> <li>каладомс, лондадомс;</li> <li>разг. лондадомс, а лисемс;</li> <li>прост. ёмамс, трисподни туемс</li> </ol>
прове'дать	1. варжамс (навестить); 2. куляксамс, марямс (узнать по слухам)	<ol> <li>содавтомс, варчамс;</li> <li>марямс</li> </ol>
прове'рить	1. ваномс, проверямс (по- смотреть, проконтролиро- вать); 2. варжамс (попробо- вать)	1. ваномс, варчамс; 2. варчамс
провести'	1. ётафтомс (помочь пройти; наметить линию/черту; проложить дорогу/связь); 2. топафтомс (осуществить, внедрить); 3. улемс, эрямс (пробыть); 4. перен. васькафтомс, карьсемс (обмануть) провести рукой вадердамс, сюдердамс	1. ютавтомс; печтямс; 2. то- павтомс; 3. улемс, эрямс; 4. <i>перен</i> . манямс <b>провести</b> <b>рукой</b> вадяшамс, ютавтомс кедьсэ
прове'трить	эшеньфтемс, нолдамс ару кожф	экшеньгавтомс, нолдамс ванькс кошт
проводи'ть	1. <i>многократн. ф. от</i> <b>провести</b> <i>в знач. 1-3</i> ; 2. ильхтемс, първажамс (отправить, сопроводить); 3. <i>прост.</i> панемс	1. <i>многократн. ф. от</i> <b>провести</b> <i>в знач. 1-3</i> ; 2. ильтемс, ливтемс, провожамс; 3. <i>прост.</i> панемс
про'воды	ильхтема, първажама	ильтемат
про'волока	уське	уське
прово'рно	эрязста	эрязасто, веркасто, бойкасто
прово'рный	отькорь, эряз	верка, эряза
прогада'ть	васькафтовомс	манявомс

	********	*********
проглоти'ть	нилемс	нилемс
прогляде'ть	1. ваномс (ознакомиться);	1. ванномс; 2. <i>перен.</i> , <i>разг</i> . а
	2. перен., разг. аф няемс,	редямс, а неемс
	нолдамс (пропустить, не за-	
	метить)	
прого'рклый	сяпи, сяпшт моли	лажаня/лажакадозь, сэ-
		пей/сэпев/сэпшт мери
прого'ркнуть	сяпиямс	лажакадомс, сэпиямс
продаве'ц	мий, мишенди	мииця, микшниця
прода'жа	мима, мишендема	миема, микшнема
прода'ть	мимс	миемс
проде'ть	тонгомс	ёвкстамс, тонгомс
продли'ть	кувалгофтомс	кувалгавтомс
продолгова'тый	куваказа	кувака
продолжа'тель	тевонь полады	тевень поладыця
продолжа'ть	вятемс сяда тов, поладомс	ветямс седе тов, полалемс
продолже'ние	поладкс	поладовкс/поладкс
продолжи'тельно	ламос, куватьс	куватьс
продолжи'тель-	кувалма	кувалмо
ность		
продо'лжить	1. вятемс сяда тов, поладомс	1. икелев ветямс, поладомс;
	(вести начатое дальше); 2.	2. кувалгавтомс, поладомс
	кувалгофтомс, касфтомс,	
	поладомс (удлинить)	
продо'льный	кувалмос ащи	кувалмонь, кувалт аштиця
продро'гнуть	паломс, тарькстамс, эйндамс	тарькстамс, кельмемс
продукти'вно	лац, ламонь тиезь	лезэвстэ, лезэнь саезь/
•		кандозь, ламонь теезь
прое'зд	1. ардома; вакска ардома	1. ютамо; вакска ардома;
	(передвижение на чём-	2. ардозь ютамо тарка
	нибудь, мимо чего-нибудь);	
	2. ардозь ётама васта (место проезда)	
проез'дом	ётампачк, ардомпачк	ютамсто, ардомсто
про'звище	ульцянь лем, ульцялем	ульцянь лем, ульцялем
прозра'чный		1. пачк неявиця/невтиця,
	1. ару, тюсьфтома (просве-	т. пачк неявиця/невтиця,
	1. ару, тюсьфтома (просвечивающий); 2. <i>перен</i> . шарьх-	валдо, ваньке; 2. перен. чарь-
	чивающий); 2. перен. шарьх-	валдо, ванькс; 2. перен. чарь-
проигра'ть	чивающий); 2. <i>перен</i> . шарьх-кодеви (явный, легко пони-	валдо, ванькс; 2. перен. чарь-

произво'льно произнести' произноше'ние произойти'	победить); 2. кирдемс карьхцт (понести потери); 3. юмафтомс (упустить); 4. разг. налхкомс (исполнить) эсьотям азомс азомс 1. лисемс, эвондамс (случиться); 2. шачемс (родить-	улемс изнязь; 2. ёмавтомс налксемстэ; 3. ёмавтомс; 4. <i>разг</i> . налксемс олясто меремс, ёвтамс мерема, ёвтамо 1. лисемс; 2. чачомс
происхожде'ние	ся) 1. лисема, эвондама (возникновение); 2. шачема юрхт (родословная)	1. лисема; 2. чачома юрт
происше'ствие пройти'	апак учт тев/зиян  1. ётамс, шаштомс, аськолдамс; сувамс (передвинуться; войти); 2. ётамс, аськолямс (преодолеть расстояние); 3. ётамс вакска (последовать мимо кого-/чеголибо); 4. ётамс, таргавомс (пролечь, протянуться); 5. ётамс, тяльгомс (протиснуться); 6. ётафтовомс, тиевомс (состояться); 7. улемс сявф/примаф (быть зачисленным); 8. лоткамс, аделавомс, прядовомс (перестать. закончиться); 9. тонафнемс (изучить)	тамаша, апак учо тев/зыян 1. ютамс; совамс; 2. ютамс, эскелямс, шаштомс; 3. ютамс вакска, а лоткамс; 4. ютамс, таргавомс; 5. ютамс, кельгемс; 6. ютамс, улемс; 7. улемс саезь/примазь; 8. лоткамс, прядовомс; 9. тонавтнемс, ютамс
прокати'ть проки'снуть	арфтомс шапамомс, нальхкамс	ардовтомс чапаськадомс, режнемс, альтнямс
прокля'сть прокля'тие проколо'ть прокорми'ть пролете'ть	сюдомс сюдома сялгомс, пялемс трямс 1. лиемс (летя, передвинуть- ся); 2. ётамс (миновать);	сюдомс сюдома сялгомс, пелемс трямс-андомс 1. ливтямс; 2. ютамс; 3. разг. курок ютамс, лив-

	3. разг. курок ётамс (быстро	тямс; 4. перен. кивчкадемс
	закончиться); 4. перен.	•
	къфчядемс (промелькнуть)	
проливно'й	вии, валозь валы	виев, валозь валыця
проли'ть	пяярдемс пролить свет	валомс пролить свет пан-
•	панжемс, тиемс шарьхкоде-	жомс, чарькодевтемс, толко-
	викс	вамс
проломи'ть	почкафтомс, лазомс (раско-	почкавтомс, лазомс; лондав-
•	лоть); синдемс, тапамс (сло-	томс; яжамс, тапамс
	мать)	
про'мах	1. вакска эрьхтема/ляцема	1. а понгома, вакска леде-
_	(удар/выстрел мимо цели);	ма/эртема/вачкодема; 2. пе-
	2. перен. эльбядькс (ошибка)	рен. манявома, ильведема,
		ильведькс
промахну'ться	1. эрьхтемс вакска (дать	1. а понгомс, ледемс/эртемс/
	промах); 2. перен. эльбядемс	вачкодемс вакска; 2. перен.
	(ошибиться)	манявомс, ильведемс
промежу'ток	ётка	ЮТКО
прони'кнуть	1. сувамс, пачкодемс (дос-	1. совамс, пачкодемс;
	тичь, попасть); 2. шарьхко-	2. чарькодемс; 3. понгомс
	демс (понять); 3. повомс	
	(распространиться, стать	
	достоянием гласности)	
пропа'жа	юмафкс	ёмавкс
пропа'сть глаг.	юмамс	ёмамс
про'пасть сущ.	1. кърхка лотка (обрыв);	1. потмакстомо/домка латко;
	2. перен. пяк лама (множест-	2. перен. ламодояк ламо, пев-
	во)	теме, отьма
пропове'довать	1. лувомс шкай азкс (читать	1. ловномс пазонь мерема;
	проповедь); 2. перен.,	2. перен., книжн. тонавтомс
	книжен. тонафтомс кодамо-	кодамояк идеяс
	вок идеяс (распространять	
	какое-нибудь учение)	
пропо'лка	кочкома	кочкамо
пропусти'ть	1. нолдамс (впустить);	1. нолдамс; 2. а самс;
	2. нолдамс, аф сявомс мяльс	3. нолдамс, менстемс про-
	(не придать значения);	пустить мимо ушей а кун-
	3. нолдамс, мяндемс (упус-	соломс; а марямс, марикскак
	тить); пропустить мимо	а теемс
	ушей аф кулхцондомс, ку-	

	ликска/маряйкска аф тиемс;	
wnono ozwi	аф кулемс/аф марямс	TYPONIA WATTONIA TYPONIAT
прорасти' про'рубь	лисемс, нолдамс лисьфт аньцема, эйваря	лисемс, нолдамс лисевкст анксема
проры'в	1. сязьке (разрыв; отверстие;	1. сезема, сезевкс; 2. изнявкс,
проры в	срыв); 2. инголи лисема, сатфкс (достижение)	икелев лисема, сатовкс
просве'т	1. валда васта/ ётка (светлая	1. валдо тарка/ютко; 2. келе,
	полоса); 2. келе, ётка (шири-	ютко жизнь без просвета
	на окна/двери) жизнь без	стака/стакачисэ эрямо
	просвета стака/стакашиса	
	эряма	
просвети'ть $^1$	тонафтомс, панжемс сельмот	тонавтомс, панжомс сель-
_	(обучить)	меть
просвети'ть 2	валдоптомс (осветить, дать свет)	валдомтомс
про'седь	шаржа, шаржу васта	шержей черть/тарка
просе'ять	1. сифондемс (пропустить	1. сувтнемс; 2. видемс
	через сито); 2. видемс (засе-	
	ять)	
проси'ть	1. анамс, вешемс (обращать-	1. вешемс; 2. энялдомс;
	ся с просьбой); 2. эняльдемс	3. тердемс; 4. пурнамс сус-
	(умолять); 3. тердемс (при-	комот
	глашать); 4. анцемс (нищен-	
	ствовать)	
проскользну'ть	1. тёждяста/салава ётамс	1. салава ютамс; 2. цють не-
	(пройти незаметно); 2. цють	явомс, ютамс, кивчкадемс
	марявомс/ няевомс, къфчя-	
•	демс (промелькнуть)	1 ~ ~ ~
проскочи'ть	1. вишкста ётамс (быстро	1. ношкстамс, бойкасто
	пройти); 2. сувамс апак	ютамс; 2. салава совамс;
	няйхть (пробраться); 3.	3. прамс, ваямс
ипосто!пит	прамс, ваямс (провалиться)	TOOMS OF HARVINGS NO
просла'вить просла'виться	тиемс содавиксокс	теемс содавиксэкс
-	арамс содавиксокс	теевемс/кармамс содавиксэкс
проследи'ть	<ol> <li>мумс, няемс (выследить);</li> <li>ваномс (проверить)</li> </ol>	1. мельга молемс, муемс; 2. ванномс
прослези'ться	аварьгодомс, нолдамс сель-	аварьгадомс, нолдамс сель-
прослези ться	авары одомс, нолдамс сель-	авары адомс, нолдамс сель-
	_	
прослу'шать	моведть 1. кулхцондомс (слушать,	ведть 1. кунсоломс; 2. а марямс;

просмотре'ть	выслушать); 2. аф кулемс, нолдамс пилецень вакска (не услышать); 3. спец. кулхцондомс, проверямс (по звукам определить состояние функционирования) 1. ваномс (ознакомиться); 2. эрязста/ланга-лунга лувомс (бегло прочитать); 3. нолдамс, аф няемс (недоглядеть, пропустить) все глаза просмотреть пяк учемс	3. спец. кунсоломс, проверямс  1. ванномс; 2. ланга-вакска ловномс; 3. нолдамс, а редямс/а неемс все глаза просмотреть пек учомс
просну'ться	съргоземс	сыргоземс
про'со	cypa	cypo
просочи'ться	1. ётамс пачк (натечь); 2. <i>перен</i> . марявомс, кулевомс, пачкодемс (распространиться: об информации)	1. ютамс/молемс пачк; 2. <i>перен</i> . марявомс, пачко- демс, ютамс
проспа'ть	1. удомс (спать); 2. аф съргоземс эсь пингстонза (не проснуться вовремя); 3. аф кенеремс (опоздать)	1. удомс; 2. а сыргоземс шкастонзо; 3. а кенеремс
просро'чить	ламос кирдемс	менстемс, кувать кирдемс
простира'ться	срадомс, усковомс, келе- момс	венстневемс, срадомс, келемемс
прости'ть	аф кирдемс кяж, простямс	а кирдемс кеж, нолдамс чу- мо/чумочи, простямс
прости'ться	1. пращамс (обменяться пожеланиями при расставании); 2. тумс (покинуть, расстаться)	<ol> <li>простявомс, простямс;</li> <li>туемс, явомс</li> </ol>
про'сто	1. нареч. тёждяста (легко, без труда); 2. прил. тёждя, аф стака (лёгкий); 3. частица аньцек (только, лишь) просто так тяфтак	1. нареч. шождасто; 2. при- лаг. шожда; 3. частица ан- сяк просто так истяк
просто'й <sup>1</sup> сущ.	стак/тевфтома ащема (при- остановка работы челове- ка/техники)	стяко/истяк/тевтеме аштема

просто'й <sup>2</sup> прилаг. простоква'ша просто'рный простоя'ть	1. тёждя, аф стака (не сложный, не трудный); 2. пара вайме (простодушный) простое число простой числа шапамф лофца кели 1. ащемс стяда ( отстоять на ногах, пробыть стоя); 2. ащемс тевфтома (пробыть в бездействии); 3. кирдемс, аф велямс, аф срадомс (удержаться)	1. шожда, а стака; 2. паро ойме <b>простое число</b> простой числа режнезь/режнень ловсо келей 1. аштемс стядо; 2. аштемс тевтеме; 3. кирдемс, аштемс, а каладомс
простуди'ться	кельмофтемс	экшендемс
просчёт	эльбядькс	ильведевкс, ильведькс
просчита'ться	эльбядемс, васькафтовомс	ильведевемс, ильведемс, ма- нявомс
просы'пать	пяярдемс	певердемс, валомс
про'сьба	эняльдема	вешема, энялдома, вешевкс,
протащи'ть	1. эцемс, сувафтомс (про- нести); 2. <i>перен</i> . сюцемс, лятфтамс оржа валса (рас- критиковать)	энялкс 1. ускомс, совавтомс; 2. <i>перен.</i> сёвномс, ледстямс пшти валсо
протека'ть	1. шудемс (течь: о реке);	1. чудемс; 2. кольгемс;
	2. кольгомс (прпускать жид- кость: о посуде, кровле); 3. <i>перен</i> . ётамс, молемс (ид- ти: о времени; переноситься: о болезни)	3. перен. ютамс, молемс
протере'ться	шовавомс; каладомс	каладомс, ёзавомс
проте'ст	каршек мяль	каршо мель/молема
протестова'ть	ащемс каршек мяльхть	каршо молемс
про'тив	1. каршек, каршеса, каршес	1. каршо, икеле; 2. коряс
проти'вно	(перед); 2. коряс (по сравнению с кем-/чем-н.) 1. нулгодезь (брезгливо);	1. нареч. нулгодезь; 2. прил.,
	2. прил., сущ. нулгодькс,	сущ. нулгодькс мне против-

	туткодкс мне противно тут-	но нулгодян
	кодан	
проти'вный <sup>1</sup>	каршек ащи (находящийся напртив, неприятный)	каршо аштиця/молиця
проти'вный <sup>2</sup>	аеркс, нулгодькс, туткодкс	нулгодькс
проткну'ть	сялгомс, кърхцадемс, пу- памс, пялемс	пелемс, пупамс, сялгомс
прото'чный	шуди	чудиця
проту'хнуть	шиниямс, гастявомс	чиниямс, альтнямс
протя'жный	кувака, таргави	кувака; таргавиця; лужаня
протяну'ть	1. венептемс (вытянуть впе-	1. венстемс; 2. таргамс,
r · J	рёд); 2. таргамс, ётафтомс,	ютавтомс, ускомс; 3. таргамс
	ускомс (натянуть, провести);	не долго протянуть а ку-
	3. таргамс (о времени) не	ватьс эрямс
	долго протянуть аф куватьс	1
	эрямс	
прохла'дный	1. эше, кельме (холодный);	<ol> <li>экше, кельме;</li> <li>перен.</li> </ol>
•	2. перен. кельме, мяльфтома	кельме, мельтеме
	(безразличный)	,
прохо'д	ётама; ётама васта	ютамо тарка
прохо'жий	ётай, моли	ютыця, молиця
проче'сть	лувомс, морафтомс	ловномс
про'чий	лия, илядыкс	лия
про'чно	кемоста, нардьста	кеместэ, нардевстэ
про'чность	кемоши, нардеши	нардевчи, кемечи
про'чный	кеме, нарде	кеме, нардев
прочь	1. шири (в сторону);	1. ве ёнов; 2. Ва! Вадо!
	2. Ворьть! Ворьда! (Вон!)	
проше'ние	эняльдема, анама, вешема	энялдома/энялкс, вешема
проше'дший	ётай	ютазь
прошлого'дний	мёлянь, ётай кизонь	мелень, ютазь иень
про'шлый	ётай, ингольдень	ютазь, икелень
прояви'ть	1. няфтемс (показать);	1. невтемс; 2. <i>спец</i> . теемс фо-
	2. спец. фото тиемс/лихтемс	то
	(сделать видимым: о фото-	
	графии)	
проявле'ние	лисема, няевома	лисема, неявома
проявля'ться	лисемс, няевомс, пря няф-	содавомс, неявомс, пря не-
	темс	втнемс, лисемс
проясни'ться	1. шарьхкодевомс (стать по-	1. чарькодевемс; 2. валдо-

нятным); 2. манелго-

домс/манендемс (прояснеть)

момс, ванськаломс, манейга-

домс/манендемс сёпт

пруд эрьхке

прут или илёв, ёло; *диал*. цябол

пры'гать кирнявтнемс комотнемс пры'гнуть комотемс кирнявтомс прыжо'к комотема кирнявтома пры'ткий отькорь эряза

прыть отькорьши ирагкие прыщ пупорка, пачк ливкс путьке

пряде'ние кштирдема штердема пряди'льный кштирдемань штердемань

прядь сяльге, пусма, пакш пусмо, сэльге, пакш пря'жа кштирдьф сюре суреть, штердевкс

пря'лка кштирдема: кштирь, лапа, штердема, понапакарь: ште-

моцькя ре, лапа, моцька

пря'мо витьстэ вилеста

прямо'й 1. виде (ровный); 2. виде, 1. виде; 2. виде, па-

ро/панжадо ойме; 3. виде, пара/панжада вайме (правдивый): 3. виде, нюрьхкяня

пряник

нурька/нурькине (короткий; беспересадоч-

ный)

пря'ник прянька прясть кштирдемс

штердемс пря'тать кяшендемс, пърдсемс кекшнемс птене'и нармонь лефкс нармунь левкс пти'на нармонь нармунь пти'чий нармонень нармунень

публикова'ть печатламс, нолдамс нолдамс, печатамс публи'чно ломань инголе/пингста ломань икеле/пингстэ пу'гало тандадкс, эвфнема тандавкс

пуга'ть эвфнемс тандавтнемс пугли'вый пели пелиця, тандадыця

пу'говица пуня пов, плаштя пуд пондо пуд

пу'зо пеке пеке пузырёк сюлеканя сулика

пузы'рь 1. байге; 2. пувамо; 3. сулика 1. ведьпайге (мыльный пу-

зырь); 2. уфам (мочевой пузырь); 3. слика (бутылка)

пупови'на покон, поконсюла почо пурга' порф, алгань канды кандылов пуск ноллама нолдамо пуска'й (пусть) катк кадык

частица

пчела'

пусти'ть нолдамс нолдамс

пустова'ть ащемс/улемс шава аштемс/улемс чаво

пусто'й шава переливать из пусточаво переливать из пустого

> го в порожнее корхнемс в порожнее кортамс мекев-

мековасу тякода васов секеде

пустя'к мезевок аш, пяк ёмла, пяк аф мезеяк арась, пек аламо

пама

пу'таница тапаряфкс тапавкс

пу'тать 1. тапарямс (спутать, запу-1. тапамс, тапарямс; 2. тертать); 2. шорямс (мешать); тямс; 3. човорямс, а чарько-

3. аф шарьхкодемс (не узналемс

вать, не распознавать)

путём предлог вельде

вельде пу'ты тярде терть

ки Млечный Путь Каргонь ки Млечный Путь Каргонь путь

пу'хнуть таргоземс таргоземс

пучи'на ведьшаркс ведьвелявкс, ведень чарамо

пу'чить 1. келепнемс, тетьксемс (лу-1. сельметь тетьксемс/ пить: о глазах); 2. паймошполгарнявтнемс; 2. пувавомс

кодомс (раздуться: о живо-

те)

пучо'к кярьме, пусма керьме, пусмо

1. кавшаня, чевте, почаксазь, пуши'стый 1. ляпе, тёждя (мягкий,

> пышный, лёгкий); 2. паргана пухляня; 2. чевте, почаксазь

> > мекііі

(о волосах) меш, кенди

пчели'ный мешень пчелиная матка мекшень пчелиная матка

> мешава мекшава

пчелово'дство мешень/нешконь кирдема мекшень/нешкень кирдема

пче'льник нешкопере нешкепире пшени'па тозер товзюро пшени'чный тозеронь товзюронь пшено' ямкс, ямкст ямкс/ямкст

1. пяк пси (жар); 2. перен. кирвамо, пек пси; 2. перен. пыл

оцю мяль, кървязема (вдохпокш мель, кирвазема новение, душевный подъём) пыла'ть 1. паломс, юрнамс (полы-1. кирвамс, паломс; 2. якхать); 2. якстерьгодомс, пастерьгадомс, паломс ломс (раскраснеться) пыли'ть пулендамс челькиявтнемс, пулиявтнемс/пулямс пыли'ться пулиякшнемс челькиякшномс, пулиякшномс пы'лкий кирвазиця, пси пси, пси седиень пы'лко псистэ, седейшкава, кирвапсиста, седишкава зезь пы'лкость седипси, седитол пси, палома, тол пыль пуль, чельке пуль пы'льно кс; прил. пуль; пулю пуль; пулев, челькев пыре'й пурей (тише) **v**ськаз пыта'ться ёрамс, тяряфтомс, сърхкамс снартнемс, терявтнемс, ёрамс, сыргамс пы'тка наругама нарьгамо пыхте'ть 1. куфпекшнемс (тяжело 1. кувсемс; 2. калдордомс, дышать); 2. калдоркшнемс, пухаемс, урномс; 3. перен. урносемс/ урнамс (тарахноскомс, важодемс, стака тев теть): теемс 3. перен. покодемс, стака тев тиемс пы'шный 1. паргана, тёждя (лёгкий, почаксазь, келей;
 перен. объёмный); 2. перен. козя сюпав, козя (богатый, роскошный) пьяне'ть иредемс иредемс пяль вакс, пакш вакс, пакш пя'лить тетьксемс тетьксемс пя'титься потамс потамс пя'тка кочкяря кочкаря пятна'диать кеветие кеветее пя'тнипа пяденця сюконьчи, пеця пять вете вете пятьлеся'т вельгемонь вельгемень

ветесядт

вете сядт

пятьсо'т

	-	
раб	ype	ype
рабо'тать	покодемс	важодемс
ра'вный	фкя лаца	вейкеть
равня'ть	тиемс фкя лаца	вейкетькстямс, теемс вей-
		кетьстэ
равня'ться	1. видемомс стройса (стано-	1. вейкетстявомс; 2. теемс
	виться по прямой линии в	киньгак ладсо; 3. улемс, кар-
	строю); 2. тиемс киньге лаца	мамс
	(следовать примеру);	
	3. арамс, улемс (быть рав-	
	ным)	
ра'ди	инкса, кувалма	кис/кисэ, кувалма/кувалт
ра'доваться	кенярдькшнемс	кенярдокшномс, кецякшномс
ра'достный	кенярдьф; кенярдезь ащи	кенярдомань, кецямонь; ке-
		нярдозь/кецязь аштиця
ра'дость ра'дуга	кенярдема атямъёнга	кенярдома, кеняркс, кецямо
ра дуга	атмысні а	пурыгинечирыке/
раду'шный	кендинем пара мангоа	пурьгинеёнкс, пиземечирьке кенярдозь, паро мельсэ, се-
раду шный	кенярдезь, пара мяльса	дейшкавань
<b>раз</b> <sup>1</sup> сущ., числ.	1. весть два раза кафксть;	1. весть д <b>ва раза</b> кавксть де-
pus cytiq., thest.	десять раз кемоньксть;	сять раз кеменьксть; мно-
	много/несколько раз ла-	го/несколько раз ламоксть;
	моксть; 2. первый раз ва-	2. первый раз васенцеде;
	сенцеда; второй раз омбо-	второй раз омбоцеде; в дру-
	цеда; в другой раз оду; лия	гой раз лия шкане, лиясто; 3.
	пингть;	вейке раз, два, три вейке,
	3. фкя <b>раз, два, три</b> фкя,	кавто, колмо
•	кафта, колма	
<b>раз</b> <sup>2</sup> нареч.	весть, кода-бди (однажды)	весть, кода-бути
<b>раз</b> <sup>3</sup> <i>союз</i>	къда (если)	бути, коли
разба'вить	шовордамс (о жидкости);	вецакавтомс
	вецангофтомс (о пюре, тес-	
<i>~</i> ,	Te)	1 2
разбежа'ться	1. ласькозевомс комотема	1. чиемс; 2. срадомс келес
	(отбежав, приготовиться к	глаза разбегаются сельмет-
	прыжку); 2. срадомс келес	не срадыть, прясь чаракады
	(побежать в разные сторо-	

	ны) глаза разбегаются	
	сельмотне налхкозевихть	
разбира'ться разбит'ь	шарьхкодемс, содамс 1. коламс, тапамс, лазомс, синнемс (расколоть); 2. пу- томс, тиемс, стяфтомс (по- ставить); 3. явомс (разделить на части); 4. <i>перен</i> . явфтомс, аерфтомс фкя-фкада (разлу- чить)	чарькодемс, содамс 1. коламс, порксамс, тапамс, лазомс; 2. путомс, стявтомс, теемс; 3. явомс; 4. <i>перен</i> . явовтомс
разби'ться	1. колавомс, тапавомс, лазовомс, синневомс (расколоться); 2. явовомс (разделиться на части); 3. токавомс, томбавомс, шавовомс (пораниться, убиться); 4. <i>перен.</i> явомс/явфтовомс, аэрдомс/аерфтовомс (быть разлучённым)	1. колавомс, порксавомс, та- павомс, лазовомс; 2. явовомс; 3. томбавомс, чавовомс; 4. <i>перен</i> . явомс/ явовтовомс
разбогате'ть	козякодомс	сюпалгадомс
разбо'рный	пялькеста кочкави, калафневи	кочкавиця, калавтневиця
разбо'рчивый	1. ситень (строгий в выборе, требовательный); 2. шарьх-кодеви (чёткий)	1. паронь вешни; 2. чарькодевиця
разбрести'сь	срадомс, явовомс	срадомс, явовомс
разброса'ть	ёрямс келес	ёртнемс келес
разбуди'ть	стяфтомс, съргозьфтемс	стявтомс, сыргозев- темс/сыргозтемс
разбу'хнуть	1. пайгодемс (расшириться от влаги); 2. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> касомс, ламокстамс (увеличиться)	1. тороземемс, буйкставомс; 2. <i>перен.</i> , <i>разг</i> . касомс, ламолгадомс
разва'л развали'ть	срадома-каладома 1. срафтомс, калафтомс (разрушить); 2. перен. вятемс аф маштозь, срафтомс- калафтомс (привести в упа- док)	каладома 1. калавтомс; 2. <i>перен</i> . калавтомс
ра'зве	дяряй, кали	арази

развева'ться разве'дать	либордемс 1. куляксамс (разузнать); 2. ваномс (осмотреть, проверить)	лыйнемс 1. кевкстнемс; 2. ваномс
разведе'ние	1. касфнема, озафнема (выращивание: о растительности); 2. раштафнема, касфнема (выращивание: о скоте)	<ol> <li>кастома, озавтома;</li> <li>раштамо, трямо</li> </ol>
разве'дчик	1. инголи якай (разведывающий); 2. <i>воен</i> . разведчик	1. икелев якиця, 2. <i>воен</i> . разведчик
развезти' 1	ускомс вастоваст (доставить по местам)	усксемс таркаваст
развезти' 2	гастявомс, тиевомс аф ётавикс (испортиться: о дороге)	теевемс аютавиксэкс
разверну'ть	1. орадомс, штафтомс (открыть, раскрыть завёрнутое); 2. келептемс, келилгофтомс (расширить); 3. шарфтомс (повернуть другой стороной) развернуть деятельность	1. штавтомс; 2. келейгавтомс; 3. велявтомс развернуть деятельность ушодомс тееме
разве'систый	ушедомс тиема тараду	тарадов, рацяня
разве систыи разве'сить <sup>1</sup>	ункстамс (определить вес)	онкстнемс
разве'сить 2	повфтамс, повфнемс (придать висячее положение)	понгавтнемс, поволемс
развести' 1	1. вимс, ладямс вастоваст (расставить по местам); 2. явфтомс (разъединить; расторгнуть брак)	1. ветямс/аравтнемс таркава; 2. явовтомс
развести' 2	шовордамс (растворить)	човорямс
развести 3	1. касфнемс (заняться разведением); 2. кърьвястемс (разжечь)	1. кастомс, трямс; 2. кирвазтемс
разве'ять	1. срафтомс, уфамс (разнести в стороны); 2. <i>перен</i> . машфтомс (уничтожить)	1. сравтомс; 2. <i>перен</i> . маштомс
развинти'ть	орадомс, лафчептемс	велявтомс, лавшомгавтомс
разви'тие	виияма, касома	касома, касома-кепетема
разви'ть	касфтомс, виияфтомс	кастомс, кастомс-кепетемс

развлече'ние развле'чь разво'д развяза'ть развя'зка	налхксема /ваймама тев весялгофтомс, налхксефтемс явома 1. юксомс (освободить от завязки); 2. кеподемс, ушедомс (начать) 1. юксома (освобождение от завязки); 2. кеподема, ушедома (начало); 3. пе (конец); 4. кирашка (дорожное разратительных)	налксема, эрьгелема весёлгавтомс, эрьгелевтемс явома 1. юксемс; 2. ушодомс, кепе- демс 1. юксема; 2. ушодома, кепе- дема; 3. пе, прядовкс; 4. кирашко
разгада'ть	ветвление) 1. содамс (найти правильный ответ); 2. шарьхкодемс (понять)	1. содамс; 2. чарькодемс
разга'дка	1. содама (правильный ответ); 2. шарьхкодема (понимание смысла)	1. содамо; 2. чарькодема
разгла'дить	вадявгоптомс, вадердамс	вадящамс, валакавтомс, гладямс
разгласи'ть	азомс/азондомс сембонди	ёвтамс/ёвтнемс весенень
разгляде'ть	няемс, ваномс лац-ряц	неемс, редямс
разгне'ваться	кяжиямс	кежиямс, кежиявтомс
разгова'ривать	корхнемс	кортамс/кортнемс
разгово'р	корхтама/корхнема	кортамо/кортнема
разгово'рный	корхтамань	кортамонь
разгово'рчивый	корхтафкшу	кортыця, кортакшов
разгоре'ться	кърьвяземс	кирваземс, сыремемс
разгроми'ть	тапамс, сяськомс	тапамс, изнямс
разгрузи'ть	шамдомс	чамдомс
разгру'зка	шамдома	чамдома
разгры'зть	шулгомс (об орехе); поремс	чулгомс; поремс
	(о косточке, сухаре и т. п)	
раздава'ться	1. кайгомс, марявомс (быть	1. гайгемс, кайсетемс, маря-
	слышным); 2. касомс-	вомс; 2. келейгадомс; 3. эч-
	келемомс (растянуться);	келгадомс/эчкемемс
	3. эчколгодомс/эчкомомс	
	(потолстеть)	
раздави'ть	тапамс, люпштамс	тапаме пепштаме
раздави і в	тапаме, люпштаме	тапамс, лепштямс

разда'ть	явомс, максомс, явондомс	явомс, явшемс, максомс
раздви'нуть	келептемс, явоштомс, шаш-	келейгавтомс, рацякавтомс,
	фтомс	айгемс, илиштямс
раздвое'ние	кафтунзама, явовома	кавтов явовома
разде'л	1. явома (деление); 2. пялькс	1. явома; 2. пелькс
	(часть)	
раздели'ть	явомс	явомс
разде'тый	кърхтапа, кайсеф, каряндьф-	штапо, кайсезь
	неф	
разде'ть	каряндьфтемс, кайсефтемс	кайсевтемс
разде'ться	каряндьфнемс, кайсемс	кайсемс
раздо'р	сялондома, аф ладяма	сёвнома/сёлнома, а ладямо
раздража'ть	1. кяжияфнемс (озлоблять);	1. кежейгавтнемс, кежт савт-
	2. сярядьфтемс, китнефтемс;	немс, ацирьгавтнемс;
	сивомс; якстерьгофтомс	2. сэвемс, киневтемс; як-
	(причинять боль, зуд; разъе-	стерьгавтомс
	дать, вызывать покраснение)	
разду'мать	потамс, одукс арьсемс	потамс, одов арсемс
разду'мье	арьсема	арсема
разду'ть	1. уфамс, кърьвястемс (о ко-	1. пувамс, кирвазтемс;
	стре, огне); 2. перен. вельф	2. перен. кастомс; 3. тарго-
	касфтомс (преувеличить);	земс
	3. таргоземс (распухнуть)	
разжа'лобить	токамс седи	токамс/калавтомс седей
разжа'ть	лафчептемс, панжемс	лавшомтомс, панжомс
разже'чь	1. кърьвястемс (заставить	1. кирвазтемс; 2. <i>перен</i> . кепе-
	гореть); 2. перен. кеподемс,	демс, сыргавтомс
	сърхкафтомс (усилить)	
рази'нуть	келептемс, панжемс	автемс, тетькемс, панжомс
разла'д	аф ладяма	а ладямо, сёвнома
разлете'ться	1. срадозь лийкстамс (поле-	1. ливтямс; 2. валновомс,
	теть в разные стороны);	ливтямс; 3. перен. срадомс,
	2. пучкондомс, лиемс цяткса	ливтямс, туемс келес
	(разбрызгаться); 3. перен.	
	марявомс, тумс келес, сра-	
	домс (быстро распростра-	
	ниться: о вести)	1
разли'ть	1. каямс, валомс, нюрьхтямс	1. валомс, каямс, нуртямс;
	(налить из общего); 2. пяяр-	2. валномс не разлить водой

	демс (пролить) не разлить	улемс паро ялгакс
	водой улемс пара ялгакс	
разли'чие	содавома, явовома, аф шо- рявома	явовкс, явовома
различи'ть	1. няемс (распознать зрением); 2. шарьхкодемс, аф шорямс, явомс (установить различие)	1. неемс, редямс; 2. содамс, явомс
разли'чный	аф фкя лацонь, кодама повсь	эрьва кодамо, кодамо понгсь
разложе'ние	1. явома (разделение); 2. на- ксадома (гниение)	1. явома; 2. наксадома
разложи <b>'</b> ть <sup>1</sup>	1. марамс вастоваст (разместить); 2. срафтомс, ацамс (расстелить); 3. явомс пяльксонь (разделить на части)	1. путнемс таркава; 2. ацамс, сравтомс; 3. явомс
разложи'ть <sup>2</sup>	юмафтомс-арафтомс (привести в моральный упадок)	наксавтомс, кольстемс
разлу'ка	явозь/башка эряма	явозь/башка эрямо
разлучи'ть	явфтомс	явовтомс
разлюби'ть	лоткамс кельгомда	лоткамс вечкемадо
разма'х	1. яфодема/яфодькс, келе	1. аволдамо/яходема; аволкс,
	(взмах); 2. перен. оцюши,	аволдавкс, келе;
	келе (объём)	2. перен. покшолма, келе
размахну'ться	яфодемс	аволдамс, яходемс
размежева'ться	явомс	явомс
размельчи'ть	керсемс (порезать), тапамс (порубить), колсемс (расколоть)	керсемс, тапамс, колсемс
разме'н	полафтома	полавтома
разменя'ть	полафтомс	полавтомс
разме'р	келе (о ширине); кувалма (о	келе; кувалмо; сэрь; по-
	длине); сере (о высоте, рос-	кшолма, покшчи
размести'ть	те); мар (об объёме) 1. путомс, ладямс (расставить, рассадить, расположить, распределить); 2. тяльгфтамс (поместить)	1. аравтнемс, путнемс, явомс; 2. кельгстямс
размести'ться	ладявомс, озсемс вастова, тяльгомс	ладявомс, ойсемс таркава, кельгемс

разме'тить размеша'ть размеще'ние	тяштензамс шорямс 1. путома, ладяма (расстановка, расположение, распределение); 2. тяльгфтама	тешкстамс човорямс 1. аравтнема, путома, ладямо; 2. кельгстямо
размноже'ние	(помещение) 1. ламолгодома (увеличение); 2. раштама, шачфтома (приплод)	1. ламолгадома; 2. раштамо, чачтома
размно'жить	1. ламолгофтомс, касфтомс лувксть (увеличить количество); 2. раштафтомс (расплодить)	1. ламолгавтомс; 2. раштавтомс
размо'лвка	сялондома, кяжияма, аф ладяма	сёвномка, кежиявтома, а ла- дямо
размоло'ть	яжафтомс	яжавтомс
размота'ть	орадомс	калавтомс
размы'ть	штамс шудиса	шлямс
размя'ть	ичемс, ляпфтемс, томбамс	ичемс, томбамс, чевтелгав-
разнести'	1. кандомс/каннемс, явомс, пачфтемс (доставить по адресам); 2. сёрмадомс (распределить по разделам); 3. срафтомс, калафтомс (разрушить); 4. таргоземс (раздуть, распухнуть); 5. перен. сялдомс (разгромить, раскритиковать)	томс 1. кандомс/кандтнемс, пачтямс, явомс; 2. явомс; 3. калавтомс; 4. таргоземс; 5. <i>перен</i> . сялдомс
ра'зный	аф фкя лацонь, аф фкат	аволь вейкеть, эрьва/эрьва кодамо
разоблаче'ние	салава тевонь няфтема, васькафнемста кундама, лангс лихтема/таргама	лангс ливтема/таргамо, манчемстэ кундамо
разоблачи'ть	няфтемс салава тев, кундамс васькафнемста, лангти лих- темс/таргамс	лангс ливтемс/таргамс
разобра'ть	1. срафтомс, калаф- томс/калафнемс (снести, разрушить); 2. ра-	1. калавтомс/калавтнемс; 2. рамамс/саемс; 3. чарько- демс; 4. урядамс, ладсемс,

разобра'ться	мамс/сявомс сембонь (раскупить, взять всё); 3. кочкамс, шарьхкодемс (понять структуру, смысл); 4. ароптомс, урядамс (убрать); 5. <i>перен</i> . тиемс анализ шарьхкодемс	ванськавтомс; 5. <i>перен</i> . теемс анализ
разогна'ть	1. панемс (выгнать); 2. ви- хонзафтомс, кастомс (увели- чить, повысить)	1. панемс/пансемс; 2. виевгавтомс, кастомс
разогна'ться	вихонзазь ардомс	бойкасто ардомс
разогну'ть	видептемс	видемтемс
разогре'ть	эждемс	эждемс
разодра'ть	ваткамс; сяземс/сязендемс	ваткамс, раздемс, сеземс/сезнемс
разозли'ть	кяжияфтомс	кежейгавтомс, кежт савтомс
разозли'ться	кяжиямс	кежиямс, кежиявтомс, кежейгадомс
разойти'сь	1. тумс, срадомс (рассеяться); 2. явомс (разлучиться, развестись); 3. аделавомс, шуморемс; маштомс, мивомс, явовомс (закончиться: распродаться, распределиться); 4. аф васедемс; аф тостядемс/ аф чакодемс (разминуться; не столкнуться); 5. разг. аф самс фкя мяльс (не прийти к общему мнению)	1. туемс, срадомс; 2. явомс; 3. прядовомс, маштомс; миевемс/микшневемс; явовомс; 4. а вастовомс; а вачкодевемс; 5. <i>разг.</i> а самс/а прамс вейке мельс
разорва'ть	сяземс/сязендемс	сеземс/сезнемс, раздемс
разори'ть	1. ашулгофтомс (довести до нищеты); 2. срафтомс-калафтомс (разрушить)	1. панемс/совавтомс арасьчис, саемс/коламс сюпавчи, кадомс понкстомо; 2. коламс, калавтомс
разосла'ть	кучемс	кучомс/кучнемс
разочарова'ть	коламс мяль	коламс мель
разрабо'тать	1. тиемс, анокламс, панжемс (подготовить, исследовать, открыть); 2. <i>спец</i> . сембонь	1. теемс, анокстамс, пан- жомс; 2. <i>cneq</i> . весе тар- гамс/саемс

	таргамс/сявомс (исчерпать	
manmala	добычу ископаемого)	
разре'з	керф, керф васта идти в	печкевкс, керявкс идти в
	разрез молемс/ащемс кар-	разрез молемс/аштемс каршо
	шек	
разре'зать	керомс	керямс
разреши'ть	1. мярьгомс, аф сюцемс, аф	1. меремс, а кардамс; 2. пар-
	кардамс (позволить, не за-	сте/видестэ теемс Разреши-
	претить);	те, пожалуйста, пройти!
	2. лац/парста/видеста тиемс	Инескеть/энялдан, мере-
	(найти правильное решение)	де/максодо ютамс!
	Разрешите, пожалуйста, пройти! Эняльдян, максода	
	<b>проити:</b> Эняльдян, максода ётамс!	
разрумя'ниться	якстерьгодомс	якстерьгадомс
разру'ха	срадома-каладома, яжама-	каладома, яжамо-тапамо
FF.J	тапама	
разруше'ние	1. срафтома-калафтома, та-	1. калавтома, тапамо, яжамо;
	пама, яжама (развал, слом);	2. перен. ёмавтома, коламо
	2. перен. юмафтома, колама	
	(раскол, прекращение доб-	
	рых отношений)	
разруши'тельный	калафты, яжай-тапай	калавтыця, яжиця-тапиця
разру'шить	1. срафтомс-калафтомс, та-	1. калавтомс, яжамс-тапамс;
	памс-яжамс (развалить, сло-	2. перен. ёмавтомс, коламс
	мать); 2. <i>перен</i> . юмафтомс,	
	коламс (расколоть, прекра-	
	тить добрые отношения)	
разры'в	1. сязема (разделение на час-	1. сезема, сезевема, 2. се-
	ти); 2. сязькс (место разде-	зевкс; 3. перен. явома, кола-
	ления на части); 3. перен.,	вома
	книжн. явома, сотксонь ко-	
	лама/колавома (несоответст-	
	вие между чем-нибудь)	
разуме'ется	безл. содаф ни, кода	безл. содазь, кода эно
	ина/кода мъле	
разуме'ться	шарьхкодевомс	чарькодевемс
разу'мный	ёню, лац арьсеф	превей, парсте арсезь, чарь-
		кодиця
разу'ться	юксондомс	юкснемс, каямс

разучи'ть	тонадомс, тонафнемс	тонавтомс, тонавтнемс
разучи'ться	юкстамс	стувтомс
разъедини'ть	явомс/явфтомс	явомс/явовтомс
разъе'хаться	1. срадомс, тумс аф фкя киге, явовомс (уехать в разные стороны); 2. явомс, лоткамс марса эрямда (развестись); 3. аф чакодемс/ аф тостядемс (не столкнуться, проехать, не ударившись один об другой); 4. аф васедемс (не встретиться, разминуться); 5. разг. кужелдомс/курякстомс кафта пяли (скользя, разойтись: о лыжах, коньках); 6. разг. сязевомс, каладомс, лужадомс	1. срадомс, явовомс; 2. явомс; 3. а вачкодевемс; 4. а вастовомс; 5. разг. ки- рякстомс; 6. разг. сезевемс, каладомс
	(расползтись)	"
разъясни'ть	азондомс, шарьхкодьфтемс	ёвтнемс, чарькодевтемс
разыска'ть	MyMc	муемс
рак	<ol> <li>рака (водное животное);</li> <li>мед. сюце (онкологическое заболевание)</li> </ol>	1. рака; 2. <i>мед</i> . рак
ра'ковина	1. ракакуд; 2. пилекер (на- ружная часть уха); 3. рако- вина (для стока воды под краном)	1. ракань кудо; 2. пиле, пиле- каворь; 3. раковина
ра'нить	токамс, ранендамс	токамс, ранямс
ра'на	1. сярядькс, сяряди васта (повреждение, больное место); 2. керф, керф васта	1. сэредькс; 2. керявкс; 3. сыявкс
ра'но	<ul><li>(порез); 3. сыяфкс (нарыв)</li><li>1. пингта инголе, рана (досрочно; преждевременно);</li><li>2. кунара (давно); 3. <i>безл</i>. аф пинге (не время ещё)</li></ul>	1. шкадо икеле, рана; 2. умок; 3. <i>безл</i> . а шка, шказо эзь са
nalus sua	1	1

1. икеле; 2. васняяк; 3. седе

курок/седе икеле

1. тяда инголе (в прежнее время); 2. инголи (сначала);

3. сяда курок/сяда инголи (опередив других)

ра'ньше

раскали'ться раска'т	толомомс 1. кеворема/кевордема (разглаживание, расплющивание в тонкую пластинку); 2. орадома, видептема (придание исходной формы скатанному); 3. тапаф васта (раскатанное место); 4. торама (шум грома)	сыртевемс, калявомс 1. кеверема/кевердема; вала- ковтома; 2. видемтема; 3. валакавтозь тарка; 4. кая- тома, увт
раскача'ться	1. нюрязевомс (начать сильно качаться); 2. тарозевомс (расшататься); 3. перен. кундамс тевс, съргоземс (выйти из состояния бездействия)	1. нурязевемс, нурсевемс, утяксневемс; 2. шатазевемс; 3. <i>перен</i> . кундамс тевс, сыргоземс
раска'яние	каендама, виденцяма	янгсема, видькстамо
раска'яться	каендамс, виденцямс	янгсемс, видькстамс
раски'нуть	1. келептемс (развести в стороны); 2. срафтомс, ацамс (разостлать); 3. путомс, ладямс (расставить)	1. келемтемс; 2. сравтомс, ацамс; 3. путомс, пурнамс
раски'нуться	1. келемомс, венемомс (разлечься); 2. срафтовомс, таргавомс (расположиться)	1. келемемс, венемемс, венствемс; 2. сравтовомс, таргавомс
раскла'няться	сюконямс	сюконямс
раскле'ить	<ol> <li>лунгафтомс (отклеить);</li> <li>петфнемс (приклеить во многих местах)</li> </ol>	1. лутамс; 2. педявтнемс
расколо'ть	1. лазомс (рассечь, раздробить, расщепить); шулгомс (разгрызть; вынуть из скорлупы); коламс (разбить); 2. <i>перен</i> . явфтомс (внести раскол/разногласия)	1. лазомс; чулгомс; пор- ксамс, тапамс, коламс; 2. <i>перен</i> . явовтомс, сёлгав- томс
раскопа'ть	1. таргамс, шувомс (выко- пать, отрыть); 2. <i>перен</i> . мумс (найти)	1. таргамс, чувомс; 2. перен. муемс
раскры'ть	1. панжемс (распахнуть; снять крышку); 2. штафтомс; орадомс (обнажить; развер-	1. панжомс; 2. штавтомс; 3. <i>перен</i> . муемс; 4. <i>перен</i> . чарькодевтемс, панжомс

	нуть, распеленать); 3. <i>перен</i> . мумс; 4. <i>перен</i> . панжемс смузь (объяснить сущность)	смусть
раскупи'ть	рамамс лама, сембонь	рамсемс, рамамс весе
раскупо'рить	панжемс, орадомс	панжомс
раскуси'ть	1. сускомс (кусая разъединить); 2. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> шарьхкодемс (понять)	1. сускомс; 2. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> чарькодемс
раскры'тие	1. панжема, ванома (открытие); 2. <i>перен</i> . мума (обнаружение)	1. штавтома, панжома; 2. <i>перен</i> . лангс ливтема, муе- ма
распахну'ть	1. панжемс келес (открыть широко); 2. штафтомс (раскрыть)	1. панжомс келес; 2. штавтомс
расписа'ться	1. путомс кядцень (подписаться); 2. тяштьфтемс (о бракосочетании)	1. путомс кедь; 2. сёрмад- стомс, лисемс мирденень/ урьвакстомс
распла'каться	аварьгодомс	авардезевемс/аварьгадомс
расплати'ться	1. пандомс (уплатить полно-	1. пандомс; 2. перен. пандомс
	стью); 2. <i>перен</i> . пандомс кяж (отомстить)	кеж
расплести'	орадомс	калавтомс
расположи'ть	1. ладямс, путомс (разместить); 2. тумс мяльс (вызвать симпатию)	1. аравтомс, путомс; 2. туемс мельс
расположи'ться	лоткамс, арамс, кочкамс васта	лоткамс, арамс, кочкамс тар- ка
распоро'ть	1. сяземс стафксова (разорвать по шву); 2. <i>разг</i> . сялгомс, сяземс, керомс (сильно порезать, разодрать)	1. перьгедстемс, сеземс ставкска; 2. <i>разг</i> . керямс, сеземс
распоряди'ться	мярьгомс, кошардомс	меремс, кармавтомс
распра'вить	1. ладямс, петемс (выпрямить, сделать ровным и гладким); 2. видептемс (вы-	1. витемс; 2. видемтемс, венстемс
распредели'ть	тянуть) 1. явомс (поделить); 2. кучемс /ладямс /путомс вастова (каждого определить ку-	1. явомс, явшемс; 2. кучомс/ладямс/путомс; 3. аравтнемс, явомс

## распространи'ть

да-либо); 3. ладямс, арьсемс (установить распорядок) 1. касфтомс, келилгофтомс (увеличить пределы); 2. касфтомс/кемокстамс, тевс нолдамс (расширить применение); 3. явомс/мимс/ пачфтемс ламонди (раздать/продать многим); 4. тиемс содавиксокс (сделать доступным /известным многим); 5. пяшкодемс, нолдамс (о запахе)

1. кастомс, келейгавтомс; 2. келейгавтомс тевс нолдамонть; 3. явомс/миемс/ пачтямс; 4. содавтомс, пачтямс; 5. пештемс, нолдамс

## распрями'ть распря'чь распусти'ть

(о запахе) видептемс пърьгафтомс

1. нолдамс, аф кирдемс ( освободить); 2. лафчептемс (расслабить); 3. срафтомс, кадомс апак понак (оставить распущенными: о волосах); 4. орадомс (спустить петли; размотать клубок; расплести верёвку); 5. аф ваномс мельге, нолдамс кирдифтомокс (не заниматься воспитанием); 6. разг. нолдамс куля (пустить слух)

видемтемс, витемс перьгавтомс 1. нолдамс; 2. лавш

1. нолдамс; 2. лавшомгавтомс, нолдамс; 3. сравтомс, нолдамс; 4. калавтомс, нолдамс; 5. а ваномс мельга, теемс кирдевтемекс; 6. нолдамс куля

## распусти'ться

1. ушедомс панжема (раскрыться: о цветах); 2. разг. лафчемомс, юкссевомс (развязаться); 3. панжевомс (развернуться, раскрыться: о парашюте); 4. орадомс (спустить петли); 5. разг. аф кулхцондомс (стать непослушным)

1. ушодомс панжомо, панжовомс; 2. *разг*. лавшомомс, юксевемс; 3. панжовомс; 4. каладомс, нолдавомс; 5. *разг*. а кунсоломс

распу'тать

- 1. юкссемс/орадомс (развязать, расплести); 2. *перен*. кочкамс, ладямс (сделать ясным/понятным); 3. юк-
- 1. юкснемс, витнемс; 2. *перен.* ванномс, чарькодемс; 3. терть юксемс

распу'тица распу'тье	ссемс /валхтомс тярде (освободить от пут) шадаётка 1. кирашка (перекрёсток); 2. <i>разг</i> . шадаётка (распутица) <b>быть на распутье</b> абонкшнемс	чадыведь 1. кирашко; 2. <i>разг</i> . чадыведь <b>быть на распутье</b> кавтол-домс
рассвести'	валдашкодомс, варьхмодемс	ашолгадомс, валдомомс
рассве'т	1. валдашкодома, варьхмо- дема, варьхмодемаётка (раннее утро); 2. <i>перен.</i> , <i>книжен</i> . ушедкс (начало че- го-либо)	1. ашолгадома, валдомома; 2. <i>перен., книжн</i> . ушодкс
рассели'ть	1. кучемс эряма аф фкя васту (поселить в разных местах); 2. явомс марса эряйхнень (поселить порознь)	1. озавтомс, кучомс эрямо аволь вейке таркас; 2. явомс вейсэ эрицятнень
рассерди'ться	кяжиямс	кежиямс, кежиявтомс
рассе'чь	керомс пачк	керямс, чачк керямс
рассе'янный	1. видеф, путф (посеянный); 2. ёряф, срафтф (раскидан- ный); 3. нувай (невнима- тельный)	1. видезь, путозь; 2. ёртнезь, сравтозь; 3. нувазя
рассе'ять	1. видемс (посеять); 2. ёрямс, срафтомс (раскидать); 3. машфтомс (разогнать: о тоске, грусти)	1. видемс, путомс; 2. ёртнемс, сравтомс; 3. панемс
расска'з	азкс (вид жанра), азондома (повествование)	ёвкс, ёвтнема
рассказа'ть	азондомс	ёвтнемс
рассла'бить	лафчептемс	лавшомтомс
рассле'довать	вешемс/ваномс/мумс туфтал	вешнемс/ваномс/муемс тувтал
рассмотре'ть	1. ваномс, няемс (разгля- деть); 2. ваномс, вятемс (об- думать, обсудить)	1. ванномс, редямс, неемс; 2. ванномс
рассо'л	салведь	салведь
расста'вить	1. арафнемс, путнемс, стяфнемс (разместить); 2. ладямс башка (раздвинуть); 3. ке-	1. аравтнемс, путнемс, стявтнемс; 2. рацякавтомс, келемтемс; 3. келейгавтомс

	лептемс/ келилгофтомс	
	(расширить: о сши-	
	том/шьющемся)	
расста'ться	1. явомс (разойтись); 2. иля-	1. явомс; 2. лиядомс/
	домс/кадовомс мезьфтомон-	кадовомс мезевтемеяк
	га (лишиться кого-/чего-	
	либо)	
расстегну'ть	панжемс/юкссемс	панжомс/юксемс
расстоя'ние	ётка	ЮТКО
расстреля'ть	ляцемс, шавомс	леднемс, чавомс
расстро'ить	1. синнемс, тиемс аф кондя-	1. коламс, тапамс; 2. коламс,
	стикс (вывести из строя,	калавтомс; 3. коламс мель,
	сломать); 2. гастямс, коламс	ацирьгавтомс, апаргавтомс
	(нарушить планы); 3. коламс	
	мяль, кольфтемс седи (ис-	
	портить настроение)	
расступи'ться	1. максомс ки, потамс, яво-	1. айгевемс, потавомс, мак-
	вомс кафту (отступить, ос-	сомс ки; 2. лазовомс;
	вободить проход/проезд);	3. прост., ирон. чевтемемс,
	2. лазовомс (раздвинуться,	валтомс/нолдамс питне, мак-
	расколоться: о грунте, вол-	сомс мезеяк
	нах); 3. <i>прост., ирон.</i> ляпо-	
	момс, нолдамс питне, мак-	
	сомс мезевок (расщедриться:	
	уступить, снизить цены, дать	
	что-либо)	
рассуди'тельный	ёню, арьси	превей, арсиця
рассуди'ть	арьсемс, ладямс тев	арсемс, ладямс тев
рассужде'ние	арьсема, мялень азома, кор-	арсема, мелень ёвтамо, кор-
	хтама	тамо
рассчита'ть	1. лувомс питне (определить	1. максомс питне; 2. икеле-
	стоимость); 2. аноконди ла-	пелев арсемс; 3. панемс, мак-
	дямс/арьсемс (заранее про-	сомс расчёт
	думать); 3. максомс расчёт	
	(дать расчёт при увольне-	
	нии)	
рассчита'ться	1. пандомс шума (распла-	1. пандомс; 2. пандомс кеж
	титься); 2. пандомс кяж	
	(ото-	
	мстить)	

рассы'пать	1. пяярдемс (просыпать);	1. валомс, певердемс;
	2. марамс, кайсемс (размес-	2. кайсемс; 3. <i>перен</i> . срав-
	тить); 3. перен. срафтомс	томс, путомс
	(рассредоточить)	
рассы'пчатый	почана, срады; срана (о кар-	почаня, кавшаня
	тофеле)	
растащи'ть	1. каннемс (разнести);	1. кандтнемс; 2. явомс;
	2. аерфтомс, явфтомс (раз-	3. разг. салсемс
	нять); 3. <i>разг</i> . салсемс (раз-	
	воровать)	
раста'ять	1. соламс (превратиться в	1. соламс; 2. <i>перен</i> . маштомс,
	жидкость); 2. перен. маш-	ёмамс; 3. перен., ирон. пек
	томс, юмамс (исчезнуть);	кенярдомс; 4. перен. пек бе-
	3. перен., ирон. пяк кеняр-	рякадомс
	демс (прийти в умилённое	
	состояние); 4. перен. пяк	
	осалгодомс (сильно поху-	
• 1	деть)	
раствори'ть1	панжемс (открыть, рас-	панжомс
n a arm a n v l m 2	крыть)	
раствори'ть <sup>2</sup>	солафтомс, шорямс (дать	солавтомс, човорямс
naaranalu	раствориться в жидкости) 1. тапамс, тиемс почфокс;	1 топома тарма поштока: на
растере'ть	шовамс (размельчить, пре-	1. тапамс, теемс почтокс; човамс; 2. ёзамс; 3. ёзамс, вад-
	вратить в муку/в порошок;	Hemc
	натереть на тёрке); 2. шо-	неме
	вамс (помассировать); 3. ва-	
	дендемс (размазать: кремом,	
	мазью и т. п.)	
растерза'ть	1. сязендемс (разорвать);	1. разедемс, сезнемс; 2. <i>пе</i> -
	2. перен. седи коламс/седис	рен. седей коламс/раздемс,
	ласьфтемс, пес панемс	пес панемс
	(нравственно измучить)	
растеря'ть	юмафтомс	ёмавтомс, ёмавтнемс, ёмсев-
	_	темс
растеря'ться	1. юмамс (пропасть, поте-	1. ёмамс; 2. талакадомс,
	ряться; 2. абондомс, талако-	абунгадомс
	домс (прийти в смятение)	
расти'	касомс	касомс
расти'тельность	модаса касыкс, нар, тише	касовкс, тикше

расти'ть	касфтомс	кастомс
расто'ргнуть	лоткафтомс, сяземс	сеземс, калавтомс
расторже'ние	лоткафтома, сязема	сезема, калавтома
расторо'пный	отькорь, эряза	юрка, эряза, эрьва ков кенериця
расточи'тельный	аф ванфты, ванфтома аф	аванстыця, ванстомо/
	машты	таштамо амаштыця
растро'гать	токамс седи	токамс седейс
растяну'ть	1. келептемс (увеличить в	1. келейгавтомс; таргамс (в
	пространстве/в площади);	длину); тетькемс (в ширину);
	2. ламос/куватьс таргамс	2. куватьс таргамс; 3. ускомс,
	(увеличить во времени);	кувалгавтомс, келейгавтомс;
	3. ускомс, кувалгофтомс	4. ускомс, томбамс
	(вытянуть от постоянной	
	носки); 4. токамс (повре-	
	дить: о сухожилиях)	
растяну'ться	1. лаподемс, венемомс (раз-	1. венемемс; 2. <i>разг</i> . прамс;
	лечься); 2. разг. прамс	3. усковомс, кувалгадомс;
	(упасть); 3. усковомс, кувал-	4. срадомс, таргавомс (в дли-
	годомс (вытянуться от нос-	ну); тетькевемс (в ширину);
	ки); 4. срадомс (рассредото-	5. куватьс таргавомс
	читься); 5. ламос/куватьс	,
	таргавомс (затянуться, долго	
	не закончиться)	
растя'па	лъпнай пиле, варягакурга	автень курго, автюш
расхити'тель	салай	салыця
расхити'ть	саламс, каннемс	салсемс
расхо'д	карьхце	ютавтома, ютавтовкс
расходи'ться <sup>1</sup>	1. срадомс, тумс (уйти, за-	1. срадомс, туемс; 2. явовомс
	вершить сбор/встречу);	
	2. явомс мяльса (разделиться	
	во мнениях)	
расходи'ться <sup>2</sup>	1. яказевомс ( начать много	1. яказевемс; 2. якамс апак
	ходить взад и вперёд);	сизе; 3. перен. ацирьгалемс,
	2. якамс апак сизек (ходить	кежиявтнемс
	без устали); 3. перен. кяжи-	
	якшнемс (сердиться, не	
	сдерживать эмоций)	
расхо'довать	карьхцямс	ютавтомс
расцве'тка	тюс	тюс

расцени'ть	1. путомс питне (установить стоимость); 2. <i>перен</i> . лувомс/ азомс/няемс, шарьхкодемс кода (выразить своё отношение, понимать как) 1. сеендемс (причесать; вычесать); 2. ангорямс (повре-	1. путомс питне; 2. перен. ловомс/ёвтамс/неемс /чарькодемс кода  1. судрямс (волосы); сэвтемс (кудель); 2. разедемс
	дить чесанием)	
расчёска	сюрьхцемня	сурсеме
расчётливый	ванфты	ванстыця
расчётливо	ванфтозь	ванстозь
расчи'стить	ароптомс, урядамс	урядамс
расшевели'ть	1. сюволдамс (растрево-	<ol> <li>черькавтомс;</li> <li>лерен. ке-</li> </ol>
	жить); 2. <i>перен</i> . эреклаф- томс, кеподемс мяль (взбод- рить)	педемс мель
расши'рить	касфтомс, келептемс; теть-комс	келейгавтомс; тетькемс
расшнурова'ть	юкссемс	юкснемс
расще'лина	1. лотка (узкое ущелье);	1. латко; 2. домка лазкс
parado vana	2. кърхка лазф (глубокая трещина)	Transe, 2, Acrima mane
рвану'ть	ноцкофтомс; юпадемс	ноцковтомс
рвать 1	1. сязендемс (отрывать, разрывать, взрывать, порывать); 2. фатнемс, нотфнемс (выдёргивать); 3. перен. лоткафнемс, сезнемс	1. сезнемс; 2. ноцковтнемс; 3. <i>перен</i> . лоткавтнемс, сезнемс
<b>рвать</b> <sup>2</sup> разг., безл.	уксондомс Больного рвёт	уксномс Больного рвёт Сэ-
рвать разел, осэл.	Сярядись уксонды	редицясь уксны
рво'та	уксондома	укснома
реализова'ть	ётафтомс эряфс	ютавтомс эрямос, теемс
реа'льный	эряфонь, кодама васьфневи	алкуксонь
ребёнок	идь, шаба	эйде, эйкакш, жаба
ребро'	ирдез поставить вопрос	ирдез поставить вопрос
pcopo	ребром видеста кизефтемс	ребром витьстэ кевкстемс
ребя'чество	идькс/ шабакс тиендема	эйкакшокс тейнема
рёв	1. парама (мычание); урко-	1. парамо; урнома; 2. увт,
r	дома (рычание); 2. увф, увнама (гул); 3. <i>разг</i> . авардема, явсема, урняма (плач)	увнома; 3. разг. авардема, лайшема, рангома, урнема

реве'ть  ревни'вый ревнова'ть ре'вность регуля'рный	1. парамс (мычать); уркодомс (рычать); 2. увнамс (гудеть); 3. разг. авардемс, явсемс, урнямс (плакать) кунеляй кунелямс кунеляма фалунь	1. парамс; урномс; 2. увномс, урномс; 3. <i>разг</i> . авардемс, лайшемс, рангомс, урнемс кородыця кородомс кородома свалшкань
регуля'рно	фалу, пачк, най	свал, пачк
реде'ть	шурокстомомс	чуролгадомс, чурокстомомс
ре'дкий	1. шура (не густой); 2. шуро- ста васьфневи (мало встре- чающийся)	1. чуро; 2. чуросто вастневиця
ре'дька	шапарякс	кшумань
ре'зать	1. керомс, керсемс (мельчить); 2. печкомс, печксемс (бить: о скоте); 3. марямс, сярядемс (болеть); 4. улемс оржа (быть острым); 5. авардьфтемс, сельмоведть нолдафтомс, аф вановомс (вызывать слезоточивость); 6. аф пара кулемс/марямс (резать слух) 7. разг. азомс видеста/сельмос (говорить прямо)	1. керямс, керсемс; 2. печ- кемс; 3. марямс, сэредемс; 4. улемс пшти; 5. авардев- темс, сельведть нолдавтомс; 6. апаро марямс; 7. кортамс витьстэ/сельмес
резви'ться	налхксемс	налксемс, элякалемс
ре'звый	отькорь, эрек	эряза
резе'ц	оржа пей	икельце пей
ре'зкий	1. аера, кельме, вии, якшама (холодный, сильный: о ветре); 2. вии, оржа (острый: о боли); 3. апак учт (неожиданный); 4. казяма, кяжи (грубый: о голосе); 5. пелькс, крута (опасный)	<ol> <li>виев, кельме, якшамо;</li> <li>виев, пшти; 3. апак учонь;</li> <li>казямо, кежев/кежей;</li> <li>пелькс, крута</li> </ol>
река'	ляй	лей
религио'зный	1. шкаенди кемамань (божественный, церковный);	1. пазонь, пазнэнь кемемань; 2. пазнэнь озныця/

	2. шкаенди кемай (верую-	чекиця/кемиця
•	щий)	
рели'гия	шкаенди кемама	пазнэнь кемема
реме'нь	шнань каркс, шна	кшнань каркс
реорганизова'ть	полафтомс, тиемс одукс	полавтомс, теемс одс
репе'й	кумбарав	кирмалав
ресни'цы (ед. рес-	сельмопонат	сельмепонат
ница)		
речево'й	корхтамань	кортамонь
речно'й	ляень	леень
речь	1. корхтама (говорение);	1. кортамо; 2. вал, кортамо
	2. вал, корхтама (выступле-	часть речи кортамо пелькс
	ние) часть речи корхтама	
	пялькс	
решето'	сифтем, локстем	сувтеме
реши'ть	1. арьсемс (прийти к выво-	1. арсемс; 2. ловомс
	ду); 2. лувомс (вычислить)	
ржаве'ть	шямониямс	чемениямс
ржа'вчина	ШЯМОНЬ	чемень
ржа'вый	<b>ШЯМОНЮ</b>	чеменев
ржано'й	розень	розень
ржать	цяфамс	цяхамс
риск	1. пелькс, пелема (опас-	1. пелькс, пелема, пелемачи;
-	ность); 2. пелькс арьсефкс,	2. терявтома, эскелькс на
	пелькс аськолкс (действие	свой страх и риск кода ли-
	наудачу) на свой страх и	си, апак пеле
	риск кода лиси, аф пелезь	
рису'нок	архневкс	артовкс
робе'ть	виздемс, пелемс, таяскодомс	виздемс, пелемс
ро'бость	виздема-пелема, таяскодома	пелема, виздема
ров	лотка	латко
рове'сник	фкя кизонь, фкя пингонь	кирдаж, веиень
ро'вно	1. нареч. видеста (прямо);	<ol> <li>нареч. витьстэ; 2. нареч.</li> </ol>
	2. нареч. лапшста, ровнайста	валанясто; 3. нареч. вейкеть-
	(гладко); 3. нареч. фкакс	стэ; 4. <i>нареч</i> . тунь, овсе; 5.
	(поровну); 4. нареч. ёфси	союз кода, теке, буто
	(совсем); 5. союз кода, ёфси,	
	бъта (словно, будто)	
ро'вный	1. виде (прямой); 2. лапш,	1. виде; 2. валаня; 3. вейкеть;
•	ровнай (гладкий); 3. фкя ла-	4. перен. сэтьме, чевте
		*

ровня'ть рог рога'тый рогово'й род <sup>1</sup>	цонь (одинаковый по размеру; одинаковый, не меняющийся); 4. <i>перен</i> . ляпе, сетьме (уравновешенный) видептемс, лапшкофтомс сюра сюру сюронь 1. род, пляма; шачема юр (родословная); 2. род, порода (группа животных/растений, обладающих	видемтемс, валакавтомс сюро сюракш, сюров сюронь 1. раське; 2. род, порода
род <sup>2</sup>	общими признаками) кодама-кодама тев/лия мезе (разновидность/специфика чего-либо) Какой род деятельности у тебя? Кодама тев теят? в таком/этом роде тяфтама/тяфта; в некотором роде пъцтай тяфтама/тяфта; своего рода эсь лацонь	кодамояк тев/лия мезе Какой род деятельности у тебя? Кодамо тев теят? в таком/этом роде истямо/истя; в некотором роде малав истямо/истя; своего рода эсь ладсонь
роди'льный	шачфтомань	чачтомань, чачтома
роди льныи роди'мый	1. тядянь, эсь, шачема (свой,	1. тиринь, чачома, эсь;
роди мыи	родной); 2. <i>прост</i> . кельгома (милый, любимый) <b>родимое</b>	2. <i>прост</i> . вечкевикс <b>родимое пятно</b> чачома тешкс
	пятно шачема тяштеня	
ро'дина	шачема мастор	чачома мастор
ро'динка	шачема тяштеня	чачома тешкс
роди'тели	тядят-алят	тетят-ават
роди'ть	раштамс, шачфтомс	раштамс, чачтомс
роди'ться	1. шачемс (появиться на свет в результате родов); 2. эвондамс (возникнуть); 3. касомс, шачемс (произрастать, расти)	1. чачомс; 2. лисемс, раштамс; 3. касомс, чачомс
родни'к	лихтипря, эшиня	лисьмапря
родно'й	1. эсь, фкя веронь, родной	1. эсь, вейке верень, родной;
F	(кровно родственный); 2. мн.	2. <i>мн. ч.</i> <b>родные</b>
	ч. <b>родные</b> свойхть, раднят (родственники); 3. шачема (о	роднят-раськеть; 3. чачома родной язык тиринь кель

городе, селе, в котором родился) родной язык тядянь

родны'е свойхть, раднят

ро'дственник ро'ды

свой, радня, радня ломань раштама, шачфтома рожде'ние шачема

рожь розь ро'зыск вешенлема рои'ться лихтемс меннвеле

рой 1. мешвеле (семья пчёл); 2. перен. лама, пефтома

(множество)

роня'ть прафнемс, пяяремс ро'пот пеняцяма, кропцяма ропта'ть пеняцямс, кропцямс

роско'шный 1. козя (богатый); 2. пяк мазы, пяк цебярь (очень хоро-

ший)

1. козяши (богатство, пышро'скошь ное убранство); 2. оцю ма-

зыши (великолепие)

ро'слый сери, оцю

ро'спись 1. архнема (художественное

оформление); 2. тяштькс (подпись); 3. тяштьфтема (регистрация брака)

ро'спуск нолдама

росси'йский российскяй, Россиянь 1. сере (высота); 2. касома рост

(увеличение в процессе развития, усиление, укрепле-

ние) лисьфкя

рот курга в рот не возьмёшь аф

танцти

ро'ща нал, пора ртуть эрексия руба'нок насторк

росто'к

тиринь, раськень; раськеть, роднят, роднят-раськеть раське, родня, родня-раське

раштамо, чачтома

чачома розь вешнема

каямс мекшвеле/нешкевеле 1. мекшвеле/нешкевеле;

2. перен. ламо, певтеме

правтнемс, певердемс пеняцямо, шалнома пеняцямс, шалномс

сюпав, козя;
 пек мазый,

пек паро

1. сюпавчи, козячи; 2. покш

мазычи

сэрей, покш

1. артовкс; 2. тешкс; 3. сёр-

мадстома

нолдамо

российской, Россиянь

1. сэрь; 2. касома; покшолгадома, касома-кепетема

курго в рот не возьмёшь а

тантей пуло, нал эрексия наструг

лисевкс

руба'ха, руба'шка	панар	панар
рубе'ц	1. стафкс (шов); 2. <i>перен</i> . коськолдафкс, керкс (шрам,	1. сиверькс, ставкс; 2. <i>перен</i> . керявкс; армодькс
руби'ть	зарубка) 1. лазондомс (колоть); 2. путомс, шапомс (строить) керомс, керсемс (валить: о лесе); 4. <i>перен</i> . видеста азомс	1. лазномс; 2. путомс, ча- помс; 3. керямс, керсемс; 4. <i>перен</i> . кортамс витьстэ сельмес
рубль руга'ть руга'ться	(говорить прямо/резко) акша, цалковай, рубль сюцемс 1. сюцемс; аф мярьгомс (не	целковой сёвномс 1. сёвномс, а меремс; 2. сёв-
	разрешать); 3. сялондомс (браниться)	номс
рука'	кядь на скорую руку эряскодозь; набить руку тонадомс; не покладая рук апак лотксек, сиземань аф содазь; под рукой маласа, кядь ала; рукой подать аф ичкозе, маласа; сложа руки тевфтома; из рук вон кальдявста	кедь на скорую руку эрязка- дозь, капшазь; набить руку тонадомс; не покладая рук апак лотксе, сиземань апак сода; под рукой маласо, кедь ало; рукой подать а васоло, маласо; сложа руки тевтеме; из рук вон плохо пек бе- ряньстэ
рука'в	1. ожа (часть одежды); 2. ръкава (труба, ответвление) спустя рукава кальдявста, мяльфтома; засучив рукава оцю мяльса	1. ожа; 2. рукава спустя рукава беряньстэ, мельтеме; засучив рукава покш мельсэ
рукави'цы ( <i>ед</i> . рукави'ца)	варягат, кальцят	варьгат
руководи'тель	азор, вяти, оцюня	азор, ветиця, прявт
руководи'ть	азорондамс, вятемс	азоркстамс, ветямс
рукоде'лие	кядьтев	кедьчельке
ру'копись	кядьса сёрмадф	кедьсэ сёрмадовкс
рукопожа'тие	1. кядень люпштама;	1. кедень сювордамо;
	2. шумбракстома	2. шумбракстнема
рукоя'тка	недь	недь
румя'нец румя'ный	якстерь, якстерьши 1. якстерь (красный); 2. тю-	чамаякстерькс 1. якстере; 2. тюжа, парсте
руми поп	жяня, лац пидеф (с коричневой корочкой: о выпечке)	пидезь

руса'лка	Ведява	Ведява
ру'сская	рузава	рузава
ру'сский	1. <i>прил</i> . рузонь; 2. <i>сущ</i> . руз	1. <i>прил</i> . рузонь; 2. <i>сущ</i> . руз
ру'сый	акшаза-тюжя, акша пря	ашо пря
ру'хнуть	1. велямс, каладомс, лондя-	1. каладомс, лондадомс;
	демс (развалиться); 2. прамс	2. прамс; 3. ёмамс
	(упасть); 3. юмамс (исчез-	F
	нуть)	
руче'й	шудерькс	чудикерькс
ру'чка	1. кядня (маленькая/нежная	1. кедне; 2. сёрмадомка, руч-
	рука); 2. сёрмадомка, ручка	ка; 3. кундамка/кундамо
	(орудие письма); 3. кундам-	
	ка/кундама, кярьмодема	
	(дверная/мебельная деталь)	
ручно'й	1. кядень (являющийся ча-	1. кедень; 2. кедьсэ кандтне-
	стью руки); 2. кядьса канне-	мань; 3. ломаньс тонавтозь
	мань (для ношения на ру-	
	ках); 3. ломаненди тонафтф	
	(прирученный)	
ры'ба	кал <b>ни рыба ни мясо</b> ковга	кал <b>ни рыба ни мясо</b> ковгак
	аф кондясти, асуфтома	а маштови
рыба'к	калонь кундай <b>рыбак ры-</b>	калонь кундый/кундыця <b>ры-</b>
	бака видит издалека фкя-	бак рыбака видит издалека
	фкянь мусть/ялга ялгань муй	вейкест-вейкест муизь
ры'бий	калонь	калонь
ры'бный	калонь	калонь
рыболо'в	калонь кундай	калонь кундый/кундыця
рыда'ть	авардемс, уркодемс, явсемс	авардемс, ниреждемс, ур-
		немс, лайшемс
ры'твина	лотка	латко
рыть	1. шувомс (копать); 2. тар-	1. чувомс; 2. таргамс;
	гамс (извлекать из земли);	3. <i>разг</i> . сокорямс
	3. разг. сюволямс (перекла-	
	дывать, перебирать)	1
ры'хлый	1. ляпе, почана (мягкий, сы-	1. кавшаня, почаня, чевте;
	пучий); 2. перен. лафча (сла-	2. перен. лавшо
•	бый)	
рыча'ние	ърнама	ирнэма
рыча'ть '≍	ърнамс	ирнэмс
рья'ный	виде вайме, тевонь кельги	виде ойме, тевень вечкиця

ряби'на ря'бчик рябь ря'дом	1. пизелкс (куст); 2. пизел (ягода) пуня сърмафкс, ведьуське серцек, малацек	1. пизёлкс, пизёл чувто; 2. пизёл пуня сормавкс, ципаевкс сэрцек, рядсек, малацек
	C	
c	1. с род. п-жом. пангста; кядьста, эзда или ф. исходн. п-жа: с земли модать пангста; с хозяина азорть кядьста/эзда; с головы пряста; с ноги пильгста; ф. исходн. п-жа + сявомок, ушедомок: с весны тундаста сявомок/ушедомок; 2. ф. сравнит. п-жа: с километр вайгяльпешка; с год кизошка; 3. с твор. п. мархта, вельде: с матерью тядя мархта; с помощью лезкс вель-	1. с род. п-жом пангсто, кедьстэ, эйстэ или ф. исходн. п-жа: с земли моданть пангсто; с хозяина азоронть кедьстэ/эйстэ; с головы прясто; с ноги пильгестэ; ф. исходн. п-жа + саезь, ушодозь: с весны тундосто саезь/ушодозь; 2. ф. сравнит. п-жа: с километр вайгельбешка; с год иешка; 3. с терью авань марто; с помощью лезкс вельде
са'бля	де тора	торо
сад	1. иможпере (участок земли с плодовыми деревьями, цветами, овощами); 2. кужа, сад (дошкольное учреждение) детский сад идень кужа/сад	1. умарьпире/умарьсад, эмежпире; 2. кужо детский сад эйкакшонь кужо
сади'ть	озафтомс, путомс	озавтомс, путомс
садо'вник	иможпереса покоди	умарь-/эмежпиресэ важоди- ця
са'жа	сод	сод
сажа'ть	1. озафнемс, путомс (зака- пывать в землю, сеять); 2. озафнемс/озсефтемс (расса-	1. озавтнемс, путомс; 2. ойсевтемс/озавтнемс; 3. каямс; путомс сажать пятна вад-

немс, пацькамс; сажать на

хлеб и воду вачодо кирдемс

живать); 3. каямс; путомс

пятна вадендемс; сажать на хлеб и воду вачеда кирдемс

(ставить в печь) сажать

саже'нь сель сэпь сала'зки нурдоня нурдынеть са'ло куя, кельмовай куя, лем, ой, ойбель сам монць (я сам/сама), тонць монсь, тонсь, сонсь само со-(ты сам/сама), сонць (он/она бой разумеется истякак сам/сама) само собой разучарькодеви меется тяфтаконга шарьхкодеви саме'н атя атяка са'мка ава авака самово'льный эсь волянь эсь олянь самоле'льный эсь тиф эсь теевкс самолю'бие прянь кельгома прянь вечкема самолюби'вый эсь прянь кельги эсь прянь вечкиця самомне ние каштангалема, каштанчи, эсь питнень содама эсь питнень содамо самооблала'ние потмовий, эсь прянь кирдепотмовий, эсь прянь кирдема ма самообма'н эсь прянь васькафнема эсь прянь манямо самостоя тельный 1. башка (независимый): 1. башка: 2. эсь вийсэ теезь: 2. эсь вийса тиф (выполнен-3. лезксэнь авешниця ный без посторонней помощи); 3. сафты, лезксонь аф вешенди (инициативный, решительный) самотёком эсьотям эсь ладсо самоуби'йство эсь прянь аделама эсь прянь ёмавтома/ маштома самочу'вствие эсь прянь маряма, шумбраёжомарямо, прянь марямо, шумбрачи са'мый 1. самай (именно, как раз + 1. самай он самый самай личн. местоим.) он самый сон; 2. овсе на самом верху самай сон; 2. инь, ёфси сехте/овсе вере; под самый (прямо, как раз: при уточне-Новый год овсе Од иень нии места, времени) на сакаршо; 3. сех, сехте, весемемом верху инь/ёфси вяре; де самый красивый сехпод самый Новый год те/сех/весемеде мазый; в инь/ёфси Од кизонь карша; самый раз лади/ладить;

шкастонзо; в самом деле

виде, алкукс

3. сембода (компонент пре-

восходн. степени прилаг.)

самый красивый сембода мазы в самый раз вчёк, ладяй/ладяйхть (впору); эсьпингстонза (вовремя); в самом леле виде, афкукс, аф

ëpy

са'ни нурда са'нки нурдоня сапо'г кяме сапо'жник кямонь стай

cana'й карда саранча' касыксонь машфты

сба'вить

кирьфтамс: алнялгофтомс (сбавить в росте/высоте); ёмлалгофтомс (сбавить в объёме): тёждялгофтомс

(сбавить в весе)

сбежа'ть 1. ворьгодемс (убежать);

2. валгомс ласькозь (бегом спуститься): 3. юмамс (ис-

чезнуть)

сбежа'ться кочкавомс, пуромомс сбере'чь

ванфтомс

1. прафтомс, тапамс (сшибить); 2. тапамс, шовамс (стоптать); 3. валхтомс, кирьфтамс (снизить); 4. тапарямс (запутать); 5. пихтемс, шорямс (взбить); 6. пуроптомс, кочкамс марса (согнать); 7. тиемс, вачко-

демс (ударами сколотить, составить)

1. шаштомс, ширемомс, токавомс вастста (сдвинуться); 2. тапавомс, шовавомс (стоптаться); 3. эрьгодемс (заблудиться); 4. эльбядемс, тапарямс (ошибиться);

5. пихтевомс, пиксовомс,

нурдт нурдынеть

кем

кемень стыця

кардо таста

> киртямс: алкалгавтомс; вишкалгавтомс; шождалгав-

томс

1. оргодемс; 2. чиезь вал-

гомс: 3. ёмамс

пуромомс, чиемс

ванстомс

1. правтомс, тапамс; 2. тапамс, чалгсемс, човсемс; 3. валтомс, киртямс; 4. тапамс, човорямс; 5. пивтемс, чавомс; 6. пурнамс вейс;

7. чавомс

1. шаштовомс, чиремемс, токавомс таркасто; 2. тапавомс, чалгсевемс, човсевемс 3. ёмавтомс ки: 4. ильведемс; 5. пивтевемс, чавовомс; 6. разг. кершавомс, тапарявомс; 7. пурнавомс

сби'ться

сбить

	шорявомс (вспениться, сгуститься); б. разг. тапарямс, валендамс (спутаться, сваляться: о волосах, шерсти); 7. кочкавомс марса, пъштядемс (собраться в кучу, прижаться)	вейсэ, пштидемс
сбли'зить	маласькофтомс	малавгавтомс
сбли'зиться	1. маласькодомс, васедемс (приблизиться); 2. тиевомс/арамс ялгакс (подружиться)	1. малавгадомс, васодемс; 2. теевемс ялгакс/оякс
сбо'ку сбор	ваксста, ширде, бокста 1. кочкама/кочкавома (собирание/прибытие группы ко времени); 2. кочкаф (собранное); 3. пуромома, пуромкс (собрание); 4. аноклама, сърхкама (приготовление, подготовка, снаряжение)	вакссто, ёндо, бокасто 1. кочкамо, пурнамо; промома, пурнавома; 2. кочказь/пурназь; 3. промкс; 4. анокстамо, сыргамо, пурнамо
сбо'ры	аноклама, сърхкама	анокстамо, сыргамо
сбро'сить	1. ёрдамс (бросить, опустить); 2. каямс (снять, скинуть); 3. кирьфтамс (уменьшить); 4. разг. бросить, положить; 5. ёрдамс, сявомс (снять, отнять: при подсчёте)	1. ёртомс; 2. каямс; 3. киртямс; 4. <i>разг.</i> ёртомс, путомс; 5. ёртомс, саемс
сбру'я сбыть	кильдемат, ашкт-месть 1. мимс (продать); 2. разг. абазламс, максомс (избавиться); 3. киремс, прамс (убавиться, уйти: о воде); 4. ётамс, прамс (спасть,	кильдемат, панст-ашкот 1. миемс; 2. <i>разг</i> . менемс, максомс; 3. прамс, туемс; 4. ютамс, прамс
сбы'ться	уменьшиться: о жаре) 1. сатовомс, топафтовомс, ётамс эряфс (осуществиться); 2. <i>устар</i> . лисемс, тие-	1. топавтовомс; 2. <i>устар</i> . лисемс, теевемс

вомс (случиться)

свали'ть	1. веляфтомс, сявардемс, прафтомс (повалить; скосить: о болезни); 2. каямс (вывалить); 3. <i>перен</i> . каямс, веляфтомс (переложить на другого); 4. веляфтомс, утямс, прафтомс (склонить, одолеть: о сне)	1. сявордомс, правтомс; 2. каямс; 3. <i>перен</i> . каямс; 4. правтомс, саемс
свали'ться сва'лка	велямс, прамс, сяворемс ёрдафкст/ёрдафксмар	прамс, сяворемс шукшпря
сва лка сваля'ть	кевордемс	кевердемс
свали тв сварли'вый	машнефти, изгорды	машнетиця, музгордиця
сва'тать	ладямс	чиямс, ладямс
сва'ха	кудава	кудава
све'дение	1. содама (наличие данных,	<ol> <li>содамо;</li> <li>мн. ч. содамо-</li> </ol>
	информация); 2. мн. ч. сода-	чить; 3. куля принять к
	мошит (познания); 3. куля	сведению саемс мельс
	(известие) принять к све-	
	дению сявомс мяльс	
све'дущий	содай, тевса шарьхкоди	содыця, чарькодиця
све'жесть	1. эше (холодный, прохладный); 2. аруши (чистота)	1. экше; 2. ваньксчи
све'жий	1. аньцек аноклаф (только что приготовленный); 2. свежай, аф салу (не солёный); 3. ару (чистый); 4. од (новый); 5. эше (прохладный)	1. ансяк анокстазь; 2. свежа, аволь салтозь; 3. ванькс; 4. од; 5. экше
свёкла	якстеряпс	якстерепс/якстерькай
свёкор	атявозь	атявт
свекро'вь	авозь	ававт
све'ргнуть	ёрдамс, каямс, валхтомс	ёртомс, каямс
све'рить	ваномс, ладямс, проверямс	ванномс, ладямс, проверямс
сверка'ть	1. пиндолдомс, цифтордомс	1. пиндолдомс, цивтёрдомс,
	(блестеть); 2. къфчиемс	цильдердемс;
	(сверкать: о молнии)	2. кивчкаемс, ёндолдомс, верьгелемс
сверли'ть	пялемс, карамс	пелемс, карамс
сверну'ть	1. ашкодомс, пяльдемс (за-	1. ашкордамс, тапарямс,
	вернуть); 2. пувордамс, шар-	пельдемс; 2. пурдамс, веляв-

	кстамс (повернуть в другую сторону); 3. <i>перен</i> . кирьф-	томс; 3. перен. киртямс
	тамс (уменьшить)	
сверну'ться	1. пяльдевомс (завернуться; скрутиться); 2. тярьгодемс, шапамомс (прокиснуть); пимс, тярьгодемс (запечься: о крови); 3. коськомс, мяндевомс, сярядемс (иссохнуть); 4. кирьфтавомс (со-	1. тапардавомс; 2. режнемс, чапаськадомс; пиемс; 3. разг. коськемс, мендявомс; сэредемс; 4. киртявомс
	кратиться)	
све'рстник	фкя кизонь, годок	вейке иень, кирдаж, годок
свёрток	ашкодкс, канкс, тапардафкс	тапаркс, тапардавкс, кандст
сверх предлог	1. вельф (выше) сверх пла-	1. велькска сверх плана
	на планда вельф; 2. башка	пландо велькска; 2. башка
	(кроме) сверх того тяда	сверх того теде башка;
	башка; 3. ланга/лангс (по-	3. ланга/лангс сверх шубы
	верх) <b>сверх шубы</b> ор лан-	ор ланга/лангс
	га/лангс	
сверхсро'чный	1. пяк курокста эряви (очень	1. пек куроксто эрявикс;
	срочный); 2. пингта мель- день, срокта вельф (сверх срока)	2. шкадо мейлень
све'рху	вярде	верде
сверчо'к	циледи	цирькун
сверши'ться	прядовомс, тиевомс	прядовомс, теевемс
сверя'ть	проверямс, ваномс	проверямс, ваномс
све <sup>'</sup> сить	1. нолдамс алу (опустить); 2. ункстамс (взвесить)	1. нолдамс алов; 2. онкстамс
свести'	1. вятемс (повести); 2. вал- хтомс, нолдамс (спустить); 3. машфтомс, стожамс, ётафтомс (вывести, уничто- жить); 4. васедьфтемс (по- знакомить); 5. пачфтемс, кирьфтамс (довести) свести с ума лихтемс ёньцта; све- сти на нет машфтомс; све- сти счёты пандомс кяж	1. ветямс; 2. нолдамс; 3. истожамс, маштомс, ютавтомс; 4. васодевтемс; 5. киртямс, пачтямс свести с ума превстэ ливтемс; свести на нет пес маштомс; свести счёты пандомс кеж
cbet 1	валда, тол (освещение) в	валдо в свете требований
		•

	свете требований	вешевкстнэнь коряс
2	вешфкснень коряс	
cbet <sup>2</sup>	мастор, свет (вселенная)	мастор появиться на свет
	появиться на свет шачемс;	чачомс; страны света мас-
	страны света масторонь	торонь пелькст; тот свет то-
	пялькст; <b>тот свет</b> тонаши	начи
света'ть	варьхмодемс, валдашкодомс	ашолгадомс, валдомомс
свети'ть	валдоптомс, валда максомс	валдомтомс, валдо максомс
свети'ться	1. пиндолдомс, цифтордомс	1. пиндолдомс, цильдер-
	(сверкать); 2. перен. кеняр-	демс; 2. перен. кенярдомс
	демс (сиять, радоваться)	
све'тлый	валда светлая голова ёню	валдо светлая голова пре-
		вей
свеча'	штатол	штатол
свида'ние	васедема, няема До свида-	васодема; вастома До сви-
	ния! Няемозонк!	дания! Вастомазонок! Не-
		емазонок!
свиде'тель	няи-кули	неиця-мариця
сви'деться	васедемс, няемс	вастовомс, неемс
свина'рник	тувонь карда	тувонь кардо
свине'ц	киви	киве
свини'на	тувонь сиволь	тувонь сывель
свиново'дство	тувонь касфнема	тувонь кастома
свинья'	тува	туво
свире'пый	1. кяжи (сердитый); 2. аера,	1. кежей, азаргадозь/азарсь;
•	кельме, якшама (холодный)	2. кельме, якшамо
свиса'ть	нюрьгомс	нурьгемс
свист	вяшкома	вешкема, вешкстамо
свисте'ть	вяшкомс/вяшкондемс	вешкемс
сви'стнуть свисто'к	вяшкомс	вешкстамс
	ВЯШКОМА	вешкемка, тутушка
свить	1. понамс (сплести, скру-	1. понамс; 2. теемс
	тить); 2. тиемс (сделать: о	
an a 6 a 1 m a	гнезде)	
свобо'да	воляши, воля	олячи, оля
свобо'дно	1. воляса, воляшиса (без ог-	1. олясо, олячисэ; 2. шожда-
	раничений, без препятст-	сто
an a f a l = <del></del> -	вий); 2. тёждяста (легко)	1
свобо'дный	1. нолдазь/воляса ащи (не	1. нолдазь, олясо ашти;
	запертый, находящийся на	2. тевтеме, оймсиця; 3. чаво;

	воле); 2. тевфтома, ваймоси (не занятый делом, отдыхающий); 3. шава (пустой, никем/ ничем не занятый); 4. кели, оцю (широкий, просторный); 5. аф эрявикс (лишний); 6. питнефтома, стаконь (бесплатный: о входе)	4. келей, покш; 5. аэрявикс; 6. питневтеме, стяконь
сво'дный	1. кочкаф, маронзаф (собранный воедино); 2. вятьф, афродной (о сестре, брате)	<ol> <li>вейс пурназь, цётазь;</li> <li>ветязь, а родной</li> </ol>
своевре'менно	эсь пингстонза	шкастонзо
своенра'вный	эсь кой мархта	эсь кой марто
свой	ЭСЬ	ЭСЬ
сво'йство	кой, обуця; шире	обуця, кой, ёнкс
свы'кнуться	тонадомс	тонадомс
свысока'	прянь няезь	верьга прянь кандозь, каш- тансто
свы'ше	1. нареч. вярде (сверху: от начальника; от всевышнего); 2. предлог вельф, лама (больше) свыше пяти ветеда лама	1. <i>нареч</i> . верде; 2. <i>предлог</i> велькска, ламо <b>свыше пяти</b> ветеде ламо
связа'ть	1. сотомс (повязать, завязать); 2. кодамс (крючком/создать вязанием на спицах); 3. ладямс соткс; васедьфтемс (установить общение; свести, побудить встретиться); 4. шорямс, афмаксомс воля (лишить свободы действий)	1. содомс, сюлмамс; кер- шамс; 2. кодамс; 3. васодев- темс, сюлмамс; 4. кершамс, сюлмамс
связа'ться	1. корхтамс, ладямс соткс (пообщаться); 2. разг. сявомс эсь прязт (ввязаться); 3. разг., неодобр. пульхкомс, бралгомс (спутаться)	1. сюлмавомс; 2. <i>разг</i> . саемс; 3. <i>разг.</i> , <i>неодобр</i> . сюлмавомс
свя'зка	1. кярькс, кярьме (вместе связанные однородные	1. керькс, керьме; 2. <i>грамм</i> . сюлмавкс; 3. <i>анат</i> . сан

свя'зно связь	предметы); 2. грамм. соткс (вспомогательное слово); 3. анат. сан (сухожилие) шарьхкодевиста, лац, парста 1. соткс, сотома (соединение, путь общения); 2. ялгакс/малавиксокс улема (тесное общение); 3. кельгома (любовные отношения); 4. сотксонь техника (технические средства общения)	чарькодевиксстэ, сюлмазь, парсте 1. сюлмавома сюлмавкс; 2. ялгакс/малавиксэкс улема; 3. вечкема; 4. сюлмамонь техника, сюлмавкс
сгиб	мянькс	мендявкс
сгиба'ть	мянцемс	менчемс
сгла'дить	1. вадявгофтомс, арьсяптомс (выровнять); 2. <i>перен</i> . ладямс (смягчить)	1. валакавтомс; 2. <i>перен</i> . ла- дямс
сгни'ть	наксадомс	наксадомс
сгнои'ть	наксафтомс	наксавтомс
сго'вор	1. кяжда арьсефкс/пелькс арьсефкс (злой умысел); 2. <i>устар</i> . ладяма (помолвка)	1. зыянонь арсема; 2. <i>устар</i> . ладямо, чиямо
сговори'ться	1. арьсемс марстонь тев (условиться относительно совместных действий); 2. ладямс, прамс фкя мяльс (достигнуть взаимопонимания)	1. арсемс вейсэнь тев; 2. кортавомс, ладямс, прамс ве мельс
сгово'рчивый	корхтави, ладяви	кортавикс, ладявикс
сгоре'ть	1. паломс (уничтожиться ог-	1. паломс; 2. пидевемс;
	нём; перегореть: об электро- приборах); 2. пидевомс (по- лучить солнечные ожоги); 3. <i>перен</i> . паломс, максомс сембе вийцень (посвятить всего себя/отдать все силы чему-либо)	3. <i>перен</i> . максомс весе вийтнень, алтамс эсь пря
сгоряча'	псинц пачк, апак арьсек	псинзэ пачк, апак арсе
сгу'сток	туста, тустомф, туста поколь	тусто, тустола
сгуща'ть	тустопнемс	тустомтнемс, тустолгавт- немс

сгущённый	тустомф	тустолгавтозь/тустомтозь,
сдать	1. максомс (отдать, передать; уступить); 2. кирдемс, максомс (пройти аттестацию, отчитаться); 3. веляфтомс, мърдафтомс (вернуть сдачу); 4. <i>перен</i> . сиредемс, лафчемомс (состариться, ослабнуть)	тустомозь/тустолгадозь 1. максомс; 2. кирдемс, максомс; 3. велявтомс, мурдамс; 4. <i>перен</i> . сыредемс, лавшомгадомс
сда'ться	1. максомс пря (признать се- бя побеждённым); 2. по- тамс, топафтомс киньге мяль (внемлить просьбам, усту- пить)	1. максомс пря; 2. потамс, топавтомс киньгак мель
сдвиг	1. шаштома/шашфтома (передвижение); 2. сатфкс, аськолкс, паролгодома/цебярьгодома (достижение, улучшение); 3. <i>перен.</i> , <i>разг.</i> пряурма, шорявома (психическое расстройство)	1. шаштома, айгема; 2. сатовкс, эскелькс, вадрялгадома/паролгадома; 3. <i>перен.</i> , <i>разг</i> . превстэ лисема, човоргадома
сдви'нуть	шашфтомс	айгемс, шаштомс
сде'лать	тиемс	теемс
сде'лка	ладяфкс, ладяф тев	ладязь тев
сдержа'ть	1. кирдемс, лоткафтомс (ослабить, остановить силой); 2. аф няфтемс, кяшемс (затаить: слёзы, смех, раздражение) сдержать слово/обещание кирдемс валцень	1. кирдемс, лоткавтомс; 2. а невтемс, кирдемс, кекшемс сдержать слово/обещание кирдемс валот
сде'ржанность	эсь прянь кирдема	кирдевема, прянь кирдема
сдружи'ться	арамс ялгакс	теевемс ялгакс/оякс
сдуть	уфамс, яфодемс	пувамс
себя'	эсь пря	эсь пря
сев	видема	видема
се'вер	якшама шире, север	пелеве ёнкс
сего'дня	тячи	течи
седе'ть	шаржиямс	шержиямс, шержейгадомс

селина' шаржа шерже

село'й шаржу шержей/шержев

сельмо'й сисемене сисемпе сезо'н пинге, ланга шка, ланго

сейча'с 1. тяни (теперь); 2. курок, 1. ней; 2. нейке, курок;

> тяникиге (очень скоро); 3. *разг.* ансяк; 4. *разг.* сеске

3. разг. аньцек вага (только что); 4. разг. эстокиге (сразу,

с первого взгляда)

секре'т потмовал/потмомяль, салава потмовал/потмомель, сала-

> вал/мяль вачи, салавань тев

селезёнка шяче чечей

се'лезень атяяксярга атяка яксярго

селе'ние веле веле село' веле веле се'льский велень велень

сельскохозя'йст-

венный

велень хозяйствань велень хозяйствань

семена' видьмот вильметь се'меро сисем сисем

се'мечки (ед. сешинжаромат чиньчарамот, чиньчарамо

мечко)

видьметь

семилеся'тый сизьгемоние сизьгемение семисо'тый сисем сядоце сисемсядоце семна'дцатый кемзисемгоце кемзисемгеце семна'лпать кемзисемге кемзисемге

семь сисем сисем

се'мьлесят сизьгемонь сизьгемень семьсо'т сисем сялт сисемсядт се'мя вильме вильме се'ни кудонголь кудыкелькс се'но тише тикше

1. тикше лелема; 2. тикше сеноко'с 1. тише лядема (косьба се-

> на); 2. лядема ланга, лядема ледема ланго/тикше ледема

пинге (покос, сенокосная шка

пора)

ce'pa 1. *хим*. палыкандър; 2. пиле-хим. палыкандал;
 пиле-

> вай (жирное вещество ушноοй

го канала)

серде'чно седивакска, седишкава селейшкава

серде'чный	1. седиень (относящийся к сердцу: а) как органу кровообращения, б) как органу чувств); 2. седиваксстонь (тёплый, искренний); 3. ляпе седи, пара вайме (чуткий, душевный, внимательный); 4. кельгомань (любовный)	1. седеень; 2. седейшкавань; 3. чевте седей, паро ойме; 4. вечкемань
серди'тый	кяжи	кежей
серди'ть	кяжияфтомс, кяжияфнемс,	кежейгавтомс, кежейгавт-
•	сафнемс кяж/кяжт	немс, савтомс/савтнемс
	•	кежть
серди'ться	кяжиякшнемс	кежиявтнемс
се'рдце	седи	седей
серебри'стый	сиянь, сиянь тюсса	сиянь, сиянь тюссо
серебро'	сия	сия
сере'бряный	сиянь	сиянь
середи'на	кучка	куншка
серп	тарваз	тарваз
се'рый	уле	шержев, макшас
серьга'	пилькс	пилекс
сестра'	сазор (младшая); ака (стар-	сазор; патя медицинская
	шая) медицинская сестра медицинскяй сестра	сестра медицинской сестра
сесть	1. озамс (принять сидячее	1. озамс; 2. валгомс; 3. ки-
	положение; осесть); 2. вал-	ремемс; алкалгадомс, мазя-
	гомс (приземлиться); 3. ки-	кадомс/мазялгадомс
	ремс, мацялгодомс (омелеть)	_
сечь	1. керомс (резать); 2. пик-	1. керямс; 2. чавомс, пик-
	сомс (бить)	самс
се'ять	1. видемс (посадить в зем-	1. видемс; 2. сувтнемс;
	лю); 2. сифондемс (просеи-	3. молемс, сувтнемс, почо-
	вать через сито); 3. молемс,	домс сеять разумное, доб-
	сифондемс, почедомс (идти,	рое, вечное тонавтомс ансяк
	просеивать, обсыпать: о до-	парос
	жде, снеге) сеять разумное,	
	доброе, вечное тонафтомс	
	anriiek iieganre	

улемс седеймарицякс, жалямс

аньцек цебярьс

ужяльдемс

сжа'литься

сжа'то	нюрьхкяняста, кирьфтазь	нурькинестэ, киртязь
сжать <sup>1</sup>	кърмоштамс, люпштамс	лепштямс
	(зажать)	
сжать <sup>2</sup>	нумс (закончить жатву)	нуемс
сжечь	1. пълхтамс (спалить);	1. пултаме; 2. костяме, пи-
	2. косьфтамс, пидемс (иссу-	демс; 3. разг. пидемс;
	шить, истребить зноем);	4. пултамс
	3. разг. пидемс (получить	
	ожог: солнечный, от горяче-	
	го предмета); 4. шятемс (ис-	
	портить жаром, дать приго-	
•	реть/сгореть)	
сза'ди	фтала: улемс фтала (нахо-	удало: улемс удало; удалдо:
	диться), фталда: нежедемс фталда (подойти сзади),	совамс удалдо; удалга: ютамс удалга
	фталда (подоити сзади), фталга: ётамс фталга (прой-	ютаме удалга
	ти сзади)	
сиде'ние/сиде'нье	1. озадо ащема (нахождение	1. озадо аштема; 2. озамо
	в сидячем положении); 2.	тарка; 3. прост. удалкс
	озама васта (место для сиде-	
	ния);	
	3. прост. фтал (часть тела,	
	на которую садятся)	
сиде'ть	1. ащемс озада (быть в сидя-	1. аштемс озадо; 2. аштемс
	чем положении); 2. ащемс	тевтеме; 3. аштемс вадрясто,
	тевфтома (быть без дела);	ладямс; 4. аштемс/
	3. ащемс, ладямс, улемс рон-	улемс тюрьмасо/пекстазь
	говат (об одежде); 4. ащемс,	
	улемс пякстаф/тюрьмаса (отбывать наказание)	
сиде'лка	ащи, мельга ваны/мельга	аштиця, мельга ваныця/
сиде ини	якай	якиця
си'зый	сенемаза	сэнь, сэняжа, сэньшть-мери
си'ла	вий	вий
си'льный	вии	виев
симпати'чный	мазы, кельговикс	вечкевикс
си'ний	сенем	сэнь
сини'ца	писькоцю, ситявня	пиже озяз, пижаз, кансть-
•		кирькс
си'нька	сенептема	сэньшкавтома

синя'к томбаверь, румовкс сенем си'плый кашкомф корсяня сирота' уроз уроз сиротли'во урозекс урозокс си'то сифтем сувтеме сия'ние 1. валда, палома, пиндолдо-1. валдо, пиндолдома, палома; цильдердема (свет, сверма, цивтёрдома; 2. палома, кание, мерцание); 2. палома, цитнема; 3. перен. покш кекъзняма (блеск глаз); 3. пенярдома рен. оцю кенярдема (радость высоких достижений) сия'ть 1. паломс, пиндолдомс, 1. паломс, пиндолдомс, цильдердемс (сверкать, мерцильдёрдомс; 2. перен. пацать); 2. перен. паломс, ломс, цитнемс; 3. перен. пек къзнямс (блестеть: о глазах); кенярдомс 3. перен. пяк кенярдемс (радоваться) сказа'ие азкс, ёфкс ёвтнема, ёвкс сказа'ть ёвтамс, меремс азомс, мярьгомс ска'зка ёфкс скака'ть 1. ардомс (ехать вер-1. ардомс/ардомс кополсо; хом/вскачь): 2. комотнемс 2. кирнявтнемс (прыгать; передвигаться прыжками) скала' кевпанда кевпандо скаме'йка скомня, эземня эзем сканда'л сялондома; тарома сёвнома сканла'лить сялондомс; таромс сёвномс сканда'льный сялонды; аф ладяй сёвныця, аладиця скат панда шама пандочама/пандочире ската'ть 1. пурнамс, кевердемс; 1. ашкодомс, пяльдемс, кочкамс, кевордемс (свернуть в 2. кевердемс; 3. кевердемс; трубку/валик); 2. тиемс ке-4. *разг*. тапарямс ворькс/поколь (сделать комок); 3. валендамс, кевордемс (свалять); 4. разг. тапарямс (сбить, спутать: волосы, шерсть) ска'терть шравельхкс туворонь/стольлангонь вельтявкс/велькс, столеш-

ник

ска'чки	арнемат	ардтнемат
скачо'к	комотема	кирнявтома
скве'рный	нильгодькс, кальдяв, лима- сюна	нулгодькс, берянь
сквозь	пачк, ёткова смотреть сквозь пальцы аф шарф- немс сатомшка мяль	пачк, юткова <b>смотреть сквозь пальцы</b> ваномс суронь пачк, а явомс сатышка мель
скворе'ц	пъсьмар	письмар
скворе'чник, скворе'чница, скворе'чня	пъсьмаркуд	письмаркудо
скеле'т	шота, пакарьхть	камбраз, пакарь
ски'дка	1. каяма, валхтома (снятие надетого, раздевание); 2. питнень ёрдама/валхтома/кирьфтама (уценка); 3. вешфксонь лафчептома (уступка, послабление)	1. каямо, валгстома; 2. пит- нень валтома/каямо/ киртямо; 3. вешевксэнь ал- калгавтома/лавшолгавтома
ски'нуть	1. ёрдамс алу (бросить вниз); 2. разг. каямс, валхтомс (снять надетое/накинутое); 3. разг. кирьфтамс (сбавить); 4. прост. ёрдамс/каямс идь, раштамс/шачфтомс пингта инголе (выкинуть, родить раньше срока)	1. ёртомс алов; 2. <i>разг</i> . каямс, ёртомс; 3. <i>разг</i> . алкалгавтомс, валтомс, киртямс; 4. <i>прост</i> . ёртомс/каямс эйде, раштамс/чачтомс шкадо икеле
ски'снуть	1. шапамомс (прокиснуть); 2. <i>перен</i> . нолдамс нярь/шалхка (обидеться)	1. режнемс, чапаськадомс; 2. <i>перен</i> . нусмакадомс, нол- дамс нерь/судо
скита'ться	якамс-шяямс	азгондемс
склад	1. кирдема-путома васта (помещение); 2. марс путома (сложение); 3. <i>перен</i> . шире, лад (особенность)	<ol> <li>путома/кирдема тарка;</li> <li>вейс путома;</li> <li>перен.</li> <li>перен.</li> </ol>
скла'дка	сърмафкс, модяряфкс	сормавкс, сиверькс, модерявкс
складно'й	мянцеви	пурнавиця/пурнавикс
скле'ить	петфтамс	педявтомс

склон склони'ть	панда шама	пандочама
склони ть	1. комафтомс (наклонить); 2. корхтамс, лестямс (угово-	1. комавтомс; 2. кортамс <b>склонить голову</b> сюконямс
	рить) склонить голову сю-	склонить голову сюконямс
	конямс	
склони'ться	1. комамс; сюконямс (на-	1. комамс, сюконямс; 2. ве-
склони ться	клониться; поклониться);	лявтомс; 3. <i>перен</i> . кортавомс
	2. шарфтомс, веляфтомс	лявтомс, э. перен. кортавомс
	(повернуть к другим преде-	
	лам: пространственным,	
	временным); 3. перен. кор-	
	хтавомс, лестявомс (под-	
	даться уговору)	
скло'нность	мяль, усол	мельявома
скобли'ть	къргамс (скрести); инзедемс	коцькерямс, инзэдемс
CROOMIN ID	(строгать)	кодыкериме, инзедеме
скова'ть	1. ковандамс (изготовить	1. чавомс; 2. сюлмамс, со-
CROBA IB	ковкой); 2. кемокстамс, со-	домс, пурнамс, кочкамс; та-
	томс, пуроптомс, кочкамс	лакавтомс; 3. тертямс, со-
	(соединить: сплотить, со-	домс; 4. перен. кельмевтемс;
	брать); 3. тердямс, сотомс	5. перен. кирдемс, тертямс,
	цюнзерса (надеть кандалы,	мешамс; 6. безл. тандадомс,
	оковы на кого-/что-либо);	чувтомомс
	4. перен. эйндафтомс (замо-	1,210,10,12
	розить); 5. перен. кирдемс,	
	шорямс тевса (мешать, ли-	
	шить свобо-	
	ды/самостоятельности);	
	6. безл. тандадомс, эводемс,	
	шуфтомомс (остолбенеть,	
	сильно удивиться, испугать-	
	ся)	
сковорода',	пачкалга	пачалго
сковоро'дка		
сколоти'ть	1. вачкодемс, кочкамс (сма-	1. чавомс, теемс; 2. пурнамс
	стерить); 2. пуроптомс (объ-	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
	единить)	
скользи'ть	курькстомс	кирякстомс, нолажтомс
ско'льзкий	1. валазя, курьксты (совер-	1. нолажа; 2. навола; 3. <i>ne</i> -
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

шенно гладкий, глянцевый); рен. пелькс

	2. навла (покрытый слизью,	
	прост. склизкий); 3. перен.	
	пелькс (опасный, сомни-	
	тельный)	
ско'лько	мъзяра; мъзярошка (пример-	зяро; зярошка
VIII VIDIO	но сколько)	элре, элрешки
ско'лько-нибудь	мъзяровок, мъзярошкавок,	зярояк
ско лько-пиоудь	мъзяра-мъзяра	элролк
ско'лько-то	мъзяра-мъзяра мъзяра-бди	зяро-бути
ско лько-то сконча'ться		зяро-оути куломс
сконча ться скопи'ться	куломс	
скопиться	1. кочкавомс (накопиться);	1. таштавомс, пурнавомс;
	2. пуромомс, кочкавомс (со-	2. кочкавомс, пурнавомс,
<i>-</i> .	браться, сойтись)	пуромомс
скорбе'ть	лажнамс, пичедемс, ризнамс	ризнэмс
скорбь	лажнама, пичефкс, ризф	ризкс
скорлупа'	1. кедь: алкедь (яичная скор-	1. лукш, луч: аллукш, аллуч;
	лупа); пештекедь (ореховая	пештелукш; 2. перен. эрямо-
	скорлупа); 2. перен. эряфта	до/ломанде кекшема
	кяшке, шоряфке (нечто ог-	
	раниченное, замыкающее в	
	узкой среде)	
скорня'к	кедень пети/тии	кедень теиця
ско'ро	курок, курокста	курок, куроксто
скороспе'лый	курок кенери	курок кенериця
скот	жуватат, ракшат	ракшат
ско'тник	жуватань/ракшань касфни	ракша мельга якиця, рак-
		шань триця
скра'дывать	1. устар. кяшендемс, аф	1. устар. кекшнемс, а не-
•	няфнемс (умалчивать); 2.	втнемс; 2. кекшемс, теемс
	тиемс аф няевикс/аф маря-	анеявиксэкс/амарявиксэкс
	викс (делать незаметным,	1
	неощутимым)	
скра'сить	мазылгофтомс, петемс	мазылгавтомс
скребо'к	1. къргама (острая лопатка);	1. кыргама, коцькерямка;
onproon	2. модань амоляма карьхкя	2. келей койме
	(большой совок для зачер-	2. Resien Romae
	пывания грунта)	
скре'жет	чикордома (скрип), мъчкор-	чикордома (скрип, скрежет),
скре жет	дома (скрежет)	цятордома (скрип, скрежет),
скрежета'ть	чикорфтомс, цяторфтомс	чикордомс (скрипеть, скре-
chemera in	чикорфтоме, цяторфтоме	чикордоме (скрипсть, скре-

	(скрипеть), мъчкорфтомс	жетать), цятордомс
скрепи'ть	(скрежетать) 1. сотомс, кемокстамс (прочно соединить); 2. кемокстамс (удостоверить, подписать, заверить)	1. сюлмамс, содомс; 2. кемекстамс
скриви'ть скрипе'ть	мяндемс, пувордамс 1. чикордомс (о деревянных полах, сапогах); цятордомс (о снеге); мъчкордомс (о зубах); 2. перен., разг. чикордомс, ашуста/стакаста эрямс (жить бедно/тяжело)	мендямс, пурдамс 1. чикордомс, цятордомс; 2. перен., разг. чикордомс, кажовсто/арасьчисэ/ стакачисэ эрямс
скро'мно	сетьмоста, виздезь	сэтьместэ, виздезь
скро'мный	1. сятяв, сетьме (тихий, незаметный); 2. аф оцю, ёмла (небольшой)	1. сэтьме; 2. аволь покш, вишка
скрути'ть	1. пяльдемс (свернуть, сделать скручивая, сучить); 2. сотомс (связать: руки и т.д.); 3. ашкодомс, тапардамс, сотомс (завернуть; завязать); 4. разг. веляфтомс, прафтомс (свалить: о болезни)	1. пельдемс, пурдамс, велявтомс; 2. содомс, сюлмамс; 3. ашкордамс, тапарямс; 4. правтомс
скры'тный	1. потма, потмора (не откровенный); 2. кяшф, сёпф (скрываемый/скрытый)	1. потмонь а панжиця; 2. кекшезь, сёпозь
скрыть	1. кяшемс (спрятать); 2. сё- помс (утаить)	1. кекшемс; 2. сёпомс
скры'ться	1. кяшевомс (спрятаться, стать невидимым); 2. ворьгодемс, юмамс, кяшемс (исчезнуть)	1. кекшевемс; 2. кекшемс оргодемс, ёмамс
ску'дный	1. кържа, аф сатомшка, кальдяв (незначительный); 2. ашу (бедный)	<ol> <li>а сатышка, аламо, берянь;</li> <li>кажов, аразев</li> </ol>
ску'ка	тошнандама, тевфтомоши	тошначи, тевтеме майсема
ску'ла	щекапакарь	чамаловажа
скули'ть	1. сувомс; 2. <i>перен</i> . пеняцямс (жаловаться, ныть)	1. цийнемс; 2. <i>перен</i> . нер- немс, пеняцямс

скуча'ть	1. тошнандамс, тевфтома ащемс (испытывать скуку); 2. лажадомс (тосковать, желать увидеться)	1. тевтеме майсемс; 2. тошналгадомс, мель молемс
слабе'ть	лафчемкшнемс/лафчемомс, сиземс, вийда маштомс, пильгта прамс	лавшомомс, сиземс, пильгестэ прамс, вийде маштомс
сла'бо	1. лафчста (не сильно; не ту- го); 2. кальдявста (плохо, не качественно)	1. лавшосто; 2. беряньстэ, лавшосто
сла'бость	1. лафчеши (недостаточность); 2. лафчемома, урмаськодома (недомогание); 3. афсатыкс (недостаток, влечение); 4. мезевок/кивок кельгови (нечто/некто вызывающий пристрастие)	1. лавшочи; 2. лавшомома, ормалгадома; 3. асатыкс; 4. <i>перен</i> . лавшочи, лавшо тарка, мезе-/кие-бути вечкевикс
слабоу'мный	ляпе пря, вецана ёнь, аф ёню	вецана прев, превтеме, чавола
сла'бый	1. лафча, аф вии (не сильный); 2. ёмла, аф сатомшка (небольшой, недостаточный); 3. кържа содай (несведущий, некомпетентный, неуспевающий); 4. лафча, аф тангода (не тугой); 5. разг. мезень/кинь кельги (любитель чего-/кого-либо) слабый пол ават	1. лавшо, аволь виев; 2. а сатышка, вишкине; 3. аламо содыця; 4. лавшо; 5. <i>разг</i> . мезень/кинь вечкиця <b>слабый пол</b> ават
сла'ва	1. содавиксши (известность); 2. куля (известие) на славу пяк цебярьста/пяк лац/пяк парста	1. содавиксчи; 2. куля <b>на славу</b> пек парсте
сла'виться	1. содавомс, улемс содавикс (быть известным); 2. шнавомс, улемс шнавикс (быть восхваляемым)	1. улемс содавиксэкс; 2. шнавомс
сла'вный	1. содаф (известный, достойный славы); 2. <i>разг</i> . пара, цебярь (хороший)	1. содавикс; 2. <i>разг</i> . вадря, паро

сла'дкий	1. ламбама (вкуса сахара, мёда); 2. <i>разг</i> . танцти (вкусный); 3. <i>перен</i> . пара, цебярь (хороший)	1. ламбамо, тантей; 2. <i>разг.</i> тантей; 3. <i>перен</i> . тантей
сле'ва	кержи шире (слева: находиться), кержи ширде (слева: подойти), кержи ширева (слева: пройти, обойти)	керш ёно/пеле; керш ён- до/пельде; керш ёнга/ пельга
слегка'	цютькя, аф ламода	аламодо, а пек
след	1. пильгоки; 2. тев, лятф-	1. челькс, пильгеки, пильге-
следи'ть <sup>1</sup>	немпяль (память о себе) 1. ваномс (наблюдать); 2. ваномс мельге (вести слежку); 3. якамс/ваномс мельге (заботиться, опекать); 4. содамс одть (не отставать от жизни, от нового)	чалгавкс; 2. тев, ледстнема 1. ваномс; 2. ваномс мельга; 3. якамс/ваномс мельга; 4. содамс одонть
следить <sup>2</sup>	разг. каннемс ърдаз (пач-кать)	разг. чалгсемс, кандтнемс рудаз
сле'довательно	тяста няеви, тянь коряс	тень коряс/кувалт, секс
сле'довать	1. молемс, ардомс (двигаться); 2. мельге молемс/ардомс (за кем-либо идти/ехать); 3. тиемс/тиендемс кинь-кинь лаца (поступать подобно комун.); 4. лисемс (вытекать); 5. безл. эряви (нужно)	1. молемс, ардомс; 2. молемс/ардомс мельга; 3. теемс киньгак ладсо; 4. лисемс; 5. безл. эряви
сле'дом	1. <i>нареч</i> . мельге (вслед) <b>ид-</b>	1. <i>нареч</i> . мельга <b>идти сле-</b>
	ти следом молемс мельге;	дом молемс мельга;
	2. предлог мельге, меле	2. предлог мельга, мейле
	(вслед за кем-/чем- либо)	следом за этим тень мель-
	следом за этим тянь мель-	га/теде мейле
	ге/тяда меле	
сле'дующий	1. <i>причаст</i> . малады, сай (приближающийся); 2. <i>прил</i> .	1. <i>прич</i> . сы, сыця; 2. <i>прил</i> . мельга молиця; 3. <i>местоим</i> .

мельге молись, мельганзось (очередной); 3. *местоим*.

тяфтама (такой); 4. сущ. сле-

дующее вага мезе; в сле-

истямо; 4. сущ. следующее

вана мезе; в следующем го-

ду сы иестэ; на следующий

день омбоце чистэ

	дующем году сай кизо- ня/сай кизоть; на следую-	
	щий день омбоце шиня	
сле'жка	мельге ванома	мельга ванома
слеза'	сельмоведь сквозь слёзы	сельведь <b>сквозь слёзы</b>
	авардезь, аф мяль вельде,	сельведень пачк, авардезь
	сельмоведеньпачк	
слезть	1. валгомс (спуститься,	1. валгомс; 2. <i>разг</i> . валгомс,
	спе'шиться); 2. <i>разг</i> . вал-	лисемс; 3. разг. невелемс,
	гомс, лисемс (выйти: на	каявомс, ваткавомс
	станции/остановке); 3. разг.	
	ваткавомс, лунгамс (облезть)	
сле'пень	пуром	промо
слепи'ть <sup>1</sup>	пяк валдоптомс, сокоргоф-	сокоргавтомс
	томс (ослеплять)	
слепи'ть <sup>2</sup>	тиемс ичезь (сделать мето- дом лепки)	теемс ичезь
слепи'ть <sup>3</sup>	1. петфтамс (соединить	<ol> <li>педявтомс;</li> <li>разг. теемс</li> </ol>
CHEILIN I B	т. петфтаме (соединить клейким); 2. <i>разг</i> . тиемс эря-	капшазь/мезестэ понги
	скодозь/мезьста пови (сде-	капшазь/ мезеетэ понги
	лать наскоро/из подручных	
	материалов)	
сле'пнуть	сокоргодомс	сокоргадомс
слепо'й	1. сокор (незрячий); 2. <i>перен</i> .	1. сокор; 2. <i>перен</i> . апак арсе;
Cicio n	апак арьсек (действующий	<ol> <li>сокор, <i>г. переп.</i> анак арес,</li> <li>беряньстэ неяви;</li> </ol>
	не рассуждая; совершаемый	4. апак вано теевиця;
	необдуманно); 3. кальдявста	5. вальмавтомо
	няеви (нечёткий: о тексте,	3. вальмавтомо
	шрифте); 4. апак вана/ватт	
	тиеви (выполняемый без	
	участия зрения); 5. вальмаф-	
	тома/варяфтома (без окон)	
слепота'	сокорши	сокоргадома, сокорчи
слете'ть	1. лиезь валгомс; <i>разг</i> . эряз-	1. валгомс; <i>разг</i> . ливтямс,
слете ть	ста валгомс, комотемс (летя	г. валгоме, <i>разг.</i> ливтяме, кирнявтоме; 2. ливтяме;
	опуститься; быстро спус-	3. прамс <b>слететь с губ/с</b>
	титься, спрыгнуть); 2. лийк-	уст/с языка апак учо ёвта-
	стамс (улететь); 3. прамс	вомс, менемс кельпрясто
	(упасть) слететь с губ/с	bome, meneme renditipacto
	уст/с языка кяльста мя-	
	yeire namka kantena Ma-	

	немс/прамс, апак учт азо-	
	вомс	
слечь	стакаста/пяк сярядькстомс	стакасто/пек сэредезевемс, сэредевемс
слива'ться	шоворявомс	1. вейс прамс; 2. <i>перен</i> . човорявомс
сли'вки	1. вельхкс, ланга (верхний отстой молока); 2. <i>перен</i> . инь цебярь, инь содаф (самый лучший)	1. велькс; 2. <i>перен</i> . сехте па- ро/вадря/содавикс
сли'вочный: сли-	вельхксонь/лангонь: скалвай	вельксэнь: скалой
вочное масло		
сли'зистый	навла	наволо
слизь	навла	наволо, наволкс
сли'пнуться	1. педемс (прилипнуть); 2. коневомс (закрываться: о глазах)	1. педямс; 2. конявомс
сли'тно	марса	вейсэ
слить	1. каямс марс, шовордамс (налить в одну ёмкость, смешать); 2. шовордамс (объединить, соединить); 3. шудефтемс, нюрьхтямс, нолдамс шудема (вылить, дать стечь); 4. валомс (изготовить методом литья, отлить)	1. каямс вейс; 2. човорямс; 3. каямс, нуртямс, чудевтемс; 4. валомс
сли'ться	1. шоворемс шудезь (стечься в один поток); 2. шоворемс марс, арамс фкакс (соединиться, составить одно целое)	1. чудемс/прамс вейс; 2. вейсэндявомс
сличи'ть	ваномс, проверямс	ваномс, аравтомс карадо-
	1	каршо, проверямс
сли'шком	пяк, вельф	пек, вельть, велькска
слова'рь сло'вно	валкс 1. <i>союз</i> кода, бъта (как)	валкс
сло вно	словно камень кода/бъта кев; 2. <i>частица, прост.</i> роди	1. союз кода, буто, теке, прок словно камень ко-да/буто/прок/теке кев;
	(как будто, вроде) Словно	2. частица теке, прок Слов-

	стучит кто. Роди чакайхть.	но стучит кто. Теке/прок
сло'во	1. вал (лексическая единица); 2. корхтама, кяль (речь, язык); 3. мялень азома (словесное выражение мысли); 4. надияфтома (обещание) другими словами лиякс мярьгомс; за словом в карман не полезет ёжу, эрек, оржа кяль	вачкоить.  1. вал; 2. кортамо, кель;  3. мелень ёвтамо; 4. алтамо другими словами лиякс меремс, лия валсо; за словом в карман не полезет пшти кель
слог <sup>1</sup>	валпялькс (часть слова)	валпелькс, валмолевкс
слог <sup>2</sup>	корхтама (речь)	кортавт
словоохо'тливый	корхтафкшу	кортакшов, кортыця
сложи'ть	1. марамс (уложить); 2. путомс марс ( положить/взять вместе); 3. валхтомс (лишить полномочий); 4. арьсемс (сочинить: песню, музыку); 5. мяндемс (согнуть) сидеть сложа руки ащемс	1. вачкамс; 2. путомс вейс; 3. путомс, каямс; 4. поладомс, арсемс; 5. мендямс сидеть сложа руки аштемс тевтеме; сложить голову путомс пря, куломс, ёмамс
	тевфтома; сложить голову	
сло'жный	путомс пря, куломс, юмамс 1. лама пяльксста (состоящий из нескольких частей); 2. аф фкя лацонь (многообразный); 3. стака (трудный) сложное предложение сложнай валрисьме	1. ламо пельксстэ аштиця; 2. аволь вейкеть; 3. стака сложное предложение сложной валрисьме
слом	калафтома, синнема, сраф-	калавтома, синдема
слома'ть	калафтомс, синнемс	калавтомс, синдемс
сломи'ть	1. веляфтомс (свалить);	1. велявтомс, правтомс;
слоня'ться	2. сяськомс (победить) <b>сло-мя голову</b> эряскодозь, пиль-гонь-прянь синдезь лытамс, якамс тевфтома	2. изнямс сломя голову бойкасто, эрязасто, прянь- полдань синдезь лытамс, пря кайсемс, якамс тевтеме
слух	1. куля (известие); 2. кулема (способность слышать)	1. куля; 2. марямо, марямочи

слухово'й марямань, кулемань слухомарямонь слуховое окно вое окно вяре вальмя вере вальма слу'чай 1. тев (факт, дело, происше-1. тев; 2. ютко, шка, пинге ствие); 2. ётка, пинге (подходящее время, обстоятельство) случа'йно апак содак/апак учт/апак фаапак сода/апак учо/апак фатяк тя случа'йность апак учт тев апак учонь тев случа'ться 1. улендемс, эрямс, лисемс, 1. эрсемс, ульнемс, лисемс, тиевомс (бывать, иметь метеевемс; 2. савкшномс сто); 2. сашендовомс (приходиться) слу'шать кулхцондомс кунсоломс слу'шаться кулхцондомс, аф колсемс кунсоломс, а кольстемс мель мяпь слы'шать кулемс, марямс марямс слы'шный кулеви, маряви марявикс слюна' сепьге сепьге сля'коть ърдаз наволо, рудаз сма'зать 1. вадемс (помазать); 2. нар-1. вадемс, ваднемс; 2. нардамс (стереть) ламс смани'ть васькафтомс манямс смека'лка ёруши ёрокчи, чарькодьксчи сме'ло эрекста, апак пельхть апак пеле сме'лость эрекши а пелема, набойчи сме'лый эрек апелиця, набой сме'на 1. полафтома (замена); 1. полавтома; 2. смена; 2. смена (период труда); 3. полавтыця 3. полафты (приходящий на смену) смени'ть полафтомс полавтомс смерка'ться сюнерьгодомс, шоподьксундерьгадомс, чоподемс шнемс смерть кулома, кулофтома между кулома между жизнью и жизнью и смертью/при смертью/при смерти кулосмерти кулома лангса ма лангсо смерч давол лавол смести'ть 1. полафтомс, валхтомс каямс, панемс;
 шаш-

томс

(уволить); 2. шашфтомс

(сдвинуть)

смесь	шовордафкс	човоркс, човорявкс
смета'на	вайвелез	велькс
сметь	аф виздемс, сатфтомс со-	а виздемс
	возьцень	
смех	рахама поднять на смех	ракамо, пейдема поднять на
	рахсемс, рахамс	смех пейдемс, ракамс
смеша'ть	1. шовордамс (соединить,	1. човорямс; 2. човорямс
	ссыпать вместе); 2. шорямс	
	(сделать перемешивая)	
смеши'ть	пеедьфтемс, рахафтомс	пейдевтемс, ракавтомс
смешно'й	1. пеедьфти, рахафты (вызы-	1. пейдевтиця, ракавтыця;
	вающий смех, улыбку);	2. пейдемань, ракамонь
	2. пеедемань, рахамань (на-	
	смешливый)	
смея'ться	рахамс, рахсемс	пейдемс, ракамс, раксемс
смири'ть	лестямс, сятявгофтомс	сэтьмелгавтомс
сми'рный	СЯТЯВ	сэтьме
смола'	пичевай, кузвай	пичеой, кузой/кузовой
смо'лкнуть	лоткамс, сетьмомс	чатьмонезевемс; лотказе-
		вемс, оймамс, сэтьмелга-
		домс
смо'лоду	одста	одсто
сморка'ться	нафтомс	навтамс
сморо'дина	шукшторукс (куст), шук-	шукшторов
•	штору (ягода)	1 2
смотре'ть	1. ваномс (созерцать);	1. ваномс; 2. якамс мельга
	2. якамс мельге (ухаживать,	
arramalar ag	опекать)	1 payaya 2 yagpaya
смотре'ться	1. ваномс (смотреть на себя	1. ваномс; 2. неявомс; 2. должно
	в зеркало); 2. няевомс (со	3. ладямс
	стороны); 3. ладямс (подходить, быть впору/к лицу)	
OMPOT	кальдяв шине/аф пара шине	oriono muno
смрад	равжа/шобда шама	апаро чине раужо/чопода чама/рунго
сму'глый смути'ть	равжа/шоода шама 1. визделгофтомс (вызвать	1. визделгавтомс; 2. талакав-
СМУТИТЬ	чувство стыда); 2. таяскоф-	томс; 3. тандавтомс
	томс (вызвать чувство рас-	томе, э. тандавтоме
	терянности); 3. талакофтомс	
	(вызвать чувство испуга)	
смути'ться	1. визделгодомс (застеснять-	1. визделгадомс; 2. талака-
CMYIN IBCA	-аткиэтые) эмодопподена .1	1. визделі адоме, 2. талака-

	ся); 2. таяскодомс (растеряться); 3. талакодомс (испугаться)	домс; 3. тандадомс
смуща'ться	виздемс прийти в смущение визделгодомс; талакодомс; таяскодомс	виздемс, визделгалемс прийти в смущение виз- делгадомс
смыть	1. штамс (отмыть); 2. саламс шудиса, штамс (унести водой)	1. шлямс; 2. саламс, шлямс
смягчи'ть	1. ляпфтемс (сделать мягче); 2. тёждялгофтомс (сделать легче); 3. лафчептемс (осла- бить)	1. чевтелгавтомс; 2. шождалгавтомс; 3. лавшомгавтомс
снабди'ть	максомс	максомс
снару'жи	лангста, ушеста/уша ширде	ушосто/ушо ёндо
снаряди'ть	1. сърхкафтомс (собрать в дорогу); 2. кучемс (отправить)	1. пурнамс, пурнамс- сэрнямс; 2. кучомс
снача'ла	1. васенда (в первую очередь); 2. оду, тага (заново)	1. васня; 2. одов/одс, таго
	лов <b>как снег на голову</b> апак	лов <b>как снег на голову</b> апак
снег	учт	учо
снеги'рь	учт вермяште	учо верьпеке
снеги'рь снегопа'д	учт вермяште ловонь прама	учо верьпеке ловонь прамо
снеги'рь снегопа'д снегу'рочка	учт вермяште ловонь прама ловстирня	учо верьпеке ловонь прамо ловняське
снеги'рь снегопа'д	учт вермяште ловонь прама	учо верьпеке ловонь прамо
снеги'рь снегопа'д снегу'рочка	учт вермяште ловонь прама ловстирня 1. ловонь (из снега); 2. лову	учо верьпеке ловонь прамо ловняське
снеги'рь снегопа'д снегу'рочка сне'жный снести'	учт вермяште ловонь прама ловстирня 1. ловонь (из снега); 2. лову (в снегу) 1. кандомс (отнести); 2. веляфтомс, калафтомс (разломать); 3. штамс, саламс (смыть водой, унести ветром); 4. <i>перен</i> . кирдемс (тер-	учо верьпеке ловонь прамо ловняське 1. ловонь; 2. ловов 1. кандомс; 2. калавтомс; 3. саламс, шлямс; 4. перен. кирдемс снести яйцо алы-
снеги'рь снегопа'д снегу'рочка сне'жный снести' сни'зить сни'зу	учт вермяште ловонь прама ловстирня 1. ловонь (из снега); 2. лову (в снегу) 1. кандомс (отнести); 2. веляфтомс, калафтомс (разломать); 3. штамс, саламс (смыть водой, унести ветром); 4. перен. кирдемс (терпеть) снести яйцо алыямс валхтомс, кирьфтамс алуда	учо верьпеке ловонь прамо ловняське 1. ловонь; 2. ловов 1. кандомс; 2. калавтомс; 3. саламс, шлямс; 4. перен. кирдемс снести яйцо алыямс валгстомс, алкалгавтомс, киртямс алдо
снеги'рь снегопа'д снегу'рочка сне'жный  снести'  сни'зить сни'зу сни'ться	учт вермяште ловонь прама ловстирня 1. ловонь (из снега); 2. лову (в снегу) 1. кандомс (отнести); 2. веляфтомс, калафтомс (разломать); 3. штамс, саламс (смыть водой, унести ветром); 4. перен. кирдемс (терпеть) снести яйцо алыямс валхтомс, кирьфтамс алуда няемс онцта/няемс он	учо верьпеке ловонь прамо ловняське 1. ловонь; 2. ловов 1. кандомс; 2. калавтомс; 3. саламс, шлямс; 4. перен. кирдемс снести яйцо алыямс валгстомс, алкалгавтомс, киртямс алдо неемс онсто/неемс он
снеги'рь снегопа'д снегу'рочка сне'жный  снести'  сни'зить сни'зу сни'ться сно'ва	учт вермяште ловонь прама ловстирня 1. ловонь (из снега); 2. лову (в снегу) 1. кандомс (отнести); 2. веляфтомс, калафтомс (разломать); 3. штамс, саламс (смыть водой, унести ветром); 4. перен. кирдемс (терпеть) снести яйцо алыямс валхтомс, кирьфтамс алуда няемс онцта/няемс он одукс, тага	учо верьпеке ловонь прамо ловняське 1. ловонь; 2. ловов 1. кандомс; 2. калавтомс; 3. саламс, шлямс; 4. перен. кирдемс снести яйцо алыямс валгстомс, алкалгавтомс, киртямс алдо неемс онсто/неемс он одов, таго
снеги'рь снегопа'д снегу'рочка сне'жный  снести'  сни'зить сни'зу сни'ться	учт вермяште ловонь прама ловстирня 1. ловонь (из снега); 2. лову (в снегу) 1. кандомс (отнести); 2. веляфтомс, калафтомс (разломать); 3. штамс, саламс (смыть водой, унести ветром); 4. перен. кирдемс (терпеть) снести яйцо алыямс валхтомс, кирьфтамс алуда няемс онцта/няемс он	учо верьпеке ловонь прамо ловняське 1. ловонь; 2. ловов 1. кандомс; 2. калавтомс; 3. саламс, шлямс; 4. перен. кирдемс снести яйцо алыямс валгстомс, алкалгавтомс, киртямс алдо неемс онсто/неемс он

сноси'ть  сно'сно сноха' снять	1. каннемс (носить); 2. калафнемс (износить; ломать); 3. перен. кирдемс (терпеть) кирдемшка ъръвяня 1. валхтомс, сявомс (достать, взять); 2. каямс (раздеваясь, скинуть); 3. кочкамс, сявомс (собрать: о сливках); 4. сиводемс (нанять); 5. эръхтъфтемс, вачкодемс (сфотографировать)	1. кандтнемс; 2. калавтнемс; 3. <i>перен</i> . кирдемс кирдеви, кирдевикс урьва 1. валтомс, саемс; 2. каямс; 3. пурнамс, саемс; 4. сиведемс; 5. снимамс
соба'ка	пине	киска, пине
соба'чий	пинень	кискань, пинень
собла'зн	мялень каляфты/таколфты/ мялень салай; шочафты (у беременных)	сявадовкс, мелень саламо
соблазни'ть	1. каляфтомс мяль, такол- фтомс (прельстить); 2. вась- кафтомс (обесчестить)	1. манямс, саламс мель; 2. манямс
соблюсти'	кирдемс, ваномс	ванстомс, кирдемс
соболе'знование	ризнама	ризнэма, седеймарямо
собра'ние	орам, пуромкс	промкс
собра'ть	кочкамс, пуроптомс	кочкамс, пурнамс
со'бственник	азор	азор
со'бственность	парши	парочи
сова'	корож	покш пря корш
сова'ть	навсемс, тонгондомс, эвкс- немс	навакшномс, тонгонемс, ёвкстнемс
соверше'нствоват	петемс, цебярьгофтомс	паролгавтомс
Ь		
соверши'ть	тиемс	теемс
со'вестно	визькс	визькс, визьксчама
со'весть	виздема, визькс	виздема, визькс
сове'товать	указовамс, мярьгомс, пря- вийхть максомс	меремс, указовамс, превть максомс
совме'стный	марстонь	вейсэнь
сово'к	копоня, цярдом, кече	кече, келей койме
совпа'сть	улемс фкя лаца/улемс фкакс	улемс вейкеть, вейс прамс
совреме'нный	тяниень, тя пингонь, тячи- ень	неень шкань, течинь

совсе'м согла'сие согласи'ться согла'сно нареч., предлог	ёфси, марнек фкя мяль, марстонь мяль, ладяма фкя мяльс самс/прамс 1. ладязь, фкя мяльса, марса (дружно); 2. <i>предлог</i> коряс <b>согласно закону</b> коень ко- ряс	допрок, овсе вемель, вемельс прамо, ладямо вемельс самс/прамс 1. вемельсэ, вейсэ, ладязь; 2. предлог коряс согласно закону коень коряс
согла'сный	1. анок (готовый действовать); 2. фкя мяльса ащи, ладяй (единомышленник) согласный звук согласнай зойф	1. анок; 2. вемельсэ аштиця, ладиця согласный звук согласной гайть
согласова'ние	ладяма, фкя мяльс сама	ладямо, вемельс само
согласо'ванно согласова'ть	ладязь, фкя мяльса ладямс	вемельсэ, ладязь ладямс
согреши'ть	сувамс пежедьс/грехс	совамс пежетьс/грехс
содержа'ние	1. кирдема, ащефтема (на-	1. кирдема; 2. трямо, трямо-
•	хождение, пребывание); 2. тряма, тряма-касфтома (иждивение); 3. смузь (суть, смысл); 4. ярмак покодемда (зарплата)	кастома; 3. смусть; 4. важодемга ярмакт, зар- плата
содержа'ть	1. трямс, трямс-касфтомс (иметь на иждивении); 2. кирдемс эсот (иметь в составе); 3. ащефтемс (держать в определённых условиях); 4. кирдемс, улемс азоркс (владеть чем-либо)	<ol> <li>трямс, трямс-кастомс;</li> <li>кирдемс, совамс, улемс;</li> <li>кирдемс, аштевтемс;</li> <li>кирдемс, улемс азорокс</li> </ol>
содрогну'ться	тарозевомс; эводемс	соракадомс, тарск меремс/ теемс; тандадомс
соедине'ние	1. поладома (продолжение); 2. марс шоряма, шовордама (смешение); 3. сотома (завязывание)	1. поладома; 2. вейсэндямо, човорямо; 3. содома, сюлмамо
соедини'ть	1. поладомс (продолжить); 2. шовордамс (смешать); 3. сотомс (завязать, привя- зать)	1. поладомс; 2. вейсэндямс, човорямс; 3. сюлмамс, со- домс

сожале'ть	KOOMHOMO	guraawa
сожале ть	каендамс	янгсемс
	тердемс, пуроптомс	тердемс, пурнамс
созда'тель	тии, арьси, аноклай	теиця, арсиця, анокстыця
созда'ть	тиемс, арьсемс, анокламс	теемс, арсемс, анокстамс
созерца'ть	ванондомс	ваномс
созида'ть	тиендемс, тиемс	тейнемс, теемс
созна'ние	1. шарьхкодема (понимание, осмысление); 2. ёжа (здравый ум)	1. чарькодема; 2. ёжо
созна'тельно	шарьхкодезь, содазь	чарькодезь, содазь
созна'тельный	1. шарьхкоди (понимаю- щий); 2. аноконди арьсеф (преднамеренный)	1. чарькодиця; 2. икелев арсезь
созна'ть	шарьхкодемс	чарькодемс
созна'ться	виденцямс	видькстамс
созре'ть	кенеремс	кенеремс
созы'в	тердема, кочкама, пуропто-	тердема, пурнамо
	ма	
со'йка	сезьган	кальсезьган
сойти'	1. валгомс (спуститься); 2. аердомс, шаштомс шири (сместиться); 3. ваткавомс, неволемс (облезть, отлу-	1. валгомс; 2. туемс, пурдамс, шаштомс; 3. ваткавомс, невелемс; 4. оламс; сойти с ума лисемс превстэ,
	питься); 4. оламс (вылинять) сойти с ума шорявомс, лисемс ёньста	човоргадомс, ормазкадомс
сок	1. ведь (напиток); 2. <i>перен</i> . потмовий (энергия)	1. ведь; 2. <i>перен</i> . потмовий
сократи'ть	<ol> <li>кирьфтамс (уменьшить);</li> <li>валхтомс (уволить)</li> </ol>	<ol> <li>киртямс, вишкалгавтомс;</li> <li>панемс</li> </ol>
сократи'ться	1. киремс (уменьшиться); 2. нюрьхкалгодомс (укоротиться)	1. киртявомс, вишкалгадомс; 2. нурькалгадомс
сокро'вище	козяши	сюпавчи
сокруша'ться	талакодкшнемс, ризносемс	мелявтомс, ризнэмс
сокруши'ть	машфтомс, тапамс	маштомс, тапамс
солда'т	солдат, аралай	ушмо, солдат
солёный	салу	салов, салтозь
соли'дный	1. кеме, таза, шумбра (крепкий, здоровый); 2. оцю	<ol> <li>кеме, шумбра;</li> <li>покш;</li> <li>сыре;</li> <li>эчке</li> </ol>

ный); 3. сире, кизу (в возрасте); 4. эчке (полный, тучный)   соли'ть   салыяфтомс   салтомс   1. мани (ясный: о погоде); 2. шинь (относящийся к солицу)   со'лице   ши   чи   цёков   олго   олгонь   салове'й   цёфкс   цёков   олго   олгонь   саломенный   шужярь   олгонь   саломенный   шужярень   олгонь   саломенный   солов'на   салдоркс   сал   сал		(большой; представитель-	
соли'ть со'лнечный         салыяфтомс 1. мани (ясный: о погоде); 2. шинь (относящийся к солнцу)         салтомс 1. маней; 2. чи, чинь           со'лнце ши солове'й цёфкс соло'ма шужярь олго соло'ма соло'ма траксонь/вазонь салу сиволь соло'нка салдоркс сал соло'нка салдоркс сал соло'нка салдоркс сал сомкну'ть 1. конемс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         сал (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         кавтолдомс, янксемс           сомнева'ться сомне'ние сомни'тельный (не состорный)         1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодемс (небесспорный)         кавтолдома, янксема викс, ачарькодевикс (небесспорный)           сон 1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)         1. удома (состояние сна); 2. аф собража'ть 1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (пумать, придумывать)         1. удома состояние сна); 2. арьсемс (пумать, придумывать)         1. удома состояние сна); 2. арьсемс (пумать, придумывать)         1. чарькодемс; 2. арсемс           сообща' марса сообще'ние 1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства свызи)         чарькодиця, содыця, парсте арсиця вейсэ арсиця вейсэ арсиця           сообщи'ть         1. куля, азондома (известие); 2. соткомавома зи)         1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сообщи'ть           сообщи'ть         1. куля, азондома (известие); 2. соткавома зи)         1. ёвтамс, пачтямс		ный); 3. сире, кизу (в возрасте); 4. эчке (полный, туч-	
со'лнечный         1. мани (ясный: о погоде); 2. шинь (относящийся к солнцу)         1. маней; 2. чи, чинь           со'лице солове'й         ши пёфкс         чи пёков           соло'ма         шужярь         олго           соло'менный         шужярень         олгонь           соло'нка         салдоркс         салдырьке           соло'нка         салдоркс         салдырьке           соло'нка         сал         сал           сомкну'ть         1. конемс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         1. конямс; 2. вейсэндямс           сомнева'ться         аф пяк кемамс, аф сембонь шарьхкодемс         кавтолдомс, янксемс           сомне'ние         кафтолдома, кафту ащема         кавтолдовтыця, акемевикс, акемевтиця; 2. асодавикс, акрыслемс           сон         1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)         1. удома; 2. он           сон         1. удома (состояние сна); 2. арьсемс (думать, придумывать)         1. чарькодемс; 2. арсемс           сообража'ть         1. шарьхкодем (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)         1. чарькодемс; 2. арсеме           сообща'         марса         чарькодиця, содыця, парсте арсиця           сообще'ние         1. куля, азондома (известие); 2			
Со'лице	соли'ть		салтомс
со'лнце солове'й пёфкс піёмс солове'й піёмс піёмс піёмс піёмс піто солома пужярь олго полонь солома пужярень салу сиволь салдырьке салдырьке салдырьке салдырьке сал сал сал сомкну'ть пяк кемамс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         1. конемс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         1. конямс; 2. вейсэндямс           сомнева'ться сомне'ние         1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)         1. кавтолдома, янксема           сон наты права пра	со'лнечный		1. маней; 2. чи, чинь
со'лнце         ши         чи           солове'й         цёккс         цёков           соло'ма         шужярь         олго           соло'менный         шужярень         олгонь           солони'на         салдоркс         салдырькс           соль         сал         сал           сомкну'ть         1. конемс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         кавтолдомс, янксемс           сомнева'ться         аф пяк кемамс, аф сембонь шарьхкодемс         кавтолдомс, янксемс           сомне'ние         кафтолдома, кафту ашема         кавтолдома, янксема           сомни'тельный         1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)         1. кавтолдовтыця, акемевикс, акемевтиця; 2. асодавикс, акемевтиця; 2. асодавикс, акемевтиця; 2. асодавикс, акемевтиця; 2. асодавикс, ачарькодевикс           сон         1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)         1. удома; 2. он           сон         1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)         1. чарькодемс; 2. арсемс           сообража'ть         1. шарьхкоди, содай, лац арьси         чарькодиця, содыця, парсте арсиця           сообща'         марса         чарькодиця, содыця, парсте арсиця           сообще'ние         1. куля, азондома (известие); 2. сюлмавома         1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома           сообщи'ть <th></th> <th></th> <th></th>			
соло'ма         шужярь         олго           солон'ный         шужярень         олгонь           солони'на         траксонь/вазонь салу сиволь салуырьке         скалонь салтозь сывель салдырьке           соль         сал         сал           сомкну'ть         1. конемс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         1. конямс; 2. вейсэндямс           сомнева'ться         аф пяк кемамс, аф сембонь шарьхкодемс         кавтолдомс, янксемс           сомне'ние         кафтолдома, кафту ащема         кавтолдома, янксема           сомни'тельный         1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)         1. кавтолдовтыщя, акемевикс, акемевтиця; 2. асодавикс, акемевтиця; 2. асодавик	со'лнце	• •	чи
соло'менный         шужярень         олгонь           солони'на         траксонь/вазонь салу сиволь         скалонь салтозь сывель           соль         сал         сал           сомкну'ть         1. конемс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         кавтолдомс, янксемс           сомнева'ться         аф пяк кемамс, аф сембонь шарьхкодемс         кавтолдома, янксема           сомне'ние         кафтолдома, кафту ащема         кавтолдома, янксема           сомни'тельный         1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)         1. кавтолдовтыця, акемещий, акемещий доверия); 2. аф пяк содаф, акемевтиця; 2. асодавикс, акемевтиця; 2. асодавик	солове'й	цёфкс	цёков
солони'на         траксонь/вазонь салу сиволь         скалонь салтозь сывель           соль         сал         сал           сомкну'ть         1. конемс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         1. конямс; 2. вейсэндямс           сомнева'ться         аф пяк кемамс, аф сембонь шарьхкодемс         кавтолдомс, янксемс           сомне'ние         кафтолдома, кафту ащема         кавтолдома, янксема           сомни'тельный         1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)         1. кавтолдовтыця, акемевикс, акемевтиця; 2. асодавикс, акемевтиця; 2. асодавикс, ачарькодевикс           сон         1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)         1. удома; 2. он           сон         1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)         1. чарькодемс; 2. арсемс           сообрази'тельный         шарьхкоди, содай, лац арьси арсиця вейсэ         чарькодиця, содыця, парсте арсиця вейсэ           сообща'         марса         чарькодиця, содыця, парсте арсиця вейсэ           сообще'ние         1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)         1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома           сообщи'ть         азомс, пачфтемс         ёвтамс, пачтямс	соло'ма	шужярь	олго
соло'нка         салдоркс         салдырьке           соль         сал         сал           сомкну'ть         1. конемс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         1. конямс; 2. вейсэндямс зах); 2. поладомс (соединить)           сомнева'ться         аф пяк кемамс, аф сембонь шарьхкодемс         кавтолдома, янксема           сомне'ние         кафтолдома, кафту ащема         кавтолдома, янксема           сомни'тельный         1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)         1. кавтолдовтыця, акемевикс, акемевтиця; 2. асодавикс, ачарькодевикс           сон         1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)         1. удома; 2. он           сон         1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)         1. чарькодемс; 2. арсемс           сообрази'тельный         шарьхкоди, содай, лац арьси         чарькодиця, содыця, парсте арсиця           сообща'         марса         чарькодиця, содыця, парсте арсиця           сообще'ние         1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)         1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома           сообщи'ть         азомс, пачфтемс         ёвтамс, пачтямс	соло'менный	шужярень	олгонь
соль         сал         сал           сомкну'ть         1. конемс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         1. конямс; 2. вейсэндямс           сомнева'ться         аф пяк кемамс, аф сембонь шарьхкодемс         кавтолдомс, янксемс           сомне'ние         кафтолдома, кафту ащема         кавтолдома, янксема           сомни'тельный         1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, яф пяк шарьхкодеви (небесспорный)         1. кавтолдовтыця, акемевикс, акемевтиця; 2. асодавикс, ачарькодевикс           сон         1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)         1. удома; 2. он (сновидение)           сообража'ть         1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)         1. чарькодемс; 2. арсемс           сообрази'тельный         шарьхкоди, содай, лац арьси ипрых коди, содыця, парсте арсиця         чарькодиця, содыця, парсте арсиця           сообща'         марса         чарькодиця, содыця, парсте арсиця           сообще'ние         1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)         1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома           сообщи'ть         азомс, пачфтемс         ёвтамс, пачтямс	солони'на	траксонь/вазонь салу сиволь	скалонь салтозь сывель
сомкну'ть         1. конемс (закрыть: о глазах); 2. поладомс (соединить)         1. конямс; 2. вейсэндямс           сомнева'ться         аф пяк кемамс, аф сембонь шарьхкодемс кафтолдома, кафту ащема         кавтолдомс, янксемс           сомне'ние         1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)         1. кавтолдовтыця, акемевикс, акемевтиця; 2. асодавикс, акемевтиця; 2. асодавикс, ачарькодевикс           сон         1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)         1. удома; 2. он           сообража'ть         1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)         1. чарькодемс; 2. арсемс           сообрази'тельный         шарьхкоди, содай, лац арьси изрькодем; 2. арсемс         чарькодиця, содыця, парсте арсиця вейсэ           сообща'         марса         чарькодиця, содыця, парсте арсиця вейсэ           сообще'ние         1. куля, азондома (известие); 2. солмавома зи)         1. ёвтамс, куля, яволявтома; 2. сюлмавома           сообщи'ть         азомс, пачфтемс         ёвтамс, пачтямс	соло'нка	салдоркс	салдырькс
сомнева'ться       аф пяк кемамс, аф сембонь шарьхкодемс       кавтолдомс, янксемс         сомне'ние       кафтолдома, кафту ащема       кавтолдома, янксема         сомни'тельный       1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)         сон       1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)       1. удома; 2. он (сновидение)         сонли'вый       нувай, нувазь ащи сообража'ть       нувай, нувазь ащи нувазя, нувсиця         сообрази'тельный       шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)       1. чарькодемс; 2. арсемс         сообща'       марса       чарькодиця, содыця, парсте арсиця вейсэ         сообще'ние       1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)       1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома         сообщи'ть       азомс, пачфтемс       ёвтамс, пачтямс			
сомнева'тьсяаф пяк кемамс, аф сембонь шарьхкодемс кафтолдома, кафту ащемакавтолдомс, янксемссомне'ниекафтолдома, кафту ащемакавтолдома, янксемасомни'тельный1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)1. кавтолдовтыця, акемевикс, акемевтиця; 2. асодавикс, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)сон1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)1. удома; 2. он (сновидение)сообража'ть1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)1. чарькодемс; 2. арсемссообща'марсачарькодиця, содыця, парсте арсицясообще'ние1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавомасообщи'тьазомс, пачфтемсёвтамс, пачтямс	сомкну'ть	зах); 2. поладомс (соеди-	1. конямс; 2. вейсэндямс
сомне'ние         парьхкодемс кафтолдома, кафту ащема         кавтолдома, янксема           сомни'тельный         1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)         1. кавтолдовтыця, акемевикс, акемевтиця; 2. асодавикс, афракодевикс (небесспорный)           сон         1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)         1. удома; 2. он (сновидение)           сообража'ть         1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)         1. чарькодемс; 2. арсемс           сообрази'тельный         шарьхкоди, содай, лац арьси арьсиця         чарькодиця, содыця, парсте арсиця вейсэ           сообще'ние         1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)         1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома           сообщи'ть         азомс, пачфтемс         ёвтамс, пачтямс			
сомни'тельный       1. аф кемафты (не внушающий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)       1. кавтолдовтыця, акемений доверия); 2. аф пяк содафикс, акемевтиця; 2. асодавикс, ачарькодевикс         сон       1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)       1. удома; 2. он         сообража'ть       1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)       1. чарькодемс; 2. арсемс         сообрази'тельный       шарьхкоди, содай, лац арьси сообща'       чарькодиця, содыця, парсте арсиця вейсэ         сообща'       марса вейсэ         сообще'ние       1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связы)       1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома         сообщи'ть       азомс, пачфтемс       ёвтамс, пачтямс		шарьхкодемс	кавтолдомс, янксемс
щий доверия); 2. аф пяк содаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)  сон 1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)  сон 1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)  сообража'ть 1. шарьхкоди, содай, лац арьси арсиця  сообща' марса 1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)  сообщи'ть азомс, пачфтемс викс, акемевтиця; 2. асодафикс, ачарькодевикс  викс, акемевтиця; 2. асодафикс, ачарькодевикс  нуказя, нувсиця  нувазя, нувсиця  1. чарькодемс; 2. арсемс  чарькодиця, содыця, парсте арсиця  вейсэ  1. куля, азондома (известие); 1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. соотмавома  зи)  сообщи'ть азомс, пачфтемс ёвтамс, пачтямс	сомне'ние	кафтолдома, кафту ащема	кавтолдома, янксема
сонДаф, аф пяк шарьхкодеви (небесспорный)викс, ачарькодевикссон1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)1. удома; 2. онсонли'выйнувай, нувазь ащинувазя, нувсицясообража'ть1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)1. чарькодемс; 2. арсемссообрази'тельныйшарьхкоди, содай, лац арьси и арсицячарькодиця, содыця, парсте арсицясообща'марсавейсэсообще'ние1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавомасообщи'тьазомс, пачфтемсёвтамс, пачтямс	сомни тельный		1. кавтолдовтыця, акеме-
(небесспорный)         сон       1. удома (состояние сна); 2. он (сновидение)       1. удома; 2. он         сонли'вый       нувай, нувазь ащи       нувазя, нувсиця         сообража'ть       1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)       1. чарькодемс; 2. арсемс         сообрази'тельный       шарьхкоди, содай, лац арьси       чарькодиця, содыця, парсте         арсиця       вейсэ         сообще'ние       1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства свяда) 3и)       1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома         сообщи'ть       азомс, пачфтемс       ёвтамс, пачтямс			
сонли'вый       нувай, нувазь ащи       нувазя, нувсиця         сообража'ть       1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)       1. чарькодемс; 2. арсемс         сообрази'тельный       шарьхкоди, содай, лац арьси       чарькодиця, содыця, парсте арсиця         сообща'       марса       вейсэ         сообще'ние       1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связы; средства связы)       1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома         сообщи'ть       азомс, пачфтемс       ёвтамс, пачтямс			викс, ачарькодевикс
сонли'выйнувай, нувай, нувазь ащинувазя, нувсицясообража'ть1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, приду- мывать)1. чарькодемс; 2. арсемссообрази'тельныйшарьхкоди, содай, лац арьсичарькодиця, содыця, парсте арсицясообща'марсавейсэсообще'ние1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства свя- зи)1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавомасообщи'тьазомс, пачфтемсёвтамс, пачтямс	сон		1. удома; 2. он
сообража'ть       1. шарьхкодемс (понимать); 2. арьсемс (думать, придумывать)       1. чарькодемс; 2. арсемс         сообрази'тельный       шарьхкоди, содай, лац арьси арсиця       чарькодиця, содыця, парсте арсиця         сообща'       марса       вейсэ         сообще'ние       1. куля, азондома (известие); 2. сюлмавома       1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома         зи)       азомс, пачфтемс       ёвтамс, пачтямс	сонли'вый		нувазя, нувсиця
сообрази'тельныймывать)чарькодиця, содыця, парсте арсицясообща'марсавейсэсообще'ние1. куля, азондома (известие);1. ёвтамо, куля, яволявтома;2. соткс (связь; средства связы)2. сюлмавомази)ёвтамс, пачтямс	сообража'ть	1. шарьхкодемс (понимать);	
сообрази'тельныйшарьхкоди, содай, лац арьси нарсицячарькодиця, содыця, парсте арсицясообща'марсавейсэсообще'ние1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома зи)сообщи'тьазомс, пачфтемсёвтамс, пачтямс		2. арьсемс (думать, приду-	
сообща'марсаарсицясообще'ние1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома 3и)сообщи'тьазомс, пачфтемсёвтамс, пачтямс		мывать)	
сообща'марсавейсэсообще'ние1. куля, азондома (известие); 2. соткс (связь; средства связи)1. ёвтамо, куля, яволявтома; 2. сюлмавома зи)сообщи'тьазомс, пачфтемсёвтамс, пачтямс	сообрази'тельный	шарьхкоди, содай, лац арьси	
2. соткс (связь; средства свя- зи) сообщи'ть азомс, пачфтемс ёвтамс, пачтямс	сообща'	марса	•
зи) <b>сообщи'ть</b> азомс, пачфтемс ёвтамс, пачтямс	сообще'ние	1. куля, азондома (известие);	1. ёвтамо, куля, яволявтома;
, 1			2. сюлмавома
сооруди'ть тиемс, путомс, стяфтомс теемс, путомс, стявтомс	сообщи'ть	азомс, пачфтемс	ёвтамс, пачтямс
	сооруди'ть	тиемс, путомс, стяфтомс	теемс, путомс, стявтомс

соотве'тствие	коряс ащема, ладяма	коряс аштема, вейкетьксчи, ладямо
соотве'тствовать	ащемс коряс	аштемс коряс
соотноше'ние	мъзяронь-мъзяронь улема	зяронь-зяронь улема
сопе'рник	пяльксты, каршек ащи	пелькстыця, каршо аштиця
сопе'рничать	пялькстомс, каршек ащемс	пелькстамс, каршо аштемс
сопе'рничество	пялькстома, каршек ащема	пелькстамо, каршо аштема
сопе'ть	мъзнамс	носкомс
сопс тв	нолга	нолго
сопля'к	нолготула, нолгопарь	нолготуло, нолгопарь, нол-
COIIJIA K	нолготула, нолгопарв	•
соприкаса'ться	1. токсемс, серцек ащемс	гарь 1. сэрцек/маласо/ёжосо аш-
соприкаса ться	(касаться друг друга); 2. ва-	темс; 2. васолемс, васо-
	седькшнемс (сталкиваться)	декшнемс
соприкосну'ться	васедемс, васьфтевомс	васодемс, вастовомс
сопроводи'ть	първажамс	ильтямс
сопроводи тв сопротивля ться	каршек ащемс/молемс	каршо молемс
сопротивля твем	1. марса/ваксса, мархта мо-	1. мельга/вакссо/марто мо-
cony icibobaib	лемс (сопровождать);	лемс; 2. книжн. улемс пинг-
	2. <i>книжн</i> . улемс/эвондамс	стэ
	тяка пингть/ёткть (происхо-	C13
	дить одновременно)	
соразме'рно	арьсефста, уликсонь коряс	уличинь коряс
соразме рно сора'тник	пяк пара/пяк цебярь ялга	пек паро ялга
сора тик	1. сяземс (оторвать); 2. лот-	1. сеземс; 2. лоткавтомс;
сорва тв	кафтомс (остановить дейст-	3. <i>перен</i> . норгомс, манямс
	вие); 3. перен. норгомс	сорвать зло ютавтомс кеж
	(взять, получить) сорвать	COPBATE SHO ROTABTOME REM
	зло ётафтомс кяж	
сорва'ться	1. мянемс, прамс (оторвать-	1. менемс, прамс; 2. орго-
сорва твел	ся, упасть); 2. ворьгодемс,	демс, менемс, сезевемс;
	мянемс (рывком отделить-	3. <i>разг</i> . а лисемс, сезевемс
	ся); 3. <i>разг</i> . аф лисемс, аф	5. pase. a specime, eesebeme
	удаламс, сязевомс (не полу-	
	читься, не состояться)	
соревнова'ться	пялькстомс	пелькстамс
соревнова твел	сорыяфнемс сорить день-	сорямс сорить деньгами
cohu in	гами ётафнемс лама ярмак	ютавтнемс ламо ярмак
со'рный	сору; тишю/тиши	сорной, тикшев
сорня'к	тише/сортише	тикше
сории к	тише, сортише	THRILL

со'рок	нильгемонь	ниленьгемень
соро'ка	сязьган	сезьган
соро'чка	1. панар (мужская рубашка); 2. алга панар (женское нижнее бельё)	1. панар; 2. алга панар
соса'ть	1. потямс (кормиться грудью; кормиться из соски; вытягивать кровь: о насекомых); 2. шокшемс (держать во рту, разминать губами/языком); 3. безл. ускомс, сярядемс (тянуть: о боли)	1. потямс; 2. потсемс; 3. <i>безл</i> . сэредемс, ускомс нурьгатомс
сосе'д	шабра	шабра
со'ска	<b>RTOI</b>	поте
соскочи'ть	1. комотемс (спрыгнуть, встать); 2. прамс, мянемс (отделившись, свалиться)	1. кирнявтомс; 2. менемс, прамс
соску'читься	1. тошнандамс (быть в ску- ке); 2. лажадомс (жаждать встречи)	1. аштемс тошнасо; тошна саимим/муимим; 2. тошна-ямс, тошнакадомс
сосла'ться	азомс/няфтемс туфталкс	невтемс
сосна'	пиче	пиче
сосня'к	пиченал	пичепуло, пичеконя
сосредото'чить	1. пуроптомс марса (собрать	1. пурнамс вейсэ/вейке тар-
	в одном месте); 2. кочкамс,	кас; 2. кеместэ ар-
	путомс (собрать, напрячь, направить: о мыслях, чувствах, силе)	семс/ваномс, пурнамс, путомс
сосредото'читься	1. пуромомс (собраться в одном месте); 2. кочкавомс, путовомс (собраться, напрячься, напрячься, напрячься, чувствах, силе); 3. тумс прянек, шарфтомс инь оцю мяль (погрузиться полностью в работу); 4. арьсезь ваномс, кулхцондомс, лувомс (внимательно смотреть, слушать, читать)	1. пурнавомс; 2. путомс, пурнамс; 3. туемс прянек; 4. парсте/кеместэ арсемс/ваномс/ловномс
состави'тель	кочкай, пуропты	кочкиця-пурныця

соста'вить	1. путомс малацек (поставить рядом); 2. валхтомс, путомс алу поладомс (переставить сверху вниз); 3. кочкамс, пуроптомс (образовать, сформировать); 4. кочкамс (собрать, приобрести, создать)	1. ладямс/шаштомс вейс, путомс малацек; 2. валтомс, валгстомс, путомс алов; 3. кочкамс, пурнамс; 4. пурнамс, кочкамс, таштамс
соста'риться	сиредемс	сыредемс
состоя'ние	1. шумбраши, прянь маряма (самочувствие, здоровье); 2. тевонь молема (положение дел); 3. парши (капитал) в состоянии ули кода, тиеви; не в состоянии аш кода, аф тиеви	1. ёжо, прянь марямо, шумбрачи; 2. тевень молема; 3. парочи в состоянии ули кода, тееви; не в состоянии а кода, а тееви
состоя'тельный	1. козя (богатый); 2. виде (обоснованный)	1. сюпав, козя; 2. виде
состоя'ть	1. ащемс (иметь в составе, иметь своим содержанием; являться частью); 2. улемс (быть в определённом положении: общественном, семейном и т.п.) состоять в браке улемс ърьвяяф/улемс ърьвакс туф	1. аштемс; 2. улемс состоять в браке улемс урьвакстозь/улемс мирдень кедьсэ
сострада'ние	ужяляма	седеймарямо, жальксчи
сосу д	1. кядьге (посуда, хозяйственная утварь); 2. <i>анатом</i> . сан	1. кедьге; 2. <i>анатом</i> . сан
сосу'лька	эйсюра	эйсюро
со'тня	сяда	сядо
сотрясе'ние	тарфтома, тарома, шерьфте- ма	сорновтома
сотрясти'	тарфтомс, шерьфтемс	сорновтомс
со'ты	кярязт	керязт
соуча'стие	марса тиема	вейсэ теема
соуча'стник	марса тии	вейсэ теиця
coxa'	сока	сока

со'хнуть	1. коськомс (становиться сухим, мелеть); 3. пужемс, коськомс (вянуть); 2. <i>перен., разг.</i> коськомс, соламс (худеть, страдать)	1. коськемс; 2. коськемс, пужомс; 3. <i>перен.</i> , <i>разг</i> .берякадомс, коськемс, майсемс
сохрани'ть сочини'ть	ванфтомс 1. сёрмадомс, арьсемс (на- писать); 2. ладямс, арьсемс (придумать)	ванстомс 1. сёрмадомс, арсемс; ла- дямс, поладомс ( <i>о муз. про-</i> <i>изв.</i> ); 2. арсемс, ладямс
сочи'ться со'чный	кольгомс, шудемс 1. ведю, соку, танцти (с обилием сока); 2. топодьста, мазы (насыщенный, яркий); 3. перен. козя, мазы (богатый, выразительный); 4. перен. кайги, ару, мазы (звучный, чистый, красивый)	кольгемс, чудемс 1. ведев; тантей; 2. мазый, сельмс каявиця; 3. перен. сюпав, мазый; 4. перен. гайтев, гайгиця, ванькс, мазый
сочу вствовать	ризнамс киньге мархта	ризнэмс
спасе'ние	аралама	идема
спасти'	идемс, араламс	идемс
спать	1. удомс (быть в состоянии сна); 2. <i>перен</i> . ну- вамс/нувсемс (дремать, без- действовать)	1. удомс; 2. нувсемс, удомс
спе'лый	кенерьф	кенерезь
спе'реди	ингольде	икеле, икельде
спесь	прянь няема	каштанчи, верьга прянь кандома
<b>спеть</b> 1	кенеремс (созревать)	кенеремс
спеть <sup>2</sup>	морамс (пропеть)	морамс
спеши'ть	1. кенордамс, эряскодомс	1. капшамс, эрязкалемс;
	(торопиться); 2. молемс инголи (идти вперёд: о часах)	2. капшамс, молемс икелев
спе'шиться	валгомс алаша лангста	валгомс алашасто/алаша лангсто
спили'ть	керомс	керямс
спина'	копорь, каряз гнуть спину стакаста покодемс	копорь, кутьмере, каряз гнуть спину карязт мен- дямс, стакасто важодемс
спинно'й	копорень, карязонь спинной хребет каряз	копорень, кутьмерень, карязонь <b>спинной хребет</b> каряз

списа'ть	1. сёрмадомс лияста (переписать; выдать за своё); 2. ёрдамс, лувомс аф эрявикс (отбросить, счесть негодным)	1. сёрмадомс лиянь лангсто; 2. ёртомс, ловомс аэрявиксэкс
спи'чка	сардоня	сардыне
сплав1	валф, шяняфкс (соединение металлов)	валовкс, солавкс
сплав <sup>2</sup>	ведьге панема (отправление вплавь)	ведьга панема
спла'вить <sup>1</sup>	валоме, шяняфтоме (подвергнуть плавке)	валомс, солавтомс
спла'вить <sup>2</sup>	ведьге панемс (отправить водным путём)	ведьга панемс
спла <b>'</b> вить <sup>3</sup>	абазламс (избавиться)	миемс, максомс
спле'тничать	васькафнемс, кяльготнемс,	салава кортамс, манчемс,
	шовамс кяль	човсемс кель, буторямс
сплоти'ть	1. спец. кемокстамс, ладямс	1. <i>спец</i> . кемекстамс; 2. <i>пе</i> -
	(скрепить, соединить); 2. пе-	рен. малавгавтомс, теемс ял-
	рен. маласькофтомс, тиемс ялгакс (сдружить)	гакс
сплю'щиться	лапшкодомс, тапавомс	лапужкадомс, лепштявомс
споко'йно	1. нареч. сетьмоста (тихо, в	1. нареч. сэтьместэ, састо;
	состоянии покоя); 2. нареч.	2. нареч. сэтьместэ, каштмо-
	сятявста (покорно, молча,	лезь, чатьмонезь;
	смирно); 3. <i>прил.</i> , <i>кс</i> сетьме,	3. прил., кс сэтьме, каштмо-
	кашт аф моли (покорный,	лиця, чатьмониця
	молчаливый, смирный)	1 2
споко'йный	1. сетьме (тихий, находя-	1. сэтьме; 2. сэтьме, каш-
	щийся в состоянии покоя); 2. сятяв (кроткий, покорный,	тмолиця, чатьмониця Спо- койной ночи! Паро удома!
	смирный) Спокойной ночи!	койной почи: Паро удома:
	Пара/танцти удома!	
сползти'	1. валгомс кужелдозь/	1. валгомс кирякстозь;
	курякстозь (спуститься	2. новолемс, шаштовомс,
	ползком); 2. шаштомс, ново-	прамс; 3. перен. туемс алов-
	лемс (сдвинуться, сместить-	пандт
	ся); 3. перен. тумс алупандт	
	(скатиться, опуститься, от-	

стать от передового)

оно посиміти	OPERATIONS	ÖDDOHHOMO
сполосну'ть	оргалдомс	ёрвалдомс
спор	пялькстома, сялондома спо-	пелькстамо <b>спору нет</b> кор- тамскак а мезть
спо'рить	ру нет аш месть корхтамска пялькстомс, сялондомс	пелькстамс
спо рить	тевса ки каким способом	
CHO COO		лув, ки каким способом ко-
спосо'бность	кода маштомаши, шачфши	да маштома, маштомачи, кол-
CHOCO OHOCIB	маштомаши, шачфши	чи, ёрокчи
спосо'бствовать	лездомс	лездамс
споткну'ться	пупордамс/пъчкордамс	пупордямс
споткну ться	фатямс, шарьхкодемс	фатямс, чарькодемс
справедли'во	видеста	видестэ
справедли во	види шире (справа: нахо-	вить ёно/пеле; вить ён-
спра ва	диться), види ширде (справа:	до/пельде; вить ёнга/пельга
	подойти); види ширева	do nesible, birib em a nesibra
	(справа: обойти, пройти)	
справедли'вость	видеши	видечи
справедли'вый	<ol> <li>виде (правильный);</li> <li>ви-</li> </ol>	1. виде; 2. видестэ арси-
onpubogon ban	деста арьси, видеста тии	ця/теиця
	(беспристрастный)	7.0 - 0.1.7.1
спра'виться	1. кизефтемс, куляксамс	1. кевкстемс, ваномс; 2. те-
1	(спросить, посмотреть, осве-	емс; изнямс
	домиться); 2. тиемс; сясь-	,
	комс (суметь сделать; побе-	
	дить)	
спрос	1. вешфкс, анама, эняльдема	1. вешевкс, вешема, кевк-
	(просьба, потребность, нуж-	стема, энялдома; 2. кевксте-
	да); 2. кизефкс (требование,	ма, вешевкс, вешема без
	ответственность) без спроса	спроса апак кевксте
	апак кизефтть	
спроси'ть	1. кизефтемс (задать во-	1. кевкстемс; 2. вешемс;
	прос); 2. анамс, вешемс (по-	3. перен. кевкстемс, вешемс
	просить); 3. перен. кизеф-	
	темс (потребовать отчё-	
	та/ответа)	
спряга'ть	полафнемс	полавтнемс
спря'тать	кяшемс, пърдамс	кекшемс, урядамс
спря'таться	кяшемс эсь пря	кекшемс
спуск	1. валгома (перемещение	1. валгома; 2. валгома тарка;
	сверху вниз); 2. алупанда	3. нолдамо; 4. полигр. ютко

	каются); 3. нолдама (крючок в огнестрельном оружии);	
	4. <i>полигр</i> . ётка, ёшма (пробел)	
спусти'ть	1. валхтомс (переместить сверху вниз); 2. кучемс, максомс (переслать, отправить нижестоящим); 3. нолдамс, юксомс (освободить от привязи); 4. нолдамс, шудефтемс (слить: о жидкости); 5. нолдамс, кирьфтамс (снизить уровень); 6. лафчептемс (дать послабление); 7. прост. максомс, мимс, пърьведямс (сбыть)	1. валгстомс, валтомс; 2. кармавтомс, максомс; 3. нолдамс; 4. нолдамс, чу- девтемс; 5. нолдамс; 6. лавшомгавтомс, нолдамс; 7. <i>прост.</i> максомс, миемс
спусти'ться	валгомс см. спустить	валгомс <i>см.</i> спустить
спустя' предлог с	меле, ётазь <b>спустя год</b> кизо-	мейле, ютазь <b>спустя год</b> ие-
вин. п.	да меле/киза ётазь	де мейле/иень ютазь
спу'тник	1. моли ялга (попутчик); 2. спутник (небесное тело, космический аппарат)	1. ялга; 2. спутник
сража'ться	тюремс	тюремс
срази'ть	1. шавомс, машфтомс (убить); 2. <i>перен</i> . керомс, седи сязьфтемс (сильно огорчить)	1. маштомс, чавомс; 2. <i>перен</i> . правтомс, седей сеземс
среда' <sup>1</sup>	перьфпяль (окружающий мир)	пертьпелькс
среда' <sup>2</sup>	вержи (день недели)	куншкачи, середа
среди'	1. ёткса (в числе/в среде других) <b>среди людей</b> ломань ёткса; 2. кучкаса (внутри, в центре какого-н. пространства) <b>среди ночи</b> вень кучкать	1. ютксо <b>среди людей</b> ломань ютксо; 2. куншкасо, куншкава <b>среди ночи</b> вень куншкава
сре'дний	1. кучка, кучкань (находящийся в середине); 2. кучкава явозь (полученный деле-	1. куншкань; 2. куншкава явозь; 3. <i>перен</i> . аволь пек вадря

(место, по которому спус-

сре'зать	нием общей суммы на количество составляющих); 3. перен. аф кодама, аф пяк цебярь (посредственный) 1. керомс (обрезать); 2. кирьфтамс (сократить); 3. лоткафтомс корхтамда (прервать)	<ol> <li>керямс;</li> <li>киртямс;</li> <li>лоткавтомс</li> </ol>
ссо'риться	сялондомс, сялонкшнемс	сёвномс
ста'вить	путнемс	путнемс
стан 1	ронга (туловище)	рунго, сэрь-келе, сэрь-рунго
стан 2	стан (лагерь, место стоянки;	стан
	воюющая сторона)	
старе'ть стари'к	сиредемс, сиредькшнемс	сыредемс
стари к ста'рость	атя сиреши под старость/на	атя, сыре атя сыречи, сыре пинге <b>по</b> д
CIA POCIS	старости лет сиредемпяли	старость/на старости лет сыречи малав/сыредема пелев
стару'ха	баба	баба, сыре баба
ста'рший	1. сяда оцю/сире/кизу (более ранний по возрасту); 2. оцюня, азор (старший, вышестоящий)	1. покш, сыре; 2. покш, прявт, азор
ста'рый	1. сире (пожилой); 2. ташта (поношенный); 3. аф эрявикс (негодный); 4. кунардонь (старинный); 5. тяда ингольдень (прежний) старый год ётай/сире киза	1. сыре; 2. ташто; 3. а эрявикс; 4. кезэрень, седикелень; 5. икелень, ташто <b>старый год</b> ютазь/ташто ие
<b>стать</b> <sup>1</sup> глаг.	1. стямс (подняться, принять вертикальное положение); 2. арамс; кармамс (расположиться; быть назначенным/избранным); 3. ушедомс (начать); 4. лоткамс (остановиться) во что бы то ни стало мезе тяза уле; сембе сяка	1. стямс; 2. арамс; кармамс; 3. ушодомс; 4. лоткамс во что бы то ни стало мезе илязо уле; ялатеке
<b>стать</b> <sup>2</sup> сущ.	ронга, ронга-понда (тело- сложение)	рунго, сэрь-рунго, сэрь-келе

сте'бель нелькс нелькс стекло' клянцек сулика стекля'нный кляниеконь суликань

стеко'льный клянцеконь тиема суликань теема

стеко'льшик 1. клянцеконь тии (работник 1. суликань теиця; 2. валь-

ни/клянцеконь путы (встав-

стекольной промышленномань/суликань путыця сти); 2. вальмянь пет-

ляюший стёкла)

стели'ть анамс анамс

сте'льный: стельвазу: вазу скал/тракс

вазов: вазов скал ная корова

стемне'ть шоподемс, шобдалгодомс, чопотемс, сундерьгадомс сюнерьгодомс

стере'ть 1. нардамс (вытереть; уда-1. нардамс, нардтнемс; лить начертанное); 2. шо-2. човамс: 3. ёзамс

> вамс (измельчить трением); 3. норгсемс, шовамс (повре-

дить трением)

стере'чь ванфтомс, араламс ванстомс стеса'ть лаксемс лаксемс стесни тельный визди виздиця

стесня ться виздемс виздемс стечь шудезь кочкавомс чудемс

стира'ть<sup>1</sup> 1. нарнемс (вытирать; уда-1. нардтнемс; 2. ёзамс

> лять начертанное); 2. норгсемс, шовсемс (повреждать

> > трением)

стира'ть 2 муськомс (мыть) муськемс

сти'снуть: стиссускомс: сускомс пейхть сускомс: сускомс пейть

нуть зубы

сти'хнуть лоткамс, сетьмомс, ацендемс лоткамс, сэтьмелгадомс, ой-

ацамс, ацнемс стлать ацамс, ацсемс

сто сяда сядо

стог капа, кштим капа, штеме сто'имость питне питне

сто'ить 1. мъзярос стямс, ускомс

1. зярос стямс, зяро питнесь; питне (во сколько/в какую 2. эряви, сави, ули мезень сумму встать); 2. эряви, сакисэ; 3. безл. эряви; 4. безл. в

кемоши, нардеши  1. моркш, шра (предмет мебели); 2. ярхцампяль (питание); 3. стол (учреждение соцбыта) палмань позвоночный столб каряз  1. эрьхтемс/эрьхтевомс (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт)	, нардев чи, нардечи вор, столь; 2. ярсамо- 3. столь ань <b>позвоночный</b> б каряз кевемс, эртевемс; содемс, вастовомс;
дат, эстокиге не стоит аш мезенкса (в ответ на слова благодарности); аф эряви (не нужно, не желательно) кеме, нарде кемоши, нардеши 1. моркш, шра (предмет мебели); 2. ярхцампяль (питание); 3. стол (учреждение соцбыта) палмань позвоночный столб каряз столб (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурн	чи, нардечи вор, столь; 2. ярсамо- 3. столь ань позвоночный б каряз кевемс, эртевемс;
мезенкса (в ответ на слова благодарности); аф эряви (не нужно, не желательно) кеме, нарде кемоши, нардеши 1. моркш, шра (предмет мебели); 2. ярхцампяль (питание); 3. стол (учреждение соцбыта) палмань позвоночный столб каряз столб (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурны кемемение кемемение кемемение кемемение кемемение соцбыта) палм столб каряз столб каряз столб (удариться друг о друга); 2. вас (удариться друг о друга); 2. вас васефтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс	чи, нардечи вор, столь; 2. ярсамо- 3. столь ань позвоночный б каряз кевемс, эртевемс;
благодарности); аф эряви (не нужно, не желательно) кеме, нарде кемоши, нардеши 1. моркш, шра (предмет мебели); 2. ярхцампяль (питание); 3. стол (учреждение соцбыта) палмань позвоночный столб каряз столб (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурн	чи, нардечи вор, столь; 2. ярсамо- 3. столь ань позвоночный б каряз кевемс, эртевемс;
нужно, не желательно) кеме, нарде кеме, нарде кемоши, нардеши 1. моркш, шра (предмет мебели); 2. ярхцампяль (питание); 3. стол (учреждение соцбыта) палмань позвоночный столб каряз 1. эрьхтемс/эрьхтевомс (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс	чи, нардечи вор, столь; 2. ярсамо- 3. столь ань позвоночный б каряз кевемс, эртевемс;
кеме, нарде кемоши, нардеши  1. моркш, шра (предмет мебели); 2. ярхцампяль (питание); 3. стол (учреждение соцбыта) палмань позвоночный столб каряз  1. эрьхтемс/эрьхтевомс (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс	чи, нардечи вор, столь; 2. ярсамо- 3. столь ань позвоночный б каряз кевемс, эртевемс;
кемоши, нардеши  1. моркш, шра (предмет мебели); 2. ярхцампяль (питание); 3. стол (учреждение соцбыта) палмань позвоночный столб каряз  1. эрьхтемс/эрьхтевомс (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс	чи, нардечи вор, столь; 2. ярсамо- 3. столь ань позвоночный б каряз кевемс, эртевемс;
1. моркш, шра (предмет мебели); 2. ярхцампяль (питание); 3. стол (учреждение соцбыта) палмань позвоночный палм столб каряз 1. эрьхтемс/эрьхтевомс (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурн.	вор, столь; 2. ярсамо- 3. столь ань позвоночный б каряз кевемс, эртевемс;
бели); 2. ярхцампяль (питание); 3. стол (учреждение соцбыта) палмань позвоночный палм столб каряз столб (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурн.	3. столь  ань позвоночный б каряз кевемс, эртевемс;
ние); 3. стол (учреждение соцбыта) палмань позвоночный палм столб каряз стол (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурн	ань позвоночный б каряз кевемс, эртевемс;
соцбыта) палмань позвоночный палм столб каряз столб 1. эрьхтемс/эрьхтевомс 1. эш (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурн	б каряз кевемс, эртевемс;
палмань позвоночный палм столб каряз столб (удариться друг о друга); 2. васедемс/васьфтемс (встретиться); 3. мумс, васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурн.	б каряз кевемс, эртевемс;
столб каряз         столб           1. эрьхтемс/эрьхтевомс         1. эш           (удариться друг о друга);         2. вас           2. васедемс/васьфтемс         3. му           (встретиться); 3. мумс,         сёлга           васьфтемс (обнаружить);         4. разг. сялгадомс (вступить           в конфликт)         пурн           пуромомс         пурн	б каряз кевемс, эртевемс;
1. эрьхтемс/эрьхтевомс       1. эш         (удариться друг о друга);       2. вас         2. васедемс/васьфтемс       3. му         (встретиться);       3. мумс,         васьфтемс (обнаружить);       4. разг. сялгадомс (вступить         в конфликт)       пурн         пуромомс       пурн	кевемс, эртевемс;
(удариться друг о друга);       2. васе         2. васедемс/васьфтемс       3. му         (встретиться); 3. мумс,       сёлга         васьфтемс (обнаружить);       4. разг. сялгадомс (вступить         в конфликт)       пурна         пуромомс       пурна	
2. васедемс/васьфтемс       3. му         (встретиться); 3. мумс,       сёлга         васьфтемс (обнаружить);       4. разг. сялгадомс (вступить         в конфликт)       пурн.         пуромомс       пурн.	
(встретиться); 3. мумс, сёлга васьфтемс (обнаружить); 4. разг. сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурн	
васьфтемс (обнаружить); 4. <i>разг</i> . сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурн	емс, вастомс; 4. разг.
4. <i>разг</i> . сялгадомс (вступить в конфликт) пуромомс пурн	домс
в конфликт) пуромомс пурн	
пуромомс пурн	
	авомс, пуромомс
i biinpa, cbiinpa	
куфцема кувсе	=
куфцемс кувсе	
	гелапа идти по стопам
	мс/туемс сонзэ киява
сонь киганза	Ž
стопа, стихонь размер (раз-	ı
мер стиха)	
мар (куча) мар	
ваны ванст	крист
ваномс, ванфтомс ванов	мс, ванстомс
	ёнкс, пеле; 2. мастор,
	3. васоло тарка лице-
	сторона паролкс; моё

сто'йкий сто'йкость стол

столб

столкну'ться

столпи'ться сто'лько стон стона'ть стопа' 1

стопа' 2

стопа' <sup>3</sup> сто'рож сторожи'ть сторона'

	тор (земля, страна); 3. ичко-	весь
	зе васта (отдаление) лице-	
	вая сторона шамапяль; моё	
	дело сторона тя аф монь	
	тевсь	
сторони'ться	1. аеркшнемс, аердомс (от-	1. арамс/шаштомс ве ёнов;
croponn iben	ходить в сторону); 2. перен.	<ol> <li>араме/ наштоме ве спов,</li> <li>перен. орголемс</li> </ol>
	ворьгодькшнемс (избегать)	2. nopem opronome
сторо'нник	ширень кирди, ширезт арай	киньгак ёно/пеле аштиця;
viopo mini	mipons mpan, miposi upun	ёнксонь кирдиця
стоскова'ться	лажадомс	тошнакадомс, мель молемс
сто'чный	1. ърдаз мархта шуди (сте-	1. чудиця; 2. рудазов ведень
*10 1112111	кающий); 2. ърдазу/аф эря-	г. тудици, 2. рудшоев веденв
	викс ведень (грязный)	
стоя'нка	лоткама васта, ащема васта	лоткамо тарка
стоя'ть	1. ащемс стяда (находиться в	1. аштемс стядо; 2. аштемс
	вертикальном положении);	тевтеме; 3. аштемс кисэ;
	2. ащемс тевфтома (бездей-	4. ванстовомс; 5. аштемс,
	ствовать); 3. ащемс ин-	улемс
	кса/кирдемс шире (защи-	•
	щать); 4. ванфтовомс (со-	
	храняться) 5. ащемс, улемс	
	(находиться)	
стоя'чий	1. стяда ащи (вертикаль-	1. стядо аштиця; 2. аштиця,
	ный); 2. аф шуди (не про-	ачудиця
	точный)	
страда'ние $cp$ .	ризф, сярядьф	ризкс, сэредькс, майсема,
		пиштема
страда'ть	1. ризнамс, сярядемс (испы-	1. ризнэмс, майсемс, пиш-
	тывать страдание); 2. улемс	темс, сэредемс; 2. сэредемс;
	урмав, сярядемс (болеть);	3. улемс асатыкс марто
	3. улемс афсатыкс мархта	
	(быть с недостатками)	
страж	ваны, ванфты, аралай	ванстыця
стра'жа	оружия мархта аралай	оружия марто ванстыця
страна'	1. мастор, страна (государ-	1. мастор; 2. ён, ёнкс
	ство); 2. шире (местность)	
	страны света масторть	
	пяльксонза	

какой-либо линии); 2. мас- дело сторона те а монь те-

стра'нствовать	якамс-шяямс (путешествовать); 2. сидеста полафнемс эряма вастцень (менять место пребывания)	1. эрьва кува яксемс; 2. сеедьстэ полавтнемс эрямо тарка
стра'стно	пяк, вииста, кемоста, псиста	пек, виевстэ, кеместэ, пси- стэ
стра'стный	1. вии, седиень токай (сильный); 2. прянь путы, кодамовок тевонь кельги (крайне увлекающийся); 3. пси (чувтвенный)	1. виев; 2. мелень путыця, покш мельсэ теиця; 3. пси
страсть 1	вии/пяк оцю кельгома (сильное чувство/влечение)	пек виев/пси/ вечкема
страсть <sup>2</sup>	пелема (боязнь)	пелема
страх	пелема, пелькс	пелема, пелькс
страши'ться	пелемс	пелемс
стра'шно	пелькс	пелькс, тандавкс
стра'шный	1. пелькс (вызывающий чувство страха); 2. кальдяв, афмазы (некрасивый); 3. вии (сильный)	1. пелькс, тандавтыця; 2. берянь, а мазый; 3. виев
стрекоза'	салмоксонь салай	салмуксонь салы
стрела'	нал	нал
стрело'к	ляци, ляценди	ледниця
стрельба'	ляцема, ляцендема	леднема
стреля'ть	ляцендемс	леднемс
стремгла'в	пильгонь-прянь синдезь	прянь-полдань синдезь
стреми'тельный	вии, вишкста лии/сай/касы	пек бойка/эряза/виев
стреми'ться	арьсемс, кирдемс мяль	бажамс
стремле'ние	арьсема, мяль	бажамо
стриж	пъзьгата	пизьгата
стри'женый	нараф	наразь
стричь	нарамс	нарамс
стри'чься	нарафнемс пря; на-	нарамс/наравтомс/ наравт-
	рамс/нарсемс пря	немс пря
строга'ть	инзедемс	инзэдемс, лаксемс
стро'гий	1. вешфксу (требовательный); 2. кяжи (суровый); 3. аф полафневи (точный);	<ol> <li>вешиця;</li> <li>кежей;</li> <li>кеме,</li> <li>аполавтневиця;</li> <li>виде;</li> <li>паро, вадря</li> </ol>

	4. виде (правильный, не до- пускающий вольностей в поведении); 5. пара, илань коряс (отвечающий вкусу: об одежде)	
стро'ить	1. петемс, тиемс, путомс (создавать, сооружать); 2. арьсемс (мысленно создавать); 3. ладямс, кочкамс (организовывать); 4. тиендемс (делать)	1. вачкамс, путомс, теемс; 2. арсемс; 3. ладямс, коч-камс; 4. тейнемс
стро'йный	1. виде, кичкорфтома (правильно расположенный); 2. виде ронга (хорошего телосложения); 3. лац кайги, лац ладяф (гармоничный: о звуке); 4. парста/лац тиф/сёрмадф/арьсеф (хорошо составленный/продуманный)	1. виде; 2. виде/ёлганя рунго/сэрь-келе; 3. мазыйстэ гайгиця; 4. парсте/вадрясто теезь/сёрмадозь/арсезь
стропти'вый	аф кулхцонды, прянь кельги, аф корхтави, аф лястяви	акунсольця, каршо теиця
стро'чка	1. стафкс (шов); 2. китькс (строка)	1. ставкс; 2. кикс
стру'жка	инзедькс, инзедькст, лак- сефкс, лаксефкст	инзэдевкс, инзэдькс, ин- зэдькст, лаксевкс, лаксевкст
струи'ться	1. шудемс (течь); 2. кача- домс, лисемс, молемс (ды- миться, распространяться)	1. чудемс; 2. качадомс, лисемс, молемс
стру'сить	эводемс, пелезевомс, танда- домс	пелезевемс, тандадомс
стручо'к	куфтол	кувтёл
струя'	1. ведень ляцема, ляцезь шу-	1. ведень чудема; 2. коштонь
	дема (узкий поток жидкости, воздуха, газа); 2. кожфонь уфама (поток воздуха); 3. перен. од вий/ванф (новый подход/веяние)	пувамо; 3. <i>перен</i> . од вий/вановт
стря'пать	пидемс-панемс	пидемс-панемс
стряпня'	пидема-панема	пидема-панема

стряхну'ть	шукадемс	чукадемс
студи'ть	кельмофнемс, кельмофтемс	кельмевтнемс
сту'жа	кельме, тарькс, якшама	пек якшамо, тарькс
стук	калтадема/калтыема, чако-	калтадема/калтаямо, вач-
v	дема/чакиема, эрьхте-	кодькс, вачкодема/вачкоема
	ма/эрьхнема	,, ,
сту'кнуть	1. калтадемс, чакодемс,	1. вачкодемс, калтадемс, эр-
	эрьхтемс (ударить); 2. топо-	темс; 2. топодемс
	демс (исполниться)	
сту'кнуться	калтадевомс, чакоде-	вачкодевемс, эртевемс, кал-
•	вомс/чакодемс, токавомс	тадевемс
сту'па	шовар	човар
ступе'нь	шалгам	чалгамо
ступи'ть	аськолдамс, шятямс	чалгамс, эскельдямс
ступня'	пильгелапа	пильгелапа
стуча'ть	калтыемс, чакамс/чакиемс	вачкоемс, калтаямс
стыд	визькс, виздема	визькс, виздема
стыди'ть	сюцемс, визделгофнемс	визделгавтнемс
стыди'ться	виздемс	виздемс
стыдли'вый	визди	виздиця
сты'дно	визькс, визьксшама	визькс, визьксчама
сты'нуть (стыть)	1. кельмомс, кельмосемс	1. кельмемс, кельмсемс;
	(охлаждаться); 2. паломс,	2. паломс, тарькстамс
	кельмомс, тарькстомс, эйн-	
	дамс (мёрзнуть, коченеть)	
сты'чка	1. върьгятема, тюрема (не-	1. тюрема; 2. пелькстамо,
	большое противостояние,	сёвнома
	бой); 2. пялькстома, сялон-	
. 1	дома (ссора)	
стяну'ть 1	1. карксамс, тангодста со-	1. сюлмамс, карксамс;
	томс (туго свя-	2. пурнамс; 3. содомс, сюл-
	зать/перевязать);	мамс, вейсэндямс
	2. пуроптомс (собрать);	
	3. сотомс, поладомс (соеди-	
. 2	нить)	1
стяну'ть <sup>2</sup>	1. каяфтомс, ускомс лангста	1. каявтомс, ускомс;
	(снять, скинуть, сбросить);	2. разг. саламс
av66alra	2. <i>разг</i> . саламс (украсть) ёткши	waranawa aybyra
суббо'та сугли'нистый	*	шлямочи, субута сёвонь марто, сёвонев
сугли нистыи	сёвонь мархта, сёвоню	ссвонь марто, ссвонев

сугли'нок сёвоню мода сёвонев мода

сугро'б ловмар/ловфаль ловшушмо, ловпоровт

сугу'бый пяк оцю, инь эрявикс пек покш

суди'ть 1. судендамс (рассматривать 1. судямс; 2. арсемс, ёвтамс

> в судебном порядке); 2. арьмель; 3. кортавтомс семс, азомс эсь мяль (высказывать мнение, суждение);

су'дорога търнатома, вачкатома таргатома

су'дорожно 1. търнатозь, вачкатозь (в таргатозь;
 *перен*. кап-

3. корхтафтомс (осуждать)

судороге); 2. перен. эряскошазь, эрязкадозь

дозь (спешно)

судьба' эряфонь ки, эряф уцяска, эрямо сембос кемай суеве'рный кемиця

суета' капшамо, майсема, озямо капшама, пульхкома суети'ться капшамс, майсемс, озямс капшамс, пульхкомс

сужде'ние арьсема, мяль арсема, мель су'зить тяйнялгофтомс теиньгавтомс

сук морга морго сукова'тый моргу моргов

сули'ть надияфтомс, сулиндамс алтамс сумасше'дший ёньда/ёньста лисьф превстэ лисезь, ормаза

су'мерки сюнерьгодома, шоподема сундерьгадома, чоподема ланга, шоподема ётка

су'мка кяскавня, кошяльня юдма, сумка сумми'ровать сявомс марс цётамс, ловомс

су'мрак шобда чопода сунду'к арзя горобия

су'нуть навамс, тонгомс, эцемс эцемс, нерькстамс, тонгомс

шонгарям, коршампяль суп ЯМ

супру'г мирде, пола мирде, пола супру'га ърьвя, пола ни, козяйка, пола

суро'вый кяжи (сердитый);
 стака кежей;
 стака;
 кельме,

> (трудный, тяжёлый); якшамо

3. кельме, якшама (холод-

ный)

суста'в эзне эзне су'тки ши и ве чить-веть

суту'лый горбун, горбунгадозь копорьгодф суть инь эрявикс зэме, смусть, юр

суха'рь	коське кши	кошксе
сухожи'лие сухо'й	коське сан 1. коське (не мокрый, не сырой, высохший); 2. коське,	коське сан 1. коське; 2. коське, пужозь; 3. коське, таштомозь;
	пужф (завядший); 3. коське,	4. коськана, берякш/
	ташта (чёрствый: о хлебе); 4. коськана, осал (худоща-	беряжа; 5. <i>перен</i> . мельтеме, кельме, коське
	вый); 5. <i>перен</i> . мяльфтома, кельме, коське (холодный,	
	безучастный)	
сухоща'вый	коськана	коськана
сучи'ть	пяльдемс	пельдемс
сучо'к	1. тарад (ветка, отросток);	1. тарад; 2. морго
	2. моргоня (остаток от срезанного отростка)	
су'ша	мода	мода
суши'ть	косьфтамс	костямс
суши'ться	коськомс, коськондемс	коськемс, коськенемс
суще'ственный	афкуксонь, инь эрявикс	алкуксонь, сехте эрявикс
существова'ние	<ol> <li>эряма (бытие, жизнь);</li> </ol>	1. эрямо; 2. улема
	2. улема (наличие, пребывание)	
существова'ть	1. эрямс (жить); 2. улемс, эрямс (быть, бытовать)	1. эрямс; 2. улемс, эрямс
схвати'ть	1. кундамс, фатямс (заце-	1. кундамс; 2. кемекстамс,
	пить, поймать); 2. кемок-	содомс, сюлмамс; 3. перен.
	стамс, фатямс, сотомс (скре-	кундамс; 4. безл. кундатомс;
	пить, соединить); 3. перен.	5. сеске/курок чарькодемс
	кундамс, фатямс (подцепить:	
	о заразной болезни); 4. безл.	
	фатямс (ощутить сильную боль);	
	5. курок шарьхкодемс (бы-	
	стро уловить)	
схвати'ться	1. кундамс, кярьмодемс, фа-	1. кундамс, недявомс;
	тямс (взяться, уцепиться,	2. сёлгадомс; тюрезевемс/
	вцепиться); 2. върьгятемс,	тюрьгадомс
	фатямс; сялгадомс; тюрезе-	
	вомс (поругаться; подраться)	
схва'тка	1. върьгятема, фатяма;	1. сёлнома; тюрема;

	търгадома (ругань; военное столкновение); 2. <i>спорт</i> . пялькстома, тюрема (состязание)	2. спорт. пелькстамо
схо'дка	пуромкс, орам	промкс
сходи'ться	1. маласькодкшнемс, тиендевомс ялгакс (сближаться, становиться друзьями); 2. васедькшнемс (встречаться); 3. улемс фкакс; фкямяльс прамс (совпадать; быть одного мнения); 4. марс шоворькшнемс, марса эрямс (вступать в сожительство)	1. теевемс малавиксэкс/ ялгакс/оякс; 2. вастневемс; 3. улемс вейкеть, вемельс прамс; 4. кармамс/ ушодомс вейсэ эрямо
схо'дный	<ol> <li>фкя лацонь (похожий);</li> <li>разг. аф оцю, аф питни (доступный)</li> </ol>	1. вейке ладсонь, вейкевейке ёнов молиця; 2. <i>разг.</i> а питней, а покш
сцепи'ть	повфтамс	понгавтомс, педявтомс
счастли'вый	павазу	уцяскав
сча'стье	паваз	уцяска
счесть	лувомс <b>не счесть</b> пяк лама	ловомс не счесть пек ламо
счёт	1. лувома (подсчёт); 2. счёт (финансовый документ; результат игры)	1. ловома; 2. счёт
счита'ть	1. лувомс (подсчитать); 2. арьсемс (продумать)	1. ловомс, ловномс; 2. саемс мельс, арсемс
счита'ться	1. лувондовомс (подвергать- ся счёту; слыть); 2. сявон- демс мяльс, лувовомс (учи- тываться)	1. лововомс; 2. лововомс
сшить	стамс	стамс
съедо'бный	ярхцама, ярхцамс кондясти	ярсамс/сэвемс маштовикс
съёжиться	кирендемс	какарьгадомс
съе'здить	ардомс, молемс, якамс	ардтнемс, якамс
съестно'й	ярхцампялень	ярсамопелень
съесть	сивомс	сэвемс
сье'хать	<ol> <li>валгомс (спуститься);</li> <li>шаштомс, курькстомс (сдвинуться, соскользнуть);</li> </ol>	1. валгомс; 2. шаштомс, кирякстомс, нолажтомс; 3. туемс; 4. велявтомс кистэ;

	3. тумс (выехать, переселиться); 4. аердомс киста (свернуть с дороги/колеи); 5. илядомс, кадовомс (отстать)	5. кадовомс, лиядомс
сы'воротка	лофцаведь	ловсоведь
сын	цёра	цёра
сы'пать	1. кайсемс (насыпать); 2. почерямс (обсыпать); 3. пяярдемс (высыпать)	1. кайсемс; 2. почодомс; 3. певердемс, каямс
сы'паться	1. пяяремс (рассыпаться); 2. каладомс, лужадомс, срадомс (расходиться, рваться); 3. <i>разг</i> . марявомс (слышаться)	1. певеремс; 2. каладомс; 3. <i>разг</i> . марявомс
сыпь	путькт	ливтетевкст, ливтемат, пут- котевкст
сырое'жка	начка панга	суравка панго, ламбамо пан- го, начко панго
сыро'й	1. летьке, начка (не сухой);	<ol> <li>летьке;</li> <li>верек;</li> <li>перен.</li> </ol>
	2. верок (не печёный); 3. <i>перен</i> . апак аделак/апак тик, аф анок (недоработанный)	апак прядо/апак тее, аволь анок
сы'тный	топодьфти	топодевтиця, пекень пеш- тевтиця
сюда'	сей, тяза	тей, тезэнь
	T	
тага'н	колма пильгоня	таган
Ta3 <sup>1</sup>	казфт (поясница)	карязт
Ta3 <sup>2</sup>	лапшава (блюдо)	блидя
таи'нственно	1. салава (тайно); 2. безл. аф шарьхкодеви (загадочно, не познано); 3. арьсефтезь (задумчиво)	1. салава; 2. <i>безл.</i> ачарько- деви; 3. арсезевезь
таи'нственность	1. салаваши (тайна); 2. афсодавиши (загадочность, непознанность); 2. арьсефтема (задумчивость)	1. салавачи; 2. ачарькодевиксчи; 3. арсезевема
таи'нственный	(задумчивость) 1. салавань (тайный); 2. аф содави/аф шарьхкодеви (за-	1. салавань; 2. асодавикс, ачарькодевикс; 3. арсевтиця

гадочный, ещё не познан-
ный, непостижимый); 3. арь-
сефти (содержащий тайну)
кашентеме сёпонтоме

таи'ть кяшендемс, сёпондомс тайко'м салава, салаване

та'йна 1. потмовал, потмомяль, са-

лава тев (сокровенное, скрытое); 2. аф содави/аф шарьх-

колеви (ещё не познанное)

тайни'к кящема васта та'йно салава

та'йный 1. салавань (скрываемый);

2. аф содаф (неведомый)

тяфта, тяфтане, тяфтак, статак

не, станяк, стак та'кже стане жа. тяфта жа

тако'й тяфтама, стама в таком

случае эста

тала'нтливый шачф та'пия карксэзем

та'лый солаф там тоса та'неп кштима танцева'льный кштимань танцева'ть кштимс танцо'вшик. кштий

танцо'вщица

та'ра марама васта, кядьге

тарато'рить лабордомс, эряскодозь кор-

таска'ть 1. каннемс (носить); 2. уск-

семс (возить)

тасова'ть шорямс тата'рин татар татар тата'рка татарава татарава тата'рский татаронь татаронь тача'ть стамс стамс

таши'ть 1. кандомс (нести); 2. ускомс

(везти); 3. вятемс (вести);

4. таргамс (извлекать)

кекшнемс, сёпокшномс

салава, салавине 1. салавачи, потмовал, сала-

вань тев; 2. асодавикс/

ачарькодевикс

кекшема тарка

салава

1. салавань; 2. асодавикс

истя, истяня, истяк

истя жо

истямо в таком случае сес-

тэ

превей

солазь

карксамо, карксэзем

тосо киштема киштемань киштемс киштиця

кельге

лабордомс, эрязкадозь/ капшазь/бойкасто кортамс

1. кандтнемс; 2. усксемс

човорямс

1. кандомс; 2. ускомс;

3. ветямс; 4. таргамс

та'ять 1. соламс; 2. *перен*. беряка-1. соламс (растворяться); 2. перен. осалгодомс, керодомс, коськемс, соламс вомс, коськомс, соламс (худеть) тверде'ть калгодкстомомс, кемокстамс калгодкстомомс тверди'ть корхнемс сяконь кортамс секетнень твёрдо калгодста (жёстко);
 ке-1. калгодосто; 2. кеместэ моста (крепко, надёжно) 1. калгодоши (жёсткость); 1. калгодочи; 2. кемечи твёрдость 2. кемоши (надёжность) твёрдый 1. калгода (жёсткий); 2. кеме 1. калгодо; 2. кеме (надёжный, сильный, крепкий) тво'й тонь по-твоему тонь лацот тонь по-твоему тонь ладсо теемс, тейнемс твори'ть тиемс, тиендемс твори'ться теевемс, тейневемс тиенлевомс тво'рог мичке ся, тона/нона сеть, неть, тонат, нона(т) те тёзка тёзка, фкакс лем пемпелько теку'чий шуди чудиця теку'щий 1. тяниень; тяддень (совре-1. течинь, тедедень; 2. эрьва менный; этого года); 2. эрь чинь шинь (повседневный) теле'га крандаз крандаз теле'сный ронгонь рунгонь телёнок вазня, ваз тели'ться вазыямс, вазыякшнемс вазыямс, вазыякшномс тёлка ведраж ведрекш те'ло ронга, понда рунго, сэрь-рунго телосложе'ние ронга-понда рунго-тюс теля'тина вазнянь сиволь вазонь сывель темне'ть 1. шобдалгодомс (потем-1. чополгадомс; 2. раужканеть); 2. равчкодомс (почерломс неть) темни'па шобда васта, пекстама васта чопода тарка, пекстамо тарка темно' шобла чопода темнова'тый шоблаза чопода темнота' шобла чопода

чопода;
 чопода, сода-

1. шобда (лишённый света);

тёмный

	2. сёрмас аф содай, аф то- нафнеф (невежественный); 3. аф шарьхкодеви (непо- нятный); 4. пелькс (опас- ный); 5. равжа (темнолицый, темноглазый, темноволо- сый)	мочивтеме; 3. ачарькодевиця/ачарькодевикс; 4. пелькс; 5. раужо
те'мя	касма, касом, касмакучка, ляпе кшефте	касмо, касмопря, прякасом, прякуншка
тенево'й	1. цильфонь, шобда/кяшф ширдень (не световой); 2. <i>перен</i> . шобда, кяшф ширдень (скрытый)	прякуншка 1. чопода ёнксонь; 2. <i>перен</i> . чопода, берянь, апаро
тени'стый	шобда; эшкс	сулеев, чопода; экше
тень	цильф <b>бросать тень на ко-</b>	сулей, сулейкс бросать
	го-либо муворгофнемс	тень на кого-либо чумон-
	киньге; быть в тени улемс	домс; быть в тени улемс
	аф няевикс(окс)	анеявиксэкс
тепе'рь	тяни	ней
тепле'ть	лямбондемс, лямболгодкш- немс	лембелгадомс, лембендемс
те'плиться	лафчста паломс, цифтор-	пикстердемс, ченярдомс
	домс	
тепло'¹ <i>сущ</i> .	лямбе	лембе
<b>тепло'</b> <sup>2</sup> нареч.; кс	лямбста; лямбе	лембестэ; лембе
теплота'	лямбе, лямбеши	лембе, лембечи
тёплый	1. лямбе, аф кельме, аф як- шама (не холодный; защи- щающий от холода); 2. <i>пе-</i> <i>рен</i> . седи ваксстонь (ласко- вый, приветливый)	<ol> <li>лембе, аволь якшамо;</li> <li><i>перен</i>. чевте, седейшкавань</li> </ol>
тереби'ть	1. таргамс (выдёргивать с корнем); 2. тозорямс (трогать, дёргать); 3. <i>перен</i> . машнефтемс, аф кадомс ащема (надоедать)	1. таргамс; 2. токшемс, сэвтнемс; 3. <i>перен</i> . сэвтнемс, а кадомс
тере'ть	1. шовамс (потирать); 2. шовамс (измельчать на тёрке)	1. ёзамс; 2. човамс
тере'ться	шовавомс/шовсевомс	ёзамс/ёзавомс

терза'ть	1. сязендемс-нозондомс (раздирать); 2. <i>перен</i> . ласьфтемс седис (мучить нравственно)	1. раздемс, раздемс-усксемс; 2. <i>перен</i> . нарьгамс, раздемс седей
тёрка	шовама/шовамка	човамка
терни'стый	стака	стака
терпели'вый	кирди, кеме, коронь кирди	кеме, кирдиця, коронь кир- диця
терпе'ние	кирдема, прянь аф максома, ризфонь- сярядьфонь/сиземань аф няфтема нет терпения аш кирдемшка	кирдема, коронь кирдема, седейкирдема, прянь а мак- сома, ризксэнь- сэредьксэнь/сиземань а не- втема нет терпения кода- мояк кирдема арась
терпе'ть	кирдемс, пря аф максомс, ризф-сярядьф/сизема аф няфтемс не терпеть аф кельгомс/сельмоса аф няемс	кирдемс, кирдемс кор, пря а максомс, ризкс-сэредькс/ сизема а невтемс не терпеть а вечкемс/сельмесэ а неемс
терпи'мый	кирдемшка	кирдевикс, кирдевиця
террито'рия	васта, мода	тарка, мода
теря'ть	юмафнемс	ёмавтнемс
теря'ться	1. юмсемс (исчезать); 2. абонкшнемс (лишаться уверенности, самооблада- ния)	1. ёмсемс; 2. абунгалемс
тёс	ласт	лазт
теса'ть	лаксемс	лаксемс
тесни'ть	1. люпштамс (придавить, лишать простора); 2. панемс, потафтомс, куродомс (оттеснять)	1. лепштямс; 2. потавтомс, панемс, лепштямс, куродомс
тесни'ться	1. ащемс/эрямс ёмла вастса (находиться в малом помещении); 2. эцемс (лезть, давиться)	1. аштемс/эрямс пек мала- цек/вишка таркасо, а кель- гемс; 2. эцемс
те'сно нареч., кс	1. пяк малав/малас (вплотную); 2. кемоста (прочно, тесными узами); 3. кс вастсь аф саты, тесна	1. пек малав/малас; 2. кеместэ; 3. $\kappa c$ тарка а саты, тесна
теснота'	ёмла/аф сатомшка васта	вишка/а сатышка тарка

те'сный	1. ёмла, тяйня, тесна (малый, узкий, не по размеру); 2. ёмла, аф оцю (малоёмкий, не просторный); 3. кеме (прочный, дружественный)	1. вишкине, теине, тесна; 2. вишка, аволь покш; 3. кеме
тесо'вый	лазонь, тёсонь	лазонь
те'сто	шапакс	чапакс
тесть	атявозь	вата
тесьма'	кайтян	гайцян; прякарькс (для волос)
те'терев	вирьсараз	вирьсараз
тётя	ака, щака (сестра от-	сыре патя, патя; обращение:
	ца/матери); <i>обращение:</i> акай, щакай	сыре патяй, патяй
тече'ние	1. шудема (движение жид- кости; поток воды); 2. моле- ма (ход) в течение года киза кувалмоста/кизоньперьф; плыть по течению уемс	1. чудема, чудевкс; 2. молема в течение года иень перть; плыть по течению уемс чудеманть мельга
<b>течь</b> <sup>1</sup> глаг.	алуведть 1. шудемс (литься; перемещаться); 2. кольгомс, сетькамс (пропускать воду); 3. перен. ётамс, молемс (идти, проходить: о времени)	1. чудемс; 2. кольгемс; 3. <i>перен</i> . молемс, ютамс
течь <sup>2</sup> сущ.	1. шудема (литьё, перемещение); 2. кольгома, сетькама (пропускание воды); 3. кольги васта (пробоина)	1. чудема; 2. кольгема; 3. кольгема/кольгиця тарка
те'шить	весялгофнемс, колендьф- темс	кенярдовтомс, кольневтемс
те'шиться	1. весялгодкшнемс, колендемс (развлекаться); 2. пеедькшнемс, рахсемс (издеваться)	1. налксемс, кольнемс; 2. пеедькшнемс, раксемс
тёща	авозь	низаня, тёщабаба
ти'на	пезкс	пезкс
ти'скать 1	кътморямс (обнимать)	кутморямс
ти'скать 2	печатламс (печатать)	печатамс
тиски'	люпштамат <b>находиться в</b>	лепштямот находиться в

	тисках улемс стака эряфса,	тисках улемс стакачи-
	улемс люпштаф сталмоса	сэ/лепштязь
ти'хий	1. сетьме, кашт аф моли (без	1. сэтьме, каштмоли;
	шума); 2. сятяв (спокойный);	2. сэтьме, каштмолиця;
	3. савор, саста; валом (нето-	3. састо
	ропливый)	
ти'хо	1. сетьмоста (без шума);	1. сэтьместэ; 2. сэтьместэ,
	2. сятявста (спокойно); 3. са-	каштмолезь; 3. састо; 4. <i>кс</i>
	вор, саста, валом (не быстро,	сэтьме, каштмоли
	не спеша); 4. кс сетьме, кашт	
	аф моли (бесшумно, спо-	
	койно, тишина)	
тишина'	1. кашт аф молема (молча-	1. каштмолема, кашт, чать-
	ние); 2. сетьме, сетьмоши	монема; 2. кашт, сэтьме,
	(тихо, безветрие, устар.	сэтьмечи
	вёдро)	
ткань	1. котф (материя, материал);	1. коцт; 2. <i>биол</i> . кедь, кись-
	2. биол. киське; пукша (кож-	ке; пукшо
	ный покров; мышечная мас-	
	ca)	
	,	
тка'цкий	кодамань ткацкий стан	кодамонь ткацкий станок
тка'цкий	кодамань <b>ткацкий стан</b> котфваста	кодамонь <b>ткацкий станок</b> чекажа
ткач	кодамань т <b>кацкий стан</b> котфваста кодай	
	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай	чекажа кодыця кодыця
ткач	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть
ткач ткачи'ха	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо
ткач ткачи'ха	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. ко-	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс,
ткач ткачи'ха ткнуть	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (сла-	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо
ткач ткачи'ха ткнуть тлеть	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть)	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс
ткач ткачи'ха ткнуть тлеть	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть) шуфтаунжа	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс
ткач ткачи'ха ткнуть тлеть тля тмин	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть) шуфтаунжа анис/анистише	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс чувтоунжа анис/аниська
ткач ткачи'ха ткнуть тлеть  тля тмин то <sup>1</sup> местоим.	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть) шуфтаунжа анис/анистише ся, тона	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс чувтоунжа анис/аниська се, тона
ткач ткачи'ха ткнуть тлеть тля тмин	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть) шуфтаунжа анис/анистише ся, тона если то къда эста; то	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс чувтоунжа анис/аниська се, тона если то бути сестэ; то
ткач ткачи'ха ткнуть тлеть  тля тмин то <sup>1</sup> местоим.	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть) шуфтаунжа анис/анистише ся, тона если то къда эста; то снег, то дождь то лов, то	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс чувтоунжа анис/аниська се, тона если то бути сестэ; то снег, то дождь то лов, то
ткач ткачи'ха ткнуть тлеть тля тмин то <sup>1</sup> местоим. то <sup>2</sup> союз	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть) шуфтаунжа анис/анистише ся, тона если то къда эста; то снег, то дождь то лов, то пизем	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс чувтоунжа анис/аниська се, тона если то бути сестэ; то снег, то дождь то лов, то пиземе
ткач ткачи'ха ткнуть  тлеть  тля тмин то <sup>1</sup> местоим. то <sup>2</sup> союз	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть) шуфтаунжа анис/анистише ся, тона если то къда эста; то снег, то дождь то лов, то пизем бъди кто-то кие-бъди	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс чувтоунжа анис/аниська се, тона если то бути сестэ; то снег, то дождь то лов, то пиземе бути кто-то кие-бути
ткач ткачи'ха ткнуть тлеть тля тмин то <sup>1</sup> местоим. то <sup>2</sup> союз	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть) шуфтаунжа анис/анистише ся, тона если то къда эста; то снег, то дождь то лов, то пизем бъди кто-то кие-бъди миф/мифкс, рамаф/рамафкс,	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс чувтоунжа анис/аниська се, тона если то бути сестэ; то снег, то дождь то лов, то пиземе бути кто-то кие-бути миевкс, миемапель, ра-
ткач ткачи'ха ткнуть  тлеть  тля тмин то <sup>1</sup> местоим. то <sup>2</sup> союз  то <sup>3</sup> частица това'р	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть) шуфтаунжа анис/анистише ся, тона если то къда эста; то снег, то дождь то лов, то пизем бъди кто-то кие-бъди миф/мифкс, рамаф/рамафкс, миф-рамаф/мифкс-рамафкс	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс чувтоунжа анис/аниська се, тона если то бути сестэ; то снег, то дождь то лов, то пиземе бути кто-то кие-бути миевкс, миемапель, рамавкс/рамамо/рамсевкс
ткач ткачи'ха ткнуть  тлеть  тля тмин то <sup>1</sup> местоим. то <sup>2</sup> союз	кодамань ткацкий стан котфваста кодай кодай пялемс, сялгомс ткнуть пальцем няфтемс сурса 1. наксадомс (гнить); 2. коцамс, толфтома паломс (слабо гореть) шуфтаунжа анис/анистише ся, тона если то къда эста; то снег, то дождь то лов, то пизем бъди кто-то кие-бъди миф/мифкс, рамаф/рамафкс,	чекажа кодыця кодыця пелемс, сялгомс ткнуть пальцем невтемс сурсо 1. наксадомс; 2. ченярдомс, пикстердемс чувтоунжа анис/аниська се, тона если то бути сестэ; то снег, то дождь то лов, то пиземе бути кто-то кие-бути миевкс, миемапель, ра-

тогла' тогла'шний то' есть то'же

эста, снярда эстонь, снярдонь лиякс мярьгомс передаётся аффиксами -ге, ка. -вок: мы тоже миньге:

им тоже теестка: и дома' тоже куттневок

тожде'ственный

то'жлество толка'ть то'лки толкну'ть толко'во толко'вый

то'лком

толокно'

толпи'ться

толсте'ть

то'лстый

толстя'к

толчо'к

то'лько

толчёный

толшина'

томи'тельный

толо'чь

флаца, флацонь, фкя лаца,

фкя лацонь

фкаксши, фкя лаца ащема тостиемс, ряфцыемс кулят, корхтамат тостядемс, ряфцодомс шарьхкодевиста

шарьхкоди толковый словарь толковай/смузень

валкс

ладняс, шарьхкодевиста

пинемпочф томбамс

пуромкшнемс ламонза эчкомомс/эчколгодомс

эчке

эчке/эчке ломань томбаф, памордьф тостядема, ряфцодома

эчке, эчколма

аньцек только что аньцек

тяни/вага аньцек

мялень мольфти, сизефти

сестэ

сестэнь, се шкань лиякс меремс

передаётся аффиксами гак. -как. -як: **мы тоже** миньгак: им тоже сыненсткак/тенсткак; и дома' тоже

кудотнеяк

вейкеть

вейкетьксчи тулкаемс, шаштнемс кулят, кортамот тулкадемс, шаштомс чарькодевиксстэ

чарькодевикс толковый словарь смустень/ толковой валкс

парсте, чарькодевиксстэ

пушт томбамс

пурнавомс, чарамс эчкемемс/эчкелгаломс

эчке

эчке/эчке ломань

томбазь

вачкодема, тулкадема

эчке, эчкелма

ансяк только что вана ан-

сяк/вана ней

мелень мольстиця, сизевти-

ЦЯ

томи'ть

1. учендфтомс, сизефтемс (заставлять ждать/ волноваться); 2. сизефтемс (утомлять); 3. кирдемс пякстазь (держать взаперти); 4. парямс (парить в закрятой посуде)

1. учовтомс, майсевтемс, ризнэвтемс; 2. сизевтемс; 3. кирдемс пекстазь; 4. парямс

тон то'нкий	вайгяль 1. шуваня (не толстый); 2. цебярь (хороший, изысканный) тонкий знаток лац содай	вайгель 1. човине; 2. паро, вадря тонкий знаток вадрясто содыця
то'нко	1. шуваняста (не толсто); 2. цебярьста (хорошо)	1. човинестэ; 2. парсте, вадрясто
то'нкость	1. шуваняши, эчколма (тол- щина); 2. <i>мн. ч.</i> <b>тонкости</b> аф сембонди эря- викст/содавикст (частности)	1. човачи, эчкелма; 2. <i>мн. ч.</i> <b>тонкости</b> а весенень эрявикст/содавикст
тону'ть	ваямс	ваямс
то'пать	1. комотнемс, бунтиемс, дубордомс (стучать ногами, прыгать); 2. молемс, аськолямс (идти)	1. кирнявтнемс, пильгеэ чавомс; 2. молемс, эскелямс
топи'ть 1	1. уштомс (поддерживать огонь в печи/камине; обогревать); 2. солафтомс/солафнемс (плавить/расплавлять, растапливать); 3. пидемс, лакафтомс (долго кипятить: о молоке)	1. уштомс; 2. солавтомс/ солавтнемс; 3. пидемс, ла- кавтомс
топи'ть <sup>2</sup>	1. ваяфтомс, ваяфнемс (заставить утонуть); 2. <i>разг</i> . ваяфтомс (чинить препятствия, мешать ходу дела)	1. ваявтомс, ваявтнемс; 2. <i>разг</i> . ваявтомс
то'пка	1. уштома (поддержание огня в печи/камине); 2. пянакудпотма; уштомпялень пълхтама васта (часть печи/котла для сжигания топлива, дров); 3. солафтома (плавка; превращение в жидкое состояние); 4. пидема (о молоке)	1. уштома; 2. каштом; уштомапелень пултамо тарка; 3. солавтома; 4. пидема
то'пкий	пезкс	пезкс, ваямо, ваявтыця
топлёный	1. шяняфтф (о масле/о жи-	1. солавтозь; 2. пидезь
то'пливо	ре); 2. пидеф (о молоке) уштомпяль, уштома	уштомапель, уштома

то'пнуть эрьхтезь шятямс, топсталемс чалгамс топо'р узерь узере топори'ще узерькячке, узерьнедь узеренедь, узерекечке то'пот дуборф, топф дубордома, пильгесэ чавома топта'ть 1. тапамс пильгалу (мять под 1. шешкемс, тапамс; 2. таногами); 2. тапамс (стаптыпамс; 3. перен. тапамс, лепвать); 3. перен. тапамс штямс (притеснять) топта'ться тапамс фкя вастса шешкемс торги' мима-рамама миема-рамамо торгова'ть мишендемс, торгавамс микшнемс торго'вец мишенди микшниця торго'вля мишендема, торгавама микшнема торжество' эрьгелема эрьгелемс, кеняркшномс торжествова'ть кенярдькшнемс тормози'ть 1. лоткафтомс (приостано-1. лоткавтомс, лоткавтнемс; вить); 2. аф нолдамс, лаф-2. кирдемс, а нолдамс чептемс (ослабить) торопи'ть эряскофтомс капшавтомс, эрязкавтомс торопи'ться эряскодомс капшамс, эрязкалемс торопли'вый эряскоды капшиця, эрязкадыця торо'с эйпандо эйпанда торф палы мода, торф палымода торча'ть 1. пялес няевомс (выпирать, пельснеявомс; 2. прост. виднеться); 2. прост. ащемс, аштемс, нурьгсемс нюрьксемс (быть без дела) тоска' ризф, лажнама, лажадома ризкс, мелявкс тоскли'во ризназь, лажадозь ризнэзь, мелявтозь тоскли'вый ризнай, лажатф ризныця, мелявтыця тоскова ть ризнамс, лажнамс, лажадомс ризнэмс, мелявтомс, мель молемс тост пара вал/паронь арьсема паро вал/паронь арсема TOT ся, тона се, тона то'тчас эстокиге, сияк нейке, нацяс, курок точёный шоваф, оржа човазь, пшти точи'ло шовамка, шовама човамо кель, човамка точи'льный шовама, шовамань човамо, човамонь точи'ть 1. шовамс, оржаптомс (де-1. човамс, пштилгавтомс,

тоцямс; 2. керямс, сэвемс,

карамс точить зубы пейть

лать острым, чинить); 2. ке-

ромс, сивомс, карамс (про-

	дырявливать) точить зубы	поремс/кеж кирдемс
	пейхть поремс/кяж кирдемс	
<b>то'чно</b> <sup>1</sup> нареч.	видеста	видестэ
то'чно <sup>2</sup> союз	бъта, кода, кода бъта	прок, буто, кода
то'чный	виде	виде
точь: точь-в-точь	1. ёфси стама/тяфтама (точ-	1. допрок/овсе истямо;
	но такой); 2. ёфси тяфта	2. допрок/овсе истя
	(точно так)	
тошни'ть	шорямс/поремс седи меня	човорятомс меня тошнит
	тошнит седизе шо-	седеем човоряты, уксномам
	ряй/уксондомазе сай	кепсетить/састь
тошнота'	седиень порема/шоряма, ук-	седеень човорятома, уксно-
	сондомань кепсема/сама	мань кепсетема/само
то'щий	1. керф, осал (худой); 2. ша-	1. чованя, берякш; 2. чаво,
	ва, пялес шава (пустой, по-	пельсчаво; 3. берянь, а раш-
	лупустой); 3. кальдяв, аф	ты/а чачты
	касфты (неплодородный)	
трава'	тише <b>трава-мурава</b> нарти-	тикше <b>трава-мурава</b> нар-
	ше, шапамнар	тикше
трави'ть	1. кулофтомс, урафтомс	1. куловтомс, истожамс;
	(уничтожать); 2. травамс	2. травамс; 3. гадямс, ёмав-
	(дразнить); 3. гастямс,	томс; 4. панемс, кундамс
	юмафтомс (делать потраву;	
	испортить; нанести вред);	
	4. панемс, кундамс (ловить:	
	об охоте)	
траге'дия	нкис	нкис
тради'ция	кой	кой
тракт	оцю ки	покш ки
трактова'ть	азондомс	ёвтнемс
трамбова'ть	матрамс	томбамс, нерьгемс, матрамс
тра'сса	ки, оцю ки	ки, покш ки
тра'тить	ётафтомс, карьхцямс	ютавтомс
тра'ур	1. лажнама, кулыенкса риз-	1. лажамо, ризнэма;
	нама (состояние скорби по	2. раужо оршамопель
	умершему); 2. равжа щам	
, .	(чёрное одеяние)	
тра'урный	калмамань	калмамонь
тре'бование	вешфкс	вешевкс, вешема
тре'бовательный	1. вешфксонь пяшкоди, ве-	1. вешиця; 2. кармавтыця

Трево'жить         эрявомс         эрявомс         эрявомс         эрявомс         1. токсемс, томошиндамс (мешать, беспокоить); 2. пичефтемс (волновать)         1. токшемс, мель мольстемс; 2. талновтомс, мелявтовтомс, ризнэвтемс         1. токсемс, томошиндамс (ризнять мелявтомс, талномс, ризнять мелявтомс, талномс, талномс, талномс, талномс, ризнять мелявтомс, талномс, тыщя; 2. ризнять меляв томс, талномс, тыщя; 3. мелявксонь         1. тетява, аволь иредьстэ; 2. превейстэ, арсезь           тре'звый         1. кятав (не пьяный); 2. аф сим (не пьющий); 3. ёню, арьсеф (здравый)         1. тетява, аволь иредьстэ; 2. превейстэ, арсезь         2. превейстэ, арсезь           тре'нер тонафты пре'ния тре'ние тре'ния тре'ния тре'ния тренирова'ть тонафтомс         тонафты тонавтыщя ёзамо, човамо а ладямо, севнома тонавтомс         тонавтомс         1. сэвтнемс; 2. либордовтомс, лыкавтомс; 3. усксемс, раздемс, сезнемс трепать нервы кежть савтнемс           трена'ть зыком васкафнемс (шевелить, дёргать); 3. сязыком манчемс, кенгелемс, кель човсемс; трепать нервы кежть савтнемс         языком манчемс, кенгелемс, кель човсемс; трепать нервы кежть савтнемс	тре'бовать	ши (строгий); 2. вешфксу, кошарды (повелительный) 1. вешемс, анамс (просить); 2. тердемс (приглашать, просить зайти)	1. вешемс; 2. тердемс
1. токсемс, томошиндамс (мешать, беспокоить); 2. пичефтемс (волновать) пичедемс мелявтомс, талномс, ризнэвтемс мелявтомс, талномс, ризнэвтемс пичедемс пичефти (вызывающий тревогу); 3. пичефти, пелькс (сообщающий о тревоге)	тре'боваться	*	Эмоврявомс
трево'житься         пичедемс         мелявтомс, талномс, ризнямс           трево'жный         1. пичефксу (полный тревоги); 2. пичефти (вызывающий тревогу); 3. пичефти, пелькс (сообщающий о тревоге)         тыщя; 2. ризнэвтиця, талновтыця; 3. мелявксонь           тре'зво         1. кятавста, аф ирецта (не в пьяном состоянии); 2. ёнюста, арьсезь (здраво)         1. тетява, аволь иредьстэ; 2. превейстэ, арсезь           тре'звый         1. кятав (не пьяный); 2. аф сими (не пьющий); 3. ёню, арьсеф (здравый)         3. превей, арсезь           тре'нер тре'ние тре'ние тре'ние тре'ния тренирова'ть тонафты тонафтомс тонавтомс         тонавтыця ёзамо, човамо а ладямо, севнома тонавтомс           тренирова'ть тонафтома трениро'вка трена'ть тонафтома тонафтома         тонавтома тонавтома 1. сэвтнемс; 2. либордовтомс, лыкавтомс; 3. усксемс, раздемс, сезнемс трепать языком манчемс, кенгебрежно обращаться; изнашивать) трепать языком манчемс, кенгелемс, кель човсемс; трепать нервы кежть савтнемс		1. токсемс, томошиндамс (мешать, беспокоить); 2. пи-	1. токшемс, мель мольстемс; 2. талновтомс, мелявтов-
тре'зво 1. пичефксу (полный трево-ги); 2. пичефти (вызывающий тревогу); 3. пичефти, пелькс (сообщающий о тревоге)  тре'зво 1. кятавста, аф ирецта (не в пьяном состоянии); 2. ёнюста, арьсезь (здраво)  тре'звый 1. кятав (не пьяный); 2. аф сими (не пьющий); 3. ёню, арьсеф (здравый)  тре'нер тонафты тонафты тонафтомс тонавтомс тонавтомс тонавтомс тонавтома тренирова'ть тонафтома тонафтома тонавтома трениро'вка тонафтома тонавтома трепа'ть 1. пуводомс (очищать); 2. яфиемс, либорьфнемс (шевелить, дёргать); 3. сязендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнашивать) трепать языком васькафнемс, шотнамс; тре-		÷ ' ' '	
Трево'жный         1. пичефксу (полный тревоги); 2. пичефти (вызывающий тревогу); 3. пичефти, пелькс (сообщающий о тревоге)         1. ризксэв, талныця, мелявтыця; 2. ризнэвтиця, талновтыця; 3. мелявксонь           Тре'зво         1. кятавста, аф ирецта (не в пьяном состоянии); 2. ёнюста, арьсезь (здраво)         1. кятав (не пьяный); 2. аф сими (не пьющий); 3. ёню, арьсеф (здравый)         1. тетява; 2. асимиця; 3. превейстэ, арсезь           Тре'нер тонафты повама         тонафты тонавтыця ёзамо, човамо а ладямо, севнома         тонавтыця ёзамо, човамо а ладямо, севнома           Тренирова'ть тонафтомс         тонафтомс         тонавтомс           Трениро'вка трениро'вка трена'ть тонафтома         тонафтома         тонавтомс           Трена'ть занемс (шевелить, дёргать); 3. сязендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнашивать) тренать языком васькафнемс, шотнамс; тре-         1. сэвтнемс; 2. либордов-томс, лыкавтомс; 3. усксемс, раздемс, сезнемс трепать нервы кежть савтнемс	трево'житься	пичедемс	мелявтомс, талномс, риз-
тре'зво  Тре'зво  Тре'зво  Тре'звый  Тонафты  Тонафты  Тонафты  Тонафты  Тонафты  Тонафты  Тонафты  Тонафтомс  Тре'ние  Тре'ние  Тре'ние  Тре'ние  Тре'ние  Тре'ние  Тонафтомс  Тре'ние  Тонафтомс  Тре'ние  Тонафтомс  Тонавтомс  Тоне, лыкавтомс; 3. усксемс, раздемс, сезнемс Трепать  Премс, кель човсемс; Трепать  Нервы кежть савтнемс			
тре'зво       1. кятавста, аф ирецта (не в пьяном состоянии); 2. ёнюста, арьсезь (здраво)       2. превейстэ, арсезь         тре'звый       1. кятав (не пьяный); 2. аф сими (не пьющий); 3. ёню, арьсеф (здравый)       1. тетява; 2. асимиця; 3. превей, арсезь         тре'нер тонафты тонафты тре'ние шовама тре'ния тонафтомс тренирова'ть тонафтомс тонавтомс       тонафтомс тонавтомс         трениро'вка тонафтома трениро'вка тонафтома трениро'вка тонафтома зендемс, либорьфнемс (шевелить, дёргать); 3. сязендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнащивать) трепать языком манчемс, кенгелемь кежть савтнемс       1. сэвтнемс; 2. либордов-томс, лыкавтомс; 3. усксемс, раздемс, сезнемс трепать языком манчемс, кенгелемь, кель човсемс; трепать нервы кежть савтнемс	трево'жный	ги); 2. пичефти (вызывающий тревогу); 3. пичефти, пелькс (сообщающий о тре-	тыця; 2. ризнэвтиця, талнов-
тре'звый  1. кятав (не пьяный); 2. аф сими (не пьющий); 3. ёню, арьсеф (здравый)  тре'нер тонафты тонавтыця тре'ние шовама ёзамо, човамо а ладямо, севнома тренирова'ть тонафтомс тонавтомс трениро'вка тонафтома тонавтома трена'ть 1. пуводомс (очищать); 2. яфиемс, либорьфнемс (шевелить, дёргать); 3. сязендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнашивать) трепать языком васькафнемс, шотнамс; тре-			
тре'звый	тре'зво		
сими (не пьющий); 3. ёню, арьсеф (здравый)  тре'нер тонафты тонавтыця тре'ние шовама ёзамо, човамо тре'ния аф ладяма а ладямо, севнома тренирова'ть тонафтомс тонавтомс трениро'вка тонафтома тонавтома трепа'ть 1. пуводомс (очищать); 2. яфиемс, либорьфнемс (шевелить, дёргать); 3. сязендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнащивать) трепать языком васькафнемс, шотнамс; тре-			2. превейстэ, арсезь
арьсеф (здравый)  тре'нер тонафты тре'ние шовама тре'ния аф ладяма тренирова'ть тонафтомс трениро'вка трена'ть  1. пуводомс (очищать); 2. яфиемс, либорьфнемс (шевелить, дёргать); 3. сязендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнащивать) трепать языком васькафнемс, шотнамс; тре-	тре'звый	<ol> <li>кятав (не пьяный);</li> <li>аф</li> </ol>	1. тетява; 2. асимиця;
тре'нертонафтытонавтыцятре'ниешовамаёзамо, човамотре'нияаф ладямаа ладямо, севноматренирова'тьтонафтомстонавтомстрениро'вкатонафтоматонавтома1. пуводомс (очищать);1. сэвтнемс; 2. либордов- 2. яфиемс, либорьфнемс (шевелить, дёргать); 3. ся- зендемс-нозондомс (не- брежно обращаться; изна- шивать) трепать языком васькафнемс, шотнамс; тре-тонавтыця ёзамо, човамо тонавтомс тонавтоматонавтом зарадемс, сезнемс трепать нервы кежть савтнемс		сими (не пьющий); 3. ёню,	3. превей, арсезь
тре'ние         шовама         ёзамо, човамо           тре'ния         аф ладяма         а ладямо, севнома           тренирова'ть         тонафтомс         тонавтомс           трениро'вка         тонафтома         тонавтома           трепа'ть         1. пуводомс (очищать);         1. сэвтнемс; 2. либордов-           2. яфиемс, либорьфнемс         томс, лыкавтомс; 3. усксемс,           (шевелить, дёргать); 3. сязендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнащивать) трепать языком         языком манчемс, кенгелемс           лемс, кель човсемс; трепать         нервы кежть савтнемс		арьсеф (здравый)	
тре'ния         аф ладяма         а ладямо, севнома           тренирова'ть         тонафтомс         тонавтомс           трениро'вка         тонафтома         тонавтома           трепа'ть         1. пуводомс (очищать);         1. сэвтнемс; 2. либордов-           2. яфиемс, либорьфнемс         томс, лыкавтомс; 3. усксемс,           (шевелить, дёргать); 3. сязендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнащивать) трепать языком         языком манчемс, кенгелемс, кель човсемс; трепать           пемс, кель човсемс; трепать         нервы кежть савтнемс	тре'нер	тонафты	тонавтыця
тренирова'ть тонафтомс тонавтомс трениро'вка трепа'ть 1. пуводомс (очищать); 1. сэвтнемс; 2. либордов- 2. яфиемс, либорьфнемс томс, лыкавтомс; 3. усксемс, (шевелить, дёргать); 3. ся- зендемс-нозондомс (не- брежно обращаться; изна- шивать) трепать языком васькафнемс, шотнамс; тре-		<del>-</del>	ёзамо, човамо
тренирова'ть тонафтомс тонавтомс трениро'вка тонафтома тонавтома трепа'ть 1. пуводомс (очищать); 2. яфиемс, либорьфнемс томс, лыкавтомс; 3. усксемс, (шевелить, дёргать); 3. сяраздемс, сезнемс трепать зендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнащивать) трепать языком нервы кежть савтнемс васькафнемс, шотнамс; тре-	тре'ния	аф ладяма	а ладямо, севнома
трениро'вка трепа'ть         тонафтома         тонавтома           1. пуводомс (очищать);         1. сэвтнемс; 2. либордов-           2. яфиемс, либорьфнемс (шевелить, дёргать); 3. сязендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнащивать) трепать языком васькафнемс, шотнамс; тренать         раздемс, сезнемс трепать языком манчемс, кенгелемс, кель човсемс; трепать нервы кежть савтнемс	тренирова'ть		
2. яфиемс, либорьфнемс (шевелить, дёргать); 3. сязендемс-нозондомс (небрежно обращаться; изнашивать) трепать языком васькафнемс, шотнамс; тре-	трениро'вка	тонафтома	тонавтома
(шевелить, дёргать); 3. ся- зендемс-нозондомс (не- брежно обращаться; изна- шивать) <b>трепать языком</b> васькафнемс, шотнамс; <b>тре-</b>	трепа'ть	1. пуводомс (очищать);	1. сэвтнемс; 2. либордов-
зендемс-нозондомс (не- брежно обращаться; изна- шивать) <b>трепать языком</b> васькафнемс, шотнамс; <b>тре-</b>		2. яфиемс, либорьфнемс	томс, лыкавтомс; 3. усксемс,
брежно обращаться; изна- шивать) <b>трепать языком</b> васькафнемс, шотнамс; <b>тре</b> -		(шевелить, дёргать); 3. ся-	раздемс, сезнемс трепать
шивать) <b>трепать языком нервы</b> кежть савтнемс васькафнемс, шотнамс; <b>тре</b> -		зендемс-нозондомс (не-	языком манчемс, кенге-
шивать) <b>трепать языком нервы</b> кежть савтнемс васькафнемс, шотнамс; <b>тре</b> -		брежно обращаться; изна-	лемс, кель човсемс; трепать
		шивать) <b>трепать языком</b>	нервы кежть савтнемс
HATE HONDLI KAWARAHEMO		васькафнемс, шотнамс; тре-	
нать первы камирисмс		пать нервы кяжияфнемс	
трепа'ться 1. либорькшнемс (колебать- 1. либордомс, лыкамс;	трепа'ться		1. либордомс, лыкамс;
ся, шевелиться); 2. сязенде- 2. усксевемс, сезневемс;		ся, шевелиться); 2. сязенде-	2. усксевемс, сезневемс;
вомс-нозондовомс (изнаши- 3. лабордомс, кель човсемс,			3. лабордомс, кель човсемс,
ваться); 3. васькафнемс, манчемс			манчемс
шотносемс (болтать)		шотносемс (болтать)	

тре'пет	1. търнатома (колебание,	1. сорнома, тарнома; 2. ли-
•	дрожь); 2. тотнама (сердце-	бордома, токнома; 3. пелема
	биение, волнение); 3. пелема	· · ·
	(страх, боязнь)	
трепета'ть	1. таромс, търнатомс (коле-	1. сорномс, тарномс; 2. ли-
ipenera ib	баться, дрожать); 2. тотнамс	бордомс, токномс; 3. пелемс
	(испытывать сильное волне-	оордоме, токноме, э. нелеме
	ние); 3. пелемс (испытывать	
	страх, боязнь)	
Thous	цяторф, кецорф	Har Haropko Harophono
треск	цяторф, кецорф	цят, цяторкс, цятордома,
~~ olovo ~~ o ~	wasawwasawa	пукштордома
тре'скаться	лазондовомс	лазнотомс, лазновомс
трескотня'	1. цятордома, цяторф	1. цят, цяторкс, цятордома,
	(треск); 2. перен. лабордома	пукштордома; 2. перен. ла-
	(шумная болтовня)	бордома, шлебердема
треску'чий	вии, цяторды, цят	виев, цят, цятордыця
тре'снуть	лазовомс, лопадемс, кола-	лазовомс, ластотомс, кола-
	вомс	вомс
тре'тий	колмоце	колмоце
треть	колмоце пялькс	колмоце пелькс
трёхсотый	колма сядоце	колмосядоце
треща'ть	1. цятордомс, лазовомс; ся-	1. цятордомс, ластотомс; се-
	зевомс (издавать треск; рас-	зевемс; 2. цийнемс;
	пороться); 2. циннямс (зве-	3. перен. лабордомс, шле-
	неть, пиликать: о кузнечи-	бердемс, ламо кортамс го-
	ке); 3. перен. лабордомс,	лова трещит прясь лас-
	лама корхтамс (болтать) го-	ты/сэреди
	лова трещит прязе лопа-	
	ди/пяк сяряди	
тре'щина	лазф	лазкс, лазовкс
три	колма	колмо
три'дцать	колмогемонь	колоньгемень
три'жды	колмоксть, колмонь-кърда	колмоксть, колмонькирда
трина'дцать	кемголмува	кемголмово
три'ста	колма сядт	колмосядт
тро'гать	1. токсемс (прикасаться;	1. токшемс; 2. сыргамс, то-
	брать; беспокоить);	кавомс таркасто, туемс;
	2. сърхкамс, токавомс васт-	сыргавтомс; 3. токамс се-
	ста, тумс (отправляться;	дей/седейс

принудить к движению);

	3. токамс седи (не оставлять	
	равнодушным)	
тро'гательно	седиень токазь	седеень/седейс токазь
тро'гательный	седиень токай	седеень/седейс токиця
тро'е	колма, колмонц трое муж-	колмо, колмонст трое
	чин колма алят; трое ворот	мужчин колмо цёрат; трое
	колма ортат; трое сапог	ворот колмо ортат; трое
	колмонц кямот	сапог колмонст кемть
тро'йка	колма	колмо
тройно'й	колмонзазь, колмонь-кърда	колмонзазь, колмонькирда
тро'нуть	1. токамс (прикоснуться;	1. токамс; 2. токамс се-
	взять; беспокоить); 2. токамс	дей/седейс; 3. токамс, га-
	седи (не оставить равно-	дямс; 4. токавомс таркасто,
	душным); 3. гастямс (испор-	сыргавтомс, токамс
	тить); 4. токавомс вастста,	
	тумс (начать двигать-	
	ся/отъезжать)	
тропа'	ян	нк
тро'нуться	1. сърхкамс, тумс (отправ-	1. сыргамс, туемс; 2. лисемс
	ляться/отъезжать); 2. лисемс	превстэ, ормазкадомс
	ёньста (сойти с ума)	1 7 1
тропи'нка	яння	еннк
тростни'к	нюдикс, сенди	нудейкс
тро'сточка, трость	байдеконя, мандоня	мандыне
труби'ть	морамс трубаса	седямс
тру'бка	1. пипка, цилем (куритель-	1. цилим; 2. трубка
	ный прибор); 2. трубка	1.5
	(предмет узкой цилиндриче-	
	ской формы)	
труд	1. покодема (созидательная	1. важодема; 2. тев; 3. вий;
10	деятельность); 2. тев (рабо-	4. важодема
	та, занятие); 3. вий (усилие);	
	4. труд (научное издание)	
труди'ться	покодемс, трудендамс, ти-	важодемс, роботамс
r y v	емс тев	
тру'дно	стака	стака
тру'дность	сталма	стакачи
тру'дный	стака, аф тёждя	стака, а шожда
трудолюби'вый	тевонь кельги	тевень вечкиця
трудолю'бие	тевонь кельгома	тевень вечкема
I. V. Jarren arre		

тру'женик	покоди	важодиця
труп	ловажа, кула	кулозь, улов
трус	пели	пелиця
тру'сить	пелемс	пелемс
тру'сость	пелема	пелема
трут	МВКЭ	сем
тру'тень	сармеш	атяка мекш
труха'	макша, юв	макшо, сюва
тря'пка	нула	нула, панкс
тряпьё	нулат	нулат-валат
тряси'на	пезкс, пезкс васта	чеядавкс/пезкс тарка
тря'ска	1. тарфтома (колебание,	1. сорнома, тарнома; 2. чу-
	дрожание); 2. шукадема	кадема, чукамо; 3. сорновт-
	(встряхивание, очищение);	нема, тарновтнема;
	3. ёлгама (качание: при ез-	4. сорнома, тарнома, пелема
	де); 4. търнатома, вачкатома,	
	парфтома, пелема (дрожь,	
	боязнь, лихорадка)	
трясти'	1. тарфтомс (толчками коле-	1. сорновтомс, тарновтомс;
	бать); 2. шукадемс (встряхи-	2. чукамс; 3. тарномс;
	вать); 3. ёлгамс (качать при	4. безл. сорномс, тарномс,
	езде); 4. безл. търнатомс,	чавомс
	парфтомс, вачкатомс (дро-	
	жать, бояться, лихорадить)	
трясти'сь	търнатомс, парфтомс, вачка-	тарномс, сорномс
•	TOMC	1 2 6
тряхну'ть	1. шукадемс (вытряхнуть);	1. чукадемс; 2. <i>безл.</i> сорнов-
	2. безл. лонтядемс (под-	томс; 3. аволдамс/ юха-
	прыгнуть при езде); 3. люк-	демс/яходемс прясо трях- нуть стариной ледстямс од
	штядемс (кивнуть) трях- нуть стариной лятфтамс од	пингенть
	пингцень	пингенть
ту'го	1. тангодста (крепко: завя-	1. кеместэ; 2. пешксе;
1, 10	зать); 2. калгодста, пяшксе	<ol> <li>кеместэ, г. нешкее,</li> <li>беряньстэ, стакасто;</li> </ol>
	(плотно); 3. стакаста, каль-	4. <i>безл.</i> стака
	дявста (тяжело, трудно, пло-	00000 014144
	хо: решаться, получаться);	
	4. <i>безл.</i> стака (тяжело,	
	трудно)	
туго'й	1. тангода, пяк ускф/сотф	1. кеме, пек ускозь/
<b>√</b>	7 T T T	·, · · · ·

	(сильно стяну- тый/натянутый); 2. калгода (плотный, твёрдый); 3. стака (тяжкий) тугой на ухо пя- рав, аф маряй	сюлмазь; 2. калгодо; 3. стака <b>тугой на ухо</b> пилес камажа, амариця
туда'	тов, тоза <b>ни туда ни сюда</b> аф тов аф сей	тозо, тов, тозонь ни туда ни сюда а тей а тов
тужи'ть	ризнамс	ризнэмс, мелявтомс
ту'ловище	ронга	рунго
тума'н	сюне	сув
тума'нно	сюнера	сувов
тума'нность	сюне	сув
тума'нный	сюнера	сувов
ту'мба	мокорь, тумба	мукорь
тупе'ть	1. ношкамомс (притуплять-	1. ношкамомс, ношкалга-
	ся/затупляться); 2. перен. лафчемомс пряс, аф шарьх- кодемс (плохо соображать)	домс; 2. <i>перен</i> . ачарькодемс, беряньстэ/стакасто чарькодемс
тупо'й	1. ношка (не острый); 2. <i>перен</i> . лафча/ляпе пря, аф шарьхкоди (тугодум)	1. ношка; 2. <i>перен</i> . чавола, ачарькодиця
ту'склый	<ol> <li>аф валда, олаф (не яркий);</li> <li>перен. олаф (безрадостный)</li> </ol>	1. потмура, оланя/олазь; 2. <i>перен</i> . позаня, потмура, оланя
тускне'ть	1. шобдалгодомс (потемнеть); 2. оламс (полинять)	1. потмургадомс, чополгадомс; 2. оламс
тут	тяса	тесэ
ту'хлый	наксада, шини	наксадо, чинев
ту'хнуть¹	наксадомс; шиниямс (гнить; издавать зловоние)	наксадомс, чиниямс
ту'хнуть <sup>2</sup>	мадомс, аф паломс (гаснуть)	мадемс
ту'ча	ковол, туця	пель, коволкс
тучне'ть	куямс, эчкомомс	куялгадомс, эчкелгадомс
ту'чный	1. эчке, куя (полный, ожиревший); 2. раштай (плодородный); 3. вии, туста (густой, сочный: о траве)	1. эчке; куя; 2. раштыця/ чачтыця; 3. тусто
туши'ть1	матомс (погасить)	мадстемс, пувамс
туши'ть <sup>2</sup>	пуштомс, рястамс/пидемс (жарить/варить)	рестамс, пуштамс, пидемс

тша'тельно педа-пес; лац-ряц вадрясто/парсте, педе-пес тщеду'шный лафча, вийфтома лавшо, вийтеме тшесла'вный шнамань кельги, прянь шнамонь вечкиця, прянь шнафты шнавтыня тше'тный стаконь стяконь ты тон тон ты'кать 1. эрьхнемс (ударять); 1. нерькстнемс, эртнемс; 2. пезфнемс, сялгондомс 2. сялгонемс, пезнавтнемс, (вонзать, втыкать) нерькстнемс ты'ква тикла дураккуяр ты'сяча тёжянь тёжа Tьма $^1$ 1. шобда (темень); 2. шоб- чопода: 2. чоподачи даши (отсталось) **тьмя** 2 пек лама, пефтома (очень пек ламо, певтеме много) тюк канкс канст тюль тюль тюль, сув тя'вкать кавномс, онгомс увамс, кавкснемс тя'га 1. ускома вий (движущая 1. ускома вий; 2. таргамо, сила); 2. таргама, панема панема; 3. перен. мель, се-(движение воздуха, газа в деймель, правтома трубах); 3. перен. мяль, прафтома (желание) тя'гостный стака стака тя'гость сталма стакачи тяготе'ние мяпь бажамо, мель тяготе'ть мяльшамс, кельгомс бажамс, вечкемс тяготи'ть улемс сталмонди, мяль улемс сталмокс; мель мольмольфтемс стемс тяготи'ться марямс сталмокс марявомс стакакс, мель молемс, налкстамс тягу'чий таргави, ускови таргавиця, усковиця, венемиця тяжеле'ть стакалгодомс стакалгаломс тяжело' стакаста; безл. стака стакасто; безл. стака тяжёлый стака стака тя'жесть стапма сталмо тя'жкий см. тяжёлый тяну'ть

ускомс;
 таргамс;

1. ускомс (тащить); 2. тар-

тяну'ться	гамс (натянуть); 3. венептемс (протянуть); 4. уфамс, яфодемс (дуть); 5. ускомс, таргамс, тердемс (влечь) 1. усковомс (тащиться, волочься); 2. таргавомс (протянуться); 3. венептевомс (дотянуться); 4. аф илядомс (не отставать, стремиться)	3. венстемс; 4. пувамс; 5. ускомс, таргамс, саламс мель 1. усковомс; 2. таргавомс, венстевемс; 3. венстевемс; 4. а кадовомс
	${f y}$	
<b>у</b> предлог	1. ваксса/маласа стоять у окна ащемс вальмя(ть) ваксса; 2. ваксс/малас встать у окна арамс вальмя(ть) ваксс; 3. кядьса, пяле, шире книга у твоего отца книгась аляцень кядьса/пяле/ шире; 4. кядьста/пяльде/ ширде; взять книгу у твоего отца сявомс книгать аляцень кядьста/пяльде/ширде	1. вакссо/маласо стоять у окна аштемс вальма ваксо/маласо; 2. ваксс/малас встать у окна стямс вальма(нть) ваксс/малас; 3. кедьсэ/пеле/ёно книга у твоего отца книгась тетять кедьсэ/пеле/ёно; 4. кедьсэ/пельде/ёндо взять книгу у твоего отца саемс книганть тетять кедьстэ/пельде/ёндо
у междомет.	ой, вай/ой-ой-ой, вай-вай-вай	ой, вай/ой-ой-ой, вай-вай- вай
уба'вить	1. ёмлалгофтомс (уменьшить, сделать меньше); 2. кирьфтамс (сократить, сделать короче); 3. алнялгофтомс (снизить/понизить, сделать ниже)	1. вишкалгавтомс; 2. киртямс; 3. алкалгавтомс
убаю'кать	матомс	мадстемс
убеди'тельный	1. кемафты (доказательный); 2. пяк оцю (настоятельный)	<ol> <li>кемевикс, кемевтиця;</li> <li>пек покш</li> </ol>
убега'ть	ворьгодькшнемс	орголемс, ношкстамс
убеди'ть	корхтамс	кемевтемс
убеди'ться	шарьхкодемс	чарькодемс
убежа'ть	1. тумс ласькозь (побежать); 2. ворьгодемс (сбежать); 3. разг. шадомс (перелиться	1. туемс чиезь, ношкстамс; 2. оргодемс; 3. чадомс, ланга туемс

через край при кипячении)

убежде'ние убе'жище убере'чь уби'йство	1. кемафтома (уговоры); 2. кемама (твёрдое мнение) кяшкс, кяшема васта ванфтомс шавома (от убить); шавовома (от убиться); шавондома (от убивать); шавондовома (от убиваться)	1. кемевтема; 2. кемевкс, кемема кекшевкс, кекшема тарка ванстомс маштома, чавома; маштовома, чавовома; маштнема, чавнома; маштневема, чавновома
уби'йца	ломанень шави; ваймонь сяви	ломанень маштыця; оймень саиця
убира'ться	1. урядавомс, тумс, аф илядомс (уйти с глаз долой) Убирайтесь вон! Ворде тяста! 2. штамс-нардамс, урядамс	1. туемс, а кадовомс Убирайтесь вон! Азёдо тестэ! 2. пурнамс, урядамс
убить	шавомс, аделамс, стожамс	маштомс, чавомс, истожамс
убо'рка	урядама	урядамо, пурнамо
убо'рщица	урядай, штай-нардай	урядыця, шлиця-нардыця
убра'нство убра'ть	наряжама, урядама 1. урядамс (привести в поря-	пурнавкс, оршавкс 1. урядамс; 2. кекшемс, пур-
уора ть	док); 2. кяшемс, пърдамс (спрятать); 3. кочкамс, сявомс, урядамс (собрать: об урожае)	намс, урядамс; 3. пурнамс, саемс, урядамс
убыва'ть	1. киремс/маштомс/прамс	1. киртявомс/маштомс/
	лувкеса, афламолгодоме,	прамс/аламолгадомс/
	нюрьхкалгодомс (сокращаться в количестве, объёме); 2. тушендомс (выбывать)	нурькалгадомс; 2. тукшномс
у'быль	кирема, афламолгодома	аламолгадома, маштома, прамо, киртямо
убы'ток	юмафкс, карьхце	ёмавкс
убы'ть	киремс, афламолгодомс,	ёмамс, киртявомс, аламолга-
	прамс лувксса	домс, прамс
уважа'емый	кельговикс, кельгома	вечкевикс
уважа'ть	кельгомс	вечкемс
уве'домить	азомс/азомс ладта, пачфтемс	ёвтамс, пачтямс куля
	куля	
увезти'	ускомс	ускомс

увекове'чить	тиемс мяляфтовикс, ванфтомс	ванстомс пингеде пингес
увели'чить	фалу  1. касфтомс, ламолгофтомс (сделать бо'льшим по количеству, приумножить); 2. касфтомс, оцюлгофтомс; виияфтомс (сделать большим по степени, силе, интенсивности, усилить)	1. кастомс, ламолгавтомс; 2. кастомс, покшолгавтомс; виевгавтомс
увенча'ться	лац прядовомс/ шумордавомс	парсте прядовомс
уве'ренно	содазь, кемазь, апак пельхть	апак пеле, кеместэ, кемезь, содазь
уве'ренность	кемама	кемема, кемемачи
уве'ренный	кемай	кемиця
уве'рить	корхтамс, кемафтомс	кортамс, кемевтемс
уверну'ться	мянемс, ворьгодемс	менемс, оргодемс
увести'	1. сявомс мархтот (взять с собой); 2. саламс (украсть)	1. саемс марто; 2. саламс
уве'чье	токавома, токафкс	томбавкс
увещева'ть	корхнемс, энялькшнемс	кортнемс, ладсемс
уви'деть	няемс	неемс
увлека'тельный	мяльс туй; мяль салай, кельгови	мельс туиця, вечкевикс, се- дейс педиця
увлека тельно	оцю/пара мяльса	паро, вадря
увлече'ние	1. кельгома тев (любимое занятие); 2. кельгома (влюблённость)	1. вечкема тев; 2. вечкема, седейс педямо
увле'чь	1. ускомс (уволочь); 2. ашкордазь/кярьмодезь сявомс шири (увести с собой обняв/взяв за руку); 3. мяльс тумс; мяль саламс (возбудить желание, сильный интерес, влюбить)	1. ускомс, манямс; 2. саемс ве ёнов; 3. мельс туемс, мель саламс, вечкевемс, седейс педямс
уво'лить	валхтомс, панемс	каямс, панемс
увя'знуть	пезомс, ваямс	пезнамс, ваямс
угада'ть	содамс, шарьхкодемс	содамс, чарькодемс
уга'р	1. цятна, иредема (ощущение	1. иредема; 2. перен. иреде-

	угарного газа); 2. перен. ире-	ма, прянь чарамо
угаса'ть	дема (состояние упоения) 1. мадондомс (переставать гореть/светить); 2. перен. лафчемкшнемс, юмафнемс	1. маднемс; 2. лавшолгадокшномс, ёмавтнемс вий
углова'тый	вий (слабеть) сюрду-сярду (аляповатый); търхцой (неуклюжий)	сюрдов-сярдов; чувтола
углуби'ть	1. кърхкалгофтомс (сделать глубже); 2. касфтомс (повысить: о знании)	1. сэрейгавтомс, домкалгатомс; 2. кастомс
углубле'ние	1. лотка, варя (отверстие); 2. <i>перен</i> . касфтома, кърхкалгофтома (повышение: о знаниях)	1. латко, варя; 2. <i>перен</i> . кастома, домкалгавтома
углублённо угна'ть	кърхкаста 1. панемс (увести); 2. <i>разг.</i> саламс (похитить); 3. <i>прост</i> . вихца кучемс/панемс (на-	домкасто 1. панемс; 2. <i>разг.</i> саламс; 3. <i>прост.</i> вийсэ кучомс/ панемс
угна'ться угнета'ть	сильно отправить) мельге кенеремс/панемс люпштамс, обижамс, нару-	мельга кенеремс/панемс лепштямс, обижамс, нарь-
угово'р	гамс 1. эняльдема, корхнема (убеждение); 2. ладяма, корхтама (договорённость)	гамс 1. ладсема, кортамо; 2. кортавкс
уговори'ть угоди'ть	корхтамс, эняльдемс 1. сафтомс/тумс мяльс (оправдать ожидания/желания); 2. разг. повомс, угадямс (попасть, очутиться: при падении, полёте); 3. разг. повомс (попасть в кого/что: при стрельбе, броске, ударе); 4. прост. повомс, самс, угадямс (прийти в нужный момент)	кортамс, ладсемс 1. савтомс/туемс мельс; 2. <i>разг</i> . понгомс, годявомс; 3. <i>разг</i> . понгомс; 4. <i>прост</i> . понгомс, самс
уго'дно	1. кс эряви (нужно, желательно); 2. частица сембе сяка (всё равно/безразлично) где	1. кс эряви; 2. частица ялатеке где угодно куш/ ялатеке косо; какой угодно яла-

	угодно сембе сяка коса; ка-	теке кодамо, кодамо мелеть
	кой угодно сембе сяка кода-	
	ма, кодамо мяльце	
уго'дный	кондясти, ярашты, эрявксты	эрявикс, маштовикс
у'гол	ужа	ужо
у'голь	седьвальмя, седь	сэдь, уголия
угоре'ть	иредемс	иредемс
у'горь <sup>1</sup>	путьке (прыщ)	пупорька, пачкливкс
у'горь <sup>2</sup>	куенькал (змеевидная рыба)	гуйкал
угости'ть	каванямс	каванямс
угоще'ние	каваняма	каванямо
угрожа'ть	эвфнемс, гразямс/гразсемс	тандавтнемс, грозямс
угро'за	эвфнема, гразяма	тандавтнема, грозямо
угрызе'ние	виздема, визксонь маряма	виздема, визьксэнь марямо
угрю'мый	сюнера, нолданьпрят	нусманя, сумборя
удави'ть	пондамс	понгавтомс
удали'ть	1. потафтомс (отдалить);	1. потавтомс; 2. таргамс;
	2. таргамс (изъять, извлечь);	3. панемс, ливтемс; 4. ёр-
	3. панемс, лихтемс (заставить	томс, урядамс
	уйти/уехать); 4. ёрдамс, уря-	
•	дамс (выбросить, убрать)	1 2
удали'ться	1. потамс (отдалиться);	1. потамс; 2. туемс, лисемс;
	2. тумс, лисемс (уйти, уе-	3. а невтнемс пря/а сакш-
	хать); 3. аф няфнемс пря/аф	номс
	сашендомс (не показываться,	
	сторониться)	1
уда'р	1. эрьхтема, вачкодема (рез-	1. эртема, вачкодема, вачко-
	кий толчок/стук); 2. върьгя-	девкс; 2. ургатема, каявома,
	тема, тюрема (нападение,	тюрема; 3. перен. зыян, ка-
	бой);	жо, берянь куля
	3. перен. зиян, кальдяв, каль-	
va lover	дяв куля (несчастье, беда)	1 2000012 20112 2011
уда'рить	1. эрьхтемс, вачкодемс (стук-	1. эртемс, вачкодемс, лош-
	нуть); 2. токамс (причинить боль); 3. върыгятемс (на-	тямс; 2. томбамс, токамс;
	пасть); 4. эрьхтемс, ушедомс	<ul><li>3. каявомс, ургатемс;</li><li>4. каявомс, ушодомс апак</li></ul>
		4. каявомс, ушодомс апак учо; 5. <i>разг</i> . ледемс
	апак учт (нагрянуть); 5. разг.	учо, <i>5. разг.</i> ледемс
	эрьхтемс, ляцемс (брызнуть,	
уда'чный	стрельнуть: о жидкости)	Hono Bollng Öll
уда чныи	пара, цебярь, лац тиф	паро, вадря, ён

удвое'ние	кафтонзама,	кавонзамо,
	кафксть/кафтонь-кърда сяво-	кавксть/кавтонькирда саема
	ма	
удво'ить	кафтонзамс,	кавонзамс,
	кафксть/кафтонь-кърда ся-	кавксть/кавтонькирда саемс
	вомс	
удели'ть	явозь максомс уделить вни-	явомс, явомсто максомс
	мание шарфтомс мяль	уделить внимание явомс
	1 1	мель
удержа'ть	1. кирдемс, аф нолдамс, аф	1. кирдемс, а менстямс, а
	мяндемс (не выпустить/не	нолдамс; 2. лоткавтомс,
	выронить); 2. лоткафтомс,	кардамс; 3. кирдемс, саемс;
	кардамс (сдержать; помешать	4. ванстомс
	действию); 3. кирдемс, ся-	
	вомс (вычесть); 4. ванфтомс	
удешеви'ть	(сохранить, сберечь) уцезкстоптомс, нолдамс/	алкалгавтомс/нолдамс/
удешеви ть	валхтомс питне	валтомс питне
удиви'ть	абонфтомс, дивандафтомс	абунгавтомс
удиви ть удила'	овост	ОНКСТЬ
удила уди'лище	ульмонедь	ульманедь
уди лище удира'ть	ворьгодькшнемс	оргодемс
удира тв уди'ть	ульмамс	ульмамс, калт кунцемс
удлине'ние	кувалгофтома, касфтома	кувалгавтома, кастома
удлини'ть	кувалгофтомс	кувалгавтомс, кастомс
удо'бно	1. нареч. пара (легко, прият-	1. нареч. паро; 2. кс ули кода
7,40 0110	но); 2. кс ули кода (возможно,	1. map e n map e, 21 ne jim nega
	уместно, прилично)	
удовлетворе'ние	пара мяль, мяльс тума; пара	седейпетямо, седейвитема;
	мяльса ащема	мельс паросо аштема
удовлетвори'ть	1. топафтомс, пяшкодемс	1. топавтомс; 2. савтомс,
	(осуществить, исполнить);	мель витемс, туемс мельс,
	2. сафтомс, тумс мяльс (уго-	паро мельс правтомс
	дить, понравиться)	
удово'льствие	пара мяль, седиень петема	седейпетямо, седейтансть
удостове'рить	кемокстамс	кемекстамс
у'дочка	ульме закинуть удочку ку-	ульма закинуть удочку са-
	ляксамс, салава кизефтемс;	лава кевкстемс; попасться
	попасться на удочку вась-	на удочку манявомс
	кафтовомс	

удра'ть ворьгодемс оргодемс удручи'ть коламс мяль коламс мель уду'шливый опаня опана **уедини**'ться аердомс/илядомс ськамонза туемс ве ёнов, кадовомс/ лиядомс ськамот уе'хать тумс туемс уж <sup>1</sup> серень пря куй (змея) гигерьпря гуй **vж** <sup>2</sup> нареч см. **уже** ужа'лить пупамс пупамс у'жас тандадома, пелема, пелькс пелема ужа'сно пек беряньстэ пяк кальдявста ужа'сный пелькс (страшный);
 разг. пелькс, тандавкс; 2. разг. пяк кальдяв (очень плохой); пек берянь; 3. разг. пек покш 3. разг. пяк оцю (несоразмерный) уже' нареч. ни уш ужи'ться лалямс ладямс узда' пандоз, нокта, овоз панст, новта у'зел 1. сюлма (место соединения, 1. сюлмо, сюлмавкс; сюлмо, канст;анат. эзпетля; место пересечения); 2. канкс (вещи, увязанные в не, сюлмавкс ткань); 3. *анат*. эзне (сустав) у'зкий 1. тяйня (неширокий); 2. ём-1. тея, теине; 2. вишка, а ла, аф оцю (небольшой, теспокш; 3. перен. теине, аламо ный); 3. перен. тяйня (огранисодыця ченный, поверхностный, некомпетентный) узна'ть 1. содамс, шарьхкодемс (уз-1. содамс, чарькодемс; нать в ком-/чём-либо кого-2. марямс; кевкстемс; кар-/что-либо); 2. марямс (услымамс содамо шать); куляксамс, кизефтемс (справиться, поинтересоваться); кармамс содама (стать носителем новых знаний) v30'p сёрма, сёрмадф сёрма, викшневкс уйти' 1. тумс (удалиться; уволить-1. туемс; 2. туемс, ютамс, ся); 2. тумс, ётамс, эрявкэрявомс; 3. туемс, велявтомс стомс (понадобиться, утрауйти с головой туемс пря-

3. тумс, аердомс (отстранить-

нек

титься);

	ся) <b>уйти с головой</b> тумс прянек, путомс эряфцень	
указа'ние	1. кошардома, мярьгома, ука- зовама (наставление); 2. аф- сатыксонь няфтема, сюцема (порицание)	<ol> <li>кармавтома, мерема;</li> <li>асатыксэнь невтема, мурнема, сёвнома</li> </ol>
указа'тель	няфтема	невтема
указа'ть	1. няфтемс (показать на ко- го/что); 2. няфтемс, лездомс мумс (показать, помочь най- ти); 3. офиц. няфтемс афса- тыкст, сюцемс (высказывать порицание)	1. невтемс; 2. невтемс, лездамс муемс; 3. <i>офиц</i> . невтемс асатыкст, мурнемс, сёвномс
укла'д	кой	кой
укла'дывать	1. матнемс (отправлять спать); 2. марсемс, путнемс (складывать, класть)	1. мадстемс; 2. вачкамс, путнемс
укло'н	ширемома под уклон алу-	чиремкс под уклон алов-
•	пандт	пандт
уклони'ться	1. шаркстомс; тумс шири (уйти в сторону); 2. кяшемс, тумс (устраниться, скрыться)	1. туемс/арамс веёнов/ вепелев; 2. кекшемс, туемс
уко'л	сялгофкс, пупафкс	сялговкс, пупавкс
уколо'ть	пупамс, сялгомс	пупамс, сялгомс
уко'р	покордама, пеняцяма	покордамо
укороти'ть	нюрьхкалгофтомс, кирьфтамс	нурькалгавтомс, киртямс
укоря'ть	покорямс, пеняцямс	покордакшномс
укра'дкой	салава, апак аст	салава, апак ёвта
укра'сить	наряжамс, мазоптомс	мазылгавтомс, наряжамс
укрепи'ть	кемокстамс, виияфтомс	кемекстамс, виевгавтомс, анеявикс
укро'мный	сетьме	сэтьме
укро'п	капёр	копёр
укроти'ть	1. кардамс, сятявгофтомс	1. кардамс, сэтьмелгавтомс;
укры'ть	(усмирить); 2. кирдемс, лот- кафтомс (сбавить: об эмоци- ях) 1. вельхтямс (накрыть чем- либо); 2. кяшемс (спрятать); 3. сёпомс (утаить)	<ol> <li>кирдемс, лоткавтомс</li> <li>вельтямс; 2. кекшемс;</li> <li>сёпомс</li> </ol>

уку'с	1. сускф (место укуса); 2. пупафкс (ужаленное место)	1. сусковкс; 2. пупавкс
укуси'ть	<ol> <li>сускомс (сделать укус);</li> <li>пупамс (ужалить)</li> </ol>	1. сускомс; 2. пупамс
у'лей	нешке, нешкопарь, мешкуд	нешкекудо/мекшекудо
улете'ть	лийкстамс, тумс лиезь	ливтямс, ливтязь туемс
улету'читься	1. шиньфтамс, коськомс,	1. коськемс, лисемс, теевемс
ysiciy aniben	арамс/тиевомс кожфокс (раствориться в воздухе);	коштокс; 2. ёмамс, оргодемс
	2. юмамс, ворьгодемс (исчез-	
	нуть)	
у'лица	кура, ульця	куро, велеютко, куротарка
уличи'ть	кундамс аф пара тевса	кундамс апаро тевень теем-
		стэ, ливтемс чумонть лангс
уло'в	кундафкс	кундавкс
уло'вка	ёжуши	ёжовчи
уложи'ть	1. марамс (сло-	1. вачкамс; 2. мадстемс;
	жить/положить) <i>см.</i> <b>класть</b> ;	3. путомс, вельтямс
	2. матомс (отправить спать);	
	3. путомс, вельхтямс (поло-	
	жить, покрыв поверхность)	
улучи'ть	мумс	муемс
улучше'ние	мазылгодома/ мазылгофтома,	паролгадома/паролгавтома,
	цебярьгодома/цебярьгофтома,	вадрялгадома/вадрялгавтома
	петема/ петевома	
улу'чшить	мазылгоф-	паролгавтомс, вадрялгав-
	томс/цебярьгофтомс	TOMC
улыба'ться	мъзолдомс, пеедемс	мизолдомс
улы'бка	мъзолф, пеедема	мизолкс
улыбну'ться	мъзолгодомс, пеедезевомс	мизолдозевемс
ум	ёнь, прявий <b>взяться за ум</b>	прев взяться за ум преви-
	ёниямс; себе на уме аф шта-	ямс, превс кундамс; себе на
	донь кядть кундама/сявома;	уме эсь превсэнзэ,
	сойти с ума шорявомс, ду-	потмопрев; сойти с ума чо-
	раськодомс, пяляскодомс; на-	ворявомс, дураскадомс, пре-
	ставить на ум тонафтомс, 	встэ лисемс; наставить на
	ёнь максомс	ум тонавтомс, превс путомс
умали'ть	ёмлалгофтомс, кирьфтамс	вишкалгавтомс
умалишённый	шоряф (ломань)	превстэ лисезь, човоргадозь
умаля'ть	кирьфнемс, аф лувомс пит-	вишкиньгавтнемс, алкал-
	никс	гавтнемс, а ловомс

**v**ме'ло маштозь, лац, цебярьста маштозь, парсте, тевень содазь, ёроковсто vме'лый 1. машты, тевонь содай (уме-1. маштыця, тевень содыця, лец); 2. лац тиф (искусный) ёроков; 2. парсте/ вадрясто/ёнсто теезь уме'ние маштома, шачфши маштома, маштомачи, ёрок, уменьше'ние кирема/кирьфтама, ёмлалгокиремема/киртямо, вишкалдома/ёмлалгофтома гадома/вишкалгавтома **уме'ньшить** кирьфтамс, ёмлалгофтомс киртямс, вишкалгавтомс **умере'ть** куломс куломс умертви'ть кулофтомс куловтомс уме'рший кулоф кулозь **умести'ть** тяльгфтамс кельгстямс ули кода, вастсонза, ладяй, уме'стно ули кода, таркасонзо, лади, пара паро уме'стный ладяй, эсь вастсонза эсь таркасонзо, лади/ ладиця маштомс; сафтомс уме'ть маштомс; савтомс умира'ющий кулси кулыця **умне'ть** ёниямс превиямс, превейгадомс у'мник ёню, прявий превей умноже'ние ламокстама/ламонзама ламокстамо/ламонзамо умно'жить ламокстамс/ламонзамс, лаламокстамс/ламонзамс, ламонь-кърда сявомс монькирда саемс у'мный ёню, пряви превей умоли'ть эняльдемс, анамс энялдомс, вешемс умо'лкнуть лоткамс, сетьмомс, аф марялоткамс, чатьмонезевемс, вомс сэтьмелгадомс, каштмолезе**умолча**'ть сёпомс, аф азомс сёпомс, а ёвтамс умоля'ть эняльдемс энялдомс умори'тельный рахафты ракавтыця умча'ться 1. тумс ардозь (уехать); 2. ку-1. туемс ардозь; 2. курок рок ётамс, лиемс (быстро ютамс, ливтямс пройти, миновать) у'мысел арьсефкс, мяль арсевкс, мель умы'ть штамс шлямс

шлямс

икеле арсезь, арсезь

**умы'ться** 

умы'шленно

штамс

инголи арьсезь; кяжда

унести'	1. сявомс мархтот (взять с собой); 2. саламс, кандомс, панемс (переместить: ветром,	1. саемс марто; 2. безл. саламс, кандомс, панемс
	течением)	
униже'ние	визькс, визьксшама	визькс, визьксчама, покор- дамо
уни'зить	визькее вятеме, тиеме визькешаманди	визьксчамае совавтоме, покордаме
уничтоже'ние	1. калафтома, яжама (разру-	1. калавтома; яжамо-тапамо;
	шение); 2. машфтома, шавома (истребление); 3. пълхтама (истребление огнём)	2. маштома, чавома; 3. пултамо
уничто'жить	1. калафтомс, яжамс (разрушить); 2. машфтомс, шавомс (истребить); 3. пълхтамс	1. калавтомс, яжамс-тапамс; 2. маштомс, чавомс; 3. пул- тамс
уныва'ть	(спалить, истребить огнём) ризнамс, улемс/ащемс нол-	ризнэмс, нусмакалемс,
упыва ты	даньпрят	улемс/аштемс нолдань пря
уны'лый	ризнай, нолданьпрят ащи	нусманя/нусмакадозь, нол- дань прят аштиця
уны'ние	ризнама, аф пара мяльса уле- ма	нусмакадома, апаргадома, апаро мельсэ аштема
уня'ть	1. кардамс (успокоить); 2. лоткафтомс (прекратить)	1. кардамс, оймавтомс, ладсемс; 2. лоткавтомс
упакова'ть	марамс, ашкодомс, тапардамс	марамс, тапардамс, путомс
упако'вка	ашкоркс, тапаркс	маравкс, тапаркс
упа'док	1. маштома, прама (иссякание: о силе, мощи); 2. срадо-	1. маштома, прамо; 2. каладома, ёмамо-арамо
	ма-каладома, юмама-арама (развал)	A
упа'сть	прамс упасть духом нолдамс	прамс упасть духом нол-
	пря	дамс пря, апаргавтомс
упере'ться	нежедемс	нежедемс
упи'танный	пукшу, андозь, куя	пукшов, андозь, куя, эчке
уплы'ть	уезь тумс	уезь туемс
уползти'	ёзмолдомс (поползти : о	ёзмолдомс; пекекиське ланг-
	змее); пеккедь лангса тумс (о человеке, животном); тумс,	со туемс; туемс, ютамс, уемс
	ётамс, уемс (о тучах)	
упомина'ние	лятфнема	ледстямо, ледстявкс

упомина'ть лятфнемс ледстнемс упомяну'ть лятфтамс ледстямс упо'р неже, нежедькс неже, нежедькс упо'рный вйи, кеме виев, кеме упоря'дочить ладямс, петемс ладсемс, витемс-петемс употреби'тельный эрявикс, сидеста васьфневи/ сеедьстэ тевс нолдтневитевс нолневи ця/вастневиця, маштовикс употреби'ть нолдамс тевс нолдамс тевс употребле'ние тевс нолдама, васьфневома тевс нолдамо, вастневема пекстамс, сёлгомс упраздни'ть пекстамс упрёк апрякама покордавкс упрека'ть апрякамс покордамс, мурнемс упро'чить кемокстамс кемекстамс упроща'ть тёждялгофнемс, тиендемс шождалгавтнемс, теемс шарьхкодевикс чарькодевиксэкс упру'гий ёланя, ёлганя калгода кильдемпяльхть, сбруйхть у'пряжь кильдемат, кильдемапель **упря**'мец аф кулхцонды аксун, акунсолыця упря'миться аф кулхцондомс аксунгалемс, а кунсоломс упусти'ть 1. менстемс, нолдамс: 1. мяндемс, нолдамс (не удержать, дать сорваться с 2. перен. менстемс, ёмаврук; дать сбежать); 2. перен. томс; 3. стувтомс мяндемс, юмафтомс (не воспользоваться случаем, потерять); 3. юкстамс (забыть) упуще'ние нолдама, мяндема (недоснолдавкс, менстевкс; ильмотр); эльбядькс (ошибка) ведькс/ильведевкс тиемс фкакс вейкетстямс уравня'ть урага'н давол давол уре'зать керомс, кирьфтамс керямс, киртямс, алкалгавтомс уроди'ться шачемс чачомс уро'дливый аф мазы, кальдяв, колафа мазый, колазь, яжазьтапаф тапазь уро'довать коламс, яжамс коламс, яжамс урожа'й сёронь/иможень шачема; сюронь/эмежень чачома; кочкаф сёра/имож пурназь сюро/эмеж урожа'йность сёронь/иможень шачема сюронь/эмежень чачома

ёмавкс, зыян

правтомс

юмафкс, зиян

прафтомс

уро'н

урони'ть

yc	yca	муюк, уса
усади'ть	1. озафтомс (посадить, по-	1. озавтомс; 2. кельгстямс
	мочь сесть); 2. тяльгфтамс	
	(разместить)	
уса'дьба	кудъюрхта, юрхта	кудоюрт, юрт
усвое'ние	тонадома, шарьхкодема, со-	тонадома, чарькодема, сода-
	дамо	MO
усво'ить	тонадомс, шарьхкодемс, со-	тонадомс, чарькодемс, со-
усиле'ние	дамс кемокстама/кемокстафтома,	дамс виевгадома/виевгавтома,
усиле ние	виияма/виияфтома	кемекстамо/кемекставтома
усили'тель	виияфты, кемокстай	виевгавтыця, кемекстыця
уси'лить	касфтомс, кемокстамс, вии-	кастомс, кемекстамс,
, v v 2	яфтомс	виевгавтомс
ускользну'ть	1. мянемс (вырваться; со-	1. менемс; 2. <i>перен</i> . орго-
	рваться); 2. перен. ворьго-	демс, салава туемс; безл.
	демс, салава тумс; безл. юк-	стувтовомс, кадовомс
	ставомс, кадовомс (незаметно	
	удалиться; остаться незаме-	
	ченным)	1
уско'рить	1. эряскофтомс, панемс, сяда	1. капшавтомс, эрязкавтомс,
	курок тиемс (сделать быст-	седе курок теемс/ теевтемс; 2. малавгавтомс
	рее); 2. маласькофтомс (приблизить)	Teesteme, 2. majiast as tome
усла'ть	кучемс	кучомс
усло'виться	корхтамс, ладямс	икелев кортамс, ладямс
усложни'ть	стакалгофтомс	стакалгавтомс
услу'га	лезкс, пара тев/мяль/мялень	лезкс, паро тев/мель/
VOTA INTERPO	ванома	мельванома лездазь/мелень ванозь
услу'жливо услу'жливый	лездозь/мялень ванозь мялень ваны	мелень ваныця/
yeny minddin	милень ваны	мельваныця
усмехну'ться	пеедезевомс	пейдезевемс
усмири'ть	1. сятявгофтомс, кардамс,	1. кардамс, сэтьмелгавтомс,
v 1	(укротить); 2. лоткафтомс	оймавтомс; 2. лепштямс,
	(подавить, остановить)	лоткавтомс
усоверше'нство-	1. цебярьгофтомс, петемс	1. паролгавтомс, вадрялгав-
вать	(улучшить); 2. полафтомс,	томс; 2. полавтомс, лияк-
	лиякстоптомс (изменить)	стомтомс
усомни'ться	арьсезевомс, кафту ащемс	кавтолдозевемс, арсезевемс

усну'ть	матодовомс	матедевемс
успе'ть	кенеремс	кенеремс
успе'х	сатфкс	изнявкс, сатовкс
успе'шно	лац, цебярьста	парсте, вадрясто
успе'шный	сатфксу, лац моли, цебярь	изнявксов, паро, вадря
успоко'ить	сетьмофтемс, лестямс, ба-	сэтьмелгавтомс, оймавтомс,
	сямс, корхтамс, лоткафтомс	ладсемс, лоткавтомс
уста'ло	сизезь, сизефста	сизезь
уста'лость	сизема, виень маштома	сизема, виень маштома
уста'лый	сизеф	сизезь
установи'ть	1. путомс, тиемс (поставить);	1. путомс, теемс; 2. меремс,
	2. ладямс, азомс (опреде-	ладямс; 3. муемс
	лить); 3. мумс (выяснить)	
устаре'лый	сире, ташта	сыре, ташто
устаре'ть	1. сиредемс (состариться);	1. сыредемс; 2. таштомомс
	2. таштомомс (обветшать;	
	выйти из моды/употребления)	
уста'ть	сиземс	сиземс
у'стный	азозь, азф, апак сёрмадт	ёвтазь, валсо ёвтазь, аволь
		сёрмадозь
усто'йчивый	1. кеме, нарде (крепкий);	1. кеме, нардев, цидярдыця;
	2. фкя лаца, фалунь, аф по-	2. свалшкань, аполавтневиця
	лафневи (постоянный)	
усто'ять	кирдемс	цидярдомс, кирдемс, кирде-
		вемс
устрани'ть	1. урядамс, аф нолдамс (уб-	1. урядамс, а нолдамс;
	рать, удалить); 2. машфтомс	2. маштомс, истожамс;
	(уничтожить, изжить); 3. ка-	3. каямс, ёртомс, панемс
	ямс, ёрдамс, панемс (уволить)	
устрани'ться	аердомс, тумс	туемс
устраши'ть	эвфтемс	тандавтомс
устреми'ть	нолдамс, каямс, кучемс уст-	каямс, кучомс устремить
J - I -	ремить взор оржаста ва-	взор пштистэ ваномс
	номс/варжакстомс	
устро'ить	1. тиемс, пуроптомс (соз-	1. теемс, пурнамс; 2. сыргав-
J - I -	дать); 2. сърхкафтомс, кепо-	томс, кепедемс; 3. ладямс;
	демс (учинить, поднять, ор-	4. саевтемс, примамс, при-
	ганизовать); 3. ладямс (нала-	мавтомс
	дить, оказаться подходящим);	
	1	

4. примамс, примафтомс,

	сявфтемс (определить: на работу/учёбу)	
устро'йство	1. тиема; тифкс; пуроптома (создание; конструкция; организация); 2. ладяма-ащема, арафтома, путома (установленный порядок, строй)	<ol> <li>теема, теевкс; ютавтома;</li> <li>аравтома, ладямо, путома</li> </ol>
уступи'ть	1. аф сявомс, максомс лиянди; максомс ки (отдать в пользу другого; дать пройти/проехать); 2. потамс, аф кирдемс, аф пялькстамс (покориться); 3. илядомс, улемс лафча (отстать, быть слабее/хуже); 4. разг. валхтомс/кирьфтамс/ нолдамс питне (уценить)	1. а саемс, максомс лиянень; максомс ки; 2. потамс, а пелькстамс; 3. кадовомс, лиядомс, улемс лавшо; 4. <i>разг.</i> валтомс/ киртямс/нолдамс питне
у'стье	1. ляень прама васта (место впадения реки); 2. курга (жерло)	1. лейпрамо; 2. курго
усугу'бить	касфтомс	кастомс, виевгавтомс
усынови'ть	сявомс цёракс	саемс эйдекс/цёракс
усыпа'ть	почедомс, вельхтямс, ацамс	почодомс, вельтямс, ацамс
усыпи'ть	1. матомс (уложить спать);	1. мадстемс; 2. лавшом-
V	2. кирьфтамс, лафчептемс (ослабить)	томс/лавшомгавтомс
утаи'ть	1. кяшемс, сёпомс (скрыть); 2. саламс, салава сявомс (тайно присвоить)	1. сёпомс, кекшемс; 2. саламс, салава саемс
у'тварь	кархчт	чакшт-пачалгот
утверди'тельно	кемокстазь, аф карша	кемекстазь, каршо апак моле
утверди'ть	кемокстамс	кемекстамс
утвержда'ть	1. кемокснемс (придавать си-	1. кемекстамс; 2. кемевтемс
• •	лу закона, принимать); 2. корхнемс (настаивать, настойчиво говорить)	кортамосо, кортамс
утвержде'ние	1. кемокстама (придание силы закона); 2. корхтама (положение, мысль)	1. кемекстамо; 2. кортамо, арсема
утвержде'ние утёс	лы закона); 2. корхтама (по-	_

утеше'ние селинь озама/ваймама селеень оймавтома, ладсема утеши'тель пестяй ладсиця, оймавтыця **утеши'тельный** лестяй, седиень озафты седейоймавтыця, ладсиця **vте'шить** корхтамс, петемс седи ладсемс, седей оймавтомс **ути'**ль нулат-тапоркст нулат-валат утиха'ть сетьмосемс, лотксемс сэтьмелгалемс, лотксемс, оймакшномс ути'хнуть сетьмомс, лоткамс сэтьмелгадомс, лоткамс, оймамс у'тка яксярга яксярго утоли'ть топафтомс (о голоде; о дутоподемс, топодевтемс, ховном желании), янгафтомс пештемс; явавтомс; топав-(о жажде) томс мель **утолще**'ние эчке васта эчке тарка утоми'тельно нареч. стакасто; мелень нареч. стакаста, сизефста; прил.. кс стака мольстезь; прил., кс стака утоми'тельный стака, сизефти, вийда машстака, сизевтиця, вийстэ фты, пильгта прафты ливтиця, пильгестэ правтыця, мельмольстиця сизефтемс, мяль мольфтемс утоми'ть сизевтемс, мель мольстемс утону'ть ваямс ваямс **утопи'ть** ваяфтомс ваявтомс уточни'ть 1. тиемс видекс (исправить, 1. витемс; 2. кевкстемс сделать точнее); 2. куляксамс (спросить) юмафкс утра'та ёмавкс утра'тить юмафтомс ёмавтомс шоблавань v'тренний валскень, валскемартонь y'rpo шоблава валске шобдава рано утром рана у'тром валске рано утром валскешобдава марто утро'ить колмонзамс, касфтомс колколмонзамс, колмонькирда монь-кърда саемс yxa' калонь шонгарям штюрьба vxa'б лотконя латкине vxa'бистый лашму лушмов-лашмов уха'живать 1. якамс мельге (заботиться); 1. якамс мельга; 2. ваномс 2. ваномс мяль (оказывать мель внимание, добиваться распо-

ложения)

ухвати'ть  ухитри'ться у'хо ухо'д	1. кундамс, фатямс (схватить); 2. перен. курок шарьх-кодемс (быстро уловить) маштомс, сафтомс пиле 1. аердома, тума (отход, удаление); 2. мельге якама, ванома, ванфтома (забота)	1. кундамс, цопадемс; 2. перен. куроксто чарько- демс маштомс, савтомс пиле 1. туема; 2. мельга якамо
ухудше'ние	кальдявгодома, кадявома	беряньгадома, беряньгалема
уху'дшить	кальдявгофтомс	беряньгавтомс
уцеле'ть	илядомс апак токак, илядомс шиса, аф юмамс	ванстовомс, кадовомс апак тока, а ёмамс
уцепи'ться	кярьмодемс, кундамс, фатямс	кундамс, фатямс
уча'ствовать	улемс (тевса, пуромксса)	улемс
уча'сток	1. пакш, пялькс (часть); 2. мода, пере, ума (земля, огород, надел); 3. участка (административно- территориальное подразделе- ние); 4. тев (сфера деятельно- сти)	<ol> <li>пелькс;</li> <li>мода, пире, ума;</li> <li>участка;</li> <li>тев</li> </ol>
у'часть	эряф, паваз	уцяска
уча'щийся	тонафни	тонавтниця
учёба	тонафнема	тонавтнема
уче'бник	тонафнема книга	тонавтнема книга
уче'ние	1. тонафнема (получение образования; усвоение, запоминание); 2. тонафтома; мяль/арьсема (обучение, передача знаний/навыков; совокупность теоретических положений о какой-либо области действительности)	1. тонавтнема; 2. тонавтома
учени'к учени'ца <i>см</i> . уче-	тонафни, школаса тонафни	тонавтниця
ник уче'сть	1. лувомс (подсчитать); 2. сявомс мяльс (принять во внимание)	1. ловомс; 2. саемс мельс
учини'ть	тиемс, сърхкафтомс, кепо-	теемс, кепедемс, ушодомс,

лемс сыргавтомс учи'тель тонафты, учитель тонавтыця, учитель учи'ть тонафнемс тонавтомс учи'ться тонафнемс тонавтнемс учреди'ть тиемс, панжемс, пуроптомс, теемс, панжомс, пурнамс, ладямс ладямс учти'вый мялень ваны, пъшкяди мельваныця, пшкадиця уши'б токавома, токаф васта томбавкс ушиби'ть томбамс токамс **уще'лье** лотка патко ущеми'ть 1. люпштамс, сёлгомс (заще-1. лепштямс, скирдамс, сёлмить); 2. перен. кирьфтамс гомс; 2. *перен*. киртямс; (ограничить, стеснить); 3. разг. лепштямс, покор-3. разг. люпштамс, ламс юмафкс, карьхцт уще'рб зыян, ёмавкс ущипну'ть пувордамс скирдамс, ицырдамс ую'тный лац урядаф паро, парсте урядазь **УЯЗВИ'ТЬ** киськордамс, коламс мяль покордамс, коламс мель уясни'ть шарьхкодемс чарькодемс Ф фа'ртук фартук, ингольке руця икельга паня фасо'ль бабань снав бабань кснав фигу'ра ронга, ронга-понда рунго фикси'ровать 1. тяшнемс, сёрмадкшнемс 1. тешкстнемс, сёрмалемс; (записывать); 2. путнемс вас-2. путнемс тарказонзо; тозонза (закреплять); 3. ла-3. ладямс/путнемс шка/чи; дямс/путнемс пинге/ши (ус-4. явомс мель танавливать время/день); 4. шарфнемс мяль (обращать внимание) фикти'вный аф виде, васькафтомань аволь алкуксонь, аволь виде оцю пря корож фи'лин покш пря корш фильтрова'ть 1. педямс; 2. перен. кочксемс 1. педямс (цедить); 2. перен. кочксемс (отбирать, выделять) фина'л пе, прядома пе, прядома фина'нсы ярмак/ярмакт ярмак/ярмакт фи'ниш аделама, прядома; пачкодема прядома; пачкодема фи'нский финнонь, финскяй, суоминь финнэнь, финской, суоминь

фити'ль кайтан, фитиль фитиль фле'ксия ваппе валпелькс формирова'ть кочкамс, тиемс пурнамс, теемс форси'ровать 1. эряскофтомс; виияфтомс 1. капшавтомс, эрязкавтомс; (ускорить; усилить); 2. ётамс виевгавтомс: ляй (переправиться через ре-2. ютамс леень трокс KV) фра'за азф ёвтавкс фру'кты шуфтса касыкст фруктат, чувтосо касыкст фунда'мент юр, алкс юр, алкс фуру'нкул копа, уру, поколь орво, комадоньпал фы'ркать 1. паркстнемс; 2. *разг*. рак-

1. пъркснемс (выпускать воздух из ноздрей); 2. разг. рахсемс, пургсемс; 3. перен. кесемс, пъркснемс (смеяться); 3. перен. кяжиякшнемс (сердиться, брюзжать)

жиявтнемс

## X

хандра' тоскавама, кальдяв ёжа апаро ёжо, нувараксчи хандри'ть тоскавамс, кальдяв ёжеса апаро ёжосо улемс, нуваргаулемс лемс xa'oc шоряфкс лувтомо хаоти'чный шоряф, аф шарьхкодеви човорязь, ачарькодевикс хара'ктер кой, прянь вятема кой, обуця, прянь ветямо ха'ркать аксорямс аксорямс ха'та куд кудо хвала' шнама шнамо хвале'бный шнамань шнамонь хвали'ть шнамс шнамс хвали'ться шнафтомс пря шнамс пря хва'стать шнафтомс пря/шнамс пря шнамс пря хвастовство' прянь шнама прянь шнамо хвасту'н прянь шнай прянь шныця VRATA'TL1 1. кундсемс, фатнемс; ашко-1. кундсемс; капоемс, авторямс, кутьморямс (брать; обрямс, габорямс; 2. разг. кунхватывать); 2. разг. кундсемс дсемс; 3. разг. рамсемс (ловить, задерживать); 3. разг. рамсемс (покупать)

> сатнемс (бывать в достатке) сатнемс, сатокшномс 1. фатямс, кундамс; ашкор-

1. кундамс, каподемс, автор-

хвата'ть<sup>2</sup>

хвати'ть<sup>1</sup>

хвати <sup>†</sup> ть <sup>2</sup>	дамс, кутмордамс (взять, об- хватить); 2. разг. няемс каль- дяв (испытать лишения); 3. разг. фатямс, кадямс, то- камс (причинить ущерб); 4. разг. вельф фатямс (сде- лать/сказать лишнее); 5. прост. эряскодозь нилемс (поспешно проглотить) 1. сатомс (быть в достатке); 2. разг. сафтомс (быть спо- собным справиться); 3. безл. саты, пандя (хватит, доволь-	дамс, габордамс; 2. <i>разг</i> . неемс стакачи; 3. <i>разг</i> . гадямс, токамс; 4. <i>разг</i> . теемс/ёвтамс велькска; 5. <i>прост</i> . капшазь нилемс  1. сатомс; 2. <i>разг</i> . савтомс; 3. <i>безл</i> . саты, пандя
	но)	
хво'йный	пичень	пичень
хво'рост	коське тарадт/илихть	коське тарадт/илёвт
хвост	1. пула (хвост); 2. пе, пула (конечная часть); 3. <i>прост</i> . пула (задолженность)	1. пуло; 2. пе, пуло; 3. <i>прост</i> . пуло
хвощ	уроньпула	уронь пуло, пестерькай, петькелька
хво'я	пиче: пичень салмокс (лист хвои); пичень тарад (ветка хвои)	пиче: пичень салмукс/ сардо; пичень тарад
хи'жина	кудня	кудыне
хи'лый	лафча, аф шумбра, рязы,	лавшо, аволь шумбра, резы-
1-2	вийфтома, сяряди (о ком-либо); нёкор, нёкоргодф, коське (о растении)	ця, сэредиця, вийтеме; коське
хире'ть	1. рязомс; коськомс (становиться хилым; сохнуть); 2. <i>перен</i> . лафчемомс (угасать: о таланте/способностях)	1. резэмс; коськемс; 2. <i>перен</i> . лавшомомс
хитри'ть	няфнемс ёжуши	ёжовгалемс
хи'трость	ёжуши	ёжовчи
хи'трый	ёжу	ёжов, киткав
хихи'канье	рахсема, пеедькшнема	салава пейдема, раксема, пе- едькшнема
хихи'кать	пеедькшнемс	салава пейдемс, пеедьк- шнемс, раксемс

хище'ние	салама	саламо; кандома
хище пис	аф эряви кархчт	нулат-валат
хлеб	1. кши (выпечка); 2. сёра	1. кши; 2. сюро; <b>хлеб-соль</b>
AJICO	(зерно) <b>хлеб-соль</b> кши-сал	кши-сал/кшить-салт
хлебну'ть	1. корштамс (пригубить, сде-	1. корштамс; 2. <i>перен</i> . неемс
AJICOHY IB	лать глоток); 2. перен. няемс,	стакачи, кандомс сталмо; 3.
	кандомс кальдяв; 3. <i>разг</i> . ко-	разг. копордамс, корштамс,
	пордамс, корштамс, лама си-	ламо симемс
	момс (выпить много спиртно-	ламо симсмс
	го)	
хле'бный	· /	1 remains 2 grapage 2 ngga
хле оныи	1. кшинь (из хлеба; для хлеба); 2. сёру, сёроса козя (уро-	1. кшинь; 2. сюров; 3. <i>разг</i> .
		паро, вадря, ярмаков
	жайный); 3. <i>разг</i> . цебярь, пара (прибыльный)	
хлебопа'шец	(приоыльныи) сокай-види	COMMIS BUTHING
хлебосо'л	инжиень/конаконь кельги	сокиця-видиця инжень вечкиця
хлев	карда, калдаз	кардо, кардаз
хлеста'ть	1. пиксомс илиса, пиксомс	1. керямс илёвсо/локшосо;
AJICCIA IB	локшеса (бить кнутом); 2. ва-	2. валомс; 3. <i>перен</i> . ламо си-
	ломс, вишкста пиземс (силь-	Memc
	но лить: о дожде); 3. перен.	WENTE
	лама симомс (много пить)	
хло'пать	<ol> <li>эрьхнемс (стукать);</li> <li>ця-</li> </ol>	1. вачкоемс, эртнемс;
AND HATB	памс кядть (аплодировать)	2. няпамс
хлопота'ть	1. шаромс куд ёткса, камо-	1. теемс кудоютконь тевть,
AMOROTA 1B	зямс (заниматься по дому);	озямс; 2. вешемс, энялдомс,
	2. анамс, эняльдемс, тев	тевть якавтомс; 3. лездамс
	якафтомс (просить); 3. лез-	тевтв якавтоме, э. пездаме
	домс	
хло'пья	1. моцькяталхкст (очёски);	1. моцюдалкст; 2. сюролеп-
AUO IIDA	2. сёралюпштафкст/пялькст	штявкст/пелькст
	(расплющенные/	
	раздробленные зёрна)	
хлы'нуть	1. лоськофтомс (ударить: о	1. лоськавтомс, каятомс;
AUDI IIJ ID	жидкости/запахе); 2. разг.	2. <i>разг</i> . туемс
	тумс (двинуться)	2. pase. Tyeme
хлыст	1. или (прут); 2. локша (кнут)	1. илёв, ёло, цябол; 2. локшо
хмель	1. комля (растение); 2. иреде-	1. комоля; 2. иредема,
	ма (состояние опьянения)	иредькс
хму'риться	1. кяжиякшнемс, ванондомс	1. кежиявтнемс, коня алга
J F		

	сельмалга (сердиться, хмуриться, смотреть исподло-	ваномс; 2. потмургадомс, сумборьгадомс
	бья); 2. сюнерьгодкшнемс	
хму'рый	(становиться пасмурным) 1. кяжи, ордаж (сердитый); 2. сюнера, съмбора (пасмурный)	1. кежей, ордадозь; 2. потмура, нусманя, сумборя
хны'кать	1. изгордомс, авардемс (пла- кать); 2. <i>перен</i> . пеняцямс (жа- ловаться)	1. авардемс, ниреждемс; 2. <i>перен</i> . пеняцямс
ход	1. молема, якама (движение); 2. молема (развитие); 3. лисе- ма-сувама васта (проход; вход/выход)	<ol> <li>молема, якамо;</li> <li>молема;</li> <li>лисема-совамо тарка</li> </ol>
ходово'й	1. пяк эрявикс, эрь шинь (востребованный); 2. молемань, якамань (для передвижения)	1. пек эрявикс, тевс нолдтневиця; 2. молемань, якамонь
хода'тай	тевонь якафты, веши	тевень якавтыця, вешиця, энялдыця
хода'тайство	вешема, эняльдема, тевонь якафтома	вешема, энялдома, тевень якавтома
ходата'йствовать	вешемс, эняльдемс, тев якафтомс	вешемс, энялдомс, тевть якавтомс
ходи'ть	якамс, якамс-шяямс	якамс, якамс-пакамс
ходьба'	якама, якама-шяяма	якамо, якамо-пакамо
хозя'ин	1. азор (собственник, владе- лец; 2. азор (начальник); 3. <i>прост</i> . кудазор; мирде (глава дома; муж)	1. азор; 2. азор; 3. <i>прост</i> . ку- доазор; мирде
хозя'йка	1. азорава (собственница, владелица; жена хозяина); 2. азорава (женщинаначальник, разг. начальница); 3. прост. ърьвя (жена)	1. азорава; 2. азорава; 3. азорава, ни, козяйка
хозя'йничать	азорондамс	азоркстамс, ветямс кудоют- конь тевть
хо'лить	анелямс	анелямс, кольневтемс
холм	губор, пандоня, вярьгак васта	губорь, губорькс, пандо
холми'стый	пандоняв, губорняв	губорьксэв, пандов
хо'лод	1. якшама, кельме (стужа);	1. якшамо, кельме; 2. кельме;

	2. кельме (заморозки); 3. парфтома (озноб); 4. <i>перен</i> . седиень кельме (безразличие, равнодушие)	3. кельме, сурневтема; 4. <i>перен</i> . кельме, мельтемечи
хо'лодно	1. кс якшама, кельме (не тепло); 2. <i>перен</i> . кельмоста (равнодушно, безразлично)	1. кс якшамо, кельме; 2. <i>перен</i> . кельместэ, мельтеме
холо'дный	1. якшама, кельме (прохладный, не тёплый); 2. перен. мяльфтома, аф кенярдьф (равнодушный, безразличный)	1. якшамо, кельме; 2. <i>перен</i> . кельме, мельтеме
холосто'й <sup>1</sup>	1. апак ърьвяяк (неженатый); 2. апаак ърьвяяконь (свойственный неженатому)	1. апак урьваксто; 2. апак урьвакстонь
холосто'й <sup>2</sup>	шава, тевфтома (не дающий полезной работы)	чаво, тевтеме, лезэвтеме
холст	котф	коцт
холщёвый	котфонь	коцтонь
хому'т	ашка	ашко
хомя'к	максака	кажварч
xop	1. марса морама (совместное	<ol> <li>вейсэ морамо; 2. перен.</li> </ol>
	песнопение группы); 2. перен.	вейсэ кортамо, вейке-
	марса корхтама, фкя-фкянди	вейкенень кортамо а максо-
	корхтамста шоряма (переби-	ма
	вание друг друга)	
хорони'ть	калмамс	калмамс
хороше'ть	цебярьгодомс, петевомс	паролгадомс, вадрялгадомс
хоро'ший	цебярь, пара	паро, вадря, ён
хорошо'	1. кс пара, цебярь (комфорт-	1. <i>кс</i> паро, вадря; 2. <i>нареч</i> .
•	но, приятно); 2. нареч. лац,	парсте, вадрясто, ёнсто
	цебярьста (качественно, добротно, со вкусом)	
хоте'ть	ёрамс	бажамс
XO'XOT	рахама	ракамо
хоть	хуш, катк и	куш, кадык и
хохота'ть	paxame	ракамс
хра'брый	эрек, аф пели	апелиця
хра орын хране'ние	ванфтома, кирдема	ванстома, кирдема, кородома
хране пис храни'лище	ванфтома, кирдема ванфтома васта	ванстома тарка
арани лище	built toma baota	banoroma rapna

храни'тель	ванфты	ванстыця
храни тель	кирдемс, ванфтомс хранить в	кирдемс, ванстомс, кородомс
хринн ть	памяти мяляфтомс, аф юк-	хранить в памяти мельсэ
	стамс	кирдемс, а стувтомс
храп	<ol> <li>кърнама (храпение);</li> <li>2.</li> </ol>	1. корнома; 2. судонь кандо-
лрап	шалхконандор (нижняя и	ро, судовелькс
	средняя часть переносья)	ро, судовельке
храпе'ть	кърнамс	корномс
хребе'т	1. каряз (позвоночник; спи-	1. каряз; 2. пандокаряз
Apere 1	на); 2. пандакаряз (горная	1. кирлэ, 2. пиндокирлэ
	цепь)	
хрен	кушмань	крён
хрип	къжнама	кирнэма
хрипе'ть	къжнамс	кирнэмс
хри'плый	къжнай, кашкомф	кирныця, корсяня, вайгель-
•	, 1	теме
хрома'ть	шамордомс, ёколдомс	чамордомс, ёколдомс
хромо'й	шамор, ёколды	чамордыця, ёколдыця
хру'пкий	1. синдевикс; колавикс (лом-	1. синдевиця; колавиця,
•	кий, бьющийся); 2. перен.	поркстневиця; 2. перен. лав-
	лафча (слабый)	шо
хрусте'ть	моцордомс, лакштордомс	лакштордомс, каштордомс,
		канзёрдомс
хрю'кать	мърняме, рохаме	рокномс
хрящ	каворь, нар	каворь
худе'ть	осалгодомс	берякадомс
ху'до	1. сущ. кальдяв, стака, зиян	1. <i>сущ</i> . зыян, кажо; 2. кс бе-
	(несчастье); 2. кс кальдяв, аф	рянь, апаро, стака; 3. нареч.
	пара, стака (плохо, тяжело);	берянь, беряньстэ; стакасто
	3. нареч. кальдявста, стакаста	
	(некачественнно; трудно)	
худоба'	осалши	берякшчи
худо'й¹	осал, коськана	берякш, коськаня
худо'й²	1. варяв, калада (дырявый);	1. варяв, каладо; 2. <i>перен</i> . бе-
	2. перен. кальдяв (плохой)	рянь

худоща'вый	осал, коськана	берякш, коськана
	Ц	
ца'пать	фатнемс, цопиемс	авторямс, цопаемс
цара'пать	ватксемс, киськорямс, анго- рямс	ватксемс, ангорямс
цара'пина	ваткафкс, киськоркс, ангоркс	ваткавкс, скирдавкс, анго- рявкс
цари'ть	эрямс/эрсемс, улемс, ащемс	эрямс/эрсемс, ульнемс, аштемс
цари'ца	оцязорава	инязорава
царь	оцязор	инязор
цвести'	панжемс	панжомс, цветямс
цвет	1. тюс, пона (расцветка);	1. тюс, пона, чачо; 2. цеця;
	2. панчф (цветок); 3. панжема	3. панжома, цветямо; 4. <i>пе</i> -
	(цветение); 4. перен. инь це-	рен. сехте вадрясь/
	бярсь (лучшая часть) во цве-	парось во цвете лет од-
	те лет одста/од пингста	сто/од порасо
цветно'й	1. архтф (покрашенный, од-	1. артозь; 2. цецяв
	нотонный); 2. панчфу (цвета-	
	стый; с рисунком)	
цвето'к	панчф	цеця, панжовкс
цеди'ть	1. педямс (пропустить через	1. педямс; 2. перен. пеень
	сито); 2. перен. пейньпачк	пачк кортамс
	корхтамс (говорить сквозь	
	зубы)	
целе'бный	урмада, лезды, пъчкафтомань	ормань менстиця, лездыця,
		пичкавтомань
целина'	апак сокак мода	апак сока мода
целико'м	марнек	весемезэ

ладямс, целямс
палсемс
палемс
палсемс
палемс
палемс
палемс
палемс
палемс
палемс
палемс
палемс
палемс

2. пяшксе (полный); 3. целай

це'литься

пелова'ть

це'лый

(в сочетании с существи-

тельным: много)

цена' питне в цене питни

цени'ть 1. путомс питне (оценить, оп-

ределить цену); 2. лувомс питникс, шнамс, ванфтомс, кельгомс (оценить, отметить питне в пене питней

ванстомс, вечкемс

викс

рисьме

ткциком

путомс питне: 2. перен.

ловомс питнеекс, шнамс,

достоинства)

**це'нный** питни питней **центр** кучка куншка

центра'льный 1. кучкань (находящийся в 1. куншкань; 2. сехте эря-

центре); 2. инь эрявикс (са-

мый главный)

 цеп
 тяляма
 пивсэма

 цепене'ть
 шуфтомомс
 чувтомомс

це'пкий 1. педи (цепляющийся); 1. педиця, недиця; 2. кеме

2. кеме (упорный)

цепо'чка уськоня, цинзерня

цепь 1. цинзер (ряд металлических 1. рисьме; 2. мельга мельцек

звеньев, продетых одно в другое); 2. мельцек молихть (следующие друг за другом

события/предметы)

це'рковь церькав церькова, ознома кудо

цыга'нка цыганава цыганава

цыплёнок лефкс, саразлефкс ципака, саразлевкс

цы'почки: ходить якамс пильгесур лангса якамс пильгесур лангсо

на пыпочках

Ч

чабре'ц цябортише цяпортикше

ча'вкать върькшамс чевелямс, цямкаемс

 чад
 цятна, сенем качам
 качамо

 чади'ть
 качадомс, качафтомс
 качадомс

части'ца	1. пялькс, паморькс (часть,	1. пелькс, паморькс;
	крошка); 2. <i>грамм</i> . частица	2. грамм. частица
ча'сто	сидеста	сеедьстэ
частоко'л	перяфкс	пирявкс, пирявт
часту'шка	сиде мороня	нурька морыне
ча'стый	сиде	сееде, тусто
часть	1. пяльке (доля целого);	1. пелькс по частям пельк-
	2. часть (отдел подразделе-	сэнь пелькс; 2. часть;
	ния); 3. <i>разг</i> . тев <b>не по моей</b>	3. разг. тев не по моей час-
	части аф монь тевсь	ти а монь тевесь
ча'хлый	1. урмав, козы-рязы (о чело-	1. ормав, сэредиця, резыця;
	веке); 2. коське, нёкор (о рас-	2. коське, нувара
	тении)	
ча'хнуть	1. сярядемс, резомс-сярядемс	1. сэредемс, резэмс-
	(болеть); 2. нёкоргодомс,	сэредемс; 2. коськемс
	коськомс (сохнуть, вянуть)	
чахо'тка	тевлавурма	резэма орма, тевеляворма
чахо'точный	1. тевлавурмав (больной ча-	1. резыця; 2. резэма ормань,
	хоткой); 2. тевлавурмань	тевелявормань;
	(свойственный чахотке);	3. перен., разг. резы, коське
	3. перен., разг. рязы, коське	
	(чахлый)	
ча'шка	шаваня	чакш
ча'ща	ситерькс, сиде/туста вирь	тусто/сееде тарка/вирь
челн	венеж	венч
челно'к <sup>1</sup>	венежкя	венч
челно'к <sup>2</sup>	каяма	каямо
челове'к	ломань	ломань
челове'ческий	ломанень	ломанень
челове'чный	ляпе седи, пара вайме	чевте седей, паро ойме
че'люсть	саласка	пейловажа, пейпакарь, пей-
		саласаке
чемода'н	арзяня	чемодан
черви'веть	суксыямс	суксыямс
черви'вый	суксу	суксов

червь, червя'к	сукс	сукс
черда'к	кудпотмар	кудопотмар, кудопря
череда'	пинень тише	кискань тикше, козылька,
		педлий
чередова'ние	полафнезь молема	полавтнезь молема
чередова'ть	полафнемс, полафнезь	полавтнемс, полавтнезь аш-
	ащемс/молемс	темс/молемс
че'рез предлог	1. туркс через реку ляйнь	1. трокс через реку леень
	туркс; 2. вельф, вельхкска	трокс; 2. велькска через за-
	через забор перяфкс	бор пирявке велькека;
	вельф/вельхкска; 3. ланга;	3. пачк, пачка, потмова, эзга
	пачк, пачка, потмова, эзга че-	через Москву Московонь
	рез Москву Моску ланга; че-	пачк; через лес виренть
	рез лес вирть	пачк/пачка
	пачк/потмова/эзга $\mathit{unu}\ \mathit{\phiop}$ -	/потмова/эзга или формой
	мой переместит. п-жа:	переместит. п-жа: вирьга;
	вирьге; через окно вальма-	через окно вальма-
	ва/вальмять пачка; 4. вельде	ва/вальманть пачка;
	через друга ялга вельде; 5.	4. вельде через друга ял-
	меле, ётазь <b>через го</b> д кизода	га/оя вельде; 5. мейле, ютазь
	меле	через год иеде мейле/иень
		ютазь
черёмуха	1. лаймарькс (дерево); 2. лай-	1. лемзёркс; 2. лемзёр, ла-
	марь (ягода)	марь
черемша'	паксяшурьхкя	паксячурька
черено'к	1. недь (рукоятка); 2. тарад	1. недь; 2. недькс, тарад
	(ветка)	
че'реп	пряпакарь	пряловажа, пряпакарь
чересседе'льник	седёлкапикс	трокс пикс
чересчу'р	вельф	вельть, пек, ланга, велькска
черне'ть	1. равчкодомс (становиться	1. раужкадомс; 2. чопотемс;
	чёрным); 2. шобдалгодомс	3. рауждомс, раужолдомс
	(темнеть); 3. равжелдомс (виднеться чёрным)	
черни'ка	1. шулякс (кустарник); 2. шу-	1. пичечуля; 2. пичечуля
1	ля (ягода)	
	* * * * *	

черни'ть	1. равчкоптомс (делать чёр-	1. раужкавтомс, артомс рау-
	ным, красить в чёрный цвет);	жосто; 2. сялдомс
	2. сялдомс (порочить)	
чернозём	равжа мода	раужо мода
чернота'	равжа, равжаши	раужочи
чёрный	равжа	раужо
черпа'к	карьхкя	амольдямопель
черпа'ть	1. амолямс (доставать, зачер-	1. амолямс; 2. <i>перен</i> . саемс,
	пывать); 2. перен. сявондемс	сайнемс
	(извлекать, заимствовать)	
черстве'ть	1. таштомомс (становиться	1. таштомомс; 2. казямга-
	чёрствым, сухим); 2. казямго-	домс
	домс (становиться чёрствым,	
	бездушным)	
чёрствый	1. ташта, калгода, коське (су-	<ol> <li>калгодо, коське;</li> <li>перен.</li> </ol>
	хой, засохший); 2. <i>перен</i> . ка-	казямо
	зяма (бездушный)	
••		
чёрт	идемэвозь	идемевсь
чёрт черта'	идемэвозь 1. китькс (линия); 2. ётка, ме-	идемевсь 1. кикс; 2. ютко, межа <b>черта</b>
-		, ,
-	1. китькс (линия); 2. ётка, ме-	1. кикс; 2. ютко, межа черта
черта'	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз;	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты
черта'	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс;
черта'	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда);	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэме-
черта'	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда); 2. сеендемс (приглаживать	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэмедемс; 4. прост. чиемс че-
черта'	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда); 2. сеендемс (приглаживать гребнем); 3. шишнемс; пуво-	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэмедемс; 4. прост. чиемс чесать язык/языком лавгамс,
черта'	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда); 2. сеендемс (приглаживать гребнем); 3. шишнемс; пуводомс (очищать от примесей: о	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэмедемс; 4. прост. чиемс че-
черта'	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда); 2. сеендемс (приглаживать гребнем); 3. шишнемс; пуводомс (очищать от примесей: о шерсти; пеньке – прядильном	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэмедемс; 4. прост. чиемс чесать язык/языком лавгамс,
черта'	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда); 2. сеендемс (приглаживать гребнем); 3. шишнемс; пуводомс (очищать от примесей: о	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэмедемс; 4. прост. чиемс чесать язык/языком лавгамс,
черта'	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда); 2. сеендемс (приглаживать гребнем); 3. шишнемс; пуводомс (очищать от примесей: о шерсти; пеньке — прядильном волокне); 4. прост. ласькомс	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэмедемс; 4. прост. чиемс чесать язык/языком лавгамс,
черта' чертополо'х чеса'ть	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда); 2. сеендемс (приглаживать гребнем); 3. шишнемс; пуводомс (очищать от примесей: о шерсти; пеньке — прядильном волокне); 4. прост. ласькомс (бежать) чесать язык/языком лавгамс, шовамс кяль	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэмедемс; 4. прост. чиемс чесать язык/языком лавгамс,
черта' чертополо'х чеса'ть	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда); 2. сеендемс (приглаживать гребнем); 3. шишнемс; пуводомс (очищать от примесей: о шерсти; пеньке — прядильном волокне); 4. прост. ласькомс (бежать) чесать язык/языком лавгамс, шовамс кяль китнемс	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэмедемс; 4. прост. чиемс чесать язык/языком лавгамс, човсемс кель
черта' чертополо'х чеса'ть чеса'ться чесно'к	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда); 2. сеендемс (приглаживать гребнем); 3. шишнемс; пуводомс (очищать от примесей: о шерсти; пеньке — прядильном волокне); 4. прост. ласькомс (бежать) чесать язык/языком лавгамс, шовамс кяль китнемс пейшурьхкя, чеснок	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэмедемс; 4. прост. чиемс чесать язык/языком лавгамс, човсемс кель
черта' чертополо'х чеса'ть	1. китькс (линия); 2. ётка, межа черта характера промоз; черты лица шамалике татаронь кумбара 1. ангорямс, киськорямс (скрести, тереть от зуда); 2. сеендемс (приглаживать гребнем); 3. шишнемс; пуводомс (очищать от примесей: о шерсти; пеньке — прядильном волокне); 4. прост. ласькомс (бежать) чесать язык/языком лавгамс, шовамс кяль китнемс	1. кикс; 2. ютко, межа черта характера ёнкс, кой черты лица чамалик пурьгинепалакс 1. киневтемс, разедемс; 2. судрямс; 3. чавомс, сэмедемс; 4. прост. чиемс чесать язык/языком лавгамс, човсемс кель

че'стный	виде	виде
четве'рг	шуваланя	калонь чи
четвере'ньки: на	пълманжа лангса, ниле пиль-	ниле пильге лангсо, кумажа
четвереньках	ге лангса	лангсо
че'тверо	ниле (четыре); ниленза (вчет-	ниле; нилененек (нас четы-
	вером); ниленц (четыре пары;	ре), нилененк (вас четыре),
	четыре единицы – $o\ cyu$ ,,	ниленест (их четыре); ни-
	имеющих форму тк. мн. ч.),	ленст (о парах)
	ниленек (нас четверо); ниле-	
	ненть (вас четверо); ниленест	
	(их четверо) (о мужчинах)	
четвёртый	нилеце	нилеце
че'тверть	1. нилеце пялькс (четвёртая	1. нилеце пелькс; 2. чет-
	часть); 2. четверть (период	верть; 3. вакс
	учебного года; мера объёма =	
	3 литра); 3. вакс (пядь)	
чёткий	1. шарьхкодеви, мазы (отчёт-	1. чарькодевикс, мазый, лов-
	ливый, понятный); 2. лац няе-	новикс; 2. парсте неяви-
	ви/маряви (хорошо види-	ця/марявиця; 3. паро, парсте
	мый/слышимый); 3. цебярь,	теезь
	лац тиф (хорошо продуман-	
	ный/выполненный)	
четы'ре	ниле	ниле
четы'реста	ниле сядт	нилесядт
четы'рнадцать	кемнилие	кемнилее
чехо'л	лангакс, вельхкс	лангакс, велькс, вельтявкс
чешуя'	кедь	кедь, лукш, луч, лучка,
		лучкс
чини'ть <sup>1</sup>	1. петемс/петнемс (исправ-	1. витнемс, витемс-петемс;
	лять); 2. пандомс, стамс	2. пандтнемс, стамс; 3. чо-
	(штопать); 3. лаксемс (то-	вамс, сювомс
	чить)	
чини <b>'</b> ть <sup>2</sup>	тиендемс (делать, совершать)	теемс
чи'рей	копа, уру, поколь	орво, верьорво, цирей
чири'канье	чъльняма	циледема, чольнема

чири'кать	чильнямс	циледемс, чольнемс
чи'ркнуть	къркштадемс	цирькадемс
чи'сленность	лувкс	ламочи
чи'слиться	улемс, лувондовомс	улемс, лововомс
число'	1. числа (величина при счёте;	1. числа; 2. лововкс, ламочи
	день месяца; грамматическая	в том числе текень ютксо,
	категория); 2. лувкс (числен-	ютксонзо/ютксост
	ный состав) в том числе тя-	
	конь лувксса	
чи'стка	штама-нардама, ароптома,	шлямо-нардамо, урядамо,
	урядама	ванськавтома
чи'стить	штамс-нардамс, ароптомс,	шлямс-нардамс, урядамс,
	урядамс	ванськавтомс
чи'сто	кс, прил ару; нареч. аруста	кс, прил. ванькс; нареч.
		ваньксстэ
чистопло'тный	арушинь кельги, уряднай	ваньксчинь вечкиця, уряд-
		ной
чистосерде'чный	1. виде вайме (искренний, от-	1. виде ойме; 2. седейшка-
	кровенный); 2. седиваксстонь	вань
	(от чистого сердца)	
чистота'	аруши	ваньксчи
чистоте'л	ронгонь тише, ронгонь штама	верькстикше, верень поти
	тише	тикше, штатолтикше
чи'стый	ару от чистого сердца седи	ванькс от чистого сердца
	ваксста	седейшкава
чита'тель	морафтысь, лувись	ловныця
чита'ть	морафтомс, лувомс читать	ловномс <b>читать мысли</b>
	мысли содамс лиянь	ловномс/содамс лиянь
	мяльхть; <b>читать мораль</b> то-	мельть; <b>читать мораль</b> то-
	нафтомс	навтомс
чихну'ть	къшнямс	кешнямс
чрева'тый	пелькс, аф эрявикс	пелькс, аэрявикс
чрезвыча'йный	1. пяк оцю; шуроста васьфне-	1. пек/вельть покш, чуросто
	ви (очень большой; исключи-	вастневиця; 2. пек эрявикс,
	тельный, необыкновенный);	эрязасто арсезь, башка

	2. эрязда арьсеф, пяк эрявикс	
	(экстренный, специально	
	принятый)	
чте'ние	морафтома	ловнома
чтить	мяляфтомс, лятфнемс	ловомс паро ломанекс, лед-
		стнемс паро валсо
что 1	1. местоим. мезе (вопроси-	1. <i>местоим</i> . мезе; 2. <i>в знач</i> .
	тельное слово); 2. в знач. на-	нареч. мекс Что так долго?
	реч. мес (почему) Что так	Мекс истя куватьс? ни за
	долго? Мес ламос? ни за что	что мезень кискак; ни к че-
	мезьдонга аф; ни к чему аш	му а мезекс/а эряви; пока
	мезенди, аф эряви; пока что	что зярс; что бы то ни было
	мзярс нинге; что бы то ни	мезе илязо уле; что за мезе
	было мезе тяза уле; что за	те/истямось
	мезе тя/ся	
<b>что</b> <sup>2</sup>	союз къле, што	союз келя, што
чтоб, что'бы	штоба	штобу
что'-либо	мезе-мезе, мезевок	мезе-мезе, мезеяк
что'-нибудь см.		
что'-либо		
что'-то	мезе-бъди, кати-мезе	мезе-бути, мезеяк
чува'ш	чуваш	ветьке
чувстви'тельност	маряма, ёжень маряма	марямо, седеймарямо, ёжо-
Ь		марямо
чувстви'тельный	маряй, ёжень маряй	мариця, седеймариця, ёжо-
		мариця,
чу'вство	ёжа маряма	ёжо, ёжомарямо
чу'вствовать	1. марямс, ёжа марямс (испы-	1. марямс, ёжо марямс;
	тывать, ощущать); 2. марямс,	2. марямс, чарькодемс, со-
	шарьхкодемс, содамс (пони-	дамс чувствовать себя ма-
	мать, осознавать) чувство-	рямс пря
	вать себя марямс пря	
чугу'н	цюгун	цюгун
чуде'сный	1. ёфксонь, аф эряфонь (ска-	1. ёвксонь, дивань, тама-
	зочный, волшебный); 2. пяк	шань; 2. пек паро/вадря, па-
	**	• • •

	пара/пяк цебярь (прекрас-	родояк паро
чу'диться	ный, удивительный) няевомс/марявомс уликс	Manapowe Hagpowe Hiora
чу диться	нясьомс/марявомс уликс	марявомс, неявомс, цюдя- вомс
чу'дно	кс, прил. пара, пяк пара/пяк	кс, прил. паро, вадря, пек па-
1, 2	цебярь; нареч. пяк цебярь-	ро, пародояк паро; нареч.
	ста/пяк лац	пек парсте/вадрясто
чудо	мезе-мезе ёфксонь/аф эря-	дива, тамаша, таго-мезе ёвк-
•	фонь	сонь
чужби'на	ломань/омба мастор	ломамастор, омбомастор
чужда'ться	пелемс/аердомс ломаньда	пелемс/велявтомс ломанде
чу'ждый	аф минь, аф минь лаца/аф	аволь минек, аволь минек
	минь кодяма <b>чуждый чван-</b>	мельсэ/коряс/койсэ чуждый
	ства аф прянь няи/аф прянь	чванства аволь прянь шны-
	шнафты	ця, аволь каштан
чужо'й	1. ломанень, лиянь (принад-	1. ломанень, лиянь; 2. асода-
	лежащий другому/другим);	викс; лия, а минек;
	2. аф содаф, лия, аф минь, аф	3. аволь минек раськень,
	эсь (посторонний); 3. аф эсь	аволь родня-раське;
	юронь, аф родной (неродной,	4. ятонь, вардонь, аволь ми-
	не родственник)	нек (враждебный)
чула'н	цюлан	цюлан
чуло'к	цюлка	цюлка
чума'зый	ърдазу, карьгодьф	раужо, рудазов, каргоць
чурба'н	1. мокорь (обрубок дерева);	<ol> <li>мукорь; 2. перен., бран.</li> </ol>
	2. перен., бран. шава пря	чаво пря, чувтола, тотмак
	(бестолковый, тупой)	
чу'ткий	1. лац маряй, пара ёжеса (лег-	1. парсте мариця, ёжомари-
	ко ощущаю-	ця; 2. седеймариця чуткий
	щий/воспринимающий);	сон берянь/ёжомарязь удома
	2. ляпе седи (отзывчивый,	
	душевный) <b>чуткий сон</b> пялес удома/кальдяв удома	
чу'ткость	удома/кальдяв удома  1. лац маряма, пара ёжеса	1. ёжомарямо, парсте маря-
Ty INUCID	улема (лёгкое ощуще-	мо; 2. седеймарямо
	ysiewia (sierkoe oщуще-	мо, 2. осденмарямо

чуть чуть-чуть чутьё чу'чело чу'ять	ние/восприятие); 2. седилямбе (отзывчивость) 1. нареч. аф лама, аньцек (немного, слегка); 2. союз аньцек, кодак (как только, лишь только) ёфси аф лама, аньцек-аньцек маряма эвфнема 1. марямс (ощущать, определять чутьём); 2. перен. марямс, шарьхкодемс, содамс инголи (предчувствовать)	1. нареч. аламошка, аламодо, ансяк, эль; 2. союз ансяк, кодак аламодо, ансяк, эль-эль марямо тандавкс, нецяй 1. марямс; 2. перен. марямс, чарькодемс, содамс икелев
	Ш	
шаг	шаг аськолкс, аськолдама (одно движение при ходьбе/беге); 2. тк. ед. ч. аськоляма, молема; мольф (темп движения; поступь); 3. тев, аськолкс (дело, поступок) необдуманный/рискованный шаг апак арьсек/пелькс тев; 4. сатфкс (достижение) заметный/весомый шаг оцю сатфкс; на каждом шагу пяк сидеста, фалу; сембе вастова; в двух шагах отсюда тязк, пяк маласа; прибавить шагу	1. эскелькс, эскельдямо; 2. тк. ед. ч. эскелямо, молевкс, молевть; 3. перен. тев, эскелькс необдуманный/рискованный шаг апак арсе/пелькс тев/ эскелькс; 4. изнявкс, сатовкс заметный/весомый шаг покш изнявкс, сатовкс; на каждом шагу пек сеедьстэ, свал; в двух шагах отсюда теске, пек маласо; прибавить шагу седе капшамс

эскелямс, молемс

талакадомс, элякадомс

кошо, шуш

сяда эряскодомс

элякадкшнемс

кош

аськолямс, молемс

шага'ть

шала'ш

шале'ть

шали'ть 1. колендемс (забавляться. 1. кольнемс, озямс; 2. *разг*. резвиться); 2. разг. кальдявберяньстэ невтемс ста няфтемс (плохо функционировать: о приборах) шаловли'вый коленди кольниця, озиця ша'лость коленлема кольнема, озямо шалу'н коленди кольниця, озиця шалфе'й усав панчф, шалфей усов цеця шаль пряруця пряруця ша'пка вазь, диал. такъя чапка ша'рить вешендемс вешнемс, мучкамс ша'ркать чёжамс чишкаемс, чожолдомс шата'ть люкафтомс; тарфтомс пыкавтомс шата'ться 1. шерьхкомс, таромс (ка- лыкавтомс;
 лытамс, чаться, колебаться); 2. прост. злыдардемс, азгондемс лытамс (бродить) шатёр коша кошо, шуш ша'ткий 1. шерьхки (неустойчивый, 1. лыкиця, шатыця, а кеме; шатающийся); 2. перен. лаф-2. перен. лавшо, акемевтиця ча, аф кеме (ненадёжный) IIIReg' стай стыня швырну'ть ёрдамс, върнофтомс ёртомс, вырновтомс шевели'ть 1. токсемс, шерьфнемс (тро-1. токшемс, лыкавтомс, гать, приводить в движение); черькавтомс/чирькавтомс; либорьфтемс (о ткани, флагах либордовтомс; каштордовна ветру); кажелфтомс, каштомс; 2. лыкавтомс, моткоторфтомс (об опавших листьдемс; 3. велявтнемс ях); 2. мъштердемс (двигать губами, шептать); 3. шарфнемс (ворошить: о сене) шевелю'ра паргана пря, туста шяярь тусто черь ше'лест кажелдома/кажелф, кашторкаштордома/кашторкс, ли-

бордома

дома/кашторкс (о листьях);

либорьдема/либорьф (о тка-

ни)

шелесте'ть каштордомс, либордомс кажелдомс, каштордомс (о листьях); либордемс (о ткани) шёлк парсей парьхци шелкови'стый парьхциень парсеень шёлковый парьхциень парсеень, парсейстэ стазь шелохну'ться чирькавомс/черькавомс, лытърхцадемс казевемс кедь, кедть, ваткафкс(т) шелуха' кедь, кедть, ваткавкс(т), лукш(т) шелуши'ть ваткамс; менордамс (об ореваткамс, мендердямс хах, извлекаемых из соцветия) шелуши'ться кедь каямс кедь каямс шепеля'вый пяпе кяпь пелькель шепеля'вить **у**лемс пяле кялькс улемс пелькелекс шепну'ть салава азомс, тошкамс тошкалемс, тошказь/ сапава ёвтамс шёпот тошкама, салава корхтама тошкамо, салава кортамо шепта'ть мъштердемс, тошкамс мотколемс, тошкамс шерохова'тый казяма, мордянь-мордянь казямо шерсть 1. пона (волосяной покров; 1. пона; 2. понань суре; состриженная масса); 2. по-3. понань коцт насюре (пряжа из шерсти); 3. понань котф (шерстяная ткань) шерша'вый см. шероховатый шест олгоня олога, кувака палка ше'ствие молема, ётама молема, ютамо ше'ствовать молемс, ётамс молемс, ютамс ше'стеро 1. кота; котонза (шесть; вше-1. кото; минь котоненек, стером: минь котонек, тинь тынь котоненк, сынь котонест – мы. вы. они вшестекотоненть, синь котонест -

ром; 2. котонст

мы, вы, они вшестером);

2. котонц (шесть пар; шесть

предметов; при обозначении их существительными, имеющими форму тк. мн.

*u*.)

 шестидеся'тый
 кодгемонце
 кодгеменце

 шестисо'тый
 кота сядоце
 котосядоце

 шестна'дцать
 кемготува
 кемготово

 шесть
 кота
 кото

**шестьдеся'т** кодгемонь кодгемень **шестьсо'т** кота сядт котосядт

 шея
 кърга, сялдаз
 кирьга, сявдикс

 ши'ворот
 сиве шиворот-навыворот
 сявдикс шиворот

меколангт, кода повсь навыворот мекевлангт; ко-

да понгсь

 ши'кать
 кардамс
 кардамс

 ши'ло
 урня
 уро

шипе'ть тъжнамс; вяшкомс (о змее) тыжнэмс; вешкемс

шипо'вник казамарькс овтоумарь

ширина' келе келе

ши'риться келемкшнемс, касомс, кепо- келейгадомс, касомс, кепе-

демс темс

 широ'кий
 кели
 келей

 широко'
 келиста
 келейстэ

 широта'
 келе
 келе

 ширь
 келе, кели васта
 келе, келей тарка

 шить
 стамс, стафтомс
 стамс, ставтомс

 шитьё
 стама, стафтома
 стамо, ставтома

ши'шка <sup>1</sup> поколь, пулдом (опухоль) булдом

**ши'шка** <sup>2</sup> пичемарь, кузмарь (соцветие пичеумарь, кузумарь

хвойных растений)

школаса тонафни школасо тонавтниця

 шко'льный
 школань
 школань

 шку'ра
 кедь, киське
 кедь, киське

 шлепо'к
 цяподема
 цяподема

 шмель
 прамож
 промо

**шов** стафкс ставкс, сиверькс **шо'рох** *м*. кашторф, кажелф кашторкс

**шпа'рить** 1. *разг.* валондомс лакай 1. *разг.* валномс лакиведьсэ;

ведьса (обливать кипятком); 2. прост. бойкасто ар-

2. прост. вишкста ар- домс/кортамс

домс/корхтамс (быстро

ехать/говорить)

**шрам** аржа аржо **штаны'** понкст понкст

што'пать пандомс, стамс, петемс- пандомс, пандтнемс, стамс

пандомс

што'пка пандома, стама пандома, пандтнема, стамо

што'ра навеска шаршав

шум ювадькшнема, жалнама пижнема, шалнома

**шу'ба** ор ор

шуме'ть ювадькшнемс, жалнамс пижнемс, шалномс шурша'ние каштордома/кашторф, кажел- каштордома/кашторкс

дома/кажелф

шурша'ть каштордомс, кажелдомс каштордомс

 шут
 рахсефти, пеедьфни
 ракавтыця, пейдевтиця

 шути'ть
 рахсемс, пеедькшнемс
 раксемс, пеедькшнемс

 шу'тка
 пеедема, пеедькс, рахсема
 пейдема, раксема

**шутли'во** пеедькшнезь пейдезь **шутли'вый** пеедьфти пейдиця

**шушу'канье** тошксема, салава корхнема тошкамо, салава кортнема **шушу'каться** тошксемс, салава корхнемс тошкаемс, салава кортнемс

## Ш

**щаве'ль** умбрав, почка умбрав

щади'ть ужяльдемс, ванфтомс ванстомс, жалямс

ше'бень кевнят кевнеть

 щебета'ние
 чильняма, морама
 циледема, чоледема

 щебета'ть
 чильнямс, морамс
 циледемс, чоледемс

 щёголь
 ситень, лац щай-каряй
 каштан, парсте оршниця,

наряжиця

шеголя'ть наряжакшнемс, шнафтомс наряжакшномс, каштанга-

> пря пемс

шека' шёка чамабока, чамаумарь

шеко'лла тула циндерь, туло

шекота'ть котьфтемс куцтямс

шекотли'вый 1. разг. котькоди (чувстви-1. разг. кутстявикс, кутстя-

тельный к щекотке); 2. арьвиця; 2. арсевтиця, пелькс сефти, пелькс (требующий

большой осмотрительности)

шель лазф лазкс

шеми'ть сярядемс, ризнамс сэредемс, ризнэмс шено'к кутерь, пинелефкс кутька, кискалевкс

шепотка сурпря сурпря шети'на пона чечена

щёлкнуть кальцядемс, пикштядемс польдядемс

ши пям

ши'колотка пильгеполда, пильгеэзня пильгеполда, пильгеэзне

шипа'ть 1. скирямс; 2. невтямс, тарг-1. пуворямс (защемлять пальцами); 2. няфтемс, таргсемс, семс; 3. клюкамс;

сязендемс (выдёргивать); 4. сускомс, пицемс 3. кавлямс (есть: о птицах);

4. сускомс, пидемс (кусаться: о морозе)

щу'пать варчсемс, токсемс варчнемс, токшемс, щупамс-

капамс

щу'рить пялес конемс, кончсемс пельсконямс, кончемс

Э

эгои'зм эсь прянь кельгома эсь прянь вечкема

экзе'ма вецай урма кинемат

эконо'мить ванфтомс ванстомс, таштамс эконо'мный ванфты ванстыця, таштыця

энерги'чный вии, эрек виев, эряза

эрзяни'н япкеде эрзя **эрзя'нка** эрзява эрзява эрзянь эрзянь

**э'то** <sup>1</sup> тя, тяфта **Как это?** Тя кода? те **Как это?** Те кода? Кода

Кода тяфта? истя?

**э'тот** тя те

э'хо каршек вайгяль, вайгелькс

вайгяльшаркс

Ю

юг лямбе шире лембе ёнкс

**юли'ть** 1. комотнемс, яфиемс пула 1. чарамс-велямс; 2. *перен*. (крутиться, вертеться); 2. *пе*- мель ваномс, чарамс сельме

рен. мяль ваномс, шаромс икеле

сельме инголе (лебезить)

ю'мор пеедькшнема, рахсема пейдема, раксема ю'ность од/одкс пинге од пинге/шка

**ю'ноша** од цёра од цёра **ю'ношеский** од ломанень од ломанень

ю ношество 1. од ломанть (молодёжь); 1. од ломанть; 2. од шка, од

2. одкс пинге (пора юности) пора, од пинге, одкс пора

ю'ный од

я'блочный

ю ркнуть юпадемс, върхтадемс, курок- ношкстамс, куроксто ту-

ста лисемс/сувамс/ётамс емс/совамс

Я

 я
 мон
 мон

 я'бедник
 сей-тов канни
 пеняциця

 я'бедничать
 сей-тов каннемс
 пеняцямс

я'блоко марь глазное яблоко сель- умарь глазное яблоко сель-

момарь меумарь марень умарень

**яви'ться** 1. самс (прибыть); 2. эвон- 1. самс; 2. лисемс, самс, ча-

дамс, тихтедемс, шачемс чомс; 3. арамс, улемс

ΟД

даме, тихтедеме, шачеме чоме, э. араме, улем (появиться, выскочить);

	3. арамс, улемс (стать, оказаться)	
я'вка	1. сама (прибытие, присутствие); 2. салава васедема; салава васедема васта (конспиративная встреча; место такой встречи)	1. само; 2. салава васодема; салава вастовома тарка
явля'ться	1. сашендомс (приходить/приезжать); 2. улемс, ащемс (быть)	1. сакшномс; 2. улемс, аштемс
я'вно	няемга, апак кяшенде, апак сёпонда, аф пелезь, аф виз- дезь	неявозь, неемга, апак кекше, апак пеле, апак визде
я'вный	няеви, апак кяше, апак сёпа, сембонди няеви/маряви	апак кекше, апак сёпо, весе- менень неявиця/марявиця
я'вственно	няевиста, шарьхкодевиста	неявиксстэ, чарькодевиксстэ
я'вственный	няеви, шарьхкодеви	неявикс, чарькодевикс
я'вствовать	няфтемс, корхтамс сянь кол-	невтемс, кортамс седе
	га	
явь	афкуксонь тев	алкуксчи, алкуксонь тев
я'гель	нупонь	нупонь
я'зва	сыяфкс	сыявкс
ягнёнок	вероз	вирез, ревелевкс
ягни'ться	верозамс	левксыямс
я'года	имож	умарь, мастумарь
я'годица	озама пукша	пукшо, мукоропукшо, пильгепукшо
ядри'ца	люкшяямкс	ямкс
ядро'	1. тов, видьме (внутренняя	1. тов, видьме; 2. куншка; 3.
	часть плода, семя); 2. кучка	перен. сехте эрявикс пелькс
	(середина); 3. перен. инь эря-	
	викс пялькс (основа, суть)	
язви'ть	сингорямс, кяжияфнемс	мусколямс
язы'к	кяль д <b>ержать язык за зуба-</b>	кель; нилькс (у колокола)
	ми сускомс кяль; аф каштор-	держать язык за зубами

	домс, аф азомс	сускомс кель; а ёвтамс,
	доме, аф азоме	чатьмонемс
языково'й	кялень (о вопросе, анализе)	келень
языково и	кялень (о продукте питания)	келень
яи'чница	пуштф алхт	пуштазь/рестазь алт
яи чница яи'чный	алонь <b>яичный желток</b> алтю-	алонь яичный желток
инни ик	жя	алтюжа
яйцо'	ал выеденного яйца не сто-	ал выеденного яйца не
лицо	ит лотнай ал питнец, аф эря-	стоит мезеяк арась, а эря-
	викс, кальдяв	викс, берянь
я'кобы	бъта	прок, буто
я'ма	лотка	латко
я ма я'ркий	1. пяк валда (ослепительный);	1. пек валдо, цитордыця;
я ркии	<ol> <li>пяк валда (ослепительный),</li> <li>перен. оцю, кърхка (вы-</li> </ol>	<ol> <li>пек валдо, цитордыця,</li> <li>лерен. паро, покш, домка;</li> </ol>
	дающийся); 3. мяляфтови,	3. мельс туиця
	мяльс туй (впечатляющий)	э. мелье туиця
я'рко	кс, прил. валда; нареч. валдста	кс, прил. валдо; нареч. вал-
л рко	кс, прил. валда, нареч. валдета	досто
я'ркость	валдоши	валдочи
я'рмарка	ярмонка	найман, ярмунка
ярмо'	1. ашка (хомут); 2. <i>перен</i> .	1. ашко; 2. <i>перен</i> . сталмо,
ирмо	сталма, люпштама (бремя,	лепштямо
	тяжесть, гнёт)	ленитимо
я'ростно	пяк кяжиста, кяжень сазь	пек кежейстэ, кежень сазь
я'ростный	пяк кяжи	пек кежей
я'рость	пяк кяжияма	пек кеждямо
я'сень	сирек	сирть
я'сно	1. <i>кс, прил.</i> мани (светло, без-	1. <i>кс, прил.</i> маней; чарькоде-
n cho	облачно); шарьхкодеви (по-	ви; 2. нареч. чарькодевикс-
	нятно); 2. нареч. шарыхкоде-	стэ; 3. частица ули истя
	виста (доступно, понятно);	ers, s. taemaga ysm ners
	3. частица ули тяфта	
я'сный	1. мани, коволфтома, ару	1. маней, пельтеме, ванькс;
n viibin	(безоблачный); 2. шарьхкоде-	2. чарькодевикс; 3. парсте
	ви (понятный); 3. лац няе-	неявикс/марявикс
	2. (noiminair), 3. min into	польню нарявню

ви/маряви (хорошо види-

мый/слышимый)

**я'стреб** карьхциган, кавал карциган, кавал

**ячме'нь** <sup>1</sup> шуж (злак) шуж

**ячме'нь** <sup>2</sup> пиненьгъчя (гнойное воспа- пинень чечей

ление)

**я'чневый** шужень шужонь **я'щерица** нетьказ метьказ

я'щик парга ящик стола парго ящик стола

шърапотма; откладывать в туворпотмо/стольпотмо;

долгий ящик кадондомс ку- откладывать в

ватьс долгий ящик кадномс мей-

ленень/куватьс

УДК 81.374(038)=511.152 ББК 81.2P-4 P 89

## РУССКО-МОКШАНСКО-ЭРЗЯНСКИЙ СЛОВАРЬ

Составители: В.И. Щанкина, А.М. Кочеваткин, С.А. Мишина

Научный редактор: Ю.А. Мишанин

Компьютерный набор и верстка: Е.В. Пискайкина Оформление обложки - Ю.В. Рогатина Корректор: Технический редактор: Е.В. Пискайкина Выпускающий редактор:

Подписано к печати 12.04.2011 г. Печать офсетная. Бумага офсетная. Формат 60х84/16. Объем 33,25 печ. л. Тираж 1000 экз.

Отпечатано в типографии: ООО «Типография ДСМ». 443070, г. Самара, ул. Верхне-Карьерная, За. Тел.: (846) 279-21-77, 279-22-78.

ISBN 978-5-91940-080-6